START

DÉBUT

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

MICROFILMED
BY
CENTRAL MICROFILM UNIT
PUBLIC ARCHIVES
OF
CANADA
OTTAWA, ONTARIO

MICROFILMÉ
PAR LE
SERVICE CENTRAL DU MICROFILM
ARCHIVES PUBLIQUES
DU
CANADA
OTTAWA, ONTARIO

DATE 8/8/75 REDUCTION 26.5

OPERATOR
OPERATEUR C.R. EXPOSURE
EXPOSITION 75 M.M.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA

This microfilm is a true copy of original documentation in the Public Archives of Canada. It is provided for research purposes only. Permission to reproduce it must be obtained from the Public Archives of Canada. Responsibility regarding questions of copyright that may arise in the use of this microfilm is assumed by the recipient.

ARCHIVES PUBLIQUES DU CANADA

Ce microfilm est une copie exacte de documents conservés aux Archives publiques du Canada. Elle a été préparée pour fins de recherche seulement et ne peut être reproduite sans la permission des Archives publiques du Canada. Le récipiendaire sera tenu responsable de toute infraction au droit de propriété de ce document.

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Roll

108-A

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6319)

File 657-5, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1931 - 1936
File 657-5, part 4	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1936 - 1939
File 657-5, part 5	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1939 - 1945
File 657-5, part 6	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1945 - 1947
File 657-5, part 7	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1947 - 1948
File 657-5, part 8	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1948 - 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

11.

SCHOOLS BRANCH
FEB 8 1934

Ottawa, February 7, 1934.

Sir:

I have your letter of the first instant, relative to the request of the Principal of the Muscowequan Indian Residential School, upon the occasion of your visit last month.

In reply I have to say that an order will be placed here for three fire extinguishers to be used in the barns at the school. These will be forwarded, addressed to the Principal, and the account, in triplicate, will be sent to you. On receipt of the extinguishers, if in good condition, you should certify the account in the usual manner and forward for payment.

The Department will approve of you incurring an expenditure not exceeding the sum of $25.00 in the purchase of the plank flooring required for the repairs in the horse stable. It is noted that you instructed the Principal to have the timing gears of the Lister lighting plant repaired. Please forward accounts, in triplicate, properly certified, covering the expenditure incurred in the purchase of the plank flooring and the repairs to the lighting plant.

If possible, all these accounts should reach the Department before our books close at the end of the present fiscal year, viz.: March 31st, next.

With reference to the request that a large pump be supplied, to be used in emptying the septic tank, I would ask that you inform the Department concerning the

- type of

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

type of pump recommended by the Principal and yourself and also the approximate cost. I would request, further, that you submit an estimate of the cost of erecting a small ware-house, with cement floor, to be used for the storing of flour. Our funds are extremely limited, and it will not be possible to authorize the supplying of the pump or the erection of the ware-house until the Department is advised definitely concerning the cost involved. When this information is received, consideration will be given as to whether funds can be provided.

Regarding any refills that may be required for the fire extinguishers, I would request that you arrange for the purchase, locally, of the chemicals necessary, if the refills are required at the present time. If you make the purchase, you should see that the Principal has the extinguishers overhauled and the refills installed and that all extinguishers on hand at the school are in good condition, ready for immediate use.

I am not aware as to the circular referred to by you regarding refills for fire extinguishers. The latest circular with reference to fire equipment and the prevention of fire hazard was addressed to Principals of schools, in February, 1932. A copy is enclosed.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.

A. F. MacKenzie,
Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

Ottawa, February 7, 1934.

This space not to be used by office issuing requisition.

Req'n No. 357

Order No. 383

SHIP TO Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal, Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

PURPOSE FOR WHICH REQUIRED

NOTE—Req'n for Non-consumable Equipment. State if new issue or replacement. Consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

QUANTITY	MATERIAL	Quantity on Hand in Stores	Quantity used per Month	Quantity supplied	Price per unit	VALUE $ c.
3	- 2 Gallon Pyrene Fire Extinguishers, complete with necessary chemicals.				45 90	137 70

Accounts, in quadruplicate, with receipt attached for any freight charges prepaid, to be sent to:

J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

ORDERED
Date 8/2/34

TOTAL... 137 70

INDIAN AGENT

APPROVED

Form No. 55

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY OF PURCHASE ORDER ISSUED FOR HEAD OFFICE DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, OTTAWA, FOR YOUR FILES.

ORDER No. 383
REQ'N No. 337

February 8th 34.

121/5-5

Pyrene Manufacturing Co.of Canada Ltd.,
1197 King St. West,
Toronto, Ont.

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Indian Residontial School,
Lestock, Sask.

J.W.Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.

3	2 Gallon	Pyrene Fire Extinguishers, complete with necessary chemicals	$45.90

Toronto, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

SCHOOLS
FEB 27 1934

121-5-5

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 24 1934
RECORDS

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Feb 21st 1934.

11A.R.C.

Dear Sir;-

In reference to your letter 121-5-5 of February 7th last -fifth paragraph- regards a pump for emptying the septic tank at the Muscowequan Indian Residential School I beg to say that the pump recommended by Ontario Wind Engine & Pump Co, Regina, is a diaphram pump, they state it is similar to ones used by the sewage department in Regina, it works by hand, with generally two men to operate it.

They quote on it as follows.

Pump		$39.00
20'	- 3" hose	33.00 best quality.
	or	
20'	- 3" hose	27.00 fair quality.

The above prices are f.o.b. Regina, Sask. so the price using the last quality of hose would be about $70.00 f.o.b. Lestock. Sask.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

11 A.R.C.

Ottawa, February 27, 1934.

Sir:

With reference to your letter of the 21st instant, I beg to say that you may purchase, for use at the Muscowequan Indian Residential School, one diaphragm pump for emptying the septic tank. It is noted that this can be secured at $39.00. You may also purchase 20 ft. of 3" hose which, it is noted, can be secured for $27.00.

Accounts covering the cost of the above should be forwarded as soon as possible, in order that they may be paid from this year's Appropriation.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Feb 26th 1934.

11A.R.C.

Dear Sir;-

In reference to your letter 121-5-5 of February 7th last, fifth paragraph, regards cost of a four warehouse for the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the Western Steel Products of Winnipeg quote a price of $85.00 on a 10' X 16' xxxx metal building, sales tax included, being a complete metal and lumber structure f.o.b. factory Winnipeg. This is the building desired by the principal.

There would be freight in addition to the above, also cement for flooring, lumber for lining the building, so it would cost at least $150.00.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot 74 No. 2

Treaty No. 4

E.R.No.962

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reliance Lumber Co.Ltd.,

Lestock, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Feb	27	To material in connection with laundry extractor	$ 2.10
		Muscowequan School	

121-5-5 Sept.19th 1933.

Vote 188

School Number 657

Allot 208 ~~213~~

E. R. No. 962 ~~1283~~

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached

for Accountant to aud.

14-3-34

TOTAL, $2.10

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Woods

Agent

Form 52

Voucher No. 442

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 3 1934
RECORDS

Letter No. 442

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

February 27th, 1934

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 442,

amounting to $ 2.10 in favour

of Reliance Lumber Co. Ltd., Lestock, Sask.

for material in connection with laundry extractor
at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental
E.R.No. 962
Letter No. 121-5-5 dated Sept. 19th 1933

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot Note No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reliance Lumber Co. Ltd.,

Leetock, Sask.

1933		SERVICE	AMOUNT
Feb	27	To material for stable repairs	$ 28.57
		Muscowequan School.	

121-5-5 February 7th, 1934

Vote 188

School Number 657

Allot 243

E. R. No. 1283

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

10-3-34

TOTAL, $28.57

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 441

Agent

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

SCHOOLS
MAR 7
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 8 1934
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

February 27th, 19 34

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 441,

amounting to $ 28.87 in favour

of Reliance Lumber Co. Ltd., Lestock, Sask.

for material for stable repairs Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 dated February 7th 1934

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE
HARGRAVE
1196

Pyrene Manufacturing Company OF CANADA LIMITED

91 DON ROADWAY

Toronto

CUSTOMER'S ORDER NO. AND DATE 333 2/8/34

REFER TO INVOICE NO. E29-12

REQUISITION NO

INVOICE DATE

SOLD TO Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

SHIPPED TO AND DESTINATION Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Principal, Indian Residential School, Lestock, Sask.

DATE SHIPPED Feb. 13/34 FROM Toronto F. O. B. Toronto

ROUTE

TERMS: ~~Net 30 days~~

FOR CUSTOMER'S USE ONL

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F. O. B. CHECKED

TERMS APPROVED | PRICE APPRO

CALCULATIONS CHECKED

TRANSPORTATION

FREIGHT BILL NO. AMOUNT

MATERIAL RECEIVED

DATE 19 SIGNATURE TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

QUANTITY	STOCK NO.	DESCRIPTION	PRICE	GROSS	DISCOUNT	NET
3		2 Gal. Pyrene Extinguishers Complete	45.90	137.70 net		137.70
		Sales Tax Included				

Teachwood Agency
FEB 19 1934
PUNNICHY, SASK.

Our responsibility ceases when goods are delivered in good condition to carrier. No goods accepted for credit unless return is authorized by home office. Crainforms —PRODUCED BY CRAIN PRINTERS LIMITED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot. 4/4 No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Pyrene Manufacturing Co. of Canada Ltd.,

1197 King's Street West,

Toronto, Ont.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Mar.	1	To 3 Pyrene Extinguishers complete	$137.70
		Muscowequan School.	

121-5-5 February 7th 1934.

Vote 188

School Number 657

Allot 209

E. R. No. 1128

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached

for Accountant to pay.

4-3-34

TOTAL, $137.70

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 448

Edwards

Agent

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 5 1934
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.
March 1st, 1934

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 448 ,

amounting to $ 137.70 *in favour*

of Pyrene Manufacturing Co. of Canada Ltd., Toronto, Ont.,

for 3 Pyrene Extinguishers for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* Feb. 7th, 1934.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allotment No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. G. Jeannotte O.M.I.,

Muscowequan School,

Lestock, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Mar	3	To Freight paid on Pyrene Extinguishers (See voucher No. 448)	$ 6.86
		TOTAL,	$ 6.86

121-5-5 February 7th, 1934.

Vote 188

School Number 657

Allot 290

E. R. No. 221

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

Y. 3. 34

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

Form 52

Voucher No. 455

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 6 1934
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*

Punnichy, Sask.

March 3rd, 19 34

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 455 ,

amounting to $ 6.86 *in favour*

of Rev. G. Jeannotte O.M.I., Principal, Muscowequan School, Lestock, Sask.

for freight paid on Pyrene Extinguishers (see voucher No. 448)

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* February 7th, 1934.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot V/9/No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.H.Ashdown Hardware Co. Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Mar	1	To 6 recharges for fire extinguishers	$ 4.56
		Muscowequan School.	

121-5-5, February 7th, 1934.

Vote 188

School Number 657

Allot 214

E. R. No. 1282

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
7-3-34

TOTAL, $4.56

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Sloan
Agent

Form 52

Voucher No. 447

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SCHOOLS BRANCH MAR 9 1934
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS MAR 5 1934 RECORDS
SCHOOLS BRANCH MAR 9 1934
SCHOOLS BRANCH MAR 14 1934

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

February 28th, 1934

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 447 ,

amounting to $ 4.56 *in favour*

of J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd., Winnipeg, Man

for 6 rechargea for fire extinguishers at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* Feb 7th, 1934

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

INVOICE

Your Order .....

McPHERSON & THOM CO.

Sales Agents for ONTARIO WIND ENGINE & PUMP CO.
("WESTERN BRANCH") LTD.
REGINA, SASK. CALGARY, ALTA.

No 42808

Date March 3/34.

Dated .....
Sold to Dept of Indian Affairs
Address Punnichy Sask.
Shipped to Dept of Indian Affairs
Station Lestock Sask.
Via .....

Date Shipped .....
Local Agent .....
Salesman .....
Terms Cash
Notify .....

Ck.	Quantity Ordered	Quantity Shipped	DESCRIPTION	Dis.	List	Extension	Net
	1		Lapham Pump			99 00	
	20'		3" Hose per foot 1.65			33 00	
						69 00	

Touchwood Agency
MAR 12 1934
PUNNICHY, SASK.

TORONTO SELF OILING, STEEL AND VANELESS WINDMILLS, CEMENT MIXERS,
PIPE CASING, CYLINDERS, ENGINES, PUMPS, DRILLS AND AUGERS

SHORTAGE CLAIMS MUST BE MADE WITHIN (5) FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. ALL INVOICES PAYABLE AT PAR AT REGINA

RETURNED GOODS: No goods may be returned without our permission. Goods returned that have been furnished correctly per customer's order will be credited less 10 per cent.

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To McPherson & Thom Co.,

Regina, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Mar	13	Tel Diaphram Pump for Muscowequan School and 20 feet of hose	$69.00
		121-5-5 February 27th 1934	

Vote 188

School Number 657

Allot 243

E. R. No. 1283

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

16·3·34

TOTAL, $ 69.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 475

Agent

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-V

SCHOOLS BRANCH
MAR 16 1934

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 16 1934
ACCOUNTS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

March 13th, *19*34

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 475 ,

amounting to $ 69.00 *in favour*

of McPherson & Thom Co., Regina, Sask.

for diaphram pump and 20' hose for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* February 27th, 1934.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To McPherson & Thom,

Regina, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT	
April	10	To freight on a piece of hose for the pump supplied to Muscowequan School		.77
		121-5-5 February 27th, 1934.		

188
Vote 657
School Number 290
Allot 121
E. R. No.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
18-4-34

TOTAL, .77

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 511

Agent

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 14 1934
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy Sask.

April 10th *1934*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 511 ,

amounting to $ .77 *in favour*

of McPherson & Thom, Regina, Sask.

for freight paid on piece of hose for pump supplied to Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* February 26th 1934

Your obedient servant,

SCHOOLS BRANCH
APR 18 1934

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

NIGHT LETTER

Form 6107, replacing Form N.L. 2-T.W.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. — W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following Night Letter, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

May 30, 1934.

J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Replying to your telegram re water supply Muscowequan School have requested Dominion Water Power Branch to have one of their Engineers examine and report immediately.

A. F. MacKenzie.

Chg. D. I. A.

121-5-5

FORM 6124

THE SENDER of this message is awaiting your re[illegible] Will you help us give him SERVI[illegible]y answering at the earliest moment ?
PHONE for QUICK service.
CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

CNT-6246
Indicated by the symbol appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

R 453 41 COLLECT NL

STANDARD TIME

1934 MAY 29 PM 8 12

PUNNICHY SASK 29

SECRETARY DEPARTMENT INDIAN AFFAIRS

505

OTTAWA ONT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS MAY 30 1934 RECORDS

WATER SYSTEM AT MUSCOWEQUAN SCHOOL NEARLY SHUT OFF BY QUICKSAND PRINCIPAL ASKS THAT WELL BORING FIRM BE EMPLOYED TO CLEAR OUT CASING OR DO ANY NECESSARY WORK REQUIRED MCPHERSON AND THOM OF REGINA DID THIS WORK ORIGINALLY PLEASE WIRE INSTRUCTIONS

J W WADDY.

Copied

This is a Collect message, and the charges will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

FORM 6124

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

May 30, 1934.

Dear Sir,-

I am today in receipt of a telegram from Indian Agent Waddy of Punnichy, Sask advising that the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School is nearly shut off by quick sand, and that the Principal asks that a well-boring firm be employed to clear out the casing or do any necessary work required.

Before acceding to the Principal's request I would ask you to please arrange to have one of the Engineers of your Calgary office make an inspection and report at the earliest possible date.

I may say that this system was installed from plans prepared under the supervision of your Calgary office.

I am advising Indian Agent Waddy that you are being requested to investigate.

Yours very truly,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

J. T. Johnston, Esq.,
Director,
Dominion Water Power Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR [illegible] DOMINION WATER POWER
AND HY[illegible]METRIC BUREAU
DEPA[illegible] OF THE INTERIOR
[illegible]AWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,

May 31, 1934.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 1 1934
RECORDS

Sir,-

I have received your letter of the 30th instant with reference to the water supply system at the Muscowequan School and have requested Mr. Hoover, the Engineer in Charge of our Calgary office, to arrange for an inspection and a report at the earliest possible date.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C.

A.F.MacKenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form S 2

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

THE Department of Indian Affairs - Ottawa, Canada

TO Dept. Railways, Labour & Industries

OF Steam Boiler Branch, 4 Farmers' Bldg., DR. Regina, Sask.

DATE	SERVICE	AMOUNT
June 13/34	To payment of inspection fees for the Two Steam Heating boilers, the Vertical Boiler and H.W. Tank located in the Indian Residential School, Lestock, Sask. Inspected under date of June 8th, 1934, by Government Boiler Inspector George Draayer. Repair Ordered: (H.W.Tank) 8 pit holes in this tank holes should be welded.	$16.00

APPROVED FOR PAYMENT
CHARGE, VOTE / /

.....

.....

.....

.....

DEPT. NO.....

AUDIT NO.....

CHEQUE NO.....

DATE OF CHEQUE.....

AUDIT	TREASURY, ENTERED	TREASURY, PAID	CHEQUE MAILED OR RECEIVED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Province of Saskatchewan,
Dept. of Railways, Labour & Industries,
Regina, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
June	23	To Inspecting steam boilers at Muscowequan School, Lestock	$ 16.00
		Compulsory regulation	

Vote 176
School Number 657
Allot 270
E. R. No. 2030

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
17-6-34

TOTAL, $16.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards
Agent.

Form 52.

Voucher No. 148

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

JUN 26 1934
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

June 23rd 1934

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 148,

amounting to $ 16.00 in favour

of Province of Saskatchewan, Dept. of Railways etc.,
Regina, Sask.

for inspecting steam boilers at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental
Compulsory regulation
Letter No..... dated.....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Finding aid

Ottawa, June 29, 1934.

Sir:

In the report of the Boiler Inspector on the boilers in the Muscowequan Indian Residential School, it is noted, he states that the pit holes in the hot water tank should be welded. You should see that the Principal arranges for the necessary repairs in this regard.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF THE INTERIOR

Water Power and Hydrometric Bureau

Showing

Plan and Elevation

of

Proposed New Well and Basement

at

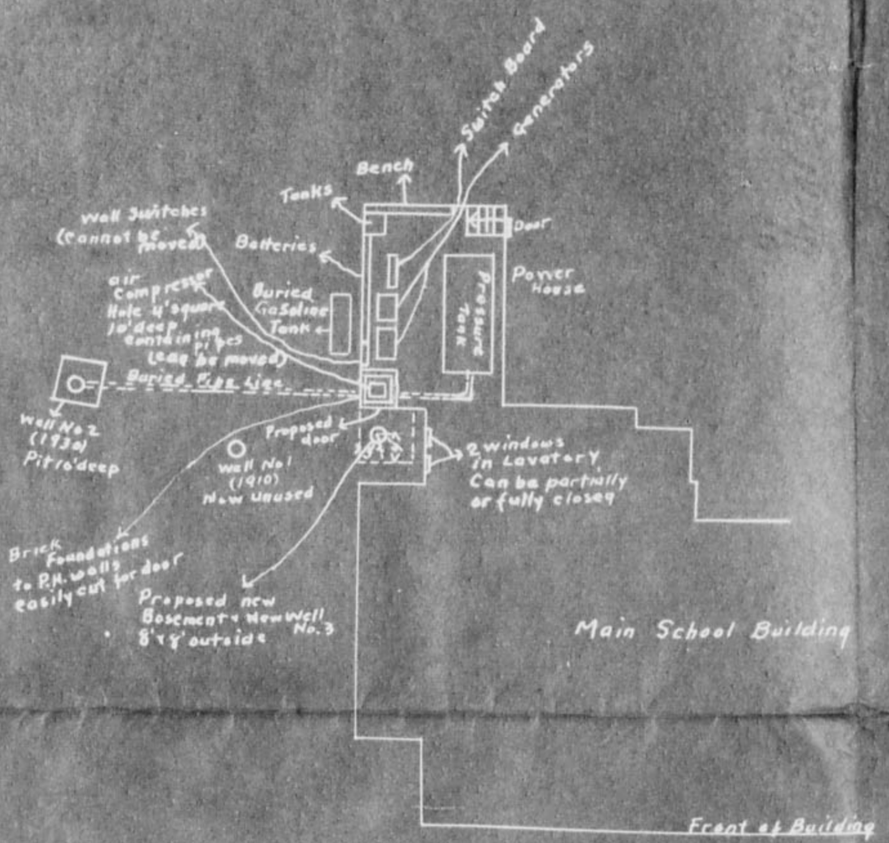
Muscowequan Indian Residential School

Lestock Sask.

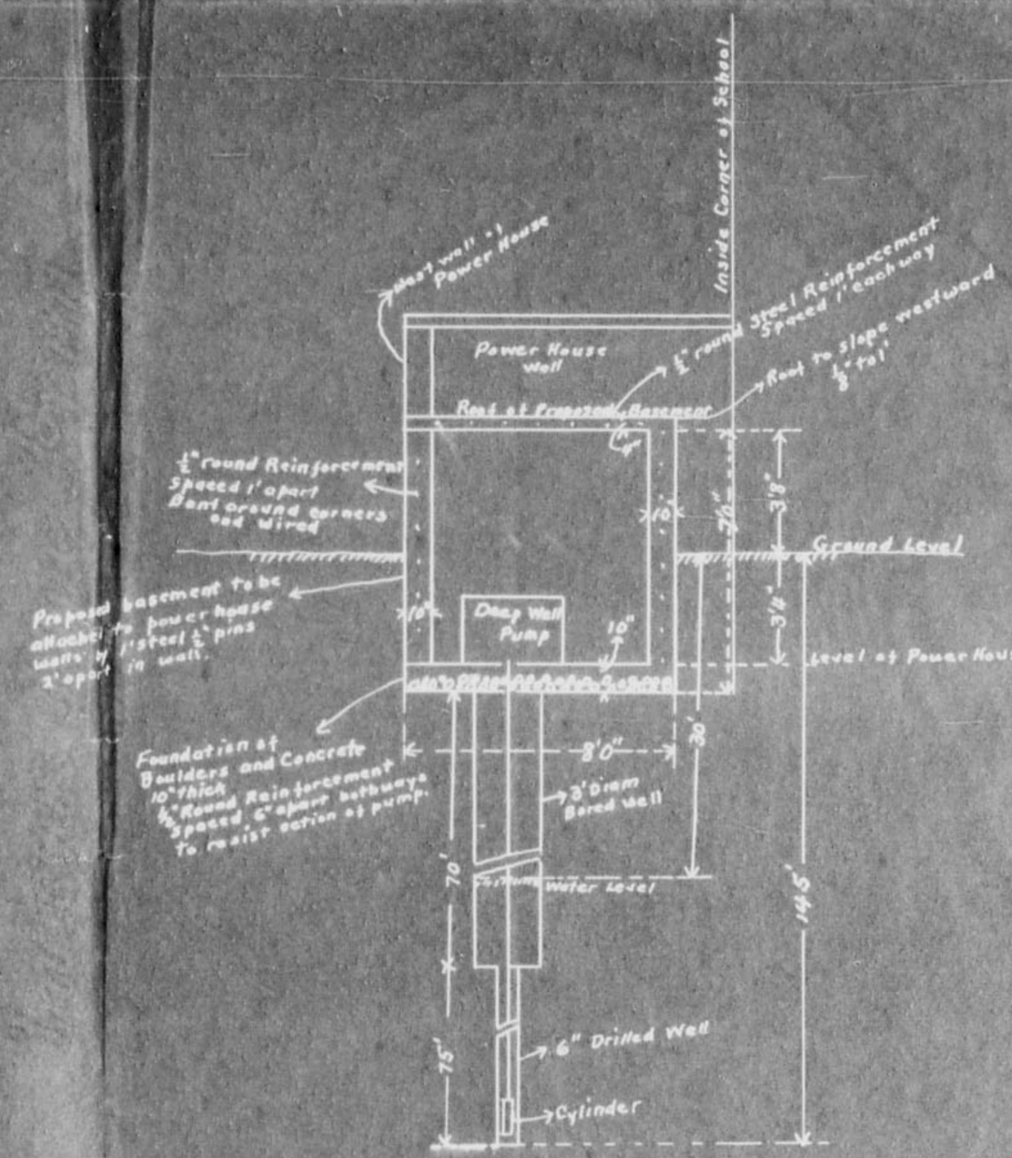
D.J. McDowell
Engineer-in-Charge

P.A. Gutterley
Inspecting Engineer.

Date June 22. 1934.



Plan of Portion of Building
Showing
Location of Old + Proposed Wells
Scale 1" = 20'



Elevation
of
Proposed Well Basement
Scale 1" = 4'

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6319, File 877-3, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File 4882.

132760W

Preliminary Report

on

WATER SITUATION

at
Muscowequan Indian School

Lestock, Sask.,

By
P.A.Fetterly,B.Sc.,R.P.E.

1. Purpose of Report.

Instructions were received from the Director, dated May 31,1934, stating that the water supply system at the above named school is nearly shut off by quick sand and requesting that the matter be investigated. The writer made an inspection on June 16.

2. Requirements of the School

The number of inhabitants of the building consist of 110 pupils and 30 on the staff with families, a total of 140. There are also 20 horses, 110 head of cattle and 15 or 20 pigs. The total water for the people and stock has to come from this well as there are no lakes or suitable sloughs near. This occurs especially in winter, when the greatest danger exists.

The total requirements,as a general average, amount to 6000 or 7000 gallons.

3. History of Water Supply

The original well (No.1) was excavated by hand to a depth of 40 feet and is cribbed with concrete pipe 3' diameter and 3' long. This well was excavated about 1910, when the original frame school was constructed on the same site now occupied by the new

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

school (1930). It was apparently fed by practically surface water and now contains 2 feet of water and is entirely unused. The surface supply dried up as is the case with many Western wells.

Well No.2 was drilled in 1930. It is a 6" hole 5-5/8" casing 3" pipe, with a 3" cylinder. It is equipped with a Beatty pump. This pump has a tested capacity of 400 gal. per min. It really consists of parts of two pumps which were on hand as the school Engineer claims that the pumps did not"stand up."

The school Engineer states that rain water and leakage enters the pit rendering efficient work by the motor difficult. This pit cannot be heated. The pump was placed in a 10' pit so it would not freeze. However, it cannot be kept dry or warm.

Previous experience would tend to show that wells and pumps should be constructed contiguous to the buildings (but not in them) so that the basement containing them can be heated by direct connections.

4. <u>Detailed History and Behaviour of Well No.2.</u>

This well was drilled in 1930. Mr.Dempsey, the driller, working for McPherson & Thom of Regina, who is not now available for interviewing, drilled to 92 ft., found hard water, pumping 240 gal. per hr. This was not enough, besides being hard, so he drilled to 145 feet and found 420 gal. per hour. When he used the baler everything was all right, but when a pump with a

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

capacity of 600 gal. per hr. was used the well "plugged" with sand and "mud". Dempsey thought that if a smaller pump had been used, allowing the water to enter the casing more slowly, it might have been better as the mud would not have been drawn in by the pressure. However, this is only supposition. Dempsey then quit. The well "plugged" shortly afterwards so he tried again. He could not do anything so he drilled to 204 feet and then to 225 feet. He found it dry at 225 feet. He then pulled the casing to the 90-foot vein and filled the hole from 225 ft. to 90 ft. with dravel.

A 7 foot screen was placed at 142 feet but plugged so it was never replaced. It at present is stored in its original box in the implement shed. This was examined by the writer and it was found that the slits were enlarged by a hacksaw in an attempt to prevent plugging.

The casing now stands at the 91 foot vein, consequently the water at present obtained is possibly a mixture of the 142 ft. and 90 ft. water.

The 142 ft. water analysed 22 grains of hardness per gallon of water, making it good for general use.

While the writer was present the engineer pumped about 400 gallons in 3½ hours. This is about 100 gallons per hour, corroborating his statements.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Behaviour

The well was not fully plugged on June 16 at the time of visit, although it produced only 100 gal. instead of 400 which is the least that the school should have,at present the water is shut off the toilets etc., in order to conserve water. A sample of the mixture of fine sand and silt, collected from the fixtures upstairs is being sent to you under separate cover.

The well pumped some mud near the beginning of its life. It was hardly ever clear for the first year. Then it cleared up in 1931. Then every six months or so it pumped a little mud. However, the supply was always more or less sufficient until May 1 when it went down to 100 gal. per hour. This lasted 3 or 4 days, pumping mud, then it cleared for a week and then pumped mud for 3 weeks. It has been opened up for 3 weeks now, without pumping mud. The school Engineer stated that the general yield at present is 250 to 300 gals. per hour. There has been no mud lately and the well is at present behaving fairly well.

It might be noted that at the time this well was drilled pumping was continued for 96 hours. It cleared up. No blame whatever can be attached to any one,including the representative engineer from this office (not the writer for misbehaviour of the well. The mud is in the water and no engineer or driller can foretell what will happen or what is the nature of the material or the conditions appertaining at that depth. An examination of the sample will indicate the difficulty of excluding it by screen or

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

by any other method. It will also be noted by an examination of the log of the well, which is enclosed, that dynamite was used in an endeavour to enlarge the basin. It is the considered opinion of the writer, judged from previous experience, that trial and error must be used under these conditions.

The tank has been cleaned several times since 1930. It was found to contain a coating of "mud" 1/4" thick or so. No doubt the whole system throughout the building is coated as evidenced by the sample. One confesses that the alternate plugging and clearing of the well is a matter difficult to explain. If the mud appears, why does it not permanently plug the well? The gravel inserted from 225 ft. to 90 ft. may have some effect.

5. Recommendations.

At the immediate present the school can carry on with some difficulty and with a depleted supply, but if and when the well fails a serious condition obtains. This would be really serious in winter when the stock have to depend entirely on the well. The following data might be considered rather as opinions than as recommendations at the present stage.

In the case of Blue Quills Indian School several hundred dollars was spent in trying to rehabilitate the old well. It was at last improved about the time it was decided to abandon the attempt. This well now works well, at least semi-permanently.

Two possible methods are available in the

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

present case, as follows:-

(a) Clean Well No.2.

If this be done the school would be without a source of supply while the experiment was being tried. This would be a serious condition as no other supply is available, although the tank could be filled. This contains only 1000 or 1200 gallons, portion of one day's requirements. This method could be tried however at a cost of $150 or more, depending on the distance a driller had to take his outfit.

Inquiries were made regarding available drilling outfits. Mr.S.Dempsey who drilled the well is at present running his own outfit. His home was, and probably still is, at Indian Head. A well-driller named Planchot (given name unknown) who lives at Punnichy, has a boring machine, and could probably obtain a drilling machine, if necessary. No other well-drillers could be found in this area.

(b) A new well No.3.

This should be constructed in the alcove contiguous to the power house and near the air compressor on the outside of the power house. This new well could be

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

entirely drilled as a 6" hole to the 142 foot vein or it could be bored and concrete-lined to,say 60 or 70 feet, to act as a reservoir and then drilled to the 142 foot vein. The bored portion would also act as a stilling basin to minimize the "pull" of the pump and prevent stirring up of the sand. The capacity of a 3 foot bored hole would be 70 ft.less 30 feet (the depth of water table) or about 1700 gallons.

It appears to the writer that,judging by the behaviour of the present well, that two wells are needed, providing a proposed additional well behaves as the present one. They could then be used alternately. As yet this can only be considered as a suggestion as one is diffident about advising the construction of another well under the circumstances. It might be added however that in the opinion of the writer, an additional well will be the only permanent solution of the difficulty. Estimates for a new well are as follows:-

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Boring 70 feet @ 2.50	$175.00
Drilling 80 feet @ $2.00	160.00
Concrete pipe for bored well 70'@ 1.00	70.00
Casing 80 feet @ 1.50	120.00
Pipe 90 feet @ 80¢	72.00
Rods 90 feet @ 40¢	36.00
Cylinder	28.00
Drive shoe and drive head	30.00
Pump (deep well)	200.00
Basement	300.00
	1191.00
Add 15% Contingencies.	178.65
	1369.65

6. Conclusion.

As before mentioned, no blame should be attached to any one for partial failure of the well. The inspector tested the well to as great an extent as was practical and found the well to be a good producer. This matter of combatting influs of silt and sand is difficult to overcome and cannot be foretold.

As in the case of the Blue Quills School, the Indian Department may have had previous experience in this type of well and may have suggestions as a result.

P.A. Fetterly
P.A.FETTERLY
Assistant Hydraulic Engineer.

D.L. Hoover
Engineer-in-Charge.

Date June 22,1934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-M

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,

June 29, 1934.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 30 1934
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
JUL 10 1934

Sir,-

In further reference to your letter of May 30th regarding water supply system at Muscowequan Indian
Enc. Residential School I enclose herewith a preliminary report prepared by Mr. Fetterly and dated the 22nd instant, which describes the existing situation.

The report states that a permanent solution of the difficulty is likely to be obtained only by drilling a new well close to the existing school building, the cost of which is estimated to be $1,370.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M. F. C.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
O t t a w a.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

July 13th, 1934.

Sir:-

I have your letter of the 29th, with reference to the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School.

We have no funds available this year for the providing of a new well but an amount up to $150.00 can be made available to clean out the old well. I would be glad if you would instruct your district engineer to have this done.

Your obedient servant,

A.F. MacKenzie,
Secretary.

J. T. Johnston, Esq.,
Director,
Dominion Water Power Branch,
OTTAWA, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ESS YOUR REPLY TO
F DOMINION WATER POWER
DROMETRIC BUREAU
NT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. SC., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 20 1934
RECORDS

OTTAWA, ONT.,
July 18, 1934.

Sir,-

With reference to your letter of the 13th instant regarding the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School a copy has been sent to Mr. Hoover, our Engineer in Charge at Calgary.

He has been asked to ascertain the most suitable person available in the neighbourhood to clean out the old well and to obtain from him a price for the work to be undertaken. This will be submitted for approval in due course.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.
per M.F.C.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EXTRACT
ORIGINAL ON
121-5-12

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 21 1934
RECORDS

Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.,
July 17th, 1934.

Dear Sir:-

X X X

The water system at this school is still in same condition, and is liable to fill up at any time with quick sand. If this happens again after the pupils return they will all have to be returned to their homes, the work of fixing this system should be done as soon as possible.

X X X

(sgd) J.W. Waddy,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Shawd Water Power Be
and they promised I would
Mr. Hoover this morning

D.L.

28/7/34

THE SENDER of this message is awaiting your reply. Will you help us give him SERVICE by answering at the earliest moment ?

PHONE [redacted] for QUICK service.
CANADI[redacted] NATIONAL TELEGRAPHS

CNT-6246

of words) this is a ... sage. Otherwise its character is indicated by the symbol appearing after the check.

121-5-√

FOR[illegible]

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

M

STANDARD TIME

OA289 38 COLLECT NL

LESTOCK SASK 27

SECRETARY DEPT OF INDIAN AFFAIRS 189

R

1934 JUL 27 PM 10 55

OTTAWA ONT

RE MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOLS WELL NO WORD NOR WORK YET RE OUR DEEP WELL CHILDREN SHALL COME BACK TO SCHOOL SOON ON AUGUST 9TH ABSOLUTELY NECESSARY OR WILL WAIT FOR ENTRANCE EARLY REPLY WILL OBLIGE

REG GEO JEANNOTTE.

This is a Collect message, and will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

Copied 28.

For Prompt Service — Call
Queen 4500 - Queen 5280-1
Cor. Bay St. and Melinda Street

JUL 28 1934

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, August 8, 1934.

Sir:

I beg to refer you to official letter of the 13th ultimo, with reference to the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School.

On the 27th ultimo, a telegram was received from the Principal of the Muscowequan School, stating that no action had been taken up to that date. I phoned your office on July 28th and was informed that a wire would be sent to Mr. Hoover. I would appreciate your advising if you have received any reply from him.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. T. Johnston, Esq.,
Director,
Dominion Water Power Branch,
Dept. of the Interior,
O t t a w a.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 7 1934
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency

Punnichy, Sask.
August 1st 1934.

11A R.C.

Dear Sir;-

I have the honor to report that the Principal of the Muscowequan Indian Residential School has asked for some assistance from the Department as follows.

The barn roof is giving way and will have to be tied across with 2 x 8 timbers. I have looked this place over and estimate that the cost of material and labor for this would be $50.00. The cement was supplied last year and is still on hand at the school for construction of the soft water tank for the use of the laundry, but the Principal has not gone ahead with the work as he says he has no extra funds to purchase lumber necessary for the crib work construction the pit. This would also cost about $50.00.

I would be obliged if the Department would grant an allowance for the above if possible.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, August 10th, 1934.

Sir,-

With reference to your 11A R. C. of the first instant, I beg to say that you may authorize an expenditure not exceeding $50.00 in repairing the roof of the barn at the Muscowequan Indian Residential School.

You may, also, purchase the lumber required for the construction of a soft water tank at this school. It is noted that the cost of this lumber will not exceed $50.00.

Your obedient servant,

A. F. Mackenzie.
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

When acts are received Spaniel Ry.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy-[redacted]D.

Regina, Sask.
August 2, 1934.

Engineer-in-Charge,
Dominion Water Power
and Hydrometric Bureau,
Calgary, Alta.

Dear Sirs,-

In reply to yours of July 31st, regarding the Well for the Indian School at Lestock. I called at Mr. Murison's office this afternoon to get some further information regarding height the water rose in the Well at the two different levels you mentioned also the depth of sand or gravel which was penetrated.

Mr. Murison was out of town so I was unable to obtain very much information. I intend going to Lestock in the morning to check up this Well and will then write you at once. Thanking you for giving us an opportunity to check up on this work.

We are

Yours truly

Canadian Well Supply Company, Limited

Per (Sgd) D.Marshall.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W
Your file 121-5-5

MFC:MMcD.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,
August 9, 1924.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 10 1924
RECEIVED

Sir,-

I have received your letter of the 8th instant with reference to the cleaning out of the existing well at the Muscowequan Indian Residential School. As previously stated a wire was sent to Mr. Hoover on July 28th asking him to find out who would be available to undertake the cleaning of the well, to obtain a price, and to advise you as soon as possible. In reply a letter has been received from Mr. Hoover dated the 4th instant in which he states that there has been some delay in locating a reliable well driller. He has, however, been in communication with the Canadian Well Supply Co. Ltd. of Regina, and has received a letter from that Company dated the 2nd instant, copy of which is attached. It is stated that this firm is recommended by Mr. Miles, the Divisional Engineer of the C.P.R. at Moose Jaw, who has had considerable experience with well drillers in western Canada and we expect in the course of a day or two to obtain from this Company a price for cleaning out the well, which will be communicated to you as soon as received.

I might point out that if it is necessary to obtain a well driller from Regina it is not likely that the cost can be kept down to $150. as stated in your letter of July ~~last~~ 13th.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

Encl.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102

CLASS of SERVICE DESIRED	
Full-Rate Message	
Day Letter	
Night Message	
Night Letter	

Patrons should mark an X opposite the class of service desired: OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

RECEIVER'S No.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

COPY.

D.E.Marshall,
Canadian Well Suply Co.
Regina,Sask.

Calgary,August 6,1934.

Re Muscowequan School Lestock can you quote a price as requested for cleaning out the well STOP I understand that funds are not available for a new well at present STOP kindly wire price.

O.H.Hoover.

Prepaid.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

Regina, August 4,1934.

Gentlemen,

Further to my letter of August 2 regarding the well at the Indian School at Lestock, I drove over there yesterday, to get all the information possible on this well.

I find that the 92 ft. water supply comes from a very shallow layer of sand and gravel, being only one foot in thickness, and then again at the 142 ft.level there is only 3 ft.of sand and gravel.

About the first paragraph in your letter said that you were asking to have this well cleaned out not a new well put in. I believe it is impossible to do anything with the present well and every dollar spent on it, is just that much wasted.

I will try to explain how I have come to this conclusion. In the first place both of these water bearing stratas are very shallow and would be, more or less, stirred up with mud, before the driller would realize he was in sand. Then the lower level at 142 ft. was pumped at 600 gallons per hour. It was more than the capacity of the well. This drew in a certain amount of sand and mud and allowed the overhanging layers of clay to mix with the dand part. The same thing applied at the 92 ft.level when the casing was pulled back to that point. I believe that the sand is practically all pumped away for a small area around the bottom of the casing and then every little

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

while some more clay from above drops down shutting off the water. This is what happened when the supply drops down to 100 gallons per hour.Then it gradually increases when this clay is washed away by the action of the water. Another thing that helps so spoil both these water layers is the fact that drilling was completed down to 225 feet. It is very seldom a good well is left after driving the casing down any great depth below the water supply as the couplings in the pipe both comingmdown and going back help to stir up the sand and mud together. Another thing should any work be started on the present well you would be entirely without a water supply while the work was under way and it is just possible after the bottom of this well was stirred up at all the water might be shut off completely.

When at Lestock yesterday, I looked up your agent there, Mr.Waddy, and explained very carefully to him why it was impossible to get any satisfaction from this well. I told him the only thing that could be done was a new well and I suggested two ways of finishing this -- either to use the 142 ft. water by itself, or to use a screen part way up the casing, and use both supplies, that is, at 92 ft. and 142 ft. He said they would much rather only use the water from the 142 ft level, as it is much better than what was secured higher up.

What I recommended to him yesterday was an 8 inch well, down to 142 ft. explaining that the 8 inch screen in the shallow layer of gravel and sand would give a much greater area for the inlet of the water than it would be possible with a smaller screen.

I am quite satisfied that what Mr.Dempsey said

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

was correct, that the well was plugged originally by being pumped too fast. The bailer test at this depth was apparently around 400 gallons per hour. And I am quite satisfied that with careful pumping this might have been increased, through time, but the fact that it was pumped at 600 gallons per hour, completely ruined it.

Even though you did not ask for a new well, I am taking the liberty to submit the following quotation for an 8 inch well as discussed with Mr.Waddy.

$6.50 per foot. This included casing,drilling and transportation, plus well screen at $100.00 This price may look high to you on the drilling end but transportation is a large item considering the amount of footage there will be in this well.

Another thing, an institution of the size you have at Lestock should never be left with only one water supply, as no one knows when the pumping equipment may be broken down. As long as the present well is left as it is, you would always have that to fall back on as a temporary supply, should anything go wrong with the equipment in the main well.

Should you decide that the 8 inch well is too big, and ask for an 6 inch instead, there would be a saving of approximately $150.00. I don't believe this small saving would warrant putting in the smaller well.

I have tried to cover this subject as fully as possible, but if anything has been overlooked, let me know and I will try and explain. I appreciate very much your offer of this work.

Thanking you, we remain,

Yours truly,

Canadian Well Supply Company

D.E.Marshall (sgd.)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

Regina, Sask., August 2nd 1934.

Engineer-in-Charge.
Calgary.

Dear Sir,-

In reply to yours of July 31st regarding the well for the Indian School at Lestock. I called at Mr.Murison's office this afternoon to get some further information regarding height the water rose in the well ar the two different levels you mentioned also the depth of sand or gravel which was penetrated.

Mr.Murison was out of town so I was unable to obtain very much information. I intend going to Lestock in the morning to check up this well and will then write you at once. Thanking you for giving us an opportunity to check up on this work, we are

Yours truly,

CANADIAN WELL SUPPLY CO.LTD.

Per D.Marshall.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

July 31,1934.

Sir,-

In response to my recent enquiry from several sources for a reliable well-driller in the vicinity of Regina, the name of your firm has been received.

The problem I have on hand at the present time is not the drilling of a new well but the cleaning out of a well supplying water to the Muscowequan Indian Residential School near Lestock,Sask., about 85 or 90 miles northeast of Regina.

Some of the history and behaviour of this well known as No.2 at the above school is as follows:

The well was drilled in 1930 by Mr.S.Dempsey, working for McPherson & Thom. Drilling proceeded to 92 ft. where hard water was found pumping 240 gallons per hour.This was not sufficient, so drilling proceeded to 145 ft. where 420 gallons per hour of softer water was found.When the baler was used everything appeared O.K. but when a pump with a capacity of 600 gals.per hour was used the well plugged with sand and mud. Mr.Dempsey thought if a smaller pump ~~with~~ had been used allowing the water to enter the casing more slowly, it might have been better as the mud would not have been drawn in by the pressure. However, this is supposition. Dempsey then quit. The well "plugged" Shortly afterwards, so he tried again. He would not help matters so he drilled to 204 ft. and later to 225 ft. He found it dry at 225 ft. He then pulled the casing to the 90 foot vein and filled the hole from 225 feet to 90 feet with gravel.

A 7 foot screen was placed at 142 feet but plugged so it was never replaced. It at present is stored in its original box in the implement shed at the school, and on recent examination found that the slits were enlarged by a hacksaw in an attempt to stop plugging.

The casing now stands at the 91 foot vein consequently the water at present obtained is possibly a mixture of the 142 foot and 90 foot water.

While our engineer was present on June 16 about 400 gals. was pumped in 3½ hrs., or about 100 gals. per hour showing that the well was by no means completely plugged, and yet badly short of 400 gals. as desired.

The well pumped some mud near the beginning of its life. It was hardly ~~xxxxx~~ ever clear for the first

Canadian Well Supply Co.,
Regina,Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

year. Then it cleared up in 1931. Then every six months or so it pumped a little mud. However the supply was always more or less sufficient until May 1,1934, when it went down to 100 gallons per hour. This lasted three or four days pumping mud, then it cleared for a wekk and then pumped mud for three weeks. Spasmodically the well will apparently supply from 250 to 300 gals.per hr. and the Department is desirous to have this well cleaned out in an attempt to recover the original supply.

It is also desired to have this work done before the present holidays are over so that if possible the water supply may be normal by that time.

I have enumerated the above history to save unnecessary delay and I would be pleased if you could submit a price on cleaning out this well and also inform me of how soon the work could be started. I require to submit your quotation to Ottawa, but if accepted very little delay is anticipated.

The well comprises a 6" hole 5" casing. 3" pipe with a 3" cylinder. It is equipped with a Beatty pump. This pump has a tested capacity of 400 gallons per hour.

I will therefore be pleased to hear from you with your quotation as above requested as soon as possible.

Your obedient servant,

O.H.Hoover.
Engineer in Charge.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

Your file 121-5-5.

INDIAN AFFAIRS
AUG 11 1934
RECORDS

OTTAWA, ONT.,

August 10, 1934.

Sir,-

In further reference to your letter of the 8th instant regarding cleaning out of the existing well at the Muscowequan Indian Residential School I enclose herewith copies of some further correspondence between Mr. Hoover and the Canadian Well Supply Company of Regina. These copies are as follows:

July 31st letter from Mr. Hoover to Canadian Well Supply Co.
Aug. 2nd " " Canadian Well Supply Co. to Mr. Hoover.
Aug. 4th " " " " " " " "
Aug. 6th night letter from Mr. Hoover to Canadian Well Supply Co.

You will note the suggestion of this Company, which is apparently reliable and has had considerable experience in well drilling, is to the effect that money spent in cleaning out the existing well would be money wasted and that the only solution is to drill a new well as suggested in Mr. Fetterley's report of June 29, 1934. A price has been requested from this Company for cleaning the old well, notwithstanding the report and Mr. Hoover will forward the same as soon as it is received.

Mr. Hoover states that a price is also being requested from McPherson and Thom, who drilled the existing well in 1930.

Your obedient servant,

Encl.

J.T.Johnston,
Director.

per M. F. C.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy-MMcD.

CANADIAN WELL SUPPLY CO.LTD.

Regina, Sask, August 7, 1934.

O.H.Hoover, Esq.,
Engineer in Charge,
Dominion Water Power & Hydro.Bureau,
Calgary.

Dear Sir,-

In reply to your wire of August 6th we are enclosing copy of wire I sent forward today. This price quoted covers six days work on your well. If it is seen at that time that the well is being improved and it would be advisable to continue our price would be $20.00 per day for any further work done.

In our previous letter I explained that there was very little hope of making a satisfactory job and if any improvement was noticed it would only be temporary. We will not be held responsible for the results obtained, or any damages should this well quit entirely on account of the work being done, as it is a dangerous proposition to start stirring up the bottoms of a well in the condition this one is in. We are

Yours very truly,

CANADIAN WELL SUPPLY COMPANY LIMITED.

per D.E.Marshall (sgd).

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

AUG 14 1934
RECORDS

OTTAWA, ONT.,

August 13, 1934.

Sir,-

In further reference to your letter of the 8th instant regarding cleaning out of the existing well at the Muscowequan Indian Residential School I am advised by Mr. Hoover that he has received the following telegram from the Canadian Well Supply Company dated the 7th instant:

> "In reply your wire we will quote price of two hundred and fifty dollars to clean old well this includes transportation and all expenses for six days work on well."

A letter of the same date has also been received from the Canadian Well Supply Company Limited, copy of which is attached.

Mr. Fetterly is expected to be in Regina at this time and will visit the Company as well as McPherson and Thom who drilled the well now proposed to be cleaned out and possible others for the purpose of obtaining any additional information that may be available. In the meantime if it should be decided to carry out the cleaning operations Mr. Hoover recommends that the offer of the Canadian Well Supply Company Limited, as stated in the telegram and letter above mentioned, be accepted.

In view, however, of the warning which we have received from this Company and our experience in connection with similar wells it would appear desirable to reconsider the situation and decide whether it would not be better to leave the well as it is and drill a new well as soon as money can be obtained for that purpose.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

for M. F. C

Encl.

A.F. Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
O t t a w a.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

August 15, 1934.

Memorandum:

The Honourable, the Superintendent General.

They are experiencing considerable difficulty with the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School near Lestock, Sask., due to shortage of water in the well. The Dominion Water Power Branch was asked to have their District Engineer examine the well and report as to whether it would be possible to clean it out or if necessary to drill a new well.

Information has been received from the Dominion Water Power Branch that it would cost $250.00 to clean out the old well, but that the two firms whom they asked to figure strongly advised against this procedure as they feared that the well would be completely ruined if disturbed. It therefore appears that a new well is necessary, and the cost of same will probably be in the neighborhood of $1,000.00.

It is rather difficult to make an estimate as the depth to which they would have to drill is not known.

The Dominion Water Power Branch Engineers obtained estimates from the Canadian Well Supply Company Ltd. of Regina and McPherson and Thom of Saskatoon.

There are no funds provided in this year's estimates for this work. The only funds that could be found at present would be to utilize some of the money provided under the Public Works Construction Act. There are two day schools, estimated at $3,000. each, - one of these schools could be left over for the present and the money used to meet emergencies such as now exists in the water supply system at the Muscowequan School.

If the work is to be proceeded with I would ask you to please advise me if the Canadian Well Supply Co. of Regina may be employed for the work.

Acting Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

Regina,Sask., August 6th
1934.

C.H.Hoover,

Re Muscowequan Indian School
Lestock, Sask.

Dear Sir,-

We have received your letter of August 2nd and we are pleased to advise that we could arrange to have one of our outfits shipped in immediately from Regina to that point, and send an experienced operator to clean out the well. As referred to in your letter, we might state that Mr.Dempsey at the present time is living thirty or forty miles North of Nipawin, somewhere in the bush country.

As it is necessary for us to send one of the outfits up, we would naturally expect you to pay the freight on the outfit to and from Regina to Lestock, and arrange to have it hauled out to the well. We would charge at the rate of $15.00 per day while working on the well, and we do not expect that it would take over two or three days to clean it out, unless something happens to be dropped into the well, or some unforseen trouble comes up.

The operator whom we would send out has had years of experience and there would be no trouble whatever from that particular point.

We hope therefore to receive shipping instructions from you in the course of the next ten days.

Yours very truly,

McPherson & Thom.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

August 7,1934.

Re Muscowequan Indian School
near Lestock, Sask.

Sir,-

I wish to acknowledge receipt of your letter of the 6th instant and will state that I would prefer to obtain an overall price for cleaning out the above well. We have only a certain amount of money available for this work and if it would be as satisfactory to you I would be glad to have a price for the completed work.

Your obedient servant,

(sgd) O .H.Hoover.

McPherson & Thom,
Regina,Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

McPherson & Thom,
Sales Agents,
Regina, August 10th 1934.

O.H.Hoover.

Re Muscowequan Indian School,
near Lestock,Sask.

Dear Sir,-

We have received your letter of the 7th instant, in which you ask that we give you a price for this work.

From the information which we have on this well, we believe that we can perhaps save you some money as we feel that it may not be necessary to ship one of our outfits up from Regina. In case that we do not find it necessary to use the machine, we would make a charge of $125.00 it being understood of course that you would arrange to take the men to and from the depot in case that we do not use the car.

Then, of course, we would naturally expect that the board and lodging of the men would be cared for by youwhile they are on the job.

While there is a slight possibility of us not being able to put this job in a satisfactory condition without the machine, it would then be necessary to ship the outfit from Regina to Lestock, and the extra expense of the shipping that is, the freight to and from Regina would be extra.

These machines are loaded on flat cars and shipped out under an L.O.L. figuring on approximately eight thousand pounds. While we make mention of the extra expenses which might be incurred by having the outfits shipped up, we are reasonably sure that it will not be necessary to take this machine up, as we will send bailers, cables, and the necessary tools to be used on the job without the machine in fact we cleaned out two deep wells during the past two weeks this way.

We will be in a position to start this work immediately, and we hope to hear from you by return mail.

Yours very truly,

McPherson & Thom

per D.C.Thom.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 40782-W

MFC

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA

Your file 121-5-5.

DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT., August ,17,1934.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 18 1934
RECORDS

Sir,

With further reference to the cleaning of the well at Muscowequan Indian school, I enclose herewith copies of letters from Mcpherson & Thom of Regina to Mr. Hoover dated August 6 and 10 respectively and one from Mr. Hoover to McPherson & Thom dated August 7.

Mr. Hoover considers the offer of the Canadian Well Supply Co. Ltd., referred to in my letter of August 13, to be preferable to that of McPherson & Thom, if it is decided to attempt to clean out the well.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

Per M. F. C.

A. F. MacKenzie Esq.
Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHONE 108 MELVILLE, Sask., ... 193..

M Indian Agency

Qu'Appelle Sask

In Account With **MELVILLE MACHINE WORKS AND GARAGE**

OXY-ACETYLENE WELDING

AUCKLAND & PELTIER, Proprietors

Dealers In

AUTOMOBILES, ACCESSORIES AND OILS

GAS and STEAM ENGINE REPAIRING

Accounts Due When Rendered

10 per cent. Interest Charged on Overdue Accounts

DATE	ARTICLES	FOLIO	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	BALANCE
Aug 3	161 miles @ 10¢			16 10	
	Weld hot water tank			45 00	61 10

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Melville Machine Works & Garage,

Melville, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT	
Aug	15	To welding water tank at Muscowequan School	$45.	00
		transportation of welding outfit - 161 miles @ 10¢	16.	10
			$61.	10
		121-5-5 June 29th 1934.		

Vote 176

School Number 657

Allot 243

E. R. No. 2373

TRIPLICATE FOR FILE

27-8-34

Voucher in duplicate detached

for Accountant to pay.

TOTAL, $61. 10

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards

Agent

Form 52

Voucher No. 217

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Letter No.....

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 24 1934
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

August 18th 19.34

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 217 ,

amounting to $ 61.10 *in favour*

of Melville Machine Shop, Melville, Sask.

for welding water tank at Muscowequan School,
and transportation

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* June 29th 1934

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File 4882.

Interim Report
on
Water Situation
at
Muscowequan Indian School,
Lestock, Sask.,

by P.A.Fetterly, B.Sc.,R.P.E.

1. Purpose of Report.

A preliminary Report, dated June 22,1934, was prepared by the writer on this subject, containing descriptions, estimates, and accompanied by plans. It ended with alternative recommendations (1) cleaning the old well, (2) constructing a new well. The latter method was mentioned as the most permanently satisfactory method.

2. Correspondence and Interviews.

Since that time a considerable amount of correspondence has occurred among the Director, the Calgary Hydrometric Bureau and with McPherson & Thom and the Canadian Well Supply, both of Regina, regarding cleaning the old well and drilling of a new one. In addition, the writer personally interviewed the two Regina firms on August 13th regarding both proposals

In addition to the above, a letter has arrived today, dated August 17th, from the Director, stating that "in view of the advefse reports with respect to attempting to clean the existing well, means will probably be found (by the Indian Department) to

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

appropriate sufficient money to drill a new well .....". Further action awaits the decision of the Superintendent General.

3. Results of Interviews.

(a) McPherson & Thom, of Regina

Cleaning old well.

If a rig is not needed the price is $125 and we board men.

They quoted to the writer a flat price of $150 with all expenses such as board, transportation, gas,etc. paid by them plus freight both ways, Regina to ~~Le~~stock, if machine is found to be needed, plus cartage to the school; $150 for job + freight + $25 cartage = $279.00. This price would not be varied for a difference in expected days of work.

New Well.

142 ft.deep, either 6" or 8" hole as thought necessary. Note that if the attempted rehabilitation of the old well prove a failure the successful tenderer for cleaning would have his rig on the ground for drilling a new well.

Casing 8" standard	$233.30 per 100 ft.	all F.O.B.Regina.
6" standard	155.54 "	" "
Piping, Galvanized,3"	56.86 "	" "
Wood Rod 1-3/8"	28.00 "	" "
Cylinder 2¾"x36" 16" stroke	36.20	
Working Head (Dempster) not ready to quote, has written Manufacturers.		
Drive Shoe 6"	11.00	

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Drive Shoe 8" 15.45

(They carry their own drive head.)

Drilling 6" 1.80 per foot.

8" 2.50 " "

including gas, board etc.

Screen 6" 13.52 per foot.

8" 20.52 " "

A 6" screen 7' long is already in store at the school.

He suggested that drillers usually try to keep away from screens if possible.

(b) Canadian Well Supply of Regina.

Cleaning old well.

The inclusive price is $250 for cleaning the old well, expecting to spend 6 days. A day or two less or extra makes no difference.

They mentioned a possibility of running the 8" casing to 92', then screen, and 6" to 142' and screen again.

Casing	8"	$233.00 per 100 ft.	all F.O.B.Regina.
	6"	155.50 "	"
Piping Galvanized	3"	69.66	
Wood Rod	1-3/8"	30.00 "	"
	1-5/8"	32.00	
Cylinder	2¾"	28.00	
Working Head		488.00	2 h.p. Duro
		324.00	1½" F-M.
		338.00	2" "

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Drive Shoe	8"		$16.00
	6"		12.00
Drilling	8"		6.50 per ft. inclusive of all materials.
	6"		5.25 per ft. inclusive of all materials.
Screen	8"	5' long	100.00
	6"		70.00

Drilling. Straight drilling without supplying casing,etc. but inclusive of gas, board, freight,etc.

8"	$ 4.00 per ft.
6"	$ 3.70 "

This information is entered in this report for possible future use.

4. Conclusion.

Since the Indian Department is considering drilling a new well without attempted cleaning of the old one nothing more need be said at present.

....P.A. Fetterly....

P.A.Fetterly.

Calgary,Alta., Aug. 20,1934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-J

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

AMB:MMS.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE No. 40782-W.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

Your file 121-5-5

OTTAWA, ONT., August 23rd, 1934.

SCHOOLS BRANCH AUG 27 1934
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS AUG 24 1934 RECORDS

Sir,

Re Muscowequan Indian School.

In further reference to the question as to whether to clean the well at Muscowequan Indian School or to drill a new one, I enclose an Interim Report by Mr. Fetterly with respect to interviews held by him with Messrs. McPherson & Thom and Canadian Well Supply, both of Regina, with respect to costs of cleaning or new drilling.

This report may be of use to you in your consideration of this matter.

Your obedient servant,

J. T. Johnston,
Director.

per AMB.

Encl.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary, Department of
Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

Req'n No. [redacted]

Ottawa, August 28 1934.

Ship to Rev. G. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

This space not to be used by office issuing requisition

Order No. 565

Charge to a/c No.

PURPOSE FOR WHICH REQUIRED

NOTE: Req'n for Nonconsumable Equipment. State if new issue or replacement
" Consumable equipment & supplies use columns 1 & 2.

QUANTITY	MATERIAL	Quantity on Hand in Stores	Quantity used per Month	Quantity Supplied	Price per unit	VALUE $ c.
1	Improved Leather Stitching Machine, Catalogue No. 29-K-51 of the Singer Sewing Machine Company.					

SIGNED [signature]

APPROVED

TOTAL

FORM No. 55

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY OF PURCHASE ORDER ISSUED FOR HEAD OFFICE DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, OTTAWA, FOR YOUR FILES.

ORDER No.
REQ'N No. 732

August 29th 34.

Singer Sewing Machine Co.,
Ottawa, Ont.

Rev. G.Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Rev. G.Jeannotte, O.M.I., Principal,
Indian Residential School,
Lestock, Sask.

1	No. 29-K-51	Improved Leather Stitching Machine	
		Less discount allowed this Dept.	

To be delivered through your nearest local Agent.

Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF
INDIAN AFFAIRS

CANADA

ADDRESS REPLY TO
THE PURCHASING AGENT

#5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 29 1934
RECORDS

MEMORANDUM

Mr. Sutherland

I enclose copy of our Order No. 732 to the Singer Sewing Machine Company for the delivery of a Leather Stitching Machine at Lestock Sask.

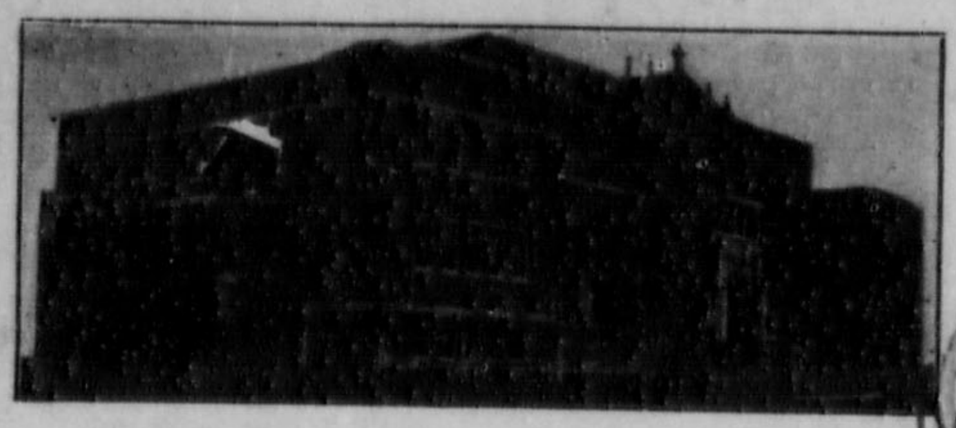
Will you please forward this to the Rev. Principal of the Muscowequan School, and request him to sign and return it to us immediately after receipt of the machine.

Ottawa, August 29th.,1934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



121-5-5

MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK,
SASK.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 31 1934
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
SEP 1 1934

August 27th 1934

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa, Ontario

Dear Sir,

No work has been done yet regarding our deep well. Last week, an inspector from Regina, was here and he told us that we needed an other one very badly, because we cannot depend on this one actually.

Already the children are back from their holidays, and we try to save water as much as we can, but it is apted to lack at any time. Can any thing be done before unpleasant consequences for all our personal here.

A prompt attention, please.

Yours truly,
Rev. Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

A.S.
Muscowequan Sask.

Mr. Orr

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 7 1934
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

121-5-5

OFFICE OF THE
DEPUTY SUPERINTENDENT GENERAL
OTTAWA

August 15, 1934.

Memorandum:

The Honourable, the Superintendent General.

They are experiencing considerable difficulty with the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School near Lestock, Sask., due to shortage of water in the well. The Dominion Water Power Branch was asked to have their District Engineer examine the well and report as to whether it would be possible to clean it out or if necessary to drill a new well.

Information has been received from the Dominion Water Power Branch that it would cost $250.00 to clean out the old well, but that the two firms whom they asked to figure strongly advised against this procedure as they feared that the well would be completely ruined if disturbed. It therefore appears that a new well is necessary, and the cost of same will probably be in the neighborhood of $1,000.00.

It is rather difficult to make an estimate as the depth to which they would have to drill is not known.

The Dominion Water Power Branch Engineers obtained estimates from the Canadian Well Supply Company Ltd. of Regina and McPherson and Thom of Saskatoon.

There are no funds provided in this year's estimates for this work. The only funds that could be found at present would be to utilize some of the money provided under the Public Works Construction Act. There are two day schools, estimated at $3,000. each, - one of these schools could be left over for the present and the money used to meet emergencies such as now exists in the water supply system at the Muscowequan School.

If the work is to be proceeded with I would ask you to please advise me if the Canadian Well Supply Co. of Regina may be employed for the work.

A.S. Williams

Acting Deputy Superintendent General.

Project approved. J.G.M.

Canadian Well Supply Co., of Regina, to be employed. J.G.M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Sept. 12, 1934.

Dear Sir,-

Replying to your letter of the 13th ultimo, with further reference to the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the department has decided to have a new well sunk for this school. I would ask you, therefore, to instruct your Calgary office to proceed immediately with the sinking of the new well. The Canadian Well Supply Company of Regina are to be employed for this work.

Yours very truly,

T. R. L. MacInnes

Acting Secretary.

T. R. L. MacInnes.
Acting Secretary.

Dominion Water Power Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Sask. No.

Sept. 12, 1934.

Rev. and Dear Sir,-

Replying to your letter of the 27th ultmo, with reference to the water supply system at your school, I beg to say that the Dominion Water Power Branch have today been authorised to proceed with the drilling of a new well.

Yours very truly,

T. R. L. MacInnes

T. R. L. MacInnes.
Acting Secretary.

Rev. Geo. Jeannette, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. SC., M.E.I.C.

MFC. MMcD.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 15 1934
RECORDS

OTTAWA, ONT.,
September 14, 1934.

Sir,-

I have received your letter of the 12th instant with reference to the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School authorizing the sinking of a new well by the Canada Well Supply Company of Regina.

Mr. Hoover has been advised according and has been instructed to make an agreement with this Company on the most favourable terms which can be obtained.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C.

T.R.L.MacInnes, Esq.,
Acting Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Regina, Sask. Sept. 19th. 1934.

CONTRACT AND AGREEMENT.

for

All work in connection with drilling of a Well at Muscowequan Indian School, Lestock, Saskatchewan, together with Basement.

I, D.E.Marshall, on behalf of the Canadian Well Supply Company Limited of Regina, do hereby agree to construct a Well and Basement in accordance with Plans and Specifications as supplied herewith. The prices to be charged are as follows F.O.B. Regina:

(A) Well proper.

Casing, Standard 8" Black Pipe,	145 ft. @ $233.00	per 100'	$337 85
Pipe, 3" Galvanized,	145 ft. 69 66	" "	101 00
Wood Rod,	145 ft. 30 00	" "	43 50
Drive Shoe			16 00
Cylinder, 2¾" Ball Valve Type.			28 00
Working Head, Fairbanks Morse make, 3 phase, 60 cycle 2 H.P. A.C.Motor.			338 00
Drilling, 145 feet @ $4.00 per foot (Men to provide their own Bed and Board)			580.00
Screen, 8"X5' @ $20.00 per foot			100 00
			$1544 35

The Well shall be drilled the whole depth instead of seventy feet being dug and with concrete pipe as ashown on the Plan.

(B) Basement.

The Basement is to be constructed according to plan supplied. The men engaged in drilling the well will construct this Basement after finishing the Well proper. The foreman will receive fifty-cents per hour , and the helper twenty-five cents per hour. If another man or two men are needed for this latter work they will be engaged by the Canadian Well Supply Company Limited locally in Lestock at the above price of twenty-five cents per hour.
The material needed will be approximately as follows:
14 cu-yds of Gravel and Sand for 12 cu.yds of Concrete.
Forms:- 450 board ft. of 1" boards
18 Pcs 2" X 4" X14'
1 " 2" X 10" X14' for manhole.
Steel: 500 ft. ½" round Reinforcing Steel.

Unit prices in all cases will prevail, the total price being subject to the depth of the Well.

The Principal of the School together with Indian Agent Waddy shall act as Representative of the Engineer-in-charge of the Dominion Water Power Bureau, Calgary, Alberta, to whose satisfaction the work will be done.

CANADIAN WELL SUPPLY CO. LIMITED

Per D E Marshall

Witness Signature
P. A. Fetterly

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File 4882.

SPECIFICATIONS

for

New Well and Basement

at

Muscowequan Indian School,

Lestock, Saskatchewan.

GENERAL

The material supplied, and the work done, in connection with the construction of the proposed deep well and basement at the above-named school are to be to the satisfaction of the Engineer-In-Charge, Dominion Water Power and Hydrometric Bureau, Calgary, Alberta.

Only material of the best quality is to be used, and workmanship is also to be of the best quality.

The school is situated between Punnichy and Lestock, Saskatchewan.

NATURE OF WORKS

The works consist of the drilling of a well about 150 feet deep for an 8" casing together with the construction of a reinforced concrete basement according to the blue print plan accompanying these specifications. The materials for the well consist of casing, pipe rods working head cylinder etc., in fact everything necessary for proper functioning of the water supply including all necessary electrical and pipe connections. The well is to be plumb and properly drilled and is to supply from 6000 to 7000 gallons per day of 12 hours.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CONCRETE

In addition, a reinforced concrete pit is to be properly and firmly attached to the existing brick work and stone work.

The footing is to be firmly constructed one foot wider all around than the walls. The walls and roof are to be water tight, being covered with an asphalting material.

The concrete shall consist of clean screened gravel, clean sand, with the addition of good Portland cement in the proportion of 5 of gravel, 3 of sand and 1 of cement for bottom and sides, and 4 of gravel, 2 of sand and 1 of cement for the roof. It shall be properly mixed before pouring in shallow layers and then well tamped and smoothed.

Reinforcement will be lapped and wired especially at corners. The ends should be bent. Care should be taken that correct lengths of reinforcing be obtained to prevent waste in cutting.

A hole with proper ridge and cover 20" square shall be left in the roof immediately above the well for possible future cleaning.

Connections shall be made with the existing system.

A properly sized door is to be cut into the power house for ingress into new basement.

P. A. Fotterly
Asst. Hydraulic Engineer.

Canadian Well Supply Co. Limited,

Per D.E. Marshall (sgd).
Sec. Treas.

D. H. Hoover
Engineer-In-Charge.

CALGARY, Alta., September 17, 1934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY FOR DEPT.OF INDIAN AFFAIRS.

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE COMMISSIONER OF IRRIGATION
DOMINION
WATER POWER AND RECLAMATION SERVICE
[redacted]ARY, ALTA.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 4882

DOMINION WATER POWER AND RECLAMATION SERVICE

CALGARY, ALTA. September 24,1934.

Re Muscowequan Indian School

Sir,-

In accordance with your instructions, dated 14th instant, regarding improvement of the well supply at the above named school, I wish to inform you that Mr.P.A.Fetterly of this staff proceeded to Regina on 19th instant to prepare a contract with Canadian Well Supply Company, of which D.E.Marshall is Secretary-Treasurer.

Specifications were also prepared and signed.

It has since been ascertained that the working head may have to be changed to suit a D.C.Single phase circuit but Mr.Marshall was prepared for this possible change at the conference. The price may be therefore slightly changed. The Fairbanks-Morse people will obtain prices.

The prices are in accordance with the original offer, of which there were two, viz:-

Encs.

(1) $6.50 per foot including drilling casing and drive shoe only.

(2) $4.00 per foot for drilling and indicated prices for material.

As Mr.Marshall figured one price from the other, there is no difference in the offers.

As indicated in the contract, Mr.Marshall's drilling employees will construct the basement, this being a simple operation and they being quite capable of doing this kind of work, having done it before.

Mr.Marshall stated that an attempted cleaning

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

out of the old well would be a simple operation and a necessary one, as an alternative, although diminished, supply would then always be available. This is considered by Mr.Fetterly, in fact by all parties concerned, to be absolutely necessary for smooth operation of the water supply. Mr.Marshall stated that it would cost less than $100 as the men and plant would be at the site.

Therefore, unless otherwise advised from the Indian Department, I will instruct the drillers to clean out the old well on completion of the new one.

Mr.Marshall intends to begin work about October 1. I am sending him official notification today to begin work as soon as possible, Mr.Fetterly not having power to do any more than to discuss and prepare the contract and to obtain his signature.

It might be repeated from the original report that the working head in the present well, a Beatty, is now partly composed of parts of another pump. It does not appear to have been very satisfactory. In addition to this fact, this old pump should remain in the present well for future use. This is the reason for purchase of a new working head.

I am enclosing the following documents:

(1) Two copies of specifications.

(2) Two copies of the contract.

Mr.Marshall is in possession of one of each of these documents together with a blueprint of the plans.

Your obedient servant,

D.M.Hoover

Engineer-In-Charge.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy-MMcD.

40782-W
Your file 4882

September 28, 1934.

Sir,-

I have received your letter of the 24th instant with enclosures regarding improvement of the water supply at Muscowequan Indian School, but before sending the material to the Indian Department there are one or two points on which I should like some further information, in case explanations are asked for.

The price for drilling the well to 145 feet is $4. per foot, the men to provide their own bed and board. On the other hand, at Thunderchild Rahrick is to be paid on the basis of $1.50 for the first 50 feet and 50 cents additional per 50 feet thereafter. This would be without bed and board. How are living expenses being paid in the case of Rahrick and his men and at what rate? Will you please give also the cost of well drilling at Thunderchild and Muscowequan on a comparable basis.

In the case of the basement it is stated that unit prices are to prevail, the total price being subject to the depth of the well, but it is understood that this note applies to the well rather than the basement, as it is not clear how the price of the basement can in any way depend on the depth of the well.

I should like to know also how the cost of the basement is to be determined, as no prices are given for the materials and if it is to be paid for on a time basis, do the specified labour rates include contractor's profit?

It is noted that, unless otherwise advised from the Indian Department, you will instruct the drillers to clean out the old well on completion of the new one. As this will involve an additional $100. an explanation will be required, more especially as we were under the impression that it would be dangerous to touch the old well and attempt to clean it out. See, for example, Mr. Marshall's letters of August 4 and 7 and Mr. Fetterly's reports on the subject.

P.S. Extra cost of excavation in basement, 4 of Mr. Fetterly's report of Sept. 10, $50. is approved by Indian Department.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.
Per M.F.C.

O.H. Hoover, Esq.,
Public Building,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FOR INFORMATION OF DEPT.OF INDIAN AFFAIRS

4882.

COPY.

121-3-5

Edmonton,Alta.,
Oct.3,1934.

Re Muscowequan School

Sir,-

I beg to acknowledge receipt of your letter of 1st instant regarding the interpretation of the contract in connection with the above-named school, together with a copy of the Director's letter dated Sept.28 on the same subject.

Re price for Drilling (Paragraph 2 of the Director's letter) Thunderchild School; according to contract with Rahrick

First	50 feet		1.50	per foot.
Next	50 feet	(100' altogether	2.00	" "
"	50 feet	(150' ")	2.50	
"	50 feet	(200' ")	3.00	" "

and so on, i.e: 50¢ additional for each additional 50'. The two drillers (Rahrick and helper) were to provide their own bed and board. This well was expected to be about 300 feet deep. However, the cost, at this rate, for the first 145 feet (the probable depth of the Muscowequan School) would be $287.50. This is smaller than the other school at this depth but the price would increase fast for lower depths.

Muscowequan School

The price per foot in this case is $4.00 per foot flat price, as this well is only 145 feet deep. The drilling rig has to be shipped a long distance for a shallow well hence the unit price is greater. The 145 feet would therefore cost $580.00.

In this case also the two drillers will look after their own bed and board. This is the better plan when it can be arranged. Father Allard allowed Rahrick to use the old rectory free of charge. In the case of the Muscowequan School I expect that the men will board at the school as the village is several miles away, but they will make their own arrangements.

Paragraph 3

The statement "unit prices will prevail" referred to the well proper, the amount of casing, rods and pipe needed obviously depending on the depth of the well. It was included in order that there would be no misunderstanding regarding total price.

This statement possibly should have been placed immediately after "screen" as it has nothing to do with the basement itself. I did not notice this apparent fallacy when

O.H.Hoover,Esq.,
Engineer-In-Charge,
Calgary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

writing the contract but Mr.Marshall of the Canadian Well Supply thoroughly understood what was intended, consequently no difficulties will occur in the matter.

Paragraph 4.

In the absence of any instructions from the Director regarding personnel of staff to build the basement (only a few days' work at most, and a simple job at least, because of the shape and size) it was necessary to attempt to make arrangements with Mr.D.E.Marshall of the Canadian Well Supply,to use his two drillers, together with one or two local men if needed, to construct the basement. Neither the necessary labour or material is sufficiently large to necessitate special arrangements.

I consequently instructed Mr.Marshall, in your name, to buy the small amount of lumber, cement, gravel and reinforcing steel necessary at a local point, the bills being sent to the Dominion Water Power Bureau at Calgary. His drillers are also experienced men at this sort of work and could do the job. The prices for material will be those prevailing at Lestock. The price of 50¢ per hour for foreman (the present head driller) and 25¢ per hour for labour (the present helper together with one or two local men if needed) includes the contractor's profit together with bed and board. I quoted these prices as those paid at Duck Lake School and Mr.Marshall was satisfied.

Paragraph 5.

The inconsistency of the latter report when compared with the former is only apparent, not real. When it was the only well available, tampering with the old one would be very dangerous in case the whole supply would be cut off. It seemed to me, however, that when a new well was drilled it would be advantageous to try to rehabilitate the old one.

I was aware of my former suggestion together with Mr.Marshall's, but the presence of a new well will improve the critical conditions.

We did not wish to tamper with the old well when it was the only one available.

It may be that the old well has more or less temporarily improved since my last visit, as no complaints have been received. If so, improvement will probably only be temporary and with a new well it might be a good move to attempt cleaning the old one. It is quite possible that the Indian Department will not agree with me and may wish to leave the old well as it is, hence my statement - "Unless otherwise advised".

Your obedient servant,

(sgd.)P.A.Fetterly.

P.S. It will be remembered that the instructions from the Director implied that all of the materials such as rods,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

casing, pipe, engine, cylinder, etc., were to be purchased through Mr.Marshall in accordance with his original offer. This was therefore included in the contract after he and I visited several firms, including Fairbanks-Morse, Crane and Duro, and examined their material and prices, especially the working head.

P.A.F.(sgd)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5--5-

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

DEPARTMENT OF THE INTERIOR Your file 121-5-5
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,

October 9, 1934.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 11 1934
RECORDS

Sir,-

In further reference to your letter of September 12th regarding the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School I enclose herewith letter received from Mr. Hoover dated September 24th, together with specifications and contract with Canadian Well Supply Company for the drilling of a new well at this School. As there were certain features of this contract which appeared to require some explanation I wrote to Mr. Hoover on September 28th and received a reply from him, to which was attached a letter from Mr. Fetterly, dated the 3rd instant, covering the points raised in my previous letter. Copies of my letter of ~~February~~ 28th and Mr. Fetterly's letter of October 3rd are also enclosed.

From the material now being supplied you will see that the contract for drilling the well has been awarded to the Canadian Well Supply Company of Regina and that work was to begin about the first of the month.

I should like to draw your attention to the suggestion now made to clean out the old well at an estimated cost of less than $100. You will recall that it was previously considered very dangerous to clean this well but it now appears that if a new well is successfully drilled the old one may be cleaned out without much danger. Mr. Hoover accordingly says:"Therefore, unless otherwise advised from the Indian Department, I will instruct the drillers to clean out the old well on completion of the new one."

I would suggest that no instructions be given to clean out the old well until the new one has been satisfactorily completed, but it might be well to take advantage of the men and plant being at the site to clean out the old well provided the well driller is satisfied that this should be done.

I shall be glad to have your instructions on this point as soon as possible in order that no delay may occur after the new well has been brought into use.

Your obedient servant,

Encls.

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

October 12, 1934.

Dear Sir,-

Replying to your letter of the 9th with further reference to the water supply system for the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that I approve of your suggestion that instructions be given to have the old well cleaned out when the new well has been completed.

Yours very truly,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

J. B. Johnston, Esq.,
Director, Dominion Water Power Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reliance Lumber Co. Ltd.,

Lestock, Sask.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Oct	17	To material supplied for repairing stable at Muscowequan School	$ 36.00
		material supplied for repairing cistern at Muscowequan School	53.05
			$ 89.05
		TOTAL,	$89.05

E.R.#2437 122-5-5 August 10th 1934.

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

Vote 176

School Number 687

Allot 243

E. R. No. 2437 ~~2373~~

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

Voucher No. 305

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

R

CANADA

INDIAN AFFAIRS
OCT 20 1934
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.
October 17th, 19 34

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 305 ,

amounting to $ 89.05 *in favour*

of Reliance Lumber Co. Ltd., Lestock, Sask.

for material used in repairing stable and cistern at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental
E.R.#2437
Letter No. 121-5-5 *dated* August 10th 1934

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

WINNIPEG, MAN. Aug. 3rd, 1934.

Order No. 174

Shipped Via C.N.R.

SOLD TO Rev. George Jeanotte,
c/o Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Shipped To

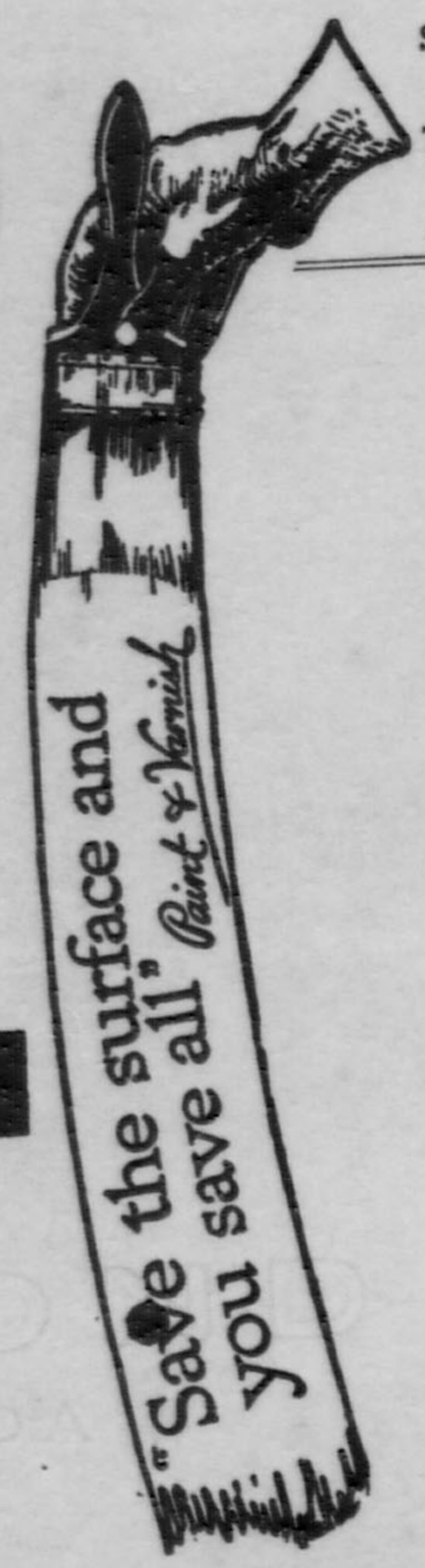
Terms

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.



« King of Finishes »

10	Lbs. Rust	.70	7.00	
1	Gal. # 13 Mixed Paint		3.35	
1	Only Brush		1.00	
				11.35



Vote
School Number
Plot
E. R. No.

Touchwood Agency

CANADA

All Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To The Western Paint Co. Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1934		SERVICE	AMOUNT
Oct 17	To	material supplied in connection with repairing boiler at Muscowequan School	$11.35

121-5-5 June 29th 1934.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

Vote 176
School Number 687
243
Amt.
E. R. No. 2437 ~~2375~~

TOTAL, $ 11.35

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards

Agent

Form 52

Voucher NO. 306

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

SCHOOLS BRANCH
OCT 23 1934

CANADA

DEPT OF INDIAN AFFAIRS
OCT 20 1934
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

October 17th, 1934

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 306 ,

amounting to $ 11.35 *in favour*

of The Western Paint Co. Ltd., Winnipeg, Man

for material used in connection with repairing boiler at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* June 29th 1934.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy-MMcD

CANADIAN WELL SUPPLY CO.LTD.

REGINA.SASK.

October 6, 1934.

Dom.Water Power & Reclamation Service,
Calgary, Alta.

Attention Mr. Hoover

Gentlemen,-

I have just been informed by Canadian Fairbanks Morse, that the working head with 2 horse motor direct current single phase will cost $45.00 more than their quotation of $338.00 for the same outfit, equipped with 3 phase AC Motor.

They also advised me that they cannot promise delivery for at least 4 weeks after placing of order on account of not having these motors in stock.

Do you wish this outfit ordered at once to save unnecessary delay when the well is completed, or do you wish this order held until we find out what quantity of water is available? On account of the expected delay, it might be well to have this outfit on hand. I might say that all other material has been ordered -- some of it shipped direct to Lestock.

I shall expect to hear from you very shortly regarding the ordering of this working head.

Very truly yours,

CANADIAN WELL SUPPLY CO. LTD.,

D.E.Marshall.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

SE ADDRESS YOUR REPLY TO
OR OF DOMINION WATER POWER
HYDROMETRIC BUREAU
NT OF THE INTERIOR
AWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. SC., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

Your file 121-5-5.

INDIAN AFFAIRS
OCT 15 1934
RECORDS

OTTAWA, ONT.,
October 13, 1934.

Sir,-

With reference to my letter of the 9th instant regarding the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School and the letter from Mr. Hoover enclosed therewith, I have received the following letter from Mr. Hoover dated the 9th instant:

> "In further reference to my letter of September 24th, paragraph 3, in reference to the necessity of a change in the working head to suit a D.C. Single phase circuit, please find a copy of a letter from Mr. D.Marshall, of the Canadian Well Supply Co. Ltd., dated the 6th instant which will be self-explanatory.
>
> "Kindly advise me by wire if this additional expenditure is approved by the Indian Department, so that expensive delay may not be caused in waiting for this working head."

Attached hereto is a copy of a letter dated the 6th instant from the Canadian Well Supply Co. to Mr. Hoover explaining the necessity for a change in the working head of the pumping plant. I shall be glad to have your instructions as to the ordering of the required working head.

Your obedient servant,

Encl.

J.T.Johnston,
Director.
per M.F.C.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
O t t a w a.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

12165-5

October 24, 1934.

Dear Sir,-

Replying to your letter of the 13th instant, with further reference to the water supply system at the Muscowequan Indian Residential School kindly wire Mr. Hoover that the department approves of the additional expenditure required for the working head referred to in his letter.

Yours very truly,

T. R. L. MacInnes.

T. R. L. MacInnes.
Acting Secretary.

J. T. Johnston, Esq.:
Dominion Water Power Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORMATION OF NEW WELL AT LESTOCK, as on Nov. 6,1934.

The new well near the building as designed in 1934.

0 - 22 ft.	Yellow Clay.
22 - 38 ft.	Blue "
38 - 42 ft.	Clay, gravel and water.
42 - 51 ft.	Blue clay & mixed with Sand.
51 - 63 ft.	Yellow Clay.
63 - 82 ft.	" " Boulders "small"
82 -108 ft.	Blue Clay & mixed with gravel.
108 -116 ft.	Blue clay, water, no vane of Sand or Gravel.
116 -140 ft.	" " , mixed Gravel.
140 -141 ft.	Hard Blue Clay.
141 -144 ft.	Soft Blue Clay, sandy.
144 -145 ft.	Blue clay & Gravel, mixed, very little water. can bail it dry.

At present 131 ft. 8" pipe in Hole.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY.

William Swan, M.R.A.I.C.
Punnichy, Saskatchewan.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, Saskatchewan.

Report on well drilled to supply water for new school 1930. (40' from building).

Drilling started on Sept.13th 1930 and finished Sept.22, 1931.

From 0	to 22 ft.	Yellow clay.
22	38	Blue clay.
38	42	Clay gravel & water 1½ gals. p.m.
42	51	Blue clay and sand.
51	63	Yellow clay.
63	72	Yellow clay, rock (used 2 lbs. Dynamite.)
72	82	Yellow clay.
82	91	Blue clay.
91	92	Sand gravel & water 4 g.p.m.
92	108	Blue clay
108	116	Blue clay gravel, sockage of water.
116	129	" "
129	130	Ground dry.
130	132	Blue clay, rock (used 1 lb. dynamite)
132	142	Blue clay, sockage.
142	145	Coarse sand & gravel, water 7 gls.p.m.
145	146	Blue clay.

The water stands within thirty feet of top; but lowers to ninety five feet from top when bailing at the rate of seven gallons per minute. There were 143 feet of 5-5/8" casing used.

Signed by

S.Dempsey.

Driller.

The work was checked by me while acting as inspector or Construction at Muscowequan School.

sgd.W.Swab.

This well was apparently 205' deep and was then filled with gravel to 92', with casing to 92' only.

P.A.F.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Dept. file 121-5-5.

File 4882.

PROGRESS REPORT

on

IMPROVED WATER SUPPLY

at

MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL

Lestock, Sask.,

by P.A.Fetterly, B.Sc. R.P.E.
Asst. Hydraulic Engineer.

1. Purpose of Report.

This report deals with the progress of the new well as ascertained during a visit made to the School on November 6, 1934 and follows an Interim Report dated August 20, 1934.

2. Present Condition.

The drillers were absent, having gone to Regina on November 5 to consult with D.E.Marshall of the Canadian Well Supply Co. re conditions found on the previous day. However, the writer proceeded to Regina after examining conditions around the well and consulted with all parties.

The log which is enclosed, in duplicate, will indicate the materials penetrated and may be compared with that at the old well drilled in 1930, two copies of the log of which are also attached.

The drillers of the present well found only a slight amount of water at the points indicated in the log. They then went on down to the 142 foot vein but found no gravel 3' thick as in the other well. Instead, the drill dropped abruptly as if through a hollow space or through very soft clay, probably the latter, according to the

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

drillers. They thought it was water at first. They found 60 feet of water in the hole on Sunday morning,November 3, after reaching this point but this was quickly baled out and more returned very slowly; entirely too slowly for practical purposes.

It was thought that there are two possible reasons for the non-appearance of gravel at 142' - 5', viz:- either the gravel stratum is a lens which peters out before getting to the new well or that the gravel stratum dips between the two locations and that if they go, say 15 or 20 ft. more, they may strike the gravel stratum.

If this fails the new well can be drilled to 205 feet. It might be mentioned again that the old well was originally sunk to 205' and then filled with gravel to 92 ft.

After consultation at Regina, the driller returned to the School with the intention of drilling 15' or 20' more, then if there be no success, to continue to the 205'.

The casing in the new well is at present at 92 ft. Possibly the water in the old well from the 42' level goes down and joins the 142' water and also the 205' water which must come up. The drillers think that the bulk of the water in the old well comes from the 205' level up through the gravel. This gravel filling must be handled carefully with proper sized gravel. The hole being drilled is 8" in diameter, although Mr.Marshall thinks it is nearer 10" because of the bit.

3. <u>Possible Operations.</u>

(a) Drill another 15 or 20 feet in an effort to

Page (3) missing

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

intercept the 142' gravel stratum of the old well, or to prove that it has petered out.

(b) Go to the 205' level, similarly to the old well to find this water.

(c) Drill another well on the other (west)side of the old well at least 10' away to intercept the gravel seam. The drillers think that a cave has probably been formed for a short distance around the old well.

(d) Find another source. No sloughs or lakes are in the neighbourhood. The Canadian National Railway has a tank at Touchwood, five miles to the south west. The water for this tank comes from a source (spring or lake probably) 3 miles further south of the railway. It would appear that this would be only a last resort because of the expense.

4. Materials.

Mr.Marshall has not ordered the working head nor anything in connection with the pit until water is found. They can be quickly obtained when needed. He has ordered pump rods Cylinder 3" pipe. These materials are at Regina ready to be shipped.

5. Notes.

It might be mentioned that the toilet traps,etc., in the plumbing system are continually being choked and stopped up with fine sand and silt, necessitating constant attention.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Meanwhile the drillers are drilling further, possibly to the 205' point as water has to be obtained somewhere and in some way.

The water situation is similar all over Saskatchewan.

P. A. Fetterly

P.A.Fetterly.

Calgary, Alta., November 12,1934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. SC., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 40782-W
Your file 121-5-5

NOV 17 1934

OTTAWA, ONT.,

November 16, 1934.

Sir,-

With reference to the new well now being drilled at Muscowequan Indian Residential School, I enclose herewith a report dated the 12th instant by Mr. P.A.Fetterly of our Calgary office, from which you will see that the drillers are finding considerable difficulty securing a sufficient water supply. Since that was received a telegram dated the 15th instant has been received from Mr. Hoover, which reads as follows:

> "Received wire from Canadain Well Supply quote re well at Lestock drilling done down to two hundred and five feet no sign of sand quite an increase in water supply somewhere below casing which is still at one hundred and thirty one feet water evidently broke in at the one hundred and forty five feet level but no sign of sand or gravel what are your instructions letter following unquote we are wiring Marshall for information regarding present capacity."

I am consulting with the Borings Division of the Geological Survey, as has been done on previous occasions, to find out what they would suggest by way of instructions and for any relevant information that can be secured.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.
per M.F.C.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

4882

Regina,Sask., Nov.14,1934.

The Commissioner of Irrigation,
Dom.Water Power and Reclamation Service,
Calgary,Alta.

Dear Sirs,

Re Muscowequan School Well.

Further to conversation with Mr.Fetterly when he was here last week. The well has now been drilled down to two hundred and five feet. For the first few days after drilling was continued below the One hundred and fifty foot level there seems to be no change in the water supply and then suddenly being increased considerably, rising to between thirty and forty feet from surface. There was no further sand layer struck between one hundred and fifty and two hundred and five, and no indication of sand and gravel and anytime even though the water supply increased.

Our driller is of the opinion that this water is breaking in from the side somewhere between one hundred and forty feet and one hundred and fifty feet, but on account of no showing of sand and gravel, it is impossible to fisish it satisfactory. He is quite satisfied there is a fair supply of water but the question is how are we going to get it without it being mudded up and closed off at the bottom which has apparently been the trouble with the old Well.

What we would suggest doing is setting casing down between 140 ft. and 150 ft. then pouring gravel into the hole,this would prevent the Clay from pulling into the pipe but we would still have the danger of the clay closing out on the outside of the gravel, partly shutting off the water. What seems like the dangerous point to me is that we do not know how far from the present hole this sand layer or water stream is, it might be anywhere from the present hole up to 20 ft. and still start leaking in. Our gravel fill might work satisfactory for a considerable time, then suddenly this might collapse and shut the water off anytime and there would be nothing we could do to help it.

Our experience in finishing wells must be in a sand or gravel layer to leave free passage for the water, otherwise this is likely to be shut off at any time and nothing we could do would help it.

I will expect to hear from you shortly with instructions. We are

Yours truly,

Canadian Well Supply Company,Limited.

per D.E.Marshall.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W
Your file 121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 20 1934
RECORDS

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,
November 19,1934.

Sir,

With reference to my letter of the 16th instant regarding the new well now being drilled at Muscowequan Indian Residential School I enclose herewith copy of a letter dated the 14th instant from the Canadian Well Supply Company, Limited, who are drilling the new well, to Mr. Hoover, in which instructions were asked as to how to proceed further.

As stated in my previous letter we are consulting with the Borings Division of the Geological Survey as to what is best to be done.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.
per M. F. C.

Encl.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MFC:MMcD.

40782-W
Your file 4882

November 21, 1934.

Sir,-

I have received your letters of the 15th and 16th instant with enclosures and your telegram of the 15th instant with reference to the well situation at Muscowequan Indian School, and Mr. Johnston of the Geological Survey has been consulted to find out what is the best plan to follow under the circumstances.

Mr. Johnston's advice is to the following effect. To begin with he does not think that there would be any advantage in deepening the well, as at a lower depth the water, if found, is likely to be saline and unfit for use. He suggests that the procedure to be adopted should be somewhat as follows:

(1) Test the well by baling to find out the amount of water which it is likely to produce.

(2) Find out as nearly as possible the point at which the greatest flow of water is coming into the well. This would represent the level at which the well should be developed.

(3) If the well drillers are satisfied that the well is likely to produce a sufficient flow of water for the requirements of the school it will probably be necessary to insert a casing inside the present casing down to the level at which the water is entering the hole and at this point have a screen fixed on to the inner casing. (The type of screen recommended is that supplied by Edward E.Johnston, Inc., of 2304 Long Avenue, St. Paul, Minn.)

(4) It will probably also be necessary to lower the present casing to about the same level to prevent the well caving in on the inner casing and screen. The well drillers would be able to give an opinion on this point.

(5) The lower part of the well below the point at which the water is coming into it should be blocked up by a wooden or concrete block as may be found most satisfactory.

The cost of the inner casing and screen would probably be in the neighbourhood of $1,000. but I should be obliged if you would obtain prices for this material as delivered to the school.

O.H.Hoover. Esq..
Engineer in Charge,
Calgary,
Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

You will understand that the foregoing suggestions are based only on such information as we are able to make available to Mr. Johnston and it may be that the well driller will be able to find a simpler and less expensive solution of the difficulty, but I should be glad to have his views and your recommendation as to the plan above suggested. A great deal depends upon the yield of the well in deciding on the expense which would be justified in completing it.

A copy of this letter is being sent to the Department of Indian Affairs and no additional material is to be purchased until authority is received from that Department.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 22 1934

OTTAWA, ONT.,

November 21, 1934.

Sir,-

With reference to my letter of the 19th instant regarding the drilling of the new well at Muscowequan Indian School, Mr. Hoover reports, under date of November 16th that a telegram has been received from the Canadian Well Supply Company of Regina, reading as follows:

> "In reply to your wire our driller is of the opinion that there is ample water but lack of sand makes satisfactory finish impossible STOP We will proceed with test as that cannot do a great amount of harm."

Mr. W.A.Johnston of the Geological Survey of Canada has been consulted as to what is best to be done under the circumstances and I enclose herewith copy of a letter to Mr. Hoover of even date, which sets out his suggestions. If the well when tested is found to give a sufficient yield for the purposes of the school, I shall be glad to receive authority from you to purchase the inner casing and screen as suggested by Mr. Johnston and such other material as may be necessary to complete the well.

Encl. Mr. Hoover has been asked to obtain prices for this material which will be furnished you as soon as they are available.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

For information Dept.of Indian Affairs,Ottawa.

C O P Y.

Canadian Well Supply Ltd.,

Regina,Sask., Nov.22 1934.

Engineer-In-Charge
Dom.Water & Reclamation Service,
Calgary,Alta.

Dear Sir,-

Further to our wires of the end of last week regarding the well at Muscowequan School. We started the Bump test on Monday to try and find out what volume of water there was, we had considerable trouble with mud plugging the pump at first, but eventually Tuesday afternoon it cleared up enough for a straight four hours, pumping 450 gallons per hour with only 3 foot of a draw down, then Wednesday morning the water was shut off entirely, later it broke in but did not come near as strong as Tuesday.

The part that puzzled me was that pumping the new well had no effect whatever apparently on the present well you were using, I expect that this would have been the case if the water had broke in at the 145 foot level,which is apparently the main source of supply in your present Well, when pumping was again started we started to check up on Well No.1 the old 40 foot well and we found that the new well lowered the old No.1. This proves conclusively that all the water we were getting was passing down the outside of the casing from the 40-foot level, and I am also satisffeds that, that was where all the water was coming from in No.2 well, which you are using at present.

I am very disappointed that this well has turned out as it has, we were basing on our conclusions on the log of Well No.2 which was to say the least very misleading. I was in touch with our driller on the Phone a few minutes ago, and he reported by pulling up the Pipe a little the water broke in again today as strong as ever but that does not still help the situation.

I suggested to Mr.Fetterly the night he was here that it was possible all the water you were getting was coming from this level, but he was rather inclined to think it was coming from the lower veins, this proves conclusively that the water we are taking from the new well is very hard and similar to what they are using. I am sorry to have to make a report as this but it is the only thing I can do. We are

Yours truly,

Canadian Well Supply Company Limited.

Per D.E.Marshall, (sgd)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. [illegible]EEK, B. SC., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE No. 40782-W

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

Your file 121-5-5

OTTAWA, ONT.,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 29 1934
RECORDS

November 28, 1934.

Sir,-

With reference to the drilling of the new well at the Muscowequan Indian School I enclose herewith copy of a letter dated the 22nd instant from the Canadian Well Supply Co.Ltd. to Mr. Hoover, regarding the tests to find out the quantity of water available.

This letter was received by Mr. Hoover at the same time as my letter of the 21st instant outlining suggestions made by Mr. Johnston of the Geological Survey and these latter are now being carried out.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per F.C.

Encl.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

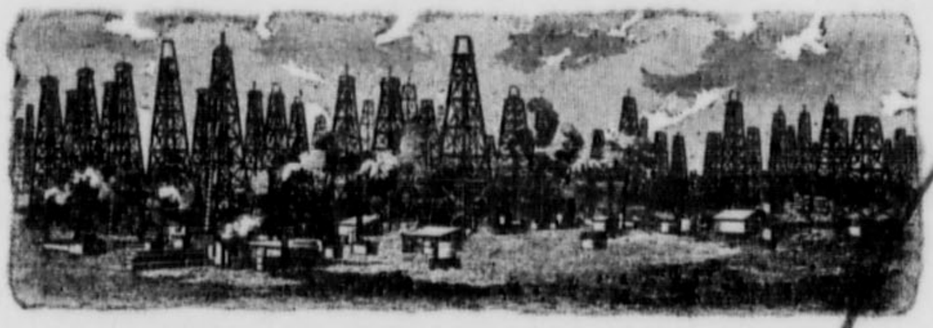
Canadian Well Supply Company Ltd.

REGINA - SASK.

A. N. [redacted] M.E.I.C.
President
Res. 1703 Victoria Ave.
Phone 23367

PHONE 4440
SALE TAX No. 3

Manufacturers of
WELL AUGERS, OIL, GAS
and WELL DRILLING
TOOLS,
MACHINERY and PUMPS



Office and Plant:
CORNER DEWDNEY AND ATKINSON STREET

D. E. MARSHALL,
Sec.-Treas.
Res. 2312 Ottawa St.
Phone 8008

GENERAL REPAIRING,
IRON FOUNDERS,
MACHINING and HEAVY
FORGINGS,
WATER, OIL and GAS
WELL DRILLING
CONTRACTORS

Dealers and Commission Agents in Pumps, Pipings, Cylinders, Sand Screens and Well Casings, Gasoline Engines, Grain Grinders, Wood Saws, Cream Separators and Dynamite.

REGINA, Sask., November 3, 1934

Your Order No.
Your File No.
Our File No.
Our Order No.

Account of Dominion Water Power & Reclamation Service,

Calgary, Alberta.

DATE	QUANTITY	DESCRIPTION	List Price	Dis.	Extension
		Drilling of 8" well at Muscowequan School			
Oct. 31	110	ft. of Drilling done at $4.00 per ft.			440 00
	110	ft. of 8" pipe in well, $2.33 per ft.			256 30
	1	~~Ea~~. 8" Drive Shoe			16 00
					712 30

Paid P.V. Cheque 28984 Dec 28/34

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just

CERTIFIED CORRECT
P. A. Fetterly

Our responsibility ceases when goods delivered to transportation company. Accounts due when rendered. 8 per cent. charged on overdue accounts. Do not return any goods without our permission.
10 per cent. charged on goods furnished, returned and your order filled correctly.
All quotations subject to change without notice. All contracts conditional upon fires, strikes, lockouts and other conditions beyond our control.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy for Indian Department.

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE ENGINEER-IN-CHARGE
DOMINION
WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU
CALGARY, ALTA.

L/F

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 4882

DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

CALGARY, ALTA. November 26,1934.

Re Muscowequan Indian School

Sir,-

Please find enclosed four copies of an invoice from Canadian Well Supply Company Limited of Regina,Sask., for drilling 110 feet of the well at the above-named school together with 110 feet of 8" casing and an 8" Drive Shoe.

Enc. This has been duly certified and signed.

I would recommend that the interim payment of $712.30 be made to the above named Company.

Your obedient servant,

A.W. Hooven

Engineer-In-Charge.

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

PW:MMS.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE No. 40782-W.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT., November 29th, 1934.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 30 1934
RECORDS

Sir,

Re Muscowequan Indian School.

I am enclosing copy of a letter received from Mr. O.H.Hoover, Engineer in Charge of the office of this Bureau at Calgary, Alberta, to which is attached the account, in triplicate, of Canadian Well Supply Company Limited, Regina, Saskatchewan, covering work performed and material supplied in connection with the water supply system at the above school. Provided this account meets with your approval, will you kindly arrange payment direct from your office.

Your obedient servant,

J. T. Johnston,
Director.

Encl.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary, Department of
Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Canadan Well Supply Co.Ltd.,

Regina,Sask., Nov.30,1934.

Dom. Water Power & Hydrometric Bureau,
Calgary,Alta.

Gentlemen, Re Muscowequan Indian School.

In reply to yours of November 28 regarding the well at Lestock. I got in touch with the Engineer there, after I phoned you Wednesday morning and he promised to send a sample of water to you at Calgary. I had a letter from the Assistant Principal, this morning, advising that this sample had been sent forward.

In reply to your first question,which is in connection with the supply of water. Our 4 hour test run 450 gallons per hour,and I firmly believe that it would be considerably more than this, if pumped from the 40 foot level. That is, if a well were properly finished at 40 feet as h what we were getting was falling down the outside of the casing to 135 ft.

Your second question was finding out the depth of greatest flow. We decided this point was 40 ft. on account of our check up of the lowering of the water in No.1 well.

Your third question in regard to using a smaller casing and screen, Mr.Johnston's suggestion to use the smaller casing for screening, would only be feasible providing the water had been coming in at a lower level than our 8" casing. Even then, I could not see the advantage of using this as long as the surface water was flowing down around the 8". The idea to prevent caving was all right, but it would not work with this flow of water. There would no advantage to think of a schele of this kind,if the well were to be finished at 40 ft. The blocking of the hole below the casing would be to prevent loss of water, providing there was a sand layer further down. This also answers Question No.4.

Your fifth question-- I have already answered the reason for the wooden or concrete block. If a 6" casing were used, price of pipe f.o.b. Regina is $1.50 per ft. When I wrote to you last Thursday, I did not take the liberty of making any suggestions but, as you have asked for ideas on this subject, I would suggest the following:

When you were in the office here, about 3 weeks ago, I suggested that if no gravel was found in the hole we were drilling, that we would have to drill another wellslightly west of the present No.2 well. My idea would be to put a 4 or 4½" test hole down there to 150 ft. and find out definitely if there was any gravel or water supply near that level. To do this successfully, we would use 8" casing to the 40 ft. level, driving this pipe without any shoe to be sure that the water was absolutely shut off and then continue with the small hole. If we found we had a water supply at the 140 or 150 ft., as stated in the log of the Well No.2 we would proceed to drill the 8" well at the regular price of $4.00 per ft. If nothing was found in the test hole, the price is $1.50 per ft. for drilling the small hole. Then again provided the water sample that we sent in is not too hard and can be handled with a softening plant, I would recommend using the old No.1 well, as I am quite sure the water is identically the same as that which we are getting out of the present drilled hole. This well has a first class concrete crib with pipe connections runing into the power house, and the only thing that might be necessary to do there, would be to deepen it slightly, probably 20 ft., to give a little more submergence for the pump. My idea would be to put in a 20 ft. length of pipe with the top end drilled or hack-sawed with a screen part at the top and with the openings left in the gravel formation. Then the pump and pumping equipment could be set above the surface over this well.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I believe this would be a more satisfactory arrangement than trying to finish the present 8" well and put in a concrete pit and all necessary connections from there. If this suggestions of the 4" test hole sounds reasonable to you, wire at once, and we will get the men started on this hole. In the meantime the authorities at Ottawa can decide definitely what should be done.

I will expect to hear from you shortly,

Yours truly,

CANADIAN WELL SUPPLY CO.LTD.

D.E.Marshall.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy for Indian Department. 121-5-5

File 121-5-5.

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE ENGINEER-IN-CHARGE
DOMINION
WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU
CALGARY, ALTA.

L/F

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 4882

DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 6 1934

CALGARY, ALTA. December 1,1934.

Sir,- Muscowequan Indian School.

I received a letter from the Canadian Well Supply Company of Regina this morning regarding the well at the above named school.

I am enclosing two copies for your information. While waiting for other information I wrote them on 28th ultimo asking certain questions which followed your letter of 21st ultimo. I have not had time to study his present ~~lxx~~ letter thoroughly. Meanwhile, I requested a sample of water from the 40' level for analysis. I asked for a quart but an 8 oz. bottle only was sent. This was for possible use of a water softener. However, I requested the Calgary City Chemist to analyze it. He phoned a few minutes ago announcing his results as follows:-

Encs.

Alkalinity 326 parts per million (calculated)

Hardness 810 parts per million or 56.7 grains per gallon.

He also found the sodium sulphate content high but could not find the exact amount because of insufficient sample. He stated that the content was rather high and a water softener would leave the sulphate in. Consequently it would not be very satisfactory.

On my mentioning that we had another small supply of good water (Well No.2, 145' deep) he suggested using the old water for drinking and the new one for general purposes after softening it as much as possible.

You will note that the Canadian Well Supply Co. requests an answer by wire. I of course cannot do this until you and the Indian Department have had a chance to study the matter.

On enquiry at the Canadian Fairbanks-Morse I find

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

that a Westaway Water Softener (Hamilton,Ont.) would cost approximately as follows:-

B.24	15 gal.per min.	40,000 grain capacity	$385.
C.24	15	40,000	$275.
C,30	15	?	$360

The latter (c 30) was placed by us in the St. Barnabas Indian School, Onion Lake,Sask. last year at a total cost F.O.B. Frenchman's Butte of $435. It would cost much less at Lestock.

I might say that the salt content of this water is rather high.

It is unfortunate that the Company have to keep their outfit at the school while the matter is being decided but it cannot be helped.

It would be advantageous for you to wire me on Tuesday your opinion of his proposale.

It appears to me after superficial study only that the advantage of using this water even with a Softener is problematical.

On the whole we are in a difficult position.

Your obedient servant,

Engineer-In-Charge.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO 40782-W

MFC:MMcD.

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,

December 6, 1934.

Sir,-

The water situation at the Muscowequan Indian School was discussed today with Mr. W.A.Johnston of the Geological Survey in the light of the information supplied by Mr. Hoover in his letter of December 1st and that from the Canadian Well Supply Company dated November 30th, copies of which were sent you a few days ago.

Based on such information as has been made available to him, Mr. Johnston's suggestions are as follows:-

(1) Finish the new well at the 40-foot level or at the point where the greatest flow comes into the hole.

(2) If after this has been done, it is found that the new well will supply sufficient water to take care of the needs of the school, at least temporarily, then the old well may be reconditioned in the way suggested by the Canadian Well Supply Company in the sixth paragraph of their letter of November 30th, that is by deepening it slightly and putting in a new length of pipe with a screen at the top and with the openings left in the gravel formation.

(3) A further analysis should be made of the water from the new well.

(4) Until the two existing wells have been thoroughly tried out it is not considered desirable to drill another well slightly west of the present number two well, as suggested by Mr. Marshall.

This program has been discussed with the Departmental Architect and verbally approved by him. I have accordingly sent to Mr. Hoover, the following night letter:

"Re Muscowequan suggest new well be finished at forty foot level or where greatest flow is found STOP If this well then supplies enough water for temporary needs of school old well may be reconditioned as suggested in Marshall's letter November thirty STOP Letter follows."

A copy of this letter is also being sent to Mr. Hoover for his information.

The program now recommended has the advantage of being less expensive than others which appears feasible at present

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

and there is good reason to believe that it will provide a fairly satisfactory supply of water, although it is unfortunate that the water in the new well is not of a better quality. It is not recommended at present to install a water softening apparatus, as this should be left in abeyance until both wells have been thoroughly tested.

I trust that the foregoing recommendations meet with your approval.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Requisition for School Material

Date November 30th 1934

For Muscowequan Indian Residential School *School* Touchwood *Agency*

NOTE:—Teachers should secure from the Department of Education, of the Province in which the Indian School is located, a list of the text books authorized for use in the white schools. In ordering text books, only those authorized in this list should be requested.

To avoid delay, teachers should give full particulars regarding each article required.

The name, series, number of grade, and name of author and publisher of all books required should be given as fully as possible.

When ordering kindergarten material, the catalogue number of some well known firm should be given for each article required.

Only one item should be specified on each line of this requisition and no entry should be made under heading "No. Authorized".

ARTICLES	No. ON HAND	DATE OF LAST RECEIPT	No. REQUIRED	No. AUTHORIZED	REMARKS
The Preston Single School Desks No 2			10		We are short of 10 large ones. The pupils have to sit two 2 per seat for lack of seat.
The one we have here are with open bookshelf type - dark red top and yellow sides		The C. O. & S. F. Co. Ltd Preston. Ont.			

N.B.—Explicit information regarding address must be furnished.

Name Geo. Lamotte ons. (Principal)

School Muscowequan Indian Residential School

Post Office (nearest) Lestock

Express Office (nearest) "

Province Sask.

Touchwood Agency
DEC 1 1934
PUNNICHY, SASK.

L. A. Schmidt
Teacher

I HEREBY CERTIFY that I have examined this requisition, and that the articles asked for by the teacher are necessary and are such as are in use in the Provincial Schools.

Woodsby
Indian Agent.

FORM No. 99

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.
Dec 5th 1934.

11.

Dear Sir;-

I beg to enclose requisition for ten school seats for Muscowequan School, the teacher tells me he asked for them on a former requisition so they may already be on order, if so this duplicate sheet may be discarded.

The seats are required for the senior boys class room.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, December 13th, 1934.

Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your No. 11 of the 5th instant, enclosing a requisition for ten (10) additional desks for the Muscowequan Indian Residential School.

Owing to lack of funds, it is regretted that these desks cannot be supplied at the present time.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

L/F

December 10,1934.

Re Muscowequan Indian School

Sir,-

I beg to acknowledge receipt of your letter of the 8th instant regarding conditions at the above-named School.

I received the expected letter from the Director, being a copy of a letter sent to the Secretary of Department of Indian Affairs. As I am sending you a copy with this letter, immediate comment is unnecessary.

Enc.

It will be impossible for Mr.Fetterly to proceed to Regina until Wednesday night because of other urgent work. He will arrive in Regina about 7 a.m. Thursday Meanwhile you will notice the suggestions contained in the Director's letter.

You will note that no mention is made regarding the concrete pit,etc. I did not mention it in my letter of Dec.7 as the Director's wire made no statement except that the "temporary measure" would appear to indicate that no pit is intended at present. I note that none is made in the letter received today. However, these matters can be decided upon while Mr.Fetterly is in Regina.

Your obedient servant,

O.H.Hoover.
Engineer-In-Charge.

D.E.Marshall,Esq.,
Canadian Well Supply Co.,
Regina,Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY FOR INDIAN DEPARTMENT. 121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE ENGINEER-IN-CHARGE
DOMINION
WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU
CALGARY, ALTA.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE NO. 4882

Your file 121-5-5

L/F

The Departmental Architect

DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

CALGARY, ALTA. December 10,1934.

Re Muscowequan Indian School

Sir,-

I beg to acknowledge receipt of a copy of a letter sent by you to the Secretary of the Department of Indian Affairs, dated 6th instant. I am sending a copy to the Canadian Well Supply Co.of Regina.

I received another letter from Mr.Marshall of the Canadian Well Supply of Regina this morning stating as follows:-

"Re your letter of Dec.7 received and contents noted. Our driller is going out to pull back pipe and try our well as instructed in your wire of yesterday.

It is not very clear to me yet whether you intend completing this well with pump and concrete pit or not as you suggest that it may be only a temporary supply and that further work will be done on the old well.

As you expect a letter from Ottawa on Monday, December 10th, wire me then advising when Mr.Fetterly can come to Regina and we will drive to Lestock and get the low down on this water situation as the casing will be pulled back by that time and the temporary pump installed.

I believe Mr.Fetterly's presence is the only way we can come to a satisfactory decision on this subject.

Sgd. D.E.Marshall. "

As a consequence I think it necessary to send Mr. Fetterly to Regina Wednesday night (the earliest I can spare him). He will be reached c/o Mr.Marshall.

Regarding the second paragraph of Mr.Marshall's letter above I purposely neglected to mention the matter of a pit,etc., until I had seen your letter. I would

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

understand that under temporary measures a pit would not beconstructed as yet.

Your obedient servant,

Engineer-In-Charge.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6107, replacing Form N.L. 2-T.W.

121-5-5.

NIGHT LETTER

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

Exclusive connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following Night Letter, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, December 21, 1934.

W. MURISON,
Inspector of Indian Agencies,
REGINA, Sask.

MAY EXPEND NINETY DOLLARS IN CONNECTION WITH LIGHTING PLANT MUSCOWEQUAN SCHOOL

A. F. MacKenzie

Chg. Dept.
I. A.

121-5-5

FORM 61

THE SENDER of this message is awaiting your reply. Will you help us give him SERVICE by answering at the earliest moment ?

PHON[redacted] for QUICK service.
CANA[redacted] NATIONAL TELEGRAPHS

CNT-6246

indicated by the symbol appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

STANDARD TIME

MOA283 46 COLLECT NL

REGINA SASK 20 1934 DEC 20 PM 6 33

SECRETARY DEPT OF INDIAN AFFAIRS

520

OTTAWA ONT

DEC 21 1934 RECORDS

GENERATOR FOR SIX VOLT LISTER LIGHTING PLANT MUSCOWEQUAN SCHOOL BURNED OUT REQUIRES REWINDING ESTIMATED COST SIXTY FIVE DOLLARS ALSO RHEOSTAT COST TWENTY FIVE DOLLARS TOTAL NINETY DOLLARS STOP IMPORTANT THAT REPAIRS MADE AT ONCE AS THEIR WHOLE SERVICE DISRUPTED AM HOLDING GENERATOR PENDING RECEIPT AUTHORITY

W MURISON.

This is a Collect message and will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

FORM 6124

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(COPY)

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS - 102.

ON 429511 HS 37 Oct.11/34 47477

Lestock,Sk. From 7672 Regina,Sask.

CAN WELL SUPPLY. CAN WELL SUPPLY CO.

6 pcs. 8" pipe 1 Drive Shoe.	2520	39	9.83	9.83

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

D.H. Hooven

CERTIFIED CORRECT

P. A. Fretheim

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

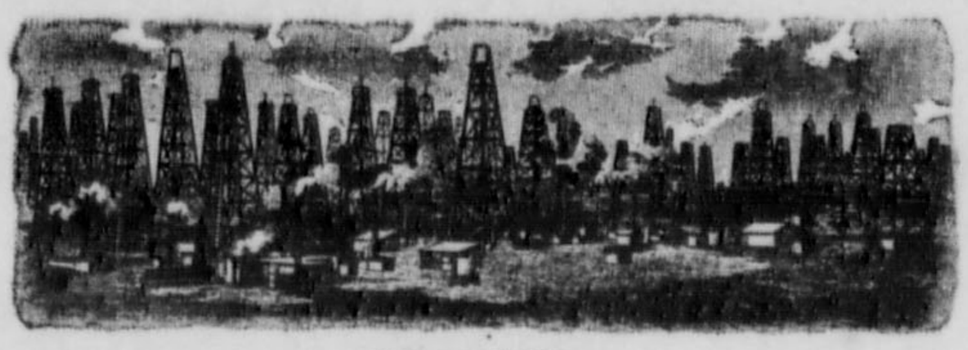
Canadian Well Supply Company Ltd.

REGINA - SASK.

A. N. DUFF, A.M.E.I.C.
Pres[illegible]
Res. 1703 V[illegible]ia Ave.
Phone 2[illegible]567

PHONE 4440
SALE TAX No. 3

Manufacturers of
WELL AUGERS, OIL, GAS
and WELL DRILLING
TOOLS,
MACHINERY and PUMPS



Office and Plant:
CORNER DEWDNEY AND ATKINSON STREET

D. E. MARSHALL,
Sec.-Treas.
Res. 2312 Ottawa St.
Phone 8008

GENERAL REPAIRING,
IRON FOUNDERS,
MACHINING and HEAVY
FORGINGS,
WATER, OIL and GAS
WELL DRILLING
CONTRACTORS

Dealers and Commission Agents in Pumps, Pipings, Cylinders, Sand Screens and Well Casings, Gasoline Engines, Grain Grinders, Wood Saws, Cream Separators and Dynamite.

REGINA, Sask., November 30th 193 4

Account of Dominion Water Power & Reclamation Service

Calgary, Alberta.

Your Order No.
Your File No.
Our File No.
Our Order No.

DATE	QUANTITY	DESCRIPTION	List Price	Dis.	Extension
		DRILLING 8" WELL AT MUSCOWEQUAN SCHOOL.			
Nov. 30	204	ft. of Drilling at $4.00 per ft.			816 00
	151	ft. of 8" Pipe	2.33		351 83
	1	8" Drive Shoe.			16 00
	123	ft. 3" Gal. Pump Pipe.	69 66		85 68
	150	ft. 1-3/8" Wood Rod with 7/8" forged Couplings.	30		45 00
	1	Fig. 654 Brass lined Cylinder, 2¾" x 28" with 4 leather Plungers and Ball Valves.			28 00
		Freight prepaid on 8" Pipe			9 83
		Total to date			1352 34
		Less October Invoice			712 30
		Leaving Balance			$ 640 04

VOTE
AGENCY
PLOT
Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

O K Hoover

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 4 1935
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

CERTIFIED CORRECT
P. A. Fetterly

Our responsibility ceases when goods delivered to transportation company. Accounts due when rendered. 8 per cent. charged on overdue accounts. Do not return any goods without our permission.
10 per cent. charged on goods furnished, returned and your order filled correctly.
All quotations subject to change without notice. All contracts conditional upon fires, strikes, lockouts and other conditions beyond our control.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

PW:MMS.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. SC., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE NO. 40782-W.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT., December 21st, 1934.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 28 1934

Sir,

Re Muscowequan Indian School.

Enclosed in triplicate is the account of Canadian Well Supply Company Limited for drilling of the well at the above school and materials supplied in connection therewith.

Mr. Hoover, our engineer at Calgary, has forwarded this account to be paid direct from your office.

It will be noted that there is an amount of $640.04 balance due this firm on their operations at the above school.

Will you kindly arrange payment of this item.

Your obedient servant,

J. T. Johnston,
Director.

Encl.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Representative of the Treasury,
DEC 27 1934
INDIAN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-6-6

Form 6102, replacing Form 2A-T.W.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
Day Message	
Day Letter	
Night M	
Night Le	

Patrons should X opposite the class of service desired; OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

HEAD OFFICE, TORONTO, ONT. — W. G. BARBER, GENERAL MANAGER

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, January 9, 1935.

W. MURISON,
Inspector of Indian Agencies,
R E G I N A, S a s k.

EXPENDITURE ADDITIONAL TWENTY DOLLARS REPAIRING GENERATOR MUSCOWEQUAN SCHOOL APPROVED.

A. F. MacKENZIE

Chg, Dept.
I. A.

FORM 6124

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Full-Rate	
Day Letter	D L
Night Message	N M
Night Letter	N L

If none of these three symbols appears after the check (number of words) this is a full-rate message. Otherwise its character is indicated by the symbol appearing after the check.

THE SENDER OF THIS MESSAGE authorizes us to say that a TELEGRAPHIC reply is desired Via CANADIAN NATIONAL

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOV... Toronto, Ont.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

O A229 30 COLLECT NL

1935 JAN 8 PM 10 15

REGINA SASK 8 STANDARD TIME

SECRETARY

349

DEPT OF INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

INSPECTOR MURISON VISITING NORTHERN AGENCIES REFERENCE DEPARTMENT TELEGRAM TWENTIETH ULTIMO MAGNETO SERVICE REQUIRE ADDITIONAL TWENTY DOLLARS FOR BEARINGS TO PUT GENERATOR MUSCOWEQUAN LIGHTING PLANT IN SHAPE PLEASE WIRE AUTHORITY

H WYLIE INDIAN OFFICE.

This is a Collect message and will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

121-5-5

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Dec 20 1934.

11A R.C.

6

Dear Sir;-

I have the honor to report that the plaster on the playroom wall of the boys playroom in the Muscowequan Indian Residential School is broken away in patches. It is attached to steel lath which has quite a spring to it, so that when the boys crash into it the plaster breaks away.

The principal of the school suggests that the plaster be entirely removed with the steel lath and the cement wall left bare, it would have to be treated with a cement wash and would require a beading at the edge of the plaster which would be left above the height of about four feet from the floor.

If this suggestion meets with the approval of the Department it would require an allotment of $35.00 for material.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

11A R.C.

Ottawa, January 11, 1935.

Sir:

I have your letter of the 20th ultimo, regarding the condition of the plaster on the wall of the boys' playroom in the Muscowequan Indian Residential School.

The Department will approve of the suggestion of the Principal, that the plaster and steel lath be entirely removed and the cement wall left bare. The wall could be treated with a cement wash with a beading installed at the edge of the plaster. It is noted that the cost would be approximately $35.00. After this work has been carried out, you should forward an account, in triplicate, properly certified, covering the expenditure incurred.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File 4882.

INTERIM REPORT
ON

WATER SITUATION

at

Muscowequan Indian School

Lestock, Sask.,

by
P.A.Fetterly,
Asst.Hydraulic Engineer.

A. Purpose of Report

It was decided that the writer should proceed immediately to Lestock to investigate the water situation at the above named school in accordance with the urgent request of Mr.Marshall of the Canadian Well Supply of Regina. Accordingly the writer proceeded to Regina on Wednesday, December 12, and then went by automobile with Mr.Marshall to Lestock 100 miles north east of Regina, arriving Thursday morning.

It was found that the drillers had been unable to do any constructive work for three weeks, at no cost to the Government.

B. Activities.

The general situation was inspected, discussed and argued nearly all day with Mr.Marshall; the School Engineer, and the drillers. As you are aware, the 4" test hole nearer Well No.2 to 150' depth was vetoed by Ottawa, by implication in the Director's letter to the Secretary of Department of Indian Affairs dated Dec. 6.

A personal visit was found to be the only

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

method of deciding on procedure. After many plans had been suggested and discarded it was decided to proceed on the following line, closely following the suggestions contained in the Director's letter of Dec.6:-

(1) Finish the new well (No.3) at the 40' level or at the point where the greatest flow occurs. It was apparently intended by Ottawa that the complete concrete pit should not be constructed with machinery installed therein, but that a temporary installation should be made until the well was proved. The driller had inserted 40' of 8" casing and 3" pipe in the well with a cylinder installed and activated by the drilling machine, to be used as a temporary pump for testing purposes. Water was pumped for about 10 hours, and showed no signs of failing. The water was slightly silty. Two one-quart samples were obtained after pumping had proceeded for 6 or 7 hours.

The driller was then instructed to install the working head on the surface of the ground and to construct a temporary frost-proof structure over it very little larger than enough to cover it. The discharge pipe, about 4' long, would extend through the wall and downward 4' to connect with the existing system. Everything would be protected from frost. The cost of this temporary arrangement will

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

be very small.

The character of the water will not be known until the Calgary City Chemist performs the analysis, so that care will have to be taken in mixing this new water with that from Well No.2 which supplies the water for the boilers. This latter water does not appear to affect them. The waters cannot be kept separate as only one system for boilers and pressure tanks exists.

The writer tested the capacity of Well No. 3. A 45 gallon barrel was filled in 6 min. 10 sec. This is nearly 450 gallons per hour.

It might be mentioned here that the pumping of water from No.3 lowered the level of the water in No.1, 20 feet away by nearly 4 feet temporarily. It did not affect No.2 well, which is 46 feet from Bo.3.

The question of a water softener for this water will best remain in abeyance as mentioned by the Director until the nature and amount of alkali salts in this water (No.3) are known. A water softener removes the Ca SO_4 and Mg SO_4 but does not help the Na_2SO_4 content to a great extent. This is because zeolite already contains Sodium ions.

(2) Recondition the old well.

This refers to the latter portion of the sixth paragraph of Mr.Marshall's letter of November 30, not to the first part referring to the 4" test hole experiment, the latter being vetoed by No.4 paragraph.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

As it would not be possible to hold the drilling rig until No.3 had been proved, it was determined to prepare No.1 well for production of water. The Director's letter was not clear on this point. After No.3 had been conditioned the rig would either have to be removed to other work waiting for it or demurrage would have to be paid for since Mr.Marshall could not hold it idle any longer.

The driller was therefore instructed as follows:

Drill 1/4" holes 3/4" centres in the first 3 feet of a 20' length of 8" casing. Sink this in the bottom of the 40 foot hole of well No.1 which is lined with concrete tile 3' diameter by 2' long. Then replace the cover and leave until the results of No.3 are known. It may later be found that, instead of constructing a concrete pit at No.3 we may have to construct a house over No.1. The cost would be about the same. A quart sample of this water was obtained for analysis.

(3) Analysis of Water

Adequate samples were obtained from each of the three wells. These were taken to Calgary and to the City Chemist. He will not be able to perform the work until about Dec.22. Two copies will be sent to Ottawa and one to the school so the Engineer will know how to apportion production from the wells in order to protect his boilers.

(4) Another Well.

This refers to Mr.Marshall's suggestion in the

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

first portion of the 6th paragraph of his letter, and states that another well should not be contemplated at present.

C. Fate of No.2 Well

This matter was admittedly difficult to decide upon. This well is flowing fairly freely at present, although it diminishes at times. It also produces water which does not appear to harm boilers pressure tanks, plumbing, etc. Until the results from Nos.3 and 1 are fully known it is not considered desirable to interfere with this well. Mr.Marshall was of the same opinion although he would receive $100 for cleaning or attempted cleaning. No attempt will therefore be made to rehabilitate this well at present.

D. Additional Cost

Mr. Marshall was requested to give an estimate of the additional cost over the present total invoices of $1352.34 and $9.83. It was as follows:-

Drilling and hacksawing "homemade" screen composed of 8" well casing, as above.	10.00
Drilling 20' in Well No.1 below 40' level 2 or 3 days @ $20	60.00
Cost of Working Head, already provided for but not in above invoice.	385.00
Installing Working head at Well No.3 including Shelter.	15.00

E. Conclusion

A difficult situation has been handled to the best of one's ability and judgment. Nothing is being

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

done that may afterwards prove harmful. Providing the water from Well No.3 is not too hard, a judicious mixture from Nos. 2 and 3 may prove to be the solution of the difficulty. If it were possible to keep the waters separate No.2 should be all right for boilers,etc., and No.3 for most domestic purposes. The analyses will decide this.

P. A. Fetterly

P.A.Fetterly.
Asst.Hydraulic Engineer.

Calgary,Alta., December 17,1934.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

AMB:WM

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 24 1934
RECORDS

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

Your File 121-5-5.

OTTAWA, ONT.,
December 22nd, 1934.

Sir,

In further reference to my letter of December 6th I now enclose copy of a report dated December 17th, prepared by Mr. P. A. Fetterley covering his visit to the Muscowequan Indian School following the receipt of copy of my letter to you of December 6th referred to above.

Your obedient servant,

J. T. Johnston per AMB

J. T. Johnston,
Director.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(COPY)

Hamilton, Ont.,

January 7,1935.

The Engineer-in-Charge,
Dom.Water Power and
Hydrometric Bureau,
Calgary,Alta.

Dear Sir,-

WATER SUPPLY INDIAN SCHOOL
NEAR LESTOCK, SASK.

We have studied your letter December 28th in the above connection,together with copy of analysis made by the City of Calgary Testing Laboratory on a sample of water from each of the three wells discussed in in your letter.

We are of the opinion that a supply made up of three parts of #2 well water to one part of #3 well water would lend itself to softening and would prove to be satisfactory both in quality and quantity.

It would be our suggestion that you make up a three to one sample, as suggested above, and have an analysis made. If it would not be convenient for you to have the City of Calgary make another analysis, if you would care to send the sample to us we would be glad to analyze it for you at no charge.

In any event, we feel that an analysis should be at hand so that any recommendations we might make could be made with certainty.

Thanking you for your letter,and looking forward to hearing from you further on this matter at your early convenience.

Very truly yours,

W.J.Westaway Company Limited.

per J.C.Westaway.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

HFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. SC., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,

January 21, 1935.

Sir,-

In connection with the water supply system at the Muscowequan Indian School, our Engineer in Charge at Calgary has been endeavouring to secure further information as to the best way in which to use the water from the three wells now available so as to avoid as much as possible injury to the plumbing and also to determine whether a water softener should be installed.

In this connection a letter was addressed to the W.J.Westaway Company of Hamilton sending them a copy of the chemical analysis of the water from the three wells. The question was asked whether a softener would help in this case and also whether there would be any advantage in mixing the waters. Enclosed herewith is a copy of a letter received from this Company which indicates their views on the matter.

So far as we are aware the water situation at this ~~well~~ school has not been changed in the last few weeks.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

Encl.
R.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Alloc No. 2

Treaty No. 5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Munford Medland Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Jan	21	To repairs to Muscowequan School Engine & express Dec. 5/34	$37.45
		This was an emergency case when the electric light engine went out of order.	
		TRIPLICATE FOR FILE 28-1-35 Voucher detached	
		TOTAL,	$ 37.45

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 445

Agent

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No. 1063

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

January 21st 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 445,

amounting to $ 37.45 in favour

of Mumford Medland Ltd., Winnipeg, Man.

for repairs to electric light engine at Muscowequan School

This expenditure was ~~authorized by Department~~ an emergency when the light engine at the School went out of order on December 5th 1934

Letter No. ..... dated .....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 23 1935

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, January 29th, 1935.

Sir,-

I beg to acknowledge the receipt of your Voucher No. 444, for $85.00, covering the cost of repairing the generator at the Muscowequan Indian Residential School.

Owing to present regulations, it will be necessary for you to secure another account showing, in detail, the manner in which the amount of the account is reached.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INVOICE

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

2047 BROAD STREET, REGINA, SASK.

Phones: Stockroom & Office, 8524-8525. Battery Dept. 7265

Sold to

Department of Indian Affairs,
Govt. of Saskatchewan,
Regina, Sask.

No. 31146

Date Jan.11-35.

TERMS	VIA	YOUR ORDER No.	OUR ORDER No.	SALESMAN	WO 3227,3497 3272,3234
Chg.			E 6838		

43# 16 DCC	Magnet wire			65	27	95		
1 Gross yard	.010 tape 1"				2	80		
1 " "	" " 3/4"				2	20		
1# 14 oz.	Insulation		1	60	3	00		
1#	1/32 Red Fibre		1	20	1	80		
4 oz.	1/16 " "		1	30		32		
4 ½ X 5½	Bolts			08		32		
					38	39		
		less 20%			7	69	30	70
	Labor				67	85		
		less 20%			13	55	54	30
							85	00

REWINDING ARMATURE, REPAIRING FIELD COILS, MAKING & FITTING BEARING & REPAIRING COMMUTATOR on motor for LESTOCK SCHOOL

Invoice number must be shown on goods returned for credit.
10% handling charge will be made on goods returned after 10 days.

INVOICE

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

2047 BROAD STREET, REGINA, SASK.

Phones: Stockroom & Office, 8524-8525. Battery Dept. 7265

Sold to

Department of Indian Affairs,
Govt. of Saskatchewan,
Regina, Sask.

No. 31146

Date Jan.11-35.

TERMS	VIA	YOUR ORDER No.	OUR ORDER No.	SALESMAN	WO 3227,3497 3272,3234
Chg.			E 6838		

43# 16 DCC	Magnet wire			65	27	95		
1 Gross yard	.010 tape 1"				2	80		
1 " "	" " 3/4"				2	20		
1# 14 oz.	Insulation		1	60	3	00		
1#	1/32 Red Fibre		1	20	1	80		
4 oz.	1/16 " "		1	30		32		
4 ½ X 5½	Bolts			08		32		
					38	39		
		less 20%			7	69	30	70
	Labor				67	85		
		less 20%			13	55	54	30
							85	00

REWINDING ARMATURE, REPAIRING FIELD COILS, MAKING & FITTING BEARING & REPAIRING COMMUTATOR on motor for LESTOCK SCHOOL

Invoice number must be shown on goods returned for credit.
10% handling charge will be made on goods returned after 10 days.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allowance No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Magneto Service Station Ltd.,

REGINA, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Jan	21	To Repairs to generator, Muscowequan School engine	$ 85.00
		Authority:- Department's telegrams to Inspector Murison, Regina, December 21/34 & January 9/35	
		TRIPLICATE FOR FILE Voucher in duplicate detached for Accountant to pay. 12.2.35	
		TOTAL,	$ 85.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwardby

Agent

Form 52

Voucher No. 444

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No. 1

JAN 23 1935 DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS RECEIVED

SCHOOLS BRANCH FEB 12 1935

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.
January 21st, 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 444 ,

amounting to $ 85.00 *in favour*

of Magneto service Station Ltd., Regina, Sask.

for repairing generator for Muscowequan School engine

This expenditure was authorized by Departmental

telegrams to Inspector Murison, Regina,
Letter No. ..... *dated* Dec. 21/34 & Jan. 9/35

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

January 26th 5

Re: Transportation of Generator

~~From Ile a la Crosse to Regina by boat(pd) = $16.50~~ | ~~$36.39~~

From Regina to Ile a la Crosse (by express) = 19.89 |

Geo Jeannotte
Principal

CNE-5325
11-25
PRINTED IN CANADA

CANADIAN NATIONAL EXPRESS

M Dept of Indian Affairs NAME OF OFFICE Jan 17/25
(DATE)

Lestock Sask TO CANADIAN NATIONAL EXPRESS DR.

FOR TRANSPORTATION OF Generator

FROM OR TO Regina PROV. OR STATE OF Sask

NAME OF SHIPPER Magneto Service

WEIGHT 110 VALUE $

WAYBILL NO 79 DATE 785 Jan 10/25

WHEN PAYING ACCOUNTS SEND A CANADIAN NATIONAL EXPRESS MONEY ORDER

	UP TO	$2.50 - 05C.	OVER	$30.00	UP TO	$50.00 - 15C.
OVER	$2.50	$5.00 - 07C.	"	$50.00	"	$80.00 - 18C.
"	$5.00	$10.00 - 10C.	"	$80.00	"	$60.00 - 20C.
"	$10.00	$30.00 - 12C.	"	$60.00	"	$100.00 - 24C.

OVER $100.00 AT THE SAME RATES.

WHEN TRAVELLING CARRY SELF-IDENTIFYING, LOSS-PROOF TRAVELLERS CHEQUES ON SALE BY CANADIAN NATIONAL EXPRESS GOOD THROUGHOUT THE WORLD.

CHARGES ADVANCED	
EXPRESS CHARGES	19 89
CASH PAID CUSTOMS DUTY	
CASH PAID CUSTOMS ENTRY	
C.O.D. OR COLLECTION	
TOTAL	

RECEIVED PAYMENT J. Shannon
(FOR THE CANADIAN NATIONAL EXPRESS)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

Allowance No. 2

Treaty No. 4

CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,

Muscowequan School,

Lestock, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Jan	30	To Transportation and express charges in connection with repairing the generator at Muscowequan School	19 89 $ ~~36.39~~
		Department telegrams to Inspector Murison December 21st 1934 & January 9th 1935	
		TRIPLICATE FOR FILE 4-3-35 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
		TOTAL,	~~$ 36.39~~

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Conroy

Agent

Form 52

Voucher No. 455

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

Letter No.....

SASKATCHEWAN INDEXING OFFICE
FEB 1 1935
REGINA, SASK.

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

January 30th 19 35.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 455 ,

amounting to $~~36.39~~ 19.89 *in favour*

of Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Muscowequan School,
Lestock, Sask.

for transportation and express charges in connection with repairing generator at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

telegrams to Inspector Murison
Letter No...... *dated* Dec. 21/34 & Jan. 9/35

Your obedient servant,

Indian Agent.

$1
36 30
1 39

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

LESTOCK,
SASK.

February 15th 1935

Mr.W.Waddy
Touchwood Agency
Punnichy,Sask.

Dear Sir:-

Would you be so kind as to forward to The Indian Department for the settlement of enclosed Statement of account Re-Expenditures incured by the Muscowequan Indian Residential School,for the transportation of a big Generater to Regina,for its repair. After all permissions required,we took it to Regina in two parts,by means of two hired automobiles for lack of truck around here. As it was a case of emergency,Regina shipped it back to the School by Express collect. So we paid both bills for Autos and Express on behalf of the Indian Department.

I would very much appreciate the re-imbursement for same.

Yours truly,

Geo. Jeannotte om.r

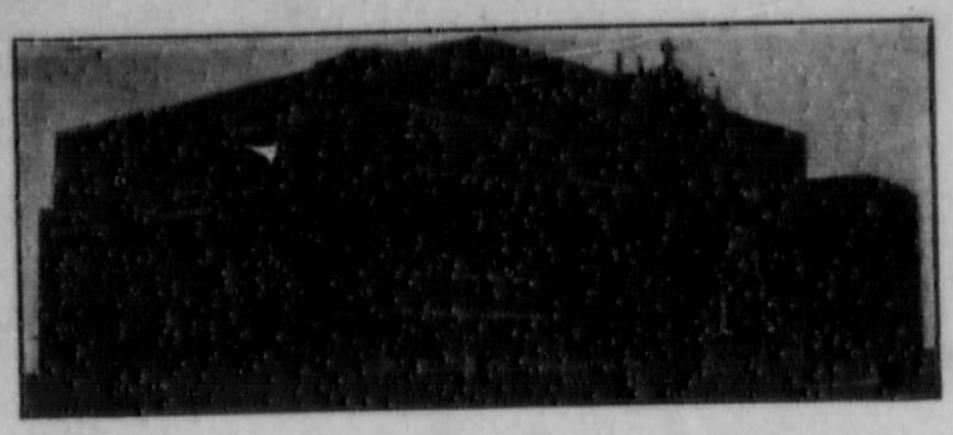
Principal "

Touchwood Agency
FEB 19 1935
PUNNICHY, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

LESTOCK.
SASK.

February 15th 1935

The Department of Indian Affairs

Ottawa, Ont.

In account with Muscowequan Indian Residential School

Re - Generater

To transpertation Regina by 2 Autos over 200miles, go&return	$15.00
To expenditures and divers	2.00
To Express bill	19.89
	$36.89

Touchwood Agency
FEB 19 1935
PUNNICHY, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

SCHOOLS BRANCH
MAR 4 1935

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

W. INSPECTOR'S OFFICE,
REGINA, SASK. 26th February, 1935.

Sir:-

Referring to my telegrams to the Department dated the 20th December and the 8th January, in regard to repairing the generator for the 6 volt Lyster lighting plant at the Muscowequan Residential School, I beg to advise the Department that the Reverend Principal brought this generator to Regina on December 20th. His arrival here was the first intimation I had that the system was not working. I at once obtained an estimate for rewinding the generator and putting it in a proper state of repair and before authorizing the work telegraphed the Department for authority. The original estimate was $65.00. Subsequently it was found that the generator required new bearings and the total cost would be $85.00. Authority for the expenditure of the additional $20.00 was obtained, leaving a balance of $25.00 for the purchase of a rheostat.

The Reverend Principal submitted an account to the Indian Agent for $19.89 for express charges returning the generator to the school and $16.50 being his expenses incurred in bringing the generator to Regina. I returned this account to the Indian Agent stating that it was my impression that the school authorities were to come for the generator without cost to the Department. However the Reverend Father has again submitted his account and insists that it should be paid. I am therefore forwarding the voucher for your consideration. This brings the total expenditure to date to $121.39, being $11.39 in excess of the amount authorized and makes it impossible for me to purchase the rheostat unless authority is given to pay the expense charges of $36.39. I feel that it is very important that the rheostat be installed to control the current, as without its use there is a great danger of the generator burning out again. I would be glad to be advised with regard to this.

Your obedient servant,

W. Murison

W. Murison,
Inspector,
Saskatchewan Inspectorate.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

8 1480 104.11

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-3.

Ottawa, March 5, 1935.

Sir:

I have your 312-11A R.C. of the 26th ultimo, with reference to repairs to the generator of the lighting plant at the Muscowequan Indian Residential School and enclosing an account covering the cost of transportation and express charges.

In reply I have to say that the Department is making payment, to the Principal of the School, of the express charges only, to the amount of $19.89. As there is no receipt covering the amount of $16.50, paid by the Principal for the transportation of the generator from the school to Regina, it is considered that the school authorities should be responsible for this expenditure, without cost to the Department.

You may arrange for the installing of a rheostat, to control the current, in order to overcome the danger of the generator again burning out. Please keep the expenditure for this purpose as low as possible and forward an account, in triplicate, properly certified, covering the cost. I shall be pleased if this account is received before the 10th of April, next, in order that payment can be made from the appropriation for the current fiscal year.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
R e g i n a, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
March 9th 1935.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 12 1935
RECORDS

11A R C

SCHOOLS BRANCH
MAR 12 1935

Dear Sir,

I beg to report that when I was at Muscowequan School this week the cook was asking if the Department would consider providing some heavy oilcloth for the floor of the kitchen, the Principal was with me at the time and said he had no extra funds himself to provide the floor cover required.

The kitchen here has a cement floor, is is hard on the footwear and should be covered with suitable material.

If there are any funds on hand I would be much obliged if the Department would favorably consider the request, it would amount to about $40.00.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, March 14, 1935.

Sir:

With reference to your letter of the 9th instant, I beg to say that you may arrange for the purchase and delivery of the quantity of heavy oilcloth required for the floor of the kitchen in the Muscowequan Indian Residential School. It is noted that the cost of this oilcloth will not exceed $40.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.
March 8th 1935.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 12 1935
RECORDS

11A R.C.

Dear Sir;-

I beg to report that the vertical boiler used at the Muscowequan School needs re-tubing, at present it leaks so badly that it puts out the fire, the engineer has used the flue expander until he can get no further results from it.

The boiler is made by Vulcan Iron Whs, 9 H.P. #12460.

I recommend that it be put in shape as soon as possible. We cannot figure any of getting this boiler out of the building without tearing out the cement wall, a mechanic will have to bring his tube& and do the work on the premises. I do not know any mechanic who is on the list for work of this sort, he would most likely have to come from some firm in Melville.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, March 18, 1935.

Sir:

The Department has received a communication from Mr. Agent Waddy, reporting that the vertical boiler at the Muscowequan Indian Residential School needs re-tubing. He states that, at present, it leaks so badly that it puts out the fire and that the engineer has used the flue expander until he can get no further results.

This boiler was made by the Vulcan Iron Works and is 9 h. p., No. 12460. It will be impossible to remove the boiler from the building without tearing out the cement wall, and it will be necessary to have a mechanic do the work of re-tubing on the premises. I would request that you make enquiry regarding the work required and arrange with a firm on the approved list in Regina to supply the tubes and have them installed. It is thought that you will be aware of a firm in Regina on the approved list, who could do this work, as Mr. Waddy states he does not know of a firm to whom it could be offered. All costs should be kept as low as possible. After the boiler has been re-tubed, please forward an account, in triplicate, properly certified, covering the cost. Mr. Agent Waddy is being informed that the matter of repairing the boiler has been placed in your hands. You might consult him in the matter.

The Department would like you to make discreet enquiry regarding the qualifications of the engineer and other members of the staff who are responsible for the looking after of the equipment. During the past year, there have been a number of requests from this school for repairs to equipment, and we are in doubt as to whether there is any mismanagement in the handling of the boilers. lighting equipment and pumps.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

11 A R.C.

Ottawa, March 18, 1935.

Sir:

I have your letter of the 8th instant, reporting on the condition of the vertical boiler at the Muscowequan Indian Residential School.

In this connection I have to say that the Department is communicating with Mr. Inspector Murison, Regina, requesting him to arrange with a firm on the approved list in that city to have the boiler re-tubed. No doubt, Mr. Murison will consult you in the matter.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Vote No. .....

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To T. Eaton & Co. Ltd.,

Regina, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Mar	25	To linoleum for kitchen floor at Muscowequan School	$ 40.00
		121-5-5 March 14th 1935	
		Thirs Copy P.P.	
		TOTAL,	$ 40.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 531

..... *Agent*

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

10M-5-34-McI.B. Ltd.

THE T. EATON Co LIMITED

REGINA CANADA

INVOICE

IF YOU HAVE OCCASION TO REPLY GIVE ORDER NO. B-1662

Dominion Government,
Dept. of Indian Affairs,
Regina, Sask.

DATE Mar. 23-35

KEEP THIS FOR REFERENCE

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT
14 yds.	Inlaid linoleum 2 yds wide		40.00
#25-A36	@		
	Catalog price 3.20 yd	44.80	
	Less discount to Dept	4.80	
	Balance	40.00	
	Freight paid to Lestock, Sask.		
	Muscowequan School, Lestock, Sask.		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 29 1935
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

March 25th, 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 531 ,

amounting to $.40.00 *in favour*

of T.Eaton Co.Ltd., Regina, Sask.

for linoleum for kitchen floor at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* March 14th 1935

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN WELL SUPPLY COMPANY LTD.

Regina, Sask., March 14th 1935.

Dominion Water Power Reclamation Service,
Calgary, Alta.

Dear Sirs,-

We are enclosing invoice for Electric Power Pump and regulator shipped to the Indian School at Lestock, with copy of Canadian Fairbanks Morse invoice attached. I might say that this equipment has been up there for sometime now, but we have been unable to get up there to finish this work on account of the bad weather and roads.

I have been wondering after waiting so long if it would not do to leave it a little longer and set this equipment up permanently when it is installed, either with the Concrete Pit or with the Pump House above ground. Should it be installed on the two foot concrete Well. I wish you would let us know what you recommend in regard to setting up this equipment. We are

Yours truly,

Canadian Well Supply Company Limited.

per D.E.Marshall.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR PARCELS DELIVERED TO US FOR ENCLOSURE

WINNIPEG, Feb. 2, 1935.

CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS
ALL REMITTANCES MUST BE AT PAR WINNIPEG

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS AT 10% PER ANNUM
ALL GOODS SOLD STRICTLY F.O.B. OUR WAREHOUSE

Canadian Well Supply Co.,
Regina, Sask.

This form has been paid

ORDER NO. _____ FILE NO. R2665

NO CASH DISCOUNT

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	DISCOUNT	NET
1	902C Fig. 21A AFM Electric Deep Well & Water System. 3" Suc. pipe 2½" discharge connections with V Belts & Pulleys and 2 HP D.C. 110 Volt Motor 278306, C. R. 4065 A8 115 Volt Non-Reversing D. C.				383.00
1	Motor Starting Switch, with overload and under voltage protection Cat. #4489661G5				54.40
1	Cat. 3652500G33-16-1 18.0 Amp. Relay Heater Unit. (Included with CR4065)				
1	CR2937M10 Pressure Regulator switch to cut Out at 60 lbs. & cut in at 50 lbs. #10 Cat. #4481268G				6.60
1	CR 2949BS 795 Stop start push button station (included with CR4065)				
1	#322 F L & S 30 amp. 2 pole single throw fusible switch in steel box.				4.00
					448.00
	Prepaid Frt. Lestock.				
L					

VOTE.....
AGENCY.....
ALLOT.....
Materials.....
Serf.....
Paint.....
Approved.....
Architect.

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.
O.K. Noorda

CERTIFIED CORRECT.
P. A. Fetterly
Calgary Alta Mar 23/35

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT, OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MMS/COPY.

Ref. 136436 W.

L/F. File No. 4882.

Department of the Interior
Canada

Dominion Water Power and Hydrometric Bureau

Calgary, Alta., March 26, 1935.

Sir,-

Re Muscowequan Indian School.

I received the enclosed invoice in quadruplicate, for materials supplied for the new well at the above named school from the Canadian Well Supply Co. of Regina a few days ago. As Mr. Fetterly was in Edmonton, it was impossible to certify the account at the time.

He is proceeding to Regina this week on regular hydrometric work and will certify to the receipt of the materials mentioned.

I am also enclosing two copies of the accompanying letter received from the Canadian Well Supply Co. This letter is self-explanatory.

Mr. Fetterly intends to obtain a sample of the mixed water as at present used for possible chemical analysis, to ascertain whether any danger to the system is possible. This is a very important matter.

Your obedient servant,

Enc.

(Sgd.) O. H. HOOVER,

Engineer-In-Charge.

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

PW:MMS.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MALEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE No. 40782-W.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 30 1935
RECORDS

OTTAWA, ONT., March 29th, 1935.

Sir,-

Re Muscowequan Indian School.

I am enclosing copy of a letter received from Mr. O. H. Hoover, Engineer in Charge of this Bureau at Calgary, to which is attached the invoice of the Canadian Fairbanks-Morse Company Limited for $448.00 for payment direct from your office. There is also attached for your information copy of a letter received by Mr. Hoover from the Canadian Well Supply Company Ltd. Provided the account herewith meets with your approval, will you kindly arrange for payment direct.

Encls.

Your obedient servant,

J. T. Johnston,
Director.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary, Department of
Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Representative of the Treasury.
APR 1 1935
INDIAN

GJR

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LESTOCK, Sask. STATION MAR 26 1935 193

M. Dept of Indian Affairs

To the **Reliance Lumber Company, Ltd.**, Dr.

LUMBER, LATH, SHINGLES
AND BUILDING MATERIAL

Interest at 10 per cent. charged on all past due accounts.

To	1 pc	1 x 10 - 8	Fir	Fir	7			
	7 "	" - 12	"	"	70			
	1 "	" - 16	"	"	14	90		8 20
	108	Lin Ft	Bed	Mld	#526		04	4 30
	1 pc	2 x 2 - 8	#1	Sfr			02	15
	5 "	2 x 2 - 16	"				02	160
	1 "	2 x 2 - 10	"				02	20
	1 "	1 x 4 - 10	Fir	Fir	4	90		
	1 "	1 x 4 - 20	"	"	7	90		1 00
	100	Lin Ft	1/4	0			01	1 00
	1 pc	1 x 10 - 12	Fir	Fir	10			
	1 "	" - 8	"	"	7	90		1 55
	35	Lin Ft	Mldg	#8,76			04	140
	20	"	"	1/4 0			01	20
	1	Sax	Plastic	of Paris		3 50		3 50
	4	Sax	Cement			1 35		5 40
							#	28 50
					Less	Disc		2 85
							#	25 65

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Account No. .....

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reliance Lumber Co. Ltd.,

Lestock, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT	
Mar	30	To material for alterations in boy's play-room at Muscowequan School	$ 25.	65
		121-5-5 January 11th 1935		

TRIPLICATE FOR FILE
4-4-38
Voucher in duplicate detached
for Accountant's use

		TOTAL,	$25. 65

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 542

.....

Agent

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

20

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 4 1935
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

March 30th 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 542 ,

amounting to $ 25.65 *in favour*

of Reliance Lumber Co.Ltd., Lestock, Sask.

for material for alterations in boys play-room
at Muscowequan School
This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* Jan. 11/35

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INVOICE

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

2047 BROAD STREET, REGINA, SASK.

Phones: Stockroom & Office, 8524-8525. Battery Dept. 7265

NO. 31984

Sold to The Department of Indian Affairs,
Regina, Sask.

Date Mar. 30, 1935.

TERMS	VIA	YOUR ORDER No.	OUR ORDER No.	SALESMAN	
Chg.	Taken		E 8260		

1		Rheostat for Lighting Plant	25	00
		To be used at Indian School at Lestock. Authority of Mr. Murrison.		
		Certified Correct		

Invoice number must be shown on goods returned for credit.
10% handling charge will be made on goods returned after 10 days.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Vote No. .....

Treaty No. 4.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Imperial Service Station Ltd.,

2047 Broad Street

Regina, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Apl	9	To Rheostat for lighting plant at Muscowequan School	$25.00
		121-5-5 March 5th 1935 to Inspector Murison	

TRIPLICATE FOR FILE
15-4-35
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

TOTAL, $25.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....

Agent

Voucher No. 570

Form 52

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 12 1935
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.
April 9th, 1935

SCHOOLS BRANCH
APR 15 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 570 ,

amounting to $ 25.00 *in favour*

of Magneto Service Station Ltd., 2047 Broad Street, Regina, Sask.

for rheostat for lighting plant at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental
to Inspector Murison
Letter No. 121-5-5 *dated* March 5th 1935

Your obedient servant,

J. Sibbald
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Reference No. 137428-W

File No. 4882

Copy-MMcD.

Department of the Interior
Canada
Dominion Water Power and Hydro metric Bureau

Calgary, Alta. May 14, 1935.

Sir,- Muscowequan Indian School at Lestock

Mr. Fetterly has handed me your personal letter of 11th instant regarding installation of the new pumping equipment at the above named school.

Regarding the location, I would state that the new well, in my opinion, is the only location for the equipment. We are aware that the water in the new well is rather hard but the concrete well has a small flow.

The only difficulty is that we do not know whether the new well has decreased to much extent in production, it having lain untouched all winter.

My decision would be to construct the pit according to the design originally prepared. You have the blueprint containing the details. As I remember, the whole structure, including labour and material was to cost about $100.

You are authorized to proceed with the work as soon as convenient.

I might mention that the W,J.Westaway Company of Hamilton, Ontario, after studying the results of chemical analysis of the water suggested in a letter dated January 7, 1935, that a supply made up of 3 parts of No. 2 well water to one part of No. 3 water would lend itself to softening and would prove to be satisfactory both in quality and quantity.

No complaints have been received from Father Jeanotte regarding scarcity of supply since last autumn.

Your obedient servant,

O.H.Hoover,
Engineer in Charge.

D.E.Marshall, Esq.,
Canadian Well Supply Co. Ltd.,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy for Mr. A.F.Mackenzie,

MFC:MMcD

40782-W
Your file 4882

May 18, 1935.

Sir,-

I have received a copy of your letter of the 14th instant to Mr. D.E.Marshall of the Canadian Well Supply Company Limited at Regina, authorizing him to proceed with the installation of the new pumping equipment at the Muscowequan Indian School in accordance with the design originally prepared at an estimated cost of $100.

Your action in this regard has been approved by the Department of Indian Affairs.

Properly certified accounts covering the expenditure made in this connection are to be submitted to the Indian Department in accordance with the instructions recently supplied to you.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

O.H.Hoover, Esq.,
Engineer in Charge,
Dominion Water Power and
Hydrometric Bureau,
Calgary, Alta.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

Your file 121-5-5

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 20 1935
RECORDS

May 18, 1935.

Sir,-

In connection with the water supply system at the Muscowequan Indian School at Lestock, Sask., I enclose herewith copy of a letter dated the 14th instant from Mr. Hoover, our Engineer in Charge at Calgary to Mr. D.E.Marshall of the Canadian Well Supply Company at Regina, who have been carrying out the work in connection with the improvement of the water supply at this school.

There is also enclosed a copy of my reply to Mr. Hoover's letter, of even date, written after consulting the Departmental Architect.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C.

Encl.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

REGINA, Sask. May 1/38. 193

M Department of Indian Affairs,

Ottawa.

In Account With

POTTS & MILLER, LTD.

PLUMBERS & STEAMFITTERS

ESTIMATES FURNISHED ON APPLICATION

OFFICE: 1841 CORNWALL STREET

8 per cent. interest on all overdue accounts
Accounts Due When Rendered

PHONE 23 338

Repairs to Boiler at Lestock School.

To 48 Only 2" tubes at 1.40/	67.20
1 return fare from Winnipeg to Lestock	20.95
2 sleeping berths(1 each way)	7.60
Cartage at Winnipeg end	.50
51 hours for Boilermaker at 1.25/	63.75
	$160.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allowance No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Potts & Miller Ltd., Plumbers,
1841 Cornwall Street,
Regina, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
May 22	To	Repairs and expenses in connection with boilers at Muscowequan School, Lestock.	$160.00
		121-5-5, March 18th 1935.	

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
31-5-35
for Accountant to pay.

TOTAL, $ 160.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Edwards
Agent

FORM No. 506 Voucher No. 76

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

W. INSPECTOR'S OFFICE,

REGINA, SASK., 15th May, 1935.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 27 1935
RECORDS

Sir:-

Referring to Departmental letter No. 121-5-5, dated March 18th last, authorizing me to make arrangements to have the hot water boiler at the Muscowequan Residential School re-tubed, I beg to forward herewith Touchwood Agency voucher amounting to $160.00 covering the cost of re-tubing the boiler.

I may advise you that upon receipt of your letter I immediately made enquiries and found that it would be necessary to get the tubes from Winnipeg and that it would be cheaper to have a man go from there to do the work. I placed the matter in the hands of Messrs. Potts and Miller Limited of this city and the work has been done at much less cost than I anticipated when making my first enquiry.

I have visited the school and examined the boiler and find that the work has been well done. I also examined the tubes that were removed from the boiler and found them in places very thin and generally badly eaten by some chemical contained in the water they are using. I am quite satisfied that the engineer who is operating the plant is in no way responsible for its condition. This is a condition which would have occurred irrespective of the qualifications of the operator. The engineer at this school, Mr. Doull, has had twelve years experience in operating equipment at our residential schools and is a very careful and conscientious worker. I have every confidence in him in so far as the work and operation of the machinery is concerned, but I am not so sure of his ability in so far as the electrical equipment is concerned.

- When at the -

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

When at the school I enquired into the cause of the burning out of the generator last December. I took along with me the foreman from the Magneto Service Station in this City and he examined the electrical plant and batteries and he strongly surmises that the cause of the burning out of the batteries is not through faulty operation, but may have been owing to the condition of the batteries which have been in use for four years, some of the plates were found cracked and badly warped, and there was considerable sediment in the jars. I have instructed the Agent to have three of the cells sent in to Regina for examination with a view to ascertaining the cause for deterioration and when I am in a position to do so I will submit a report in connection with the plant. The Magneto Service supplied a rheostat in March, but upon examination it is found to be too large and not the proper unit. I have returned it and expect to be supplied with the proper rheostat at an early date.

Your obedient servant,

W. Murison

W. Murison,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHONES
OFFICE AND REPAIRS 8524 - BATTERY DEPT. 7265

2047 BROAD STREET

C. S. STUART
PRESIDENT

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

F. L. FALLS
SERVICE MANAGER

We Specialize in
MAGNETO, GENERATOR, MOTOR, METER, SPEEDOMETER,
CAR, ELECTRICAL AND BATTERY WORK
ELECTRICAL MACHINES A SPECIALTY

SELECTED AS
OFFICIAL SERVICE
REPRESENTATIVES
FOR

A. C. PRODUCTS
ATWATER-KENT
AUTO-LITE
CLUM
CONNECTICUT
DE JON
DELCO-REMY
OWEN DYNETO
ECLIPSE BENDIX
E. A. HORNS
KLAXON
LEECE-NEVILLE
NORTH-EAST
WESTINGHOUSE
A.C. NORTH EAST AND
STEWART WARNER
SPEEDOMETER SERVICE

STORAGE BATTERIES:
EXIDE
PREST-O-LITE

CARBURETORS:
CARTER
MARVEL
TILLOTSON

COINCIDENTAL LOCKS
HERSHEY
AMERICAN BOSCH
SPLITDORF
ROBERT BOSCH
BERLING
EISEMANN
K. W.
KINGSTON
HERCULES
WEBSTER
WICO

REGINA, SASK.

June 1, 1935.

The Department of Indian Affairs,
Regina, Sask.

Dear Sirs:

When checking your plant at the Muscowequan Residential School, we find the batteries incapable of the services required of them. There has been some question as to why this battery has become inoperative and upon close inspection of some of the cells it appears that these cells have been allowed to become under charged and thus in a sulphated condition. A heavy over charge was given this battery to bring it back to normal instead of a slow charge which caused the plates to warp and break and to dislodge active material, thereby shortening the life of the battery. We therefore recommend a new battery, the price of which is as follows:

One 54 cell type KXHS-13 Exide, 160 ampere hour capacity sealed glass jar type cells complete, including
Inter cell connectors
Bolt connectors
Lead tank for series connections between rows of cells
One hydrometer
One thermometer
Two lift hooks
Two socket wrenches

PRICE $594.00

An allowance of $27.00 will be allowed for old battery making
Net price of $567.00

The above battery is identical to the one now in use at the Muscowequan School, but due to the load which the battery has to take from the time the plant is shut down in the evening until it starts again in the morning we strongly recommend the use of a larger battery rather than the one

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

you have been using, and submit the following:

One 54 cell type KXHS-19, Exide, 240 ampere hour capacity sealed glass jar type cells complete, including

Inter cell connectors,
Bolt connectors,
Lead tank for series connections between rows of cells
One hydrometer
One thermometer,
Two lift hooks
Two socket wrenches

PRICE $853.20

An allowance of $27.00 will be allowed for old battery, making net price of $826.20

By using this size of battery your cost over a period of years will be much lower than with the smaller battery because of the greater capacity available and if battery is properly cared for you will receive much longer life and more satisfactory operation.

The above prices are net F.O.B. Regina and we can make shipment of either battery approximately three weeks after the date we receive your order.

We might also submit a price of $306.90 for rebuilding, the old cells, but we in no way recommend this operation and you would be required to take full responsibility as we could not guarantee the work. This price is an approximate quotation only.

We understand that the Gordon School near Lestock requires a battery and although the present batteries are not of our represented manufacture we are pleased to make the same allowance on these cells, the quotation on replacement battery being the same as stated above.

The labor for installing the battery at the Gordon School would be $18.00, travelling expenses would be $9.00, making a total of $27.00 which would be additional cost on the battery.

With reference to the Muscowequan School, the plant there needs adjusting as well as new battery. Total labor for installation and checking plant would be $36.00. Travelling expenses would be $9.00, making a total extra charge of $45.00.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The plant will require certain new parts, the price of which cannot be quoted definitely without a more thorough check of the plant and obtaining manufacturer's price lists which we have not been able to do to date.

The above labor does not include work on the gasoline engine proper, but includes all automatic control adjustment and attendence while batteries are being given their primary charge.

We trust that the above estimates will meet with your approval and will gladly give any further information you may require although we think this a complete estimate with the exception of the items mentioned.

Yours very truly,

MAGNETO SERVICE STATION LTD.

G. S. Fanning

GS:GSF

G. S. Fanning,
Shop Foreman.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 8 1935
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

W.

INSPECTOR'S OFFICE,
REGINA, SASK., 5th June, 1935.

Sir:-

Referring to my letter of the 15th ultimo, in regard to the condition of the batteries at the Muscowequan Residentail School, I may advise you that I have had the three cells brought in to the Magneto Service Station and examined. I enclose herewith copy of a report received from the Magneto Service Station with reference to their findings and opinion as to the cause of the batteries becoming in the condition in which they are at present. Their opinion is that the condition of the cells may be because the batteries have been allowed to become under charged and thus in a sulphated condition and in order to bring them back to normal a heavy over charge was given instead of a slow charge, which caused the plates to warp and break and to dislodge active material, thereby shortening the life of the battery.

I have obtained from the Agents of the Lister units running instructions in connection with their plants which I am forwarding to the school authorities in order that they may study it and have a better understanding of the construction and operation of their unit.

The Magneto Service Station give prices on two different sized batteries and also give a price on the cost of labour and expenses in connection with installing same both for this school and the Gordon's school as well. They do not however give an estimate on the cost of overhauling the engine. I think, should it be decided to replace these batteries, the engine should be thoroughly checked over at the same time.

Your obedient servant,

W. Murison

W. Murison,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

CANADA

SCHOOLS BRANCH
JUN 12 1935

June 11, 1935.

Memorandum: Schools Branch.

With reference to Mr. Murison's letter regarding the lighting plant for the Muscowequan School, I would recommend that a battery with capacity of 240 ampere hours be provided, also that Mr. Murison be instructed to have the Engineers of the Lister Company check over the plant and make any adjustments or repairs necessary.

Architect.

826 20
4
100
971

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-6.

June 13, 1935.

MEMORANDUM:

The Honourable the Superintendent General,-

Mr. Inspector Murison, Regina, has reported on the condition of the batteries at the Muscowequan Indian Residential School (Muscowequan Reserve, No. 85 - Electoral District of Last Mountain) Sask. He had these batteries inspected by Magneto Service Station, Limited, Regina, who state the present batteries are now practically useless. They were not heavy enough to carry the load. It will be necessary to supply new batteries.

Mr. Orr, Architect of this Department, recommends that new batteries, with a capacity of 240 ampere hours, be provided, and also that Mumford-Medland, Limited, Winnipeg, who are agents for the Lister Company, be authorized to check over the plant and make any adjustments or repairs necessary.

Mr. Murison forwarded a quotation from Magneto Service Station, Limited, Regina, for the supplying of a 154 cell type Exide battery, 240 ampere hour capacity, at the net price of $826.20, f. o. b. Regina.

Funds can be provided in the Appropriation for Indian Education.

I would request your authority for the expenditure and that Mumford -Medland, Limited, Winnipeg, agents for the Lister Company, be authorized to make any adjustments or repairs necessary.

I shall be pleased to be advised, also, if the order for supplying the batteries, of the type mentioned above, may be placed with Magneto Service Station, Limited, Regina, or what other firms should be asked to quote.

Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File 4882.

INTERIM REPORT
ON
WATER SITUATION
at
MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL
Lestock,Sask.,

by P.A.Fetterly, B.Sc.,
Asst.Hydraulic Engineer.

Purpose of Report

The writer combined an inspection visit to the above-named school with a hydrometric trip to Regina, on June 13, to ascertain progress. The Contractor, D.E.Marshall of Canadian Well Supply of Regina, accompanied him.

Results of Inspection

It was found that the driller had been ill for three weeks or more and had been unable to work. He expected, however, to begin on June 17 and to finish the concrete pit and installation of the pump in a short time.

The inspection, together with recent developments as to salt content of the water (from Well No.3) resulted in slight changes in design.

Owing to the nature of the water it was decided to make a direct connection between the pump on the new well and the outside open stock-watering tank in order that this water, at least, would not have to pass through the pressure tanks. As a considerable amount of water is used for this purpose a large saving in the potential deposit of salts in the plumbing system should be made. Livestock will not be

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

likely to refuse this undiluted water.

The change necessitated the extra purchase of two check valves and some piping. This will of course not obviate the necessity for using some of the water from Well No.3 in the school itself but the amount mixed with Well No.3 will be greatly lessened.

Father Jeanotte, the Principal, stated that, although they had been compelled to use the water sparingly, they had not actually suffered to any great extent. Rains are at present supplying some water in the sloughs for the stock. He also stated that he is constructing a concrete tank for conservation of rain water from the roofs.

The acute water situation at this school should be solved for some time to come when the present well has been connected with the water system.

It appears to one that a school having only one source of supply is in a precarious situation, particularly if this sole source consists of a well.

P. A. Fetterly
Asst. Hydraulic Engineer,

D.L.H. Dowen
Engineer-In-Charge.

CALGARY, Alberta, June 20,1935.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

MFC:MMcD

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE No. 40782-W

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT.,
June 25, 1935.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 28 1935
RECORDS

Sir,- Re: Muscowequan Indian School

I enclose herewith a report by Mr. Fetterly, of our Calgary staff, describing the present situation of the water supply at the Muscowequan Indian School. You will note that the concrete pit and the installation of the pump previously ordered are expected to be finished in a short time.

Your obedient servant,

J.T.Johnston,
Director.

per M.F.C.

Encl.

A.F.Mackenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-1

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUN 28 1985
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency,
Punnichy, Sask.
June 25th 1935.

11A. R.C.

Dear Sir;- I would be obliged if the Department would consider the following requirements for the Muscowequan Indian Residential School.

Paint, varnish, oil and turpentine for cottage and sheds at the school-value $70.00.

Small galvanized warehouse for flour total cost about $150.00

Bricks to brick up garage which is attached to the school- value $50.00.

Differential pulley block- value $30.00

Granary- 30 x 50 x 12, material $900.00, the old one here was built of logs in 1914 and is falling down.

Laundry building 25x50x12. To be attached to main building. This would cost about $2.000.00 if made of fireproof material, with good floor, foundation etc. The laundry here is an old henhouse converted into a laundry, it is not suitable for the work.

If any building is to be done will the Department please advise what carpenter is to be employed on work to be paid for. Some of the work would be done by the staff, such as painting.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

70
150
50
30
300
61

Note for estimates (32)
Noted for estimates
8 26 - July 4/35. E.M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

JUN 14 1935
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS

121-5-5.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF THE
DEPUTY SUPERINTENDENT GENERAL
OTTAWA

June 13, 1935.

Memo to Chief, to check over plant
Mumford-Medland Ltd.
F.G.M.

MEMORANDUM:

The Honourable the Superintendent General,-

Mr. Inspector Murison, Regina, has reported on the condition of the batteries at the Muscowequan Indian Residential School (Muscowequan Reserve, No. 85 - Electoral District of Last Mountain) Sask. He had these batteries inspected by Magneto Service Station, Limited, Regina, who state the present batteries are now practically useless. They were not heavy enough to carry the load. It will be necessary to supply new batteries.

Mr. Orr, Architect of this Department, recommends that new batteries, with a capacity of 240 ampere hours, be provided, and also that Mumford-Medland, Limited, Winnipeg, who are agents for the Lister Company, be authorized to check over the plant and make any adjustments or repairs necessary.

Mr. Murison forwarded a quotation from Magneto Service Station, Limited, Regina, for the supplying of a 154 cell type Exide battery, 240 ampere hour capacity, at the net price of $826.20, f. o. b. Regina.

Funds can be provided in the Appropriation for Indian Education.

I would request your authority for the expenditure and that Mumford -Medland, Limited, Winnipeg, agents for the Lister Company, be authorized to make any adjustments or repairs necessary.

I shall be pleased to be advised, also, if the order for supplying the batteries, of the type mentioned above, may be placed with Magneto Service Station, Limited, Regina, or what other firms should be asked to quote.

Jacobbloomfield

Deputy Superintendent General.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Minister's Office

MEMORANDUM

JUL 2 1935
RECORDS

June 28, 1935.

DR. McGILL:

Your memorandum of the 13th instant re batteries at the Muscowequan Indian Residential School is returned herewith. You will observe the Minister's instructions that the Mumford-Medland Company, of Winnipeg, are to be engaged to ckeck over the plant.

Prices on new batteries are to be obtained from the Lorne Electric Company, the Magneto Service Station, and Hall and Cameron Electric Company, all of Regina; and Gillis & Warren, Northern Engineering & Development Co. Ltd., ~~and~~ D. Ackland and Son, and the Mumford-Medland Company, all of Winnipeg.

Private Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, July 4, 1935.

Sir:

I have your 312-11A R.C. of the 5th instant, referring to the condititon of the batteries at the Muscowequan Indian Residential School and the supplying of new batteries. It is noted, you enclose quotations which you received from the Magneto Service Station, Limited, in this connection.

I have to inform you the Minister has directed that prices for the supplying of new batteries, 240 ampere hour capacity, are to be obtained from the following firms:-

Lorne Electric Company,	Regina, Sask.
Magneto Service Station,	"
Hall & Cameron Electric Company,	"
Gillis & Warren,	Winnipeg, Man.
Northern Engineering & Development Company, Ltd.,	"
D. Ackland and Son,	"
Mumford-Medland Company,	"

You may place the order with the firm considered by you to quote the lowest price for the supplying of the type of batteries which you believe the most serviceable. If possible, an allowance should be obtained on the present old batteries. After the batteries have been installed, the engines overhauled and the lighting plant placed in good condition, you should forward accounts, in triplicate, properly certified, covering the cost. The Department will leave this matter in your hands, to obtain the above equipment, have the engines and plant overhauled and all the work completed at the lowest possible cost.

The Minister has instructed, also, that the Mumford-Medland Company, of Winnipeg, are to be engaged to check over the plant and to make any adjustments or repairs necessary to the engine.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
~~Winnipeg, Man.~~
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, July 4, 1935.

Sir:

I have your letter of the 25th ultimo, enumerating the requirements at the Muscowequan Indian Residential School and stating the materials and cost.

E.R. 3425

In reply I have to say the Department will approve of you arranging for the purchase, from firms on the approved list, of the quantity of paint, varnish, oil and turpentine for cottage and sheds, to a cost not exceeding the sum of $70.00, and also the quantity of bricks required to brick up garage, to the value of $50. You may also purchase one differential pulley block, to the value of $30. I enclose an encumbrance certificate, authorizing an expenditure for the above purpose, to the amount of $150. Please obtain itemized accounts, in triplicate, which you should attach to proper voucher forms, certify in the usual manner and forward for payment. You should state, on each copy of the vouchers, that the expenditure was incurred under authority of E. R. No. 3425.

E.R. 3426

Regarding your request that a small galvanized ware-house, for flour, be supplied, I have to say that you may arrange to supply same - the cost not to exceed your estimate of $150. I enclose an encumbrance certificate, authorizing an expenditure to the above amount. Please obtain an account, in triplicate, covering the cost. This, you should attach to proper voucher forms, certify in the usual manner and forward for payment. You should state, on each copy of your voucher, that the expenditure was incurred under authority of E. R. No. 3426.

With reference to the Principal's request for the erection of a granary and a laundry building, I have to say that the Department will have no funds available in the Appropriation during the current fiscal year to provide the expenditure required in the erection of these buildings. Both these requirements will be noted for our Estimates for the next fiscal year.

For your information, I may say that Mr. Inspector Murison reported on the condition of the batteries and the checking over of the electric light plant. He will be authorized to take the necessary action in supplying new batteries and placing the plant in a good, serviceable condition.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

Encl. 2

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUMFORD, MEDLAND, LIMITED,

·MACHINERY - BELTING - RAILWAY APPLIANCES
FUEL OIL MM ENGINES

WALL STREET & PORTAGE AVENUE
WINNIPEG, MAN.

CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE
REQUISITION NO.
CONTRACT NO.

REFER TO INVOICE NO. 251062
INVOICE DATE
VENDOR'S NOS. June 8/35

SOLD TO

The Muscowequan Indian Res. School,
LESTOCK, Sask.

CODES
B.C. 5TH. & 6TH. EDITION & WESTERN UNION
BENTLEY'S
CABLE ADDRESS "MANDEM"

SHIPPED TO AND DESTINATION Same.
DATE SHIPPED
CAR INITIALS AND NO.
HOW SHIPPED AND ROUTE Mail
TERMS: NET 30 DAYS

FROM
F. O. B. Wpeg., Man.

PREPAID OR COLLECT?

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED
TERMS APPROVED | PRICE APPRO
CALCULATIONS CHECKED
TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT
MATERIAL RECEIVED
_____ 19 _____ _____
DATE | SIGNATURE | TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED
ADJUSTMENTS
ACCOUNTING DISTRIBUTION
AUDITED | FINAL APPROVAL

DESCRIPTION	PRICE	EXTENSION	DISCOUNT	NET
2 Porcelain Fuse Holders for Switchboard	$1.25	$2.50		
12 Relay Carbon Brushes	.25	3.00		
		$5.50		
Postage		.17		
				$5.67

BRANCHES AT REGINA, SASK. AND EDMONTON, ALTA.
ALL QUOTATIONS MADE SUBJECT TO GOVERNMENT TAXES AND CUSTOMS DUTIES EFFECTIVE WHEN GOODS ARE DELIVERED
Prices subject to change without notice. Returned goods will not be accepted unless by prior arrangement.
No Deductions Allowed for Freight or Cartage. Eight per cent. Interest Charged on Overdue Accounts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

We did not received our 3 Batteries
yet. from Regina.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Rumford, Medland Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE	SERVICE	AMOUNT
~~1935~~		
Jul 6	To repairs for Muscowequan School light plant	$5.67
	Emergent.	

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
9-7-35

TOTAL, $5.67

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. 506 Voucher No. 163

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 8 1935
RECORDS

Letter No.....

SCHOOLS BRANCH
JUL 9 1935

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
PUNNICHY, Sask.

July 6th 1935

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 163 ,

amounting to $ 5.67 *in favour*

of Mumford, Medland Ltd., Winnipeg, Man.

for emergent repairs for Muskowequan School light plant

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

5M-5-35-McI.B. Ltd.

THE T. EATON Co LIMITED
REGINA CANADA

INVOICE

IF YOU HAVE OCCASION TO REPLY GIVE ORDER NO. B-4854

Dominion Government,
Dept. of Indian Affairs,
Regina, Sask.

DATE July 15-35

KEEP THIS FOR REFERENCE

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT
2 gals.	White paint	4.00	8.00
4 gals.	P. Grey paint	4.00	16.00
6 gals.	Red barn paint		9.25
4 gals.	Raw oil	1.25	5.00
4 gals.	Turps.	1.35	5.40
4 gals.	Varnish	3.00	12.00
1	Brush		2.50
1	Brush		1.00
1	Brush		.20
			59.35

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To T. Eaton Co. Ltd.,

Regina, Sask.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Jul	22	TO Paint and brushes for Muscowequan School	$59.35
		E.R.No. 3425	
		121-5-5 June 29th 1935	

184-657-243.3425

I certify that the articles specified in this account have been received in good condition, that the quality and prices are according to contract authorized by ... or, if not by contract, that the prices charged are fair and just. No item in this account has been previously certified by me for payment. I am authorized to certify for payment.

J. A. Sutherland

		TOTAL,	$59.35

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

E. Edwards

Agent

FORM No. 506

Voucher No. 176

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 25 1935
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

July 22nd *19.35*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 176 ,

amounting to $ 59.35 *in favour*

of T.Eaton Co.Ltd., Regina, Sask.

for paint and brushes for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental
E.R.#3425
Letter No. 121-5-5 *dated* June 29/35

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121. J-J'

RETURN TO PURCHASING AGENT

Minister's Office

H

MEMORANDUM

July 22, 1935.

Department of Indian Affairs
JUL 26 1935
Purchasing Agent.

noted
Sm.

MR. WILLIAMS.

The Department is inviting prices for batteries required at the Muscowequan Indian Residential School, near Lestock.

The Minister's instructions are that in addition to the firms already furnished, prices are to be invited from the Electric Equipment Company, Limited, of Saskatoon.

Private Secretary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, July 26, 1935.

Sir:

I have to refer to official letter of the 4th instant, regarding the supplying of new batteries for use at the Muscowequan Indian Residential School. The Minister's instructions now are that, in addition to the firms already mentioned in the letter referred to, prices are to be invited from the Electric Equipment Company, Limited, of Saskatoon.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
R e g i n a, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-1-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE

IN YOUR REPLY REFER TO

No. 312-11A RC

ALSO TO DATE OF THIS LETTER

REGINA, SASK., July 23, 1935.

INDIAN AFFAIRS
JUL 27 1935
RECORDS

SCHOOLS BRANCH
JUL 30 1935

Sir:

Referring to my letter No. 312-11A RC dated June 5, with reference to the condition of the Batteries in connection with the electric lighting plant in the Muscowequan Residential School, in the Touchwood Agency.

I may advise the Department that I have again been approached by the authorities at the School, who inform me that the Batteries are becoming very poor and it is extremely difficult to keep them functioning. I had three of the cells brought in for examination and find that it is not possible to have them brought back to normal. The plates are in a badly sulphated condition and warped. This is due no doubt to the Batteries having been allowed to become over-charged and thus in a sulphated condition. A heavy over-charge was given these Batteries to bring them back to normal instead of a low charge, which caused the plates to warp and break thereby discharging active material and shortening the life of the Batteries.

The Battery recommended for this plant is the same as that which is being purchased for the Gordon Residential School and will cost practically the same, about $577.00. I am of the opinion that the engine should be examined and over-hauled. This unit has been in use for a considerable time. It was transferred from the Edmonton Residential School to Lestock.

In the event of authority being given for the purchase of the Battery, I would advise that the matter be placed in the hands of the Mumford, Medland Limited, of Winnipeg who are the Western Agents for the Lister Plants. They submitted the best price on the Battery for the Gordon School and recently over-hauled the engine at that point for a very reasonable figure.

I would be glad to have the Department's decision regarding this matter as soon as it is convenient as it is important that this work should be done before the children return from their holidays.

Your obedient servant,

W. Murison

W. Murison,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, July 31, 1935.

Sir:

I have your 312-11A R.C. of the 23rd instant, with reference to the batteries in connection with the electric lighting plant at the Muscowequan Indian Residential School. In this connection I would refer you to official letter of the 4th instant, authorizing you to obtain prices for the supplying of new batteries from the firms mentioned in that letter.

From the contents of your letter I am in doubt if you received the communication above referred to, and I am enclosing a copy.

Besides the firms mentioned in letter of the 4th instant, you were informed on the 26th instant of the Minister's instructions that, in addition, prices were to be invited from the Electric Equipment Company, Limited, Saskatoon. I would therefore request that you give the matter your early attention.

Encl.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
R e g i n a, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Lestock, Sask. Station ____ August 10th ____ 193_

M The Department of Indian Affairs.

in account with

RELIANCE LUMBER CO., LTD.

10% charged on overdue accounts

To 1390 Brick @ $40.00	$	55 55
Less Discount-		5 55
	$	50 00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reliance Lumber Co. Ltd.,

Leetook, Sask.

DATE 1935	SERVICE	AMOUNT
Aug 13	To 1389 brick @ $40.00, less discount	$ 50.00
	Repairing garage at Muscowequan School	
	E.R.No.3425, 121-5-5, July 4th, 1935.	
	TRIPLICATE FOR FILE 16-8-35 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
	TOTAL,	$50.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Woodsworth

Agent

FORM No. 506

Voucher No. 222

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Interest charged at 8 per cent. on Overdue Accounts.

All claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE
J.H.ASHDOWN HARDWARE Co.
LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Lestock, Sask

WINNIPEG, CANADA July 27, 1935 193

SOLD TO Indian Residential School

No 18712

ADDRESS Lestock, Sask.

Ledger Folio

Salesman

33 2700

C	1	2 ton Differential Pulley Block Western Pattern		26.00

100M—6-34—20132

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Aug	13	To 2 ton pulley block for Muscowequan School	$26.00
		E.R.No.3425	
		121-58-5, July 4th 1935.	

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached

for Accountant to pay

16.8.35

TOTAL, $26.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards

Agent

FORM No. 506

Voucher No.223

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 16 1935
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.
August 13th, 19 35

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 222 & 223 ,

amounting to $ 50.00 & $26.00 *in favour*

of Reliance Lumber Co.Ltd., Lestock, Sask.
J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd., Winnipeg, Man.

for brick for repairing garage, and 2 ton pulley block, for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

E.R.No.3425
Letter No. 121-5-5 *dated* July 4th, 1935.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 65R—10M—2-35—21062

Interest at 7 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods

YOUR ORDER

Same

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Lestock, Sask. Rev. Geo. Jennotte

WINNIPEG, Man. July 27, 1955 193

SOLD TO Indian Residential School

ADDRESS Lestock, Sask.

Salesman's No.

No. 18699

SS 2759

W		1	only Special made Westeel "All Galv. Steel Portable Granarie - to hold 350 Sacks of Flour - 1 Door and Wood platform - No hole in top."	146.00

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. 2

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Aug	13	To Galvanized steel portable granary for flour warehouse for Muscowequan School	$ 146.00
		E.R.No.3426	
		121-5-5 July 4th 1935.	
		TRIPLICATE FOR FILE 16.8.35 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
		TOTAL,	$146.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.H.Ashdown

Agent

FORM No. 506

Voucher No. 321

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 16 1935
REGISTRY

Letter No. E.E.B

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

August 13th 19.35

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 224,

amounting to $ 146.00 in favour

of J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd., Winnipeg, Man.

for galvanized steel granary for flour warehouse for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

ER.NO.3426
Letter No. 121-5-5 dated July 4th 1935

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

The J. H. Ashdown Hardware Co. Limited

H. C. ASHDOWN, PRESIDENT — A. E. DYKES, VICE-PRESIDENT — R. A. GRAHAM, SEC.-TREAS. & GEN. MANAGER

Winnipeg - Canada

DIAMOND A BRAND — A — ASHDOWN'S GUARANTEE

WHEN REPLYING REFER TO DEPT. NO. 64

CREDIT DEPARTMENT

W. E. DAVISON
CREDIT MANAGER

Representative of the Treasury
RECEIVED
SEP 3 1935
INDIAN AFFAIRS

August 30th, 1935.

Dominion Government,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Gentlemen:

Att: Accounting Department.

This will acknowledge receipt of your cheque dated August the 27th, amount $146.00. According to your Voucher this pays our invoice No. 18699 dated July the 27th. We have no record of an invoice under that date or number being charged to the Department of Indian Affairs account. Will you be kind enough to give us some additional information on your cheque?

Yours truly,

THE J. H. ASHDOWN HARDWARE CO. LIMITED,

RS/T.

per: A. Scott
Credit Department.

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF REACH, WRIGHT AND DITSON ATHLETIC EQUIPMENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 5 1935
RECORDS

September 3, 1935.

Dear Sir:-

In reply to your inquiry of the 30th ultimo, I beg to say that Cheque No. 15204 dated August 26, $146.00, is in payment of Invoice No. 18699 (SS2759) July 27, 1935, for "1 only, special made Westeel all Galvanized Steel Portable Granarie," supplied to the Indian Residential School at Lestock, Saskatchewan, as per order of Rev. Geo. Jeanotte.

Yours faithfully,

N.C. Allen.
Representative of the Treasury.

J.H. Ashdown Hardware Co., Ltd.,
Winnipeg, Manitoba.

HMG/MAJ

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-J

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 7 1935
RECORDS

The J. H. Ashdown Hardware Co. Limited

H. C. ASHDOWN, PRESIDENT
A. E. DYKES, VICE-PRESIDENT
R. A. GRAHAM, SEC.-TREAS. & GEN. MANAGER

Winnipeg - Canada

CREDIT DEPARTMENT
W. E. DAVISON
CREDIT MANAGER

DIAMOND A BRAND — ASHDOWN'S GUARANTEE

WHEN REPLYING REFER TO DEPT. NO. 64.

September 3rd, 1935.

37

Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Gentlemen:

We have your cheque of August the 28th in payment of Pulley Block, for $26.00. The number of the invoice, 18712, given on your memorandum, does not coincide with any number we have for your account. Would you be good enough to furnish us with further information regarding this payment, please.

Yours truly,

THE J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED,

per

Credit Department.

RS/MB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

MX'M.

Ottawa, September 10, 1935.

Gentlemen:

Replying to your letter of the third instant, regarding the cheque which you received in payment of pulley block, to the amount of $26.00, I have to say that this equipment was supplied for the use of the Indian Residential School, Lestock, Sask. As stated on the memorandum accompanying the cheque, the number of your voucher, dated July 27th, 1935, is 18712. Besides, there is typed on the account No. S.S. 2760.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

The J. H. Ashdown Hardware Co.,
Winnipeg,
M a n.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Insert to file please

121-5-5.

-- COPY -- (Original on No. 1-1-12.)

Ottawa, September 13, 1935.

Sir:

I have your 300-7 of the 3rd instant, concerning the purchase of storage batteries in Saskatchewan, and enclosing the quotations which you received for the supplying of batteries for use at the Muscowequan and Gordon's Indian Residential Schools.

In this connection I may say that your letter has been submitted to the Honourable the Minister, together with a copy of a communication which you received from Gillis & Warren Limited, Winnipeg, informing you that Bowman Brothers Limited, Regina, are the Willard Distributors for the Province of Saskatchewan and that their territory is Manitoba and western Ontario only.

As requested, I am returning herewith the quotations which you received for the supplying of batteries for the two above named schools. I would request, if the batteries have been supplied and the work in overhauling the plant completed, that you forward an account, in triplicate, properly certified, covering the expenditure for each of the schools separately, to which should be attached the quotations which you received for the supplying of the batteries.

Your obedient servant,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

ENC.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

THE Department of Indian Affairs - Ottawa.

TO Department of Public Works - Steam Boiler Branch

OF Parliament Buildings, Regina, Sask. DR.

DATE		SERVICE	AMOUNT
Sept.	27	To payment of inspection fees for the inspection of the Vertical boiler, and the 2 - 2Pass steam heating boilers located in the Indian Residential School, Lestock, Sask. Vertial Boiler $5.00 2-2Pass boilers. 6.00 $11.00 Inspected under date of September 19th, by Government Boiler Inspector D. N. Auckland, Regina, Sask.	

Rev Geo Lemotte O.M.I.
(Principal)
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

APPROVED FOR PAYMENT
CHARGE, VOTE

.....

.....

.....

.....

DEPT. No. .....

AUDIT No. .....

CHEQUE No. .....

DATE OF CHEQUE .....

TRIPLICATE FOR FILE
11-10-35
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

AUDIT	TREASURY, ENTERED	TREASURY, PAID	CHEQUE MAILED OR RECEIVED

52—50M-5-35

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MMS/COPY.

Ref. 139046 W.

File No. 4882
40782-W.

L/F.

Department of the Interior
Canada

Dominion Water Power and Hydrometric Bureau

Calgary, Alta.,
September 30, 1935.

Sir,-

Muscowequan Indian School.

Enclosed please find invoices of Canadian Well Supply in connection with the pit for the new well at the above named school.

The items have been checked and found correct.

The Reliance Lumber Co. did not give unit prices but this is the usual form.

You will note from the letter of the Company accompanying the invoice that they need the original invoices. I am enclosing certified copies.

Encls.

The time sheet has been checked and found correct.

I would therefore recommend that payment for this work be made to the Canadian Well Supply Co. of Regina as follows:

Invoice No. 1	$ 220.31
" " 2	24.00
" " 3	75.84
	$ 320.15

Your obedient servant,

(Sgd.) O. H. HOOVER,

Engineer-In-Charge.

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

PW:MMS.

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE
FILE No. 40782-W.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
065
1935
RECORDS

OTTAWA, ONT., October 3rd, 1935.

Sir,-

Muscowequan Indian School.

I enclose copy of a letter received from Mr. O.H.Hoover, our engineer at Calgary, together with accounts of the Canadian Well Supply Company Limited of Regina as follows:-

Invoice No.	1	$ 220.31
"	" 2	24.00
"	" 3	75.84
		$ 320.15

E.R. 3798

Will you kindly arrange payment of these items direct from your office.

Your obedient servant,

J. T. Johnston,
Director.

Encl.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, October 23, 1935.

Sir,-

With reference to your 40782-W of the 3rd instant, enclosing accounts in connection with the water supply at the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the Representative of the Treasury has taken the following exceptions to the accounts which you forwarded:-

(1) Invoice No. 1 - $220.31

(a) The lumber and cement to the value of $57.95 was apparently secured by the Canadian Well Supply Company from the Reliance Lumber Co., but the latter company has not receipted the account and payment cannot be made to the Canadian Well Supply Company until the account is receipted.

(b) An express receipt is required for the item of 50¢ entered on the invoice as "express on steel plate."

(2) Invoice No. 2 - $24.00

(a) The foreman is shown as 12 hours at $1.50 but the extension is carried out at $6.00. Presumably, this charge should be 50¢ an hour.

(3) Invoice No. 3 - $75.84

(a) The item of $26.25 covers articles purchased from the Sun Electrical Co.; the item of $14.54 covers pipe fittings purchased from Crane Ltd., and the item of $14.00 covers the services of Alex Shaw, electrician. None of these accounts have been receipted and receipts are required before payment can be made.

The above three invoices are, therefore, returned to you in order that you may arrange to have the necessary changes made.

Your obedient servant,

T. R. L. MacInnes.

T. R. L. MacInnes.
Acting Secretary.

J. T. Johnston, Esq.,
Director,
Dominion Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
O t t a w a.

PP/O'M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy of Invoice:

Alex Shaw,
Lestock, Sask. Sept. 7th. 1935.

Re: Muscowequan, Indian School.

1	3½ Oct. Box		.20	✓
1	Do Box Cover		10	✓
3 ft.	Flex Cond. 3/4		1 20	✓
2	3/4 do Coupling		50	
1	Porc. Receptacle		35	
8	3/4" Locknuts		16	
4	3/4" Bushings	3½¢	14	✓
18 hrs.	Labor, per hour	.60¢	10 80	✓
1	1/4" Tee		10	
1	1/4"X6" Nipple		10	
35'	#12 R.C.Wire		35	
			$14 00	✓

All work done by Alex Shaw.

CERTIFIED CORRECT.
P. A. Fetterly

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.
D. L. Hossack

Paid Thank You.
Alex Shaw

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy of Invoice of

CRANE LIMITED

WINNIPEG, MAN. July 10th 1935.

R.504

Re: Muscowequan Indian School.

1	1¼" Std Galv. Union.	.56	Dis. 10%	.50

CERTIFIED CORRECT

P. A. Fetterly

Paid CRANE LIMITED Per Treasurer Mgr.

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

O. K. Hoover

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy of Invoice

CRANE LIMITED

WINNIPEG, MAN. July 16th. 1935.

R. 633

Re Muscowequan Indian School.

X	1	3/4" #1133 Relief Valve.	$4 04	Dis. 5%		$ 3 84
	1	3/4" x 90 Galv'd. Mall. Elbow.	26(			
	1	1¼" x 3/4" 1¼" Galv'd Mall Tee.	76(	1.02	50-5%	48
	1	3/4" x 2½" Std. Galv'd Nipple.	13		45-5%	.07
						$ 4.39

CERTIFIED CORRECT.

P. A. Fetterly

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

D. K. Hoover

Paid CRANE LIMITED
Per Treasurer Mgr.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY OF Invoice,

CRANE LIMITED

WINNIPEG, MAN. June 26th. 1935.

R.210 Re: Muscowequan Indian School.

2	1¼" #440 Brass Gate Valves.	ea. $3.70	Discount	25-5	$5.27
1	1¼" #34 SWG. Check Valve.	3 65	"	20-5	2 77
2	1¼" x 90 Galv'd. Mall. Ells.	52	1.04(		
1	1½" Galv. Mall. Tee.	68	68(	50-5	82
3	1¼" X5 Std. Galv. W.S. Nipples.	57	1 11	45 5	58
1	2½ x 1¼" Black Bushing.	21		5-5	21
					$9 65

CERTIFIED CORRECT.

P. A. Fetterly

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

D. B. Hooper

Paid CRANE LIMITED
Per Treasurer Mgr.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy of Invoice

SUN ELECTRICAL COMPANY LTD.

Regina, Sask.

July 11th. 1935.

Re: Muscowequan Indian School.

	Cat.No.		Price	Amt.
1	567	Perc. Key Socket		.60
1	981	S.P. P B. Flush Switch		40
1	140	Single Flush Receptacle		25
1	4151	Outlet Box		20
1		½" FS Pipe Fitting		65
1		¾" FSC do		75
1		FS8 Switch Plate		10
1		FS5 Receptacle Blate		20
1				1.80
10'		¾" Conduit	C 3.00	24
8		¾ Locknuts	C 2.00	08
4		1-2" do	C 6.00	24
4		¾" Bushing	C 4.00	08
2		½" do		
1		30 Amp. 125 Volt D.P. S. T. Safety Switch		1.90
				$7 59

SUN ELECTRICAL CO. LTD. RECEIVED SEP 3 1935 SUN ELECTRICAL CO. LTD. REGINA

CERTIFIED CORRECT.

P. A. Featherly

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just

D O Rowe

J Ryning

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy of Invoice:

SUN ELECTRICAL COMPANY LTD.
1943 Scarth St.

Regina, Sask. June 25th. 1935.

Re: Muscowequan IndianSchool.

Quantity	Cat. No.		Price	Amount.
3	1-2"	LL Fittings.	.40	1.20
3	1/4"	LL "	.45	1 35
3	1/2"	Blank Covers	08	24
3	1/4"	" "	11	33
12	1/2"	Locknuts	02	24
12	3/4"	"	03	36
6	1/2"	Bushings	04	24
6	3/4"	"	06	36
30'	3/4"		C 15 00	4 50
100'	#10 S.B.R.C. Wire,(50' White) (50' Blk.)		C 2 60	2 60
50'	#14 S.B.R.C. Wire		C 1.50	75
4	½" Clips		C 1.50	06
4	¼" "		C 2.00	08
20	1"-8 Wood Screws			15
20	1"-8 Rawlplugs		C 2 50	50
	Wire Solder		50	15
30'	¾" Conduit		C 18 50	5 55
				$18 66

SUN ELECTRICAL CO. LTD.
RECEIVED
SEP 3 1935
SUN ELECTRICAL CO. LTD.

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

CERTIFIED CORRECT.
P. A. Fetterly

J Ryoung

D S Hoover

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Canadian Well Supply Company Ltd.

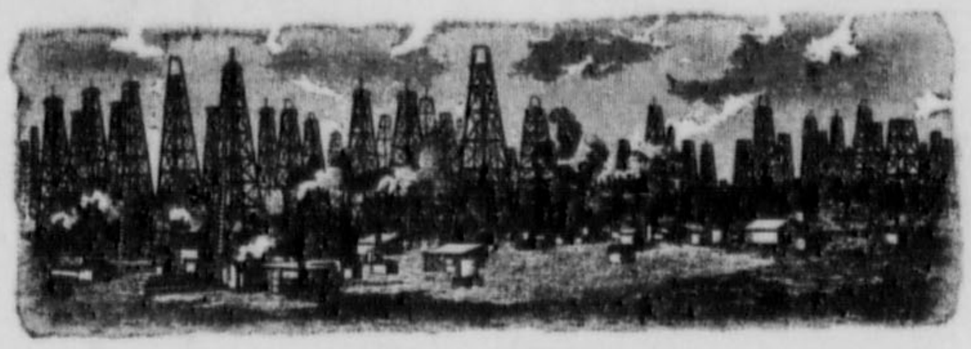
REGINA - SASK.

No 3

A. N. DUFF[illegible] M.E.I.C.
Pres[illegible]
Res. 1703 Victoria Ave.
Phone 23367

PHONE 4440
SALE TAX No. 3

Manufacturers of
WELL AUGERS, OIL, GAS
and WELL DRILLING
TOOLS,
MACHINERY and PUMPS



Office and Plant:
CORNER DEWDNEY AND ATKINSON STREET

D. E. MARSHALL,
Sec.-Treas.
Res. 2312 Ottawa St.
Phone 8008

GENERAL REPAIRING,
IRON FOUNDERS,
MACHINING and HEAVY
FORGINGS,
WATER, OIL and GAS
WELL DRILLING
CONTRACTORS

Dealers and Commission Agents in Pumps, Pipings, Cylinders, Sand Screens and Well Casings, Gasoline Engines, Grain Grinders, Wood Saws, Cream Separators and Dynamite.

REGINA, Sask., July 31st. **193**5

Account of Dominion Water Power & Reclamation Service,

Calgary, Alberta.

Your Order No.
Your File No.
Our File No. 12141
Our Order No.

DATE	QUANTITY	DESCRIPTION	List Price	Dis.	Extension
		Electric Fittings, Pipe, Pipe Fittings and Labor on Pump Hook up.			
		Electric Fittings as per Sun Electrical Company, invoice.			$ 26 25
		Pipe Fittings as per Crane Invoice			$ 14 54
		Pipe and Fittings supplied from our Stock:			
	20 ft.	1¼" Galv'd Pipe per foot	.20		4 00
	2	1¼" Nipples ea.	.15		30
	2	1¼"X1¼" Bushings "	.15		30
		Anchor Bolts for Pump			45
		Alex Shaw, Electrician Invoice.			14 00
		E. W. Rigsby, Labor Pipe fitting 32 hours per hour	.50		16 00
					$ 105 64

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

D. E. Marshall

CERTIFIED CORRECT.

P. A. Fetterley

TRIPLICATE FOR FILE
11-10-35
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

Our responsibility ceases when goods delivered to transportation company. Accounts due when rendered. 8 per cent. charged on overdue accounts. Do not return any goods without our permission.
10 per cent. charged on goods furnished, returned and your order filled correctly.
All quotations subject to change without notice. All contracts conditional upon fires, strikes, lockouts and other conditions beyond our control.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy of Invoice

RELIANCE LUMBER COMPANY LTD.

LESTOCK, SASK.

July 22nd. 1935.

Re: Muscowequan Indian School.

To:

4	Pcs.	2x4-16	#1 Spr.	1.65	
1		6x6-14	#1 Fir	2 20	
18		2x4-8	#1 Spr	12 05	
4		2x4-10	do		
2		2x4-12	"		
8		1x8-16	Spr. Shlp.		
15		1x8-12	" "		
40		1x6-10	" "	6 80	
15		Sax Cenent		20 25	
10		" "		13 50	
4		" "		5 40	
1	Pce.	2x4-4 Oak		80	
3		Sax Cement		4 05	
1		2x8-12	#1 Fir		
1		2x8-10	#1 Fir	1 20	
25		Hyd. Lime		55	

CREDIT

By:	5	Pcs.	1x8-12	Spr. Shlp.	1.90
	3	Pcs.	1x8-8	" "	2 20
	1	"	6x6-14	#1 Fir	4 10
				68 45	
			Less Credit	4 10	
				$64 35	
			Less Discount 10%	6 40	
				$57 95	

Received Payment.

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

Per ..... agt.

CERTIFIED CORRECT.

P. A. Fetterly

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

D. K. Hoover

Representative of the Treasury,
OCT 14 1936
INDIAN AFFAIRS.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No 1

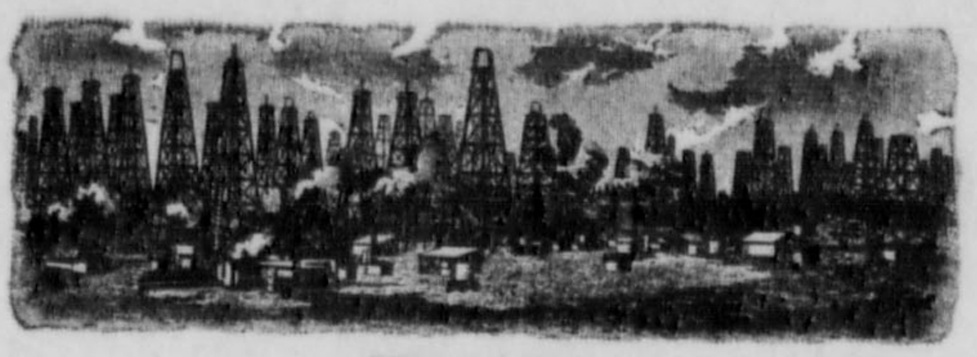
Canadian Well Supply Company Ltd.

REGINA - SASK.

A. N. DUFF[illegible] M.E.I.C.
Presid[illegible]
Res. 1703 Victoria Ave.
Phone 23367

PHONE 4440
SALE TAX No. 3

Manufacturers of
WELL AUGERS, OIL, GAS
and WELL DRILLING
TOOLS,
MACHINERY and PUMPS



Office and Plant:
CORNER DEWDNEY AND ATKINSON STREET

D. E. MARSHALL,
Sec.-Treas.
Res. 2312 Ottawa St.
Phone 8008

GENERAL REPAIRING,
IRON FOUNDERS,
MACHINING and HEAVY
FORGINGS,
WATER, OIL and GAS
WELL DRILLING
CONTRACTORS

Dealers and Commission Agents in Pumps, Pipings, Cylinders, Sand Screens and Well Casings, Gasoline Engines, Grain Grinders, Wood Saws, Cream Separators and Dynamite.

REGINA, Sask., July 21st, 1935

Your Order No.
Your File No.
Our File No.
Our Order No. 12139

Account of Dominion Water Power & Reclamation Service,
Calgary, Alberta.

DATE	QUANTITY	DESCRIPTION	List Price	Dis.	Extension
		Material & Labor on Concrete Well Pit at Muscowequan Indian School, Lestock.			
		Lumber & Cement.			$ 57 95
		Reinforcing Steel, 400 lbs. per 100 #	5 25		21 00
		Steel Plate over door into Power House 50 lbs., per 100 lbs.	5 00		2 50
		Express on Steel Plate			50
		Steel man hole & Cover			10 00
40#		Asphalt	03		1 20
3		Gals. Tar for water proofing	95		2 85
		Use of Truck hauling dirt from Pit, Gravel, Lumber, & Cement. 15 hrs.	1.00 hr.		15 00
		Cartage on Re-inforcing Steel, Pipe, Pipe fittings, Electric Conduit, Electric Fittings, & Equipment. Regina to Lestock. 100 miles, per mile	.05		5 00
21 lbs.		#9 Wire for tying Forms.	.06		1 26
		LABOR:			
		E. Rigsby, Foreman, 84 hrs. per hr.	.50		42 00
		J. Copus, Carpenter, 38 " Per "	.35		13 30
		C. Tully, Laborer 98 " " "	.25		24 50
		Joe LaPierre, " 93 " " "	.25		23 25
					$ 220 31

TRIPLICATE FOR
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
11-10-35

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.
D. B. Moore

CERTIFIED CORRECT.
P. A. Fetterly

Our responsibility ceases when goods delivered to transportation company. Accounts due when rendered. 8 per cent. charged on overdue accounts. Do not return any goods without our permission.
10 per cent. charged on goods furnished, returned and your order filled correctly.
All quotations subject to change without notice. All contracts conditional upon fires, strikes, lockouts and other conditions beyond our control.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No 2

Canadian Well Supply Company Ltd.

REGINA - SASK.

A. N. DUFF, [illegible] E.I.C.
Presi[illegible]
Res. 1703 V[illegible]ria Ave.
Phone 2[illegible]367

PHONE 4440
SALE TAX No. 3

Manufacturers of
WELL AUGERS, OIL, GAS
and WELL DRILLING
TOOLS,
MACHINERY and PUMPS



Office and Plant:
CORNER DEWDNEY AND ATKINSON STREET

D. E. MARSHALL,
Sec.-Treas.
Res. 2312 Ottawa St.
Phone 8008

GENERAL REPAIRING,
IRON FOUNDERS,
MACHINING and HEAVY
FORGINGS,
WATER, OIL and GAS
WELL DRILLING
CONTRACTORS

Dealers and Commission Agents in Pumps, Pipings, Cylinders, Sand Screens and Well Casings, Gasoline Engines, Grain Grinders, Wood Saws, Cream Separators and Dynamite.

REGINA, Sask., July 31st. 193 5

Account of Dominion Water Power & Reclamation Service.

Calgary, Alberta.

Your Order No.
Your File No.
Our File No.
Our Order No. 12140

DATE	QUANTITY	DESCRIPTION	List Price	Dis.	Extension
		Rigging up Pumping Equipment and testing Well before starting Concrete work.			
		Foreman. 12 hrs. per hr.	.50		6.00
		Helper, 12 hrs. " "	.25		3 00
		Use of equipment 12 hrs. " "	1.25		15 00
					$ 24 00

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.
D. O. Hoover

CERTIFIED CORRECT.
P. A. Fetterly

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
11-10-31
for Accountant to pay.

Our responsibility ceases when goods delivered to transportation company. Accounts due when rendered. 8 per cent. charged on overdue accounts. Do not return any goods without our permission.
10 per cent. charged on goods furnished, returned and your order filled correctly.
All quotations subject to change without notice. All contracts conditional upon fires, strikes, lockouts and other conditions beyond our control.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MMS/COPY.

L/F.

File No. 4882.
Ref. 139648 W.

Department of the Interior
Canada

Dominion Water Power and Hydrometric Bureau

Calgary, Alta., November 18, 1935.

Sir,-

Muscowequan Indian School.

With further reference to your letter of 25th ultimo regarding invoices of Canadian Well Supply Co. of Regina for work on the well at the above-named school, I am returning the invoices duly receipted for payment.

I am also sending you a copy of the accompanying letter from the Canadian Well Supply by which you will note that they were unable to obtain a receipt for the "Express on Steel plate 0.50¢".

As far as I can see, nothing can be done about this charge. You will notice that they are willing to delete this charge, although under the circumstances I think it should be included in the payment.

I would recommend that payment be made to Canadian Well Supply Co. of Regina, Sask., as follows:-

Invoice No.	1	220.31
"	" 2	24.00
"	" 3	75.84
	Total	320.15

Enc.

Your obedient servant,

(Sgd.) O. H. HOOVER,

Engineer-In-Charge.

The Director,
Water Power & Hydrometric Bureau,
Department of the Interior,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PLEASE ADDRESS YOUR REPLY TO
THE DIRECTOR OF DOMINION WATER POWER
AND HYDROMETRIC BUREAU
DEPARTMENT OF THE INTERIOR
OTTAWA, CANADA

DIRECTOR, J. T. JOHNSTON, C.E., M.E.I.C.
ASST. DIRECTOR, V. MEEK, B. Sc., M.E.I.C.

PLEASE REFER TO ONE SUBJECT IN A LETTER, AND IN YOUR REPLY QUOTE

FILE NO. 40782-W.

PW:MMS.

DEPARTMENT OF THE INTERIOR
CANADA
DOMINION WATER POWER AND HYDROMETRIC BUREAU

OTTAWA, ONT. November 23rd, 1935.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 25 1935
RECORDS

Sir,

This will acknowledge the receipt of your letter of October 23rd returning certain accounts in connection with the work on the water supply system of the Muscowequan Indian Residential School for revision.

A copy of your letter together with the accounts was sent to our engineer at Calgary and I now enclose copy of his reply with the questioned invoices attached thereto.

I trust that with this additional information you will be in a position to pass these accounts for payment direct from your office.

Your obedient servant,

J. T. Johnston,
Director.

Encls.

A. F. MacKenzie, Esq.,
Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUMFORD, MEDLAND, LIMITED,

MACHINERY - BELTING - RAILWAY APPLIANCES
FUEL OIL ENGINES

WALL STREET & PORTAGE AVENUE
WINNIPEG, MAN.

351854

CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE
REQUISITION NO.
CONTRACT NO.

REFER TO INVOICE NO.
INVOICE DATE Aug. 23/35
VENDOR'S NOS.

SOLD TO
The Department of Indian Affairs,
Inspector's Office, Canada,
REGINA, Sask.

CODES
A.B.C. 5TH. & 6TH. EDITION &
WESTERN UNION
BENTLEY'S
CABLE ADDRESS
"MANDEM"

SHIPPED TO AND DESTINATION
Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

DATE SHIPPED
CAR INITIALS AND NO.
HOW SHIPPED AND ROUTE Freight
TERMS: NET 30 DAYS

FROM
F. O. B. Wpeg., Man.

PREPAID OR COLLECT

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED
TERMS APPROVED | PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED
TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT
MATERIAL RECEIVED
19 | DATE | SIGNATURE | TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED
ADJUSTMENTS
ACCOUNTING DISTRIBUTION
AUDITED | FINAL APPROVAL

DESCRIPTION	PRICE	EXTENSION	DISCOUNT	NET
1 Heavy duty GLOBELITE W-13, 13 plate, 252 amp. hour capacity battery, 56 cell		$787.50	Less 20% and Less 5%	$566.5[illegible]
Plus Freight as per receipt attached				41.7[illegible]
Charge for connecting up battery				10.00
				$608.33

BRANCHES AT REGINA, SASK. AND EDMONTON, ALTA.
ALL QUOTATIONS MADE SUBJECT TO GOVERNMENT TAXES AND CUSTOMS DUTIES EFFECTIVE WHEN GOODS ARE DELIVERED
Prices subject to change without notice. Returned goods will not be accepted unless by prior arrangement.
No Deductions Allowed for Freight or Cartage. Eight per cent. Interest Charged on Overdue Accounts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency.

CANADA

Allot Vote No. 211.....

Treaty No.....4.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To.....Rumford, Haddand Ltd.,.....

Winnipeg, Man.....

.....

DATE 1935		SERVICE	AMOUNT
Nov	20	To 1 W-13,13 plate, 252 amp.hr. battery 56 cell	$ 787.50
		Less 20% & 5%	$ 566.58
		Freight (Receipt attached)	41.75
		Charge for connecting battery	10.00
		Expenses of expert	56.62
		Repairs (List attached)	76.05
			$ 751.00
		Expenses in connection with lighting equipment at Muscowequan School	
		121-5-5 July 4th 1935	
		TRIPLICATE FOR FILE 18.12.35 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
		TOTAL,	$ 751.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....

Voucher No.397

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 12 1935
RECORDS

CANADA

Letter No. .....

Touchwood Agency
PUNNICHY, SASK.

Office of the .....*Indian Agency,*

Nov. 20th *19*35

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 397 ,

amounting to $ 751.00 *in favour*

of Mumford, Medland, Ltd., Winnipeg, Man.

for expenses in connection with lighting equipment at Muscowequan School

261/657

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* July 4th 1935

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

R

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
December 23rd 1935.

11A. R.C.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
DEC 26 1935
RECORDS

Dear Sir;-

I beg to report that some time ago I had the principal of the Muscowequan School test out his fire hose and check up on equipment.

On length of hose will not hold water, it leaks practically all over. The size of the coupling is 2" outside and 1 7/8" inside measure, I would be obliged if he can be provided with another length of hose to replace this one.

There is no fire extinguisher in the barn or the large granary building, I think they should be provided. At least six are needed, something that would not freeze.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

Ottawa, December 28, 1935.

This space not to be used by office issuing requisition.

SHIP TO... Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

Req'n No.....

Order No.....

PURPOSE FOR WHICH REQUIRED Muscowequan Residential School

NOTE—Req'n for Non-consumable Equipment. State if new issue or replacement.
" Consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

QUANTITY	MATERIAL	Quantity on Hand in Stores	Quantity used per Month	Quantity supplied	Price per unit	VALUE $ c.
50	ft. Fire Hose, with couplings.					
	(size of coupling - 2" outside and 1- 7/8" inside measurement					
2	2-gallon Pyrene Fire Extinguishers, complete with necessary chemical.					
	Accounts, in triplicate, covering the cost, to be sent to: J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.					
					TOTAL...	

.....
INDIAN AGENT

Form No. 55

APPROVED

.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

11A R.C.

Ottawa, January 2, 1936.

Dear Sir:

I have your letter of the 23rd ultimo, requesting that, after your check up of the fire protection equipment at the Muscowequan Indian Residential School, a length of fire hose and fire extinguishers be supplied.

In reply I have to say that an order is being placed here to ship, to the Principal's address, 50 ft. of fire hose with couplings and two 2-gallon Pyrene fire extinguishers, complete with anti-freeze chemicals. I may add that the Department does not usually supply fire extinguishers for use in the barns at residential schools. However, it is considered that the two extinguishers that are being supplied should be ample and serve the requirements in the barns at this school.

The accounts, in triplicate, covering the cost of the above equipment, will be sent you, and, when you are assured that same has been received in good condition, please attach the accounts to proper voucher forms, certify in the usual manner and forward for payment.

Yours truly,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

J. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

Ottawa, December 28, 1935.

This space not to be used by office issuing requisition.

SHIP TO Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

Req'n No. 904

Order No.

PURPOSE FOR WHICH REQUIRED Muscowequan Residential School

NOTE—Req'n for Non-consumable Equipment. State if new issue or replacement.
" Consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

QUANTITY	MATERIAL	Quantity on Hand in Stores	Quantity used per Month	Quantity supplied	Price per unit	VALUE $	VALUE c.
50	ft. Fire Hose, with couplings.						
	(size of coupling - 2" outside and 1- 7/8" inside measurement				02	17	89
2	2-gallon Pyrene Fire Extinguishers, complete with necessary chemical.						
	Accounts, in triplicate, covering the cost, to be sent to: J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.						
					TOTAL...		

Form No. 55

INDIAN AGENT

APPROVED

J. B. Rutherford

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY OF PURCHASE ORDER ISSUED FOR HEAD OFFICE DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, OTTAWA, FOR YOUR FILES.

ORDER No.
REQ'N No. 901788

January 2nd 36.

Pyrene Mfg. Co.of Canada Ltd.,
1197 King St. West,
Toronto, Ont.

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal, Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

J.W.Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.

2	1¼ gal.	Thermene Extinguisher, Anti-freezing	at	$25.40

Kindly prepay transportation charges
and attach receipt to invoice.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY OF PURCHASE ORDER ISSUED FOR HEAD OFFICE DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, OTTAWA, FOR YOUR FILES.

121-3-3

ORDER No.
REQ'N No. 9041789

January 2nd 36.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 2 1936
RECORDS

Charles Niedner's Sons,
Coaticook, Que.

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal Indian Residential School,
Lestock, Sask.

J.W.Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.

50	ft.	2"	Linen Hose, Labello Underwriters' with couplings to match	at	$17.75 per 100 f

Over

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 9 1936
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

W.
INSPECTOR'S OFFICE,
REGINA, SASK., 6th January, 1936.

Dear Sir:-

I am in receipt of a request from the Principal of the Muscowequan Indian Residential School, Touchwood Agency, for repairs to their kitchen range which will amount to approximately $25.00. A complete set of fire bricks are required for the fire box and the top section of the stove is badly warped and requires replacement. I would be glad to receive authority to purchase these repairs.

Your obedient servant,

W. Murison

W. Murison,
Inspector of Indian Agencies
Saskatchewan.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, January 11, 1936.

Dear Sir:

Referring to your letter of the 6th instant, you may arrange for the necessary repairs to the kitchen range at the Muscowequan Indian Residential School. It is noted that the cost will be approximately $25.00

Yours truly,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



A.B.C. CODE 5TH EDITION

CHARLES NIEDNER'S SONS

MANUFACTURERS OF

UNDERWRITER'S LINEN FIRE HOSE

FOR INDOOR FIRE PROTECTION

COATICOOK, QUE. 1/9/36

SOLD TO Department of Indian Affairs
Req'n 904

OUR ORDER NO. 7078 YOUR ORDER NO. 1789 TERMS: CASH 30 DAYS. F.O.B. COATICOOK.

50 ft. 2" Labello Under Linen	17.75	8.89	
1-50	10%	7.99	
1 set 2" E.R. Cplgs. IPT		2.50	
Sales Tax on Cplgs.		.15	10.64

1 bale 10 lbs. Can. Nat. Exp.
Shipped to Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal Indian Res. School, Lestock Sask.
(Sales Tax on Hose included in price charged)

TOUCHWOOD AGENCY
JAN 13 1936
Punnichy, Sask.

2% ALLOWED IF PAID WITHIN 10 DAYS AFTER DATE OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency.

CANADA

Vote No. 214

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Charles Wiebner's Sons,

Cornicook, Que.

DATE 1936	SERVICE	AMOUNT
Jan 13	To Repairs for Muscowequan School fire fighting equipment	$ 10.64
	121-5-5 January 2nd, 1936	
	TRIPLICATE FOR FILE 21-1-36 Voucher in duplicate detached for Auditor-General to pay.	
	TOTAL,	$ 10.64

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. 506 Voucher No. 488

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE
HARGRAVE
1196

Pyrene Manufacturing Company
OF CANADA LIMITED

91 DON ROADWAY

Toronto

CUSTOMER'S ORDER NO. AND DATE 1788 Jan. 2nd

REFER TO INVOICE NO. E13-7

REQUISITION NO 904

INVOICE DATE

SOLD TO Department of Indian Affairs, Ottawa, Ontario.

Jan. 4th, 1936

SHIPPED TO AND DESTINATION Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Res. School, LESTOCK, Sask.

DATE SHIPPED

FROM TORONTO

PREPAID OR COLLECT?

ROUTE C.N.R. Freight Prepaid

F. O. B. TORONTO

TERMS: Net 30 Days

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F. O. B. CHECKED

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED

TRANSPORTATION

FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED

DATE 19 | SIGNATURE | TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

QUANTITY	STOCK NO.	DESCRIPTION	PRICE	GROSS	DISCOUNT	NET
2		2½ Gal. Thermene (Anti-Freeze) Extinguishers	24.50	49.00	net	49.00
		Prepaid charges as attached bill				3.95
						52.95
		SALES TAX INCLUDED				

DUCHWOOD AGENCY
JAN 13 1936
Punnichy, Sask.

Our responsibility ceases when goods are delivered in good condition to carrier. No goods accepted for credit unless return is authorized by home office. Grainforms —PRODUCED BY GRAIN PRINTERS LIMITED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency.

CANADA

Allot V/77 No. 214

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Pyrene Manufacturing Co. Ltd.,
91 Don Roadway,
Toronto, Ont.

DATE 1936		SERVICE	AMOUNT
Jan	13	To Upkeep Muscowequan School fire fighting equipment - 2 extinguishers	$49.00
		freight	3.95
			$ 52.95

121-5-5, January 2nd 1936

TRIPLICATE FOR FILE
21-1-36
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

TOTAL,	$52.95

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

Voucher No. 489

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Touchwood Agency

Office of the ..... *Indian Agency,*

PUNNICHY, SASK.

January 13th *19*36

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 488 & 489 ,

amounting to $ 10.64 & $52.95 *in favour*

of Charles Niedner's Sons, Coaticook, Que.,
~~Pyrene Manufacturing Co. Ltd.~~, Toronto, Ont.

for upkeep Muscowequan School fire fighting equipment

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* January 2nd, 1936

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 17 1936
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GENERAL STEEL WARES LIMITED

INVOICED FROM: Winnipeg

SHIPPED FROM:

SALESMAN: A 212

DATE: Jan.29/26

SOLD TO.

Dept. of Indian Affairs
REGINA
Sask.

SHIPPED TO:

Rev. Father Jeannotte
Lestock Sask.

YOUR ORDER NO.

SALES TAX LICENSE NO.

BRANCH NO.

REFER TO REGISTER NUMBER: 3250

TERMS: net 30

SHIPPING TERMS:

VIA: Ex Lestock Our truck

CAR NO.

CAT. NO.	QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	EXTENSION	DISCOUNT	AMOUNT
49969	2 sets	Firebricks	5.00 set			10.00
49968	20 lbs	Fireclay in bulk	6.00 C			1.20
46838	2 x	French con. over firebox	3.60 ea			7.20
46836	2 x	Short centres 916	1.35 ea			2.70
46832	2 x	9" solid lids	1.20 ea			2.40
		169-52 Army Range				
					NET	24.10

4 boxes-465 lbs

TO INSURE RECEIVING PROMPT CREDIT IT IS ESSENTIAL THAT YOU OBTAIN OUR PERMISSION BEFORE RETURNING ANY GOODS. BE SURE TO QUOTE REGISTER NUMBER SHOWN ABOVE WHEN WRITING REGARDING ANY SUCH RETURNS.

CLAIMS FOR SHORTAGE MUST BE MADE WITHIN FIVE DAYS OF RECEIPT OF GOODS. DO NOT SIGN RAILWAY RECEIPT WITHOUT FIRST CAREFULLY EXAMINING AND COUNTING PACKAGES. MARK SHORTAGE OR DAMAGE ON RAILWAY RECEIPT BEFORE SIGNING.

Form No. 2066-4A

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency.

CANADA

Allotment No. 214

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To General Steel Wares Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1936		SERVICE	AMOUNT
Feb	14	To Repairing kitchen range at Muscowequan School	$ 24.10
		121-5-5, January 11/36	
		TRIPLICATE FOR FILE 19-2-36 Voucher in duplicate attached for Accountant to pay.	
		TOTAL,	$24.10

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 526

J. Waddy

Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Touchwood Agency

PUNNICHY, SASK.

INDIAN AFFAIRS
FEB 18 1936
RECORDS

Office of the .....*Indian Agency,*

Feb. 14th 36

.....*19*.....

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. **526** .....,

amounting to $ **24.10** .....*in favour*

of **General Steel Wares Ltd., Winnipeg, Man.**

for **repairing kitchen range at Muscowequan School**

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. **121-5-5** *dated* **Jan. 11/36**

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 23 1936
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

7B.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
March 20th 1936.

Dear Sir;-

I have the honor to report that the Principal of the Muscowequan Indian Residential School requests that the Department give consideration to the following items for the school, they were noted in my estimates for 1936-37 page 9 under allotment 243.

1. Construction of a building for laundry, I estimated for $2.000.00, however if the laundry is to be built the architect will have to say what sort of place will be constructed. Some years ago a laundry was being fitted up in an old building here at the time the place went of fire, since then the work has been done in an old hen house, entirely unsatisfactory and unhealthy. I beg to recommend that this building be considered. The principal already has the soft water tank constructed as a foundation on the site against side of the school.
2. Construction of building for granary with drive way down centre, I estimated for $800.00. This building is required as the old place in useis falling down.
3. $25.00 of cement for foundations for the pig pen. I did not estimate for this item but the cement is required.
4. Paint, brushes,oil etc to amount of $100.00 for use on various places throughout the school.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

1936-37
Misc. Repairs $300.-

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-6-5.

7B.

EX'D.

Ottawa, March 26, 1936.

Dear Sir:

I have your letter of the 20th instant, regarding the request of the Principal of the Muscowequan Indian Residential School, that funds be provided to erect a building for laundry purposes and a granary.

Owing to definite instructions from the Treasury Board for a drastic cut in our Appropriation for the coming fiscal year, no funds were provided to cover the cost of erecting the laundry and granary. The total amount that will be available for miscellaneous repairs, painting, etc., at this school during the next fiscal year will be $300. If the Principal considers that it would be in the best interests to utilize this money in the purchase of the cement for the foundations of the pigpen, to the amount of $25, and paint, brushes, oil, etc., to the total amount of $100, you may arrange for the purchase. You should obtain itemized accounts, in triplicate, covering the cost, which you should attach to proper voucher forms, certify in the usual manner and forward for payment. I may add, however, that payment cannot be made until the funds are available in the coming year's appropriation. This will likely be about the middle of April.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Acting Secretary.

J. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GENERAL STEEL WARES LIMITED

INVOICED FROM WINNIPEG SHIPPED FROM LOND FORY SALESMAN A 212 DATE FEB 12/36

SOLD TO.

DEPT OF INDIAN AFFAIRS.
REGINA,
SASK.

SHIPPED TO.

REV. FATHER JEANNOTTE. O.M.I.
LESTOCK, SASK.

YOUR ORDER NO.	SALES TAX LICENSE NO.	BRANCH NO. 3647	REFER TO REGISTER NUMBER B 121

TERMS NET 30 DAYS FROM FEB 12/36 SHIPPING TERMS LESTOCK VIA 406963 CNR CNR CAR NO.

NO.	QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	EXTENSION	DISCOUNT	AMOUNT
		3339				
48802	2 DOZ	9" SECT. LIDS FOR #169-52 ARMY				
		RGE 06	1.35	2.70		
					NET	2.70

1 PCL
6# T

TO INSURE RECEIVING PROMPT CREDIT IT IS ESSENTIAL THAT YOU OBTAIN OUR PERMISSION BEFORE RETURNING ANY GOODS. BE SURE TO QUOTE REGISTER NUMBER SHOWN ABOVE WHEN WRITING REGARDING ANY SUCH RETURNS.

CLAIMS FOR SHORTAGE MUST BE MADE WITHIN FIVE DAYS OF RECEIPT OF GOODS. DO NOT SIGN RAILWAY RECEIPT WITHOUT FIRST CAREFULLY EXAMINING AND COUNTING PACKAGES. MARK SHORTAGE OR DAMAGE ON RAILWAY RECEIPT BEFORE SIGNING. Form No. 2060-88

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Allo Vote No. 214

Treaty No. 4

Touchwood Agency. CANADA

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To General Steel Wares Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1936		SERVICE	AMOUNT
Mar	23	To Repairs for kitchen range at Muscowequan School	$ 2.70
		121-5-5, Jan.11/36	

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached

for Accountant to pay.

27/3/36

TOTAL, $ 2.70

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent

FORM No. 506 Voucher No. 579

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

R

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 26 1936
RECORDS

Letter No. .....

Office of the Touchwood Agency *Indian Agency,*

PUNNICHY, SASK. Mar. 23/36 *19* .....

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 279 .....,

amounting to $ 2.70 ..... *in favour*

of General Steel Wares Ltd., Winnipeg, Man.

for repairs for kitchen range at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* Jan. 11/36

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency.

CANADA

Allot Vote No. 214

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Jean J.Dacust & Cie.,

Saint Boniface, Man.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1936		
Mar 23	To Repairs for ovens at Muscowequan School	$38.90
	This was an emergency case. The Principal ordered the repairs direct, but I recommend payment.	
	Indian Agent	
	TRIPLICATE FOR FILE Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
	1935. 36	
	TOTAL,	$ 38.90

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards

Agent

FORM No. 506 Voucher No. 590

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MEMBER: Canadian Manufacturers' Association — Manitoba Electrical Association — St. Boniface Board of Trade.

JEAN J. DAOUST & CIE

GENERAL ELECTRICAL CONTRACTORS
MAKERS OF THE FAMOUS "ECONOMY OVEN"

ENTREPRENEURS ÉLECTRICIENS
FABRICANTS DU FAMEUX "FOUR ÉCONOMIQUE"

TEL. 201 447

506, St-Jean-Baptiste
SAINT-BONIFACE, Man., Feb 28/36 193

Job No 1474
Invoice No 1474
Requisition No

M Muscowequan Indian Residential School

Re Lestock, Sask.

Termes Comptant. — 8 % d'intérêt après 30 jours.
Terms Cash. — 8 % interest after 30 days.

DATE		DESCRIPTION	PRIX PRICE	DR.	CR.	TOTAL
	2	Cast Iron boxes at	16.00			32.00
	2	Fire doors & frames at	1.75			3.50
	2	Cast Iron collars				1.20
						$36.70
		6% sales				2.20
						$38.90

"LIGHTNING SERVICE AT A CURRENT CHARGE"

Dans nos entreprises nous ne nous tenons aucunement responsables des délais qui peuvent se produire par les grèves, les accidents, dans les transports ou de n'importe quelle façon en dehors de notre contrôle. Cet estimé doit être accepté sans délai.
All agreements are contingent upon strikes, accidents, delays by carriers, or other causes beyond our control. Prices quoted subject to immediate acceptance and to change without notice.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Touchwood Agency

PUNNICHY, SASK.

EX'D.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 27 1936
RECORDS

Office of the.....*Indian Agency,*

Mar. 23/36

.....*19*.....

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos......590.....,

amounting to $..38.90.....*in favour*

of Jean.J.Daoust & Cie., Saint Boniface, Man.

for repairs for ovens at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental
Letter No...... *dated*.....

This was an emergent case. The Principal ordered the repairs direct. I recommend payment

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE No. 121-5-5 VOL. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

BUILDINGS, ACCTS. &C.

FROM 16-3-31 TO 23-3-36

CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS	CENTRAL REGISTRY	REFERRED TO	DATE REC'D	INITIALS

FILE No. 121-5-5 VOL. 4

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 3)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6319)

File 657-5, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1931 - 1936
File 657-5, part 4	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1936 - 1939
File 657-5, part 5	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1939 - 1945
File 657-5, part 6	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1945 - 1947
File 657-5, part 7	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1947 - 1948
File 657-5, part 8	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1948 - 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

657-5-Vol.4

No. [illegible] VOL. 5 VOL. 4 SUPPLY

Department of Indian Affairs

19.....

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

(2)

BUILDINGS - SCHS. 0

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 11 1936
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

W.
INSPECTOR'S OFFICE,
REGINA, SASK., 7th May, 1926.

Sir:-

I am in receipt of a letter from the Reverend Father G. Jeannotte, O. M. I., Principal of the Muscowequan Residential School, asking that two electric fans be supplied, one to be installed in the power house and the other in the furnace room. The fans are required to clear the gas which accummulates in these rooms while the engines are being operated. These fumes are dangerous to the Engineer and those who have to work in these rooms. I may say that I have seen the Engineer who was laid off work for some time recently owing to his being poisoned by the fumes while engaged at his duties and I feel that the fans should be installed.

These fans will cost approximately $28.50 each. The Engineer should be able to install these without further expense to the Department.

Your obedient servant,

$7.00

W. Murison,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Dept. of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

EX'D.

Ottawa, May 11, 1936.

Dear Sir:

I have your No. 312-11A R.C. of the 7th instant, regarding the request which you received from the Principal of the Muscowequan Indian Residential School, for the supplying of two electric fans - one to be installed in the power house and the other, in the furnace room.

In reply I have to say that you may arrange for the purchase of two fans, and the cost should not exceed your estimate of approximately $28.50 each. Please obtain an account, in triplicate, covering the cost, which should be certified in the usual manner and forwarded for payment. It is understood that the engineer at the school will install the fans, without expense to the Department.

Yours truly,

A. F. MacKenzie,
Secretary.

W. Murison, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
R e g i n a, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JUL 14 1936
RECORDS

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
July 11th 1936.

11A R C

R

Dear Sir;-

I have the honor to report that the floorway in the barn at the Muscowequan Indian Residential School has rotted away and requires to be replaced with planking. The cost of plank and nails would be $105.00 and I would be obliged if the Department would authorise this expense.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa, July 14th, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 11th instant, you may arrange for repairing the floor in the barn at the Muscowequan Indian Residential School. It is noted that the expenditure involved will not exceed $105.00.

Yours truly,

A. F. MacKenzie.
Secretary.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Galvanized Cisterns
Eaves Troughing
Sheet Metal Work
of all kinds

1744 BROAD STREET

PHONE 23 728

Plumbing
Hot Water, Steam and Vapor Vacuum Heating
Hot Air Furnaces

PAULIN & SWAYZE

PLUMBERS, STEAMFITTERS, ETC.

Acct. No.....

REGINA, Sask.,

M. The Dept of Indian Affairs.

Lestock. Sask.

July 15th. 1936 193

ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED
10% interest charged on overdue accounts

DATE	ARTICLES	Folio	CREDIT AMOUNT	DEBIT AMOUNT	TOTAL
June 24	To 2 -12" 110 V. D.C. Commercial Ventilating Fans Per Quotation $33.00 Each			66 00	

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

Touchwood Agency

Allot 250

Vote No. .....

Treaty No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Paulin & Swayze

Regina, Sask.

DATE 1936	SERVICE	AMOUNT
July 30	2 fans for Muscowequan School.	66.00

TRIPLICATE FOR FILE

K. E. 36

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

121-5-5 11 May 1936

Vchr 224

TOTAL, 66.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards

Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No. 224

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 4 1936
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*

Punnichy, Sask. July 30 1936 19..

Sir,

EX'D.

I enclose herewith Vouchers Nos. 224,

amounting to $ 66.00 *in favour*

of Paulin & Swayze 1744 Broad St Regina Sask.

for 2 fans for Muscowequan School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 11 May 1936 to Inspector.

Your obedient servant,

Edwardy

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

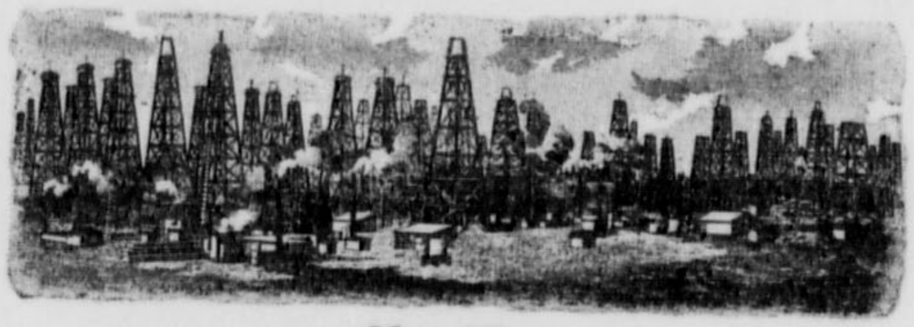
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Canadian Well Supply Company Ltd.

REGINA - SASK.

A. N. DUFF, A.M.E.I.C.
President
Res. 1703 Victoria Ave.
Phone 23367

Manufacturers of
WELL AUGERS, OIL, GAS
and WELL DRILLING
MACHINERY and TOOLS



Office and Plant:
CORNER DEWDNEY AND ATKINSON STREET
PHONE 4440

D. E. MARSHALL
Sec.-Treas.
Res. 2312 Ottawa St.
Phone 8008

GENERAL REPAIRING,
IRON FOUNDERS,
MACHINING and HEAVY
FORGINGS,
WATER, OIL and GAS
WELL DRILLING
CONTRACTORS

Dealers and Commission Agents in Pumps, Pipings, Cylinders, Sand Screens and Well Casings, Gasoline Engines, Grain Grinders, Wood Saws, Cream Separators and Dynamite.

REGINA, Sask., Aug.15th 193 6

Your Order No.
Your File No.
Our File No.
Our Order No. 12461

Account of Rev.Father Jeanotte,
Muscowquan Indian School,
Lestock,Sask.

DATE	QUANTITY	DESCRIPTION	List Price	Dis.	Extension
		Babbitting two bearings			4.00
	2	Bew crank pins			3.00
	2	Pinions	4.00		8.00
					$15.00

Our responsibility ceases when goods delivered to transportation company. Accounts due when rendered. 8 per cent. charged on overdue accounts. Do not return any goods without our permission.
10 per cent. charged on goods furnished, returned and your order filled correctly.
All quotations subject to change without notice. All contracts conditional upon fires, strikes, lockouts and other conditions beyond our control.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allowance No. 292

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Canadian Mail Supply Co. Ltd.,

Regina, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1936			
Sep	17	To emergency repairs - Muscowequan School	$ 15.00

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
12-9-36

TOTAL, $ 15.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. 506 Voucher No. 292

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 21 19[illegible]
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

Sept. 17th *19*36

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 292 ,

amounting to $ 15.00 *in favour*

of Canadian Well Supply Co. Ltd., Regina, Sask.

for emergency repairs for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LESTOCK, Sask. Station July 25th 1936

M●

Touchwood Agency,

In account with

RELIANCE LUMBER CO., LTD.

7% charged on overdue accounts.

To 9 pcs	2 × 10 - 16	# 1 Fir	#	1250
9 "	2 × 10 - 14	"		1030
42 "	2 × 8 - 14	"		
1250	ft	# 1 Fir	2 × 8	9560
				# 11840
			Less Disc	1775
				# 10065

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Allot. Vote No. 243

Treaty No. 4

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Reliance Lumber Co. Ltd.,

Leastock, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT
1936			
Sep. 17	To	Material for barn floor at Muscowequan School	$ 100.65
		121-5-5, July 14/36	

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached 22-9-36
for Accountant to pay.

TOTAL, $100.65

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edwards
Agent

Voucher No. 291

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Letter No.....

CANADA

EX'D.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 21 1936
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*

Punnichy, Sask.

Sept. 17th *19* 36

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 291 ,

amounting to $ 100.65 *in favour*

of Reliance Lumber Co.Ltd., Lestock, Sask.

for material for barn floor at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* July 14th 1936.

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,

Department of Indian Affairs,

Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

THE Department of Indian Affairs - Ottawa, Canada

TO Dept. Public Works - Steam Boilers Branch

OF Parliament Buildings, Regina, Sask. DR.

DATE		SERVICE	AMOUNT
		EX'D.	
Oct.	6	To payment of inspection fees for the inspection of the two 2 Pass Steam Heating boilers and the Vertical Boiler located in the Muscowequan Indian School, Lestock, Sask. Date of Inspection September 29, 1936. Inspected by Government Boiler Inspector D. N. Auckland.	$11. 00

TRIPLICATE FOR FILE
16.10.36
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

Jmcd

APPROVED FOR PAYMENT
CHARGE, VOTE

Geo. Jeannotte OMI
(Principal)
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

DEPT. No. .....

AUDIT No. .....

CHEQUE No. .....

DATE OF CHEQUE .....

AUDIT	TREASURY, ENTERED	TREASURY, PAID	CHEQUE MAILED OR RECEIVED

82—50M-5-36—957

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

171-5-5

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN RE[redacted]A
ADDRE[redacted]OUR ENVELOPE TO
DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS



DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 9 1936

REFER TO FILE
13506-A

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
STEAM BOILERS BRANCH

REGINA, SASK. October 31, 1936.

EX'D.

Dear Sir:

The Department is in receipt of your check #025919 in the amount of $11.00 and Check #026013 in the amount of $8.00, being the fees for the inspections of the Steam Heating boilers and Vertical boilers in the Mucowequan Indian School at Lestock, Sask and the Gordon Indian School at Punnichy, Sask. For which we thank you.

Inspection Certificates in the above connection have been mailed to the respective points.

Faithfully yours,

J. M. SMITH,
Deputy Minister.
Per

The Department of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ICM—7,36—22784

Interest at 7 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Indian Res.School Lestock, Sask.

Winnipeg, Man. October 26, 193 6.

SOLD TO Indian Residential School

ADDRESS LESTOCK, Sask.

Salesman's No.

No. 55730

SS-4158

"H"	300	Ft. 1¼ Galv.Pipe 303'2"	17	45	Hd			52	90
	6	Only 1¼ Galv.Elbows		24				1	44
	6	" 1¼ " Couplings		20				1	20
	1	" Galv.Tee 1¼ x 1¼ x ¾		35					35
	1	" " 1¼ x 1¼ x 1		35					35
	2	" Unions 1¼ Galv.		51				1	02
	1	" Drain Cock ¾ - #837		49					49
	1	" Steam Cock 179 - 1¼	1	44				1	44
	1	" Jenkins Globe Valve 1¼ - #125	4	40				4	40
	1	" Angle Valve 1¼ - #125	4	40				4	40
	6	" Galv.Nipples 1¼ x 3		15					90
	6	" ¾ - 3		10					60
								369	49

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Vote No. .....
Allot
Treaty No. .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To ..... J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,

Winnipeg, Man.

.....

DATE		SERVICE	AMOUNT
1936			
Dec	22	To Paint and repairs at Muscowequan School	$ 69.49
		121-5-5, 26/3/36	
		TRIPLICATE FOR FILE 28-12-36 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
		TOTAL,	$ 69.49

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No.472

..... Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 28 1936
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

Dec. 22nd *1936*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 472 *,*

amounting to $ 69.49 *in favour*

of J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd., Winnipeg, Man.

for repairs at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 26/3/36

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

TELEPHONES: 25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

Shipped Via

Shipped To

Terms

WINNIPEG, MAN. Apr. 18th, 1936.

SOLD TO

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.



1026

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.



		' Copy '		
2	Gal. Red Pait for Wagon Narvo	4.00	8.00	
2	Gal. Green Paint for Wagon Narvo	4.00	8.00	
				16.00

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

WINNIPEG, MAN. July 8th, 1936.

SOLD TO
Rev. George Jeannotte,
Lestock, Sask.

Shipped Via C.N.R.

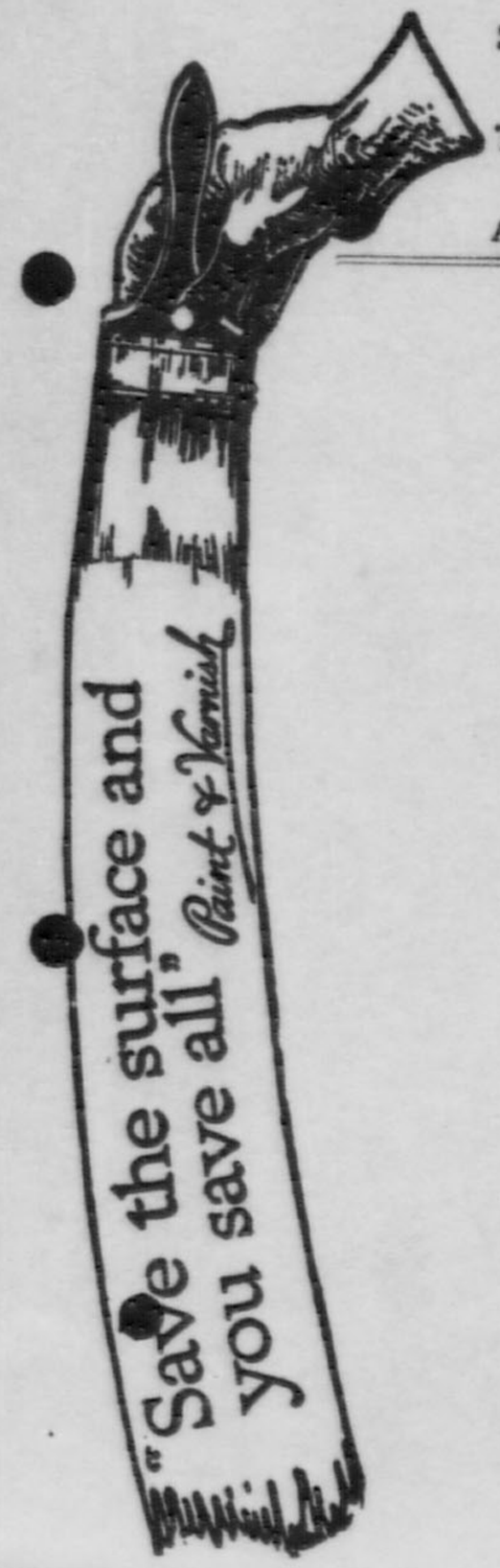
Shipped To

Terms

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.

531





' Copy '

6	1 Gal. Searfe's Carriage Varnish	3.00	18.00
12	1 Gal. Lionoil Clear	2.50	30.00
50	Lbs. Pure Red Oxide	.12	6.00
2	Only XX Varnish Brush 3"	1.00	2.00
2	Only Kong Flat Paint Brush 3½"	2.25	4.50
1	Quire # ½ Sandpaper		.25
1	Quire # 0 Sandpaper		.25
			61.00

Touchwood Agency

CANADA

Allot Vote No. .....

Treaty No. .....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To The Western Paint Co.Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1936		SERVICE	AMOUNT
Dec	22	To Paint for Muscowequan School	$61.00
		do dp	16.00
		121-5-5, 26/3/36	$77.00

TRIPLICATE FOR FILE

28.12.36

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

TOTAL, $ 77.00 ~~$61.00~~

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No. 473

Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 EX'D.

CANADA

Letter No.....

Indian Affairs & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 28 1936
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

December 22nd *19*36

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 473 *,*

amounting to $77.00 *in favour*

of The Western Paint Co.Ltd., Winnipeg, Man.

for paint for Muscowquan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 26/3/36

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 Form 6102

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	
DAY LETT	
NIGHT M	
NIGHT LE	

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED; OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, January 6, 1937.

DR. THOMAS ROBERTSON,
Inspector of Indian Agencies,
REGINA, Sask.

EMPLOY FIRM APPROVED LIST REPAIRS GENERATOR MUSCOWEQUAN SCHOOL COST QUOTED YOUR TELEGRAM.

Chg. I. A. Branch

T. R. L. MacINNES.

FORM 6.

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Full-Rate Message	
Day Letter	DL
Night Message	NM
Night Letter	NL

If none of these three symbols appears after the check (number of words) this is a full-rate message. Otherwise its character is indicated by the symbol appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

NO.30 48 COLLECT NL STANDARD TIME

REGINA SASK 5 1937 JAN 5 PM 10 24

THE SECRETARY

405

DEPT OF INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT

REFERENCE DEPARTMENT LETTER DECEMBER TWENTY EIGHTH NO FODDER ANY KIND AVAILABLE WOODMOUNTAIN STOP POLICE REPORT STOCK SUFFERING STOP GENERATOR LIGHTING PLANT MUSCOWEQUAN SCHOOL BURNED OUT NECESSARY REPAIRS APPROXIMATELY ONE HUNDRED TWENTY DOLLARS EXPRESS FORTY DOLLARS IMMEDIATE REPAIRS ESSENTIAL AS WHOLE SERVICE DISRUPTED HOLDING GENERATOR HERE PENDING AUTHORITY

THOS ROBERTSON.

This is a Collect message and will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

FORM 6124

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

EXD.

Ottawa, January 6, 1937.

Dear Sir:

With reference to that portion of your telegram of the 5th instant regarding the repairs required to the generator of the lighting plant at the Muscowequan Indian Residential School, I have to confirm the following telegram, sent you today:-

"Employ firm approved list, repairs, generator, Muscowequan School, cost quoted your telegram."

There is, no doubt, in your office, a list of the electrical firms in Regina, on the approved list. After the repairs have been made to the generator, you should obtain an itemized account, in triplicate, covering the cost. It might be well to have the firm who make the repairs prepay all transportation charges, obtaining a receipt for the amount, which they could include in their account, and attach the receipt. It is noted that the cost of the repairs will be approximately $120 and the transportation charges, $40. It is hoped, as this is an unforeseen expenditure, that the cost will not exceed your estimate.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

Dr. Thomas Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

EX'D.

Ottawa, February 1st, 1937.

Dear Sir:

It has been decided to pay the enclosed accounts for supplies purchased for the Muscowequan Indian Residential School. Please attach these to the usual voucher forms and return for payment.

Yours truly,

T. R. L. MacInnes,
Secretary.

ENC.

J. W. Waddy, Esq.,
Acting Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, February 8, 1937.

Dear Sir:

The Department finds it necessary to return the account which you submitted in favour of Magneto Service Station Limited for repairs to generator at the Muscowequan Indian Residential School.

In order to comply with present regulations the account amounting to $120.00 for rewinding armature and repairing commutator will have to be itemized. It should show the number of hours of labour and the rate per hour.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

ENC.

Dr. Thomas Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Inspector's Office,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian School,
Lestock, Sask.,
Jan. 28th, 1937.

Dear Sir:

Re:- Lister Bruston Generator No. 479/100D Volts 110 Amperes 55 Rewound by Magneto Service Station, Regina, Sask.

After installing the said generator I ppoceeded with a test run starting the motor at 9.30 a.m. January 28th. The readings on the switch board charging were Amperes 10, Volts 112. The generator was cool and all connections tight and cool.

After an hour's run at 10.30 the readings were Amperes 10 Volts 121. The generator commutator was luke-warm Armature cool, field coils cool. At 10.35 the readings were the same.

The readings at 11.35 were Amperes 25 Volts 135 generator luke-warm Armature luke-warm field coils luke-warm. All connections tight and cool.

The readings at 11.40 were the same as at 11.35. At 12.40 the readings were Amperes 45 Volts 145 Generator commutator was warm, the armature warm and field coils very warm. All connections were tight and cool.

Our volt meter I tested on the town plant and it appears in good condition.

If the generator is wound to stand the above readings, will the 110 volts storage batteries and the different motors stand the strain. All the connections are as when the plant was first installed.

I beg to be given the authority to use the said generator, as I do not feel that I should take the responsibility to run it in this condition.

Yours truly,

Sgd. Frank Doll
(Engineer)
Sgd. Rev. Fr. Jeannotte
(Principal)

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy for Secretary, Ottawa
J. W. Waddy, Punnichy

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE.
REGINA, SASK., 5th February, 1937.

On October 31st, 1935, your Mr. Montgomery wrote Mr. Murison, then of this office, advising him that he had just returned from a trip to the Muscowequan Indian Residential School at Lestock and had over-hauled their Lister Generating plant.

Mr. Montgomery is no doubt quite familiar with this plant and I therefore wish to place this matter before him for his opinion and recommendations.

We have had considerable trouble and expense in connection with this plant and wish to arrive at some solution to the question. In December, 1934, this generator burned out and had to be re-wound at quite an expense and again in January of this year at a cost of $160.00. I am today in receipt of a report from the Engineer at the school, stating that the generator is apparently running too hot and may again burn out. I am enclosing a copy of the Engineer's report.

In your letter referred to you state that "no doubt if rheostats were installed they would eliminate the difficulty experienced with regulations of voltage, if the speed of the engine was not altered at the govenor, as the light load varied". Do you consider that the installation of rheostats will eliminate our trouble? I shall be glad if you will please write the Secretary, Dept. of Indian Affairs, Ottawa direct, giving them your views, forwarding me a copy of your letter, setting out the type of rheostat required and cost F.O.B. Lestock.

Yours truly,

Mumford, Medland, Ltd.,
Wall Street & Portage Ave.,
Winnipeg, Man.

Thos. Robertson, D.D.S.,
Inspector o f Indian Agencies
Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

W.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 302-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., 5th February, 1937.

FEB 8 1937
Records

Sir:-

I beg to enclose herewith copy of a letter which I have addressed to the Mumford, Medland Limited, Agents for the Lister lighting equipment, which is self-explanatory.

When the Department have received the report from the Company and if it is their opinion that the installation of rheostats will eliminate any further trouble, I would recommend that authority be given for the purchase.

Your obedient servant,

Thos. Robertson

Thos. Robertson, D.D.S.,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Reserves,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

Shipped Via

Shipped To

Terms

WINNIPEG, MAN. Dec. 17th, 1936.

SOLD TO

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

461



All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.

20	1 Gal. Blue Grey Floor Enamel	3.55	71.00	
25	Lbs. Dec. White Lead		3.15	
				74.15



"Save the surface and you save all" Paint & Varnish

Touchwood Agency

CANADA

Voucher No. 566

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To Western Paint Co.,Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1937		SERVICE	AMOUNT
Feb	5	To Paint and enmel for Muscowequan School	$74.15
		121-5-5, Feb.1st 1937. P.2.37	
		TRIPLICATE FOR FILE Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
		TOTAL,	$74.15

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

566

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 14. 30M-6789-1-36k

Interest at 8 per cent. charged on all Overdue Accounts

No Claim for Shortage will be allowed unless made within 5 days after receipt of Good

GOODS IN TRANSIT AT RISK OF PURCHASER

TRADE MARK

THE J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

REGINA, CANADA

Nov 23, 1936 L.A.

Your Order No.....

Shipped by.....

Terms 2% 30 days

SOLD TO Dept of Indian Affairs,
c/o Indian School,
Lestock, Sask.

KINDLY GIVE DATE IF WRITING ABOUT GOODS HEREON. ALSO THIS No. 36575

FOR BETTER LIGHT & BETTER SIGHT
BUY LACO MAZDA LAMPS

RETURNED GOODS

No goods may be returned without our permission. Goods returned by permission that have been furnished correctly on customer's order may be credited Less 10%.

ALL GOODS F.O.B. WAREHOUSE

		2% 30 Days	Net 30 Days
1	Shipped to Indian School, Lestock, Sask. Only 4991 100' Wolverine Sewer Rod	25.50	25.50

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Voucher No. 567

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To ..... J.H.Asdown Hardware Co.Ltd.,

Winnipeg, Man. .....

DATE 1937		SERVICE	AMOUNT
Feb	5	To Material for Muscowequan School	$ 25.50
		121-5-5. 2/2/37	

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
2-2-37

		TOTAL,	$ 25.50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

567

J.H.Asdown
Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Sask.

February 5th, 1937

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 566 & 567;

amounting to $74.15 & $25.50 in favour

of Western Paint Co.Ltd., Winnipeg, Man.
J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd., Winnipeg, Man.

for paint and supplies for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 dated Feb.1st 1937

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INVOICE

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

2047 BROAD STREET, REGINA, SASK.

Phones: Stockroom & Office, 8524-8525. Battery Dept. 7265

Sold to Department of Indian Affairs, 2485

Regina, Sask.

Date Feb. 3, 1937.

TERMS	VIA	YOUR ORDER No.	OUR ORDER No.	SALESMAN	
Chg.					

	Outgoing express on motor for the Musquohequan Indian School at Lestock	20	56	

Invoice number must be shown on goods returned for credit.
10% handling charge will be made on goods returned after 10 days.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INVOICE

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

2047 BROAD STREET, REGINA, SASK.

Phones: Stockroom & Office, 8524-8525. Battery Dept. 7265

Sold to Department of Indian Affairs

Regina, Sask.

2096

Date Jan. 9-37

TERMS	VIA	YOUR ORDER No.	OUR ORDER No.	SALESMAN	
Ch.					

	Incoming express on generator from Indian School at Lestock		19	90	

Invoice number must be shown on goods returned for credit.
10% handling charge will be made on goods returned after 10 days.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INVOICE

MAGNETO SERVICE STATION LIMITED

2047 BROAD STREET, REGINA, SASK.

Phones: Stockroom & Office, 8524-8525. Battery Dept. 7265

Sold to Department of Indian Affairs, 2398

Regina, Sask.

Date Jan. 27, 1937.

TERMS	VIA	YOUR ORDER No.	OUR ORDER No.	SALESMAN	
On.			683		

Re: Generator for Lestock School				
Mica sheet		6	00	
Sleeving		1	50	
Steel binding wire		1	00	
Heat & baking oven		4	50	
Varnish		1	00	
Machining commutator & undercutting		2	00	
38# 12DCC wire		14	63	
3' fish paper		1	28	
2' 1/8 fibre			16	
6 rolls 1" cotton tape		6	69	
Making mica shape and segments, and re-assembling commutator 18 hrs	$1.00	18	00	
Making coils, taping, insulating and installing in armature core 50 hrs.35min	1 25	63	24	120 00

Invoice number must be shown on goods returned for credit.
10% handling charge will be made on goods returned after 10 days.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

Voucher No. 24

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To The Magneto Service Station Limited

2047 Broad Street,

Regina, Sask.

DATE 1937	SERVICE	AMOUNT
Feb. 3	To repairs to generator, Muscowequan Indian Residential School, as per acct. 27/1/37	120 00
	To express charges bringing generator to Regina as per account 9/1/37	19 90
	To express charges returning generator to Lestock as per account 3/2/37	20 56
	Dept. Auth. 121-5-5, dated 6th January, 1937.	
	TRIPLICATE FOR FILE	
	19.2.37	
	Voucher in duplicate detached	
	for Accountant to pay.	
	TOTAL,	$ 160 46

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Thos Johnston

.....Inspector xxxx Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 6 1937
RECORDS

Letter No. 312-11A R.C.

W.

Office of the Inspector (Saskatchewan) ~~Indian Agency~~,

3rd February *19*37

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 24 /Regina,

amounting to $ 160.46 *in favour*

of The Magneto Service Station Ltd., Regina, Sask.

for repairs to and express on generator of the Muscowequan Indian Residential School.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 6th January, 1937.

Your obedient servant,

Inspector

Indian ~~Agent~~

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 101

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'L.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 16 1937
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA
W.

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., 13th February, 1937.

Sir:-

As requested in Departmental letter No. 121-5-5, dated the 8th instant, I am returning herewith Regina Voucher No. 24 attached to which is an itemized amount from the Magneto Service Station Limited for repairs to generator at the Muscowequan Indian Residential School.

I trust this account will now be found in order.

Yours truly,

Thos. Robertson

Thos. Robertson, D.D.S.,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUMFORD, MEDLAND, LIMITED.

E.X'D.

CABLE ADDRESS
"MANDEM"

BRANCHES
REGINA EDMONTON

TELEPHONES 37187
37188

121-5-5

WALL STREET AND PORTAGE AVE.
WINNIPEG, MAN.

February 22nd, 1937.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 24 1937
RECORDS

Department of Indian Affairs,
Commissioner's Office,
Regina, Sask.

Dear Sirs: Your Reference 312-11A R.C.

With reference to your letter of February 5th, which we must apologize for not answering previously, due to Mr. Montgomery being out of Town. The writer has discussed the situation with him on his return in order to get the complete picture and history.

Apparently the work done by Mr. Montgomery was subsequent to the first rewind but prior to the second rewind, and since this rewind job was done external to our firm, it is of course impossible for us to take any responsibility for it. Providing, however, that this was carried out satisfactorily both from a point of view of workmanship and material put in to it, the Generator should operate entirely satisfactorily.

The report of the Engineerand Principal at Lestock dated January 28th appears to be in order and just what we would expect to happen. Both Battery and Generator would be designed for a voltage around 150 or 160 volts.

Your letter states that the Plant is apparently running too hot and may burn out again. However, from the Engineer's report it would appear that the Generator is running fairly cool and in this connection it should be born in mind that a Generator has a temperature rise of72 deg. F. over and above the surrounding atmosphere, so that if the atmospheric temperatureof the room is 70 deg. F. then 70 plus 72 is 142 deg. F., which is the temperature that would be normally expected on the coils and commutator of the Generator. Since this temperature is above that which the normal hand can bear, it will be understood that this machinery will no doubt feel considerably hotter than is comfortable for the hand.

(Cont'd)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

We trust this information will be of help to you and if we can be of any further assistance please let us know.

Yours very truly,

MUMFORD, MEDLAND, LIMITED,

Stewart G. Hawken
Manager, Electrical Department.

SGH/ES

CC to The Secretary, Department of Indian Affairs, Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
March 19 1937.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
MAR 22 1936
REGINA, SASK.

11A R.C.

Dear Sir;-

Re letter 312-11A R.C. of March 8th last asking if rheostats for the electric light plant at Muscowequan Indian Residential School, I beg to say I went down to the school this week and talked this matter over with the engineer.

Mr. Doll says that in his opinion we require the rheostats. He had not operated the big engine all winter, he was waiting to get these appliances, however, in view of the opinion expressed by the Mumford, Medland Limited I told him to use the plant but to be careful and watch it when in operation.

You may not know it so I will give you more history of this plant. At one time it was the plant used at the big school near Edmonton; it was taken out and stored away, I heard the school got the high power or some other means of obtaining electricity, it may have been giving trouble at that time for anything I know. They about six years ago it was sent here and put in the Muscowequan School and has been giving trouble ever since.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Thos Robertson, D.D.S.
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA
W.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAR 25 1937
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A R.C.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

INSPECTOR'S OFFICE,
REGINA, SASK., 22nd March, 1937.

Sir:-

I beg to report upon the lighting plant at the Muscowequan Residential School, Touchwood Agency.

In 1931 the Lister lighting plant formerly in use at the Edmonton Residential School was transferred and installed in the Muscowequan School. It is a 6 K.W. plant. Since its installation it is reported that it has never given satisfactory service. In December, 1934, the generator burned out and again this past winter at an expense of $160.00. There has been considerable correspondence between this office, the Mumford, Medland, Limited, Winnipeg, (Agents for the Lister equipment), the Magneto Service Station, and the Engineer at the School as to whether or not the installation of rheostats would eliminate some of the trouble. At the present time the 6 K.W. plant is not being used, as the Engineer is afraid of the generator again burning out, and they have a small 3 K.W. plant there which they are using. I am enclosing herewith a letter received from Mr. Waddy today in this connection.

The Mumford, Medland, Limited have not inspected this plant since the generator was rewound this winter and are therefore not in a position to state whether the rheestats would be of benefit. Would it be in order for me to have their Inspector visit the Muscowequan School if he is near Lestock in the near future?

Your obedient servant,

Thos. Robertson.

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EY'D.

Ottawa, April 1st, 1937.

Dear Sir,-

The Department is in receipt of your 312-11A R.C. of the 22nd ultimo, with reference to the lighting plant at the Muscowequan Indian Residential School. In view of the information contained in your letter, you may have the representative of Mumford Medland Limited inspect the plant and you can then report further to the Department.

Yours truly,

R. A. Hoey.
Supt. of Welfare & Training.

Thos. Robertson, Esq., D.D.S.,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

121-6-5

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
April 10 1937.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 13 1937
RECORDS

11A. H.C.

Dear Sir;-

Re laundry building for the Muscowequan Indian Residential School. This building is urgently required, it has been asked for each year and if any funds are available I beg to recommend it be constructed. What is required is a building 24 x 24, walls of brick and tile with two coats plaster, ceiling steel laths and plaster, roof shiplap felt and pitch, floor gravel and cement.

The actual cost of material would be about $1.000.00 and labor up to about $700.00 or so, and then extra cost of connecting up water and drainage supply etc. I placed $2500.00 in the estimates and the cost would be under this figure.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, April 15, 1937.

Dear Sir,-

The Department is in receipt of your 11A R.C. of the 10th instant, with reference to a new laundry building for the Muscowequan Indian Residential School.

It was found impossible to provide the funds required in our appropriation for the present fiscal year and, under these circumstances, I regret that authority cannot be given at the present time for the erection of this building.

Yours truly,

R. A. Hoey.
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 4

121 - 5 - 5

Muscowequan - #5

SIMMONS LIMITED

REG'D

WINNIPEG

DATE Mar 24/37

INVOICE S.D. W 27½

L.S.D. 11.

SOLD TO
Lestock Residential Indian School
Lestock
Sask

TERMS Net 10 FOB Sta

CONVEYANCE Can Col

B/L
DEL. SLIP
No Can Col BL 103

OUR ORDER 11243

YOUR ORDER to Rev Father Jeannotte Lestock Sask

1		3-0	4015 Bed #1		
1		3-0	4070 Springs		
1		Set	4" x 7 Casters 7/8"	38.75	
1	3-0 x 6-6		No 3 Hemp Matt to fit	9.50	
			1 Felt Bag	.50	
				48.75	
			8% Tax	3.90	
					$52.65

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 21 1937
RECORDS

DUPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached 20.4.37
for Accountant to pay.

Merchandise received in good order.

Prices fair and just.

Geo Jeannotte Rev. O.M.I.

INTEREST CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS AT THE RATE OF 8% PER ANNUM

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-J

SIMMONS LIMITED

WINNIPEG

Muscowequan #5

R.

DATE April 29/37

INVOICE

SOLD TO Lestock Residential School
Lestock
Sask

S.D. # 27½

EX'D.

TERMS Net 30

CONVEYANCE CNR LCL

B/L / DEL. SLIP Nº BL 305

F24 - 11963

OUR ORDER		YOUR ORDER		
2	100 Overbed Tables #E		23.00	46.00
			6% Tax	[illegible]
				3.68
				49.68

TRIPLICATE FOR FILE

12-7-37

Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

Certified correct,
supplies furnished,
charges fair and just.

Shipped to:
Rev. Father Jeannotte,
Lestock, Sask.

A. Jeannotte O.M.I. $49.68

INTEREST CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS AT THE RATE OF 8% PER ANNUM

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

- COPY -

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN.

EX'D.

THE - Department of Indian Affairs - Ottawa, Canada.

TO - Dept. Public Works - Steam Boilers Branch

OF - Parliament Bldgs., Regina, Sask.

July 27	-	To payment of inspection fees for the inspection of the Vertical boiler and the two 2 Pass. boilers located in the Muscowequan Indian School at Lestock, Sask.	$11.00
		Inspected under date of July 17th, 1937, by Government Boiler Inspector D.N. Auckland, Regina, Sask.	

APPROVED FOR PAYMENT:

(Sgd.) Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

TRIPLICATE FOR FILE
8-9-37
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN REPLYING
ADDRESS YOUR ENVELOPE TO
DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS

TREASURY OFFICE
SEP 27 1937
Dept. of Mines and Resources

REFER TO FILE
13506

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
STEAM BOILERS BRANCH

REGINA, SASK. September 24, 1937.

Dear Sir:

The Department is in receipt of your cheque for $11.00, being the fees for the inspection of the Vertical boiler and two 2 Pass. boilers located in the Muscowequan Indian School at Lestock, Sask. For which we thank you.

We accordingly enclose herewith the Inspection Certificates, which we trust will be found in order.

Faithfully yours,

J. M. SMITH,
Deputy Minister.
Per _____

Department of Mines & Resources,
Treasury Office,
Royal Bank Building,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
COMPTROLLER OF THE TREASURY

DEPARTMENT OF
FINANCE

CANADA

Representative of the Treasury
SEP 28 1937
INDIAN AFFAIRS

COPY
Placed on
File 115-1-5

OTTAWA, SEPTEMBER 27, 1937

L. W. McCUTCHEON, ESQ.,
CHIEF TREASURY OFFICER,
INDIAN AFFAIRS BRANCH,
DEPT. OF MINES AND RESOURCES,
BOOTH BLDG., OTTAWA, ONT.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 28 1937
RECORDS

DEAR SIR:

I ENCLOSE HEREWITH INSPECTION CERTIFICATES RECEIVED FROM THE DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS, GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN, COVERING TANKS AND BOILERS OF THE MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL AT LESTOCK, SASK., AND THE ANGLICAN MISSION AT ONION LAKE, SASK.

THESE CERTIFICATES WILL, NO DOUBT, BE REQUIRED BY THE DEPARTMENT FOR TRANSMISSION TO THE ENGINEERS IN CHARGE OF THESE HEATING PLANTS.

YOURS FAITHFULLY,

FOR CHIEF TREASURY OFFICER.

ENCLS.

copied E.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

O t t a w a,
October 5, 1937.

Dear Sir:-

Enclosed are the inspection certificates received from the Department of Public Works of the Government of Saskatchewan, covering the tanks and boilers of the Muscowequan Residential School.

Please hand these to the Principal of the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11A. R.C.

Dear Sir;-

I beg to report that the Muscowequan Indian Residential School requires a silo which will cost $100.00. There was a silo at this place constructed in the ground without a lining, they require cement and lumber to line this place as it is caving in, they will supply all labor themselves, I beg to recommend that this be allowed.

Two of the toilet bowls at this place are broken and should be renewed with new ones, one is on the boys side of the building and one on the other side. The toilet bowls were broken when they got filled up with cement deposited from the water, and in trying to get them out of the cement floor they became cracked and useless. I could get new ones from E.H.Carter of Yorkton, I think they cost about $20.00 each or a total of about $40.00.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Thos. Robertson D.D.S.
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11ARC
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., Sept. 30th, 1937.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
OCT 4 1937
RECORDS

Dear Sir;-

I beg to submit attached letter from Mr. Waddy re repairs to silo and replacement of two toilet bowls at File Hills Residential School. If funds are available I would recommend that his request be granted.

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

R. A. Hoey, Esq.,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa,
October 7, 1937.

Dear Sir:-

The Department is in receipt of your recent letter addressed to Dr. Robertson, Inspector of Indian Agencies, with reference to the Muscowequan Indian Residential School.

The Department approves an expenditure not exceeding $100.00 for the erection of a silo. Two new toilet bowls may also be purchased at a total cost not exceeding $40.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Copy to: Dr. Thos.
J.W. Waddy, Esq. H. ROBERTSON, INSPECTOR.
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

25M—6-37—23983

Interest at 7 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Some, Lestock, Sask. 21

Winnipeg, Man. October 6 193 7

SOLD TO Muscowegan Indian Residential School

ADDRESS Lestock, Sask.

Salesman's No.

No

SS-4401

"y"	2 Rolls Pilot Johns Manville Roofing Paper 3 Ply - Heavy	2 71	5 42	
	100 Lbs. E.L.S.Plastic Tremco Roof Cement per 100#	3 00	3 00	13 42

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

20-1301

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Man.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1937		SERVICE	AMOUNT	
Oct	25	To roofing paper and cement for part of the roof of Muscowequan School which blew off in a storm. Emergent repair	$13.	42
		TOTAL	$ 15.	42

DUPLICATE FOR FILE

3-11-37

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No.400

.....
Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

—8-37—23983

Interest at 7 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Same, Lestock, Sask. 28

Winnipeg, Man. October 6 193 7

SOLD TO

ADDRESS Muscowegan Indian Residential School Lestock, Sask.

Salesman's No.

No

SS-1402

		Galvanized Iron Pipe			
6	Lgths 10' Long x 1¼" (Threaded)	2	48	14	88
10	Nipples 4" long x 1¼"		12	1	20
10	Tie 1¼"		41	4	10
6	Unions 1¼"		42	2	52
2	Elbows 1¼"		32		64
2	Reducers 1¼" to 3/4" Couplings Galv.	2	48		48
40	Feet 3/4" Pipe or 2-20' Lens	10	70	Ed 4	28
4	Elbows 3/4"		16		64
2	1¼ x 3/4 Galv Bushings		14		08
					29 02

GOOD AGENCY

23 1937

y, Sask.

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

CANADA

Voucher No.....

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

To J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,

Winnipeg, Man.

DATE 1937	SERVICE	AMOUNT
Oct 26	To pipe and fittings to heat the school garage for the truck and car.	$ 29.02
	This expenditure was incurred by the Principal. The school truck and car are used all winter and the heated garage saves a lot of expense on the upkeep.	
	TRIPLICATE FOR FILE Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.	
	TOTAL,	$ 29.02

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just; also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No.410

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 29 1937
RECORDS

R

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

October 26th *19* 37

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 410 ,

amounting to $ 29.02 *in favour*

of J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd., Winnipeg, Man.

for pipe and fittings in heating the school garage

This expenditure was ~~authorized by Department~~ incurred by the Principal of Muscowequan School to heat the garage for the school truck and car.

Letter No...... *dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Leslock ..... Sask. Oct 20th 193 7.

M. Dept of Indian Affairs

.....

In account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

7% charged on overdue accounts.

To 8 pcs	2 x 4 - 8 ft		
2 "	2 x 4 - 12 "	#	310
6 "	1 x 12 - 12 Spr		3 35
22 pcs	12 x 6 - 12 Shlp		
25 "	- 14 "		
8 "	- 16 "		11 15
57 "	12 x 10 - 14 "		199 5
30 Lap	Cement.		40 50
28 pcs	2 x 4 - 14 Spr.		12 5 5
3 Lap	Cement.		4 05
2 pcs	2 x 12 - 12 ft		2 60
1 "	2 x 10 - 16 "		1 50
7 Lap	Cement		9 45
2 "	Cement		2 70
1 Lap	Cemi		55
		#	111 45
	Disc		11 15
		#	100 30

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

20-2201

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Reliance Lumber Co.Ltd.,

ADDRESS Lestock, Sask.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	C. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1937		SERVICE	AMOUNT	
Oct	25	To material for a silo at Muscowequan School 121-5-5, Oct.7/37	$ 100	30

DUPLICATE FOR FILE
10-11-37
Voucher and Certificate detached
for Accountant to post

TOTAL	$ 100	30

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Voucher No.399

J. Shanly

Agent

FORM No. 506

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

Letter No.....

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 28 1937
RECORDS

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

October 25th *1937*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 399 *,*

amounting to $ 100.30 *in favour*

of Reliance Lumber Co.Ltd., Lestock, Sask.

for material for a silo at the Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 7.10.37

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

20-0299

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

PAY TO E.H.Carter, Plumbers,

Yorkton, Sask.

ADDRESS.....

DATE 1937		SERVICE	AMOUNT	
~~Month~~	~~Day~~	Tp toilet bowls for Muscowequan School	$24.	00
Oct	16	121-5-5, 7.10.37		

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

Ac 12-37

TOTAL $24. 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

November 30th 1937 *Agent*

FORM No. I.A. 506
R. 7747

464

VOUCHER No.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

EX'D.

DEC 8 1937
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.

Nov. 30th *19*37

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 464 ,

amounting to $ 24.00 *in favour*

of E.H.Carter, Yorkton, Sask.

for 2 toilet bowls for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 7.10.37

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Form No. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, December 6, 1937.

Reverend Sir:-

The Department is ordering three sewing machines for the Muscowequan Indian Residential School. These will be shipped to you from the nearest branch office of the Singer Machine Co. The account, in triplicate, will also be forwarded to you and, on receipt of the machines, you should certify the accounts at once and forward to the Department for payment.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. G. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, December 6, 1937.

EX'D.

Gentlemen:-

Please deliver from your nearest branch office three sewing machines (No. 127-3-4-Mission) for the Muscowequan Indian Residential School.

These machines should be shipped to:

Rev. G. Jeannotte, O.M.I.,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Sask.

Your accounts, in triplicate, should show the cost of these machines, less the Government discount and should be forwarded to:

Rev. G. Jeannotte, O.M.I.,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Sask.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Singer Sewing Machine Co.,
195 Sparks Street,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 14. 30M-2375-11-36k

Interest at 8 per cent. charged on all Overdue Accounts

No Claim for Shortage will be allowed unless made within 5 days after receipt of Goods

GOODS IN TRANSIT AT RISK OF PURCHASER

TRADE MARK

THE J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

REGINA, CANADA

Nov 23, 1936 L.A.

Your Order No.....

Shipped by.....

Terms 2% 30 days

SOLD TO Dept of Indian Affairs,

Ottawa, Ont.

KINDLY GIVE DATE IF WRITING ABOUT GOODS HEREON. ALSO THIS No. 36575

RETURNED GOODS

No goods may be returned without our permission. Goods returned by permission that have been furnished correctly on customer's order may be credited Less 10%.

ALL GOODS F.O.B. WAREHOUSE

			2% 30 Days	Net 30 Days
	Shipped to Indian School, Lestock, Sask.			
1	Only 4991 100' Wolverine Sewer Rod	25.50	25.50	
	less m/p		1.71	
				$24.99

Certified correct,
supplies furnished,
charges fair and just.

Geo Jeannotte Supt.

10.12.37

DUPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

10M—4-37—23735

Interest at 7 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Same, Lestock, Sask.

Winnipeg, Man. April 19th 193 7

SOLD TO Indian Residential School,

ADDRESS Lestock, Sask.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.
10-12-34

Salesman's No.

No. S. S. 1248

4	Only	¾ Galv. 45 Elbows	.68
1	#52	Galv. X.H.R. Boiler	28.60
6	¾	Galv. Unions	2.04
3	1	"	1.26
8	¾	" Elbows	1.12
6	1	" "	1.08
4	1x¾	Galv. Tees	1.12
3	1x16	3 Swing Checks	6.45
2	-771	5 Comb. Stops	1.32
100	Ft.	¾ Galv. Pipe	10.70
1	Lgth.	1" Galv. Pipe	3.10
6	Only	1x¾ Galv. Pipe	.60
1	"	Mueller Relief Valve C15445	3.30
1	"	16 Boiler Stand	2.80
1	"	¾ Stop	1.09
2	"	1x¾ Boiler Elb.	1.06
			66.32

Certified correct,
supplies furnished,
charges fair and just.
Geo Jeannotte & Son

COPY

10M—4-37—23735

Interest at 7 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Same, Lestock, Sask.

Winnipeg, Man. April 19th 193 7

SOLD TO Indian Residential School,

ADDRESS Lestock, Sask.

Salesman's No.

No. S. S. 1249

1		Waterfront for McClary's Army Range #169-52-2 Ovens	10.00

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.
10-12-34

Certified correct,
supplies furnished,
charges fair and just.
Geo Jeannotte & Son

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 550½ 1932

PRINTED IN U. S. A.

SHOP AT Yorkton, Sask., Dec.14th, 1937. 19

M Rev.G.J.Lenaette, O.M.I.,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Sask.,

BOUGHT OF

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

No

L'A'D.

3	Sewing Machines Style 127-3-2 @ $72.85	216.	75
	# JA730556 , #JB005814 , #JB005829		
	Less Government Discount 45%	97.	63
	Total	119.	22.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.

27-12-37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

E OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JAN 14 1938

PLEASE QUOTE
FILE 11 A R.C.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Jan 11 1938.

Dear Sir;-

I beg to report that when I was at Muscowequan Indian Residential School to-day I noticed the junior room is short of desk accomodation, there have been quite a few youngsters taken in lately at that school. Five of the children are sitting at small tables quite unsuitable.

If front desks are supplied for the front row of seats it would overcome this trouble. We require the following.
Two #5 front desks.
Three #4 " "
Two #3 " "

This class room also requires more blackboard space as noted in my letter Of Nov 15th last, 30 feet XThree and a half feet, complete with chalk trough and trim, shipped to the Principal at Lestock, Sask.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Memorandum #5 121-5-

Missions Indiennes des Pères Oblats

COMITE—COMMITTEE

PRÉS.: S. E. MGR G. BREYNAT, O.M.I.
VICE-PRÉS.: S. E. MGR E. BUNOZ, O.M.I.
S. E. MGR J. GUY, O.M.I., SEC.-TRÉS.
SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J. C. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT
619, McDERMOT AVENUE, WINNIPEG, MAN.
AND
UNIVERSITE D'OTTAWA—UNIVERSITY
ONT.

Oblate Catholic Indian Missions

L.J.C. et M.I.

BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

MEMBRES—MEMBERS

S. E. MGR M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. MGR A. TURQUETIL, O.M.I.
S. E. MGR J. L. COUDERT, O.M.I.
R. P. U. LANGLOIS, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, NEW WESTMINSTER
R. P. G. MARCHAND, O.M.I.
PROVINCIAL, MONTREAL
R. P. E. LAMONTAGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA

WINNIPEG, MANITOBA January 10, 1937. 19

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 15 1937
Ottawa

Mr. Philip Phelan,
Chief Welfare and Training,
Ottawa, Ont.

My dear Mr. Phelan:

I am in receipt of a letter from the Mother Superior of the Lestock Indian Residential School in which she states that the stocking knitting machine which the school has is completely out of order and too old to be repaired. If it is the policy of the Department to supply such knitting machines to Residential Schools, I would appreciate your sending one to Lestock. The Mother Superior informs me that in view of the great utility of this knitting machine she would forego, for the time being, the "tailor" machine which has been promised the School in return for a knitting machine.

It may be said that knitting machines will not be provided our Indian girls on the reserves after they leave the School and that, therefore, they should not be supplied to Boarding Schools and that the girls should rather be taught how to knit. The arguement has, no doubt, a great deal of value. On the other hand, it must be remembered that it would be too great a burden to impose on the School girls to ask them to knit stockings for a staff and pupilage of over 100 individuals. In any case I am leaving the decision in your own hands and will be quite satisfied whatever it may be.

Thanking you in anticipation, I remain,

Yours very truly,

J. C. Plourde
OMI

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa, January 21, 1938.

Reverend Sir:-

With reference to your letter of the 10th instant, I regret that it will not be possible to supply the stocking knitting machine to the Muscowequan Indian Residential School at the present time.

For your information I may say that three sewing machines were ordered for this school early in December and have already been delivered.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. R. P.J.O. Plourde, O.M.I.,
General Superintendent,
Oblage Catholic Indian Missions,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

Touchwood Agency. Punnichy. Feb 25 19 38.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School. Lestock, Sask.

VOTE ..... Allotment 2107

SHIP TO Rev G.Jeannotte Lestock Sask.

Purpose for which required Fire fighting equipment.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
5	fire hose each 65' long 1½" diam.				
4	Fire extinguishers. Pyrene pump type, anti frost type.				
8	gal Pyrene fire extinguisher liquid.				
4	complete refils soda and acid for common extinguishers.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Director

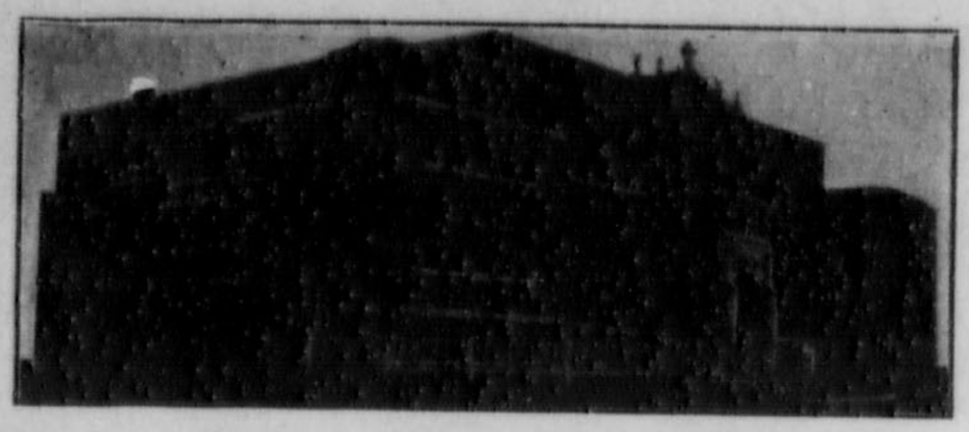
Form 37j— Req. 8038

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK,
SASK.

February 22nd 1938

To Mr J.W. Waddy
Indian Agent. Punnichy Sask.

11 A. R. C

Re: Fire Hose & Extinguishers.

Dear Mr Waddy.

After inspection made, we found that we will be in need of :—

5 Fire Hoses (to renew the old ones) 65 feet each size 1½".

4 new Fire Extinguishers (complete) Pyrene pumps type if ponible for anti frost

Now for refilling { 8 gallons stuff for refilling 4 Pyrene pumps type Fire Exting.—
and Soda and Acid for charging 11 other Extinguishers. —

All the rest is O.K. —

Yours truly

Leo. Jeannotte O.M.I.
Principal

TOUCHWOOD AGENCY
FEB 24 1938
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-1

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

11A R.C.
OFFICE OF
INDIAN AGENT

Punnichy, Sask.
Feb 25 1938.

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 28 1938
RECORDS

Dear Sir;-

I beg to report that the principal of the Muscowequan Indian Residential School has asked for some fire extinguishing equipment, he is also asking for some refils for old extinguishers.

I have made up a list of same on form 37½ which is enclosed and beg to recommend that it be supplied.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

March 3 1936

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 169 (20) Allotment 2112

SHIP TO Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
6	Gals. refill for Pyrene fire extinguishers.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Form 37½— Req. 8038

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
March 3, 1938.

F.X'D.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 25th ultimo with reference to the request of the Principal of the Muscowequan Residential School for fire extinguishing equipment.

It is noted that the Principal requests 5 lengths of hose each 65 feet long by 1½ inches in diameter. This appears to be a considerable amount. Do you consider all of it is necessary. In any case the following information will have to be given for the guidance of our Purchasing Agent:

(a) Type of hose - regulation rubber lined fire hose or unlined forestry hose.

(b) Type of couplings - with lug, lugless or rocker lug.

(c) Details regarding the thread of couplings required.

The Principal requests 4 Pyrene pump type fire extinguishers. These are a large and rather expensive extinguisher. Recently we have not been supplying this type. You might let me know the number of extinguishers at present in the school and their size.

You may purchase the soda and acid required for refills for the 4 common extinguishers. The 8 gallons of liquid for the Pyrene extinguishers will be ordered.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

This space for use of Head Office only

Requisition No. 19680

Order No. 3614

March 3 1938

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 169 (20) Allotment 2112

SHIP TO Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
6	Gals. refill for Pyrene fire extinguishers.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED— Harold W. Mills

Director

Form 37½— Req. 8038

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order № 3614

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. 19-80-15-13

Ottawa, March 21, 1938.

Pyrene Manufacturing Co. Ltd.,
91 Don Roadway,
Toronto, Ont.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.

Principal, Muscowequan Residential Sch., Lestock, Sask.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
8	Gals. refill for Pyrene fire extinguishers	$4.82	$38.56

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your quotation of 21/3/38

WMY/HC

Shipping Instructions Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I., Prin., Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

Vote 169 Allot. No. 1212 Date to be delivered:

Encumbrance No. 169 789 20-2112 - To be delivered and invoiced before 31st instant.

Freight or Express charges paid.....

Remarks: (Report shortages, if any).....

Branch:..... Date..... .....
Signature of Receiving Officer

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE HARGRAVE 1196

Pyrene Manufacturing Company OF CANADA LIMITED

91 DON ROADWAY
TORONTO

FIRE EXTINGUISHERS AND RECHARGES OF EVERY TYPE
ALSO
MANUFACTURING AND MERCHANDISING NORWESCO PRODUCTS

CUSTOMER'S ORDER NO. AND DATE 3614 March 21/38
REQUISITION NO.

REFER TO INVOICE NO. E323-6
INVOICE DATE March 23

SOLD TO
Department of Mines & Resources,
Purchasing Dept.,
Ottawa, Ontario.

SHIPPED TO AND DESTINATION Rev. G. Jeannotte, O.M.I. Prin.
Muscowequan Res. School, Lestock, Sask.
DATE SHIPPED
ROUTE Freight Prepaid
TERMS: Net 30 days
FROM Toronto
PREPAID OR COLLECT?
F.O.B. Lestock, Sask.

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F.O.B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION	
FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED	
DATE 193	SIGNATURE / TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED	
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

QUANTITY	STOCK NO.	DESCRIPTION	PRICE	GROSS	DISCOUNT	NET
8		Gals. Pyrene Refills	4 82		Net	38 56
		8% Sales Tax Included				
		Freight Included 4 00				

TOUCHWOOD AGENCY
APR 1 - 19
Pamphy, Sask.

Our responsibility ceases when goods are delivered in good condition to carrier. No goods accepted for credit unless return is authorized by home off

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

20-2112

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Pyrene Manufacturing Co.of Canada Ltd.,

ADDRESS Toronto, Ont.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1938		SERVICE	AMOUNT	
Mar	21	To 8 gals. pyrene refills for Muscowequan School	$38.	56
		(this purchase was made by the Dept. in Ottawa.)		

TRIPLICATE FOR FILE
51-38
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

		TOTAL	$38.	56

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J Kennedy
Agent

FORM No. I.A. 506
R 7747

VOUCHER No. 721

DATE Mar. 31st 1938

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch, APR 4 1938 RECORDS

Letter No.....

EX'D.

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Sask.
April 1st 1938

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 721 ,

amounting to $ 38.56 *in favour*

of Pyrene Manufacturing Co.of Canada Ltd., Toronto, Ont.

for refills for Muscowequan School fire extinguishers

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No.....dated.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Requ. 7658

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

11 A. R.C.

OFFICE OF INDIAN AFFAIRS BRANCH
INDIAN AGENT APR 9 1938
RECORDS

Punnichy, Sask.
April 6 1938.

Dear Sir;-

Re letter 121-5-5 of March 3rd last regards application of the principal of the Muscowequan Indian Residential School for fire fighting equipment.

The amount of hose can be cut down to 3 - 65' lengths, although the other lengths leak. I think the material just dries out and leaks so much that hardly anything is left to come out of the nozzle until quite a time after trouble starts.
He requires.
3- 65' lengths unlined forestry hose.
Lug couplings.
1½ inch thread couplings.

There are three Pyrene pump type fire extinguishers at the school. He wants four more that he will use in outside buildings. The soda and acid type freeze up and are useless in winter.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

April 12 1938

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Residential School

VOTE 26 Allotment 615

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Fire equipment

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
3	Lengths of 1 1/2" fire hose--each length				
	to be 65' long.				
	Lug couplings				
	1 1/2" thread couplings				
4	1 1/2 quart Pyrene fire extinguishers				
	While the above fire equipment should be				
	sent to the address stated at the top of				
	this requisition the account in trip-				
	licate should be forwarded to J. W. Waddy,				
	Indian Agent, Punnichy, Sask.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department an
Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public in
will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Direc

Form 37j—Req. 8038

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #312-11 ARC

Regina, April 9th, 1938.

R

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 12 1938
RECORDS

Dear Sir;

I beg to advise that the principal of the Muscowequn Indian Residential School is asking when the Department will contruct a new laundry. This matter has ben under consideration for years, and the principal is under that impression that it is to be built this season. He has already hauled the sand and gravel for the foundation.

Will you kindly advise if it is the Department's intention to build this year, it is certainly badly needed.

Laundry = $7000
Gen Alt = 300
$2300

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

R.A.Hoey, Esq.,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1

Proposed Laundry for Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

South Elevation Plan

Scale: ½ inch = 1 foot

Chapel Window

Stone Course

8" X 10" Cement cap

2" X 10" Roof Joists @

2" X 6" Ceiling Joists

8" X 12" Beams (built up)

4" Companion Pipe Flanges

School Wall

South End Window

4" Iron pipe Roof Water Conductor

Double Doors 2'6" X 6'6"

Outside Entrance to Laundry

Ground Level

Entrance to Laundry from School Basement Basement Floor Level

4" Companion Pipe Flanges Steel Plate

Stairs, 7" Risers

To Rain Water Cistern

Heating Plant Floor Level

30'0"

Transverse Cut

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Missions Indiennes des Pères Oblats

COMITE—COMMITTEE
PRÉS.: S. E. MGR G. BREYNAT, O.M.I.
VICE-PRÉS.: S. E. MGR E. BUNOZ, O.M.I.

SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J. O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT
619, McDERMOT AVENUE, WINNIPEG, MAN.
ET-AND
UNIVERSITÉ—OTTAWA—UNIVERSITY
ONT.

L.J.C. et M.I.
BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

Oblate Catholic Indian Missions

MEMBRES—MEMBERS
S. E. MGR M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. MGR A. TURQUETIL, O.M.I.
S. E. MGR J. L. COUDERT, O.M.I.
R. P. U. LANGLOIS, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, NEW WESTMINSTER
R. P. G. MARCHAND, O.M.I.
PROVINCIAL, MONTREAL
R. P. E. LAMONTAGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA

WINNIPEG, MANITOBA April 9th, 19 38

R

Mr. Phillip Phelan,
266 Holmwood,
Ottawa, Ontario

My dear Mr. Phelan:

I am enclosing Plans for the proposed laundry building for the Lestock School. Mr. Hoey expressed the opinion that it might be better to put up a separate building for this purpose, but the Sisters in charge of the school refuse to listen to this plan; and you know what women are like! You can refuse a request of theirs for a short time, but in the end they always win out. That is what happened at Lestock. In order to satisfy the Sisters, and possibly their viewpoint is the right one, we shall have to build the laundry alongside of the school, on the East side of the chapel. If I remember well, it will be very convenient on account of the proximity of the boiler room and the soft water cistern. The reason I am sending you the Plans at home is that I would like you to break the news gently to Mr. Hoey so that we may not meet with any opposition on his part.

In view of the fact that the estimates may not be voted before June, and that considerable time might elapse after they are voted before we can proceed with the construction of this new laundry, Very Reverend Father Lamontagne suggests going ahead with the building as soon as the ground has thawed out and advance the money out of the Provincial funds, and have the Department pay the accounts after the Indian estimates have been passed by the House. I did not want to send my letter directly to the Department for fear that it might get in the hands of some of the higher officials and from there into the hands of the Engineers' Dept.; if that happened you know what would be the consequences as far as the laundry building is concerned: It would not see the light of day before 1939. I hope that you will do all you can to meet with the wishes of Very Reverend Father Lamontagne.

We are all extremely pleased in our Oblate circles with the appointment of Very Rev. Father Langlois to the See of Grouard. He knows the Indian problem better than most, and his permanent presence on our Committee will be a great source of strength for us all.

With renewed thanks and good wishes, I remain
Yours very truly,

Best regards to the boys + the other members of the family.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(2)

Proposed Laundry for
Misericordia Industrial School, Lethbridge, Alberta.
Plan
Scale: 1/8" = 1'-0"

Trench 8" deep for Extractor and Washers

Space for Engine

Short wall

To Sewer

New Toilets

Space for Wash Tubs

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa,
April 14, 1938.

Dear Father Plourde:

With reference to the accounts which you left with me, and also those which you recently sent to me, I may say that as far as I know at the present time I will be able to have all of them paid with the exception of the enclosed two. Under the circumstances I consider that you will feel satisfied.

I am sorry that it was not possible to arrange for the paint which you suggested. There were a number of unexpected demands on our appropriation in the last month and our total Vote was exhausted. As a matter of fact we had to secure a transfer from the Welfare Vote in order to clear up the old year.

Might I again point out the importance of your drawing the attention of the Principals to the recent regulations issued in connection with purchases. I cannot see how we can pay accounts for purchases made by the Principals. All requests will have to be forwarded here and if funds are available the purchases will be made through the Purchasing Branch. I feel certain that you will appreciate our position in the matter.

I also received your letter regarding Muscowequan and will take it up with Mr. Hoey early next week. We will do our best to meet your wishes but in the meantime the Principal should not incur any expense for which he wishes us to pay.

With best wishes for Easter and with kind regards,
I remain,

Yours sincerely,

Rev. J. O. Plourde, O.M.I.,
619 McDermot Ave.,
Winnipeg, Man.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, April 28, 1938.

Dear Father Plourde:

Mr. Phelan and I have carefully considered your letter of the 9th instant, also the plans which you forwarded for the proposed laundry building at the Muscowequan Indian Residential School.

We are obliged to consult the Surveys and Engineering Branch with regard to all construction of this nature. This does not mean that the work would be done under their direction. If we have a good proposal to submit to them, it is quite likely that they would not insist on supervising.

Have you received any estimate of the cost of erecting a laundry building in the manner shown on the blue print which you forwarded to me?

If possible, you should state the approximate cost of the material and the approximate cost of the labour to carry out the work in the manner which you have apparently considered.

As I previously informed you, the amount of $2,300.00 was provided in the current year's appropriation for repairs and improvements at the Muscowequan School, and our appropriation is so controlled this year that it will be impossible to provide any larger amount.

Yours very truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. J. O. Plourde, O.M.I.,
619 McDermot Avenue,
Winnipeg, Man.

COPY OF THIS LETTER ENCLOSED TO DR. ROBERTSON.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

HX'D.

Ottawa, April 28, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 9th instant, regarding a new laundry building for the Muscowequan Indian Residential School, the Department recently received a letter from Reverend J. O. Plourde, O.M.I., General Superintendent of Oblate Missions. I understand from him that the Principal has given considerable thought to requirements at the Muscowequan School. I am, therefore, replying to Rev. Father Plourde and enclosing, for your information, a copy of this letter. It might be advisable for you to see the Principal and discuss with him the approximate cost of the building he requires, and then advise the Department.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Encl.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

File No. 121-5-5

REQUISITION FOR SUPPLIES

April 12 1938

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No. 20502

Order No.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Residential School

VOTE 76 Allotment 615

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Fire equipment

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
3	Lengths of 1 1/2" fire hose--each length to be 65' long.				
	Lug couplings				
	1 1/2" thread couplings				
4	1 1/2 quart Pyrene fire extinguishers				
	While the above fire equipment should be sent to the address stated at the top of this requisition the account in triplicate should be forwarded to J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— J. W. Waddy

APPROVED— Harold McGill Director

Form 37½—Req. 8038

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

	F.o.b.,Lestock, Sask.-			
3	only,65 ft.lengths 1½" Underwriters fire hose..... coupled with shank couplings,lug type.....		$23.40 3.00 $26.40	Net
	Shipping Instructions:- Rev.G.Jeannotte, Principal, Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.			
	Invoices:- 5 copies to J.W.Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask.			
	Requisition:- 20502-15-13;Vote 76;Allot.-615.			

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
June 17, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of April 6 ordering fire hose and couplings for the Muscowequan Residential School I wish to advise you that an order has been placed with Chas. Niedner's Sons, Coaticook, Quebec. The articles just mentioned will be supplied at a cost of $26.40, f.o.b. Lestock. Invoices covering the cost of this will be forwarded to you. On receipt of the hose in good order you should certify the account and forward it for payment.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

VOTE 76 E.R. 630

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order Nº 5457

HCW/GEA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. (See below)

Pyrene Mfg.Co.of Canada,Ltd.,
Toronto, Ontario.

Ottawa, June 14,1938. 19

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

(See below)

76-67

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Pyrene Fire Extinguishers and Refills, as follows:-		
	F.o.b., Lestock, Sask.-		
4	only, 1½ qt.Pyrene Extinguishers.....		$40.52
	Shipping Instructions:- Rev.G.Jeannotte, Principal, Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.		
	Invoices:- J.W.Waddy,Indian Agt.,Punnichy,Sask. Requisition:-20502-15-13;Vote,76;Allot.,615.		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa,
June 17, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of April 6 I wish to advise you that an order has been placed with the Pyrene Manufacturing Company for 4 - 1½ quart Pyrene fire extinguishers for the Muscowequan Indian Residential School. These will be supplied at a price of $40.52, f.o.b. Lestock. When the accounts are received you should certify them and forward them for payment.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

VOTE 76 E.R. 627

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



A.B.C. CODE 5th EDITION

CHARLES NIEDNER'S SONS

MANUFACTURERS OF

UNDERWRITER'S LINEN FIRE HOSE

FOR INDOOR FIRE PROTECTION

COTTON FABRICS FOR INSULATING PURPOSES

COATICOOK, QUE.

SOLD TO Department of Mines & Resources,
J. W. Waddy - Punnichy, Sask.

June 20th 1938

OUR ORDER NO. 9815 YOUR ORDER NO. 5455

TERMS: CASH 30 DAYS. F.O.B. COATICOOK.

Requis. 20502-15-13 - Vote 76 - Allot. 615

195 ft 1½" Rendein Under Linen	12.00	23.40	
3-65			
3 sets 1½" S. Shank Cplgs. IPT	1.00	3.00	
Sales Tax on Cplgs. 8%		.24	26.64
Sales Tax on hose incl. in price charged.			
Bdle 33 lbs - Express. Ppd.			

Shipped to: Rev. G. Jeannotte, Prin.
Muscowequan Residential School,
Lestock, Sask.

Quadruplicate.

TOUCHWOOD AGENCY
JUN 25 1938
Punnichy, Sask.

2% ALLOWED IF PAID WITHIN 10 DAYS AFTER DATE OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-12-489

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Charles Niedner's Sons

ADDRESS Coaticook, Quebec

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1938		SERVICE	AMOUNT	
Jun	29	To fire hose for Muscowequan School	$26.	64
		121-5-5, 17.6.38		

TRIPLICATE FOR FILE

K-7-38

Voucher in duplicate detached

for Accountant to pay.

		TOTAL	$26.	64

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506
R. 7747

VOUCHER NO. 136

DATE June 27th 1938

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines
Indian Affairs Branch.
JUL 2 1938
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

June 27th *1938*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 136 *,*

amounting to $ 26.64 *in favour*

of Charles Niedner's Sons, Coaticook, Quebec

for fire hose for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 17.6.38

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Requ. 7658

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines
Indian Affairs Branch
JUL 7 1938
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11A RC

COMMISSIONER'S OFFICE.
INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

ALSO TO DATE OF THIS LETTER

REGINA, SASK., July 4, 1938.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

EXP. 5

Dear Sir:

R

Ref: Your #121-5-5 of April 28th,
Laundry, Muscowequan Residential School.

I regret to state that I have not yet been able to get to this School.

I am to-day in receipt of a letter from Mr. Waddy, which reads as follows:

"I beg to report that for years we have been asking for a laundry building for the Muscowequan School. You have checked up on the conditions there personally I know. The Department has never been able to get funds to construct a laundry there.

"Some time ago the principal told me he would start on a building himself and when I was inspecting the school this week I looked into this business. The principal has had a foundation excavated for a building 30x30, the cellar is about ten feet deep with a cement tank lower yet. He has already run the cement for the floor and walls and has on the ground a lot of hollow tile for the walls of the superstructure, quite a big job.

"He told me some time ago he could not wait any longer for the building as the health of the staff and pupils was suffering under the conditions existing at the school, this was correct.

"I thought it best to let you know what is going on as no doubt the Department will be asked to refund the cost of this building."

TR/FMc

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 25 1938
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

CANADA

COMMISSIONER'S OFFICE
INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

IN YOUR REPLY REFER TO

NO. 312-11A RC

REGINA, SASK., July 21, 1938.

ALSO TO DATE OF THIS LETTER

The Secretary,
Indian Affairs Branch, Ottawa.

Dear Sir:

Father Poulin, O.M.I., who is looking after the Muscowequan School during the absence of the Principal who is on holidays, called on me yesterday and informed me that the roof of the school was leaking in several places and should be repaired. The Father was accompanied by a Brother Gauthier who is a competent builder. They informed me that within a week or ten days they were taking men from Regina to put the roof on the Laundry they are building, and asked authority to have the roof of the school repaired while these men were there, as it could then be done at a much lower cost.

I questioned Brother Gauthier as to its necessity and cost. He informed me that the roof started to leak this Spring. Water comes through the plaster and drops on the floor when it rains, and he states that there will be considerable damage done to the plaster unless the roof is repaired. With regard to the cost, he stated that it would be impossible to give a definite figure as the work necessary could not be ascertained until the repairs were under way. He stated, however, that he did not think it would be in excess of $50.00.

They also took up the matter of the necessity for a drier for drying clothes being supplied for the Laundry. The Brother stated that the driers in general use were very expensive, costing in the neighbourhood of $1800.00, but that there was a drier being manufactured in Winnipeg under the name of the "Utility Drier" which would serve the purpose and which could be purchased at a cost of $700.00. He asked that this drier be supplied to the school.

I would recommend that authority be given for the repairs to this roof at the earliest possible date in order that the work may be done while the men are there. With regard to the drier, there is no doubt that it is necessary, and I would recommend that it be given consideration if funds are available.

I might state further that Father Poulin brought me a letter from Mr. Waddy, Agent, covering this matter.

TR/FMc

Yours truly,
Thos Robertson
Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa,
July 27, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 21st instant you may authorize an expenditure not exceeding $50.00 in repairing the roof of the Muscowequan Indian Residential School.

I have noted the information contained in the third and fourth paragraphs of your letter regarding a drier for drying the clothes in the laundry at this school. Until we are aware of the exact claim that the school authorities will likely make on the Department toward the cost of the new laundry building which they are erecting we are not in a position to decide if our funds will permit the purchase of a drier. The request of the Principal for this machine will be kept in mind and considered later.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
SEP 1 1938
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 312-11A RC
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., Aug. 29, 1938.

Dear Sir:

R

Ref: Your 121-5-5 of July 27th,
Repairs, Roof, Muscowequan Residential School.

I am in receipt of a letter from Mr. Waddy advising that the A.B.C. Heating and Plumbing Company, Regina, who were doing the work on the new laundry at the School, made the repairs authorized in the letter above referred to. These repairs, he states, were mostly on the garage and chapel. Mr. Waddy proceeds as follows:

"To-day the Principal asked me to go to the school as we had heavy rain here yesterday and a number of leaks developed in the roof of the main building. I went to the school to-day and went right up on top with Mr. Wilks of the roofing company. In many places on the roof of the main building and the two large dormitories the material is curled up, pulled away from the building walls proper, leaving a space for rain to get through. The asphalt has run with the heat, the roof looks like an elephant's hide, all ridges and hollows. There are a lot of leaks in it, and around the walls and drains the roofing material is gone.

"I told Mr. Wilks to measure the place up, make out a report of what is required and let you have it when he gets back to Regina in a day or so. It looks like a $1500.00 job so I am not acting as an expert on it, the Department probably will send an architect before making a decision on a job this size. All I can say is that the roof is in a bad mess and should be fixed or re-roofed.

"The specifications of the original roof are enclosed, you will note the roof was guaranteed for five years. This time is up.

The Secretary,
Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

.....It is eight years....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

It is eight years since built."

I am attaching specifications referred to above and would recommend that the Provincial architect be asked to submit a report on this roof.

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

TR/FMc

ENCL.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa,
September 2, 1938.

Memorandum:

DIRECTOR

Surveys & Engineering Branch

Re: Repairs to roof, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

In connection with the above I enclose a copy of a letter received from Inspector Robertson, also a copy of the specifications that were used at the time the school was built.

I would appreciate it if you would have one of your engineers visit this school at the earliest possible date with a view to examining the roof and determining exactly what work is necessary and at the same time giving an estimate of the approximate cost.

P.F.H.

T.R.L.M.

Acting Director.

Sept 6/38

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

August 27th 1938.

This space for use of Head Office only

Requisition No. 3369

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Residential School

VOTE 76 Allotment

SHIP TO Rev. G. Jeannotte,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Purpose for which required

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
1 Pad					
36	Form I A 406 - Application for Admission to Res. School,				
25	" I A 403 - Indian Res. School Quarterly Return				
24	" I A 411 - Admission and Discharge Forms				

Gilbert Smith
31/8/38

APPROVED
E. A. DEVLIN
Departmental Purchasing Agent.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— D. J. Nelson

APPROVED— R. H. Coates for Director

Form 37—Reg. 8101

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

7011

ROBT. R. WILKES

OFFICE 29641
RESIDENCE

A-B-C. HEATING & PLUMBING SERVICE

TANKS
·EAVESTROUGHING
ETC.

Roofing—Warm Air, Steam and Hot Water Heating—Tinsmithing

FURNACES
CASTINGS
REPAIRS

1930 ALBERT ST.
REGINA, Sask. August 31 1938

M Muscowequan Indian Residential School
Leatherk Sask

TERMS CASH

8% INTEREST ON OVERDUE ACCOUNTS

TOUCHWOOD AGENCY
SEP 3 1938
Punnichy, Sask.

28	To repairing roof adjoining Warm building, above battery and rear hall entrance		
235 #	Asphalt.	3.8	8.93 ~~11~~
	Ed. Joy. Labor - preparing and asphalting roof 2 Men. 4 Hours. Ea.	90	7.20 ~~16.31~~ 16.13
	Inspecting roof of main building		1/2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ROBT. R. WILKES

OFFICE 29641
RESIDENCE

A-B-C. HEATING & PLUMBING SERVICE

TANKS
EAVESTROUGHING
ETC.

Roofing—Warm Air, Steam and Hot Water Heating—Tinsmithing

FURNACES
CASTINGS
REPAIRS

1930 ALBERT ST.
REGINA, Sask. August 31 1938

M Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Sask.

TERMS CASH

8% INTEREST ON OVERDUE ACCOUNTS

TOUCHWOOD AGENCY
SEP 3 1938
Punnichy, Sask.

25'	To replacing blown off flashings and patching defects on roof of Chapel.				
50#	asphalt	3.8	190		
20#	asphalt Felt	48	96		
3/4#	Solder	60	45		
	Gasoline		25	3 56	
	1 Day Labor. 2 Men 2½ hrs. Ea.	90		4 50	~~8 46~~ 8 06

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ROBT. R. WILKES

OFFICE 29641
RESIDENCE

A-B-C. HEATING & PLUMBING SERVICE

TANKS
EAVESTROUGHING
ETC.

Roofing—Warm Air, Steam and Hot Water Heating—Tinsmithing

FURNACES
CASTINGS
REPAIRS

1930 ALBERT ST.
REGINA, Sask. Oct 30 1938

M Muscowequan Indian Residential School
Lestock Sask.

TERMS CASH

8% INTEREST ON OVERDUE ACCOUNTS

TOUCHWOOD AGENCY
SEP 3 1938
Punnichy, Sask.

25	To applying asphalt and roofing felt on roof of garage and replacing flashings				
105 #	asphalt Felt	48	5 04		
375 #	asphalt	38	13 13		
1¾ #	Roofing Nails	12	21		
	Toilet		25		
	Gasoline		10	18 73	
	Ed Day			~~38~~	
	To Bal: 2 men 5 hours Ea	90		900 ~~2811~~	
				2773	

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO A.B.C. Heating & Plumbing Service,

ADDRESS 1930 Albert Street,
Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1938		SERVICE		AMOUNT	
Aug	31	To repairing roof at Muscowequan School			
		Invoice #7009	27.73		
		Invoice #7010	8.06		
		Invoice #7011	16.13	$51.92	
		121-5-5, 27.7.38			
		TRIPLICATE FOR FILE			
		12.9.38			
		Voucher in duplicate detached			
		for Accountant to pay.			
		TOTAL		$51.92	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Edward Ady
Agent

Sept. 6th 1938
DATE.....

FORM No. I.A. 506
R. 7747

290
VOUCHER No.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Indian Affairs Branch
SEP 10 1938
RECORDS

Letter No.....

EX'D

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

Sept. 6th *19*38

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 290 ,

amounting to $ 51.92 *in favour*

of A.B.C. Heating & Plumbing Service, Regina, Saskatchewan

for repairing Muscowequan Scho0l roof.

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 27.7.38

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 7658

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

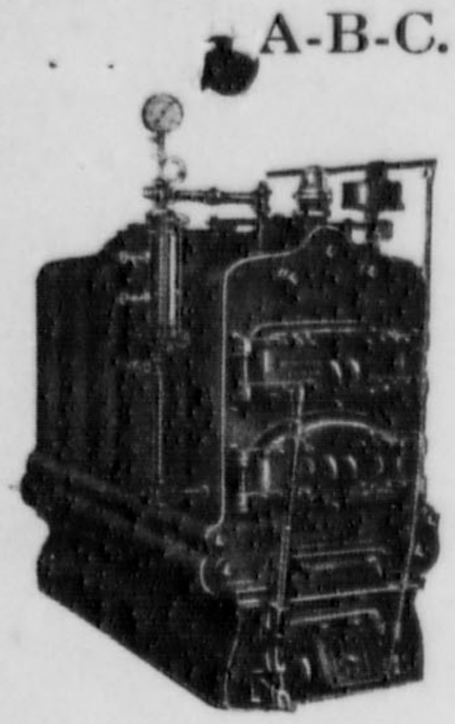
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

R. R. WILKES
MANAGER

PHONE 29641

A-B-C. HEATING and PLUMBING SERVICE

HEATING AND SANITARY ENGINEERS



1930 ALBERT ST.
REGINA, SASK.

SEP 20 1938
REGINA, SASK.

September 7th, 1938.

Mr.Thomas Robertson,
Indian Affairs, Agent,
Federal Building,
Regina, Sask.

Dear Sir:

With reference to Muscowequan Indian Residential School,Lestock,Saskatchewan. Mr.Waddie, Agent,requested of us to report to you regarding the state of repair of the roofs of the main building.

While our men were inspecting and making repairs to various roofs at the School: The attention and inspection of Mr.Waddie was called to the roofs of the main building. These three roofs show many leaks,which can be overcome only by the installation of a new roof. In some instances the present roofing materials have left the roof boards bare. As the roof now stands the snow and rain will cause expensive damage to the plaster and decoration,below.

We here quote the sum of $1996.56 for the installation of a 20 year,smooth surfaced,asphalt roof. This main roof consists of the center three storey section and the two two storey sections.

This quotation includes the installation of galvanized conveyors,so installed as to convey the roof waters clear of the brick walls and properly on to the lower roofs,preventing further existing damage. The present roofing (tar and gravel) is to be removed by us.

The School is to provide accommodation for our men,during the time required to make installations.

Yours truly,

A.B.C. Heating & Plumbing Service.
R. R. Wilkes Mgr.

RRW/W.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

R

Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 23 1938
RECORDS

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 312-11A RC
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE,
REGINA, SASK., Sept. 20, 1938.

Dear Sir:

With further reference to my #312-11A Re of August 29th, roof, Muscowequan Residential School, a representative of the ABC Heating and Plumbing Company called at this office to-day and submitted the attached report on the condition of these roofs. Their representative claims that it would be impossible to repair this roof by patching, as it is all raised up and broken, and you can take hold of it anywhere and tear it off. He also points out that the brick walls are becoming damaged by the water running down, and claims that considerable damage ~~has been~~ will be done to the ceilings through melting of snow ~~this~~ Winter.

I notice Mr. Waddy has allowed only one thousand dollars in his Estimates for repairs to that school for the coming year. If the money is not available to have this work done this Fall, the Estimates should be amended to allow for it next season.

In submitting this offer I might point out that I do not know anything about these people except that they do the repair work for the school, and being on the ground were asked by Mr. Waddy to submit a report.

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

ENCL.

The Secretary,
Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

TR/FMc

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CLASSES OF SERVICE

DAY MESSAGES
DAY LETTERS
NIGHT MESSAGES
NIGHT LETTERS

DEPARTMENT NATIONAL DEFENCE RADIOTELEGRAPH SERVICE

ADMINISTERED BY DIRECTOR OF SIGNALS—OTTAWA

TELEGRAPH, CABLE AND RADIO CONNECTIONS TO ALL PARTS OF THE WORLD

121-5-5

CONFIRMATION

OCTOBER 1 1938

EX'D.

DR THOS ROBERTSON
INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES
REGINA SASK

DEPARTMENT CANNOT DECIDE ON NEW ROOF FOR MUSCOWEQUAN SCHOOL UNTIL WE KNOW THE AMOUNT THAT THE SCHOOL MANAGEMENT HAS EXPENDED FOR THE LAUNDRY STOP [redacted] OBTAIN AND FORWARD THIS INFORMATION AS SOON AS POSSIBLE

R A HOEY

Indian Affairs
Time 10.55
Phoned to Y.P.
Phoned by E.M.

6-2120

D. Sigs.—G. F. 4 (a)
1M pads of 100—6-33 (6535)
H.Q. 82-20-5

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE HARGRAVE 1196

Pyrene Manufacturing Company CANADA LIMITED

91 DON ROADWAY
TORONTO

FIRE EXTINGUISHERS AND RECHARGES OF EVERY TYPE
ALSO
MANUFACTURING AND MERCHANDISING NORWESCO PRODUCTS

CUSTOMER'S ORDER NO. AND DATE: 5457 June 14/38
REQUISITION NO.: 20502-15-13 Vote 76
REFER TO INVOICE NO.: E618-10
INVOICE DATE:

SOLD TO: Department of Mines & Resources, c/o J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask. — June 18/38.

SHIPPED TO AND DESTINATION: Rev. C. Jeannette, Principal, Muscowequan, Res. School, Lestock, Sask.

DATE SHIPPED:
ROUTE: Prepaid — FROM: Toronto — PREPAID OR COLLECT? F.O.B. Lestock.
TERMS: Net 30 days

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION	
FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED	
DATE 193 — SIGNATURE — TITLE	
SATISFACTORY AND APPROVED	
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

QUANTITY	STOCK NO.	DESCRIPTION	PRICE	GROSS	DISCOUNT	NET
4		Only 1½ Qt. Pyrene Extinguishers	10.13		Net	40.52
		8% Sales Tax Included				
		Freight Included	.52			

TOUCHWOOD AGENCY
SEP 28 1938
Punnichy, Sask.

Our responsibility ceases when goods are delivered in good condition to carrier. No goods accepted for credit unless return is authorized by home office.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-12-489

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

PAY TO Pyrene Manufacturing Co.of Canada Ltd..

ADDRESS Toronto, Ontario

DATE 1938		SERVICE	AMOUNT	
June	18	To 4 fire extinguishers for Muscowequan School	$40.	52
		121-5-8, 17/6/38		
		TRIPLICATE FOR FILE 6-10-38. Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.		
		TOTAL	$40.	52

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506
R 7747

332

VOUCHER No.....

Sept. 28th 1938

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Indian Affairs Branch
OCT 1 1938
RECORDS

Letter No.....

EX'D.

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan

Sept. 28th 1938

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos 332,

amounting to $ 40.52 in favour

of Pyrene Manufacturing Co.Ltd., Toronto, Ontario

for 4 fire extinguishers for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 dated Sept. 17th 1938

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Requ. 7658

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File 312-11A RC

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 8 1938
RECORDS

Regina, October 5, 1938.

Dear Sir:

Ref: Your Radiogram of October 1st,
Muscowequan School.

Mr. Waddy, Agent, has taken up the cost of the Laundry with the Principal, and informs me that there are now bills in for $2,800.00. He estimates the cost will be in the vicinity of $3,000.00.

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch, Ottawa.

TR/FMc

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

H.Q.D.

Ottawa,
October 14, 1938.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 5th instant with reference to the Muscowequan Indian Residential School. In view of the information contained in your letter it is evident that the amount available in the current year's appropriation for the Muscowequan school will be totally required to provide the cost of a laundry. Under these circumstances it will not be possible to provide funds for a new roof about which you reported in your letter of September 20. When preparing our estimates for the fiscal year 1939-40 consideration will be given to providing an item to cover this expenditure.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

REPORT re: REPAIRS TO ROOF

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
Lestock, Saskatchewan

The roof of the Muscowequan Indian Residential School was inspected on September 24th, 1938, and I found the following conditions:-

The roof on the main building and the two large dormitories is in poor condition, which will require replacement. The roof on the powerhouse, though somewhat better in appearance, has also several leaks through which water finds its way and in turn has caused cracks to develop in the ceiling, from the interior. The roof on the chapel is also in a similar condition and will require repairs.

The roof on the garage and approximately one-third of the area on the bakery has been repaired this year with an application of new asphalt and repairs to flashing at the walls. However, if the flashing acts as it has done on the main building, this repair work may be only considered temporary. The enclosed photograph taken during the inspection clearly shows what has taken place.

The flashing at the walls is in very poor condition. Much of the solder at the seams is gone, leaving open joints; and in many places the flashing has pulled out of the wall, allowing water to get in between the flashing and the brick wall. Due to the fact that this flashing has only a 3/4" face set in the wall, this is not of a sufficient width to be held by the mortar.

At these sections of the roof, where the flashing has pulled out, ridges and hollows have formed in the roofing after movement had taken place down towards the drains. At these portions of the roof in particular some of the tar and gravel has been lost, requiring replacement of the roofing.

It appears that some of the water flowing between the wall and the flashing soaks underneath the roofing felt, causing the formation of the ridges and hollows in it. Furthermore it may be said that the cause of the roof damage is due to the flashing pulling out of the wall. To substantiate this, it was noticed that at sections where the flashing is intact and still held in the wall the roofing surface is in much better condition, with no wrinkles in it. On the other hand where the flashing is no longer serving the purpose much damage to the roofing has been done.

The drains are in good condition and will not require much repair, with the exception of providing new copper wire screens and gravel stops.

To properly repair the roof, new roofing felt and asphalt should be put on the whole roof, replacing the present one, as it does not seem possible that only portions of the roof could be replaced to have a waterproof and a durable surface.

To prevent a similar re-occurrence in the roofing, however, new flashing, with a wider face embedded in the brick mortar, should be used. The enclosed sketch shows a suggested type of flashing to be used. A 4" bearing surface should be provided as the wall is 8" wide, built of two rows of bricks, which will permit this change. The mortar can be chipped out

with a special.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

with a special tool and, after the new flashing is set, new mortar will be well tamped in. This new flashing should stand up. All flashing seams should be locked and soldered from the outside. The felt roofing should be laid as per original specifications. However a 2" x 4" cut diagonally into a wedge and laid as shown on the sketch should be used as at present only a shiplap set an angle to the sheathing supports the ends of the roofing felt.

The following is an estimated cost of replacing the roofing on the various portions of the building:-

(1) Main Building and the two Dormitories

Materials

15# roofing felt	$ 290.00
Asphalt	295.40
G.I. Flashing	97.00
Cement, nails, etc.	50.00
Freighting	25.00

Labour

Taking present roofing, flashing, etc. off	79.00
Laying new roofing, setting flashing, soldering	500.00
Contingencies	162.60
Total	$1500.00

(2) Power House

Materials

15# roofing felt	23.00
Asphalt	23.50
G.I. Flashing	13.30
Cement, nails, etc.	8.00

Labour

Taking present roofing, flashing, etc. off	9.60
Laying new roofing, setting flashing, soldering	38.50
Contingencies	34.10
Total	$ 150.00

(3) Chapel

Material

15# roofing felt	81.00
Asphalt	82.50
G.I. Flashing	31.60
Cement, nails, etc.	15.00
Freighting	10.00
Carry forward ..	$ 220.10

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(3) Chapel (Cont'd)

Brought forward	$220.10

Labour

Taking present roofing, flashing, etc. off	25.00
Laying new roofing, setting flashing soldering	143.00
Contingencies	61.90
	$450.00

(4) Garage

Material

G.I. Flashing	6.00
Cement, solder, etc.	2.00

Labour

Taking 40 lin.ft. of old flashing out and replacing with new one	7.20
	$ 15.20

Note:- The garage roof was repaired this year, as already mentioned, new asphalt being applied to the surface, but the same flashing was left in. The flashing was set into the wall with new mortar; however it is anticipated that in time it will pull out as it has done in other places having only the 3/4" face set in mortar and water will find its way along the wall. This may in time damage the roofing and the newly applied asphalt. Therefore the flashing should be replaced with new one of the type already described.

The total estimated cost of replacing the above roofs is $2115.20.

However, due to the fact that this is quite late in the season and cold weather has been experienced, it is felt that a job of this size could not be attempted this year, especially the application of asphalt. There would be no danger in leaving the re-roofing till next year, provided temporary repairs to the present flashing were done.

The following estimated cost is for minor repairs to the flashing this fall:-

Material

Cement, etc.	$ 5.00

Labour

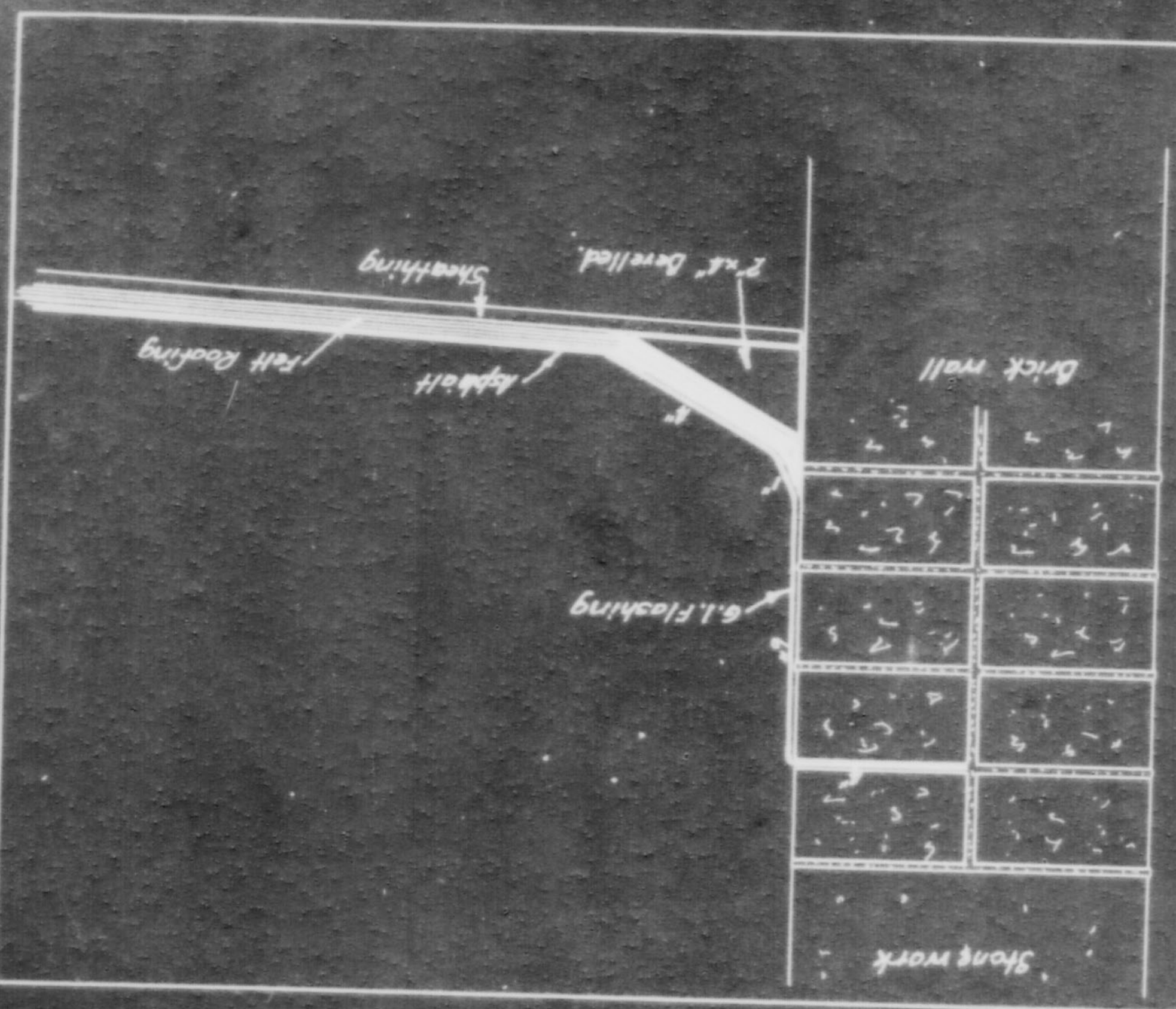
Setting flashing in place and cementing it	15.00
	$20.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

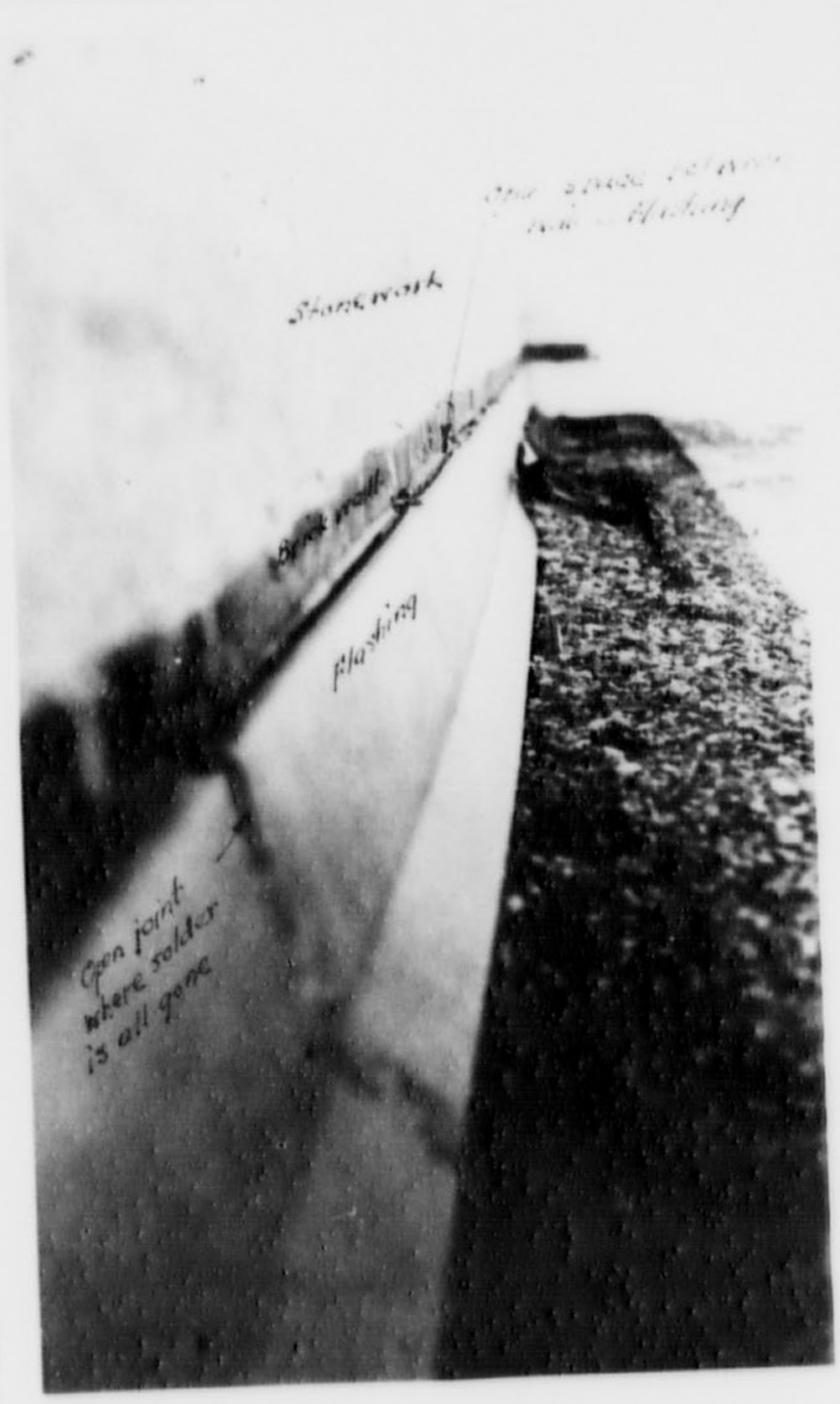
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SKETCH
OF
SUGGESTED TYPE
OF
NEW FLASHING



Indian Affairs, (RG 10, Volume 6810, file 63-3, part 1)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-J-

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

SURVEYS AND
ENGINEERING BRANCH

October 22nd, 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 25 1938
RECORDS

Memorandum:

Re: Dr. McGill

Re: Repairs to roof, Muscowequan Indian
Residential School, Lestock, Saskatchewan.

In accordance with a request of the Acting Director of Indian Affairs dated the 2nd September Mr. Dempster, our Engineer at Prince Albert National Park, inspected the roof of the above school, and a copy of Mr. Dempster's report is enclosed. It will be noted that the total estimated cost of work required on the roofs of the four buildings, is $2115.20; that on account of the lateness of the season Mr. Dempster does not recommend that this work be done this fall, but states that minor repairs to the flashing, estimated to cost $20.00, should be done, the remainder of the work being left over until next year.

A photographic print and a blue print are attached indicating the conditions and the work required.

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
October 29, 1938.

Dear Sir:

I desire to refer to your letters of July 21 and August 29 with reference to the roof of the Muscowequan Indian Residential School.

We are now in receipt of a report from Mr. Dempster who recently visited the school and inspected the roof. He states that extensive repairs will have to be made in the near future but owing to the lateness of the season he recommends that only minor repairs to the flashing be done at the present time. He estimates the cost of this as follows:

Material, cement etc. .....$ 5.00
Labour - setting flashing in
place and cementing it 15.00

As the Principal of the school no doubt knows exactly what is required you may authorize Indian Agent Waddy to have the work done.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-6

Ottawa,
October 29, 1938.

EX'D.

Memorandum:

DIRECTOR

Surveys & Engineering Branch

Re: Repairs to roof Muscowequan Indian Residential School.

I am in receipt of your memorandum of October 22 enclosing the report of Mr. Dempster in connection with the above.

It is noted that your engineer recommends minor repairs only at the present time and I am, therefore, instructing our Indian Agent to arrange for the repairs at an estimated cost of $20.00.

H. W. McGill

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

VOUCHER FOR PAYMENT

Department ..... of Indian Affairs, Ottawa, Canada .....

Payee ..... Department of Public Works - Steam Boiler Branch .....

Address ..... Parliament Buildings, Regina, Sask. .....

PAY'D.

DATE		PARTICULARS	AMOUNT	
Oct.	24	To payment of inspection fees for the inspection of the Vertical boiler 'Record No. 12460' and the two Return Tubular boilers (Record Nos. 12456 & 12459) located in the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask. Inspected on October 19th, 1938 by Government Boiler Inspector Auckland of Regina, Sask. Inspector Auckland reports - Soft Plug to be replaced on boiler (Record No. 12460).	$11.	00

TRIPLICATE FOR FILE
2.11.38.
Voucher in duplicate detached
for Accountant to draw

AUDIT

TREASURY, ENTERED

TREASURY, PAID

CHEQUE MAILED OR RECEIVED

PAYEES' LEDGER ENTERED

APPROVED FOR PAYMENT
CHARGE VOTE

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Rec. Lamothe Oms
Principal

Dept. No. .....

Audit No. .....

Treas. No. .....

Cheque No. .....

Form S2—50M-6-38—997

To be Completed by Department			To be Completed by Department		
Order No.	Amount		Code No.	Amount	
TOTAL			TOTAL		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

62211

INVOICE

McPHERSON & THOM CO.

Sales Agents for ONTARIO WIND ENGINE & PUMP CO. ("WESTERN BRANCH") LTD.

REGINA, SASK. CALGARY, ALTA.

Your Order Rev. Jeanotte

Dated Sept 16, 1938.

Sold to The Dept. of Indian Affairs,

Address The Indian Residential School,

Shipped to Lestock, Sask.

Station

Via

Date

Date Shipped Leathers Regina Sept/16.

Local Agent Repairs Gull Oct/12

Salesman

Terms

Notify

Ck.	Quantity Ordered	Quantity Shipped	DESCRIPTION	Dis.	List	Extension	Net
	12		#706 perfection 2" leathers			2.30	
	12		3" perfection leathers			1.40	
	1		packing box			7.00	
	1		brass gland			1.50	
	1		connecting nut			2.25	
	1		piston rod brass covered			5.00	19.45

4 05 207

TOUCHWOOD AGENCY
NOV 3 1938
Punnichy, Sask.

"A Guarantee of Quality, Service and Fair Treatment."

AERMOTOR & DEMPSTER — SELF OILING, STEEL AND VANELESS WINDMILLS, PUMPS, PIPE CASING, CYLINDERS, ENGINES, DRILLS AND AUGERS

SHORTAGE CLAIMS MUST BE MADE WITHIN (5) FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. ALL INVOICES PAYABLE AT PAR AT REGINA.

RETURNED GOODS: No goods may be returned without our permission. Goods returned that have been furnished correctly per customer's order will be credited less 10 per cent.

Touchwood Agency

76-09-622

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

PAY TO McPherson & Thom Co.,

ADDRESS Regina, Saskatchewan

DATE 1938		SERVICE	AMOUNT
Sept	16	To repairs to engines at Muscowequan School	$ 19.45
		TOTAL	$ 19.45

TRIPLICATE FOR FILE

$ 11.38

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R 7747

414

VOUCHER No.....

.....

Nov.4th 1938

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
NOV 7 1938
RECORDS

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

Agency of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan

Nov. 4th 1938

Sir,

EX'D.

I enclose herewith Vouchers Nos. 414,

amounting to $ 19.45 *in favour*

of McPherson & Thom Co., Regina, Saskatchewan

for Repairs to engines at Muscowequan School.
The Principal of the School drove into Regina to see the Inspector about these repairs. The Inspector was away so as the repairs were urgent the Principal ordered them
This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Requ. 7658

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Memorandum #5 121-5-5

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN REPLYING ADDRESS YOUR ENVELOPE TO DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS

REFER TO FILE
13506-A

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
STEAM BOILERS BRANCH

REGINA, SASK. November 18, 1938.

RECEIVED NOV 22 1938 RECORDS

Dear Sir:

RE: Cheque No. 30727

The Department is in receipt of your cheque for $11.00, being the fees for the inspection of the Vertical Boiler and the two Steam Heating boilers located in the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask., for which we thank you.

We accordingly enclose herewith the Inspection Certificates, which we trust will be found in order.

Faithfully yours,

J. M. SMITH.
Deputy Minister.

Department of Mines & Resources,
Treasury Office,
Royal Bank Building,
Ottawa, Canada.

RECEIVED NOV 22 1938 INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
November 25, 1938.

H.X'D.

Reverend Sir:

We have just received the attached certificates of inspection of boiler Nos. 12458, 12459 and 12460 in the Muscowequan Indian Residential School. I enclose these certificates which you should keep in your office.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

121-5-5

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
DEC 13 1938
RECORDS

PLEASE QUOTE
FILE 11Ā R.C.

R

Punnichy, Sask.
Dec 10 1938.

Dear Sir;-

I have the honor to report that on visiting the Muscowequan Indian Residential School yesterday I found 55 pupils in the junior class room and six of them have no desks, they just sit on a bench and use small tables for work.

The children are so small there is no use moving in seats from other rooms, the desks are too high for them.

I would be obliged if you could have the following supplied.

1 front desk.
1 rear seat.
6 desks somplete.
All size 5.

Those in use are C.O. & S.F.Co, Preston, Ont.

Ship to Lestock, Sask.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

December 15 19 38

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-415

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Desks for school

NOTE.—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
6	Single school desks No. 5					
1	Front No. 5					
1	Rear No. 5					

Note: The desks at present in the school were manufactured by The Canadian Office and School Furniture Co., Preston, and the same type of desks should be ordered at the present time. The agents in Western Canada for these desks are Western School Supplied Limited, Regina, Sask.

While the desks should be shipped to the Principal the account should be forwarded to J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED

APPROVED—

Form 37—Req. 8997

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
December 15, 1938.

L.A.D.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 10th instant the Purchasing Agent is being requested to secure for the Muscowequan Residential School the desks mentioned in your letter.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



43 ARGYLE ST.

PHONE 534

E. H. CARTER

PLUMBING -:- HEATING -:- TINSMITHING

CORNICE, EAVESTROUGHING, STEEL CEILINGS, SKYLIGHTS, TANKS

ESTIMATES FURNISHED ON ALL LINES ON APPLICATION

YORKTON, SASK., Dec 13 1935

Mr. J. W. Woolley.
Indian Agent
Pennichy Sask. Re. File 11A. R.C.

Dear Sir:—

In reference to yours of the 10th inst. re toilet bowls for the Muscowequan School at Lestock. These would cost $12 50/xx each F.O.B. Lestock.

Thanking you for the enquiry.

Yours truly.

E H Carter

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 7B.

Punnichy, Sask.
Dec 17 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 20 1938
RECORDS

Dear Sir;-

I have the honor to report that three of the toilet bowls in the Muscowequan Indian Residential School are clogged up with cemented sediment from the lime in the water there. It is not possible to remove this stuff without breaking the bowls.

If possible will you please authorise purchase of three new bowls, the price would be a total of $37.50 f.o.b. Lestock, Sask.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
December 22, 1938.

E.A.D.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 17th instant you may arrange for the purchase of 3 new toilet bowls for use at the Muscowequan Indian residential school. It is noted that you can secure these for $37.50 f.o.b. Lestock.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

TORONTO WINNIPEG CALGARY EDMONTON VANCOUVER

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.

HEAD OFFICE
CORISTINE BUILDING
MONTREAL

ASSOCIATED COMPANIES

LONDON, ENG., INDIA, CEYLON, JAVA, SUMATRA
AUSTRALIA, NEW ZEALAND, CHINA, JAPAN
FORMOSA, BORNEO, STRAITS SETTLEMENTS
FEDERATED MALAY STATES, U. S. OF AMERICA

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE COMPANY

BEAVER SOAP AND CHEMICALS LIMITED DIVISION
1377 Winnipeg Ave.,
Winnipeg, Man.,

January 14, 1939.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JAN 16 1939

Mr. R. A. Hoey,
Director of Welfare & Training,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

Dear Mr. Hoey:

The Reverend J. O. Plourde, O.M.I. General Superintendent of the Oblate Catholic Indian Missions of Winnipeg has referred us to you in connection with the sale which we made to the Indian Residential School at Lestock, Saskatchewan, covering a one only used single roll Troy 48 inch ironer in the amount of $150.00, which was delivered to them on September 15th.

From the contents of a letter which we have received from the Oblate Catholic Indian Missions it would appear that our invoice has been passed to you for payment. We would kindly ask that you give this matter your personal attention in order that we may be favored with a remittance covering this account in the very near future. Thank you.

Yours very truly,

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.,

Leo J. Dowdall

LJD/RR. L. J. Dowdall.

Copy to HJW:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

December 15 19 38

This space for use of Head Office only

Requisition No. 25110

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-415

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Desks for school

NOTE.—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
6	Single school desks No. 5					
1	Front No. 5					
1	Rear No. 5					
	Note: The desks at present in the school were manufactured by The Canadian Office and School Furniture Co. Preston, and the same type of desks should be ordered at the present time. The agents in Western Canada for these desks are Western School Supplies Limited, Regina, Sask.					
	While the desks should be shipped to the Principal the account should be forwarded to J. W. Waddy, Esq., Indian Agent, Punnichy, Sask.					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED

APPROVED—

Harold McGill

Director

Form 37—Req. 8997

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order No 9732

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

121-5-5

Receipt Form

File No. 25,110-15-38

Western School Supply Ltd., Ottawa, January 18, 1939.

Regina, Sask.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

5 J.W.Waddy,

Indian Agent, Punnichy, Sask.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
6	Single School Desks No. 5 "Preston"	8.65	$51.90
1	Front No. 5		7.95
1	Rear No. 5		7.95
			$67.80

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES Forestry Branch JAN 21 1939 RECORDS

WELFARE DIVISION
IN THE PRESENCE OF
JAN 20 1939

2P

Blue slip sent to Agent Jan 20/39

WMV/HC Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your quotation of 9/1/39.

Shipping Instructions Rev. O.Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Vote 76 Allot. No. 12-415 Date to be delivered:

Encumbrance No. 2261. - Three days after receipt of this order.

Freight or Express charges paid.....

Remarks: (Report shortages, if any).....

Branch:..... Date.....

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

General Office: Saskatoon, Sask.

Reliance Radio Service.

Dry Lumber and Building Material.

Reliance Portable Fence.

INDIAN AFFAIRS BRANCH
JAN 23 1939
RECORDS

Yard at Lestock ... Sask.

...Jany 17th 1939.

Arbot

To The Department of Indian Affairs
Ottawa.
Canada.

Sir:-

Muskowequan Reserve. Indian Boys School.
Laundry Building

Statement of a/c for the above building was rendered on October 18th 1938. An early settlement will be very much appreciated.

We are, Sir.

Your obedient servants
Reliance Lumber Co Ltd
John Swan
agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 7, 1939.

Reverend Sir:

With reference to the laundry erected at the Muscowequan Indian residential school during the summer of 1938 I cannot find any record of authority having been given for this expenditure.

It is true that the Department agreed to provide an amount for the erection of this building but apparently construction proceeded without specific instructions from this office.

It would be appreciated if you would let me know why this work was handled in this manner.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. G. Jeannotte,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 7, 1939.

EX'D.

Dear Sir:

With reference to the laundry erected by the school management at the Muscowequan Indian residential school the Department has now been requested to pay the cost of its construction.

It would be appreciated if you would let me have a report at the earliest possible date giving the dimensions of the laundry, what new equipment was installed and any other information that you have available which will permit us to decide whether or not good value has been obtained for the amount expended which was in the neighbourhood of $4000.00.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency
76-12-422

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Rev.O.Jeannotte,O.M.I.,
Principal,

ADDRESS Muscowequan School,
Lestock, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT
Jan	6	To 1 flue cutter, plus customs and express. Emergent, in connection with new boiler tubes for Muscowequan School water and light plant.	$ 24.48

TRIPLICATE FOR FILE
14-2-39
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.

TOTAL $24.48

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R 7747

VOUCHER No. 570

.....
Agent

DATE Feb. 7th 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A, R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 11 1939
RECORDS

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan.

February 7th, 1939.

Sir:-

I enclose vouchers Nos.569 and 570 for $80.74 and $24.48, in favour of J.H.Ashdown Hardware Company of Winnipeg, Manitoba, and Rev.G.Jeannotte, O.M.I., of the Muscowequan School at Lestock, Saskatchewan, for 50 new boiler tubes and a flue cutter.

This was an emergent expenditure in connection with the water and light plant at the Muscowequan School and the Principal had not time to apply to the Department for authority.

I recommend that the accounts be paid.

Your obedient servant

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.of Mines and Resources,
OTTAWA, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR GOODS LOST IN THE MAILS

ALL CHEQUES MUST

1402 ROSE STREET
REGINA, SASK.
CANADA

January 23, 1939. 19

Purchasing Agent,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

BOUGHT OF

Order #9732

WESTERN SCHOOL SUPPLY, LIMITED

Freight Prepaid SCHOOL EQUIPPERS 1581

AGENTS FOR
PRESTON BALL BEARING DESKS, HYLOPLATE AND STERLING BLACKBOARDS
GLOBES, MAPS AND KINDERGARTEN SUPPLIES

PHONE 91575

6	Single Desks #5	$8.65	$ 51.90
1	" Front #5		7.95
1	" Rear #5		7.95
			$ 67.80

Shipped to:

Rev. G. Jeannotte, Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
LESTOCK, Saskatchewan.

(3 Crates, 4 Bdles.)

WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR GOODS LOST IN THE MAILS

ALL CHEQUES MUST BE MADE PAYABLE AT PAR IN REGINA OR EXCHANGE ADDED

1402 ROSE STREET
REGINA, SASK.
CANADA

January 23, 1939. 19

Purchasing Agent,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

BOUGHT OF

Order #9732

WESTERN SCHOOL SUPPLY, LIMITED

Freight Prepaid SCHOOL EQUIPPERS 1581

AGENTS FOR
PRESTON BALL BEARING DESKS, HYLOPLATE AND STERLING BLACKBOARDS
GLOBES, MAPS AND KINDERGARTEN SUPPLIES

PHONE 91575

6	Single Desks #5	$8.65	$ 51.90
1	" Front #5		7.95
1	" Rear #5		7.95
			$ 67.80

Shipped to:

Rev. G. Jeannotte, Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
LESTOCK, Saskatchewan.

(3 Crates, 4 Bdles.)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-12-415

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Western School Supply Ltd.,

ADDRESS 1402 Rose Street,

Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
Jan	23	To desks for Muscowequan School	$67.	80
		Order No.9732, E.R.No.2261, 18/1/39		

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
2-2-39.

TOTAL $67. 80

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R 7747

VOUCHER No. 565

Agent

DATE Feb. 7th 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 11 1939
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

Feb. 7th *19*39

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 565 ,

amounting to $67.80 *in favour*

of Western School Supply Co.Ltd., Regina, Saskatchewan

for desks for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

order
~~Letter~~ *No.* 9732 *dated* 18/1/39

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 7658

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 14, 1939.

H.X'D.

Memorandum:

MR. BAILEY

Attached is an account covering the cost of boiler tubes supplied to the Muscowequan Indian residential school. It was necessary to secure these tubes immediately.

It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid.

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

43 ARGYLE ST.

PHONES { OFFICE 534 / RES. 858

YORKTON, SASK. Jan. 31 1939

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Touchwood Agency, Punnichy, Sask.

IN ACCOUNT WITH

E. H. CARTER

PLUMBING — HEATING — TINSMITHING

CORNICE — EAVESTROUGHING — STEEL CEILING — SKYLIGHTS — TANKS

ESTIMATES FURNISHED ON ALL LINES ON APPLICATION

ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED — 6% PER ANNUM CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

		To Account Rendered			
Jan.	30	3 Toilet Bowls for Muscowequan School as per tender			$37.50

TOUCHWOOD AGENCY
FEB 3 1939
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-12-422

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

PAY TO E?H.Carter, Plumber,

ADDRESS Yorkton, Saskatchewan

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
Jan	31	To toilet bowls for Muscowequan School	$ 37.	50
		121-5-6, 22/12/38		

TRIPLICATE FOR FILE

18-2-39

Voucher in duplicate attached

for Accountant to pay.

TOTAL $ 37.50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 7747

VOUCHER No. 875

.....
Agent

DATE Feb. 10th 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 14 1939
RECORDS

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*

Punnichy

EXD. 4 February 10th *19* 39

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 575 ,

amounting to $ 37.50 *in favour*

of E.H.Carter, Plumber, Yorkton, Saskatchewan

for toilet bowls for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 22/12/38

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Requ. 7858

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(C O P Y)

Punnichy, Sask.,
Feb. 16, 1939.

Dear Sir:

In answer to your letter #121-5-5 of 7th inst asking for report on laundry building constructed by the principal of Muscowequan Indian Residential School, I beg to say the building put up is first class in every manner, and is giving satisfaction. The following is rough outline, I have not plan in detail.

Size. 30 x 30 feet.
Height 11 " inside measurement.
Cement floor.
Ceiling-ten test and cement.
Walls, bricks, tile and cement.
Roof, lumber, 6 plies paper, ashphalt.
The walls are 13 inches thick.
Cistern underneath, 10 x 10 x 17 feet.
Cement walls 12 inches thick.
An ironer is in place, it is practically new, in first class condition.
The place is complete with electric wiring etc. has complete set of piping from boiler room installed, and has all required pumps and drains in place.

It is an all round good job.

Your obedient servant,

(Sgd.) J. W. Waddy,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(C O P Y)

MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

Lestock,
Sask.

Feb. 17th, 1939.

Mr. R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training,
Ottawa.

Dear Sir:

I beg to acknowledge receipt of your recent letter regarding the Lestock School Laundry.

A word of explanation, regarding the laundry building which we have just erected, may be in order and may help to clear the atmosphere of doubt and uncertainty which has prevailed in Ottawa, regarding its necessity as well as regarding its cost.

The Lestock or Muscowequan School was erected by the Department in 1929-30. It is a very substantial building and fully answers the purpose for which it was erected. For reasons I do not know no laundry quarters were provided in the new building. The machinery then in use was housed in the old school building and, to a certain extent, this arrangement was satisfactory; at least the school authorities did not lodge any formal complaints with the Department. Unfortunately, the old school building was destroyed by fire in 1931 and the laundry quarters were, of course, destroyed at the same time. A formal request was immediately placed before the Department for a building suitable for laundry purposes. The request was totally ignored although the ordinary phrase used in such circumstances was made use of, i.e. favourable consideration was promised the request. In the meantime what laundry machinery could be procured were housed in an old chicken house which had been discarded because it was deemed unfit for chickens. It was temporarily and very inadequately repaired and served the purpose of a laundry until our new laundry was put into operation last September. This old building was so unfit for the purpose for which it was used that one of the Sisters on the school staff contracted tuberculosis from repeated attacks of the grippe contracted during her work in the laundry and several of the girl pupils were seriously ill at different periods during the time this building was in use. The Reverend Sister has had to be confined to a sanatorium and is still under treatment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The above facts are recited to explain to some degree the haste that took place last spring when it was understood that it was the intention of the Department to provide funds for the construction of the laundry. While your present purchasing system may have some advantages it has a very decided tendency to delay receipt of purchases made through this system. I was afraid that this would happen in the case of the Lestock School laundry, so I took the bull by the horns and as soon as I was informed that it was your intention to provide funds for this project I went ahead, bought the materials, hired workmen and proceeded with erection of the building. As a consequence by the end of August, the laundry was fully completed, a real good job had been made of it, the laundry machinery was installed, and everything was in first order for the beginning of the school year. Had I waited for your system to get into motion I am inclined to feel that supplies would not have arrived in time to permit the building being erected in the fine weather -- which I feel you will admit is most desirable in Western Canada. I think that in acting as I did I rendered the Department real service and I should be blamed but rather congratulated for my quick and decisive action.

The laundry, which I have put up conforms in every respect to the fine school building which your Department erected; it is fireproof, well lighted, well ventilated and I doubt if your Engineers' Department could have done as well. They certainly could not have put up the building for the amount which I spent, for instance, the supervisor, a first class mechanic, received only $15.00 per week, the bricklayer received the same rate of pay and all the common labour was done by the old boys of the school assisted by some former pupils. Had this job been done by your Engineers' Department my older pupils as well as my former pupils would have been meticulously excluded from the job and all the fine theories of the Department, regarding manual training and the employment of the indian labour, would have been blown to the four winds.

The invoices which I submitted to the Department are not all for the new building, quite a large sum is for equipment which you would have had to provide, in any case, even if a new building had not been erected. May I, in conclusion, say that I am proud of what I have done and I am exceedingly surprised that instead of receiving the praise and commendation of the Department I should be as severely

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

blamed as I have been. What is the use of the men in the field doing their best for our Indians and for the Department if that is the way their efforts are going to be appreciated.

I hope that this letter will clear up the situation and that in spite of the many and arduous duties which you have to perform daily you will find the necessary time to have cheques issued in payment of all the invoices which I have forwarded to you, in connection with the splendid laundry building which I erected for the Government owned Indian Residential School of Muscowequan.

With very best wishes, I am

Yours very truly,

(Sgd.) Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WESTERN STEEL PRODUCTS, Winnipeg, Man.			$ 8.16
CRANE LIMITED, Winnipeg, Man.		$ 188.53	
		23.14	
		153.07	
		13.89	
		84.65	
		1.92	
		2.88	
		7.59	
		16.32	
		9.00	
		2.61	
		5.25	
		28.12	
		1.22	
		538.19	
Credit notes	$9.11		
	13.54	22.65	
			515.54
FREIGHT BILLS			50.90
WAGES AS PER PAYLISTS			813.15
TOTAL			$4,171.27

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

E LAUNDRY BUILDING MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO., Winnipeg, Man.		$ 14.13	
		56.84	
		8.58	
		17.59	
		4.08	
		.97	
		1.78	
		7.43	
		9.41	
		2.83	
		2.53	
			$ 126.17
CANADIAN FAIRBANKS MORSE CO., Winnipeg, Man.		102.20	
		21.40	
		46.46	
		4.23	
		1.96	
		81.25	
		257.50	
	Credit note	1.96	
		255.54	
	Paid by Principal	20.90	
			276.44
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO., Winnipeg, Man.			257.14
HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD., Winnipeg, Man.		253.75	
	Credit notes $53.75		
	50.00	103.75	
			150.00
NORTHWESTERN IRON WORKS, Regina, Sask.			23.84
A.B.C. HEATING SERVICE, Regina, Sask.			162.00
WESTERN PAINT CO., Winnipeg, Man.			64.93
RELIANCE LUMBER CO., Lestock, Sask.	$1757.75 less 10%		1581.98
ALEX SHAW, Lestock, Sask.			141.02

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

File

Department of Mines & Resources
OTTAWA
FEB 15 1939
PUBLISHING OFFICE

Ottawa,
February 14, 1939.

Department of Indian Affairs
FEB 22 1939
RECORDS

Memorandum:

MR. BAILEY

Attached is an account covering the cost of boiler tubes supplied to the Muscowequan Indian residential school. It was necessary to secure these tubes immediately.

It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid.

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Apd

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order Nº 12636

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

W[illegible]/CMcD

Receipt Form

File No. 15/2

The J. H. Ashdown Hardware Co., Ltd., Ottawa, February 18, 1939 19

Winnipeg, Man.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Emergency Purchase - Touchwood Agency		
50 only	Boiler Tubes 5' long x 2	$1.55	$77.50
	Freight		3.24
	(For Muscowequan Indian Residential School)		$80.74
	As per invoice of December 31, 1938. " " voucher No. 569.		
	Prices F.O.B. as per your of		

Shipping Instructions already delivered

Vote 76 Allot. No. 09-622

Encumbrance No. 2405

Date to be delivered: Already received -

Freight or Express charges paid.....

Remarks: (Report shortages, if any).....

Branch:..... Date.....

Signature of Receiving Officer

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency
76-12-422

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Manitoba

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
Dec	31	To 50 boiler tubes for Muscowequan School water and light plant - Emergent	$80.	74
		TOTAL	$80.	74

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
21.2.39

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.
Agent

FORM No. I.A. 506
R 7747

VOUCHER No. 569

DATE Feb. 7th 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

25M—7-38—25305

Interest at 6 per cent. charged on all Overdue Accounts.

All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Same, Lestock, Sask.

Winnipeg, Man. Dec. 31 193 8

SOLD TO Indian Residential School

ADDRESS Lestock, Sask.

Salesman's No.

No. 83643

SS-6185

H	50	Only Boiler Tubes 5' long x 2	1	55	Ea.		77	50
		Freight					3	24
							80	74

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

5

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 20 1939
RECORDS

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11 A R.C.

Punnichy, Sask.
Feb 16 1939.

Dear Sir;-

In answer to your letter #121-5-5 of 7th inst asking for report on laundry building constructed by the principal of Muscowequan Indian Residential School, I beg to say the building put up is first class in every manner, and is giving satisfaction. The following is rough outline, I have not plan in detail.

Size. 30 X 30 feet.
Height 11 " inside measurement.
Cement floor.
Ceiling- ten test and cement.
Walls, bricks, tile and cement.
Roof. Lumber, 6 plies paper, ashphalt.
The walls are 13 inches thick.
Cistern underneath, 10x10x17 feet.
Cement walls 12 inches thick.
Annex ironer is in place, it is practically new, in first class condition.
The place is complete with electric wiring etc. hs complete set of piping from boiler room installed, and has all required pumps and drains in place.

It is an all round good job.

Your obedient servant,

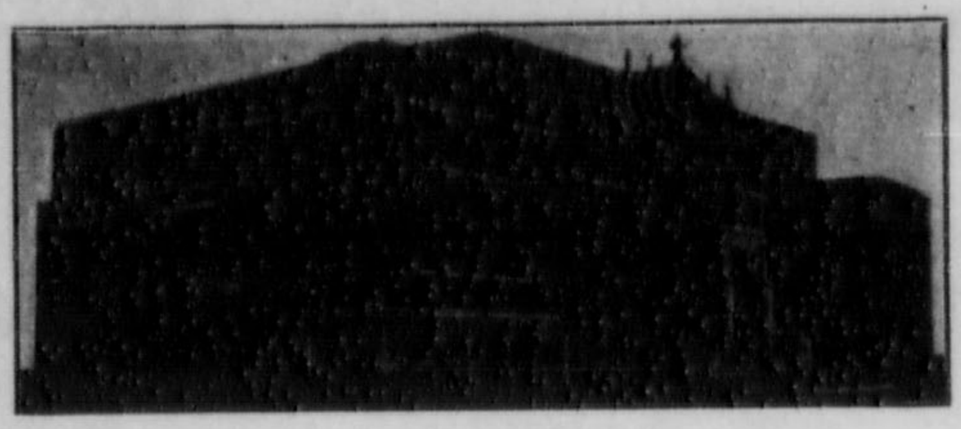
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

LESTOCK,
SASK.

_____193____

3--Mr.R.A.Hoey,Feb.-I939,

I should be as severely blamed as I have been.What is the use of the men in the field doing their best for our Indians and for the Department if that is the way their efforts are going to be appreciated,

I hope that this letter will clear up the situation and that in spite of the many and arduous duties which you have to perform daily you will find the necessary time to have cheques issued in payment of all the invoices which I have forwarded to you,in connection with the splendid laundry building which I erected for the Government owned Indian Residential School of Muscowequan,

With very best wishes,I am

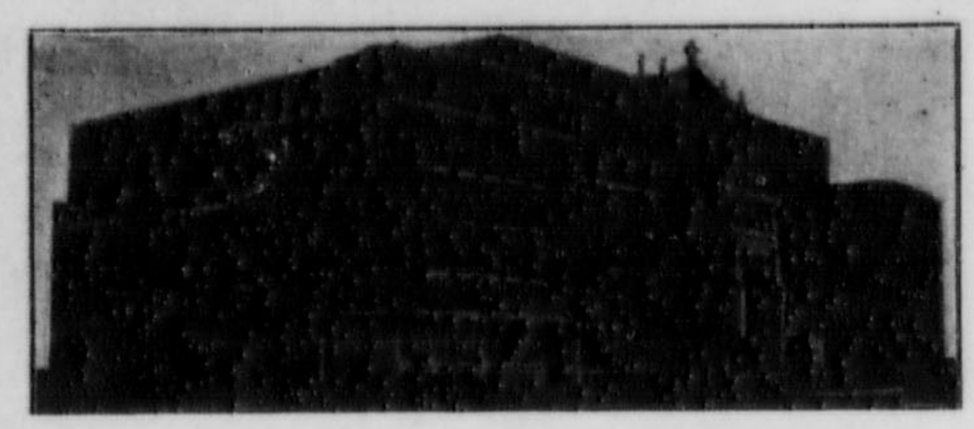
Yours very truly,

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK.
SASK.

_____ 193____

2-- Mr.R.A.Hoey,Feb.-1939,

The above facts are recited to explain to some degree the haste that took place lastspring when it was understood that it was the intention of the Department,to provide funds for the construc tion of the laundry.While your present purchasing system may ha- ve some advantages it has a very decided tendency to delay receipt of purchases made through this system.I was afraid that this would happen in the case of the Lestock School Laundry,so I took the bull by the horns and as soon as I was informed that it was your in- tention to provide funds for this project I went ahead,bought the materials,hired workmen and proceeded with erection of the building As a consequence by the end of August,the laundry was fully comple- ted,a real good job had been made of it,the laundry machinery was installed,and everything was in first order for the beginning of the school year.Had I waited for your system to get into motion I am inclined to feel that supplies would not have arrived in time to permit the building being erected in the fine weather--which I feel you will admit is most desirable in Western Canada.I think that in acting as I did I rendered the Department real service and I should be blamed but rather congratulated for my quick and decisive action

The laundry,which I have put up conforms in every respect to the fine school building which your Department erected; it is fireproof,well lighted,well ventilated and I doubt if your Engineers' Department could have done as well.They certainly could not have put up the building for the amount which I spent,for ins- tance,the supervisor,a first class mechanic,received only $15.00, per week the bricklayer received the same rate of pay and all the common la- bour was done by the old boys of the school assisted by some for- mer pupils.Had this job been done by your Engineers' Department my older pupils as well as my former pupils would have been metic- lously excluded from the job and all the fine theories of the Department,regarding manual training and the employment of the in- dian labour,would have been blown to the four winds.

The invoices which I submitted to the Department are not all for the new building,quite a large sum is for equip- ment which you would have had to provide,in any case,even if a new building had not been erected.May I,in conclusion,say that I am proud of what I have done and I am exceedingly surprised that instead of receiving the praise and commendation of the Department

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



121-5-5

MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK.
SASK.

Feb. the 17th. 1939 193

Mr. R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training,
Ottawa,

Lestock

Department of Mines & Tech.
Indian Affairs Branch
FEB 21 1939
RECORDS

Dear Sir:

I beg to acknowledge receipt of your recent letter regarding the Lestock School Laundry:

A word of explanation, regarding the laundry building which we have just erected, may be in order and may help to clear the atmosphere of doubt and uncertainty which has prevailed in Ottawa, regarding its necessity as well as regarding its cost.

The Lestock or Muscowequan School was erected by the Department in 1929-30. It is a very substantial building and fully answers the purpose for which it was erected. For reasons I do not know no laundry quarters were provided in the new building. The machinery then in use was housed in the old school building and, to a certain extent, this arrangement was satisfactory; at least the school authorities did not lodge any formal complaints with the Department. Unfortunately, the old school building was destroyed by fire in 1931 and the laundry quarters were, of course, destroyed at the same time. A formal request was immediataly placed before the Department for a building suitable for laundry purposes. The request was totally ignored although the ordinary phrase used in such circumstances was made use of, i.e, favourable consideration was promised the request. In the meantime what laundry machinery could be procured were housed in an old chicken house which had been discarded because it was deemed unfit for chickens. It was temporarily and very inadequately repaired and served the purpose of a laundry until our new laundry was put into to operation last September. This old building was so unfit for the purpose for which it was ~~it was~~ used that one of the Sisters on the school staff contracted tuberculosis from repeated attacks of the grippe contracted during her work in the laundry and several of the girl pupils were seriously ill at different periods during the time this building was in use. The Reverend Sister has had to be confined to a sanatorium and is still under treatment,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WESTERN STEEL PRODUCTS, Winnipeg, Man.			$ 8.16
CRANE LIMITED, Winnipeg, Man.		$ 188.53	
		23.14	
		153.07	
		13.89	
		84.65	
		1.92	
		2.88	
		7.59	
		16.32	
		9.00	
		2.61	
		5.25	
		28.12	
		1.22	
		538.19	
Credit notes	$9.11		
	13.54	22.65	
			515.54
FREIGHT BILLS			50.90
WAGES AS PER PAYLISTS			813.15
TOTAL			$4,171.27

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LAUNDRY BUILDING MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO., Winnipeg, Man.		$ 14.13	
		56.84	
		8.58	
		17.59	
		4.08	
		.97	
		1.78	
		7.43	
		9.41	
		2.83	
		2.53	
			$ 126.17
CANADIAN FAIRBANKS MORSE CO., Winnipeg, Man.		102.20	
		21.40	
		46.46	
		4.23	
		1.96	
		81.25	
		257.50	
	Credit note	1.96	
		255.54	
	Paid by Principal	20.90	
			276.44
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO., Winnipeg, Man.			257.14
HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD., Winnipeg, Man.		253.75	
	Credit notes $53.75		
	50.00	103.75	
			150.00
NORTHWESTERN IRON WORKS, Regina, Sask.			23.84
A.B.C. HEATING SERVICE, Regina, Sask.			162.00
WESTERN PAINT CO., Winnipeg, Man.			64.93
RELIANCE LUMBER CO., Lestock, Sask.	$1757.75 less 10%		1581.98
ALEX SHAW, Lestock, Sask.			141.02

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 22, 1939.

Memorandum:

DEPUTY MINISTER

I attach a statement showing the expenditure at the Muscowequan Indian residential school in connection with erecting and equipping a new laundry. For several years past the management of this school has directed attention to the fact that the laundry facilities were totally inadequate and in the appropriation for the current fiscal year an amount of $2000.00 was specifically provided for the erection of a new laundry.

The laundry was so urgently required that the Principal, when he heard that funds would be available for its erection, decided to immediately proceed with the building. I enclose letter received from the Principal explaining his reasons for proceeding as he did. I also enclose letter received from Indian Agent Waddy regarding the laundry.

I feel that the expenditure is reasonable as it includes not only the erection of the building but necessary laundry equipment.

It would, therefore, be appreciated if the Honourable the Minister would approve payment of the cost amounting to $4171.27. Funds for this purpose are available in the current year's appropriation.

I may add that I understand that Rev. J.O. Plourde, O.M.I., fully discussed with officials in the Minister's office the method followed in the erection of this laundry.

Director.

PP

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WESTERN STEEL PRODUCTS, Winnipeg, Man.			$ 8.16
CRANE LIMITED, Winnipeg, Man.		$ 188.53	
		23.14	
		153.07	
		13.89	
		84.65	
		1.92	
		2.88	
		7.59	
		16.32	
		9.00	
		2.61	
		5.25	
		28.12	
		1.22	
		538.19	
Credit notes	$9.11		
	13.54	22.65	
			515.54
FREIGHT BILLS			50.90
WAGES AS PER PAYLISTS		76-13-491	813.15
TOTAL			$4,171.27

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

E LAUNDRY BUILDING MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO., Winnipeg, Man.		$ 14.13	
		56.84	
		8.58	
		17.59	
		4.08	
		.97	
		1.78	
		7.43	
		9.41	
		2.83	
		2.53	
			$ 126.17
CANADIAN FAIRBANKS MORSE CO., Winnipeg, Man.		102.20	
		21.40	
		46.46	
		4.23	
		1.96	
		81.25	
		257.50	
	Credit note	1.96	
		255.54	
	Paid by Principal	20.90	
			276.44
J.H. ASHDOWN HARDWARE CO., Winnipeg, Man.			257.14
HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD., Winnipeg, Man.		253.75	
	Credit notes $53.75		
	50.00	103.75	
			150.00
NORTHWESTERN IRON WORKS, Regina, Sask.			23.84
A.B.C. HEATING SERVICE, Regina, Sask.			[illegible].00
WESTERN PAINT CO., Winnipeg, Man.			64.93
RELIANCE LUMBER CO., Lestock, Sask.	$1757.75 less 10%		1581.98
ALEX SHAW, Lestock, Sask.			141.02

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Ottawa,
February 22, 1939.

Memorandum:

DEPUTY MINISTER

I attach a statement showing the expenditure at the Muscowequan Indian residential school in connection with erecting and equipping a new laundry. For several years past the management of this school has directed attention to the fact that the laundry facilities were totally inadequate and in the appropriation for the current fiscal year an amount of $2000.00 was specifically provided for the erection of a new laundry.

The laundry was so urgently required that the Principal, when he heard that funds would be available for its erection, decided to immediately proceed with the building. I enclose letter received from the Principal explaining his reasons for proceeding as he did. I also enclose letter received from Indian Agent Waddy regarding the laundry.

Approved T.C.

I feel that the expenditure is reasonable as it includes not only the erection of the building but necessary laundry equipment.

It would, therefore, be appreciated if the Honourable the Minister would approve payment of the cost amounting to $4171.27. Funds for this purpose are available in the current year's appropriation.

I may add that I understand that Rev. J.O. Plourde, O.M.I., fully discussed with officials in the Minister's office the method followed in the erection of this laundry.

Harold McGill

Director.

PP

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
DEPUTY MINISTER

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 2 1939
RECORDS

Ottawa, March 1st, 1939.

MEMORANDUM:

Dr. H.W. McGill,
Dir. of Indian Affairs Branch.

Re - New laundry, Muscowequan Indian Residential School.

I am returning herewith copy of your memorandum of the 22nd ultimo. The Minister has approved of this expenditure. Referring to the last paragraph, Father Plourde only discussed this matter with me recently. We did not approve of what was done prior to the time the work started.

C.W. Jackson,
Chief Executive Assistant.

Enclosure (1).

Trust - 3307.22
813.15
50.90
wages "
fut -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MONTREAL QUEBEC ST. JOHN HALIFAX OTTAWA TORONTO WINDSOR
WINNIPEG REGINA CALGARY EDMONTON VANCOUVER VICTORIA

To The Canadian Fairbanks-Morse Co. DR.

LIMITED

STATEMENT

FOLIO

WINNIPEG, Oct. 31/38

Muscowequan Indian Residential School

Lestock,

SASK.

No Cash Discount

Please Make Cheques PAYABLE At Par In Winnipeg

Interest Will Be Charged On OVERDUE Accounts At The Rate Of 7% Per Annum

DATE	DESCRIPTION	DEBIT	CREDIT	TOTAL
1938				
	ACCT. RENDERED			
Mar. 24	TO GOODS AS PER BILL	20.90		
May 27	Cash Paid by school →	20.90		
July 16		102.20		
16		81.25		
Sep. 14		21.40		
Oct. 12		4.23		
7		46.46		255.54
Oct. 13		1.96		
28	C.N.	1.96		

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Lemoine O.M.I.

CARRIED FORWARD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

Credit Ledger

		Cr	Dr
May	12		188.63
July	18		23 14
"	23	× 176.00 School Cheque No 76	
Aug.	20	× 13.53 " Cheque No 97	
Sept	7		153.07
"	8		13.89
"	9		84 65
"	10		1.92
"	12		2.88
"	15		7.59
"	22		16.32
"	24		9.00
"	26	Cr N 9.11	
"	27	Cr. N 13.54	
Oct.	7		5.25
"	14		2.61
"	24		28.12
"	29		1.22
		$211.18	538.19
			- 211.18
			$327.01

To be paid to Crown Lands Regina Sask

* $188.53 paid by Indian School (by cheques) due to School

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo Jeannotte Supt

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C. N. R.

for 3 Rails	12.40
freight.	2.10
4 Radiator	6.48
	1.20
	21.60
	1.45
	5.67
$50.90	Paid by School.

KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo Jeannotte o.m.i.
Principal

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

When used for Freight to Order or under Customs Bond insert words "IN BOND" or "ORDER" here.

PLEASE READ RULES IN MARGIN HEREOF

C.N.R. 2525
3-37

FREIGHT BILL

STATION Lestock CUSTOMS No. Oct 7th/38 PRT. BILL or W/B PRO. SHEET No.

34

Consignee & Destination

Mission

DATE

To CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
FOR CHARGES ON ARTICLES TRANSPORTED

Route (Point of Origin to Destination) W/B From	W/B Date	W/B No.	Full Name of Shipper		Car Init. & No.
Winnipeg	Oct 5th	5920	Can Fairbanks	Morse	CM 10043

Point of Origin and Date of Shipment	Connecting Line Reference	Previous W/B Reference	Orig. Car Init. and No.

No. of Pkgs.	DESCRIPTION OF ARTICLES AND MARKS	WEIGHT	RATE	FREIGHT	ADVANCES	TOTAL
1	elec supplies	20	120	24		
1	carton hardwar e	30	99	30		
1	bar L iron 1 steele pulley					
1	bdl hanger frames	90	81	73		
1	piece rd iron	30	60	18		1.45

Proe commotte one Paid by School

KAMSCOTEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

LOCATION		†Junction Agents will on connecting Line Transfers, Indicate by Symbol how weight was obtained. *For use at Junction Points on Freight Subject to Connecting Line Settlement.	†WL Symbol L.C.L. Frt.	*TOTAL PREPAID $	TOTAL $
Warehouse	Post or Section				

RECEIVED PAYMENT FOR THE RAILWAY _____ 19____

Agent Per _____ Collector or Cashier

Make Cheques Payable to CANADIAN NATIONAL RAILWAYS unless Charges are paid to Cartage Agent.

THE ORIGINAL PAID FREIGHT BILL MUST BE SURRENDERED FOR OVERCHARGES TO BE REFUNDED AND MUST ACCOMPANY CLAIMS FOR OVERCHARGE, LOSS OR DAMAGE.

Printed in Canada.

When used for Freight to Order or under Customs Bond insert words "IN BOND" or "ORDER" here.

PLEASE READ RULES IN MARGIN HEREOF

C.N.R. 2525
3-37

FREIGHT BILL

STATION Lestock CUSTOMS No. Oct 15 th/38 PRT. BILL or W/B PRO. SHEET No.

72

Consignee & Destination

H Mission

DATE

To CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
FOR CHARGES ON ARTICLES TRANSPORTED

Route (Point of Origin to Destination) W/B From	W/B Date	W/B No.	Full Name of Shipper	Car Init. & No.
McIntosh Ont	Oct 12 th	3 CN 10472	Reserve	

Point of Origin and Date of Shipment	Connecting Line Reference	Previous W/B Reference	Orig. Car Init. and No.

No. of Pkgs.	DESCRIPTION OF ARTICLES AND MARKS	WEIGHT	RATE	FREIGHT	ADVANCES	TOTAL
1	steve for Irons (pour fer. à repasser)	150	378	567	Paid by School	567

KAMSCOTEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

Rec commotte one

LOCATION		†Junction Agents will on connecting Line Transfers, Indicate by Symbol how weight was obtained. *For use at Junction Points on Freight Subject to Connecting Line Settlement.	†WL Symbol L.C.L. Frt.	*TOTAL PREPAID $	TOTAL $
Warehouse	Post or Section				

RECEIVED PAYMENT FOR THE RAILWAY _____ 19____

Agent Per _____ Collector or Cashier

Make Cheques Payable to CANADIAN NATIONAL RAILWAYS unless Charges are paid to Cartage Agent.

THE ORIGINAL PAID FREIGHT BILL MUST BE SURRENDERED FOR OVERCHARGES TO BE REFUNDED AND MUST ACCOMPANY CLAIMS FOR OVERCHARGE, LOSS OR DAMAGE.

Printed in Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

When used for Freight to Order or under Customs Bond insert words "IN BOND" or "ORDER" here.

PLEASE READ RULES IN MARGIN HEREOF

C.N.R. 2525
3-37

FREIGHT BILL

STATION Lestock Sept CUSTOMS No. 16th/38 FRT. BILL or W/B PRO. SHEET No. 98

Consignee & Destination

DATE

Dept of Indian Affairs

To CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
FOR CHARGES ON ARTICLES TRANSPORTED

Route (Point of Origin to Destination) W/B From

W/B Date	W/B No.	Full Name of Shipper	Car Init. & No.
Winnipeg Sep 15 th	89888	Can Gen Elevc	CN 10036

Point of Origin and Date of Shipment | Connecting Line Reference | Previous W/B Reference | Orig. Car Init. and No.

No. of Pkgs.	DESCRIPTION OF ARTICLES AND MARKS	WEIGHT	RATE	FREIGHT	ADVANCES	TOTAL
	1 coil ins wire 1 carton iron boxed switch 1 carton supplies	80	s	120		120

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

Rec. & commodities O.M.I.

Paid by school

LOCATION

Warehouse	Post or Section

†Junction Agents will on connecting Line Transfers, Indicate by Symbol how weight was obtained.
*For use at Junction Points on Freight Subject to Connecting Line Settlement.

†WL Symbol L.C.L. Frt. *TOTAL PREPAID $

TOTAL $

RECEIVED PAYMENT FOR THE RAILWAY _____ 19____

Agent Per _____ Collector or Cashier

Make Cheques Payable to CANADIAN NATIONAL RAILWAYS unless Charges are paid to Cartage Agent.

THE ORIGINAL PAID FREIGHT BILL MUST BE SURRENDERED FOR OVERCHARGES TO BE REFUNDED AND MUST ACCOMPANY CLAIMS FOR OVERCHARGE, LOSS OR DAMAGE.

Printed in Canada.

When used for Freight to Order or under Customs Bond insert words "IN BOND" or "ORDER" here.

PLEASE READ RULES IN MARGIN HEREOF

C.N.R. 2525
3-37

FREIGHT BILL

STATION Lestock Sept CUSTOMS No. 19th/38 FRT. BILL or W/B PRO. SHEET No. 105

Consignee & Destination

DATE

Indian Residential School

To CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
FOR CHARGES ON ARTICLES TRANSPORTED

Route (Point of Origin to Destination) W/B From

W/B Date	W/B No.	Full Name of Shipper	Car Init. & No.
Winnipeg Sept 15 yth	90087	Harrison Fraser CN	501360

Point of Origin and Date of Shipment | Connecting Line Reference | Previous W/B Reference | Orig. Car Init. and No.

No. of Pkgs.	DESCRIPTION OF ARTICLES AND MARKS	WEIGHT	RATE	FREIGHT	ADVANCES	TOTAL
	1 crate laundry ironer	1800	120	21.60		21.60

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

Rec. & commodities O.M.I.

Paid by School

LOCATION

Warehouse	Post or Section

†Junction Agents will on connecting Line Transfers, Indicate by Symbol how weight was obtained.
*For use at Junction Points on Freight Subject to Connecting Line Settlement.

†WL Symbol L.C.L. Frt. *TOTAL PREPAID $

TOTAL $

RECEIVED PAYMENT FOR THE RAILWAY _____ 19____

Agent Per _____ Collector or Cashier

Make Cheques Payable to CANADIAN NATIONAL RAILWAYS unless Charges are paid to Cartage Agent.

THE ORIGINAL PAID FREIGHT BILL MUST BE SURRENDERED FOR OVERCHARGES TO BE REFUNDED AND MUST ACCOMPANY CLAIMS FOR OVERCHARGE, LOSS OR DAMAGE.

Printed in Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C.N.R. 2528
1-26

When used for Freight to Order or under Customs Bond insert words "IN BOND" or "ORDER" here.

PLEASE READ RULES IN MARGIN HEREOF

FREIGHT BILL

STATION Lestock DATE June 10 19 39

AT

CUSTOMS No. | FREIGHT BILL No. or W/B PRO. No. | SHEET No. 47

1

ORIGINAL PAID FREIGHT BILL MUST BE SURRENDERED FOR OVERCHARGES TO BE REFUNDED AND MUST ACCOMPANY CLAIMS FOR OVERCHARGE, LOSS OR DAMAGE.

CONSIGNEE Mission

DESTINATION

To CANADIAN NATIONAL RAILWAYS Dr.
FOR CHARGES ON ARTICLES TRANSPORTED

ROUTE (Point of Origin to Destination)

W/B FROM Melville W/B DATE June 9 W/B No. 1774 FULL NAME OF SHIPPER H 24180 Car Initials and Number C Murray

Point of Origin and Date of Shipment | Connecting Line Reference | Previous W/B Reference | Original Car Initials and Number

No. of Pkgs.	DESCRIPTION OF ARTICLES AND MARKS	WEIGHT	RATE	FREIGHT	ADVANCES	TOTAL
2	Pcs Stove Pipe	1000	21	210		210

LOCATION: Warehouse | Post or Section

† Junction Agents will, on Connecting Line Transfers, Indicate by Symbol how Weight was obtained.
* For use at Junction Points on Freight subject to Connecting Line Settlement.

† Weight Symbol L.C.L. Freight

* TOTAL PREPAID $

TOTAL $ 210

Geo commuted 10% Paid by School

RECEIVED PAYMENT FOR THE RAILWAY _____ 19____

Agent per _____ Collector or Cashier

Make Cheques Payable to Canadian National Railways unless Charges are paid to Cartage Agent.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

When used for Freight to Order or under Customs Bond insert words "IN BOND" or "ORDER" here.

PLEASE READ RULES IN MARGIN HEREOF

C.N.R. 2525
3-37

FREIGHT BILL

STATION Lestock DATE Sept 12 th/38 CUSTOMS No. FRT. BILL or W/B PRO. SHEET No.

1

THE ORIGINAL PAID FREIGHT BILL MUST BE SURRENDERED FOR OVERCHARGES TO BE REFUNDED AND MUST ACCOMPANY CLAIMS FOR OVERCHARGE, LOSS OR DAMAGE.

Consignee & Destination Mission

62

To CANADIAN NATIONAL RAILWAYS
FOR CHARGES ON ARTICLES TRANSPORTED

Route (Point of Origin to Destination) W/B From

W/B Date | W/B No. | Full Name of Shipper | Car Init. & No.

Winnipeg Sept 10th 86073 Crane CN 405880

Point of Origin and Date of Shipment | Connecting Line Reference | Previous W/B Reference | Orig. Car Init. and No.

No. of Pkgs.	DESCRIPTION OF ARTICLES AND MARKS	WEIGHT	RATE	FREIGHT	ADVANCES	TOTAL
4	loose radiators iron	800	81	648		648

LOCATION: Warehouse | Post or Section

†Junction Agents will on connecting Line Transfers, Indicate by Symbol how weight was obtained.
*For use at Junction Points on Freight Subject to Connecting Line Settlement.

†Wt. Symbol L.C.L. Frt. *TOTAL PREPAID $

TOTAL $

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

Geo commuted 10% Paid by School

RECEIVED PAYMENT FOR THE RAILWAY _____ 19____

Agent Per _____ Collector or Cashier

Make Cheques Payable to CANADIAN NATIONAL RAILWAYS unless Charges are paid to Cartage Agent.

Printed in Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C.N.R. 11
10-25

INTER-DEPARTMENTAL CORRESPONDENCE

PRINTED IN CANADA

Saskatoon, Sask., June 17, 1932.

YOUR FILE	SUBJECT	OUR FILE
	Sale of Rail.	4030-132

Agent,
Lestock, Sask.,
- - - - - - - - - - -

Under date of June 8th Roadmaster Murray at Melville shipped three pieces of 80# rail to the Muscowequan Indian Residential School at Lestock.

Cost of material amounts to $12.40 and I would be pleased to have you arrange collection, advising me date and remittance No. to cover.

E Crawford
Superintendent.

V.

$12.40 3 rails for beams on Cistern
2.10 Frgt.
$14.50

Paid by School

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C.N.R. 12
10-25

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

INTER-DEPARTMENTAL CORRESPONDENCE

PRINTED IN CANADA

Melville, Sask. May 26th. 1938.

YOUR FILE	SUBJECT	OUR FILE
	Re; Sale of scrap rail.	4030-1.

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask..

Dear Sir:

This will acknowledge receipt of your letter of May 23rd. requesting permission to purchase 3 rails of 12 feet each.

This is a matter which I must first take up with our Superintendent. I have today written for the necessary approval in this case and will advise you on receipt of advice from him.

Yours truly,

Gilbert Murray

Assistant Division Engineer.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Wages by Schools

Returned Pupils

~~845~~ 813 LS

P.P.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(1)

May Form No. 702

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending May 21st 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER day + board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Cimt & Brick W.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.

for Week ending May 28th '38

E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Cimt & Brick W.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
										78.00		

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte O.M.I.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

J. Howard
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

June

Form No. 702

(4)

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending June 4th 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day & Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Ciment & Carpenter W.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
	Week ending June 11th 1938											
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Ciment & Carp. W.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
	Week ending June 18th 1938											
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	T. Goulet O.M.I.
E. Hella	Ciment Work	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	T. Goulet O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	T. Goulet O.M.I.
Leon Guerette	Carpenter	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Léon Guerette	T. Goulet O.M.I.
										118.50		

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte O.M.I.
Principal

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(3)

Form No. 702

KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Reserve

for week ending June 25th 1938.

NAMES	Nature of Employment or Trade No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER day + Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	Foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Gr. Coulin O.M.I.
E. Hella	Cement + Brick	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Gr. Coulin O.M.I.
John Pemburnn	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemburnn	Gr. Coulin O.M.I.
					Week ending July 2nd 1938							
E. Gauthier	Foreman	1	1	1	1	1	1	6	2 00	12.00	E. Gauthier	Gr. Coulin O.M.I.
E. Hella	Cement + Brick	1	1	1	1	1	1	6	2 00	12.00	E. Hella	Gr. Coulin O.M.I.
John Pemburnn	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemburnn	Gr. Coulin O.M.I.
					Week ending July 9th 1938							
E. Gauthier	Foreman	1	1	1	1	1	1	6	2 00	12.00	E. Gauthier	Gr. Coulin O.M.I.
E. Hella	Cement + Brick	1	1	1	1	1	1	6	2 00	12.00	E. Hella	Gr. Coulin O.M.I.
John Pemburnn	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemburnn	Gr. Coulin O.M.I.
										94.50		

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo Jeannotte O.M.I.
Principal

J. Howdy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(4)

Form No. 702

July

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending July 16th 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day + Board.	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	Foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Goulin O.M.I.
E. Hella	Brick + Ciment	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Goulin O.M.I.
John Pembrun	Labourer	1	1	—	—	—	1	3	1.25	3.75	John Cambrun	G. Goulin O.M.I.
Week ending July 23rd 1938.												
E. Gauthier	Foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Goulin O.M.I.
E. Hella	Brick + Ciment	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Goulin O.M.I.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Cambrun	G. Goulin O.M.I.
Week ending July 30th 1938.												
E. Gauthier	Foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Goulin O.M.I.
E. Hella	Brick + Ciment	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Goulin O.M.I.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Cambrun	G. Goulin O.M.I.
										90 75		

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte O.M.I.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

J. Hardy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(5)

Form No. 702

August

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Reserve

for week ending Aug. 6th 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER day & Board.	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Hella	Cement + Brick	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte o.m.i.
					For Week ending Aug. 13th '38							
E. Hella	Cement + Brick	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte o.m.i.
					For Week ending Aug 20th 1938							
E. Hella	Cement + Brick	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
Leon Guerette	Carpenter	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Léon Guerette	Geo. Jeannotte o.m.i.
										82.50		

Cheque No.....

Balance.....

E. Hella
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

J. Edwards
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(6)

September

Form No. 702

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending Sept. 10th 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER day + Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
Denis Boulet	Electricien	—	—	—	—	1	1	2	1.50	3.00	Denis Boulet	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrum	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pembrum	Geo. Jeannotte o.m.i.
					For Week ending Sept. 17th 1938							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
D. Boulet	Electricien	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Denis Boulet	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrum	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pembrum	Geo. Jeannotte o.m.i.
					For Week ending Sept. 24th 1938.							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
D. Boulet	Electricien	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Denis Boulet	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrum	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pembrum	Geo. Jeannotte o.m.i.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte o.m.i.
										87.00		

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

J. Hardy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

Form No. 702

October

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Reserve

QUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

for week ending October 1st. 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day / Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	Foreman	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Plaster W.	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
D. Boulet	Electrician	/	/	/	/	/	/	6	1.50	9.00	Denis Boulet	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	/	/	/	/	/	/	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	Labourer	/	/	/	/	/	/	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
					for Week ending Oct. 8th 1938.							
E. Gauthier	Foreman	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Plaster W.	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
Rosario Chouinard	Pipe J.W.	/	/	/	/	/	/	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	/	/	/	/	/	/	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	Labourer	/	/	/	/	/	/	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
										96.00		

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte O.M.I.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

J. Waddy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(8)

October

Form No. 702

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on KUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending October 14th 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day + Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
E. Hella	Cement + Plaster	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	fitter J. Work	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemblem	Geo. Jeannotte o.m.i.
					for Week ending Oct. 22nd 1938							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
E. Hella	Cement + Plaster	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	fitter J. Work	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemblem	Geo. Jeannotte o.m.i.
					for Week ending Oct. 29th 1938.							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	fitter J. Work	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemblem	Geo. Jeannotte o.m.i.
										109.50		

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

J. Waddy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(9)

November

Form No. 702

KEESCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Reserve

for week ending November 5th 1938.

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day & Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	pipe-fitter's Work	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pambrun	Geo. Jeannotte o.m.i.
				for Week ending Nov. 12th 1938.								
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	pipe-fitter's Work.	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pambrun	Geo. Jeannotte o.m.i.
										57.00		

Work finished.

Total :- 78.00 + 118.50 + 94.50 + 90.75 + 82.50 + 87.00 + 96.00 + 109.50 + 57.00 = $813.75

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

J. Hardy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

Form No. 702

(1)

May

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending May 21st 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade No. of ~~Hands~~ Days	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day and Board.	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
E. Hella	Ciment W. & Brick Layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte o.m.i.
for week ending May 28th '38												
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
E. Hella	Ciment Work & Brick Layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte o.m.i.

$79.00

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

.....
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

June Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7902

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

(2)

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Muscowequan Reserve

for week ending June 4th '38

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER day	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Ciment Work + carpenter	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
					Week ending June 11th '38							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte O.M.I.
E. Hella	Ciment Work + Carp.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte O.M.I.
Jos. Lapierre	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Jeannotte O.M.I.
					Week ending June 18th '38							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	T. Goulin O.M.I.
E. Hella	Ciment Worker	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	T. Goulin O.M.I.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	T. Goulin O.M.I.
Leon Guerette	Carpenter	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00		T. Goulin O.M.I.
										118.50		

Cheque No. .....
Balance .....
E. Gauthier
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved Geo. Jeannotte O.M.I. (Principal)

Agency .....
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(3)

Form No. I.A. 702
Book No. 7962

June 25th '38

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending June 25th '38

NAMES	Nature of Employment or Trade Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER day	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Coulin o.m.i.
E. Hella	Cement + Brick layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Coulin o.m.i.
John Pambrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pambrun	G. Coulin o.m.i.
	for Week ending July 2nd '38											
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Coulin o.m.i.
E. Hella	Cement + Brick layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Coulin o.m.i.
John Pambrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pambrun	G. Coulin o.m.i.
	for Week ending July 9th '38											
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Coulin o.m.i.
E. Hella	Cement + Brick layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Coulin o.m.i.
John Pambrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pambrun	G. Coulin o.m.i.
												G. Coulin o.m.i.
												G. Coulin o.m.i.
										94.50		

Cheque No. .....

Balance .....

E. Gauthier
FOREMAN

Vote .....

Allotment .....

Payment Approved Rev. Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

Agency .....

E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

J. Brady
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(11)

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7962

July

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending July 16th '38

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Goulin, o.m.i.
E. Hella	Bricklayer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Goulin, o.m.i.
John Pembrum	Labourer	1	1	-	-	-	1	3	1.25	3.75	John Pembrum	G. Goulin, o.m.i.
	for Week ending July 23rd '38											
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Goulin, o.m.i.
E. Hella	Brick-layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Goulin, o.m.i.
John Pembrum	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pembrum	G. Goulin, o.m.i.
	for Week ending July 30th '38											
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	G. Goulin, o.m.i.
E. Hella	Brick-layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	G. Goulin, o.m.i.
John Pembrum	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pembrum	G. Goulin, o.m.i.
										$90.75		

Cheque No. .....
Balance .....

E. Gauthier
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved Rev. Geo. Jeannotte O.M.I.

Agency .....
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

J. Hardy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(5)

August

Form No. 702

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending Aug. 6th '38

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER.....	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E Hella	Cement + Brick Layer	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte OMI
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pamberton	Geo. Jeannotte OMI
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo Jeannotte OMI
					for Week ending Aug 13th '38							
E. Hella	Cement + Brick L.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte OMI
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pamberton	Geo. Jeannotte OMI
Jos. Lapierre	"	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapiene	Geo. Jeannotte OMI
					for Week ending Aug 20th 38							
E. Hella	Cement + Brick L.	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte OMI
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pamberton	Geo. Jeannotte OMI
Leon Guerette	Carpenter	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Léon Guerette	Geo Jeannotte OMI
										82.50		

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

Cheque No.....

Balance.....

E. Hella
FOREMAN

Recommended for payment

Rev. Geo Jeannotte OMI

J Murphy
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(6)

Form No. A.A. 702
Regd. No. 1962

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending Sept. 10th 1938

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER.....	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Leonnotte omi.
Denis Boulet	Electrician	–	–	–	–	1	1	2	1.50	3.00	Denis Boulet	Geo. Leonnotte omi.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Leonnotte omi
		for Week Ending Sept. 17th '38										
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Leonnotte omi
D. Boulet	Electrician	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Denis Boulet	Geo. Leonnotte omi
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Leonnotte omi
		for Week Ending Sept. 24th '38										
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Leonnotte omi
D. Boulet	Electrician	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Denis Boulet	Geo. Leonnotte omi
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Leonnotte omi
Jos. Lapierre	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapierre	Geo. Leonnotte omi
										$87.00		

Cheque No. .....
Balance .....
E. Gauthier
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved Rev. Geo. Leonnotte omi.

Agency .....
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

J. Moody
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)
PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Form No. I.A. 702
Requn. No. 7962

(7)

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Reserve

for week ending October 1st '38

NAMES	Nature of Employment or Trade Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day (Board)	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo Jeannotte ome
E. Hella	Plaster work	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo Jeannotte ome
D. Boulet	Electrician	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	Denis Boulet	Geo Jeannotte ome
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joh Pamlin	Geo Jeannotte ome
Jos. Lapierre	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapiere	Geo Jeannotte ome
					for Week ending Oct. 8th 1938.							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo Jeannotte ome
E. Hella	Plaster work	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo Jeannotte ome
Rosario Chouinard	Pipe fitter	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo Jeannotte ome
John Pembrun	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joh Pamlin	Geo Jeannotte ome
Jos. Lapierre	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	Joseph Lapiere	
										96.00		

Cheque No. .....
Balance .....
E. Gauthier
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved Rev. Geo Jeannotte OMI.

Agency .....
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(8)

Form No. I.A. 702
Regn. No. 7962

October

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Reserve

MUSCOWEQUAH INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

for week ending October 14th, '38

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER.....	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	Foreman	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte OMI
E. Hella	Cement + Plaster	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Hella	Geo. Jeannotte OMI
R. Chouinard	pipe's work	/	/	/	/	/	/	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte OMI
John Pemberton	Labourer	/	/	/	/	/	/	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte OMI
	For week ending Oct 22nd '38											
E. Gauthier	Foreman	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte OMI
E. Hella	Cement + Plaster	/	/	/	/	–	–	4	2.00	8.00	E. Hella	Geo. Jeannotte OMI
R. Chouinard	pipe's work	/	/	/	/	/	/	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte OMI
John Pemberton	Labourer	/	/	/	–	/	/	5	1.25	6.25	John Pemberton	Geo. Jeannotte OMI
	For Week ending Oct 29th 38											
E. Gauthier	Foreman	/	/	/	/	/	/	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte OMI
R. Chouinard	pipe's work	/	/	/	/	/	/	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte OMI
John Pemberton	Labourer	/	/	/	/	/	/	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte OMI

$109.50

Cheque No. .....
Balance .....
E. Gauthier
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved Rev Geo Jeannotte OMI.

Agency .....
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

(9)

November

Form No. 702

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

RETURN OF LABOUR on the Laundry Building on Reserve

for week ending November 5th 1938.

NAMES	Nature of Employment or Trade / No. of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri	Sat.	TOTAL	PRICE PER Day + Board	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	Pipes & Work	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
					for Week ending Nov. 12th 1938.							
E. Gauthier	foreman	1	1	1	1	1	1	6	2.00	12.00	E. Gauthier	Geo. Jeannotte o.m.i.
R. Chouinard	Pipes & Work	1	1	1	1	1	1	6	1.50	9.00	R. Chouinard	Geo. Jeannotte o.m.i.
John Pemberton	Labourer	1	1	1	1	1	1	6	1.25	7.50	John Pemberton	Geo. Jeannotte o.m.i.
										57.00		

Work finished

Total :- 78.00 + 118.50 + 94.50 + 90.75 + 82.50 + 87.00 + 96.00 + 109.50 + 57.00 = $813.75

I hereby certify that the services have been performed and prices are fair and just.

Cheque No.....

Balance.....

E. Gauthier
FOREMAN

Recommended for payment

Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

AGENT

121-5-5

Ottawa,
March 28, 1939.

Memorandum:

MR. BAILEY

In memorandum dated February 22 last I brought to the attention of the Deputy Minister the expenditure incurred in connection with erecting and equipping a new laundry at the Muscowequan Indian residential school during the summer of 1938. The total expenditure was $4,171.27 of which amount $813.15 covered wages and $50.90 covered freight.

In memorandum dated March 1, I was advised that the Minister had approved of this expenditure.

I, therefore, submit the under-mentioned accounts and I should appreciate it if you would issue purchase orders for them as funds are available to pay the accounts in the appropriation for the fiscal year 1938-39:

Canadian General Electric Co., 11 accounts amounting to ..... $ 126.17
(Charge to 76-13-491)

Canadian Fairbanks Morse Co., 7 accounts amounting to 276.44
(Of this amount $183.45 is chargeable to 76-12-415 and $92.99 to 76-13-491. You will also note that, of the amount of $276.44, $20.90 has already been paid by the Principal and should be refunded to him)

J.H. Ashdown Hardware Co. 257.14
(Chargeable to 76-13-491)

March 29/39

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Harrisons & Crosfield, Paterson, Fraser Ltd....$ 150.00
(Chargeable to 76-12-415)

Northwestern Iron Works 23.84
(Chargeable to 76-13-491)

A.B.C. Heating Service 162.00
(Chargeable to 76-13-491)

Western Paint Co. 64.93
(Chargeable to 76-13-491)

Reliance Lumber Co. 1,581.98
(Chargeable to 76-13-491)

Alex Shaw 141.02
(Chargeable to 76-13-491)

Western Steel Products 8.16
(Chargeable to 76-13-491)

Crane Limited 515.54
(Chargeable to 76-13-491)

fpp
RHH

H. Gunn

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TORONTO WINNIPEG CALGARY EDMONTON VANCOUVER

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.

HEAD OFFICE
CORISTINE BUILDING
MONTREAL

ASSOCIATED COMPANIES

LONDON, ENG., INDIA, CEYLON, JAVA, SUMATRA
AUSTRALIA, NEW ZEALAND, CHINA, JAPAN
FORMOSA, BORNEO, STRAITS SETTLEMENTS
FEDERATED MALAY STATES, U. S. OF AMERICA

PLEASE ADDRESS ALL
COMMUNICATIONS TO THE
COMPANY

BEAVER SOAP AND CHEMICALS LIMITED DIVISION
1355 Winnipeg Ave.,
Winnipeg, Man.

March 16th, 1939.

Mr. R. A. Hoey,
Director of Welfare & Training,
Indian Affairs Branch,
Dominion Government,
Ottawa, Ont.

Dear Mr. Hoey:

On January 14th we wrote to you in reference to a sale made to the Indian Residential School at Lestock, Sask., covering 1 only single roll Troy 48 in. Ironer in the amount of $150.00 which was delivered to this institution on September 15th, 1938.

We were advised by the Rev. J. O. Plourde, O.M.I. that this account was to be paid by the Department of Mines & Resources, Indian Affairs Branch and he requested us to write to you personally as he implied that you were conversant with this particular transaction and that we would receive payment of this account from your Department, in due course.

Up to the present time we have not received any advise from you in connection with this matter, nor have we received a remittance from your Department to cover this account.

However, may we hear from you as to when we can expect payment of this account and in the event that our invoice has not been passed by your Department, we would ask you to kindly notify us in order that we shall be able to make the necessary arrangements for the payment of this account from the Oblate Catholic Indian Missions.

Yours very truly,

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.,

Leo L Dowdall

L. J. Dowdall,
Accountant.

GEB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 6, 1939.

Gentlemen:

I desire to refer to your letter of the 16th ultimo with reference to the ironer which you supplied to the Muscowequan Indian residential school.

I regret that there has been some unavoidable delay in the payment of the expenditure incurred at the Muscowequan residential school last summer but I expect that a cheque in payment of this account will be forwarded in the near future.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Harrisons & Crosfield, Paterson, Fraser Ltd.,
1355 Winnipeg Ave.,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Canadian Fairbanks Morse Co.,

ADDRESS Winnipeg,

Manitoba.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE	SERVICE	AMOUNT
1939		
April 28	Laundry equipment for Indian residential school as per invoices attached	
	Invoice dated July 16, 1938 .... $ 102.20	
	" " " " " 81.25	
	" " September 14, 1938.. 21.40	
	" " October 7, 1938.. 46.46	
	" " " 12, 1938.. 4.23	$255 54
	TOTAL	$ 255 54

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 8420

.....
Agent

VOUCHER NO.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE July 16 FILE NO. 7666

SOLD TO

Rev. Fr. O. Jeannotte,
Lestock, Sask.

ORDER NO.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	Westco "Midget" Condensation Return Unit, Simplex Model, with 110 volt DC Motor	146.00	30%	102.20

Muskawequay Ind. Res. School,
Lestock, Sask.

Received in good order
Prices fair & just

"COPY"

MUSKOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Rev. Jeannotte O.M.I.

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE Sept.14 FILE NO. 6880

SOLD TO

Muskowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

ORDER NO. letter

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
8 1 1	96311 Switches Bus Bar Box Mains 60A 125-250 V. Branches 3-30A 110 V Trough 17 x 6 x 4 Bus Bar Box to be on right end of trough	21.40 net		21.40

Received in good order
Prices fair & just

"COPY"

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Rec. Jesnotte o.m.i.

® RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE July 16 FILE NO. 7369

SOLD TO

Rev. Fr. G. Jesnotte,
Lestock, Sask.

ORDER NO.

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	#3R-4R14 Westco self priming single p stage double suction ball bearing centrifugal pump, bronze fitted, with base & flexible coupling, ready to received motor	77.00		77.00
1	1½ All brass foot valve with removable strainer	4.25		4.25
				81.25

Muscowequan Indian School, Lestock, Sask.

Received in good order
Prices fair & just

"COPY"

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Rec. Jesnotte o.m.i.

® RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE Oct. 7 FILE NO. 3

SOLD TO

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

ORDER NO. letter

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION		NET
1	1¼" type F. E. Conduit fitting (or entrance cap)	1.64 ea		20%	1.31
1	3 hole porcelain cover for above, 1¼" fitting	29.00 C		net	.29
2	1¼" type LB conduit fittings	1.05 ea	2.10	20%	1.68
2	Blank metal covers for above	15.90 C		net	.32
2	Knife blades fuses - 90A (distance between clips 4")	44.10 C			.88
20	No.30A glass std. fuse plugs	4.50 C			.90
20	No.20A ditto	4.50 C			.90
1	No.5A single pole ceiling pull switch No.6651	202.00 C		net	2.02
1	No.24028 metal cover to mount same on 5½" box.	8.66 C			.09
2	Only 10-12" drop pressed NS. Shaft Hangers 1-7/16"	9.00 ea	18.00	24⅔%	13.59
2	Only ring oiling boxes for 1-7/16" shaft large sockets)				
21½	lbs. (1 pce) C.R. Steel shaft, 1-7/16 x 4'0" long)			for	1.52
2	Only 1-7/16" Collars	1.00 ea	2.00	46%	1.08
1	18"x4" C.F. Steel split Pulley			net	8.29
25	ft. 4" - 4 ply (best quality) rubber Belting Dureflex	.82 ft	20.50	45%	11.28
33	lbs. 12 ft. 1½x1½" angle steel bar	7.00 C#			2.31
					46.46

Received in good order
Prices fair & just

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Jeannotte O.M.I.

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

SOLD TO

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

DATE OCT 12-38 FILE NO. 765

ORDER NO. LETTER

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
	BAL OF REQ 3			
1	5" X 6" S F STEEL SPLIT PULLEY BUSHING 1 - 7/16"		4 23	

Received in good order
Prices fair & just

EXPRESS

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Rec. Jeannotte O.M.I.

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS ALL CORRESPONDENCE TO THE COMPANY

MONTHLY STATEMENT

MAKE ALL CHEQUES PAYABLE AT PAR

Winnipeg, Man., SEP 7 ..... 19.....

Muscowequan Indian Residental School,
LESTOCK, Sask.

WESTERN STEEL PRODUCTS
CORPORATION LIMITED

MANUFACTURERS AND JOBBERS OF

WESTEEL SHEET METAL PRODUCTS

INTEREST AT CURRENT RATE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

DATE	MEMO.	DEBIT	CREDIT	BALANCE
		AUG 31	ACCT. RENDERED	8.16
	1 only 16" dia. Roof Vent with square Base			
	26 inch. lgth Galv. Taper Pipe 14" dia. inside to 16" dia. outside		8.00	
	Plus 2% Educational Tax		.16	
			8.16	

Merchandise received in good order
Prices fair & just

Geo. Jeannotte & Son

28/8/39

On the first of each month we render a statement of all accounts, according to our ledger. If incorrect please notify us at once.

We shall be pleased to receive settlement on due date.

Form 20

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHONE 25

P. O. BOX 15

GENERAL MOTORS
SALES & SERVICE

ALEX. SHAW

GARAGE

AUTOMOBILES, FARM MACHINERY, RADIOS

NORTH STAR OIL
AGENCY

LESTOCK,
SASK.

Nov. 15 th., 1938

re Muscowequan's Indian Residential School,
Lestock, Sask.

In Account with Alex. Shaw, Garage, Lestock.

May	14	Load lumber, truck	1.50
"	21	1 " Cement "	1.50
"	31	4 " Tile "	6.00
June		1-2" Sc. Drg. on line	95.25
"	2	100 bags cement truck	1.50
	10	Plain end lumber	1.50
	10	Setting pipes 6 hrs.	9.00
	15	Load cement and Lumber	1.50
	16	10' Rubber extension Cord	.90
		1 Viceroy plug	.15
		1 Bore outlet receptacle	.35
		1 outlet box	.20
		1 Bore bushing	.05
	13	28.2 1,8 900 fittings	.32
July	15	Load Lumber	1.50
	18	2 loads on two rd & freight	2.00
Aug.	20	Load asphalt	2.00
	27	Load del.	1.50
	27	Cold casting	.50
Sept.	1	Load	1.50
"	2	1 Load	1.50
	12	1 Load	1.50
	7	1 Load	1.00
	26	4 outlet bxs.	.80
	30	250 ft. #14 R.U. wire	3.25
		250 ft. #12 "	4.25
			$141.02

Merchandise received in good order
Prices fair & just

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Jeannotte Inc.

Two duplicate detached
Voucher is to be sent to Accountant for payment
DUPLICATE FOR FILE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LESTOCK, Sask

.....Sask. ..... Oct. 18th ..... 1938..

M. Muscowequan Residential School

.....Laundry.....

In account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIAL.

7% charged on overdue accounts

		Brot Forward	$163990
Lo	6	Sax Ht. Plastic	540
	25	" Cement	3375
	4	pcs 2 x 12 - 14 Fir	395
	3	Sax Hyd Lime	300
	2	" " "	200
	21	Lin Ft Wood Stool	190
	76	" Wood Slop	115
	120	" (1/4)	120
	1	pc 1½ x 2 - 8 Oak	60
	1	Transom ⅞ x 1'2"	200
	3	Sax Hyd Lime	300
	4	Sax Cement	540
	4	" Lime	400
	5	pcs 1 x 4 - 12 Spr	140
	2	Sax Lime	200
	4	Sax Cement	540
	16	Lin Ft Metal Corner Bead	160
	6	Sts Sash 14 x 24 - 4 lts Sliding Vent.	3810
			$175772
		Less 10%	17572
			$1591.98

Merchandises received in good order
Prices fair & just
Geo. Jeannotte Supt.
(Prime)

Nov 4/39

Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
MULTILOOKE FOR FILE

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LESTOCK, Sask.

.....Sask. .....Oct. 18th.....193.8.

M. Muscowequan Residential School

.....Laundry.....

In account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIAL.

7% charged on overdue accounts

		Brot Forward	#118880
Lr	2 pcs	1×3 - 12 Spr	40
	4 .	- 10 "	65
	64 Lin Ft	Bevel Med	320
	15 .	. .	75
	69 .	. Bldg Step	85
	1 pc	1 × 3 - 14	25
	1 .	2 × 6 - 16 Lin	80
	1 .	2 × 8 - 16 "	1 15
	37 "	2 × 10 - 16 "	5 1 30
	22 .	2 × 6 - 16 "	16 90
	150	Brick	6 00
	8 pcs	4×8 Lin Sid	
	32 "	4×7 "	
	169 "	16" × 48" "	164 15
	5 bdls	14 × 24 - 4	19 25
	1 Door	7/8 × 6/8 1 3/4 # 240 Glazed	13 95
	2 "	7/6 × 6/6 1 3/4 5 × 9 Frs	16 20
	33 Lin Ft	Bird Mld	80
	33 "	Cove	40
	2 pcs	1 × 8 - 14 Spr	55
	2 "	1 × 4 - 14 "	40
	2 "	1 × 4 - 12 "	
	2 "	1 × 4 - 10 "	75
	1 "	2 × 10 - 14 Frs	1 15
	50 Sax	Cement.	67 50
	22 "	"	29 70
	400	Brick	16 00
	1 Sax	H. to. Plaster	1 00
	15 "	Cement	20 25
	170 Lin Ft	Metal Corner Bead	17 00
		Forward —	#163990

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LESTOCK, Sask.
.....Sask. .....Oct. 18th.....1938..

M. Muscowequan Residential School
.....Laundry.....

In account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIAL.

7% charged on overdue accounts

To	4000	Premier Brick	#	160 00
	100	Sax Cement		135 00
	1 pce	4 x 6 - 6 ft 1 in		60
	1000	Premier Brick		40 00
	133	pces 1 x 6 - 12 ft Shlg		33 60
	1	" 4 x 4 - 7 ft		60
	28	" 1 x 8 - 16 ft Shlg		
	53	" - 14 "		
	9	" - 20 "		
	135	" - 10 "		79 80
	50	" 2 x 4 - 16 ft 1 in		27 25
	9	" - 14 "		
	40	" - 10 "		16 85
	8	" 2 x 8 - 12 "		6 40
	2	" - 16 "		2 25
	20	" 2 x 10 - 16 "		29 35
	3	" 2 x 6 - 14		2 00
	3	" 2 x 12 - 12 "		3 90
	100	Sax Cement		135 00
	1566	Lbs		31 320
	100	Sax Cement		135 00
	1	Sax Lime		1 00
	1	load 14 x 24 - 4 lbs		3 85
	2	Sax Lime		2 00
	1	Sax Hdw. Plaster		1 00
	4	pces 1 x 6 - 12 in Flg		1 60
	50	Sax Lime		50 00
	1000	Gals Brick Bond		6 00
	3	pces 1 x 3 - 12 ft		60
	15	lin ft Flg Slip		20
	36	" Brick Mld		1 80
			Forward —	# 1188 80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

Shipped Via

Shipped To

Terms

WINNIPEG, MAN. August 15, 1938.

906

SOLD TO
The Rev. Geo. Jeannotte,
C/o Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.



All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.



COPY INVOICE

12	Gals. Blue Grey Floor Enamel	3.45	41.40
3	" Clear Lionoil	2.40	7.20
50	Lbs. Pure White Lead	2.85	5.70
4	Lbs. Burnt Sienna in oil	.30	1.20
50	Lbs. Antico White	14.50	7.25
1	Gal. Pure Turpentine		.73
12½	Lbs. " Putty		1.15
1	Can		.30
			64.93

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Assistant to pay.

Jan 4/39
Merchandise received in good order
Prices fair & just
Geo. Jeannotte O.M.I.
(Rev.)

7008

ROBT. R. WILKES

OFFICE 29641
RESIDENCE

A-B-C. HEATING & PLUMBING SERVICE

Roofing—Warm Air, Steam and Hot Water Heating—Tinsmithing

TANKS
EAVESTROUGHING
ETC.

FURNACES
CASTINGS
REPAIRS

1930 ALBERT ST.
REGINA, Sask. Aug. 30 1938

M Muscowequan Indian Residential School
Lestock Sask.

TERMS CASH

8% INTEREST ON OVERDUE ACCOUNTS

25	To contract. installing asphalt. felt roof. on new laundry	162 00

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

TOUCHWOOD AGENCY
SEP 3 1938
Punnichy, Sask.

4137

Work done well
Price just & fair
Geo. Jeannotte Constr.
(Prince)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1M—5-38—25076

INTEREST CHARGED AT SEVEN PER CENT. ON OVERDUE ACCOUNTS. ALL CLAIMS MUST BE MADE ON RECEIPT OF GOODS

TRADE MARK

IN ACCOUNT WITH

THE
J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

WINNIPEG, CANADA

M LESTOCK INDIAN SCHOOL
LESTOCK
SASK

DATE	INVOICE No.				
		Brought forward			189.12
July 28					
#45959	2 Only Brass Metal Stoppers for B10 440-1½ (Laundry Tray Plug)	65		1 30	
	Mdl.			10	1.40
Sept 9					
#4208	4 Doz Toggle Bolts Rd H 5/16 x 4	95		3 80	
	3 " " 3/16 x 3	55		1 65	5.45
Sept 23					
#62867	25 Feet Hanger Iron as sample 7/8"	03 Ft.			.75
June 2					
#13120	1/12 Doz.6" Foot Bolt 1057 J	5 50			.46
	5 Sets #11A Sash Balances	4 50			22.50
	1 Only 3 Pole 60 A Serv. Switch Box #52323				7.35
	1/4 C 1/2" Conduit Lock Nuts	85			.21
	1/4 C 1/2" Conduit Bushings	1 40			.35
	12 Only Conduit Bushings ½ 12/100	2 30			.28
	12 " " Locknuts ½ "	1 20			.14
	1/2 Lb. 8 Oz Rubber Splicing Tape	45			.22
Sept 14					
#27824	1 Only 1" Pipe Tap	2 38			2.38
	12 Only 3/8 x 1½ Cap Screws U S S	02			.24
~~SEPTX2BX~~					
~~XXBHSXX~~	~~XXXX

1M—5-38—25076

INTEREST CHARGED AT SEVEN PER CENT. ON OVERDUE ACCOUNTS. ALL CLAIMS MUST BE MADE ON RECEIPT OF GOODS

TRADE MARK

IN ACCOUNT WITH

THE

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

WINNIPEG, CANADA

M LESTOCK INDIAN SCHOOL

LESTOCK, SASK.

DATE	INVOICE No.				
		Brought forward			118.64
Nov.9-1938					
#34078	15 Ft. Cab Tire Cable 18 s J L		03		.45
June 10					
#33109	1 Piece Black Sand Screen 6' x 36 4 x 4 Mesh 2 Yards		1 30		2.60
June 23					
#36956	2 Rolls 3 Ply Everlastic Roofing Paper		2 71		5.42
July 8					
#42402	2 Only DB4362½ Drawer Pulls		10	.20	
	1 Gross Oval H Brass Screws 1 x 9		1 05	Grl.05	
	1 Gross Brass Sash Washers for same		25	1 25	
	2 Only FA105166 Casemnt Fasteners		20	40	
	6 Sets Pullman Sash Balances 11 to 13# #6A		3 70	22.20	
	2 Only Brass Curtain Rings		05	10	
	10 Lbs.2½" Wire Fin Nails		07	70	
	5 " 2"		07	35	
	5 " 1½"		07	35	
	1 " 1"		10	10	
	1 " ¾"		21	21	26.91
July 8					
#42384	10 Ft. 1¼ Conduit Pipe		28.15	2 82	
	1 Onl 1¼ - 1/4 Bend Conduit-Threaded			39	
	1 " FE4 Conduit Fitting 1¼			1 31	
	1 " Porcelain Cover with three wire holes		1¼	25	4.77
July 8					
#42388	1 Galv Tee ¾ x ¾ x ½			20	
	1 JH821 N P Comp.Faucet			90	
	2 Only 1¼ Lever Throttle Valves #1909		5.00	10.00	
	6 " 1¼ Galv Elbows		.25	1.50	
	3 " 1¼ " Tees		.33	.99	
	12 " 1¼ " Short Nipples		.09	1.08	
	4 " 1¼ " Close "		107	.28	
	2 " Dart Unions 1¼		1.02	2.04	
	1 " Jenkins Globe Valve 1/2		2.07	2.07	
	1 Lgth 1/2 Galv Pipe 20'10"		9100	1.88	20.94
July 8					
#42398	2 Pr. DB241F Butts 4 x 4		.32	.64	
	1 Pr. D B Ball Bearing Butts 4 x 4		1.15	1.15	
	1 1057 Jap 5 Chain Bolt			.40	
	1 602-048 E A Inside Door Set			.90	
	1 227 Dble Grip Door Latch			.75	
	1 Union Night Ltch			1.50	5.34.
July 9					
#418	1 Piece 36 x 36 Steel Screen as sample 9 Sq.Ft.			1.35	
	1 Piece 36 x 36 Steel Screen as sample 9 Sq.Ft.			2.70	4.05
		FORWARD			189.12

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1M—5-38—25076

INTEREST CHARGED AT SEVEN PER CENT. ON OVERDUE ACCOUNTS. ALL CLAIMS MUST BE MADE ON RECEIPT OF GOODS

TRADE MARK

IN ACCOUNT WITH

THE

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

RETAIL DEPARTMENT

WINNIPEG, CANADA

M LESTOCK INDIAN SCHOOL
LESTOCK
SASK.

DATE		INVOICE No.					
May 14-1938							
#11482	50	Lbs.#11 Ga. Black Wire 58#/100	6 35		3 68		
	1	Keg 3½" Common Nails	5 10		5 10		
	2	" 2½" " "	5 30		10 60		
	1	" 2" " "	5 40		5 40		24 78
June	1						
#13316	1	Gal Muriatic Acid (For Cistern)	1 50				1 50
May 14							
#11481	1	Only JH1085 Running Trap 6" with 4" Vent	2 50				2 50
May 20							
#12116		Re Invoice #11481 May 14th.					
		Charged 1 Only Trap with 4" Vent	2 50		2 50		
		Should be 1 Only Trap with 4" Vent	4 40		4 40		1 90
June 11							
#13763	1	Piece Angle Iron 3/8 x 4" x 7' }	12 30		12 30		
	2	Pcs Angle Iron 5/16 x 4" x 4' }	90		1 80		14 10
	2	Only Steel Plates 3/8 x 8½ x 14					
June 13							
#13317	1	Only X496 1" size #4 All Brass Ejector Post	8 80		8 80 48		9 28
June 20							
#13130	1	Only #4 Champ Ring Oiling Saw Mandrel	11 30				11 30
June 22							
#15282	1	Only V4033 Elec.Fixture	3 20				3 20
July 2							
#13121	1	Pce Angle Iron 7'4" x 4" x 3/8' 67/100	6 75		4 52		
	3	Pces 5/16 x 4 x 4 x 4' 98/100	6 75		6 62		
	2	Only Steel Plates 8½ x 14 x 3/8 Thick with 4 9/16 hole in centre	1 80	Bot	3 60		14 74
Sept 21							
#13120	5	Sets 11A Sash Balan es	4 50		22 50		
		Inv.#14067 June 6/38					
	1	Set 11A Sash Balances	4 50		4 50		27 00
		Return Sheets #3784					
Oct. 25							
#33093		1/6 Doz.7" 45 Deg.Galv.Elbows	3 55	.59			
		1/12 Doz 6-7-7- Tee Pipes	2 00		2 00		
		1/12 Doz 7" Elbows	1 70		1 70		
				.59	3 70		
					4 29		4 29
Nov.4							
#34446	2	Only 2 x 1¼ Galv Bushings	30		60		
	2	" 1¼ x 1¼ "	20	40			
	6	" 3/4 " Elbows	16	96			
	6	" 3/4 Short Galv Nip les	08		48		
	2	" 3/4 Galv Unions	36	72			
	2	" 1/2 "	30	60			
		1/12 Doz. 2 Oz C L 2 End V G Comp (A & E)	3 50	29			
				2 97	1 08		
					4 05		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 155

No 8989

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG, Man., Oct 28/38 19

To Muscoweguan Indian School,

Lestock, Sask.

WE CREDIT YOUR ACCOUNT AS FOLLOWS:

R3287

1	Pr. K 1 5/16 Barry Pulley bushings.		1.30
		Mail	.66
			1.96

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Jeannotte O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY
Limited
TORONTO

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. AND DATE

REQUISITION No.

INVOICE NO. F-1397
INVOICE DATE OCT 24/38
REQ. No. WPG-[illegible]0078
SHIPMENT No. DIRECT

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE No. TAX EXEMPT

DATE SHIPPED OCT 13/38 FROM TORONTO PPD. OR COLL. PPD
CAR INITIALS & No.
HOW SHIPT & ROUTE P.POST F.O.B. TORONTO
TERMS: [illegible]TS-NET 30 6/MM

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO	VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	

TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO ____ AMOUNT ____

MATERIAL RECEIVED
DATE ____ 19 SIGNATURE ____ TITLE ____
SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED	FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	BULB	BASE	TYPE	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
—	1	3904					100 AMP 250 V T.P.D.T. TYPE A FRONT CONNECTED SWITCH 12-904-24	1	12.98EA	12.98
								POSTAGE		1.15
										14.13

FOR FEDERAL GOVT. - EXEMPT FROM SASK. EDUCATIONAL TAX.

FOR FEDERAL GOVT. - EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Received in good order
Prices fair & just
Geo. Jeannotte. Supt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE SEP 6/30

REQUISITION NO.

INVOICE NO. W 86129

INVOICE DATE SEPT. 26/38

REQ. NO. WW 5626

SHIPMENT NO.

SOLD TO INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE NO. TAX EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 24/38

CAR INITIALS & NO.

HOW SHIPT. & ROUTE C.N.EXP.

FROM WINNIPEG PPD. COLL. OR PPD.
CHG C.G.E.

F.O.B. REGINA

TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY	
REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED 7 GA	
TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED — DATE 19	SIGNATURE — TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED	
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO. / DESCRIPTION 79125 (WATTS / VOLTS / BULB / BASE / TYPE)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	6	24171 3-1/4" OUTLET BOXES 3/4" KO	6	22.75C	1.37
	4	1104 SWITCH BOXES	4	13.75C	.55
					1.92
		LESS 7.41%			.14
					1.78

FOR INDIAN SCHOOL USE ONLY & EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX.

LMACK/JC FOR GOVT. USE - EXEMPT FROM SASK.ED. TAX

Cash Discounts for Prompt Payment
No Cash Discount on Sales Tax,
Transportation Charges or Service Charges
Terms ...
All other items including ... 2% 10 ...
Telephone, ... & Cable... 2% 10 ...
Wire, ... Fine Copper,
Weather ... Magnet, Annunciator
Covered Wires & Cables
Motors, Generators & ...
Transformers ...
Power ...
NO CASH DISCOUNT

MUSKOWEKWAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
M. received in good order
Prices Correct
Geo Jeannotte O.M.I.

CGE 103

2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE SEP 22/38
REQUISITION NO.

Copie

INVOICE NO. W 86093
INVOICE DATE SEPT. 26/38
REQ. NO. WW 6695
SHIPMENT NO.

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE NO. EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 23/38
CAR INITIALS & NO.
HOW SHIPT. & ROUTE PARCEL POST
FROM
F.O.B. WINNIPEG
PPD. OR COLL. PPD.
CHG CUST
TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F.O.B. 502 11

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED 7 67

TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED
DATE | SIGNATURE | TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO. / DESCRIPTION (WATTS | VOLTS | BULB | BASE | TYPE)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	10	150 1/2" BLANK METAL COVERS	10	3.65C	.37
	10	151 3/4" BLANK METAL COVERS	10	4.85C	.49
					..86
		LESS 7.41%			.06
					.80
		POSTAGE			.17
					.97

FEDERAL GOVT/ EXEMPT FROM SASK.ED.TAX

THESE GOODS ARE FOR THE INDIAN SCHOOL ONLY & ARE EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX.

ROJ/JC

Cash Discounts for Prepaid ... Of Invoice
No Cash Discount ...
Transportation Charges or Service Charges ...
Lamps ... 2% 10 Days
... Wire & Cable... 2% 10 Days
EXCEPT
Weatherproof, Magnet, Annunciator, Bare Copper, Lead Covered Wires & Cables.
Motors, Generators & Equipment classed as Apparatus, Industrial Horse Power Motors, Transformers & Meters.
} 3% of 1% 10 DAYS.
} NO CASH DISCOUNT

Received in good order
Prices Jobber's Net
Geo Lemonde Cmt.

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE SLP 13/38

REQUISITION NO.

W 85394

INVOICE NO.

INVOICE DATE SEPT. 20/38

REQ. NO. WW 5044

SHIPMENT NO.

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO

SAME

LICENSE NO TAX EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 15/38

FROM

PPD. OR COLL. COLL

CAR INITIALS & NO.

HOW SHIPT. & ROUTE CN FREIGHT

F.O.B WINNIPEG

TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F. O. B. CHECKED 11

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED 67

TRANSPORTATION

FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED

DATE | SIGNATURE | TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO. / DESCRIPTION (WATTS | VOLTS | BULB | BASE | TYPE)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	1	16 X 20 X 5 TYPE C BOX HINGED COVER 3 - 1-1/4" KO IN EACH SIDE 2 - 1-1/4" KO IN EACH END 2 - 1-1/4" KO IN BACK AS PER SKETCH LP-1021	1	2.73 net	2.73
		LESS 7.41%			.20
					2.53

FOR INDIAN SCHOOL USE ONLY EXEMPT FRO... FEDERAL SALES TAX.

FEDERAL GOVT. - EXEMPT FROM SASK.ED.TAX.

RCJ/JC

Cash Discounts for Prompt Payment ... DAYS
No Cash Discount on Sales Tax.
Transportation Charges or Sp... Charges.
Lamps .....
All other items .....
Telephone ... Wire & Cable ...
Base Co...
Arc ... Transformers & ...
Motors ...
2% 10 Days
1% of 1... 10 Days
Net 30 Days

ALEXANDER MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Rec'd in good order
Prices fair & just
Geo. Jeannotte Supt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE SEP 13/38

REQUISITION NO.

INVOICE NO. W 84814
INVOICE DATE SEPT. 15/38
REG. NO. WW 5834
SHIPMENT NO.

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE NO. TAX EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 15/38 FROM PPD. OR COLL. COLL
CAR INITIALS & NO.
HOW SHIPT. & ROUTE C.N. FREIGHT F.O.B. WINNIPEG
TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED
TERMS APPROVED | PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED 7 67
TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. AMOUNT
MATERIAL RECEIVED
DATE SIGNATURE TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED
ADJUSTMENTS
ACCOUNTING DISTRIBUTION
AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO.	DESCRIPTION (WATTS / VOLTS / BULB / BASE / TYPE)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	5	54151 C	OUTLET BOXES	5	12.00¢	.60
	1	54C1	BLANK COVERS	1	4.90¢	.05
	4	8173	PORC. COVERS	4	11.85¢	.47
	4	7246	RUBBER SOCKETS	4	22.00¢	.88
	10	LL 1	1/2" KONDU THREADED FITTINGS	10	32.00¢	3.20
	10	LL 2	3/4" KONDU THREADED FITTINGS	10	36.00¢	3.60
	15 ft		1/2" FLEXIBLE CONDUIT	15FT	90.75¢ FT	1.36
						10.16
					LESS 7.41%	.75
						9.41

Cash Discounts for Prompt Payment
No Cash Discount on Sales Tax,
Transportation Charges or Service Charges.
Lamps ..... FROM DATE OF INVOICE
All other items including Wire ..... 2% 10 DAYS.
Wire, Bare Copper, Enamel, Magnet, Annunciator, Lead Covered Wire & Cable, Generators & Equipment classed as Apparatus, Fractional Horse Power Motors, Transformers & Meters. NO CASH DISCOUNT

FOR THE INDIAN SCHOOL USE ONLY - EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX.

RCJ/JC FEDERAL GOVT. - EXEMPT FROM SASK. ED. TAX.

INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

Merchandise received in good order
Prices paid & Audited
Geo. Lemmarte Ont.
(Principal)

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE

REQUISITION NO. SEP 13/38

INVOICE NO. W 84808

INVOICE DATE SEPT. 15/38

REQ. NO. WW 5843

SHIPMENT NO.

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE NO. TAX EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 15/38

CAR INITIALS & NO.

HOW SHIPT. & ROUTE CN FREIGHT

FROM

F.O.B. WINNIPEG

PPD. OR COLL. COLL

TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F. O. CHECKED 11

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED 7 67

TRANSPORTATION

FREIGHT BILL NO. AMOUNT

MATERIAL RECEIVED

DATE SIGNATURE TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO.	DESCRIPTION (WATTS / VOLTS / BULB / BASE / TYPE / ●)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	25	213	1-1/4" GALV PIPE STRAPS	2LB	14.00CWT	.28
	4	FS 1	1/2" KONDU THREADED FITTINGS	4	52.00C	2.08
	2	FS 9	SINGLE GANG TOGGLE PLATES	2	15.00C	.30
	2	FS 6	DUPLEX RECEPTACLE PLATES	2	20.00C	.40
	1	3904	100 A 250 V T.P.D.T. TRUMBULL TYPE A FRONT CONNECTED SWITCH	SHIP	LATER	
						3.06
			LESS 7.41%			.23
						2.83

FOR INDIAN SCHOOL USE ONLY EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX.

RCJ/JC

FEDERAL GOVT. - EXEMPT FROM SASK. ED. TAX

Accounts for Payment ... Cash Discount on ... Transportation Charges ... Lamps ... All other items including Wire & Cable ... EXCEPT ... Telephone ... Weatherproof, Magnet, Lead Covered Wires & Cables ... Motors, Generators & ... as Arc ... Transformers ... Meters ... Fractional ... Horse Power ... classes ... DOMINION URBAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. ... Received in good order ... Prices ... Rec'd ... Accounts ...

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. & DATE

REQUISITION NO. SEP 13/38 Copies

INVOICE NO. W 84912

INVOICE DATE SEPT. 15/38

REQ. NO. WW 5035

SHIPMENT NO.

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE NO. TAX EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 15/38 FROM

PPD. OR COLL. COLL

CAR INITIALS & NO.

HOW SHIPT. & ROUTE C.N. FREIGHT WOG. F.O.B. WINNIPEG

TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F. O. B. CHECKED 302 11

TERMS APPROVED • | PRICE APPROVED •

CALCULATIONS CHECKED 7 67

TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED
DATE 19 | SIGNATURE | TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO.	DESCRIPTION (WATTS / VOLTS / BULB / BASE / TYPE / ⊕)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	10	SP 5302	CONNECTORS	10	9.15C	.92
	2		1-1/4 X 8" HAYES WOOD PINS	2	24.95M	.05
	2	9	HAYES GLASS INSULATORS	2	72.40M	.14
	1	2509	HAYES THREAD THRU SERVICE RACK	1	96.85C	.97
	15 Lb	6	D B WEATHERPROOF WIRE	15LB	25.50CWT	3.83
	4		1-1/4" GALV ELBOWS	4	38.65C	1.55
	50	210	1/2" GALV PIPE STRAPS	1½LB	14.00CWT	.21
	50	211	3/4" GALV PIPE STRAPS	2½LB	14.00CWT	.35
						8.02
		FOR INDIAN SCHOOL USE ONLY - EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX.		LESS 7.41%		.59
		FEDERAL GOVT. - EXEMT FROM SASK.ED.TAX				7.43

RCJ/JC

CGE 102

Received in good order
Prices for Invoice

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. & DATE SEPT. 6/38

REQUISITION No.

INVOICE No. W 83904

INVOICE DATE SEPT. 9/38

REQ. No. WW 5056

SHIPMENT No.

SOLD TO INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE No. EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 8/38 FROM WINNIPEG PPD. OR COLL. PPD.

CAR INITIALS & No.

HOW SHIPT & ROUTE C.N.FRT. F.O.B. REGINA CHG. C.G.E.

TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY	
REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F.O.B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED — 19 DATE SATISFACTORY	SIGNATURE AND APPROVED / TITLE
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No. / DESCRIPTION (WATTS | VOLTS | BULB | BASE | TYPE)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
—	3	220 3/4" 2 HOLE PORC. COVERS LP-982	3	8.25C	.25
	4	120 1/2" 2 HOLE PORC. COVERS	4	5.50C	.22
	100	1/2" GALV. BUSHINGS	100	1.19C	1.19
	100	1/2" GALV. LOCKNUTS	100	.75C	.75
	50	3/4" GALV. BUSHINGS	50	1.92C	.96
	50	3/4" GALV. LOCKNUTS	50	1.07C	.54
	6	1-1/4" GALV. BUSHINGS	6	2.68C	.16
	6	1-1/4" GALV. LOCKNUTS	6	5.67C	.34
					4.41
		LESS 7.41%			.33
					4.08

FOR GOVT. USE - EXEMPT FROM SASK.ED. TAX.
THE ABOVE MATERIAL IS FOR INDIAN SCHOOL ONLY AND IS NOT FOR RESALE AND IS EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX

CGE 119

Received in good order
Prices fair & just
Geo. Leonard to Govt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. & DATE SEPT. 1/38

REQUISITION No.

INVOICE No. W 93903

INVOICE DATE SEPT. 9/38

REQ. No. WW 5057

SHIPMENT No.

SOLD TO INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE No. EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 8/38

CAR INITIALS & No.

HOW SHIPT & ROUTE C.N.FRT.

FROM WPG

F.O.B. REGINA

PPD. OR COLL. PPD. CHG. C.G.E.

TERMS:

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F.O.B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	

TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO. — AMOUNT

MATERIAL RECEIVED — DATE ____ 19 — SIGNATURE — TITLE — SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	BULB	BASE	TYPE	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
—	100FT	6					R C D B RED CABLE	100FT	42.02MFT	4.20
	50FT	6					R C D B WHITE CABLE	50FT	42.02MFT	2.10
	200FT	10					R C S B WHITE WIRE	200FT	16.17MFT	3.23
	200FT	10					R C S B RED WIRE	200FT	16.17MFT	3.23
	250FT	14					R C S B RED WIRE	250FT	8.21MFT	2.05
	20FT	2/14					TYPE S HEAVY CORD	20FT	78.85MFT	1.58
	4	17703					KEYLESS LAMPHOLDERS	4	14.00C	.56
	250FT	14					R C S B WHITE WIRE	250FT	8.21MFT	2.05
										19.00
							LESS 7.41%			1.41
										17.59

FOR GOVT. USE - EXEMPT FROM SASK. ED. TAX
THE ABOVE MATERIAL IS FOR INDIAN SCHOOL ONLY AND IS NOT FOR RESALE AND IS EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX

Received in good order
Prices fair & just
Geo. Lecomte. Ont.

CGE 119

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. & DATE

REQUISITION No. SEPT. 6/38

INVOICE No. W 83919
INVOICE DATE SEPT. 9/38
REQ. No.
SHIPMENT No. WW 5058

SOLD TO
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO
SAME

LICENSE No. EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 8/38
CAR INITIALS & No.
HOW SHIPT & ROUTE C.N. FRT.
TERMS:

FROM WINNIPEG
F.O.B. REGINA

PPD. OR COLL. PPD.
CHG. C.G.E.

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F.O.B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	

TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO. — AMOUNT
MATERIAL RECEIVED ____19 — DATE — SIGNATURE — TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED
ADJUSTMENTS
ACCOUNTING DISTRIBUTION
AUDITED — FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO.	DESCRIPTION (WATTS / VOLTS / BULB / BASE / TYPE)	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	40FT		3/4" GALV. CONDUIT	40FT	14.60CFT	5.84
	15FT		3/4" FLEXIBLE CONDUIT	15FT	121.00MFT	1.82
	12	2167	3/4" CONNECTORS	12	13.45C	1.61
						9.27
			LESS 7.41%			.69
						8.58

FOR GOVT. USE- EXEMPT FROM SASK. ED. TAX

THE ABOVE MATERIAL IS FOR INDIAN SCHOOL ONLY AND IS NOT FOR RESALE AND IS EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX.

Received in good order
Prices fair & just
Geo. Seamont Agent

CGE 119

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. & DATE

REQUISITION No. SEPT. 6/38

INVOICE No. W 83920
INVOICE DATE SEPT. 9/38
REQ. No. WW 5059
SHIPMENT No.

SOLD TO INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIPPED TO SAME

LICENSE No. EXEMPT

DATE SHIPPED SEPT. 8/38
CAR INITIALS & No.
HOW SHIPT & ROUTE C.N.FRT.
TERMS:

FROM WINNIPEG
F.O.B. REGINA
PPD. OR COLL. PPD. CHG. C.G.E.

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.
F.O.B. CHECKED
TERMS APPROVED | PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED
TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT
MATERIAL RECEIVED
DATE | SIGNATURE | TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED
ADJUSTMENTS
ACCOUNTING DISTRIBUTION
AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No.	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
		WATTS / VOLTS / BULB / BASE / TYPE				
—	30FT		1-1/4" GALV. CONDUIT	30FT	26.35CFT	7.91
	150FT		3/4" GALV. CONDUIT	150FT	13.65CFT	20.48
	300FT		1/2" GALV. CONDUIT	300FT	10.00CFT	30.00
	6	24171	3-1/4" OUTLET BOXES 3/4" KO	SHIP LATER		
	4	1104	SWITCH BOXES	SHIP LATER		
	4	882	BAKELITE PENDANT COVERS	4	8.55C	.34
	2	487 M	3 WAY FLUSH TOGGLE SWITCHES	2	27.30C	.55
	2	2679	DUPLEX FLUSH RECEPTACLES	2	18.75C	.38
	2	17292	PERMO PLATES	2	7.00C	.14
	2	14904	PERMO PLATES	2	7.00C	.14
	3	B 2	3/4" KONDU THREADED FITTINGS	3	24.48C	.73
	4	B11	1/2" KONDU THREADED FITTINGS	4	17.98C	.72
						61.39
			LESS 7.41%			4.55
						56.84

FOR GOVT.USE-EXEMPT FROM SASK. ED. TAX.
THE ABOVE MATERIAL IS FOR INDIAN SCHOOL ONLY & IS NOT FOR RESALE & IS EXEMPT FROM FEDERAL SALES TAX

CGE 119

Received in good order
Prices fair & just
Geo. Jeannotte Asst.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Canadian General Electric Co.,

ADDRESS 132 Albert St.,

Ottawa, Ont.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1939				
April	28	Supplies for equipping new laundry at Indian residential school as per accounts attached		
		Invoice dated September 9, 1938 .... $ 56.84		
		" " " " " 8.58		
		" " " " " 17.59		
		" " " " " 4.08		
		" " " 15, 1938 .... 7.43		
		" " " " " 2.83		
		" " " " " 9.41		
		" " " 20, 1938 .... 2.53		
		" " " 26, 1938 .... .97		
		" " " " " 1.78		
		" " October 24, 1938 .... 14.13	$ 126	17
		The Canadian General Electric Company phoned and requested that cheque for this amount be forwarded direct to their Ottawa office.		
		TOTAL	$ 126	17

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate required

28/10/39

Agent

FORM No. I.A. 506
R. 8425

VOUCHER NO.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Harrisons & Crossfield, Paterson, Fraser Ltd.,

ADDRESS Winnipeg,

Manitoba.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1939				
April	28	Equipment for laundry at Muscowequan school as per invoices attached		
		Invoice dated November 10, 1938 .... $ 253.75		
		Less credit notes:		
		November 10, 1938 .. $50.00		
		" " " .. 53.75 103.75		
		Amount due	$150	00
		TRIPLICATE FOR FILE		
		Voucher in duplicate detached		
		for Accountant to pay.		
		TOTAL	$150	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 8420

.....
Agent

VOUCHER NO.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

...INNIPEG - TORONTO - EDMONTON - CALGARY - VANCOUVER

...D OFFICE:
...RISTINE BLDG.
MONTREAL

STATEMENT

WINNIPEG OFFICE:
1377 WINNIPEG AVE.

HARRISON & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.

1938

Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

DATE	DETAIL	DR.	CR.	BALANCE
BAL				253.75
OCT 14	124 CN		53.75	200.00
NOV 3	W13 CN		50.00	150.00

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Lemmotte O.M.I.

PLEASE REMIT TO WINNIPEG OFFICE

OBLIQUE FIGURES REPRESENT CREDIT BALANCE.

PAY LAST AMOUNT THIS COLUMN

SYSTEMS EQUIPMENT LIMITED, WINNIPEG 998-38

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

D OFFICE
RISTINE BLDG.
MONTREAL

BRANCHES: WINNIPEG - TORONTO - EDMONTON - CALGARY - VANCOUVER

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.

DATE November 10, 1938.

SOLD TO Indian Residential School,
Lestock, Sask.

YOUR ORDER NO.
REQUISITION NO.

TERMS | SHIPPED VIA | CAR NO. | LICENSE NO.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	CONTAINERS / CARTAGE	SALES TAX	DATE	INVOICE REFERENCE	TOTAL
1	Only used Single Roll Troy 48" Ironer	200.00	200.00 –					
1	Only D.C. Motor 1 HP	44.00	44.00 –					
1	Only Starting Switch	9.75	9.75			Sept 15	665	253.75
1	Set Padding Complete		N/C					

Merchandise received in good order
Subject to our letter of
Errors in prices c/f. Credit note

MAIL ALL REMITTANCES TO WINNIPEG OFFICE

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

HEAD OFFICE:
CORISTINE BLDG.
MONTREAL

BRANCHES: WINNIPEG - TORONTO - EDMONTON - CALGARY - VANCOUVER

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.

CREDIT

DATE November 10, 1938.

Indian Residential School,
Lestock, Sask.

TERMS | SHIPPED VIA | CAR No. | YOUR ORDER No. | REQUISITION No. | LICENSE No.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	CONTAINERS / CARTAGE	SALES TAX	DATE	INVOICE REFERENCE	TOTAL
1	Only Motor Returned with Starting Switch Charge D on Ref 665		53.75			Oct 14		53.75

SASKATCHEWAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Rec. Jeannotte o.m.i.

MAIL ALL REMITTANCES TO WINNIPEG OFFICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

D OFFICE:
RISTINE BLDG.
MONTREAL.

BRANCHES: WINNIPEG - TORONTO - EDMONTON - CALGARY - VANCOUVER

HARRISONS & CROSFIELD, PATERSON, FRASER LTD.

DATE

November 10, 1938.

CREDIT

Indian Residential School,
Lestock, Sask.

YOUR ORDER No.

REQUISITION No.

TERMS | SHIPPED VIA | CAR No. | LICENSE No.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	CONTAINERS / CARTAGE	SALES TAX	DATE	INVOICE REFERENCE	TOTAL
	Error in Invoice on Troy Ironer Charged at 200 Should be 150		50.00			Nov 3		50.00

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Lamothe O.M.I.

MAIL ALL REMITTANCES TO WINNIPEG OFFICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.

ADDRESS Principal, Muscowequan Residential School,
Lestock,
Sask.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE	SERVICE	AMOUNT
1939		
April 28	To payment made for engine for laundry as per receipted account attached from Fairbanks Morse dated March 24, 1938	$ 20 90

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

28/4/39

TOTAL		$ 20 90

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 8420

.....
Agent

VOUCHER NO.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(C O P Y)

THE CANADIAN FAIRBANKS MORSE COMPANY LIMITED

March 24, 1938.

Indian Res. School,

Lestock, Sask.

1	#28 B. cam gear for 10 H.P. ZA Eng. Bosch equipped	$20.90

Exp. from Regina

PAID
May 25, 1938

(Sgd.) Geo. Jeannotte, O.M.I(Sgd.) E. Fowler
Cash Report #34

Paid by School

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(C O P Y)

NORTH WESTERN IRON WORKS LIMITED

Regina, Sask., May 31, 1938

Sold to Indian Residential School, Lestock, Sask.

---

2 Manhole covers, May 30	22.08	
8% tax only (Dom. Gov't)	1.76	23.84

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form M-13-500-2-38

BRANCH OF CRANE LIMITED
MONTREAL

CREDIT

MEMORANDUM OF DEBIT

FROM

CRANE LIMITED, WINNIPEG

LEDGER F

TO DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

No.

WINNIPEG, Sept.27 193

WE DEBIT YOUR ACCOUNT AS FOLLOWS:

R/S 198	Inv. 9-7-38 CLAIM 4095						
1	1½" #2602 BRASS RELIEF VALVE SET @ 25#	25	00	-35-10-5%		13	89
	Less Express charges for return to Winnipeg						35
						13	54

SASKATCHEWAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

CREDIT			CORRECT	APPROVED
			CLAIM CLERK	MANAGER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form M-13-7000-7-36

BRANCH OF CRANE LIMITED
MONTREAL

MEMORANDUM OF ~~DEBIT~~ CREDIT

FROM

CRANE LIMITED, WINNIPEG

LEDG

TO INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

No.

Sept. 26th

WE DEBIT YOUR ACCOUNT AS FOLLOWS:

R/S 189	Inv. 5-12-38 CLAIM 4037						
2	4" SOIL PIPE P TRAPS	3.57	7	14			
1	4" " " Y		2	99			
2	4 x 1/16 SOIL PIPE BENDS	1.64	3	28			
2	4 x 1/8 do	1.64	3	28			
			16	69	-50-20%	6	
1	4 x 450 GALV. MAL. ELLS		5	39	-50-10%	2	
						9	

RESIDENTIAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

CREDIT			CORRECT	APPROVED
			CLAIM CLERK	MANAGER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

M-171-5½M-7-37

BOUGHT OF CRANE LIMITED

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION GOVERNMENT DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

OCT 25 1938

SALESMAN JET.

SHIPPED TO Same.

ORDER DATED 10-25-38 REC'D

VIA

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No.	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
18	5/16 LAG SCREWS W/ BOLTS & NUTS R-5 7 5 2		.15	2.70	-50-10%	1.22

All goods returned to us must have your name, our invoice date and number or no credit can be allowed.

DOMINION GOVT. NOT SUBJECT TO ED. TAX.

MUSQUEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-A-15M-7-37

CRANE LIMITED

#2.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. B-5 5 7 9	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
6	½" C.I. PLUGS		.04	.24		
6	½ x short STD. GALV. NIPS.		.08	.48		
				6.91	-50-10%	3.11
						28.12

Merchandise received in good order
Prices fair & just
Geo Jeannotte Oblate
(Prime)

MISSION MISKOSEWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-116M-7-36

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

2% CASH DISCOUNT FOR PAYMENT BEFORE 20TH OF MONTH FOLLOWING THAT OF INVOICE DATE, OTHERWISE NET 60 DAYS.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

OCT 24 1938

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SALESMAN

SHIPPED TO

ORDER DATED 10-24-38 REC'D

VIA

ORDER NO.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. R-5 5 7 9	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
65'4"	1¼" STD. GALV. W.S. PIPE		20.68	13.10		
21'1"	1" STD. BLK. W.S. PIPE		12.79	2.70		
61'5"	¾" do		8.99	5.51		
20'8"	½" do		7.38¢	1.53		
				22.84	-10%	20.56
2	1¼" C.I. TEES		.54	1.08		
1	2 x 1¼ x 2" do			1.08		
1	1 x ¾ x 1" do			.39		
1	1 x ¾" BLK. BUSH.			.12		
8	½ x 90e GALV. MALL. ELL		.25	2.00		
12	½" do		.18	2.16		
6	1¼" do		.51	3.06		
				9.89	-50-10%	4.45
1	1¼ x 1¼ x ¾" GALV. MALL . TEES			.76		
8	½" do		.25	2.00		
3	¾" do		.35	1.05		
6	1 x ¾" GALV. BUSH.		.21	1.26		
4	1¼" C.I. PLUGS		.11	.44		
4	1" do		.08	.32		
6	¾" do		.06	.36		

FORWARD.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-5½M-7-37

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANU. FACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

GOVERNMENT OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

OCT 14 1938

SHIPPED TO

VIA

SALESMAN

ORDER DATED 10-14-38 REC'D

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. R-5 3 3 3	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
6	⅝ x ½ x ⅝" C.I. TEES		.33	1.98		
6	½ x ½ x ½" C.I. TEES		.21	1.26		
6	⅝ x ½" GALV. BUSH.		.18	1.08		
3	1 x 1 x ⅝" GALV. MALL. TEES		.49	1.47		
				5.79	-50-10%	2.61

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

M-171-5½M-7-37

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANU. FACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

OCT 7 - 1938

SHIPPED TO Same,

VIA

SALESMAN

ORDER DATED 10-7-38 REC'D

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. R-5 1 8 0	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	1¼" #34 BRASS SWING CHECK VALVE			7.29		
4	1 x 90o C.I. ELLS		.24	.96		
6	½" x 45o C.I. ELLS		.16	.96		
6	⅝" do		.23	1.38		
6	½ x Short STD. BLK. NIPS.		.08	.48		
6	⅝ x short do		.10	.60		
				11.67	-50-10%	5.25

NO ED. TAX TO DOMINION GOVT.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

KODAK SAFETY ▲ FILM

M-171-5½M-7-37

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
MENNOCK, SASK.

SEP 22 1938

SALESMAN

SHIPPED TO

ORDER DATED 9-22-38 REC'D

VIA

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. R-4 8 1 8	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	Len. 1½" STD. GALV. W.S. PIPE	20'6"	25.08	5.14	-10%	4.63
1	⅝" #440 GATE VALVE			3.66		
1	½" #7 GLOBE VALVES			3.80		
3	⅝" #1 do		3.00	9.00		
1	1½" #1 do			8.31		
12	⅝ x 3" STD. GALV. NIPS.		.10	1.20		
				22.97	-60-10%	11.69
						16.32

MOSQUITEQUAH INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

93 LOMBARD STREET,
WINNIPEG, MAN.

TELEPHONE 93-511

T CASH WITH EXCHANGE ON WINNIPEG

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SEP 24 1938

SALESMAN

SHIPPED TO

ORDER DATED 9-13-38 REC'D

VIA EXPRESS

ORDER NO.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. R 4571	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	1½" #2602 BRASS RELIEF VALVE SET 15#		20 00		25-40%	9.00

Merchandise received in good order
Prices fair & just
Geo. Jeannotte Ogm. I.
(Prince)

MOSQUITEQUAH INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-116M-7-36

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

2% CASH DISCOUNT FOR PAYMENT BEFORE 20TH OF MONTH FOLLOWING THAT OF INVOICE DATE. OTHERWISE NET 60 DAYS.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SEP 15 1938

SHIPPED TO

VIA

SALESMAN

ORDER DATED 9-13-38 REC'D

ORDER NO.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. R-4 5 7 3	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	¼" #7 GLOBE VLVE			5.80		
1	1½ x 1½ x 1½" GALV. MALL. TEE			.76		
2	1½ x 1½" x 1" DO		.76	1.52		
1	1½ x 1½ x 1½" C.I. TEE			.57		
2	1½ x #619 GALV. R.R. UNIONS		1.79	3.58		
2	1½ x 1" BLK. BUSHINGS		.14	.28		
2	1½ x 1" GALV. "		.24	.48		
2	1" #7 RAILING FLANGES		.40	.80		
				11.79	-50-10%	5.31
3	1½" C.I. PLUGS		.11	.33		
6	1½ x 45o C.I. ELLS		.44	2.64		
2	1½ x 1" GALV. HEXH.		.24	.48		
2	1¼" x 1½" do		.32	.64		
2	2 x 1½" do		.48	.96		
				5.05	-50-10%	2.28
						7.59

DOM. GOVT. DEPTS. NOT SUBJECT TO ED. TAX.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

M-171-(1)-179M-1-38

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASKATCHEWAN

TELEPHONE 92-551

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

GOVERNMENT OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SEP 10 1938

SALESMAN

SHIPPED TO Same.

ORDER DATED 9-9-38 REC'D

VIA

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. R 4440	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
12	STYLE "M" WALL RAD. BRACKETS		.16		20%	1.92

NOT SUBJECT TO SD. TAX.

MUSKOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

M-171-7-38

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

TERMS: - NET CASH WITH EXCHANGE ON WINNIPEG

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

93 LOMBARD STREET,
WINNIPEG, MAN.

TELEPHONE 93-511

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SEP 12 1938

SALESMAN

SHIPPED TO

ORDER DATED 9-9-38 REC'D

VIA EXPRESS

ORDER NO.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. R 4441	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
12	STYLE L. WALL. RAD. BRACKETS		30	3 60		
12	BUTTONS					
12	SCREWS	12	18	2 16		
				5 76	50%	2.88

Merchandise received in good order
Price fair + just
Geo. J. Connolly Ont. F.
(Price)

MUSKOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-7-38

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

93 LOMBARD STREET.
WINNIPEG, MAN.
TELEPHONE 93-511

TERMS: - NET CASH WITH EXCHANGE ON WINNIPEG

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

SEP 8 - 1938

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SALESMAN

SHIPPED TO

ORDER DATED 9-7-38 REC'D

VIA EXPRESS

ORDER NO.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. R 4380	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	1½" #2602 BRASS RELIEF VALVE SET AT 25#		25 00		35-10-5	13.89

MUSKOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE

M-171-7-38

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

93 LOMBARD STREET.
WINNIPEG, MAN.
TELEPHONE 93-511

TERMS: - NET CASH WITH EXCHANGE ON WINNIPEG

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

SEP 9 - 1938

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SALESMAN

SHIPPED TO Same.

ORDER DATED 9-7-38 REC'D

VIA L.C.L.

ORDER NO.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. R-4379	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
2	2 COLUMN BY 16 SECTIONS BY 29-3/8" STANDARD W.E. WALL RADIATORS, TAPPED ¾" x ¾" ECCENTRIC, T & B. C.E.	ea. 40½' 81'	.55	44.55		
2	2 COLUMN BY 20 SECTIONS BY 29-3/8" STANDARD W.E. WALL RADIATORS, TAPPED ¾" x ¾" ECCENTRIC, T & B. C.E.	Ea. 45' 90'	.55	49.50		
				94.05	-10%	84.65
	(F.O.B. WINNIPEG)					

MUSKOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-A-15M-7-37

CRANE LIMITED

#3.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. B-4 3 5 4	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
6	½" #8 HOFFMAN STEAM TRAPS		4.97ea		net	29.82
6	¾" #112 STEAM RAD VALVES		1.83ea		net	10.98
1	GALLON LARD CUTTING OIL				net	1.75
1	ONE GALLON OIL TIN.				net	.50
						153.07

NOT SUBJECT TO ED. TAX.

Merchandise received in good order
Prices fair & just
Co. per [illegible]
Prime

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-A-15M-7-37

CRANE
LIMITED

#2.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. B-4 3 6 4	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
3	1½" GALV. MALL. TEES		.86	2.58		
2	1½ x 1½ x 1¼" GALV. MALL. RED. TEES		.95	1.90		
1	1½" BLK. MALL. TEE			.65		
2	1½" x 1¼" BLK. BUSHINGS		.18	.36		
				13.52	-50-10%	6.08
6	½" #519 BLK. R.R. UNIONS		.56	3.36		
2	¾" do		.66	1.32		
2	1¼ do		1.32	2.64		
2	1¼" #519 GALV. R.R. UNIONS		1.79	3.581		
1	1½" do			2.38		
6	½ x 90o C.I. ELLS		.14	.84		
6	¾" do		.19	1.14		
12	1¼" do		.37	4.44		
6	1¼ x 1¼ x ¾" C.I. TEES		.62	3.72		
6	1¼ x 1¼ x ½" do		.62	3.72		
6	1¼ x Close STD. BLK. NIPS.		.13	.78		
6	1¼ x short do		.15	.90		
6	½ x close do		.07	.42		
6	½ x short do		.08	.48		
6	½ x close STD. GALV. NIPS.		.07	.42		
6	½ x short do		.08	.48		
				30.62	-50-10%	13.78
6	1¼ x Close STD. GALV. NIPS.		.14	.84		
6	1¼ x short do		.19	1.14		
4	1½ x close do		.19	.76		
4	1½ x short do		.22	.88		
				3.62	-50-10%	1.63

FORWARD.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-(1)-58M-2-37

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WTHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SEP 7. 1938

SALESMAN

SHIPPED TO

VIA Eagan Truck.

ORDER DATED 9-6-38 REC'D

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. B-4 5 5 4	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
62'1"	½" STD. BLK. W.S. PIPE		7.38	4.58		
61'6"	¾" do		8.99	5.53		
203'6"	1¼" do		17.38	35.37		
60'5"	1½" do		21.13	12.77		
20'5"	¾" STD. GALV. W.S. PIPE		10.74	2.19		
20'7"	1" do		15.54	3.20		
41'11"	1¼" do		20.68	8.67		
20'8"	1½" do		25.08	5.18		
				77.49	-10%	69.74
2	½" #7 GLOBE VALVES		3.80	7.60		
1	½" #440 GATE VALVES			2.94		
1	1½" do			8.93		
				19.47	-50-10%	8.76
1	½" #981 CRANE INVERTED FLOAT STEAM TRAP WITH 100# ORIFICE				net	7.85
1	½" #986 BLK. SEDIMENT SEPARATOR				net	2.18
6	½" x 90° GALV. MALL. ELLS		.18	1.08		
6	1¼ x 90° do		.51	3.06		
1	1½ x 1¼" do			.71		
2	½" GALV. MALL. TEES		.25	.50		
4	1¼" do		.67	2.68		

FORWARD.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

M-171-5½M-7-37

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

JUL 18 1938

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RES. SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SALESMAN

SHIPPED TO

ORDER DATED 7-18-38 REC'D

VIA

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No.	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
	B-3191					
2	ONLY 1½" #432 Q.O. GATE VALVES		13.00ea	26.00	-11%	23.14

DOMINION GOVT. NOT SUBJECT TO ED. TAX.

DELIVERED FROM REGINA.

KEESOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-A-40M-7-36

CRANE LIMITED

#2.

QUANTITY ORDERED	REGISTER NO. B-1 8 8 1	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
5	6 x ½" GLAZED SEWER TILE BENDS		1.75	5.25		
				8.75	net	8.75
25#	CAULK		.32	8.00	-50-10%	3.60
100#	PIG LEAD		20.00c	20.00	-50-10%	9.00
100	Feet 4" WEEPING TILE		.11	11.00	net	11.00
5	GALLONS ASPHALT PAINT FOR WATER-ROOFING		1.25	6.25	net	6.25
2	5/8" THICK x 18" x 18" STEEL PLATES W/4" DIAMETER HOLES IN CENTER					11.75
2	5/8" THICK x 8" x 10" STEEL PLATES W/4" DIAMETER HOLES IN CENTER					
½	YARD 1/8" RED. RUBBER PACKING	4½	.68	3.23		
1	#22-A FIREPOT		27.06	27.06		
1	5" SOLDER POTS		1.58	1.58		
				31.87	-50 -10%	14.35
						108.53

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-171-(1)-58M-2-37

BRANCH OF CRANE LIMITED, MONTREAL

TERMS:-NET CASH WITH EXCHANGE ON REGINA.

BOUGHT OF **CRANE LIMITED**

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASK.

TELEPHONE 92-551

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE DUPLICATED IF CLAIM IS MADE WTHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

MAY 12 1938

DOMINION OF CANADA,
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

SALESMAN A.L.BLACKBURN.

SHIPPED TO Same.

VIA Hagan's Truck

ORDER DATED 5-10-38 REC'D

ORDER No.

QUANTITY ORDERED	REGISTER No. B-1 8 6 1	QUANTITY SHIPPED	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
20'6"	(Random) 2" STD. GALV. W.S. PIPE		35.56	7.29	-10%	6.56
1	Pcs. 4" STD. GALV. W.S. PIPE 11'long T.C.E.					
2	Pcs. 4" STD. GALV. W.S. PIPE 14' " T.B.E.		lot		net	46.51
1	Pcs. 4" DO 12" " T.B.E.					
4	4 x 45c GALV. MALL. ELLS		5.39	21.56		
4	4" STD. CAST IRON BLK FLANGE UNIONS	4	4.62	18.48		
1	4 x 6" STD. GALV. W.S. NIPS		1.67	1.67		
35'	4" SINGLE HUB SOIL PIPE		1.14	39.90		
10'	6" SINGLE HUB SOIL PIPE		1.89	18.90		
				100.51	-50-10%	45.23
2	4 x 1/8" SOIL PIPE BENDS		1.64	3.28		
2	4 x 1/16" do		1.64	3.28		
1	4 x 4" SOIL PIPE Y		2.99	2.99		
1	4 x 2" " " TAPPED T		3.80	3.70		
2	4" " " "P" TRAPS		3.57	7.14		
2	4" " " DOUBLE HUBS		1.21	2.42		
				22.81	-50-20%	9.12
2	4 x 12 x 12 P-186 C.I. FLOOR DRAINS		9.16	18.32	-50-10%	8.25
24'	6" GLAZED SEWER TILE		.34	8.16	net	8.16
2	6" GLAZED SEWER TILE Y'S		1.75	3.50		

FORWARD

A SHORTAGE ORDER HAS BEEN MADE FOR ALL ITEMS NOT EXTENDED ON INVOICE AND WILL BE FORWARDED AT EARLIEST DATE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Crane Limited.

ADDRESS 1408 Broad Street,

Regina,

Sask.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1939				
April	28	Material etc. for laundry at Muscowequan School as per invoices attached:		
		Invoice dated May 12, 1938 .... $ 188.53		
		" " July 18, 1938 .... 23.14		
		" " Sept. 7, 1938 .... 153.07		
		" " " 8, 1938 .... 13.89		
		" " " 9, 1938 .... 84.65		
		" " " 10, 1938 .... 1.92		
		" " " 12, 1938 .... 2.88		
		" " " 15, 1938 .... 7.59		
		" " " 22, 1938 .... 16.32		
		" " " 24, 1938 .... 9.00		
		" " Oct. 14, 1938 .... 2.61		
		" " " 7, 1938 .... 5.25		
		" " " 24, 1938 .... 28.12		
		" " " 29, 1938 .... 1.22		
		$ 538.19		
		Less credit notes:		
		Sept. 26, 1938 .. $ 9.11		
		" 27, 1938 .. 13.54 22.65		
		Amount due	$ 515	54
		TOTAL	$ 515	54

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 8420

.....
Agent

VOUCHER NO.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAR 29 1939
PURCHASING OFFICE

Ottawa,
March 28, 1939.

Memorandum:

MR. BAILEY

In memorandum dated February 22 last I brought to the attention of the Deputy Minister the expenditure incurred in connection with erecting and equipping a new laundry at the Muscowequan Indian residential school during the summer of 1938. The total expenditure was $4,171.27 of which amount $813.15 covered wages and $50.90 covered freight.

In memorandum dated March 1,I was advised that the Minister had approved of this expenditure.

I, therefore, submit the under-mentioned accounts and I should appreciate it if you would issue purchase orders for them as funds are available to pay the accounts in the appropriation for the fiscal year 1938-39:

Canadian General Electric Co., 11 accounts amounting to ..... (Charge to 76-13-491)	$ 126.17
Canadian Fairbanks Morse Co., 7 accounts amounting to ..... (Of this amount $183.45 is chargeable to 76-12-415 and $92.99 to 76-13-491. You will also note that, of the amount of $276.44, $20.90 has already been paid by the Principal and should be refunded to him)	276.44
J.H. Ashdown Hardware Co. ..... (Chargeable to 76-13-491)	257.14

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
OTTAWA
MAY 29 1939
PURCHASING OFFICE

Harrisons & Crosfield, Paterson, Fraser Ltd....$ 150.00
(Chargeable to 76-12-415)

Northwestern Iron Works 23.84
(Chargeable to 76-13-491)

A.B.C. Heating Service 162.00
(Chargeable to 76-13-491)

Western Paint Co. 64.93
(Chargeable to 76-13-491)

Reliance Lumber Co. 1,581.98
(Chargeable to 76-13-491)

Alex Shaw 141.02
(Chargeable to 76-13-491)

Western Steel Products 8.16
(Chargeable to 76-13-491)

Crane Limited 515.54
(Chargeable to 76-13-491)

H. Lewis

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order № 13568

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. 15-3 S.

Page 2.

Firms as shown below

Ottawa, Mar. 31, 1939

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

Invoices already received

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Reliance Lumber Co., Lestock, Sask. (Chargeable to 76-13-491)		$1,561.98
	Alex. Shaw, Lestock, Sask. (Chargeable to 76-13-491)		141.02
	Western Steel Products Corporation Ltd., Winnipeg, Man. (Chargeable to 76-13-491)		8.16
	Crane Limited, Winnipeg, Man. (Chargeable to 76-13-491)		515.54
	1938-39. - 76-13-491 - 2973.77	- CR.	2636
	76-12-415. 183.45	..	2637
	.. .. 76-12-415 150.		272
	1939-40-		

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your of

MHV/HC

Shipping Instructions Goods already received.

Vote..... Allot. No..... Date to be delivered: - RECEIVED.

Encumbrance No. As above

Freight or Express charges paid.....

Remarks: (Report shortages, if any).....

.....

Branch:..... Date..... .....

Signature of Receiving Officer

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order Nº 13567

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. 15-3 S

Firm [illegible] below Ottawa, March 31, 1938.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

Invoices already received

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Miscellaneous apparatus and supplies for erection and equipping of new laundry at the Indian Residential School, Lestock, Sask., as per attached accounts including:-	Muscowequan	
	Canadian General Electric Co.,Ltd., Winnipeg,Man.		
	11 accounts amounting to..... (Charge to 76-13-491)		$126.17
	Canadian Fairbanks-Morse Co.,Ltd., Winnipeg, Man.		
	7 accounts amounting to..... (Of this amount $183.45 is chargeable to 76-12-415 and $92.99 to 76-13-491. You will also note that, of the amount of $276.44, $20.90 has already been paid by the Principal and should be refunded to him) See receipted voucher dated 24/3/38.		276.44
	J.H.Ashdown Hardware Co., Winnipeg, Man..... (Chargeable to 76-13-491)		257.14
	Harrisons & Crosfield,Paterson,Fraser Ltd., Winnipeg, Man..... (Chargeable to 76-12-415)		150.00
	Northwestern Iron Works Ltd. Regina, Sask..... (Chargeable to 76-13-491)		23.84
	A.B.C.Heating & Plumbing Service, Regina, Sask..... (Chargeable to 76-13-491)		162.00
	Western Paint Co., Winnipeg, Man..... (Chargeable to 76-13-491)		64.93

Prices F.O.B. as per your of

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Order № 13567

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Purchase Order

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 15-3 3

Firms shown below Ottawa, March 31, 1939.

Please forward the following to the address given below, and charge to account of the Department of Mines and Resources.

Render a separate invoice for each order and send ..... copies to .....

Invoices already received ..... when goods are shipped.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Miscellaneous apparatus and supplies for erection and equipping of new laundry at the Indian Residential School, Lestock, Sask., as accounts including:-	Muscowequan per attached	
	Canadian General Electric Co.,Ltd., Winnipeg,Man.		
	11 accounts amounting to..... (Charge to 76-13-491)		$126.17
	Canadian Fairbanks-Morse Co.,Ltd., Winnipeg, Man.		
	7 accounts amounting to..... (Of this amount $183.45 is chargeable to 76-12-415 and $92.99 to 76-13-491. You will also note that, of the amount of $276.44, $20.90 has already been paid by the Principal and should be refunded to him) See receipted voucher dated 24/3/38.		276.44
	J.H.Ashdown Hardware Co., Winnipeg, Man..... (Chargeable to 76-13-491)		257.14
	Harrisons & Crosfield,Paterson,Fraser Ltd., Winnipeg, Man..... (Chargeable to 76-12-415)		150.00
	Northwestern Iron Works Ltd. Regina, Sask..... (Chargeable to 76-13-491)		23.84
	A.B.C.Heating & Plumbing Service, Regina, Sask..... (Chargeable to 76-13-491)		162.00
	Western Paint Co., Winnipeg, Man..... (Chargeable to 76-13-491)		64.93

Prices F.O.B. as per your of

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order **No** 13568

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Purchase Order

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 15-3 S.

Page 2.

Firms as shown below ..... Ottawa, Mar. 31, ... 1939

.....

Please forward the following to the address given below, and charge to account of the Department of Mines and Resources.

Render a separate invoice for each order and send ..... copies to .....

Invoices already received ..... when goods are shipped.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Reliance Lumber Co., Lestock, Sask. (Chargeable to 76-13-491)		$1,581.98
	Alex. Shaw, Lestock, Sask. (Chargeable to 76-13-491)		141.02
	Western Steel Products Corporation Ltd., Winnipeg, Man. (Chargeable to 76-13-491)		8.16
	Crane Limited, Winnipeg, Man. (Chargeable to 76-13-491)		515.54

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your of

WEW/HC

Shipping Instructions Goods already received.

Y. 1938-39 — 76-13-491 — 2973.77
Y. 1938-39 — 76-12-415 — 683.42
Vote ..... 1939-40 — 76-12-415 — 150.00 Allot. No. .....

Encumbrance No. 2636-7X 272

Certified in accordance with Section 29 of the Consolidated Revenue and Audit Act, 1931.

ORIGINAL SIGNED BY
A. D. WYMBS

For Comptroller of the Treasury

Date to be delivered .....

AUDITED FOR PAYMENT
APR 28 1939
ACCOUNTS BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

RECEIVED.

W. M. BAILEY,

W. M. BAILEY,
Purchasing Agent

COPY FOR RECEIVING OFFICER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

WESTERN STEEL PRODUCTS
CORPORATION LIMITED

TRADE MARK
WESTEEL
REGISTERED

HEAD OFFICE
WESTERN DIVISION
WINNIPEG

WINNIPEG · CALGARY · EDMONTON · REGINA · SASKATOON · VANCOUVER

AFFILIATED WITH
THE METALLIC ROOFING CO.
OF CANADA, LIMITED
TORONTO

GEO. W. REED & CO. LIMITED
MONTREAL

WINNIPEG,
CANADA

May 4th, 1939.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 8 1939
RECORDS

Dominion of Canada,
Dept. of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA.

Dear Sirs:

We are in receipt of your cheque # C027056 for $8.00 to cover our invoice of June 30th 1938 covering material supplied to the Muscowequan Indian Residential School of Lestock, Saskatchewan.

We have no record of an invoice for this amount. However, on May 28th, 1938 we invoiced the Muscowequan Indian Residential School with material to the extent of $8.16. Our invoice number was #1564. We received payment for this invoice on January 21st, 1939.

Please look into the matter and let us know if you have paid the account twice. If not, please let us have the invoice number which your cheque # C027056 covers.

Yours very truly,

K.G.Hall/ES

Credit Manager.

ALL AGREEMENTS CONTINGENT UPON STRIKES, CHANGES IN CUSTOMS, TARIFF OR OTHER CAUSES BEYOND OUR CONTROL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-09-622

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Rumford, Nedland Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Manitoba

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT
Feb	10	To Emergent repairs to Muscowequan School engine plant	$16.81
			TOTAL $16.81

TRIPLICATE FOR FILE

1015/39

Voucher in duplicate detached

for Accountant to pay

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

May 4th 1939

FORM No. I.A. 506
R. 8420 44

VOUCHER NO.

DATE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines & R...
Indian Affairs Branch.
MAY 8 1939
RECORDS

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

R

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

May 4th 1939

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 44 ,

amounting to $16.81 *in favour*

of Mumford, Medland Ltd., Winnipeg, Manitoba

for emergent repairs to Muscowequan School engine

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No...... *dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Copy sent to Principal

Ottawa,
May 9, 1939.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 4th instant with reference to cheque #C027056 for $8.00 covering the cost of material supplied to the Muscowequan Indian residential school.

This account covered materials purchased in connection with the erection of a new laundry at the Muscowequan Indian residential school and as this Department owns the building and was paying the costs of the new laundry the Principal submitted the account to us. Your account showed a charge of $8.00 for the material supplied plus 2% educational tax. As the Dominion Government is not required to pay the educational tax a cheque for $8.00 was issued and sent to you. Due to circumstances beyond our control there was some delay in paying the above account and in the meantime it is noted that the Principal forwarded you payment.

In order to adjust the matter I would suggest that you cash the cheque which you have recently received and forward the Principal your cheque for $8.00.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

K.G. Hall, Esq.,
Credit Manager,
Western Steel Products,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

INVOICE

McPHERSON & THOM CO.

Sales Agents for ONTARIO WIND ENGINE & PUMP CO.
("WESTERN BRANCH") LTD.
REGINA, SASK. CALGARY, ALTA.

Invoice, 22759

Your Order Phoned

Dated

Date May 9, 1939

Sold to Dept. of Indian Affairs,

Date Shipped May 9, 1939

Address Indian School, Lestock, Sask.

Local Agent

Shipped to

Salesman

Station

Terms Cash

Via

Notify

Ck.	Quantity Ordered	Quantity Shipped	DESCRIPTION	Dis.	List	Extension	Net
	1		Fig. 610 brass cylinder 2½ x 24, steel valves				20.90
			Net wholesale.				

"A Guarantee of Quality, Service and Fair Treatment."

AERMOTOR & DEMPSTER — SELF OILING, STEEL AND VANELESS WINDMILLS, PUMPS, PIPE CASING, CYLINDERS, ENGINES, DRILLS AND AUGERS

SHORTAGE CLAIMS MUST BE MADE WITHIN (5) FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS. ALL INVOICES PAYABLE AT PAR AT REGINA.

RETURNED GOODS: No goods may be returned without our permission. Goods returned that have been furnished correctly per customer's order will be credited less 10 per cent.

Touchwood Agency

76-09-622

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO McPherson & Thom Co.,

ADDRESS Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT
May	9	To brass cylinder for engine at Muscowequan School	$20.00
		Emergent expenditure	

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to Audit

15/5/39

TOTAL $20.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506
R. 8420

VOUCHER No. 60

DATE May 12th 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 15 1939
RECORDS

R

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

May 12th 1939

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 60 ,

amounting to $ 20.90 *in favour*

of McPherson & Thom Co., Regina, Saskatchewan

for brass cylinder for the engine at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. Emergent *dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

General Office: Saskatoon, Sask.

Reliance Radio Service.

Dry Lumber and Building Material.

Reliance Portable Fence.

Yard at Leestock ..... Sask.

May 4th 193 9

J. W. Waddy Esq
Agent
Punnichy, Sask.

Dear Sir:-

Muscowequan School Repairs

I am just in receipt of yours with reference to above & am enclosing you herewith estimate as requested. I went out to the school & measured up the stalls & they measure 8' x 7½' in length & will require 8 foot planks.

Yours truly

John Guay Agt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

May 1st 1939.

To Mr. J. E. Waddy
Indian Agent
Punnichy, Sask.

Dear Mr. Waddy.

Would you be so kind as to include the following in the list of our requirements for the coming year for the Muscowequan Indian Residential School:—

① One deep pump Cylinder 3" x 24" Dempster Fig 705, with one box of leathers.
② Twelve complete beds for boys & girls dormitory size 6 ft long by 2½ wide.
③ Lumber or planks for Seven Horses stalls flooring 7" x 7½".
④ 700 ft of Electric Wire Red & White.—
⑤ Paints for inside the School = 24 gallons White Paint for walls
6 gallons Cream Paint
3 gallons Leather Brown Paint
12 gallons Cement Paint for 2 Play Rooms & Dining Room
6 gallons Varnish for doors windows & benches.
5 gallons Turpentine
10 lbs Puddy

for 2 houses (Farmer Instructor & Engineer's) outside only:—
6 gallons Gray Paint
12 gallons Shingles Stain (green) for 2 houses.
4 gallons Creosote Oil

for Barns & Sheds = 24 gallons Red Barn Paint
~~300 lbs of Lime for White Washing inside~~ Stables Barns & Pig Pen.

Brushes { 5 Paint brushes { 2 = 4"
1 = 3"
6 White Wash Brushes 2 = 2"

These things are essential for the moment and proper management

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

and conduct of our School.
Thanking you most sincerly in anticipation of a favorable
answer

Yours truly

Leo. Jeannotte O.M.I.
(Principal)

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock, Sask. May 1st 1939

M Dept of Indian Affairs

In account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD

7% charged on overdue accounts.

13 Bags Cement	#	1690
150 lbs Lime Hyd		285
12 lbs Plaster		25
	#	2000
Disc		200
	#	1800

Estimate

Plastering
Rough
Finish
Labor

1800
38

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11 A R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 15 1939
RECORDS

Punnichy, Sask.
May 12 1939.

Dear Sir;-

I have the honor to report that the principal of the Muscowequan School wants some materials for the school as follows.

Paint as per list enclosed.	274.30
Lumber for barn floor do do	57.35
700 lin ft #8 weatherproofed wire	28.00
Material for plastering wall of girls play room----------	18.00
Allowance for plasterer- Mr. Leon H Guerette this last one may be slightly less.	20.00
	397.65.

The tenders for above are enclosed.

Mackay Paint shop,Yorkton,Sask.	274.30
Reliance Lumber Co. Lestock.	57.35
do do	18.00
Letter from Mr. Guerette	15.00-20.00

There is no tender on wire, it could be purchased from A.Shaw, Lestock, the price will be less than $28.00 when he can get quotation from the jobber.

The paint is for inside school, for two dwellings, and for the barn. School will supply labor. Girls play room wall should be replastered along the walls up about five feet from the floor. The wire is to connect barn with the lighting plant in the school.

I beg to recommend that this be allowed if possible. The principal also wanted a pump cylinder, but I had to get it at once and the voucher will be forwarded.

Your obedient servant,

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

May 16 19 30

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs to school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
24	Gals. inside white paint					
6	" " cream "					
3	" " leather brown paint					
12	" cement floor and dado paint					
6	" general purpose varnish					
9	" turpentine					
6	" outside grey paint					
12	" green shingle stain					
4	" creosote oil					
24	" red barn paint					
10	" pure boiled linseed oil					
2	4" paint brushes					
1	3" " "					
2	2" " "					
6	Whitewash brushes					
10	Lbs. pure white putty					
	Note: Without being requested to do so the Indian Agent secured a price on the above from MacKay's Paint Shop, Yorkton, Sask. I attach this for your information.					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

May 16 19 39

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs to School

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
300	Lbs. hydrated lime (6 sacks)					
32	Pcs. 2 x 12 - 16 No. 1 fir					
5	" 2 x 6 x 12 " " "					
	Note: Without being requested to do so the Indian Agent secured an estimate of $57.35 on the above from the Reliance Lumber Company, Saskatoon, Sask. I attach their quotation for your information.					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Directo

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

May 17 19 39

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-415

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Beds for school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
12	Institution beds 6' x 2½'					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
May 16, 1939.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 12th instant the Purchasing Agent is being requested to purchase the paint and the lumber for the barn floor. You may purchase 700 lin. ft. No. 8 weather-proofed wire which can be secured at a cost not exceeding $28.00. You may also purchase 13 sacks cement, 150 lbs. lime and 12 lbs. plaster at a cost not exceeding the estimate given by the Reliance Lumber Company; namely, $18.00.

It is noted that there will be an expenditure not exceeding $20.00 for the wages for the plasterer.

Arrangements are also being made to have our Purchasing Agent secure the 12 beds.

The total amount provided for repairs, improvements and purchase of new equipment at this school for the current fiscal year is $600.00 and when we have completed the purchases mentioned in this letter there will be a very small amount left. However, there will no doubt be sufficient to pay for the pump cylinder which you state you have ordered.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

PAY TO.....Alec Shaw,.....

ADDRESS.....LESTOCK, Saskatchewan.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
		@ 2.51		
June	9	To 700 ft. weather proof wire for electric light line to the School barn at Muscowequan School. 121-5-6, 16/5/39	$ 17	57

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
16.6.39

TOTAL $17.57

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....Agent

FORM No. I.A. 506
R. 8620

VOUCHER No. 117

DATE.....June 12th 1939.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 15 1939
RECORDS

Letter No.....

R

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

H.E.D.

June 12th *19* 39

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 117 ,

amounting to $ 17.57 *in favour*

of Alec Shaw, Lestock, Saskatchewan

for 700 ft. wire for Muscowequan School electric light

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 16/5/39

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8429

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 VOL.5

CLOSED

FROM 7-5-36

TO 12-8-39

132

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 4)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6319)

File 657-5, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1931 - 1936
File 657-5, part 4	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1936 - 1939
File 657-5, part 5	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1939 - 1945
File 657-5, part 6	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1945 - 1947
File 657-5, part 7	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1947 - 1948
File 657-5, part 8	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1948 - 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6310, file 657-5, part 5)

No. 121-5-5 VOL. 5 CLOSED

657-5-Vol.5

INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

BUILDINGS, ACCOUNTS &C.

R. 1482

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

This space for use of Head Office only

Requisition No. 27990

Order No.

May 16 19 39

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

OTE 76 Allotment 10-691

TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

for which required Repairs to School

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

	Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
...bs. hydrated lime (6 sacks)				
...s. 2 x 12 - 16 No. 1 fir				
...x 6 x 12 " " "				
...thout being requested to do so Indian Agent secured an estimate ...57.35 on the above from the ...e Lumber Company, Saskatoon, I attach their quotation for ...nformation.				

...above articles are required in the Department and f... ...uisition is strictly unavoidable and the public intere...

...ED—

...Carol...

VERRY POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121/15 Order No 24524 121-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. 27930-15-3 S

Alliance Lumber Co., Ottawa, June 22, 1939

Rostock, Sask.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

J.W.Waddy,

Indian Agent, Punnichy, Sask.

DESCRIPTION		UNIT	TOTAL
hydrated lime (6 sacks)		.85½	$5.13
2 x 12 - 16 No. 1 Fir	M.	46.60	49.77
2 x 6 x 12 " " "	M.	40.50	2.45
			$57.35

ed for the Muscowequan Indian Residential School,

Receipt mailed June 26/39

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUN 27 1939 RECORDS

PRIVATE DIVISION IN THE PRESENCE OF JUN 26 1939

14/6/39

ur quotation of Saskatoon office

uscowequan Indian Residential
ask.

te to be deliv immediately.

ignature of

VERRY POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

May 17 19 39

This space for use of Head Office only

Requisition No. 27923

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES OTTAWA MAY 22 1939

VOTE 76 Allotment 12-415

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Beds for school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
12	Institution beds 6' x 2½'					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— E. J. Wood

APPROVED— H. Lundkwarchell Director

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order Nº 2468

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

/CMcD

Receipt Form

File No. 27920-15-30

Globe Furniture Company,
274 Jarvis St.,
Winnipeg, Man.

Ottawa, June 29, 1939. 19

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

5

Rev. C. Jeannotte,
Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
12 only	Institution Beds, 6' x 2½' Equivalent of Simmons No. 4000. White enamel finish; three piece construction round tubular steel ends 1-1/16" equipped with rust proof link or cable fabric springs attached to 1½" x 2" No. 10 gauge angle steel frame with No. 11 gauge by 19 turns, tempered steel wheel casters. White enamel finish, including two coats of flat white paint, and one coat of high grade white enamel.	$6.85	$82.20

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your tender of

Shipping Instructions
Rev. C. Jeannotte, Esq.,
Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 76 Allot. No. 12-415 Date to be delivered:

Encumbrance No. 774 Immediately.

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Branch: Date

Signature of Receiving Officer

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LESTOCK, Sask. Sask. St. Louis 193 7

M Dept of Indian Affairs

Museum - Indian Branch Saskatchewan

Agent, Pennichuy

In account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD

7% charged on overdue accounts.

To 300 lbs. Hy Standard Lump Bag 53½		5 13
32 pcs 2 x 12 - 16 ft	48½	47 77
5 " 2 x 6 - 12 "	45¢	2 43
		$ 57 33

TOUCHWOOD AGENCY
NOV 19 1939
Pennichuy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Reliance Lumber Co.Ltd.,

ADDRESS Leslock, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT
July	17	To lime and material for repairs to buildings at Muscowequan School	$57.33
		Order #24524, E.R. #712, 121-5-5, 16/5/39	

TRIPLICATE FOR FILE

Voucher in duplicate detached for Accountant to pay.

21.7.39

		TOTAL	$57.33

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Waddy
Agent

FORM No. I.A. 506
R. 8420

VOUCHER No. 207

DATE July 20th 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 24 1939
REGISTERED

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

July 20th *1939*

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 207 ,

amounting to $ 57.33 *in favour*

of Reliance Lumber Co.Ltd., Lestock, Saskatchewan

for material for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Order
~~Letter~~ *No.* 24524 *dated*

Your obedient servant,

J. M. Maddy
Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

This space for use of Head Office only

Requisition No. 27928

Order No.

May 16 1939

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES OTTAWA. MAY 22 1939 PURCHASING SERVICE.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs to school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
24	Gals. inside white paint					
6	" " cream "					
3	" " leather brown paint					
12	" cement floor and dado paint					
6	" general purpose varnish					
9	" turpentine					
6	" outside grey paint					
12	" green shingle stain		2 4 5 2			
4	" creosote oil					
24	" red barn paint					
10	" pure boiled linseed oil					
2	4" paint brushes					
1	3" " "					
2	2" " "					
6	Whitewash brushes					
10	Lbs. pure white putty					
	Note: Without being requested to do so the Indian Agent secured a price on the above from MacKay's Paint Shop, Yorkton, Sask. I attach this for your information.					

WELFARE DIVISION IN THE PRESENCE OF JUL 10 1939

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— E. J. Davy

APPROVED— H. Jacobs McKill Director

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 Order No 24852

WMV/CMcD

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. 27228-15-6

Punnichy Hardware Company,
Punnichy, Sask.

Ottawa, July 6, 1939. 19

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

Rev. C. Jeannotte,
Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask., 5

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	(Repairs to School, Lestock, Sask.)		
24 gals.	inside white paint	$3.15	$ 75.60
6 "	" cream "	3.15	18.90
3 "	" leather brown paint	3.15	9.45
12 "	Cement floor and dado paint	3.15	37.80
6 "	general purpose varnish	3.50	21.00
9 "	turpentine	.90	8.10
6 "	outside grey paint	3.00	18.00
12 "	green shingle stain	1.65	19.80
4 "	creosote oil	.95	3.80
24 "	red barn paint	1.80	43.20
10 "	pure boiled linseed oil	1.00	10.00
2 only	4" paint brushes	1.25	2.50
1 "	3" " "	.70	.70
2 "	2" " "	.45	.90
6 only	Whitewash brushes	.25	1.50
10 lbs.	pure white putty	.09	.90
			$272.05
	Less 1½%.....		4.08
			$267.97

Paint:- Marshall-Wells' best quality.
Brushes:- Simms' "Streamline"

Blue slip mailed July 10/39

RECEIVED DIVISION IN THE PRESENCE OF JUL 10 1939

Prices F.O.B. Lestock, Sask., as per your tender of June 28th.

Shipping Instructions: Rev. C. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 76 Allot. No. 80-691 Date to be delivered:

Encumbrance No. 820

10 days after receipt of order, as per your tender.

Freight or Express charges paid.....

Remarks: (Report shortages, if any).....

Branch:..... Date.....

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5--5-

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A R.C.

Punnichy, Sask.
Aug 14 1939.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 17 1939
REGISTERED

Dear Sir;- Re bed mattresses-Muscowequan School.

I have the honor to report that two weeks ago the principal of Muscowequan Indian Residential School told me he was going to write and ask that 12 mattresses be supplied him for the twelve beds shipped to the school in July. Just after he spoke to me the principal was admitted to hospital in St. Boniface with typhoid and it is probable that he never wrote about the matresses.

As I know it was his intention to write will you please consider the matter and if possible arrange that the school be supplied with 12 matresses for the beds. You will know the size from the beds ordered, I think they are six foot by thirty inches, but not certain.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

August 28 1939

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-415

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Mattresses for school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
12	Mattresses for institution beds					
	Note: For size of beds see requisition dated May 17, 1939. (Your requisition No. 24686)					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public inter will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Dir

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
August 28, 1939.

EX'D.
A.

Dear Sir:

I desire to acknowledge receipt of your letter of the 14th instant and to state that we are today asking the Purchasing Agent to purchase and send forward 12 mattresses to the Muscowequan residential school.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Order № 24852

WMV/CMcD

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Purchase Order

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 27829-15-6

Punnichy Hardware Company, Ottawa, July 6, 1939. 19

Punnichy, Sask.

Please forward the following to the address given below, and charge to account of the Department of Mines and Resources.

Render a separate invoice for each order and send 5 copies to Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask., when goods are shipped.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	(Repairs to School, Lestock, Sask.)		
24 gals.	inside white paint—[redacted]	$3.15	$ 75.00
6 "	" cream "	3.15	18.90
3 "	" leather brown paint	3.15	9.45
12 "	Cement floor and dado paint—[redacted]	3.15	37.80
6 "	general purpose varnish	3.50	21.00
9 "	turpentine	.90	8.10
6 "	outside grey paint	3.00	18.00
12 "	green shingle stain—— [redacted]	1.65	19.80
4 "	creosote oil ———	.95	3.80
24 "	red barn paint	1.80	43.20
10 "	pure boiled linseed oil	1.00	10.00
2 only	4" paint brushes	1.25	2.50
1 "	3" " "	.70	.70
2 "	2" " "	.45	.90
6 only	Whitewash brushes	.25	1.50
10 lbs.	pure white putty	.08	.80
			$272.05
	Less 1½%.....;		4.08
			$267.97

Paint:- Marshall-Wells' best quality.
Brushes:- Simms' "Streamline"

short 3 gal Barn Paint

Prices F.O.B. Lestock, Sask., as per your tender of June 28th.

Shipping Instructions: Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 76 Allot. No. 10-691

Encumbrance No. 870

Certified in accordance with Section 29 of the Consolidated Revenue and Audit Act, 1931.

For Comptroller of the Treasury

Date to be delivered: 10 days after receipt of order, as per your tender.

W. M. BAILEY,
Purchasing Agent

ORIGINAL
Regn. No. 7414

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Punnichy Hardware.

ADDRESS Punnichy, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
Aug	25	To paint and material for repairing buildings at		
		Muscowequan Boarding School	$ 267.97	
		Order No.24252; E.R.No.820		
		TOTAL	$ 267.97	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 8420

272

Agent

August 25th 1939

VOUCHER No.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHONE 29

STATEMENT

PUNNICHY, Sask. Aug. 25 1939

M Dept. Mines And Resources.

~~Muscowequan Indian Residential School~~

IN ACCOUNT WITH

PUNNICHY HARDWARE

SHELF AND HEAVY HARDWARE.
PAINTS, GREASES

ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED

24	gal Inside White Paint	3.15	75.00
6	" " cream "	3.15	18.90
3	" " Leather Brown Paint	3.15	9.45
12	" Cement floor and dado Paint	3.15	27.80
6	gal General Purpose Varnish	3.50	21.00
9	gal. Turpentine	.90	8.10
6	gal. Outside Grey Paint	3.00	18.00
12	gal. Green Shingle Stain	1.65	19.80
4	gal. Creosote Oil	.95	3.80
24	gal Red Barn Paint	1.80	43.20
10	gal Boiled Linseed Oil	1.00	10.00
2	4" Paint Brushes	1.25	2.50
1	3" " "	.70	.70
2	2" " "	.45	.90
6	only white wash brushes	.25	1.50
10	lbs. White Putty	.08	.80
			272.05
	Less 1½%		4.08
			267.97

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Punnichy Hardware.

ADDRESS Punnichy, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
Aug	25	To paint and material for repairing buildings at		
		Moosoequan Boarding School	$ 267.97	
		Order No.24352; K.R.No.820		
		TRIPLICATE FOR FILE		
		Voucher and duplicate detached		
		for Accountant to pay. 30.8.39		
		TOTAL	$ 267.97	

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

August 25th 1939

DATE

FORM No. I.A. 506
R. 8420

272

VOUCHER NO.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 3 B

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 28 1939
REGISTERED

EX'D.
A.

Punnichy, Sask.
Aug 25 1939.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose voucher 272 for 267.97 payable to Punnichy Hardware , Punnichy, Sask., for paint supplied to Muscowequan Indian Residential School, on order of purchasing Agent #24852.

The Purchasing Agent gives direction on his order to send the account to the principal, this was done by the hardware people but as the principal is away in hospital the account is most likely still in his office some place as it has not been paid.

If you have not already received the account from the principal I can vouch that the material is delivered, but keep watch that the duplicate account does not turn up when the principal gets out of the hospital.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Leon H.Guerette,

ADDRESS FUNNICHY, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT
Aug	28	To repairing plaster at Muscowequan Indian	
		Boarding School.	
		7 days labour at $4.00, from Aug. 3rd to 10th	$28.00
		121-8-5, 16/8/39	
		TOTAL	$28.00

TRIPLICATE FOR FILE

1939

Voucher in duplicate detached

for Accountant to DAV.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. Kennedy

Agent

August 29th 1939

FORM No. I.A. 506

R. 8420

273

VOUCHER NO.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 1 1939
REGISTERED

Letter No. [illegible]

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

August 29th *19*39

EX'D.
A.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 273 ,

amounting to $ 28.00 *in favour*

of Leon H. Guerette, Punnichy, Saskatchewan

for 7 days @ $4. repairing plaster at the Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 16/5/39

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

August 28 1939

This space for use of Head Office only

Requisition No. 29715

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-415

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Department of Mines & Resources OTTAWA. AUG 28 1939 PURCHASING OFFICE

Purpose for which required Mattresses for school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
12	Mattresses for institution beds				
	Note: For size of beds see requisition dated May 17, 1939. (Your requisition No. 24686)				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— F. J. Dey

APPROVED— Harold McGill

Director

Form 37—Req. 9193

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-J Order № 27130

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Receipt Form

File No. 29715 15/38

Globe Furniture Company,
274 Jarvis St., Winnipeg, Man.

Ottawa, 29th August, 1939.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks."

5 Rev. C. Jeannotte,
Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Quantity	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
12	institutional mattresses, size 6' x 2½' to match beds previously supplied on Purchase order 24686. Specifications - Filling, White layer first cut linter cotton felt. Ticking, C.C. Co. #12 or S.M. grade, blue and white. Finish, stitched roll edge, and diamond tufted with cotton tufts; 4½" box. General, All materials guaranteed new.		
			Est. Cost $60 00

Please prepay freight to Lestock, Sask.

WELFARE DIVISION
IN THE PRESENCE OF
SEP 1 1939

Blue okay sent to Principal Sept 1/39

Prices F.O.B Lestock, Sask. as per your Invoice on ~~xx~~ basis of previous quotations.

Shipping Instructions Rev. C. Jeannotte, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 70 Allot 1 No 15 Date to be delivered:

Encumbrance No. 1166 Immediately.

Freight or Express charges paid.....

Remarks: (Report shortages, if any).....

Branch:..... Date.....

Signature of Receiving Officer

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPH AND CABLE

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

M OA353 40 NL COLLECT XC

STANDARD TIME

PUNNICHY SASK 15 SEP 15 PM 7 02

SECRETARY INDIAN AFFAIRS BRANCH

OTTAWA ONT

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch SEP 18 1939 REGISTERED

TWO DRAIN PIPES IN SEWAGE MUSCOWEQUAN SCHOOL BLOCKED WITH SCALE AND SEDIMENT NO EASY WAY TO CLEAR BLOCKAGE AS REQUIRE CLEAN OUTS INSTALLED CAN NOT GET INSTRUCTIONS FROM INSPECTOR AWAY SICK LEAVE HAVE HIRED CARTER YORKTON FOR JOB EMERGENT

J W WADDY.

Copied E.J.

This is a Collect message and will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

A I R M A I L

Ottawa, September 16, 1939.

Dear Sir:

I desire to acknowledge receipt of your telegram of the 15th instant, in which you state that two drain pipes in the sewage system at the Muscowequan Residential School were blocked with scale and that you were compelled to take certain steps to remedy the condition.

In view of the emergency existing, the action taken by you is approved by the Department. However, the Department would like to have from you at the earliest possible date a summary of the work undertaken and the approximate cost. In view of the conditions now confronting us, it will be necessary for Indian agents and the principals of residential schools to co-operate with the Department in keeping expenditures down to the lowest possible figure.

It is my understanding that you have already sent on a statement of the repairs to be undertaken to the office of the Inspector at Regina.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 21 1939
REGISTERED

Pelly, Sask.
Sept 18 1939.

Dear Sir;-

Re letter 121-5-5 of Sept 16th regards blockage of drain pipes in Muscowequan School, I beg to say I got Carter of Yorkton to send a plumber to the school on the 16th and I went over the job with him. We found that all the soil pipes in the building above the basement floor were full of sediment which seems to be cemented right onto the pipes, the pipes from basement to outside the building appear to be e clear.

There was so much wrong that I just got the plumber to make out a list of materials required to fix it and sent him back to Yorkton and this morning I talked to the manager of the Carter firm and he told me it looks like a $500.00 job, they do not know themselves. I then called up Inspector Robertson who is at work again and gave him an outline of the trouble. We know we have to instal 12 clean outs and may have to put in new pipes also, cannot say until we find out if we can get that cemented sediment out of the present pipes.

The sediment comes from the natural chemicals in the water at the school.

The job has to be done and Carter has the equipment and men to do it, but these jobs cannot be estimated on, we are in the hands of the plumber more or less.

Your obedient servant,

Indian Agent.

R.A.Hoey, Esq..
Supt. Welfare & Training,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
September 23, 1939.

EXD.

Memorandum:

DEPUTY MINISTER

I am sending forward herewith copy of a telegram and copy of a letter received from J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask. Both these communications, you will note, relate to the sewage pipes at the Muscowequan Indian residential school.

I may state that immediately following the receipt of the Agent's telegram on the 16th instant he was authorized by air mail to proceed with the work. It was our understanding at that time that the clearing of the blockage to which the Agent referred would be comparatively simple and inexpensive. You will note, however, from his communication of September 18 that this project may cost $500.00. In view of the urgency of the matter, however, the school now being in operation and the nature of the work which does not lend itself to the calling of tenders, I recommend, subject to the approval of the Minister, that the Agent be permitted to engage Carter & Co. of Yorkton to proceed with the work and that the Agent be also authorized to purchase the supplies necessary from this firm.

Director.

RAH

Sept 27/39

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

File 312-11A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Regina, Sask., Sept. 22nd, 1939.

EX'D.
A.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 25 1939
REGISTERED

Dear Sir:

Mr. Waddy informs me that he is proceeding with the overhauling of the plumbing in his residential school and necessity for this was caused by the filling up of the pipes with sediment. That it has not been possible to get a definite figure as to the cost as these pipes are inside the walls and underneath the floors. The best estimate he could get was that it would run close to $500.00.

He also states that this could have been avoided at the time the building was constructed had outlets been provided for the purpose of cleaning out the pipes at different points. This is being provided for in the present overhauling. 12 3 thereof

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies.
Saskatchewan.

The Secretary,
Department Mines & Resources,
Indian Affairs Branch, Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(C O P Y)

Punnichy, Sask.
Sept. 18, 1939.

Dear Sir:

Re letter 121-5-5 of Sept. 16th regards blockage of drain pipes in Muscowequan School, I beg to say I got Carter of Yorkton to send a plumber to the school on the 16th and I went over the job with him. We found that all the soil pipes in the building above the basement floor were full of sediment which seems to be cemented right onto the pipes, the pipes from basement to outside the building appear to be clear.

There was so much wrong that I just got the plumber to make out a list of materials required to fix it and sent him back to Yorkton and this morning I talked to the manager of the Carter firm and he told me it looks like a $500.00 job, they do not know themselves. I then called up Inspector Robertson who is at work again and gave him an outline of the trouble. We know we have to install 12 clean outs and may have to put in new pipes also, cannot say until we find out if we can get that cemented sediment out of the present pipes.

The sediment comes from the natural chemicals in the water at the school.

The job has to be done and Carter has the equipment and men to do it, but these jobs cannot be estimated on, we are in the hands of the plumber more or less.

Your obedient servant,

(Sgd.) J.W. Waddy,
Indian Agent.

R. A. Hoey, Esq.,
Supt. Welfare & Training,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(C O P Y)

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

Sep 15 PM 7 02

PUNNICHY SASK

SECRETARY INDIAN AFFAIRS BRANCH
OTTAWA ONT

TWO DRAIN PIPES IN SEWAGE MUSCOWEQUAN SCHOOL BLOCKED WITH SCALE AND SEDIMENT NO EASY WAY TO CLEAR BLOCKAGE AS REQUIRE CLEAN OUTS INSTALLED CAN NOT GET INSTRUCTIONS FROM INSPECTOR AWAY SICK LEAVE HAVE HIRED CARTER YORKTON FOR JOB EMERGENT

J W WADDY

JWH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
September 23, 1939.

Memorandum:

DEPUTY MINISTER

I am sending forward herewith copy of a telegram and copy of a letter received from J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask. Both these communications, you will note, relate to the sewage pipes at the Muscowequan Indian residential school.

I may state that immediately following the receipt of the Agent's telegram on the 16th instant he was authorized by air mail to proceed with the work. It was our understanding at that time that the clearing of the blockage to which the Agent referred would be comparatively simple and inexpensive. You will note, however, from his communication of September 18 that this project may cost $500.00. In view of the urgency of the matter, however, the school now being in operation and the nature of the work which does not lend itself to the calling of tenders, I recommend, subject to the approval of the Minister, that the Agent be permitted to engage Carter & Co. of Yorkton to proceed with the work and that the Agent be also authorized to purchase the supplies necessary from this firm.

RAH

Director.

RAH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I.A.
Muscowequan

121-5-5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Ottawa,
September 23, 1939.

Indian Affairs

Department of Mines & Resources OTTAWA SEP 25 1939 DEPUTY MINISTER

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. SEP 27 1939 REGISTERED

Memorandum:

DEPUTY MINISTER

I am sending forward herewith copy of a telegram and copy of a letter received from J. W. Waddy, Indian Agent, Punnichy, Sask. Both these communications, you will note, relate to the sewage pipes at the Muscowequan Indian residential school.

I may state that immediately following the receipt of the Agent's telegram on the 16th instant he was authorized by air mail to proceed with the work. It was our understanding at that time that the clearing of the blockage to which the Agent referred would be comparatively simple and inexpensive. You will note, however, from his communication of September 18 that this project may cost $500.00. In view of the urgency of the matter, however, the school now being in operation and the nature of the work which does not lend itself to the calling of tenders, I recommend, subject to the approval of the Minister, that the Agent be permitted to engage Carter & Co. of Yorkton to proceed with the work and that the Agent be also authorized to purchase the supplies necessary from this firm.

Harold W. McGill

Director.

RAH

✓

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
September 28, 1939.

AIR MAIL EX'D.

Dear Sir:

I desire to acknowledge receipt of your letter of the 18th instant with reference to overhauling the plumbing at the Muscowequan Indian residential school. It is noted that the cost of the repairs will probably amount to $500.00. You may have the necessary work done immediately.

Please give the matter your personal supervision with a view to keeping the cost as low as possible.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Missions Indiennes des Pères Oblats — *Oblate Catholic Indian Missions*

COMITE—COMMITTEE
PRÉS.: S. E. MGR G. BREYNAT, O.M.I.
VICE-PRÉS.: S. E. MGR E. BUNOZ, O.M.I.
SECRÉTAIRE-TRÉSORIER
S. E. MGR J. GUY, O.M.I.
SECRETARY-TREASURER
SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT
619, MCDERMOT AVENUE, WINNIPEG, MAN.
ET-AND
UNIVERSITÉ—OTTAWA—UNIVERSITY
ONT.
MEMBRES—MEMBERS
S. E. MGR A. TURQUETIL, O.M.I.
S. E. MGR M. LAJEUNESSE, O.M.I.

L.J.C. et M.I.
BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

MEMBRES—MEMBERS
S. E. MGR U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. MGR P. FALLAIZE, O.M.I.
S. E. MGR J. L. COUDERT, O.M.I.
S. E. MGR A. CLABAUT, O.M.I.
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, NEW WESTMINSTER
R. P. G. MARCHAND, O.M.I.
PROVINCIAL, MONTREAL
R. P. E. LAMONTAGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA
R. P. H. ROUTHIER, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN
R. P. H. BELLEAU, O.M.I.
BAIE JAMES, ONT.

EX'D.
A.

WINNIPEG, MANITOBA September 27, 1939

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 29 1939
REGISTERED

Attention Mr. R.A. Hoey

The Secretary
Indian Affairs Branch
Ottawa

My dear Mr. Hoey:

I have been asked by Rev. Father Jeannotte, Principal of the Muscowequan Indian Residential School, who is now in the St. Boniface Hospital recuperating from an attack of typhoid fever, to acknowledge your letter addressed to him and dated September 12, 1939. Father Jeannotte informs me that the refrigeration system which was installed in the school by the Department is in operation, but that ice is used for refrigeration instead of the ice-making machine. The reason for this is that there is no electrical service in that district and that electricity is generated by a gasoline engine which it is too expensive to operate in conjunction with a refrigeration plant.

The outbreak of typhoid fever which took place in the school could hardly have been caused by the use of ice in the refrigerator as no food, butter or milk comes in direct contact with the ice. It has been well established by the medical authorities of the province of Saskatchewan that this outbreak of typhoid fever was caused by drinking ice water made with ice taken from a slough, the water of which was found upon analysis to be infected with typhoid germs.

All the ice which was left in the ice house, after its analysis had proven it to be affected, was thrown away and no more ice will naturally be taken from the infected slough. Next winter the ice for the school will be taken out of a nearby lake, the water of which, I am informed has been analysed and found to be free of all germs.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Should the province of Saskatchewan extend its hydro service along the highway into the village of Lestock, it is to be hoped that the Department will agree to install it in the school so that the present refrigeration plant may be put in use.

Hoping that the above explanation will be satisfactory, I remain,

Yours very truly,

J. D. Sanders

D.S.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

CUSTOMER'S ORDER NO. W-[illegible]29
84814 86693
~~84912~~ 94808

R. T. No.

CREDIT No. WCN/15474

REPORT No. 17157

DATE DEC 18/38

R/M. N. No.

REQ. No. WW-5626
6695
5843

CREDIT

DOMINION OF CANADA
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

LICENSE NO. EXEMPT

FROM LESTOCK
DATE NOV 2/38

FOR CUSTOMER'S USE ONLY	
REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO. — AMOUNT	
MATERIAL RECEIVED — DATE 19 — SIGNATURE — TITLE	
SATISFACTORY AND APPROVED	
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

QUANTITY	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	BULB	BASE	TYPE	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT
						TO MATERIAL TRETURNED		
3						1 1/4 GALV. ELBOWS	38.60 C	1.16
6						24151 3 1/2 KO OUTLET BOXES	22.75 C	1.37
4						1104 SWITCH BOXES	13.75 C	.55
4						882 BAKELITE PENDANT COVERS	8.55 C	.34
4						81 1/2 KONDU FITTINGS	17.98 C	.72
2						82 3/4 KONDU FITTINGS	24.48 C	.49
6						LL1 1/2 KONDU FITTINGS	32.00 C	1.92
2						LL2 3/4 KONDU FITTINGS	36.00 C	.72
2						100 1/2 BLANK METAL COVERS	3.65 C	.07
2						101 3/4 BLANK METAL COVERS	4.85 C	.10
								7.44
							LESS 7.41%	.55
								6.89

Prices certified just and correct:
Geo Jeannotte ont.
.....
Principal.

CGE 117

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

CUSTOMER'S ORDER NO. W-[illegible]9 84808 8[illegible]4
INVOICE NO. 83920 83903

R. T. No.

REPORT No.

R/M. N. No. 17158

CREDIT No WCN/15473

DATE DEC 28/38

REQ. No. WW-5058 5843 5056 5059 5057

CREDIT

DOMINION OF CANADA
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASKATCHEWAN

LICENSE NO. TIP

FR LESTOCK
DA NOV 2/38

FOR CUSTOMER'S USE ONLY	
REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED ____19 DATE	SIGNATURE / TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED	
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

QUANTITY	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	BULB	BASE	TYPE	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT
—						TO MATERIAL RETURNED -		
60	122		1/2			BUSHINGS	1.19 C	.71
50	123		3/4			BUSHINGS	1.92 C	.96
60	141		1/2			LOCKNUTS	.75 C	.45
50	142		3/4			LOCKNUTS	1.07 C	.54
5	2167		3/4			SQ. CONNECTORS	13.45 C	.67
4	17703					KEYLESS SOCKETS	14.00 C	.56
4	120		1/2			PORC. COVERS	5.50 C	.22
2	220		3/4			PORC. COVERS	8.25 C	.17
2	17292					PERMO DUPLEX PLATES	7.00 C	.14
2	1701					PERMO SWITCH PLATES	7.00 C	.14
10	1 1/2					PIPE STRAP	14.00 CWT	.14
								4.70
						LESS 7.41%		.35
								4.35

CGE 117

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

V

To avoid confusion re future transactions Treasury Suggests re memo to Can. Gen. Elec. requesting that they issue check in favour of Rec. Genl Canada

$35
6.89
A 11.24

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa,
October 17, 1939.

EX'D.

Gentlemen:

I enclose copies of two credit notes recently received from your firm.

In order to avoid confusion in future transactions it would be appreciated if you would issue a cheque for $11.24 in favour of the Receiver General and forward same to this office.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

The Canadian General Electric Co.,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

CUSTOMER'S ORDER NO. W-[illegible]29 84814 86093 84918 94808

R. T. No.

REPORT No. 17157

R/M. N. No.

CREDIT No. WCN/15474

DATE DEC 18/38

REQ. No. WW-5626 6695 5845

CREDIT

DOMINION OF CANADA
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK.

LICENSE NO. EXEMPT

FROM LESTOCK
DATE NOV 2/38

FOR CUSTOMER'S USE ONLY	
REGISTER NO.	VOUCHER NO.
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	

TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. AMOUNT

MATERIAL RECEIVED
DATE 19 SIGNATURE TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED FINAL APPROVAL

QUANTITY	CATALOGUE No. / DESCRIPTION (WATTS | VOLTS | BULB | BASE | TYPE)	PRICE	AMOUNT
	TO MATERIAL TRETURNED		
3	1 1/4 GALV. ELBOWS	38.60 C	1.16
6	24151 3 1/2 KO OUTLET BOXES	22.75 C	1.37
4	1104 SWITCH BOXES	13.75 C	.55
4	882 BAKELITE PENDANT COVERS	8.55 C	.34
4	81 1/2 KONDU FITTINGS	17.98 C	.72
2	82 3/4 KONDU FITTINGS	24.48 C	.49
6	LL1 1/2 KONDU FITTINGS	32.00 C	1.92
2	LL2 3/4 KONDU FITTINGS	36.00 C	.72
2	100 1/2 BLANK METAL COVERS	3.65 C	.07
2	101 3/4 BLANK METAL COVERS	4.85 C	.10
			7.44
	LESS 7.41%		.55
			6.89

CGE 117

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC Co. LIMITED

CUSTOMER'S ORDER NO. W-[illegible]19
84808 83904
INVOICED 83920 83909

R. T. No.

REPORT No.

R/M. N. No. 17158

CREDIT No. WCN/15473

DATE DEC 28/38

REQ. No. WW-5058
5843 5056
5059 5057

CREDIT

DOMINION OF CANADA
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASKATCHEWAN

L

LICENSE NO. TIP

FRO LESTOCK
DAT NOV 2/38

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

REGISTER NO. | VOUCHER NO.

F. O. B. CHECKED

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED

TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED
DATE | SIGNATURE | TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

QUANTITY	CATALOGUE No. / DESCRIPTION (WATTS | VOLTS | BULB | BASE | TYPE)	PRICE	AMOUNT
	TO MATERIAL RETURNED -		
60	122 1/2 BUSHINGS	1.19 C	.71
50	123 3/4 BUSHINGS	1.92 C	.96
60	141 1/2 LOCKNUTS	.75 C	.45
50	142 3/4 LOCKNUTS	1.07 C	.54
5	2167 3/4 SQ. CONNECTORS	13.45 C	.67
4	17703 KEYLESS SOCKETS	14.00 C	.56
4	120 1/2 PORC. COVERS	5.50 C	.22
2	220 XXR 3/4 PORC. COVERS	8.25 C	.17
2	17292 PERMO DUPLEX PLATES	7.00 C	.14
2	1701 PERMO SWITCH PLATES	7.00 C	.14
10	1 1/2 PIPE STRAP	14.00 CWT	.14
			4.70
	LESS 7.41%		.35
			4.35

RECEIVED
OCT 17 1939
OTTAWA OFFICE

Prices certified just and correct:
Geo. Cannon
Pricipal.

CGE 117

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-A-5-657

Canadian General Electric Co.,

BANK RECEIPT No. Ottawa

Oct 19/24

Amt $11.24 Chq

Cas Rec'

Date OCT 23 19

RECEIVED
INDIAN AFFAIRS

Entered Journal No. **Folio** 180

Treasury Refund o/c material returned by Muscowequan Indian School. Lestock. Sask

Dept. Receipt No. 1711

OCT 30 1924

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

VOUCHER FOR PAYMENT

Department ..... of Indian Affairs - Ottawa, Canada .....

Payee ..... Dept., of Public Works - Steam Boilers Branch .....

Address ..... Parliament Buildings, Regina, Sask. .....

AUDIT

DATE	PARTICULARS	AMOUNT
Sept. 12	To payment of inspection fees for the inspection of the Vertical boiler (Record No. 12460) and the two Steam Heating boilers (Record Nos. 12459 and 12458), located in the Muscowequan Ind. Residential School, Lestock, Sask Inspected under date of September 9th, 1939, by Government Boiler Inspector D. N. Auckland of Regina, Sask.	EXD. A $20.00

Geo. Jeannotte O.M.I.
Principal

TREASURY, ENTERED

TREASURY, PAID

CHEQUE MAILED OR RECEIVED

PAYEES' LEDGER ENTERED

APPROVED FOR PAYMENT
CHARGE VOTE

.....

.....

.....

.....

Dept. No. .....

Audit No. .....

Treas. No. .....

Cheque No. .....

To be Completed by Department

Order No.	Amount
TOTAL	

To be Completed by Department

Code No.	Amount
3-11-39	
TOTAL	

Form 82

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BEDDING COMPANY LIMITED

MANUFACTURERS OF
MATTRESSES. COMFORTERS. CUSHIONS. PILLOWS.
BEDS AND SPRINGS

B/L 2777

FACTORY AND OFFICE
COR. JARVIS AVE. AND SCHULTZ ST.
Winnipeg, Canada

Sept. 6, 1939.

SOLD TO The Department of Mines & Natural Resources,

Ottawa, Ont.

No. 5496

CUSTOMER'S ORDER No.

SALES TAX LICENSE
No. 900

TERMS
NO CLAIMS ALLOWED AFTER FIVE DAYS FROM RECEIPT OF GOODS

CONVEYANCE

INTEREST AT 6 PER CENT. PER ANNUM CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	STOCK NUMBER	DESCRIPTION	SIZE	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL
12		Institution Matts	2-6	5.80	69.60		69.60

TAX INCLUDED

SHIPPED PREOAID TO
REV. G. JEANNOTTE, PRINCIPAL MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BEDDING COMPANY LIMITED

MANUFACTURERS OF
MATTRESSES, COMFORTERS, CUSHIONS, PILLOWS, BEDS AND SPRINGS

B/L 2517

FACTORY AND OFFICE
COR. JARVIS AVE. AND SCHULTZ ST.
Winnipeg, Canada

July 6, 1939.

SOLD TO The Department of Mines & Natural Resources,
Ottawa, Ont.

No. 5144

CUSTOMER'S ORDER No.

SALES TAX LICENSE No. 900

TERMS NO CLAIMS ALLOWED AFTER FIVE DAYS FROM RECEIPT OF GOODS

CONVEYANCE F.O.B DESTINATION

MAIL

INTEREST AT 6 PER CENT. PER ANNUM CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	STOCK NUMBER	DESCRIPTION	SIZE	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL
12		Institution Beds	2-6	6.85	82.20		82.20
		Tax Included					
		SHIPPED C.N. PPD TO REV. G. JEANNOTTE ESQ. PRINCIPAL MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK.					

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-12-489

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Globe Bedding Co.Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Manitoba

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE.....

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT
July	6	To 12 beds for Kuscowequan School	$ 82.20
Sept	6	12 mattresses " "	69.60
			$151.80
		Order No.24686, 121-5-5, 28/8/39	
		DUPLICATE FOR FILE Voucher in duplicate attached for Accountant to pay. 14-11-39.	
		TOTAL	$151.80

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506
R. 8420

VOUCHER NO. 450

DATE Nov. 9th, 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

November 9th *19*39

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 450 ,

amounting to $ 151.80 *in favour*

of Globe Bedding Co.Ltd., Winnipeg, Manitoba

for 12 beds and mattresses for Muscowequan Sc[illegible]

This expenditure was authorized by Department

Letter No. 121-5-5 *dated* 28/8/39

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch NOV 14 1939 REGISTERED

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

43 ARGYLE ST.

PHONES { OFFICE 534
RES. 858

YORKTON, SASK., Oct. 31 1939

Mr. J. W. Waddy,

re Leestock Indian School.

IN ACCOUNT WITH

E. H. CARTER

PLUMBING — HEATING — TINSMITHING

CORNICE — EAVESTROUGHING — STEEL CEILING — SKYLIGHTS — TANKS

ESTIMATES FURNISHED ON ALL LINES ON APPLICATION

ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED — 6% PER ANNUM CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

To Account Rendered

Sept.	28	Work on Plumbing--		
		20 ft.--4" soil pipe S.H. D. H.	$15.00	
		5 " 4" " " S.H.	3.45	
		5 " 2" " " S.H.	1.75	
		5 2" " " D.H.	2.00	
		2--4" x 4" T.Y's	3.60	
		1--4" x 1/8" bend	.98	
		70# caulking lead	10.50	
		10# oakum 300 miles @ 6¢	1.80	
		2 trips with truck 28 hrs @ 1.50	18.00	
		Labor for man & helper	42.00	$99.08

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO E.H.Carter, Plumber & Tinsmith,

ADDRESS Yorkton, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1939		SERVICE	AMOUNT	
Oct	31	To repairing water works at Kuscowequen School	$ 99	.08
		121-5-5, 28/9/39		
		TOTAL	$ 99	.08

IMPLICATE FOR F.I.S.
Voucher in duplicate to be attached
to Accounts pay-

B-1159

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506
R. 8420

VOUCHER No. 446

DATE Nov. 9th, 1939

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

November 9th 19 39

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 444 ,

amounting to $ 99.08 *in favour*

of E.H.Carter, Plumber & Tinsmith, Yorkton, Saskatchewan

for repairing water works at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* 28/9/39

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Regn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

[redacted]ICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11 A R.C.

Punnichy, Sask.
Nov 9 1939.

Dear Sir;-

Re letter 121-5-5 of Sept 28 last you kindly gave authority to spend up to $500.00 in having the plumbing at Muscowequan Indian Residential School put in order.

After you wrote I had a good talk with Mr Carter of Yorkton who does our work and he figured out a scheme to rim out the pipes with a tool he made, and we found the tool worked and removed the sediment, though we had to bust out some of the pipes to get at some hidden places.

I have received the account for the work, it amounts to only $99.08, and it is so seldom that we get a mechanic who saves us money like this that I figured it well to let you know what happened.

Your obedient servant,

Indian Agent.

R.A.Hoey, Esq..
Supt. Welfare & Training,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
NOV 14 1939
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Bill ~~made~~ read
~~Globe Bedding Co.~~ 412

~~Purchase Orders Reads~~
~~Globe Furniture Co.~~

~~Authority required from~~
~~Purchasing Br. before payment~~

also ~~E.R. for 99.08 under~~
657-76-10-691

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Returns
Miss Pattie
to Mission
Schools

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EXD.
A.

Ottawa,
November 16, 1939.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 9th instant I can assure you that it was very welcome news that it was only necessary to expend $99.08 in repairing the plumbing at the Muscowequan Indian residential school instead of the original estimate of $500.00. Arrangements will be made to issue cheque in payment of the account of $99.08 at once.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Nº 10753

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Certificate of Inspection of Steam Heating Boilers

Boiler No. 1245-9.

Horse Power 40

I HEREBY CERTIFY that I have this day inspected, under the provisions of Subsection 6 of Section 12 of The Steam Boilers Act, the steam heating boiler and connections located in Muscowpetung Ind. Res School.

of Lestock and belonging to Above.

and that I have found the said boiler and connections to be in Good condition, and have locked and sealed the pop safety valve so as to admit of no greater steam pressure than 15 pounds to the square inch, as provided by the foregoing Section of the Act.

Repairs ordered .....

Dated this 9th day of Sept. 1939

D. W. Auckland

Inspector of Steam Boilers

This certificate is good until the boiler for which it has been issued is re-inspected.

The Inspection Certificate shall be exposed in a conspicuous place near the boiler and shall be produced at any time by the owner or operator upon demand of the Inspector. Owners who neglect or refuse to post up or produce the Inspection Certificate shall be guilty of a breach of The Steam Boilers Act.

FORM B—3M-11-34

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Nº 10754

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

Certificate of Inspection of Steam Heating Boilers

Boiler No. 1243-8

Horse Power 40

I HEREBY CERTIFY that I have this day inspected, under the provisions of Subsection 6 of Section 12 of The Steam Boilers Act, the steam heating boiler and connections located in Duncan Indian Res. School of Lestock and belonging to Above and that I have found the said boiler and connections to be in Good condition, and have locked and sealed the pop safety valve so as to admit of no greater steam pressure than 15 pounds to the square inch, as provided by the foregoing Section of the Act.

Repairs ordered

Dated this 9th day of Sept. 1939

W. H. Auckland
Inspector of Steam Boilers

This certificate is good until the boiler for which it has been issued is re-inspected.

The Inspection Certificate shall be exposed in a conspicuous place near the boiler and shall be produced at any time by the owner or operator upon demand of the Inspector. Owners who neglect or refuse to post up or produce the Inspection Certificate shall be guilty of a breach of The Steam Boilers Act.

FORM B—3M-11-34

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM A

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

No. 19667

Certificate of Inspection of Steam Boiler

I Hereby Certify *that I have this day inspected under the provisions of The Steam Boilers Act, the steam boiler and steam connections described hereunder owned by* Muscowpetung Ind. Res. School *of* Le Roche *and, having applied hydrostatic pressure up to* 40 *pounds per square inch and hammer test, and having carefully examined the said boiler and connections, have found the same in* good *condition and therefore authorize a maximum working steam pressure of* 125 *pounds per square inch.*

Boiler No. 12460 **Type of Boiler** Vertical

Built by Vulcan **Horse Power** 9

Repairs ordered

Dated this 9th day of Sept 1939

D. K. Cruickshank
Inspector of Steam Boilers

NOTE—The above named repairs must be completed before the boiler is operated.
This certificate is good until the boiler for which it has been issued is inspected for the following year.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN REPLYING
ADDRESS YOUR ENVELOPE TO
DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS

REFER TO FILE

13506-A

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
STEAM BOILERS BRANCH

REGINA, SASK. November 21, 1939

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
NOV 25 1939
REGISTERED

Dear Sir:

The Department is in receipt of your cheque for $20.00, being the fees for the inspection of the Vertical Boiler (Record No. 12460) and the two Steam Heating boilers (Record Nos. 12458 and 12459) located in the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask. For which we thank you.

We accordingly enclose herewith the Inspection Certificates, which we trust will be found in order.

Faithfully yours,

D. WEBSTER
Deputy Minister.

Per

Department of Mines & Resources,
Treasury Office,
Royal Bank Building,
Ottawa, Canada.

Representative of the Treasury
RECEIVED
NOV 25 1939
Indian Affairs

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

February 6th 1940.

Dear Mr. Waddy.

You will find enclosed bills for repairs of our 6 H.P. Lister Gas Engine. No. 460506, ordered in a rush before last Christmas.
I never thought it was gone to be so Expensive, because I would never had ordered it myself. Small expenses, as you know, I always pay them, but this one surprised me (as being parts imported from England, are dearer then I thought). So I would be very grateful to you, if you could explain it and obtain from the Department this amount, to pay this bill.
You will find also enclosed: measurements and material needed for = Cesspool for the Barn New Ice House, Silo shed, Cattle shed floor and a new Granary if possible. The one we have is the oldest building here, in top foundation

Mr. Lawrence

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Thanking you in advance.

I remain yours truly.

Rev. Jeannotte O.M.I.
Principal.

MISSQUEWEQUAH INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 3 B.



Punnichy, Sask.
Feb 13 1940.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose voucher for $82.25 payable to Mumford-Medland Ltd of Winnipeg, Man., for repair parts to electric light engine at Muscowequan School.

When I got this account I went to the school to enquire as to who ordered the materials as I had not done so myself.

The principal told me that just before Xmas his engineer had come into his office with a list of numbers of parts he said were required on the engine as it was going out of order, he did not explain they were large expensive parts nor did the principal think about asking him as he was busy at the time. The parts were ordered and received and when the bill arrived at the school of course the principal knew he was in for trouble in getting the account paid.

I enclose his letter.

Under the circumstances I would be obliged if you can have the account paid, though the purchasing agent may have some system of getting discounts from this firm.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

171-5-5

Missions Indiennes des Pères Oblats — *Oblate Catholic Indian Missions*

[illegible]ITE-COMMITTEE

PRÉS.: S. E. MGR A. TURQUETIL, O.M.I.

VICE-PRÉS.: R. P. G. MARCHAND, O.M.I.
PROVINCIAL, MONTREAL

SECRÉTAIRE-TRÉSORIER
S. E. MGR J. GUY, O.M.I.
SECRETARY-TREASURER

SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT

619, MCDERMOT AVENUE, WINNIPEG, MAN.
ET-AND
UNIVERSITÉ—OTTAWA—UNIVERSITY
ONT.

L.J.C. et M.I.

BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

MEMBRES—MEMBERS
S. E. MGR G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. MGR E. BUNOZ, O.M.I.
S. E. MGR M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. MGR U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. MGR J. L. COUDERT, O.M.I.
S. E. MGR A. CLABAUT, O.M.I.
S. E. MGR H. BELLEAU, O.M.I.
BAIE JAMES, ONT.
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, NEW WESTMINSTER
R. P. E. LAMONTAGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA
R. P. H. ROUTHIER, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN

Ottawa, Ont.

WINNIPEG, MANITOBA February 16th 19 40.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 17 1940
REGISTERED

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Dear Sir,

I am informed by Rev. Father C. Perrault, Principal at Lestock, that the school frigidaire is not in good running order. The motor overheats to the point where the water in the system is changed into steam. Eventually this condition will result in serious damage to the machinery.

Rev. Brother Gauthier, the school engineer, does not feel sufficiently competent to take charge of the necessary repairs. The mechanism of this frigidaire is sealed and apparently only factory experts can undertake such repairs.

Could you instruct Mr. Hamilton in Winnipeg to make arrangements to have this machine repaired properly.

Yours very truly,

J. O. Plourde
O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Mr Phelan for Approval
P.O.
657-76-09-622

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 21, 1940.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 13th instant I regret that owing to lack of funds it is not possible for the Department to consider payment of the attached account at the present time. Payment should be made by the school management.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 21, 1940.

EXT.

Reverend Sir:

I am in receipt of your letter of the 16th instant with reference to repairs required to the frigidaire at the Muscowequan Indian Residential School.

No frigidaire is shown on the inventory received from this school and consequently it is presumed that the frigidaire was purchased from school funds. If so, I regret that we cannot consider allowing the amount required for repairing it as exception has been taken to providing repairs for equipment not owned by this Department.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. J. O. Plourde, O.M.I.,
619 McDermot Avenue,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

[redacted]ICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11A R.C.

Punnichy, Sask.
March 29 1940.

Dear Sir;-
Re letter 312-11A. RC. March 21 1940.

Regards extra lighting for junior room at Muscowequan School, I beg to say I have checked over this situation and find that three extra windows would be required in the wall of this room as per attached plan.

The Department has the original plans in their architect branch, they could make out a small sketch which could be offered to some competent contracter or carpenter if they approve of the change.

I could not make out an expense cost sheet for this job as I do not know the construction of the building, all I know is that it will be possible to put in windows as outlined without very high cost outside the cost of materials. Your architect in Ottawa would have specifications of the windows formerly used, frames, trim etc.

SASKATCHEWAN INSPECTOR
APR 1 1940
REGINA, SASK.

A fan should be installed in the ventilater, or a tramsom put over the entry door with a fan installed, this would help the ventilation.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Thos. Robertson D D S
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFIC[redacted]HE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

File 312-11ARC

Regina, April 2nd, 1940.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 5 1940
REGISTERED

Dear Sir:

Re: Yours 121-5-6, March 16th.
Muscowequan Indian Residential School.

Due to the illness of Dr. Robertson and that an inspection by him to the above school might be considerably delayed I have taken this matter up with the Agent, Mr. Waddy, whose reply I am attaching herewith.

You will note that Mr. Waddy suggests the cutting of one of the walls for ~~two~~ three extra windows, and the installation of a ventilator or a transom with a fan over the entry door.

I trust that with this information from the Agent it will enable you to decide what steps you consider must be taken in rectifying the lighting situation.

Yours truly,
John Ruchman

For Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Missions Indiennes des Pères Oblats

Oblate Catholic Indian Missions

COMITE—COMMITTEE

PRÉS.: S. E. MGR A. TURQUETIL, O.M.I.

VICE-PRÉS.: R. P. G. MARCHAND, O.M.I.
PROVINCIAL, MONTREAL

SECRÉTAIRE-TRÉSORIER
S. E. MGR J. GUY, O.M.I.
SECRETARY-TREASURER

SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT

619, MCDERMOT AVENUE, WINNIPEG, MAN.

ET-AND

UNIVERSITÉ—OTTAWA—UNIVERSITY
ONT.

L.J.C. et M.I.

BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

MEMBRES—MEMBERS

S. E. MGR G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. MGR E. BUNOZ, O.M.I.
S. E. MGR M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. MGR U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. MGR J. L. COUDERT, O.M.I.
S. E. MGR A. CLABAUT, O.M.I.
S. E. MGR H. BELLEAU, O.M.I.
BAIE JAMES, ONT.
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, NEW WESTMINSTER
R. P. E. LAMONTAGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA
R. P. H. ROUTHIER, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN

WINNIPEG, MANITOBA April 2, 1940

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 5 1940
REGISTERED

Attention Mr. R.A. Hoey

The Secretary
Indian Affairs Branch
Ottawa

Dear Sir: re: The Muscowequan Indian Residential School Frigidaire

I beg to acknowledge yours of February 21 re the above matter. I would ask you to bear in mind that the Muscowequan School is a Government-owned institution, that all the furniture and equipment were supplied by your Department. The frigidaire is therefore your property. You may have no record of it but we know for sure that we did not purchase it, much less did we pay for it. Under the circumstances you may wish to provide the necessary funds for the required repairs.

Yours very truly,

J. Plourde
ptmg

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 8, 1940.

Dear Sir:

The Department is in receipt of your letter of the 2nd instant enclosing copy of letter received from Indian Agent Waddy with reference to the suggestion of the School Inspector that a window be placed in the junior class room of the Muscowequan Indian Residential School. This matter is being taken up with the Surveys & Engineering Branch and on receipt of their reply you will be further advised.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Dr. Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 8, 1940.

Dear Sir:

The Department has been informed that the frigidaire at the Muscowequan Indian Residential School is not in good running order. It is stated that the motor overheats to a point where the water in the system is changed into steam. The school engineer does not feel sufficiently competent to take charge of the necessary repairs as the mechanism of this frigidaire is sealed and apparently only experts can undertake repairs.

It would be appreciated if you would make further inquiries regarding the repairs required to the frigidaire and let me know the approximate cost of having it fixed.

Yours truly,

C

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 8, 1940.

EXD.
A.

Memorandum:

DIRECTOR

Surveys & Engineering Branch

Re: Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

The Public School Inspector recently visited this school and complained that there was not sufficient lighting in the junior class room. We wrote to Indian Agent Waddy and I enclose for your information a copy of his reply, also a sketch which he forwarded.

No doubt you have the original plan of this building and I should appreciate your advising if you consider that the window could be installed and give any other information that might be useful for our Agent.

H. Jones

Director.

Apr 9/40

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 12 1940
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE 11A R.C.

Punnichy, Sask.
April 9 1940.

Dear Sir;- Last summer when making up the estimates the principal at Muscowequan School was in the hospital and I could not consult with him as to what he had in mind for improvements this year. I therefore placed an item of $1.000.00 in the 1940-41 estimates under this heading.

The principal now writes me and requests consideration for following construction or repairs at Muscowequan Indian Residential School.

	material	gravel	labor-	Total
Ice house-	524.70	16.50	129.75	670.95
Granary	1135.90	12.75	185.50	1334.15
Silo shed	131.35		25.00	156.35
Cesspool at barn	253.10	11.25	95.00	359.35
Floor for cattle shed	269.10	27.75	52.00	348.85

He also asks for $15.00 material for fixing roof, this must be tar product.

I have fulldetails here of the lumber and material, and if you consider that you could allow any of above items I will have the list prepared so you could ask for tenders.

His idea of a granary is much more elaborate than anything I use on a reserve. He was told to use the his refrigerating plant last summer, there is an up to date plant right in the school.

The cesspool at the barn is actually very necessary, so is the roof material, and the floor for the cattle sheds is required.

As I know how you are fixed for funds we will get along with what you allow at present.

Your obedient servant,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch.
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

11A R.C.

EXD. A.

Ottawa, April 17, 1940.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 9th instant, with reference to repairs and improvements requested by the Principal of the Muscowequan Indian residential school.

At the present time I am unable to state definitely what amount will be available for repairs and improvements at this school during the current fiscal year. It is hoped that an amount of $800.00 will be available for this purpose, but a definite assurance in this regard cannot be given until our estimates are presented to Parliament.

The amount requested by the Principal approximates $2,900 and consequently, from the information contained in the first part of this letter, you will realize that only the most necessary work can be considered this year. You are aware of present conditions and it is of the utmost importance that those in charge of our Indian schools maintain a sense of proportion and request only the repairs and improvements that are absolutely essential.

In order to save time, you might forward details of the lumber and material required for the necessary repairs at this school, keeping in mind that the amount that the Department can allow this year will not exceed $800.00 and may possibly be less.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Reliance Lumber Company, Ltd.

ESTIMATE

Nº 345

192

For Mr. Dept of Indian Affairs

Occupation Granary 50x30x10 Cement Floor.

P. O. Address

Location Sec. Twp. Rge.

Terms in full

This Estimate is Sold on British Columbia Standard Finished Sizes, and is Furnished for Immediate Acceptance Only.

Clerical Errors subject to correction. Nothing whatever not specifically listed will be furnished under this estimate.

NOTE THIS IS NOT A TENDER.

	PIECES	DESCRIPTION	FEET
1		Granary 30x50-10. Cement f	
2	100	Lap Cement	
3	1480	lin ft 2x6 Sills & Plates #1 fir	
4	210	2x6-10 #1 fir Posts	
5	180	lin ft 2x4 " Gable Posts	
6	52	2x6-20 #1 fir Rafters	
7	24	2x4-16 #1 fir Collar Ties	
8	12	1x6-12 #3 Sp.	
9		1x6 #3 Sp. Shiplap O.S walls & Bins	5300
10		1x6 #1 fir Drop Edg O.S. walls	2500
11		1x8 #3 Sp Ordr Roof	3400
12	17	M x x x Shingles	
13	52	lin ft 1/6 #3 Sp Ordr Ridge	
14	52	" 1/5 " "	
15	350	" 1/5 " O.S. Trim	
16	4	1x5-12 " Corner Ordr	
17	4	1x4-12 "	
18	100	lbs 3/- Nails	
19	230	" 2½ "	
20	43	" Shingle Nails	
21	32	lin ft Door Track	
22	2	Pr. Door Hangers	
23	2	Hasps	
24	2	Locks.	
25	6	Rolls #1 Tar Paper	
26		Approx 9 mil	#1135.90
27			
28			
29		Grade extra 20 yds.	
30			
31			
32		Do 5	
33			
		E. & O. E.	

We agree to furnish you the material as listed above, to be used on the location above described, for the sum of

DOLLARS

NOTE THIS IS NOT A TENDER.

THE RELIANCE LUMBER COMPANY, LIMITED

By

(Agent)

The above offer is accepted.

(Purchaser)

Dated 192 Yard at

PURCHASER RETAINS THIS COPY

The Reliance Lumber Company, Ltd.

ESTIMATE

Nº 346

July 23rd 1921

For Mr.

Occupation Dept of Indian Affairs

P. O. Address

Location Sec. Twp. Rge.

Terms in full

This Estimate is Sold on British Columbia Standard Finished Sizes, and is Furnished for Immediate Acceptance Only.

Clerical Errors subject to correction. Nothing whatever not specifically listed will be furnished under this estimate.

NOTE THIS IS NOT A TENDER.

	PIECES	DESCRIPTION	FEET
1		#4 Cattle Shed Floor	
2	207	Lap Cement.	
3			
4	for 4	#269.10 & 57yds grade	
5			
6	for 1	#1 Cesspool for Barn	
7			
8	67	Lap Cement	
9			
10		#89.10	
11			
12		Floor & Lap	
13			
14	20	Lap Cement	
15		#26.00	
16			
17		Manholes	
18	4	Lap Cement	
19	2	6 inch T tiles	
20	100	lin ft 6 inch drain tiles	
21	280	" ½ in reinforcing Bars	
22	30	lbs wire	
23		1x8 Shiplap #3 Sp.	350
24	30	2x4-8 #1 fir	
25	12	2x4-12 "	
26	5	lbs 2 in Nails	
27	5	" 2½ "	
28	10	" 4 "	
29		#140.00	
30	87.10		
31	26.00	2 19 yds grade.	
32	140.00		
33			
	253.10	E. & O. E.	

We agree to furnish you the material as listed above, to be used on the location above described, for the sum of

DOLLARS

NOTE THIS IS NOT A TENDER.

THE RELIANCE LUMBER COMPANY, LIMITED

By

(Agent)

The above offer is accepted.

(Purchaser)

Dated 192 Yard at

PURCHASER RETAINS THIS COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Reliance Lumber Company, L...

ESTIMATE

No. 347

....192....

For Mr. Dept of Indian Affairs

Occupation.....

P. O. Address.....

Location..... Sec..... Twp..... Rge.....

Terms in full.....

This Estimate is Sold on British Columbia Standard Finished Sizes, and is Furnished for Immediate Acceptance Only.

Clerical Errors subject to correction. Nothing whatever not specifically listed will be furnished under this estimate.

NOTE THIS IS NOT A TENDER.

	PIECES	DESCRIPTION	FEET
1		#2 Ice House	
2	51	Sax Cement	
3	42	" "	
4	2000	Fau Brick	
5	470	Tile 4 x 8 x 12	
6	10	Sax Cement	
7	100	lbs lime	
8	20	2 x 8 - 10 #1 fir	
9	6	2 x 8 - 12 "	
10		1 x 8 # 3 Spr Shiplap	900
11	4	Rolls Slate Surfaced Rfg	
12	1	Door 3/0 x 7/0 1¾ & frame	
13	1	Door 12 lbs. & Frame	
14	28	Sax Cement	
15	1	Double Door	
16	26	lin ft drain tile	
17	9	Door Hinges	
18	2	Lock sets	
19		#324 70	
20			
21			
22			
23		do 2	30 yd grade
24			2 " sand
25			
26			
27			
28			
29			
30			
31			
32			
33			
		E. & O. E.	

We agree to furnish you the material as listed above, to be used on the location above described, for the sum of.....

NOTE THIS IS NOT A TENDER. .....DOLLARS

THE RELIANCE LUMBER COMPANY, LIMITED

By.....
(Agent)

The above offer is accepted.

.....
(Purchaser)

Dated.....192..... Yard at.....

PURCHASER RETAINS THIS COPY

The Reliance Lumber Company, ...

ESTIMATE

No. 348

....192....

For Mr. Dept of Indian Affairs

Occupation.....

P. O. Address.....

Location..... Sec..... Twp..... Rge.....

Terms in full.....

This Estimate is Sold on British Columbia Standard Finished Sizes, and is Furnished for Immediate Acceptance Only.

Clerical Errors subject to correction. Nothing whatever not specifically listed will be furnished under this estimate.

NOTE THIS IS NOT A TENDER.

	PIECES	DESCRIPTION	FEET
1		#3 Silo Shed.	
2	30	2 x 4 - 16 #1 fir	
3	6	- 16 "	
4	30	- 12 "	
5	14	- 10 "	
6	8	- 14 "	
7		1 x 6 #1 fir Drop Sdg	425
8		1 x 8 #3 Spr Shiplap	450
9	4	M x x x Shingles	
10	125	lin ft ½ Fau Rod	
11	25	lbs 2" Nails	
12	10	lbs Shingle Nails	
13	20	" 4" Nails	
14	1	Sash 12 x 12 - 4 lts.	
15	1	Door	
16	1	Pr Hinges	
17	1	Hasp.	
18			
19		#131 35	
20			
21			
22			
23		do 3	
24			
25			
26			
27			
28			
29			
30			
31			
32			
33			
		E. & O. E.	

We agree to furnish you the material as listed above, to be used on the location above described, for the sum of.....

NOTE THIS IS NOT A TENDER. .....DOLLARS

THE RELIANCE LUMBER COMPANY, LIMITED

By.....
(Agent)

The above offer is accepted.

.....
(Purchaser)

Dated.....192..... Yard at.....

PURCHASER RETAINS THIS COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5--5-

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11A R C

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 25 1940
REGISTERED

Punnichy, Sask.
April 22 1940.

Dear Sir;- Re letter 121-5-5 of the 17th, last paragraph, I enclose estimates of the lumber, cement and other material for the Muscowequan School.

Please note these are not tenders, the price may be about 10% less than these figures when tenders are called.

Also I beg to remind you that it looks as if we may have to spend some money at this same place on the frigidaire plant, so do not spend all your allowance of lumber. The frigidaire business will be taken up in another letter when I get in all the information required, this is just a reminder.

Your obedient servant,

W. Graddy

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EXD.
A.5

Ottawa,
April 27, 1940.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 22nd instant enclosing estimate of lumber, cement and other material requested by the Principal of the Muscowequen Indian Residential School.

I note from the last paragraph of your letter that repairs will have to be made to the frigidaire plant. Before considering what quantity of lumber and other material can be purchased the Department will await your estimate of the cost of repairing the frigidaire plant.

As pointed out in my letter of the 17th instant an amount of $800.00 only will be available for repairs, improvements and purchase of new equipment at the Muscowequan School during the current academic year and due to present conditions this amount cannot be exceeded.

Yours truly,

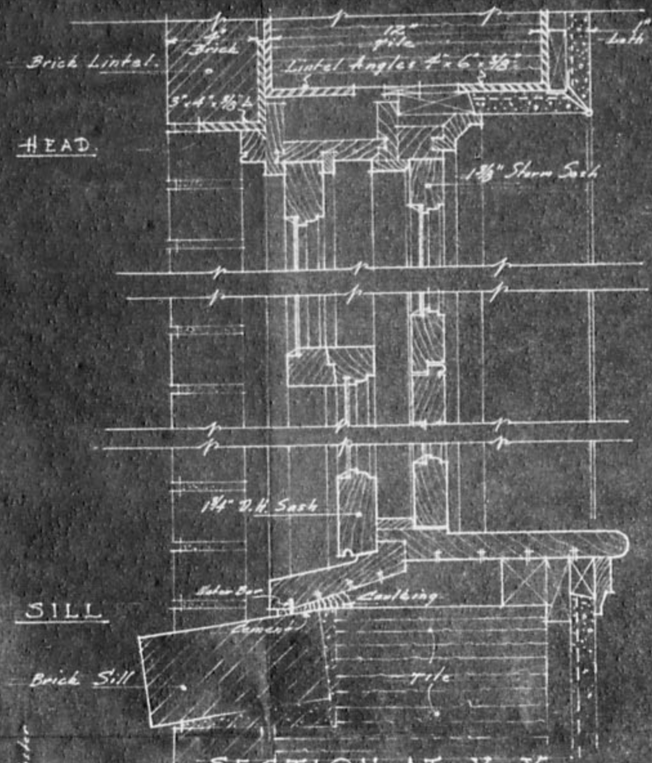
R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

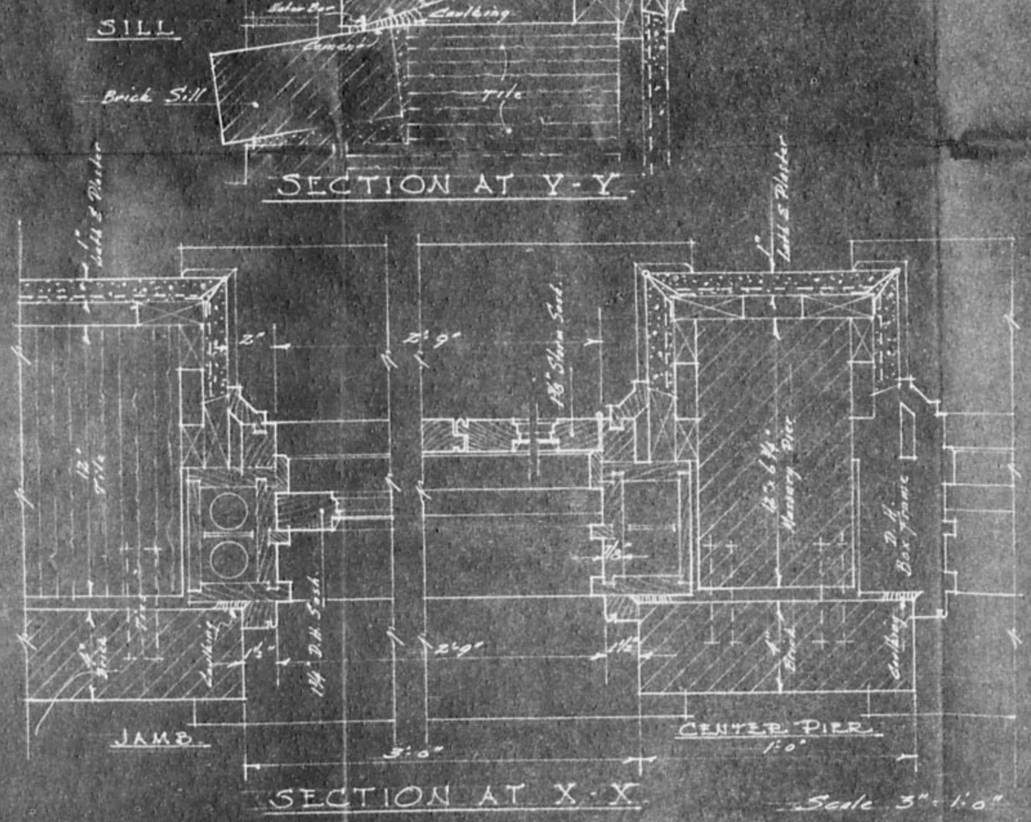
Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

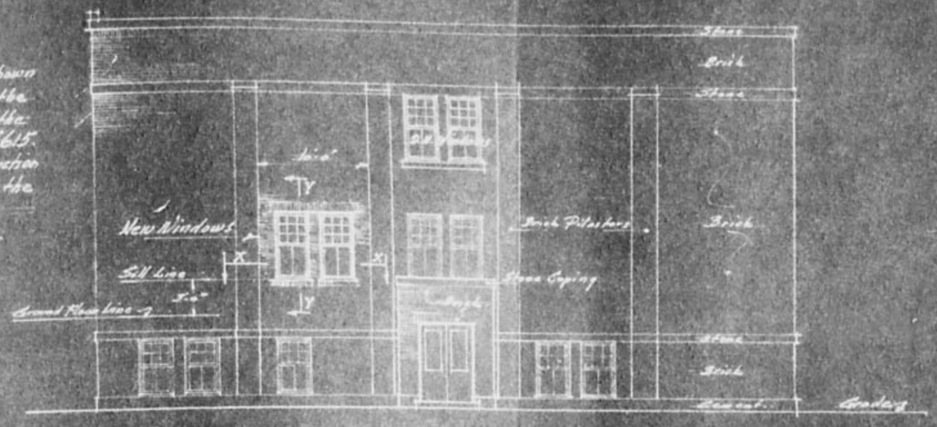
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

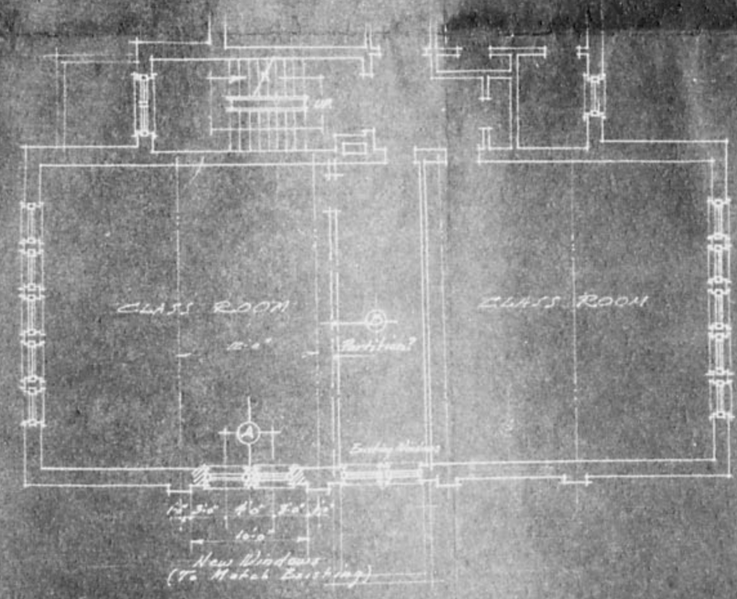
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca





NOTE:
Information and Details shown on this drawing based on the original plans prepared by the Indian Affairs Branch, Plan #615. All dimensions and construction shown must be verified at the building and all new work must match existing work.





Drawn By - [illegible]
Traced By - [illegible]
Checked By - [illegible]
Chief Architect

ENGINEERING & CONSTRUCTION SERVICE
SURVEYS AND ENGINEERING BRANCH
DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA · CANADA · APRIL 1940

Approved:
J.S. Mullins
Chief Engineer

ALTERATIONS
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
NEAR LESTOCK · SASKATCHEWAN

PLAN - ELEVATION - AND DETAILS.
Scales as Shown.

INDEX 615

DRWG NO. 1A

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

SURVEYS AND
ENGINEERING BRANCH

4th May, 1940.

Memorandum:

Dr. McGill

Re: Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

In reply to your memorandum of April 8th regarding the provision of extra windows in the junior classroom at the above school, I am forwarding herewith two blueprints of the drawing showing possible location of the new windows and details of the construction of the existing windows. The information shown on this drawing is based upon the original plans of this building.

Regarding the number of windows required, it is assumed from the information and plan submitted by the Indian Agent, that additional windows are required because the existing windows adjacent to the area marked 'A' on the drawing have been cut off from the classroom by the installation of a partition at 'B'. Under such circumstances, it is considered that the provision of two new windows would be sufficient for the resultant classroom, and would allow installation of windows of the same size and in the same manner as those already in the building.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 7 1940
REGISTRY

J. W. Waddle
Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
May 8, 1940.

8.

Dear Sir:

With reference to your letter of March 29 addressed to the late Inspector Robertson with reference to extra lighting for the junior room at the Muscowequan Indian Residential School I enclose copy of memorandum received from the Director of the Surveys & Engineering Branch, also a blueprint prepared by that Branch.

In connection with repairs and improvements at the Muscowequan School I would refer you to official letters of the 17th and 27th ultimo in which you were informed regarding the amount provided in the current year's appropriation for repairs and improvements at this school. The installation of new windows in the class room will be contingent on money being available.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

the reason we believe that this would give satisfactory results is due to the type of service before mentioned and also the fact that the box is insulated with 4 inches of cork, has only one door and only one side exposed to the kitchen temperature, in addition the box is located in the basement which has a lower room temperature than a ground floor location.

We have used the word recommendation at the beginning of this paragraph, we should have said suggestion as we are sure you will realize that in order to make a definite recoomendation, we would have to go into the matter more fully than we have done up to the present, however on our visit to the school we took all the data and figures necessary and will be glad to submit a definite proposition to you if you so desire,

Trusting that the above, while of a somewhat general character will be sufficient for you to give further consideration to the matter, however if there is any other information which you require please write us.

Yours truly,
Chapman Electric Co.Ltd.

per

P.S.

We should have mentioned that we have been continuously in the refrigeration business for the last twelve years during which time we have sold, serviced and installed all types of equipment as well as all makes.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CHAPMAN ELECTRIC CO., LTD.

ELECTRICAL CONTRACTING
and
REFRIGERATION

YORKTON, SASK.
April, 29th. 1940

Mr. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Dear Sir:- Muscowequan Indian School, Lestock, Sask.

As requested by you we have made an inspection of the refrigeratmon equipment at the above school, and beg to report as follows:-

This installation was originally automatic in operation and as the power units in the power house are also automatic it meant that when the one-half power motor operating the refrigeration compressor was cut in by the automatic valve, it automatically started the operation of the smallest of the gas engines units, which I believe is a 5 hp. (am not absolutely certain on this size so prehaps it had better be checked) with the consequence that during the day at least this gas engine would be running for no other purpose that to supply current to the one-half h.p. motor on the compressor, naturally this would put the monthly costs rather high, in fact too high, we believe to be warranted.

Our recommendation is that the automatic feature of this installation be discontinued, and that the one-half motor be supplied or operated either by a small gas generator or a small gas engine of the required size, it will of course be possible to retain the automatic features if an automatic gas operated generator is installed, however we doubt very much if the retaining of automatic operation is of any great importance due to the fact, that the walk-in box is not, in constant use all day as it is in, say a restaurant, our idea is that with a small individual plant manually operated this could be run during the preparation and serving of each meal and the hold over in the brine tanks should be sufficient (except in very hot weather) ⊗ to take care of the food properly in between these runs, the only other run would be at night say at from 9 to ten o'clock

RUN THE COMPRESSOR DIRECT

⊗ IT MIGHT THEN BE NECESSARY TO INCREASE THE ~~AV~~ LENGTH OF TIME OF OPERATION.

GENERAL ELECTRIC
Authorized
Home Appliance Dealer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CHAPMAN ELECTRIC CO., LTD.

ELECTRICAL CONTRACTING
and
REFRIGERATION

YORKTON, SASK.
April, 29th. 1940

Mr. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Dear Mr. Waddy:-

Am enclosing the results of our inspection of the school refrigeration system and hope that I have covered it all in sufficient detail and at not too great length, have enclosed a copy, as I thought that you might like to send the original to Ottawa and still retain a copy for your file, as mentioned to you on Sunday you will realize that to submit a definite recommendation and price together with a guarantee of performance will require careful checking over, which of course we will be very glad to do if you so desire.

Yours truly,
Chapman Electric Co. Ltd.
per

TOUCHWOOD AGENCY
MAY 1 1940
Punnichy, Sask.

GENERAL ELECTRIC
Authorized
Home Appliance Dealer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CHAPMAN ELECTRIC CO., LTD.

ELECTRICAL CONTRACTING
and
REFRIGERATION

YORKTON, SASK.

April, 30th. 1940

Mr. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

TOUCHWOOD AGENCY
MAY 1 1940
Punnichy, Sask.

Dear Mr. Waddy ~~Sir~~

Since writing you yesterday, i have been doing some detail figuring on the set up at the school and from the results am wondering if the job ever did give satisfactory service, my figures indicate that it should have a 3/4 hp motor and not less than twice the present brine tank capacity with this set up the following operation would be necessary six hours in the morning and six hours in the late evening say from five to eleven, I did not go into the job as fully at first as I just assumed that it originally gave proper results, and now I am wondering, however I may be wrong and of course you would know.

In view of the above do you think my letter dated yesterday should go forward to Ottawa or should we submit another proposal ? That will depend of course on what sort of a job was done before by the unit, and how long it ran. Prehaps it may be as well to let it go forawrd and in this way open the matter up and if we get the go-ahead signal we can then submit a more detailed proposition, the only objection to this is that Ottawa may take from the letter already sent you that we propose to use the existing compressor (although we do not say so definitely) while if my figures are correct as given above, we ~~may~~ would have to state in our subsequent proposals (if any) that the capacity of the equipment would have to be increased, which might not sit well on their minds in the East. However as we say this all hinges on whether or not it was originally satisfactory, if it was, then the suggestions we have made are in order.

I will be glad to hear from you as to what you think.

Yours truly,
Chapman Electric Co. Ltd.
per

GENERAL ELECTRIC
Authorized
Home Appliance Dealer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

[redacted] OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11A R.C.

Punnichy, Sask.
May 6 1940.

Dear Sir;-

Re letter 121-5-5 of April 8th last about frigidaire plant at Muscowequan Indian Residential School you say you were informed that the motor overheats to a point where the water in the system is changed into steam etc.

On making enquiry into this matter I feel you must have been misinformed, in fact when you read the enclosed report you may think you are reading about some other place, there is no motor there at all, how could it heat ?

Here is part of the report.

Some years ago the principal found that the cost of running the frigidaire plant was too high, the little motor at the frigidaire place was very small, but to start it running the large gasoline lighting plant had to start up, it turned on automatically. Therefore whenever the door of the frigidaire room was opened on went the plant.

The principal therefore disconnected the electric part and put the brine tank out of commission, he placed an ordinary tank in the room used for refrigeration and kept it full of ice, not very satisfactory but cheaper than the other system. This kept on till last year when the ice was contaminated and the staff got typhoid, the plant is still using the ice system.

I had two inspections made here by Mr.Chapman of the Chapman Electric Co.Ltd of Yorkton, Sask., he made the inspections when he was in the district. I told him I had no money to spend but to look the place over and then give me a short report and if you thought fit he might be authorised to make full report of cost of starting the place going again, and might get the work, but that I could promise nothing.

Now about that heating motor. That is good. Some time ago the principal had a man working on the laundry or some other work, the man saw the motor- ½ horse power- said he would like it, and he got it. Simple as that. The principal gave it to him. The motor is missing altogether.

To make a long story short, this place needs a small gas engine to run a small motor that runs the compressor; also the place needs one or two more brine tanks. Mr. Chapman thinks the motor should be run occasionally, not every time the door opens, therefore run the engine a certain number of hours daily, start it manually not automatically.

The principal asks that if this system is operated that the room be divided, it is all one now. He says some food tastes the milk and butter when they are all in one place, his idea seems reasonable.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 9 1940
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
May 14, 1940.

Dear Father Plourde:

With reference to your letter of February 16 in connection with the frigidaire plant at the Muscowequan Residential School I enclose copy of letter just received from Indian Agent Waddy.

May I direct your special attention to the statement made in the sixth paragraph of the Agent's letter with reference to the disposal of a ½ horsepower motor. I feel that there must be some explanation for the Principal taking this action. It would be appreciated if you would communicate with him at once and obtain complete information about this matter. We can discuss the whole question further on the occasion of your next visit to the Department.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. J. O. Plourde, O.M.I.,
619 McDermot Avenue,
Winnipeg, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #312-11A R.C.

Regina, Saskatchewan,
September 27, 1940.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 3 1940
REGISTERED

Dear Sir:

Re: Yours No. 121-5-6 of March 16th
& April 8th

I wish to refer you to your letter noted above with respect to the lighting in the junior room of the Muscowequan Indian Residential School as reported by Inspector Moir on February 15th last. This matter was taken up with Mr. Waddy who was asked to investigate and report on it. His report was submitted to the Department on April 2nd under our File No. 312-11A R.C.

I now have a letter from Mr. Waddy with respect to the same school stating that he is much concerned about its leaking roof. Mr. Waddy states that he has been informed that the Department got out blueprints for the proposed installation of these extra windows. However, he suggests that if funds are not available, the matter of enlarging upon the lighting system in the junior room be postponed and the money made available for repairing the roof.

I am attaching a letter that Father Jeannotte, Principal of the Muscowequan School, has received from the C.C. Snowdon Company, Calgary, Manufacturers of semi-plastic roof cement. This is a tender to supply material consisting of Semi-plastic to repair the roof. You will note that the price of this material is $1.50 per gallon and that 90 gallons would be required. Ten percent discount is being allowed, making the total cost for repairing the roof $121.50. The Principal further states that the work will be done by themselves at no extra cost to the Department.

I would recommend that Mr. Waddy's request be given consideration and if money is at all available Mr. Waddy be advised with as little delay as possible as the weather is satisfactory for this type of work.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Agencies.

Enc.
MC/ed

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, - Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
October 4, 1940.

Memorandum:

MR. BAILEY

I am sending forward herewith certain correspondence relating to certain repairs that appear to be necessary to the roof of the Muscowequan Indian Residential School.

In view of the urgency of this matter may I suggest that permission be granted to the General Superintendent of Indian Agencies at Regina to make the purchase of the semi-plastic cement necessary to repair the roof.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 15-3.S.

3895

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 8 1940
REGISTERED

OTTAWA October 7, 1940.

Memorandum

Mr. R.A.Hoey

With reference to your memorandum of the 4th instant, File 121-5-5, please be advised that it will be in order for Mr. Christianson to make the best possible arrangements for local purchase of the 90 gallons semi-plastic cement required for repairing the roof of the Muscowequan Indian Residential School. I note that the price quoted by Mr. C.C.Snowdon is $1.50 per gallon, less 10%, f.o.b. Lestock, Sask., or a total of $121.50.

When delivery has been taken, kindly forward voucher and invoice to this office for the usual action.

W.M.Bailey
Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, October 8, 1940.

Re: Repairs to Roof -
Muscowequan Indian Residential School.

Dear Sir:

EX'D.
A.

I have for acknowledgment your letter of the 27th ultimo, in which you submit for departmental consideration a request received by you from Indian Agent Waddy, with respect to certain repairs that appear to be necessary at the Muscowequan Indian Residential School.

I am enclosing herewith, for your information and for the necessary action, copy of a memorandum received by this Branch from the Departmental Purchasing Agent. In view of the information contained in this memorandum, it will be in order for you either to purchase the necessary semi-plastic cement or to authorize Indian Agent Waddy to make the purchase.

Yours truly,

Encl.

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare and Training.

M. Christianson, Esq.,
General Supt. of Indian Agencies,
Dominion Public Building,
Cor. Scarth & Victoria Streets,
R e g i n a, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

Office of the .....Touchwood..... *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

.....November 21st., *19*40.....

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 407 ,

amounting to $ 100.00 *in favour*

of North American Lumber Co.Ltd., Punnichy.

for roofing preparation for Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No. 121-5-5 *dated* Oct 8/1940

SASKATCHEWAN INSPECTORATE NOV 25 1940 REGINA, SASK.

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. NOV 29 19[illegible] REGISTERED

Form No. I.A. 518
Reqn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
November 30, 1940.

Memorandum:

MR. BAILEY

I desire to refer to your memorandum of October 7 (file 15-3 S) with regard to local purchase of semi-plastic cement required for repairing the roof of the Musceowequan Indian Residential School. I attach voucher for $100.00 covering the cost of this material and it would be appreciated if you would issue a purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows: 657-76-10-691.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
November 30, 1940.

Memorandum:

MR. BAILEY

I desire to refer to your memorandum of October 7 (file 15-3 S) with regard to local purchase of semi-plastic cement required for repairing the roof of the Muscowequan Indian Residential School. I attach voucher for $100.00 covering the cost of this material and it would be appreciated if you would issue a purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows: 657-76-10-691.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency - 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO North American Lumber Co.Ltd.,

ADDRESS Punnichy, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE	SERVICE	AMOUNT
1940 Nov 20	To 90 gals. of roofing preparation, and brush	$ 100.00
	Repairing Muscowequan School roof	

SASKATCHEWAN INSPECTOR
NOV 25 1940
REGINA, SASK.

Letter of Authority # 121-5-5, Oct. 8/40

10.12.40

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

TOTAL $100.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506
R. 142

VOUCHER NO. 407

DATE November 21st, 1940

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

HEAD OFFICE 720 ROYAL BANK BLDG.
WINNIPEG - MANITOBA

Nov. 20 1940

NORTH AMERICAN LUMBER & SUPPLY CO. LTD.
OPERATING RETAIL YARDS

SOLD TO Indian Affairs Branch
Dept. of Mines and Resources.
Ponnichuy, Sask.

					$ net.
Nov. 20	90	Gallons of Roofing Preparation	@ 1.10		99.00
	1	Brush	@ 1.00		1.00
					100.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No 4754

RECEIPT FORM

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 10-3 5.

North American Lumber Co., Ltd., Ottawa, December 5, 1940 19

Pumichy, Sask.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

Invoice received -

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL	
	Touchwood Agency			
	Emergency Purchase - Repairs to roof of Muscowequan School.			
90 gals.	Roofing preparation	$1.10	$99.00	
1 only	Brush		1.00	
			$100.00	
	As per invoice of Nov. 30, 1940. voucher No. 407.			
	Prices F.O.B. as per your of			

SHIPPING INSTRUCTIONS Already delivered -

Vote 76 Primary 10-601 Date to be delivered:

Encumbrance No. 1379 Already delivered -

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Date

RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-1

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 15 1941
REGISTERED

Punnichy, Sask.
Feb 12 1941.

Dear Sir,-

I have the honor to report that the batteries used in the light plant at Muscowequan Indian Residential School are used up. I checked up at this place yesterday with an electrical engineer to find what was wrong.

These batteries were purchased in August 1935 from Mumford Medland, Winnipeg, Man., voucher 397 dated Nov 20 1935 settled this account.

56 cells, 13 plate, 252 amp hours, heavy duty.

On inspection we found the complaint was that the batteries would not hold electricity, each morning they were dead. The batteries are full of the sediment which deposits in them and are used up. They have given good service and have not been abused except that they have had to stand up to a lot of work.

The engineer at the school and the man I had with me both say that if new batteries are supplied they should be of the 300 amp hour type.

Globelite Batteries Limited informed me some time ago that they charge about $455.00 for a set of the 252 amp hour batteries F.O.B.Winnipeg,Man., this is quite a lot lower than we pay elsewhere, the charge for 300 amp hour batteries would be higher and we would have freight to pay, we could get a local engineer to instal the batteries much cheaper than having a man come from the factory and put them in.

I beg to recommend that the school be supplied with the batteries before the old ones stop chargeing altogether.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 18, 1941.

Dear Sir:

I have your letter of the 12th instant with reference to the batteries at the Muscowequan Indian Residential School. It is difficult for the Department to understand your statement -- "The batteries are full of the sediment which deposits in them". This condition is due to overcharging and it would appear that the member of the staff whose duty it is to look after the batteries is not very competent. Please let me know exactly who is supposed to do this work and what are his qualifications.

I also note your statement -- "They have given good service and have not been abused except that they have had to stand up to a lot of work". What do you mean by the latter part of the sentence just quoted from your letter? Do you mean that these batteries have been overloaded and, if so, why was this permitted?

Is there an automatic control on the batteries at the Muscowequan School and, if so, has it been functioning properly?

The management of our residential schools must realize that in critical times such as those we are experiencing just now it is more important than ever that the plant and equipment is properly checked and every endeavour made to keep it operating properly

Mr. J.W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

for the longest possible time. Our funds are so limited that it will be impossible to renew equipment which has been allowed to deteriorate due to neglect of some member of the staff.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK.
SASK.

February 26th 1941

To Mr. J.W. Waddy
Indian Agent
Punnichy, Sask.

11 A. R. C

Dear Mr. Waddy.

Your letter to the Department, seems to us, very exact and clear, but as you say, they like to know more explanations before granting them.

1st/ regarding the "batteries full of sediments which deposit in them" this is natural, when batteries are used up. This is the consequences when their plates are decomposing for being too old. So this is not due to overcharging nor overloading; because life of batteries is over.

2nd/ Our engineer Brother F. Jasmin o.m.i; is in this work for over 10 years in our Indian School of Manitoba and Saskatchewan, and as Mr. Alex Shaw said, he cannot do better, even with his papers, for the batteries are used up.

3rd/ about the Automatic Control, there is one and it is in good working order. So I think with these few explanations, it will be easier to obtain them, if they are nearly done now.

Thanking you for all your trouble - We remain Yours truly

Geo. Jeannotte o.m.i.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A R.C.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
MAR 3 1941
REGISTERED

Punnichy, Sask.
Feb 27 1941.

Dear Sir;-

In answer to your letter 121-5-5 of the 18th inst regards request from the principal of Muscowequan Indian Residential School that a new set of batteries be supplied, I beg to say that my remark that batteries are full of sediment which deposits in them is correct, this is the natural thing when batteries are old. Of course it also happens through abuse but such is not the present case.

The engineer is Bro.F.Jasmin, he has had ten years experience on this work; he keeps his machinery in good shape and this can be seen by the small upkeep cost of the plant at this place.

The remark that the batteries have had to stand up to a lot of work is also correct. In the day time there is machinery of various sorts to operate, all a drain on the batteries, then we have the large school to illuminate, in winter this is a steady drain. I do not say or mean that the batteries were overloaded.

There is an automatic control and it is in good working condition.

The principal of this school is on the job allthe time, he watches over the operation of the machinery and knows how it runs, he does not at any time allow any neglect.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

March 4 19 41

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-422

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Lighting for school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
1	Set batteries, 56 cells, 13 plates, 252 amp. hrs.				
	Note: The set of batteries at present in use and which it is now necessary to replace were purchased in August, 1935, from Mumford Medland, Winnipeg, at a cost of $787.50, less 20% and 5%, or a net cost of $566.58, plus freight amounting to $41.75. The batteries are reported by the Indian Agent and the school Principal to be in such condition that they must be replaced immediately in order to ensure lighting for the school.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Direc

Form 37—Req. 67

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

WINNIPEG, MAN.

Order No.

SOLD TO Musceowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

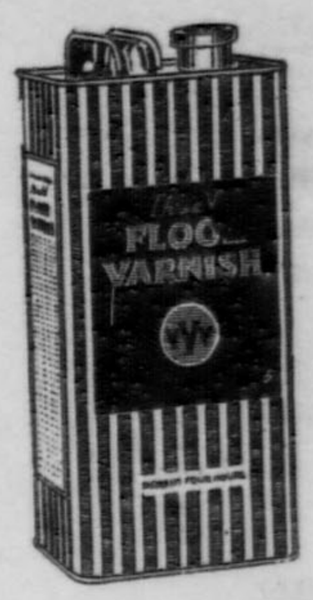
March 26/41

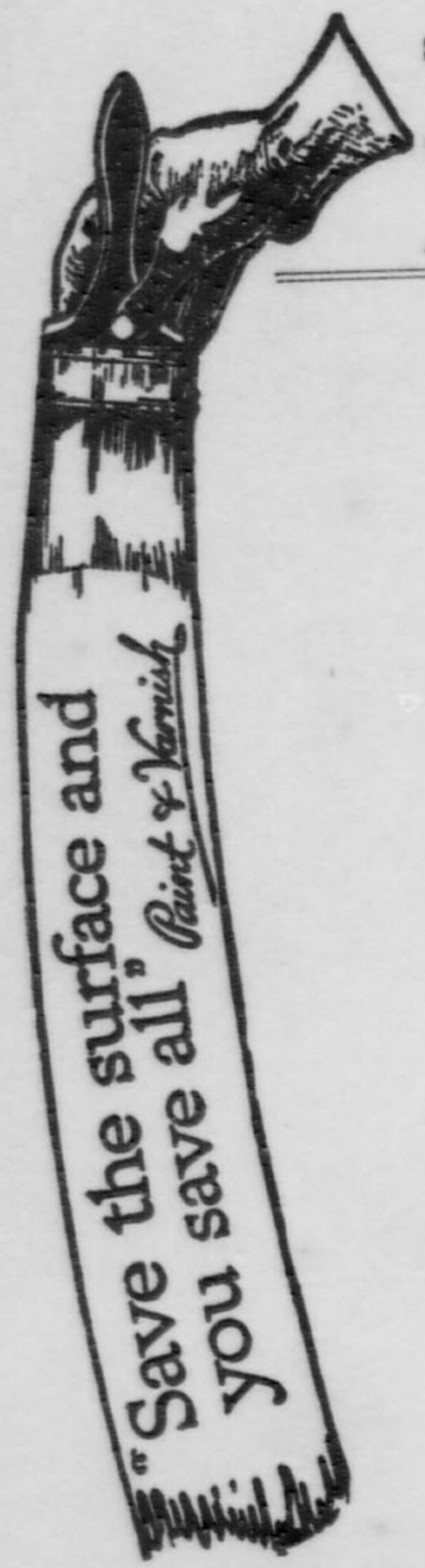
Shipped Via

Shipped To

Terms

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.





200	Lbs. White Lead	11.00	22.00	
10	Gals. Boiled Oil	1.06	10.60	
2	Gals. Lionoil	2.65	5.30	
2	Gals. Turpentine	1.00	2.00	
3	Cans	1.00	3.00	
2	Gals. Rock Spar	3.00	6.00	
				49.10

TRIPLICATE FOR FILE
10-4-41
Voucher in duplicate detached
for Accountant to own

Certified correct, supplies furnished [illegible] prices fair and just.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOOK, SASK.

Geo. Lacombe O.M.I.
(Principal)

Thanks

Valspar Co. 3-V Floor Varnish as economical as it is sensational.
(Gloss and Semi-Gloss Finish)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

March 4 19 41

This space for use of Head Office only

Requisition No. 37795

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 12-422

SHIP TO Rev. G. Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Lighting for school

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
1	Set batteries, 56 cells, 13 plates, 252 amp. hrs.				

Note: The set of batteries at present in use and which it is now necessary to replace were purchased in August, 1935, from Mumford Medland, Winnipeg, at a cost of $787.50, less 20% and 5%, or a net cost of $566.58, plus freight amounting to $41.75.

The batteries are reported by the Indian Agent and the school Principal to be in such condition that they must be replaced immediately in order to ensure lighting for the school.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— W. W. Cory

APPROVED— Harold McGill

Req. 67

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No. 6343

RECEIPT FORM

This order number to appear on all packages and invoices

File No.

Lestock, Sask., April 12, 1941.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

Rev. O.Jeannotte, O.M.I.,
Principal, Lestock, Sask.
Muscowpetung Indian Residential School,

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Required for Muscowpetung Indian Residential School.		
1	Dot Batteries, Part #.". 13, 66 cell, 13 plate, 300 a.h. capacity, intermittent rating; weight 3060 lbs. size of plate, 8-3/8" x 9"; 7-year guarantee.		$451.50
	Less allowance on old batteries	33.00	33.00
	f.o.b. Lestock, Sask.		$418.50
	Please furnish detailed shipping instructions to the Principal of the School regarding the return of the old battery.		

Blue slip sent to Principal April 14/41

WELFARE DIVISION
IN THE PRESENCE OF
APR 12 1941

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your quot. of 12th inst. Rev. O.Jeannotte, O.M.I., Principal, Muscowpetung Indian Residential School, Lestock, Sask.

SHIPPING INSTRUCTIONS

Vote 52 Primary 10-020 Date to be delivered: end September

Encumbrance No. 66

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

RETURNED TO HEAD OF BRANCH Date Signature of Receiving

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by General Order No. 41 of 15th July, 1909.

CNR-7000-E
9-38

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

STRAIGHT BILL OF LADING--ORIGINAL--NOT NEGOTIABLE

1

Shipper's No.....

Agent's No.....

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Original Bill of Lading,

at HART BATTERY CO. LIMITED 94 KING ST. May 13 14 1941

from WINNIPEG — MAN. (contents and conditions of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, the goods described below, in apparent good order, except as noted to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from.....

to.....*is in Cents per 100 Lbs.*

IF.....Times 1st	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF Special per .....

Consigned to Principal Muscowequan Indian School (Mail Address—Not for purposes of delivery.)

Destination Lestock { Province or State of Sask. County of.....

Route..... Car Initial..... Car No.....

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight	Class or Check	
14	6 crates Batteries	35-00 Est.		
	HF 13 Sel. # 11			

Received $.....
to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per.....

(The Signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$.....

HART BATTERY CO. LIMITED
94 KING ST.
WINNIPEG, — MAN.
Shipper

Per J. J.

CAN. NATIONAL RAILWAYS
S. S. PAULSON, Agent
PER
DATE 14/5/41

Agent

Per.....

(This Bill of Lading is to be signed by the shipper and agent of the carrier issuing same)

VERRY POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6MDup.—11-40—NJP—1291

ELECTRIC EQUIPMENT Co., Ltd.

REGINA AND SASKATOON

DISTRIBUTORS FOR

ELECTRIC WIRING SUPPLIES AND APPLIANCES
DELCO-LIGHT — BATTERIES — PUMPS
GENUINE WINCHARGERS AND BATTERIES

SASKATOON, SASK.

Sold to DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES

OTTAWA, ONTARIO.

Terms CHARGE

INVOICE No. 32 - 178

Date MAY 16, 1941

Our Order 17125

Customer's Order 6343

Date Shipped MAY 13/41

VIA C.N. FREIGHT PREPAID

R.P. NO.

Accounts due when rendered.
Subject to sight draft on 15th of month following.
10 per cent interest charged on overdue accounts.
All Repairs Strictly C.O.D.

Ordered	Shipped	DESCRIPTION	Price	Extension
		SHIPPED TO MUSCOWEGAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK.		
1	1	56 CELL HF13 HART BATTERY NET	451.50	
		LESS ALLOWANCE RE OLD BATTERIES	25.00	
				426.50

BP

E. & O. E.

OFFICAL REPAIR DEPOTS FOR
All Delco-Light Products, Genuine Wincharger Products, Easy Washers, Haag Washers, Briggs & Stratton Engines, Refrigerator Belts, Motor Brushes, Edison Mazda Lamps.
THIS IS YOUR INVOICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6MDup.—11-40—NJP—1291

ELECTRIC EQUIPMENT Co., Ltd.

REGINA AND SASKATOON

DISTRIBUTORS FOR

ELECTRIC WIRING SUPPLIES AND APPLIANCES
DELCO-LIGHT — BATTERIES — PUMPS
GENUINE WINCHARGERS AND BATTERIES

SASKATOON, SASK.

Sold to DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES

OTTAWA, ONTARIO.

PAID

Terms CHARGE

INVOICE No. 32 - 178

Date MAY 16, 1941

Our Order 17125

Customer's Order 6343

Date Shipped MAY 13/41

VIA C.N. FREIGHT PREPAID

R. P. NO.

Accounts due when rendered.
Subject to sight draft on 15th of month following.
10 per cent interest charged on overdue accounts.
All Repairs Strictly C.O.D.

Ordered	Shipped	DESCRIPTION		Price	Extension
		SHIPPED TO MUSCOWEGAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK.			
1	1	56 CELL HF13 HART BATTERY	NET	451.50	
		LESS ALLOWANCE RE OLD BATTERIES		25.00	
					426.50

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
20.5.41

BP

E. & O. E.

OFFICAL REPAIR DEPOTS FOR
All Delco-Light Products, Genuine Wincharger Products, Easy Washers, Haag Washers, Briggs & Stratton Engines, Refrigerator Belts, Motor Brushes, Edison Mazda Lamps.

THIS IS YOUR INVOICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
May 20, 1941.

Reverend Sir:

I attach the account covering the cost of the new battery for the Muscowequan Indian Residential School. A copy of purchase order No. 6343 has already been forwarded to you. If the battery has reached the school and is in good condition you should certify the account and return same for payment.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. G. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 13 1941
REGISTERED

EXD. File #312-11 ARC

Regina, Saskatchewan,
May 17th, 1941.

Report on the Muscowequan Indian Residential School

I wish to bring to your attention that while I was at the Touchwood Agency I visited the Muscowequan Indian Residential School on the 10th instant, where I spent about four hours.

I found everything in very good shape at this Institution. Everything was in good order, the main building in good state of repair, and the furnishings and furniture well taken care of. The only complaint I had there was regarding the roof of the building. This, as you know, is a flat roof and was guaranteed for seven years but since it is longer than that when the School was erected the guarantee does not hold good any longer. Last Fall we purchased 125 gallons of mixture with which to repair the roof but it has not as yet been put on. However, when completed the roof will probably do for another year or so but it will not be long until the roof of this Institution will have to be renewed.

The out-buildings at this School were built years ago and some of them are getting the worse for wear and paint, but all are kept in fair shape by the Principal. The only new building that has been erected is the laundry. When funds are available a new granary will have to be provided as the one they have now is becoming practically useless, but by repairing it every year we can make it do until the money is easier to obtain than it is at the present time. The only thing that has to be supplied is linoleum for the kitchen. The linoleum that has been on this is pretty well worn out and the Sisters informed me that it is very hard on their feet walking around on the cement floor. Fifty-five square yards of "Battleship" linoleum will be required and I hope that this will be allowed before another Winter sets in.

I was in the dining room when the children were having their lunch and they seemed to be well fed and all looked happy and bright. There was no one sick, and there are 111 children in resi-

dence.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

dence. The children have an ample supply of milk as they have 68 head of cattle at the School, 26 horses, 26 pigs, and 300 chickens. The School operates 2½ sections of land.

Taking everything into consideration I think this is a very well managed Institution and from the appearance of the children I consider that they are well taken care of by an efficient Staff.

Yours truly,

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, - Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File # 11A R.C.

Punnichy, Sask.
June 18, 1941.

Dear Sir;-

Re your file 312-11A RC of October 24 1938

This refers to roof of Muscowequan Indian Residential School. At time letter was written I understand that the engineer branch had made a report on the condition of the school roof, I had reported it in my letter to your office on August 25th 1938 after having made an inspection myself.

Funds at that time were low and the Department gave us about $20.00 for repairs. Last year they again spent about $100.00 for roofing cement.

Note

In meanwhile the roof has been getting worse, the covering is pulled away from the side walls of the flat roof, covering itself in bad shape, and the rain is coming in and damaging the plaster of the interior of the building.

I guess the time has come to put a new covering on the roof unless we intend to let the interior of the school peel off and another bill of expense come up. This is no small job as you know, in fact one roofing firm told me we could expect to spend up the $1500.00 when we start in to put on the new cover. Will you look over your old file and see what the engineering branch people told Dr. Robertson, and please try to get the department to have the roof put in shape.

Your obedient servant,

Sgd. J.W. Waddy."

Ihdian Agent.

M. Christianson, Esq.,
Gen. Supt. of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #312-11 ARC

Regina, Saskatchewan,
June 24th, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 27 1941
REGISTERED

Dear Sir:

I am attaching copy of a letter that I have received from Agent Waddy with respect to the roof of the Muscowequan Indian Residential School. This letter is self-explanatory and the Agent expresses the real necessity of re-placing the old covering of the roof with a new one.

In this connection I would refer you to a letter from this Office dated August 29th, 1938, under our File #312-11 ARC., a Radiogram message from Ottawa dated October 1st, 1938, and subsequent correspondence. I would also refer you to my recent report on the Muscowequan Indian Residential School dated May 17th last.

I would like to be advised as to what steps the Department intends taking in this matter.

Yours truly,

John Ranchman

for M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, - Ont.

P.S. I understand that Mr. Doucet has visited this School and perhaps he has some knowledge of the condition of the roof.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
July 10, 1941.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 24th ultimo enclosing copy of letter received from Indian Agent Waddy with respect to the roof at the Muscowequan Indian Residential School. This matter is being taken up with the Surveys & Engineering Branch with a view to re-roofing the main building this year.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Mr. M. Christianson,
Gen. Supt. of Indian Agencies,
Dominion Public Bldg.,
Scarth & Victoria,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
July 10, 1941.

EX'D.
Q

Memorandum:

DIRECTOR

Surveys & Engineering Branch

Re: Muscowequan Indian
Residential School

It has recently been brought to our attention that the roof of the above building is in very bad condition. It is stated that the covering has pulled away from the side walls of the flat roof and that the rain is coming in and damaging the plaster of the interior of the building.

One of your officials reported on the condition of this roof in 1938 and I should appreciate it if you would have someone visit this school at the earliest possible date and let us have an estimate of the cost of repairing the roof. In view of the scarcity of funds it will only be possible to consider re-roofing the main building this year.

H. McGill

Director.

July 11/41

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6MDup.—11-40—NJP—1291

ELECTRIC EQUIPMENT Co., Ltd.

REGINA AND SASKATOON

DISTRIBUTORS FOR

ELECTRIC WIRING SUPPLIES AND APPLIANCES
DELCO-LIGHT — BATTERIES — PUMPS
GENUINE WINCHARGERS AND BATTERIES

SASKATOON, SASK.

INVOICE No. 32 - 178

Date MAY 16, 1941

Our Order 17125

Customer's Order 6343

Date Shipped MAY 18/41

VIA C.N. FRT PREPAID

R. P. NO.

Sold to DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES

OTTAWA, ONTARIO.

Terms CHARGE

Accounts due when rendered.
Subject to sight draft on 15th of month following.
10 per cent interest charged on overdue accounts.
All Repairs Strictly C.O.D.

Ordered	Shipped	DESCRIPTION	Price	Extension
		SHIPPED TO MUSCOWEGAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK.		
1	1	56 CELL HF13 HART BATTERY NET	451.50	
		LESS ALLOWANCE RE OLD BATTERIES	25.00	
				426.50
	BP			

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Received in good order
Except one cell broken but already replaced
Fred Fennette O.M.I.
(Principal)

E. & O. E.

OFFICAL REPAIR DEPOTS FOR
All Delco-Light Products, Genuine Wincharger Products, Easy Washers, Haag Washers, Briggs & Stratton Engines, Refrigerator Belts, Motor Brushes, Edison Mazda Lamps.
THIS IS YOUR INVOICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

SURVEYS AND
ENGINEERING BRANCH

July 24th, 1941.

Memorandum:

Dr. McGill

Re: Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Arrangements were made for one of our engineers to inspect the above building and this inspection was planned for the 22nd instant.

We will forward you the Report as soon as it is received.

Director.

JUL 25 1941
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

J. M. SHARPE, PRESIDENT — FRED PARKER, VICE-PRESIDENT — D. PATERSON, SEC.-TREAS.

Electric Equipment Co., Limited

254 THIRD AVE. SO.
SASKATOON, SASK.

DISTRIBUTORS OF
ELECTRIC SUPPLIES AND ACCESSORIES
LIGHT AND POWER PLANTS, BATTERIES
PUMPS AND SUPPLIES

2412 ELEVENTH AVE.
REGINA, SASK.

Distributors

Wincharger Plants
Delco Light Plants
Delco Water Systems
Storage Batteries
Haag Bros. Washers
Easy Vacuum Washers
Briggs & Stratton Parts
Glimer Refrigeration & Washer Belts
Superior Motor Brushes
32 Volt Appliances
Edison Mazda Lamps
Refrigeration Supplies

Saskatoon, Sask.
July 30th, 1941

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
AUG 2 1941
PURCHASING OFFICE.

Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Canada.

Dear Sir: RE: your order 6343 our invoice 32178

In accordance with this order the batteries were shipped on May 16th, and five copies were mailed to Rev. G. Jeannotte.

As we have not received your remittance we have written the Rev. G. Jeannotte on several occasions to make sure that he had forwarded them to Ottawa.

To date we have not received a reply to any of our letters, we are therefore writing you so as to expedite payment of account.

We are attaching hereto five copies of the invoice for your information.

We will be pleased to hear from you at your earliest convenience.

Very truly yours,

ELECTRIC EQUIPMENT CO. LTD.

J.M.Sharpe

Manager

Mr. Phelan -
I understand this account has been paid some 2/8/41.

J.M.Sharpe/PL

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 5 1941
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

J. M. SHARPE, PRESIDENT — FRED PARKER, VICE-PRESIDENT — D. PATERSON, SEC.-TREAS.

Electric Equipment Co., Limited

254 THIRD AVE. SO.
SASKATOON, SASK.

DISTRIBUTORS OF
ELECTRIC SUPPLIES AND ACCESSORIES
LIGHT AND POWER PLANTS, BATTERIES
PUMPS AND SUPPLIES

2412 ELEVENTH AVE.
REGINA, SASK.

Distributers

Wincharger Plants
Delco Light Plants
Delco Water Systems
Storage Batteries
Haag Bros. Washers
Easy Vacuum Washers
Briggs & Stratton Parts
Gilmer Refrigeration & Washer Belts
Superior Motor Brushes
32 Volt Appliances
Edison Mazda Lamps
Refrigeration Supplies

Saskatoon, Sask.
July 31st, 1941

EX'D.

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
AUG 2 1941
PURCHASING OFFICE.

Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Canada.

Dear Sirs: Re: Your Order 6343

On July 30th we wrote you regarding payment of above order, will you kindly disregard this letter as we received your cheque today.

Thanking you we are.

Very truly yours,

ELECTRIC EQUIPMENT CO., LTD.

Manager

J.M.Sharpe/PL

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 5 1941
REGISTERED

Musconequane
Res. School
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SF IA 1556-6

August 8th, 1941

Memorandum:

Mr. Wardle

Re: Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Saskatchewan

Further to my memorandum of the 21st ultimo regarding the above, I may say that as arranged, Mr. Gow carried out an inspection of the roof on the 22nd ultimo and we are now in receipt of his report dated the 5th instant. Mr. Gow states that the roofing on the main building, consisting of a central block and two wings, is in a very bad state of repair, the roofing being wrinkled and cracked, with considerable separation between the layers of felt; in spots the roof boards under the roofing are exposed. Much of the gravel has been removed by school employees, in attempting to carry out repairs which have proved ineffectual. The roofing is not properly bonded to the walls and other vertical surfaces, and as a result has pulled out from under the flashings. Mr. Gow considers that new roofing over the whole area will be necessary.

The flashings, while loosened and out of position, are in good condition and for the most part can be re-used. The condition of the bevelled cant strip will not be known until the roofing is removed.

Leakage has occurred through the roof and has become evident in the dormitory ceilings, but up to the present the damage has not been extensive or serious.

Mr. Gow estimates that the expenditure involved in replacing the existing roof on the main building only, with a four ply felt and gravel roof, having a guaranteed life of 15 years, and re-using existing flashing as far as practicable, to be in the neighbourhood of $1750.00. This amount would include all new materials required, labour, freight and engineering expenses. Repairs to interior plaster work, necessitated by roof leakage, are estimated to cost approximately $50.00, and are not included in the above figure.

To obtain the best results, it is recommended that the roofing and flashing work be carried out by contract under supervision of an engineer, and that Mr. Gow be authorized to obtain tenders from at least three approved contractors from Regina. The tenders would be based on specifications prepared by this service, and would include the provision of a bond covering the life of the new roofing.

As regards.....

J. M. Wardle, Esq.,
Director
Surveys and Engineering Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

As regards repairs to plaster work necessitated by the roof leakage, and estimated to cost approximately $50.00, it is recommended that the school officers be authorized to have these carried out as a maintenance item.

It is further recommended that the Indian Affairs Branch be advised that, provided funds can be made available, the roofing work should be carried out while the weather is favourable.

I should appreciate being advised regarding the attitude of the Indian Affairs Branch on this matter.

Respectfully submitted,

T. S. Mills

Chief Engineer

jms

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

SURVEYS AND
ENGINEERING BRANCH

August 12, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 13 1941
REGISTERED

Memorandum:

Dr. McGill.

Re:Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Saskatchewan.

With further reference to recent correspondence relative to the above, I am enclosing for your information a copy of a memorandum from the Chief Engineer, Mr. Mills, dated August 8, embodying a report from Mr. Gow, which is self-explanatory.

In view of the very bad condition of the roofing of the main building of the school, Mr. Mills' recommendations regarding putting on new roofing are concurred in.

Will you please advise me of your wishes in this matter.

Please
D.K.

John A. Lavender

General Executive Assistant.

Enclosure.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, August 14, 1941.

Memorandum:

REPRESENTATIVE OF THE TREASURY.

Please transfer to the Surveys and Engineering Branch an amount of $1,750.00 for repairs to the roof of the Muscowequan Indian Residential School.

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Please au
Aug 14/41
PPC

121-5-5

Ottawa, August 14, 1941.

EXD.

Memorandum:

DIRECTOR,
SURVEYS and ENGINEERING BRANCH

I am in receipt of your memorandum of August 12, with reference to the condition of the roof of the Muscowequan Indian Residential School.

Arrangements are being made to transfer to your Branch an amount of $1,750.00. It would be appreciated if you would have this work done at the earliest possible date. The pupils return to the school about September first, and it is our desire that their school work suffer the least possible interference.

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY

Saskatoon, Sask.
July 15th, 1941

Rev. G. Jeannotte, O.M.I. Principal,
Muscowequan Indian Residental School.

Dear Father Jeannotte:

Referring to our letters of May 28th and June 16th, we would appreciate receiving from you the following information:

A. The Railway Expense Bill with damage marked on it.

B. Have you forwarded the invoices for batteries to Ottawa?

We would appreciate this information at your early convenience, ant thank you in anticipation of same.

Very truly yours,

ELECTRIC EQUIPMENT CO., LTD.

Manager

J.M.Sharpe/PL
ENC.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY

Saskatoon, Sask.
June 16th, 1941

Rev. G. Jeannotte, O.M.I. Principal,
Muscowequan Indian Residental School,
LESTOCK, Saskatchewan.

Dear Sir:

Further in regard to our letter of May 28th. The factory have advised that they have forwarded you an extra cell to replace the damaged one.

Will you kindly secure for us as early as possible the Railway expense bill, marking that one cell has been damaged, so that we may enter the claim.

Thanking you, we are,

Very truly yours,

ELECTRIC EQUIPMENT CO., LTD.

Manager

J.M.Sharpe/PL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY

Saskatoon, Sask.
May 28th, 1941

Rev. G. Jeannotte O.M.I. Principal,
Muscowequan Indian Residental School,
LESTOCK, Sask.

Dear Sir:

We acknowledge your letter of May 20th just received, and are requesting the factory to forward you another cell to replace the broken one.

In the meantime will you be kind enough to have your Railway expense bill marked by the Rai_way Agent as having one cell damaged, and send to us.

Regarding the old batteries. You will note by the invoice that we have already allowed for them. You may dispose of them any way you see fit. We will not require the return of them.

Very truly yours,
ELECTRIC EQUIPMENT CO. LTD.

Manager

J.M.Sharpe/PL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY

Electric Equipment Co , Ltd.
REGINA, Sask.

May 21th, 1941

Dear Sir:

We just received the set of batteries purchased by the Department of Mines and Resources for our Indian Residential School, Lestock, Sask. There was one cell broken and empty. Can we have it replaced as soon as possible in order to have the complete set.

What shall we do with the old batteries, (they are all Globelite batteries).

Yours truly,

Principal

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6MDup.—11-40—NJP—1291

ELECTRIC EQUIPMENT Co., Ltd.

REGINA AND SASKATOON

DISTRIBUTORS FOR

ELECTRIC WIRING SUPPLIES AND APPLIANCES
DELCO-LIGHT — BATTERIES — PUMPS
GENUINE WINCHARGERS AND BATTERIES

SASKATOON, SASK.

Sold to DEPT. OF MINES & RESOURCES

OTTAWA ONTARIO

Terms CASH

INVOICE No. 33 - 3 5 8

Date AUGUST 15th, 1941

Our Order 18257

Customer's Order LETTER REV. JEANNOTTE

Date Shipped JUNE 7th, 1941

VIA FRT. PPD. LESTOCK SASK.

R. P. NO.

Accounts due when rendered.
Subject to sight draft on 15th of month following.
10 per cent interest charged on overdue accounts.
All Repairs Strictly C.O.D.

Ordered	Shipped	DESCRIPTION	Price	Extension
1	1	HF 13 STORAGE BATTERY CELL	8.61	
		ABOVE SHIPPED PREPAID FROM WINNIPEG AS PER REV. GEO. JEANNOTTE, O.M.I. PRINCIPALS LETTER OF MAY 20th. AS PER ATTACHED COPIES OF CORRESPONDENCE, WE HAVE NOT BEEN ABLE TO SECURE THE RAILWAY EXPENSE BILL OR ANY REPLIES TO OUR LETTERS		
		SHIPPED TO MUSCOWEGAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK SASK. RE ORIGINAL ORDER #6343		
		PL		

Cheques for less than $10.00 must include exchange.

E. & O. E.

OFFICAL REPAIR DEPOTS FOR
All Delco-Light Products, Genuine Wincharger Products, Easy Washers, Haag Washers, Briggs & Stratton Engines, Refrigerator Belts, Motor Brushes, Edison Mazda Lamps.
THIS IS YOUR INVOICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

J. M. SHARPE, PRESIDENT — FRED PARKER, VICE-PRESIDENT — D. PATERSON, SEC.-TREAS.

Electric Equipment Co., Limited

254 THIRD AVE. SO.
SASKATOON, SASK.

DISTRIBUTORS OF
ELECTRIC SUPPLIES AND ACCESSORIES
LIGHT AND POWER PLANTS, BATTERIES
PUMPS AND SUPPLIES

2412 ELEVENTH AVE.
REGINA, SASK.

Distributors

Wincharger Plants
Delco Light Plants
Delco Water Systems
Storage Batteries
Haag Bros. Washers
Easy Vacuum Washers
Briggs & Stratton Parts
Gilmer Refrigeration & Washer Belts
Superior Motor Brushes
32 Volt Appliances
Edison Mazda Lamps
Refrigeration Supplies

Saskatoon, Sask.
August 15th, 1941

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 19 1941
REGISTERED

Dept. of Mines & Resources
AUG 18 1941
OFFICE OF THE DEPUTY MINISTER

Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

Dear Sirs:

We attach hereto invoice in quadruplicate, covering battery cell sent to Muscowegan Indian Residential School, to replace the cell claimed to be broken. You will note that in the copies of our corresponence enclosed, we endeavored to get the Railway expense bill marked, and the old cell returned, we have not been able to secure a reply from the principal.

We will assume that it was broken after the battery was received, accordingly we are billing you for replacement.

Very truly yours,

ELECTRIC EQUIPMENT CO. LTD.

Manager

J.M.Sharpe/PL
Enclosures (2)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, August 21, 1941.

Reverend Sir:

The Department has received a letter from the Electric Equipment Company, Limited, Saskatoon, Sask., charging us with the price of one storage battery cell which was supposed to have been damaged in transit. The company has written several letters to you, requesting the railway expense bill with damages marked thereon.

It is difficult for us to understand why the Electric Equipment Company has to date received no reply. Please forward the railway expense bill, with damage marked, as requested, in order to obtain credit for the damaged cell. You should notify the Department as soon as you have done so.

Yours very truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare and Training.

Reverend George Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, August 21, 1941.

Gentlemen:

The Department has received your letter of the 15th instant, together with your invoices for battery cell to replace the broken cell at the Muscowequan Indian Residential School.

The Principal has been requested to forward to you immediately the railway expense bill with damage marked thereon, and he has been asked to notify us when this has been done. As soon as his reply is received, further consideration will be given to the matter.

Yours truly,

over

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

off

Electric Equipment Company, Ltd.,
2412 Eleventh Avenue,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
11A R.C.

Punnichy, Sask.
Sept 2 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 4 1941
REGISTERED

Dear Sir;-

I have the honor to report that the principal of the Muscowequan Indian Residential School had me look at one of his boilers last week. I went to the school and found he had disconnected the boiler altogether, had taken out one of the tubes and the condition of the boiler could be seen. The tubes are eaten out about half way in, they should be replaced. When looking at the boiler the engineer remarked that the crown sheet,which holds the end of the tubes ~~boiler~~, was also about finished through action of minerals in the water.

This meant that just putting in tubes would be a waste of money.

E.H.Carter of Yorkton is sending two boilermakers to Gordon School to-morrow and they will call in at Muscowequan School and report to me on this boiler, which is the high pressure boiler with 48 tubes,2" x 3', we may have to buy a new boiler if the crown sheet is gone.

Further report will be made to you when the men examine the boiler.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

121-5-5

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa September 6 1941

J W WADDY
Indian Agent
Punnichy Sask

AUTHORITY GRANTED FOR RETUBING
BOILERS MUSCOWEQUAN SCHOOL AT TOTAL COST
OF TWO HUNDRED AND SIXTY FIVE DOLLARS

R A Hoey

Chg Indian Affairs
Mines and Resources

121-5-5

FORM 6122

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Full-Rate Message	
Day Letter	DL
Night Message	
Night Letter	NL

If none of these symbols appears after the check (number of words) this is a full-rate message. Otherwise its character is indicated by the symbol appearing after the check.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

STANDARD TIME

94 Y OC 38 COLLECT NL XC

PUNNICHY SASK SEPT 5

SECRETARY 982

INDIAN AFFAIRS BRANCH OTTAWA ONT

MUSCOWEQUAN SCHOOL BOILER WILL COST TWO HUNDRED TWENTY FIVE DOLLARS FOR RETUBING BY CARTER YORKTON PLUS TRANSPORT OF BOILER TOTAL LIMIT TWO SIXTY FIVE DOLLARS MAN COULD DO JOB IMMEDIATELY CROWN SHEET SEEMS ALL RIGHT WIRE REPLY

J W WADDY

715PM

This is a collect message, and will be charged to your account unless we are notified at once to the contrary.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch SEP 6 1941 REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5-2 5-

Form 6102

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the World
Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

121-5-5

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa September 6 1941

J W WADDY
Indian Agent
Punnichy Sask

AUTHORITY GRANTED FOR RETUBING
BOILERS MUSCOWEQUAN SCHOOL AT TOTAL COST
OF TWO HUNDRED AND SIXTY FIVE DOLLARS

R A Hoey

Chg Indian Affairs
Mines and Resources

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

43 ARGYLE ST.

PHONES { OFFICE 534 / RES. 1534

YORKTON, SASK., Sept 15 194 I

M Dept of Indian Affairs.

Touchwood Agency, Punnichy, Sask. File. II.A. R.C.

IN ACCOUNT WITH — Re Muscowequan School, Lestock, Sask.

E. H. CARTER

PLUMBING :-: HEATING :-: TINSMITHING

CORNICE—EAVESTROUGHING—STEEL CEILINGS—SKYLIGHTS—TANKS

ESTIMATES FURNISHED ON ALL LINES OF APPLICATION

ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED — 6 P.C. PER ANNUM CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

		To Account Rendered				
		Re-tube High Pressure Boiler with				
		Standard 2" Boiler Tubes ----------	$265.	00.		
		(Two Hundred and Sixty Five Dollars.)				

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency - 121

76-10-961

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO E.H.Carter, Plumbing & Heating.

ADDRESS Yorkton, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

DATE 1941	SERVICE	AMOUNT
Sept 15	To re-tubing high pressure boiler with standard 2" tubes at Muscowequan School Authorised by Departmental telegram 6/9/41	$265.00
	TOTAL	$265.00

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant's use

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

E.H.Carter
Agent

Sept. 23rd, 1941
DATE .....

FORM No. I.A. 506
R. 534

294
VOUCHER NO. .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan

Sept. 23rd, 1941

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 294,

amounting to $ 265.00 *in favour*

of E.H.Carter, Yorkton, Saskatchewan

for re-tubing high pressure boiler at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated* telegram 6/9/41

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 2 194
REGISTERED

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Reqn. 8420

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

SURVEYS AND
ENGINEERING BRANCH

26th September, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 29 1941
REGISTERED

Memorandum:

Dr. McGill

Re: Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

Confirming telephone conversation of this morning, and with further reference to Mr. Hoey's memorandum of August 14th advising that $1,750 would be transferred to this Branch for replacement of the felt and gravel roof on the main building at the above school, I may say that the lowest tender for this work is from Vagg, Wilson Company Limited for $1193.45, which tender is being accepted. In this connection we have been advised that the roofs of others of the school buildings are in need of replacement and Vagg, Wilson Company Limited have submitted a quotation as follows:

Chapel Roof	32'0" x 60'0"	- $301.00
Chapel Entrance Roof	10'0" x 30'0"	- 48.00
Chapel Annex Roof	10'0" x 20'0"	- 33.00
Power House Roof	20'0" x 30'0"	- 110.00
Garage Roof	20'0" x 30'0"	- 110.00
		$602.00

The cost of such proposed extra work is based on the same unit price as that quoted for the authorized work and it is felt that it would be difficult to obtain a better quotation.

With the foregoing in mind it was thought you might wish to have at least some of the five items listed above undertaken at this time and if so I should be pleased if you would advise me of them at your earliest convenience.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

A tracing showing the relative location of the various buildings is enclosed. I should be pleased to have this tracing returned.

J. D. Nardle. P.

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
October 1, 1941.

Memorandum:

DIRECTOR

Surveys & Engineering Branch

Re: Muscowequan Indian
Residential School

I am in receipt of your memorandum of September 26 with reference to repairs at the above-mentioned school.

The Department approves the following work:

Replacement of felt and gravel roof on main building	$ 1193.45
Replacement of chapel roof	301.00
Replacement of chapel entrance roof ..	48.00
Replacement of chapel annex roof	33.00
Replacement of power house roof	110.00

The above work will require most of the money that has already been forwarded to you. Any balance unexpended should be returned to this Branch as soon as convenient as there are demands from other places where we require repairs.

The tracing which you forwarded is attached.

A. Stevens
Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE: Sept. 16/41 FILE NO. 2836

SOLD TO

Muscowequan School,
c/o Mr. G. E. Merin,
LESTOCK, Sask.

ORDER NO.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	#4088 Pressure cylinder Piston rod			8.03
1	#5201 Piston rod end pin			3.06
1	#7188 Piston rod end			5.92
2	#1526 Air compressor Piston leathers for #9 D.W. Pump Head .20 ea			.40
				17.41

Express

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED. REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency - 121

76-09-632

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Fairbanks Morse Co.Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Manitoba

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

DATE 1941		SERVICE	AMOUNT
Sept	16	To emergency repairs to engine at Kuscowequan School	$ 17.41
		4-10-41 Voucher in duplicate detached for Accountant to com...	
		TOTAL	$17.41

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

..... Agent

FORM No. I.A. 506
R. 584

VOUCHER NO. 307

DATE Sept. 27th, 1941

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Letter No.....

EXD.

Office of the Touchwood *Indian Agency,*
Punnichy, Saskatchewan

Sept. 27th, *19* 41

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 307 ,

amounting to $ 17.41 *in favour*

of Fairbanks Morse Co.Ltd., Winnipeg, Manitoba

for emergency repairs to engine at Muscowequan School

This expenditure was authorized by Departmental

Letter No......*dated*.....

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518
Reqn. 8420

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 3 1941
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM G-4210 B 12-40

65 RORIE STREET
WINNIPEG, MAN.

Northern Electric
COMPANY LIMITED
A NATIONAL ELECTRICAL SERVICE

2300 DEWDNEY AVENUE
REGINA, SASK.

INVOICE DATE - 8
OCT 28 1941

INVOICE

CUSTOMER'S ORDER NO.	OUR ORDER NUMBER	ORDERED
	R.56925	Oct. 24/41

SOLD TO	SHIPPED TO	DATE AND SHIPPING INFORMATION
Dominion of Canada, Dept. of Indian Affairs, Regina.	Same Indian School, Lestock, Sask.	Taken Oct. 24/41

IF PAID WITHIN 10 DAYS, DEDUCT CASH DISCOUNT AT RATES SHOWN IN COLUMN: F. O. B.

QUANTITY	DESCRIPTION	CASH DISC. %	UNIT PRICE	AMOUNT
20#	(1000') #14 DB Wpf Wire	1	37.70 C#	7.54
24	#2367 Wpf. Socket	1	24.40 C	5.86
3	#1131 Switch	1	1.64 ea.	4.92
6	1/2" FS Fitting	2	52.00 C	3.12
6	D9-108 Cover	1	1.84 ea.	11.04
6	#981 Switch	1	26.00 C	1.56
1½#	8 oz. Rubber Tape	2	57.00 C#	.86
1½#	8 oz. Friction Tape	2	46.50 C#	.70
				35.60
	Less 7.41% Sales Tax			2.64
				32.96
	Ed. Tax Exempt			

TERMS:—GENERAL 30 DAYS NET, SUBJECT TO INTEREST AT LEGAL RATES AFTER DUE DATE.

TELEPHONE APPARATUS, TELEPHONE SUPPLIES, PRINTING TELEGRAPH EQUIPMENT, NET 30 DAYS
ALL CONTRACTS, INCLUDING LAMPS, AS PER TERMS OF CONTRACT.
NO CREDIT WILL BE ALLOWED FOR GOODS RETURNED WITHOUT OUR PERMISSION.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency - 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Northern Electric Co.Ltd.,

ADDRESS Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. F.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1941	SERVICE	AMOUNT
Oct 24	To repairing electric wiring in the barn at Muscowequan School.	$ 32.96
	Emergent expenditure, as the wires were exposed in a number of places and created a dangerous fire hazzard.	
	TOTAL	$32.96

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pass.

10-11-41

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

W. Handy
Agent

FORM No. I.A. 506
R. 584

VOUCHER NO. 370

DATE Nov. 4th. 1941

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A, RC.

Touchwood Agency,
PUNNICHY, Saskatchewan

November 4th, 1941.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
NOV 7 1941
REGISTERED

Sir:

I am enclosing voucher No.370 for $32.96, in favour of the Northern Electric Co.Ltd., of Regina, Saskatchewan, for repairs to the electric light system in the barn at the Muscowequan School.

This was an emergency expenditure, as the wiring was exposed in a number of places and constituted a dangerous fire hazzard. I asked the Principal to get a price on the goods but he misunderstood me and went ahead and had the work done, and has just submitted the account.

The repairs were very necessary and the work has been done in a satisfactory manner, so I recommend that the account be paid.

Your obedient servant

Indian Agent

work done by school
Fa/c is for
engineer.
materials only.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept.Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

November 4th 1941.

Mr. J. W. Waddy
Indian Agent.
Punnichy Sask.

Dear Mr. Waddy.

Please find enclosed the invoices (as asked) for the electric Wires, bought and fixed already in the barns and in the sheds, by Brother Jasmin (licensed for it).

Now about the Hot Water Tank, we have to replace — Could I suggest to have a Tank of 500 gallons (only) for showers instead of a 750 gallons Tank for baths as we have. It would save lots of water, lots of time for baths and better result for all. — If accepted, we would need for showers:-

200 ft.	½ in. galv. pipe	
10	½ in. unions galv.	
16	½ in. nipples galv. (4 in. long)	
20	½ in. Tees	
40	½ in. elbows	90°
20	½ in. "	45°
20	shower Heads	4 in. (for ½ in. pipe)
5	shower Drainers	1½ in pipe
12	Globe valves	½ in. (Peerless "Compodisk" with Renewable Seat)

No more leaking from the roof..... Thanks in advance and for all the past.

Yours truly

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Geo. Jeannotte o.m.i.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Residential School
Lestock. Sask.
Oct. 11th 1941

Indian Agent
Punnichy. Sask.

Dear Mr. Waddy,

The existing hot water boiler in the School is 48 ins diameter by 10 feet long, and 3/8" plate.

No name plate can be seen, but I understand from the School authorities that it was a second hand boiler supplied by Ashdown's.

Yours truly
W. H. Wallace

11 A. R. C.

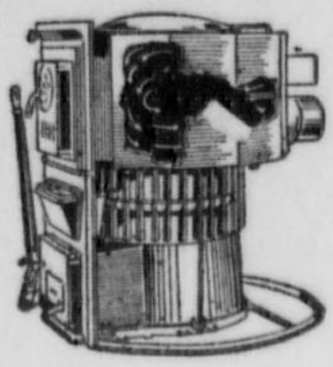
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

43 ARGYLE ST.

PHONE 534



E. H. CARTER

PLUMBING -:- HEATING -:- TINSMITHING

CORNICE, EAVESTROUGHING, STEEL CEILINGS, SKYLIGHTS, TANKS

ESTIMATES FURNISHED ON ALL LINES OF APPLICATION

YORKTON, SASK., Oct. 8 1941

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Dear Sir:-

Subject: Lestock Indian School.

In reference to the Hot water tank in the above school. This is leaking considerable at the bottom, being more or less pitted. It has got to the stage now that it is beyond repairing.

We had the same trouble at the Yorkton Queen Victoria Hospital and they discarded the tank and installed a new one. When we purchased the tank for the Hospital we had it copperised on the inside and this adds considerable life to the tank.

An extra heavy tank of the same size 5/16 shell and 3/8 heads with man-hole in one end and four openings for Jacket and side-arm heaters, installed, as near as can be figured, would be around $850.00. (Eight Hundred and Fifty Dollars). This, of course, is not guaranteed, on account of war materials and adverse weather conditions. However, if the Department sees fit to go ahead with this, no doubt we can arrange with the Vulcan Iron Works to rush this through.

Hoping this report is to your satisfaction,
I remain,

Yours truly,

E. H. CARTER.

EHC/MC.

TOUCHWOOD AGENCY
OCT 10 1941
Punnichy, Sask.

11 A. R. C.

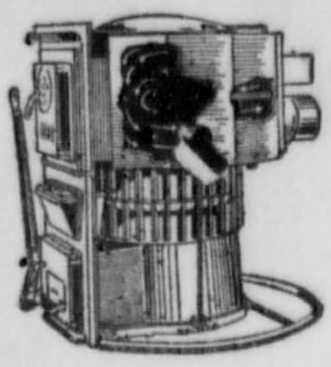
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

43 ARGYLE ST.

PHONE 534



E. H. CARTER

PLUMBING -:- HEATING -:- TINSMITHING

CORNICE, EAVESTROUGHING, STEEL CEILINGS, SKYLIGHTS, TANKS

ESTIMATES FURNISHED ON ALL LINES OF APPLICATION

YORKTON, SASK., September 29 1941

Mr. J. W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Dear Sir:-

I wrote in to the Vulcan Iron Works for a quotation on a new hot water tank for Lestock School, so when this comes to hand we should be able to arrive at some price, and will let you know as soon as possible.

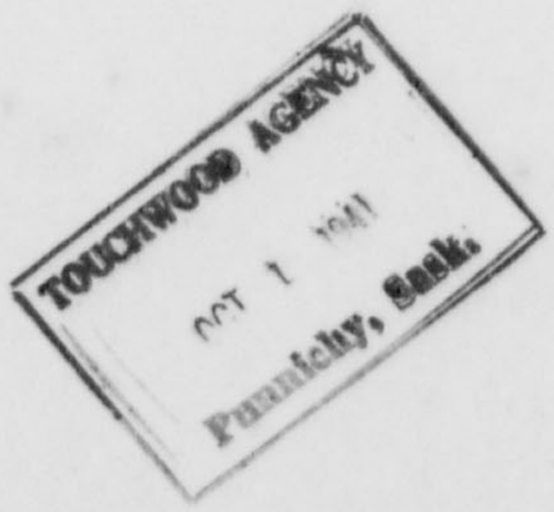
Yours truly,

E. H. Carter

E. H. CARTER.

EHC/MC.

// A.R.C.



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

11 A R.C.

Punnichy, Sask.
Sept 26 1941.

Dear Mr. Carter;-

All your accounts were sent to Ottawa for payment, you should have the Gordon cheque very soon, the other was held up for a few days.

Please ask your boilermaker what is required about that water boiler used to heat water at Muscowequan School, he told me it would not stand repairing and we should put in a new one. Get me something in writing, size if possible, and a guess at approximate cost of a new one, and some remarks about the old one, then I will write Ottawa about it. Get this out as soon as you can, I know you are pretty busy.

Yours truly,

Indian Agent.

E.H.Carter, Esq..
Yorkton, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 10 1941
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE 11A. R.C.

Punnichy, Sask.
Nov 8th 1941.

Dear Sir;-

For some months we have had trouble with the large heating boiler at Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask., which appears to be used principally for the bath water. When I started in check up on costs the price quoted me looked so out of reason that I stalled on the whole matter till we could get further details, besides I know how your funds lack much balance just now.

The principal and the plumbing people who know the boiler say it is pitted too badly to be repaired, all I know is that it is dripping water from many spots all the time.

The last proposition we took up and have had discussed with all concerned is that a 500 gal tank instead of a 750 one be put in, that the school be supplied with certain shower bath piping etc and the work done by the school engineer. This would entail supply of following materials etc.

1- 500 gal hot water tank with man hole etc.
200' ½" gal pipe 10-½" unions galv.
16- ½" x 4" long galv nipples
20- ½" galv Tees
40- ½" 90 degree gal elbows
20- ½" 45 " " "
20- shower heads 4" for ½" pipe
5- shower drainers 1½" pipe
12 globe valves ½"(penberthy'COMPODISK' with removable seat)

I still dislike recommending all the above but there does not seem to any way out of it.

Would you consider writing a hard up letter to the principal and asking him if it is not in some way possible to get along with present outfit till after next April 1st, I know you have just paid out for complete new roof for this place. Rev. Jeannotte is reasonable at all times, but I have stood him off so long now that it might be well for someone else to taffy him along for a time, though I hate to ask you to do it.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

It looks to me as if the installation of the boiler is a job for the company that supplies it.

Write letter

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
November 24, 1941.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 6th instant with reference to the boiler at the Muscowequan Indian Residential School. We have already expended an amount of nearly $2000.00 for repairs and improvements at this school this year. This is considerably more than the amount we intended to expend and under these circumstances it is practically impossible for us to consider the installation of a new heating boiler at the present time.

There is also the additional fact that due to present conditions it is unlikely that the delivery of a boiler could be secured for several months. The Surveys & Engineering Branch point out that it is doubtful if a 500 gallon tank would meet the requirements of the school. Taking everything into consideration I hope that the school will be able to carry on with the present boiler until the next fiscal year.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J.W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

VOUCHER FOR PAYMENT

Department OF ~~PUBLIC WORKS~~ Mines & Resources - Indian Affairs Branch, Treasury Office, Royal Bank Bldg., Ottawa, Canada.

Payee Department of Public Works - Steam Boilers Branch

Address Legislative Buildings, Regina, Sask.

AUDIT

DATE		PARTICULARS	AMOUNT
Nov.	26	To payment of inspection fees for the inspection of the Vertical boiler (Record No. 12460) and the two (2) Loco. Stationary boilers (Record Nos. 12458 and 12459) located in the Muscowequan Indian School at Lestock, Sask. Inspected by Government Boiler Inspector D. N. Auckland of Regina, under date of November 18th, 1941.	$11. 00

TRIPLICATE FOR FILE
1.12.41
Voucher in duplicate detached
for Assistant to pass

TREASURY, ENTERED

TREASURY, PAID

CHEQUE MAILED OR RECEIVED

PAYEES' LEDGER ENTERED

APPROVED FOR PAYMENT
CHARGE VOTE

.....

.....

.....

.....

Dept. No. .....

Audit No. .....

Treas. No. .....

Cheque No. .....

To be Completed by Department			To be Completed by Department		
Order No.	Amount		Code No.	Amount	
TOTAL			TOTAL		

Form 82

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN REPLYING
ADDRESS YOUR ENVELOPE TO
DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS

REFER TO FILE

13506

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

STEAM BOILERS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 29 1941
REGISTERED

REGINA, SASK. November 26, 1941

Dear Sir:

Attached hereto please find voucher in triplicate in connection with the inspection of the Vertical boiler (Record No. 12460) and the two (2) Loco. Stationary boilers (Record Nos. 12458 and 12459) located in the Muscowequan Indian School at Lestock, Sask., inspected under date of November 18th, 1941 by Government Boiler Inspector Auckland of Regina, Sask.

On receipt of your cheque for $11.00. We will be pleased to mail you the Inspection Certificates, which are on file in this Department.

Faithfully yours,

D. WEBSTER
Deputy Minister.

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Treasury Office,
Royal Bank Building,
Ottawa, Canada.

Representative of the Indian Affairs Branch
RECEIVED
NOV 29 1941
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

FORM A

No. 20758

Certificate of Inspection of Steam Boiler

I Hereby Certify *that I have this day inspected under the provisions of The Steam Boilers Act, the steam boiler and steam connections described hereunder owned by* Muscowequan Indian Res. Sask *of* Lestock *and, having applied hydrostatic pressure up to* ..... *pounds per square inch and hammer test, and having carefully examined the said boiler and connections, have found the same in* Good *condition and therefore authorize a maximum working steam pressure of* 100 *pounds per square inch.*

Boiler No. 12460 Type of Boiler Vertical

Built by Vulcan Horse Power 9

Repairs ordered .....

Dated this 18th day of Nov. 1941

D. M. Auckland
Inspector of Steam Boilers

NOTE—The above named repairs must be completed before the boiler is operated.
This certificate is good until the boiler for which it has been issued is inspected for the following year.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

FORM A

No. 20759

Certificate of Inspection of Steam Boiler

I Hereby Certify *that I have this day inspected under the provisions of The Steam Boilers Act, the steam boiler and steam connections described hereunder owned by* Gordon Indian Res. School *of* Punnichy *and, having applied hydrostatic pressure up to* pounds per square inch and hammer test, *and having carefully examined the said boiler and connections, have found the same in* Good condition *and therefore authorize a maximum working steam pressure of* 100 pounds per square inch.

Boiler No. 12461 Type of Boiler Vertical

Built by Leonard Horse Power 6

Repairs ordered

Dated this 18th day of Nov. 1941

D K Auchland
Inspector of Steam Boilers

NOTE—The above named repairs must be completed before the boiler is operated.
This certificate is good until the boiler for which it has been issued is inspected for the following year.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN REPLYING
ADDRESS YOUR ENVELOPE TO
DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS

REFER TO FILE

13506-A

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
STEAM BOILERS BRANCH

REGINA, SASK. December 15, 1941

Dear Sir:

The Department is in receipt of your cheque for $8.00, being the fees for the inspection of the Vertical boiler (Record No. 12461) and the Steam Heating boiler (Record No. 12462) located in the Gordon Indian Residential School at Punnichy, Sask. For which we thank you.

We accordingly enclose herewith the Inspection Certificates, which we trust will be found in order. When convenient kindly return the Certificates to Punnichy, to be placed in the Boiler room and thus comply with The Steam Boilers Act.

Faithfully yours,

D. WEBSTER

Deputy Minister.

Per

Treasury Office,
Royal Bank Building,
Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

WHEN REPLYING
ADDRESS YOUR ENVELOPE TO
DEPUTY MINISTER OF PUBLIC WORKS

REFER TO FILE

13506-A

Records

DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS
STEAM BOILERS BRANCH

REGINA, SASK. December 15, 1941

EXD.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 18 1941
REGISTERED

Dear Sir:

The Department is in receipt of your cheque for $11.00, being the fees for the inspection of the Vertical boiler (Record No. 12460) and the two Steam Heating boilers (Record Nos. 12458 and 12459) located in the Muscowequan Indian Residential School at Lestock, Sask. For which we thank you.

We accordingly enclose herewith the Inspection Certificates, which we trust will be found in order. When convenient kindly return the Certificates to Lestock, to be placed in the Boiler room and thus comply with The Steam Boilers Act.

Faithfully yours,

HOUSE OF LORDS OF THE DOMINION
RECEIVED
DEC 18 1941

D. WEBSTER
Deputy Minister.
Per

Treasury Office,
Royal Bank Building,
Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-3-J-
#5

OFFICE OF THE
DIRECTOR

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

SURVEYS AND
ENGINEERING BRANCH

January 15, 1942.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
25

Memorandum:

Dr. McGill.

Re: Muscowequan Indian Residential School.

With reference to the replacement of the felt and gravel roof on the main building of the above mentioned School, you will recall that $1,750.00 was made available to this Branch under Vote 76-60-657.

I am now advised by the Engineering and Construction Service that this work has now been completed, at a total cost of $1,723.00, leaving an unexpended balance of $27.00.

J. McDonald
Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
January 28, 1942.

Dear Sir:

I desire to refer to your letter of June 18 addressed to Mr. Christianson with regard to the roof of the Muscowequan Indian Residential School. I am now advised by the Surveys & Engineering Branch that they have completed the replacement of the felt and gravel roof on the main building and it is hoped that the work done is satisfactory. I should appreciate hearing from you to this effect.

I enclose boiler inspection certificates for the boilers in the Gordon's and Muscowequan Indian Residential Schools. These certificates should be posted in a conspicuous place near the boiler.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J.W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

121-5-5

PLEASE QUOTE
FILE
11 A R.C.

Punnichy, Sask.
Feb 2 1942.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 5 1912
REGISTERED

Dear Sir;-

Re letter 121-5-5 of Jan 28th regards new roof covering at Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the principal and I think a good job was done in putting on the roof, the inspector sent by the Surveys & Engineering Branch was on the job from start to finish.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
June 19, 1942.

EX'D.
A

Dear Sir:

In the current year's appropriation an amount of $800.00 is provided for repairs, improvements and purchase of new equipment at the Muscowequan Indian Residential School. Please discuss this matter with the Principal and advise me what improvements you consider should be made this year. Possibly it will be unnecessary to expend the full amount. In the event of your requiring any material or supplies, detailed information should be given in order that purchase may be made through our Purchasing Branch. Owing to present conditions it is difficult to obtain prompt delivery and, therefore, the sooner any orders are placed the better for all parties concerned.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J.W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

Touchwood Agency
Punnichy, Sask. July 27 1942. 19.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF.....

Muscowequan Indian Residential School.

VOTE 76 Allotment 10 ~~62~~-691

SHIP TO Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
20	gal black paint- inside- for stair well-				
50	gal outside white paint for window frames etc.				
15	gal cement floor paint- GREY.				
10	M. 3X Shingles for granary				
150	sax cement for granary				
	labor will be supplied by the school.				
5	~~closet-bowls,-to-be-installed.~~				
				Total about	750.00

Dealers.

Carter Plumbing Co, Yorkton, Sask for the bowls.

North American Lumber & Supply Co. Punnichy, Sask. paint and cement and shingles.

Reliance Lumber Co. Lestock, Sask. Cement & Shingles, they might also bid on paint.

Any regina firms on your list for paint.

Note: The Indian Agent has estimated the cost of the above at $750.00 but as far as we are aware he did not obtain any definite quotations.

REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— J Waddy

APPROVED— Harold McGill

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
August 5, 1942.

EAD

Dear Sir:

With reference to requisition of the 27th ultimo for supplies for the Muscowequan Residential School, please let me have a catalogue number for the type of closet bowl required. The Purchasing Branch is being requested to secure the other items mentioned on the requisition.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J.W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

Punnichy, Sask. August 14 1942. 19

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School. Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 09-615

SHIP TO above.

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
6	closet bowls-Ashdown/ Page 41 #JH 760½ with four bolts- 2" spuds and washers. Twyfolds Selecto Henly Edge.				
2 doz	copper floats for toilet tank				
2 doz	washers for syphons Flush Valves 1¼ inch #896 Ashdown page 67				
3 only	Emco Compound Pattern Ball valves #951 Ashdown page 67				
1 doz	closet bolts #JH906 Ashdown page 69				
1 doz	triple Seal Tank Balls with stem				
	.....				
1 case	window glass 14x32				
1 do	do 12x30				
1 do	do 14x36				
	each case holds 100 square feet				
	25 lbs putty.				
	I cannot quote price on above, never bought any and the the school principal does not know.				
	Sent to Purchasing Branch August 24/42				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

August 12th 1942.

Mr J.W. Waddy
Indian Agent
Punnichy. Sask.

Dear Mr. Waddy,

Here is the catalogue number for the type of closet bowl we need (Ashdown's Cat. page P. 41 No. JH760½ Trade Mark B.O.T.

6 Closet Bowls (with 4 bolts) with spuds 2 in. and washers. Name Twyfolds Selecto, Henley Eng.

Also we would like to have :-

2 doz. Copper Floats

2 doz. Washers for Syphon Flush Valves 1¾ in. No. 896 E.J. Ashdown page P. 67

3 Emco Compound Patteron Ball valves No. 451 Ashdown P 67

1 doz Closet Bolts Ashdown page P. 69 No. JH906

1 doz. Triple Seal Tank balls with stem.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

also Window Glass

1 case { 14 x 32
7 { 12 x 30
each { 14 x 26

and 25 lbs putty as shown on page 1 of 31.

With thanks —

I remain Yours truly

Geo. Jeannotte O.M.I.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11A R.C.

DOMINION ARCHIVES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
AUG 17 19
REGISTERED

Punnichy, Sask.
August 14 1942.

Dear Sir;-

Re letter 121-5-5 of August 5th regards type of closet bowls for Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask., I enclose letter from the principal.

I also enclose new requisition form.

The principal discovered a lot more repairs he needs and he added them onto his reply about the bowls. He requires all the items.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
August 18, 1942.

E. A. D.

Dear Sir:

I desire to acknowledge receipt of your letter of the 14th instant and also letter received by you from the Principal of the Muscowequan Indian Residential School attached thereto.

I am sending forward to the Purchasing Agent a requisition for the closet bowls, copper floats, the washers, ball valves and tank balls. You should inform the Principal, however, that the funds at our disposal will not enable us to purchase, at this time, the 3 cases of window glass referred to in his communication. These supplies will reach you in due course.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Mr. J.W. Waddy,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No 14251

121-5-5

RECEIPT FORM

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 4910-10-3

British American Paint Co.,
Regina, Sask.

Ottawa, August 20, 1940. 19

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

5 J. U. Maddy, Esq.,
Indian Agent, Punnichy, Sask.,

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
20 gals.	Paint, black, inside, 4 - 5's, 1 GP-57-1041	$2.30	$ 46.00
80 "	" white, outside, 1 drum or 20-5's - 1 GP-28-1041	2.00	160.00
15 "	Cement floor paint, grey, 3 - 5's	2.03	30.75
			$236.75

This order is placed on the understanding that you will supply your best grade of paint manufactured in accordance with Dominion Government specifications indicated after the first two items, and your best quality "Dabco" for the last item.

Prices F.O.B. Lestock, Sask., as per your tender of 10th inst.

Shipping Instructions The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 70 Primary 10-601

Encumbrance No. 642.

Date to be delivered: two weeks from receipt of order, as per your tender.

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Branch Date

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No 14252
121-5-5

RECEIPT FORM

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 44510-2-C

Reliance Lumber Company, Ottawa, August 20, 1942. 19

Lestock, Sask.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

5 J. W. Reidy, Esq.,

Indian Agent, Punnichy, Sask.,

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL	
10,000	shingles X/X B.C. cedar	3.30	$ 33.00	
150 sacks	Portland cement	1.40	100.00	
			$350.00	

Blue slip sent to Agent Aug 24/42

Prices F.O.B. Lestock, Sask., as per your tender of 12th inst.

Shipping Instructions W.W. The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 76 Primary 10-651 Date to be delivered: Immediately, as per your tender.

Encumbrance No.

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Branch Date

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102B

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO. Cable Service to all the World Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	X

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to
Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes

Ottawa August 27 1942

Mr J W Waddy
Indian Agent
Punnichy Sask

YOU ARE AUTHORIZED TO UNDERTAKE REPAIRS NECESSARY TO BOILER MUSCOWEQUAN SCHOOL

R A Hoey

Chg Indian Affairs
Mines & Resources

FORM 6122

CLASS OF SERVICE	SYMBOL
Full-Rate Message	
Day Letter	D L
Night Message	N M
Night Letter	N L

If none of these three symbols appears after the check (number of words) this is a full-rate message. Otherwise its character is indicated by the symbol appearing after the check.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAM

D. E. GALLOWAY, ASSISTANT VICE-PRESIDENT, TORONTO, ONT.

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO. Cable Service to all the World Money Transferred by Telegraph

STANDARD TIME

40 YB 29/26 COLLECT DL

PUNNICHY SASK AUG 27 1130AM 1942

SECY INDIAN AFFAIRS DEPT 482

OTTAWA ONT

LETTER 121 DASH 5 DASH 5 NOVEMBER 24 LAST MUSCOWEQUAN SCHOOL BOILER THIRTY LEAKS HAVE ESTIMATE FORTY ONE DOLLARS TO WELD ALL HOLES WIRE REPLY

J W WADDY

127PM

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 28 1942
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

August 18 1942

This space for use of Head Office only

Requisition No. 44653

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

Department of Mines and Resources OTTAWA. AUG 19 1942 PURCHASING OFFICE

VOTE 76 Allotment 09-615

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
6	Closet bowls with 4 bolts, 2" spuds and washers. Twyfolds Selecto Henly Edge. Ashdown catalogue page 41, #JH 760½ or equal				
2	Doz. copper floats for toilet tank				
2	" washers for syphons Flush Valves 1¼". Ashdown catalogue page 67, #896 or equal.				
3	Emco Compound Pattern Ball Valves. Ashdown catalogue page 67, #951 or equal				
1	Doz. closet bolts. Ashdown catalogue page 69, #JH 906 or equal				
1	Doz. triple seal tank balls with stem				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— F. A. Hall

APPROVED— H. McGill

Director

Form 37 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No 14413

RECEIPT FORM

This order number to appear on all packages and invoices

File No.

Ottawa, September 9, 19

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL	

BRITISH AMERICA PAINT CO., LTD.

VICTORIA-VANCOUVER-CALGARY-EDMONTON-REGINA

MAKERS OF

"BAPCO"

PAINTS, VARNISHES, ENAMELS, STAINS,
WALL FINISHES, DRY COLORS, ETC.

DATE Sept. 2, 1942

SHIPPED FROM Regina

OUR ORDER NO. R4988

SALESMAN Coles

D. P. 17.20

SOLD TO

Dept. of Mines & Resources,

Ottawa, Ont.

TERMS: LINSEED OIL, TURPENTINE AND WHITE LEAD, AS WELL AS ANY ITEMS MARKED "NET" ARE NOT SUBJECT TO CASH DISCOUNT. ON OTHER PURCHASES 1% DISCOUNT IS ALLOWED IF PAYMENT IS MADE BY 15TH OF MONTH FOLLOWING SHIPMENT. INTEPEST CHARGED ON OVER-DUE ACCOUNTS.

CUSTOMER'S ORDER No. 14251 CUSTOMER'S REQ. No. File #44512-15 SHIPPED VIA 3 Sask.

						Net 30 Days	1% 30 Days
4	5	Gal.	Inside Black Paint	1 GP-57	2.30 Gal.		46.00
10	5	"	Outside White "	1 GP-28	2.80 "		140.00
3	5	"	Grey Cement Floor Paint Bapco		2.65 "		39.75
							225.75

Shipped F. O. B. Lestock, Sask.

Re. Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

E. & O. E.

DO NOT RETURN GOODS WITHOUT FIRST OBTAINING OUR PERMISSION

FORM B 76 - E 2171 - 20 M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency - 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO British America Paint Co.Ltd.,

ADDRESS Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

1942 DATE		SERVICE	AMOUNT
Sept	2	To paint for Musfowequan Indian School	$ 225.75
		Order # 14251	

TRIPLICATE FOR FILE

11-9-42

Voucher in duplicate detached

for Accountant to aud.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506

VOUCHER NO. 282

DATE Sept.8th,1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock, Sask. Augt 26th 19 42

M Department of Mines & Resources

per J.W. Waddell Esq

Agent Quinton Sask

In Account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

7% charged on overdue accounts

Order # 14252. File No 44812-15-2 Sask

10.000	x x B.C. Cedar Shingles	$	52 00
150	Sacks Portland Cement		180 00
		$	232 00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency - 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

PAY TO ..... Reliance Lumber Co.Ltd. .....

ADDRESS ..... Lestock, Saskatchewan .....

.....

.....

DATE		SERVICE	AMOUNT
1942			
Aug	26	To Shingles and cement for Kuseoweguan Indian School Order #14252	$232.00

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached 11.9.42.
for Accountant to pay.

TOTAL $232.00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

J. H. Addy
Agent

FORM No. I.A. 506

VOUCHER No. 283

DATE Sept. 8th, 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 11 194
REGISTERED

Letter No. 605

Office of the Touchwood Indian Agency,
Punnichy
Saskatchewan

Sept. 8th, 1942.

Sir,

I enclose herewith Vouchers Nos. 282 & 283,

amounting to $225.75 & $232.00 in favour

of British America Paint Co.Ltd., Regina, Saskatchewan
Reliance Lumber Co.Ltd., Lestock, Saskatchewan

for Muscowequan Indian School

This expenditure was authorized by Departmental

Order #14251/52
Letter No. dated

Your obedient servant,

Indian Agent

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa

Form No. I.A. 518

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

PUNNICHY, Sask. Sept 23rd 1942

M. Dept of Indian Affairs.

Touchwood Agency. Punnichy.

IN ACCOUNT WITH

MOTHERWELL & SWAN, LTD.

FORD AUTOMOBILES, REPAIR PARTS, TIRES, ACCESSORIES, ETC,
FARM IMPLEMENTS

ACCOUNTS DUE WHEN RENDERED — 10 PER CENT INTEREST CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

TO ACCOUNT RENDERED

Aug 25/42	To welding boiler at Muscowegan Indian School. as per estimate.	40-85

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Motherwell & Swan Ltd.,

ADDRESS Punnichy, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

DATE	SERVICE	AMOUNT
1942		
Sept 23	To repairing boiler at Muscowequan School	$40.85
	An emergent expenditure authorized by Mr.Hoey	
	in telegram, 27/8/42.	

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.

29.9.42.

TOTAL $40.85

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

Agent

FORM No. I.A. 506

VOUCHER No. 304

DATE Sept. 25th, 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHONE 25

CHEVROLET GM GENERAL MOTORS PRODUCTS

P. O. BOX 23

ALEX. SHAW

GARAGE

GENERAL MOTORS
SALES & SERVICE

McCORMICK-DEERING FARM MACHINERY

NORTH STAR OIL
AGENCY

LESTOCK,
SASK.

A. Shaw

Re work at school.
You quote "about" 30.00
for job.
Do it and send in copies
of acct

Thanks Sept 15. 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

11A .R.C.

Punnichy, Sask.
Sept 21 1942.

Dear Sir;-

Re your notice on form 49 and your letter of 17th inst regarding BxL cable to pump at Muscowequan Indian Residential School near Lestock, Sask.

On receipt of your notice I employed Alex Shaw an electrician of Lestock, Sask., to do the work you required. It is not yet completed, but to-day he finally got receipt of the necessary material and will have the installation done to-morrow.

It is easy for you or me to give these orders, and put a 30 day limit on performance, but just try and get the material, that is another story, Mr. Shaw had about given up the job when he finally got the stuff. I think you will find the work in order at time of your next visit.

Yours sincerely,

J.W.Waddy
Indian Agent.

Wm.J.Blake, Esq..
Inspector, Sask. Power Commission,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE SASKATCHEWAN POWER COMMISSION

ELECTRICAL INSPECTION AND LICENSING BRANCH

REGINA

September 17, 1942.

Dept. of Indian Affairs,
Lestock, Saskatchewan.

Dear Sirs:

On August 18th, we mailed you a copy of form "C" No. 49 covering defective wiring installed in the Indian School at Lestock and requesting the changes to be made within 30 days. To date we have not received a report from you advising if this wiring has been corrected.

As the time specified has now expired, will you please give this matter your prompt attention and advise us if the wiring has been brought up to standard.

May we have your report by return mail?

Yours truly,

Wm J Brake

Act. Chief Inspector

WS:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE SASKATCHEWAN POWER COMMISSION
Electrical Inspection and Licensing Branch.

Return agent's statement to this letter when to do this.

Form "G" No. 49--2.

INSPECTION REPORT

Electrical Inspection & Licensing Act,
Section 19.

To: Dept. of Indian Affairs,
Lestock, Saskatchewan.

The Electrical installation of Indian School at Lestock

was inspected on the 8th day of August 19 42.

DEFECTS:

Weatherproof wire run in pipe underground to connect up pump motor.

30 00

The above does not conform to the requirements of the Canadian Electrical Code and constitute a danger or a potential danger to life or property. The following changes must be made within 30 days from the date hereof:

Recommend that circuit underground to pump, be installed with B X L cable from motor feeder switch in school buildings as far as motor and control switch in pump station.

Failure to have the defects remedied within the time specified may result in discontinuance of service to the premises.

Dated at Regina, this 18th day of August 19 42

Wm J Brake

Act. Chief Inspector.
SASKATCHEWAN POWER COMMISSION.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TOUCHWOOD AGENCY
OCT 19 1942
Punnichy, Sask.

Dept. of Indian Affairs,

In account with Alex. Shaw, Lestock, Sask.

Oct. 12/42	Re- connect pump motor with B.X.L.3 cable and repair motor controller	30.00

At Muscowequan's Indian Residential School, Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

PAY TO Alec Shaw,

ADDRESS Lestock, Saskatchewan

1942 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Oct	12	To repairing cable and motor controller at		
		Muscowequan School	$30	00
		Emergent expenditure ordered by the		
		Saskatchewan Power Commission -		
		See correspondence attached		
		TOTAL	$30	00

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to sign
22.10.42

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506

Agent

VOUCHER No. 346

DATE October 14th, 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 6A

PLEASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY. ALL CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATION COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM
W.P.&T.B. LICENSE No. 36637H

REGINA, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

SOLD TO Dominion Government,
Dept. Of Mines & Resources,
Regina, Sask.

DATE Sep 16/42

YOUR ORDER Mail

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA Mail

SHIPPED TO Muscaverquan Indian Res.,School, Lestock, Sask.

TERMS

				NET	2% 30 DAYS
	#14413				
12	only Banks balls with stem	1	7,50	7.50	
	Less Dom sales tax 4%			.30	
				7.20	
				7.20	

Received in good condition
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK SASK

FORM 6A

PLEASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY. ALL CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATION COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM
W.P.&T.B. LICENSE No. 36637H

REGINA, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

SOLD TO Dominion Government,
Dept. Of Mines & Resources,
Regina, Sask.

DATE Sep 16/42

YOUR ORDER Mail

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA Mail

SHIPPED TO Muscaverquan Indian Res.,School, Lestock, Sask.

TERMS

				NET	2% 30 DAYS
	#14413				
12	only Banks balls with stem	1	7,50	7.50	
	Less Dom sales tax 4%			.30	
				7.20	
				7.20	

Received in good condition
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK SASK

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency - 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Marshall-Wells Co.Ltd.,

ADDRESS Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

DATE 1942		SERVICE	AMOUNT	
Sept	29	To closet bowls and toilet fixtures		
		Muscowequan Indian School	$72.	98
		Order No.14413, Sept.3rd, 1942		
		TOTAL	$72.	98

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506

[signature]
Agent

VOUCHER No. 356

DATE October 23rd, 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency - 121

76-10-691

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Marshall-Wells Co.Ltd.,

ADDRESS Regina, Saskatchewan

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.

DATE

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE

1942 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Sept	29	To closet bowls and toilet fixtures		
		Muscowequan Indian School	$72.	98
		Order No.14413, Sept.3rd, 1942		

TRIPLICATE FOR FILE
31-10-42.
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.

TOTAL $72.98

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506

Agent

VOUCHER No. 356

DATE October 23rd, 1942

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
October 13, 1943.

EX'D.

Mr. R.S. Davis, Acting Indian Agent, Punnichy, Sask.

In the current year's appropriation an amount of $900.00 was provided for repairs, improvements and purchase of new equipment at the Muscowequan Residential School. As yet we have received no recommendation from you regarding any expenditure. It would be appreciated if you would discuss the matter with the Principal and submit a report regarding any matter that you consider should receive attention. In the event of any materials or equipment being required, complete information should be supplied, in order that purchase may be made through our Purchasing Branch.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

November 23/43 19

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequans Indian School

CONTINUED. PAGE #2

VOTE ..... Allotment .....

SHIP TO .....

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
	Forward.				251.45
	2000ft. 1x6 spruce siding			56.50	135.00
	600 ft spruce flooring				37.50
	2700 ft shiplap				148.50
	200 ft 1x4 common lumber				10.00
	100 ft 1x5 " "				5.50
	20 m shingles or roofing Est cost				171.00
	50 lb shimgle nails				4 .00
	200 lbs common nails 2½ in				14.00
	100 " " " 3½ "				7.00
	50 lbs " " 2 "				4.00
	2 bars rod iron ½x16				3.00
	5lbs nuts ½In				1.50
	2 bars flat iron 3/8 x2 x 16				2.50
	100 commonbolts ½x6				2.50
	100 ft trackfor door				30.00
	8 roller hangers				30.00
	50 bags cement				60.00
					$ 919.45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

Form 27

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

November 23/43 19

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequans Indian School

Lestock. Sask. IMPLEMENT SHED.

VOTE ..... Allotment .....

SHIP TO Rev. Father Jeanette. O.M.I. Principal. Muscowequans Indian Schoo

Lestock. Sask.

Purpose for which required Building Implement shed

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
	400 ft 2x6x16			56.50	22.65
	12 -2x6x10				6.75
	36 2x6x18				16.25
	6 2x6x12				4.05
	5 2x6x14				3.95
	4 2x6x16				3.60
	4 2x6x18				4.05
	29 2x6x22				36.05
	20 2x6x12				13.55
	60 1x6x16				24.40
	15 1x6x12				4.50
	30 1x6x14				10.50
	31 2x6x14				25.40
	31 2x6x18				32.65
	16 2x6x10				9.05
	12 2x6x12				9.15
	3 2x10x14				4.20
	9 2x10x12				10.80
	5 6x8x9				10.80
					$251.45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

November 23/43 19

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequans Indian School

CONTINUED. PAGE #2

VOTE ..... Allotment .....

SHIP TO .....

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
	Forward.				251.45
	2000ft. 1x6 spruce siding ✓			56.50	135.00
	600 ft spruce flooring ✓				37.50
	2700 ft shiplap ✓				148.50
	200 ft 1x4 common lumber ✓				10.00
	100 ft 1x5 " " ✓				5.50
	20 m shingles or roofing ✓ Est cost				171.00
	50 lb shingle nails ✓				4 .00
	200 lbs common nails 2½ in ✓				14.00
	100 " " " 3½ "				7.00
	50 lbs " " 2 " ✓				4.00
	2 bars rod iron ½x16 ✓				3.00
	5lbs nuts ½In ✓				1.50
	2 bars flat iron ✓ 3/8 x2 x 16				2.50
	100 commonbolts ½x6 ✓				2.50
	100 ft trackfpr door ✓				30.00
	8 roller hangers ✓				30.00
	50 bags cement ✓				60.00
					$ 919.45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R Ellis

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

November 23/43 19

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequans Indian School

Lestock. Sask. IMPLEMENT SHED.

VOTE Allotment

SHIP TO Rev. Father Jeanette. O.M.I. Principal. Muscowequans Indian Schoo

Lestock. Sask.

Purpose for which required Building Implement shed

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
	400 ft 2x6x16 ✓			56.50	22.65
	12 -2x6x10 ✓				6.75
	36 2x6x18 ✓				16.25
	6 2x6x12 ✓				4.05
	5 2x6x14 ✓				3.95
	4 2x6x16 ✓				3.60
	4 2x6x18 ✓				4.05
	29 2x6x22 ✓				36.05
	20 2x6x12 ✓				13.55
	60 1x6x16 ✓				24.40
	15 1x6x12 ✓				4.50
	30 1x6x14 ✓				10.50
	31 2x6x14 ✓				25.40
	31 2x6x18 ✓				32.65
	16 2x6x10 ✓				9.05
	12 2x6x12 ✓				9.15
	3 2x10x14 ✓				4.20
	9 2x10x12 ✓				10.80
	5 6x8x9 ✓				10.80
					$251.45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R. Reeves

APPROVED— L

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Sask Pop

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

Department of Mines & Resources
NOV 29 1943
REGISTERED

Punnichy, Sask.

November, 23rd. 1943

Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa. Ontario.

With reference to your letter 121-5-5 dated October 13th . I am enclosing herewith a requisition for material for a Implementshed for the Muscowequans School . The labour on this building will be done by the school.

Yours truly,

R.S. DAVIS.

Indian Agent.

Acte recevoir
état fait valoir
prestations

Requisition
36 X 20

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
November 30, 1943.

Mr. R.S. Davis, Acting Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 23rd instant, enclosing a requisition for material for an implement shed at the Muscowequan Residential School.

On reviewing the last annual report submitted by the Principal it is found that he stated that there is an implement shed 36 x 20. No mention is made in your letter regarding the condition of the building just mentioned and the Department finds it difficult to realize that an expenditure of approximately $900.00 for an implement shed would be justified.

In writing to you on October 13 we were under the impression that there might possibly be more pressing matters than an implement shed requiring expenditure at this school.

With the contents of this letter in mind I feel that you should again discuss the whole matter very carefully with the Principal and let me hear further from you. In the case of any expenditure recommended and in regard to which you quote prices, you should state the name and address of the firm from whom the quotation was received.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Sheet #2

REQUISITION FOR SUPPLIES

Febuary 14 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO The Reverend Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required painting and repairing buildings.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
2 bars	flat iron ¼ x 1½ x 16			2		2.00
4 "	" " ¼ x 1 x 16			2	70	2.70
	(Marboleum) Inlaid linoleum/to cover kitchen floor 18' x 20' 6' long x 3' wide			4	00	80.00
	Installing electricity in Chicken house, Granary & Sheemaker shop					
3	Service entrance switches					2.25
12	" insulators					1.20
6	Entrance caps ½ inc					3.00
3	Conduit switch boxes-type FS of Marshall-Wells cat.					2,40
3	Cast Iron cover #FS 108					.90
1	Coil Loomex - 2 wires #14					12.50
6	Porcelain outlet box (keyless) #1353					3.60
6	Galvanized Octagonal boxes #241451½					1.50
1	Package Loomex Connectors					2.00
1	" Cable Straps #1					.50
3	Flush push button switches					3.15
40 ft	½ in pipe					6.00
1000 ft	Outside wires #12					15.00
	Repairs required to put Kelvinator Refrigerator in working order					
	Partition					50.00
	Ventilator to control use of electricity during favorable weather, approximately					50.00
	Motor for refrigerator Model 5564 Unit 3826 C 1½ H.P. D.C. 120 volts.					130.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— G. A. Hawo

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

Febuary 14 19 44

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO The Reverend Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required painting and repairing buildings.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
	Paint for Farm Buildings,					
75 gal	Light grey paint			2	50	187.50
10 "	White paint for trim			2	50	25.00
45 "	Raw linseed oil				90	40.50
50 lbs	Lamp black				20	10.00
25 lbs	Green (dry color)					5.00
5 gal	Turps			1	50	7.50
50 gal	Floor paint (cement enamel) grey			4	00	200.00
1 doz	Paint brushes 6- 4 in , 6 - 6 in			2	10	95 .20
	Repairs to buildings					
15	1 x 6 x 16 common boards					6.00
5	1 x 10 x 16 " "					3.35
6	2 x 6 x 16 fir					5.08
9	2 x 6 x 8 fir					3.81
400 ft	Flooring or "V" joint for barn doors					24.00
300 ft	" " " " " cattle shed doors					18.00
100 ft	1 x 8 common board for facing					5.00
8	sets Screw Hook & Strap hingles (2" bolts) (straps 18" long)					17.00
9	sets screws hook & strap hinges (3" bolts)					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— G. A. Hawe

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Sheet #2

REQUISITION FOR SUPPLIES

Febuary 14 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO The Reverend Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required painting and repairing buildings.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
2 bars	flat iron ¼ x 1½ x 16			2		2.00
4 "	" " ¼ x 1 x 16			2	70	2.70
	(Marboleum) Inlaid linoleum to cover kitchen floor 18' x 20' 6' long x 3' wide			4	00	80.00
	Installing electricity in Chicken house, Granary & Shoemaker shop					
3	Service entrance switches					2.25
12	" insulators					1.20
6	Entrance caps ½ inc					3.00
3	Conduit switch boxes-type FS of Marshall-Wells cat.					2,40
3	Cast Iron cover #FS 108					.90
1	Coil Loomex - 2 wires #14					12.50
6	Porcelain outlet box (keyless) #1353					3.60
6	Galvanized Octagonal boxes #241451½					1.50
1	Package Loomex Connectors					2.00
1	" Cable Straps #1					.50
3	Flush push button switches					3.15
40 ft	½ in pipe					6.00
1000 ft	Outside wires #12					15.00
	Repairs required to put Kelvinator Refrigerator in working order					
	Partition					50.00
	Ventilator to control use of electricity during favorable weather, approximately					50.00
	Motor for refrigerator Model 5564 Unit 3826 C 1½ H.P. D.C. 120 volts.					130.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— G. A. Hawe

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

Febuary 14 19 44

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO The Reverend Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required painting and repairing buildings.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
	Paint for Farm Buildings,					
75 gal	Light grey paint			2	50	187.50
10 "	White paint for trim			2	50	25.00
45 "	Raw linseed oil				90	40.50
50 lbs	Lamp black				20	10.00
25 lbs	Green (dry color)					5.00
5 gal	Turps			1	50	7.50
50 gal	Floor paint (cement enamel) grey			4	00	200.00
1 doz	Paint brushes 6- 4 in , 6 - 6 in			2	10	$5 .20
		570				
	Repairs to buildings					
15	1 x 6 x 16 common boards					6.00
5	1 x 10 x 16 " "					3.35
6	2 x 6 x 16 fir					5.08
9	2 x 6 x 8 fir					3.81
400 ft	Flooring or "V" joint for barn doors					24.00
300 ft	" " " " " cattle shed doors					18.00
100 ft	1 x 8 common board for facing					5.00
8 sets	Screw Hook & Strap hingles (2" bolts) (straps 18" long)					17.00
9	sets screws hook & strap hinges (3" bolts)					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— G. C. Graves

APPROVED—

Director

Form 57

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs
FEB 21 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask.
Feby 15, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith requistion in duplicate for paint etc required for the Muscowequan Indian Residential school, also for fixtures etc required to instal electricity in the chicken house, granary and shoemaker shop, and for repairing the refrigerator at the school.

On October 13, 1943, your file 121-5-5, you wrote Mr. Davis advising that $900.00 was provided in the current year's appropriation for repairs, improvements and the purchase of new equipment at the Muscowequan Residential School.

Mr. Davis forwarded a requistion for material under date of November 23, 1943 but I understand this was never supplied and the requisition going forward with this, is in place of the first requistion sent you.

As I have very recently arrived at this Agency, I know nothing of the circumstances as to why these repairs etc are necessary but am forwarding for your consideration.

G. A. Havers.

G.A.Havers,
Clerk.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
February 22, 1944.

EX'D.
A.

Mr. G.A. Havers, In Charge Indian Agency, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 15th instant, enclosing requisition for materials for the Muscowequan Residential School. As you state in your letter, Mr. Davis forwarded a requisition on November 23 and we wrote to him on November 30 pointing out that we did not favourably consider the request made on the requisition and at that time we asked Mr. Davis to discuss the matter very carefully with the Principal. We also instructed him in the last paragraph of our letter of November 30 to let us know the name and address of the firm from whom any quotations were obtained. There has been so much delay in replying to our letter of November 30 that it is almost impossible for us to favourably consider such a large expenditure at the Muscowequan School at the present period of the fiscal year. I note from your letter that you have not discussed the requisition with the Principal and I should appreciate it if you would do so. For instance, the first items cover paint for farm buildings. While painting these buildings would no doubt give them a better appearance, I doubt the advisability of doing such work at the present time.

With regard to the repairs requested for the Kelvinator refrigerator, I should appreciate your advising when this was installed and the name of the firm from whom it was secured. The amount of lumber etc. requested is comparatively small, but the total cost amounts to over $50 and consequently purchase will have to be made through our Purchasing Branch. Consequently we will have to know the name and address of the firm from whom you obtained the prices mentioned on the requisition.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

You may authorize the purchase of the following material required for installing electricity in the chicken house, granary and shoemaker shop:

3 Service entrance switches
12 " insulators
6 Entrance caps ½ inc
3 Conduit switch boxes - type FS of Marshall-Wells cat.
3 Cast iron cover #FS 108
1 Coil Loomex - 2 wires #14
6 Porcelain outlet box (keyless) #1353
6 Galvanized octagonal boxes #241451½
1 Package Loomex connectors
1 " cable straps #1
3 Flush push button switches
40 Ft. ½ in pipe

The school will have to supply the wire.

On receipt of your reply the requisition will have further consideration.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5--5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPT. OF MINES & RESOURCES
MAR 4 1944
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

Punnichy, Sask,
Feby 28, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Replying to your letter #121-5-5 dated the 22nd regarding the requisition for materials for the Muscowequan Residential School, I beg to state that I have discussed this with the Principal and he states that he would have the painting done as soon as spring opens up, if allowed the paint.

The Kelvinator refrigerator was installed by Marshall-Wells Ltd the same year the school was built, 1932,

The prices for lumber required were obtained from the Reliance Lumber Co. , Lestock, Sask.

R.S.Davis.
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

March 6 1944

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs to building

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
15	1 x 6 x 16 common boards				$ 6.00
5	1 x 10 x 16 " "				3.35
6	2 x 6 x 18 fir				5.08
9	2 x 6 x 8 "				3.81
400	Ft. flooring or V joint for barn doors				24.00
300	" " " " " " cattle shed doors				18.00
100	" 1 x 8 common boards for facing				5.00
8	Sets screw hook & strap hinges (2" bolts) straps 18"				17.00
9	" " " " " " (3" bolts) long				
	Note: The above quotations were obtained by the Agent from the Reliance Lumber Company, Lestock, Saskatchewan.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 121-5-5

March 6 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 09-615

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs to Kelvinator Refrigerator

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
1	Partition			Purchased & installed by	$ 50.00
1	Ventilator to control use of electricity during favourable weather, approximately			school management	50.00
1	Motor for refrigerator Model 5564, Unit 3826 C, 1½ H.P. D.C. 120 volts			Purchase order No 23771 April 24/44 Marshall-Wells, Regina.	130.00
	Note: The parts mentioned above are required for the Kelvinator Refrigerator installed in the school in 1932. It was purchased from Marshall-Wells Limited, Winnipeg.				
	Blue slip sent Regent April 27/44				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED— H. McGill

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
March 8, 1944.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 28th ultimo, in further reference to requisition forwarded under cover of your letter of the 15th ultimo for supplies for the Muscowequan Residential School. The Purchasing Branch is being requested to purchase the material required for repairs to the buildings and also the parts for the Kelvinator refrigerator.

You may arrange for the local purchase of the following:

2 Bars flat iron ¼ x 1½ x 16
4 " " " ¼ x 1 x 16

In your letter you stated that the six bars would cost $4.70.

At the present time we are not prepared to supply the paint requested for the farm buildings. In this connection I would refer you to my letter of February 22, in which you were advised that the Department doubts the advisability of doing such work at the present time.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11 R.C.

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES
MAR 8 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
March 3, 1944.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

There is an old Heider tractor about 30 years old, at the Muscowequan Indian Residential School. This is conpletely worn out and impossible to get repairs for it.

The new principal of the school has asked me to write to see if it would be possible to obtain a new one to replace this. The H.P. required would be at least 17- 30.

I understand that some of the flying schools are being closed up and no doubt the equipment is being disposed of. Would it be possible to get a tractor from the Airforce?

If this could be supplied, I am sure good use would be made of it.

R.S.Davis.
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
March 9, 1944.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 3rd instant, it is possible that at the conclusion of the war tractors will be made available for distribution to Indian reserves and, probably, residential schools. However, at the present time we have not been offered any.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No. 22892

121-5-5

This order number to appear on all packages and invoices

RECEIPT FORM

File No.

....., 19.....

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
			82.24

Blue shipment Indent 3/57

Prices F.O.B. as per your of

Shipping Instructions

Vote ..... Primary ..... Date to be delivered:

Encumbrance No. 1422

Freight or Express charges paid .....

Remarks: (Report shortages, if any) .....

.....

Branch ..... Date .....

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiv

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

March 18 19 44.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock? Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. Omer Robidoux,O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required repairing electric wiring in barn

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
500 ft	#12 Rubber covered wire black				10.00
500 ft	12 " " " white				10.00
200	05½ solid porcelain knobs Height 1¾" dia 1 1/8" hole ¼"				9.60
12	Rubber weatherproof sockets				3.84
24	Porcelain bushing to fit ½ inch knockouts				1.44
1 doz	15 amps plug fuse				.90
30	Porcelain tubes 5/16 hole 4" long				.75
2 gross	2½" #8 wood screws				3.00
1 "	1½" #8 wood screws				2.50
2 lbs	friction tape				.70
2 "	rubber insulation tape				1.60
2 "	Wire solder				.80
2 oz	Soldering paste				.22
1 qt	Insulating compound				1.06
2 only	30 amps side operator switch entrance boxes				5.20
500 ft	#10 solid braid wire				20.00
1 doz	Mazda Lamps 60 volts inside frosted				2.40
	Labor				45.00
					118.41

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R. Rees

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

March 18 19 44.

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock? Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. Omer Robidoux,O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required repairing electric wiring in barn

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
500 ft	#12 Rubber covered wire black				10.00
500 ft	12 " " " white				10.00
200	05½ solid porcelain knobs Height 1¾" diam 1 1/8" hole ¼"				9.60
12	Rubber weatherproof sockets				3.84
24	Porcelain bushing to fit ½ inch knockouts				1.44
1 doz	15 amps plug fuse				.90
30	Porcelain tubes 5/16 hole 4" long				.75
2 gross	2½" #8 wood screws				3.00
1 "	1¼" #8 wood screws				2.50
2 lbs	friction tape				.70
2 "	rubber insulation tape				1.60
2 "	Wire solder				.80
2 oz	Soldering paste				.22
1 qt	Insulating compound				1.06
2 only	30 amps side operator switch entrance boxes				5.20
500 ft	#10 solid braid wire				20.00
1 doz	Mazda Lamps 60 volts inside frosted				2.40
	Labor				45.00
					118.41

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— H Bleaney

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

March 18 19 44.

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock? Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. Omer Robidoux,O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required repairing electric wiring in barn

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
500 ft	#12 Rubber covered wire black				10.00
500 ft	12 " " " white				10.00
200	05½ solid porcelain knobs Height 1¾" diam 1 1/8" hole ¼"				9.60
12	Rubber weatherproof sockets				3.84
24	Porcelain bushing to fit ½ inch knockouts				1.44
1 doz	15 amps plug fuse				.90
30	Porcelain tubes 5/16 hole 4" long				.75
2 gross	2½" #8 wood screws				3.00
1 "	1¼" #8 wood screws				2.50
2 lbs	friction tape				.70
2 "	rubber insulation tape				1.60
2 "	Wire solder				.80
2 oz	Soldering paste				.22
1 qt	Insulating compound				1.06
2 only	30 amps side operator switch entrance boxes				5.20
500 ft	#10 solid braid wire				20.00
1 doz	Mazda Lamps 60 volts inside frosted				2.40
	Labor				45.00
					119.01 118.41

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R[illegible]

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock, Sask. March 14 th./44

Re Wiring in Barn at Muscowequan Indian School.

This wiring is in bad condition owing to the dampness and corrosive action of the dampness. The Insulation is badly decomposed and the copper wire is eaten through in many places. The brass contacts in the sockets and switches are corroded as well.

S A Shaw

.....

Electrical Contractor.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11R.C.

Punnichy, Sask,
March 18, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

The Provincial Power line will be passing through Lestock this coming summer and the Principal of the Muscowequan Indian Residential School has had the wiring in the school barn checked over by Mr S.A.Shaw, Electrical Contractor and his report is attached.

Requisition for supplies needed to make the barn safe when the School is hooked up with the Power Line, is enclosed.

As this is probably too near the end of the fiscal year to be dealt with now, consideration could be given it in 1944-45.

R.S.Davis,
Indian Agent.

MAR 22 1944

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
March 24, 1944.

EX'D.
A.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 18th instant, enclosing requisition for materials required to wire the barn at the Muscowequan Residential School due to the fact that you expect to be able to secure electricity from the provincial power line. It will not be possible to handle this requisition before the close of the current fiscal year.

On your requisition you give a quotation for each of the articles requested. Please let me know the name and address of the person from whom these quotations were secured.

Before securing power as mentioned above, the Department will expect the wiring to be very carefully inspected so as to avoid any possible fire hazard.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Leslock Sask. March 15 1944

M Dept of Mines & Resources
Muscowequan Indian Residential
School
Leslock, Sask.

In Account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD

7% charged on overdue accounts

15	1×6 - 16 Common Boards		
5	1×10 - 16 " "		
6	2×6 - 18 Fir Comm.		
9	2×6 - 8 "		65 24
400	ft Fir Flooring		
300	ft Fir Flooring		
100	ft 1×8 Common Boards.		
8	Lbs Screw Hook & Strap Hinges		17 00
9	" " " "		
			$ 82 24

Department of Mines & Resources
APR 10 1944
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM No. I.A. 506A

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Reliance Lumber Co. Ltd.,

Address Lestock, Sask.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
March	25	To material for Residential School, Lestock	82	24
		Vote #76, Allot #10-691, Encumbrance #1422		
		11·4·44		
		EX'D. A		
		Eighty-two 24/100 dollars	82	24

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 51779-15-3 Sask 6/3/44 dated.....

Agent

VOUCHER No. 707

DATE March 31, 1944.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

Interest [illegible] per cent charged on all Overdue Accounts
No Claims for Shortage will be allowed unless made within 5 Days after receipt of Goods.
GOODS IN TRANSIT AT RISK OF PURCHASER

WINNIPEG, CANADA

RETURNED GOODS
No Goods may be returned without our permission. Goods returned by permission that have been furnished correctly on customer's order may be credited Less 10%.
ALL GOODS F.O.B. WAREHOUSE

DOM GOVT DEPT MINES & RESOURCES
REV GEO JEANOTTE OMI
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

Order No. 22544 Terms — Invoice No. 14144 Shipped — Date MAR 24/44/MD

KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NO. IF WRITING ABOUT GOODS HEREON.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	GROSS AMT. LIST	2% GOODS	NET GOODS
	FILE 51101-15-38-1				
½	DZ WING DIVIDERS 106 OM #1-8"	15 40		1 28	

150M ©

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF Kyanize VARNISHES AND ENAMELS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM No. I.A. 506A

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to J.H.Ashdown Hardware Co. Ltd.,

Address Regina, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1944				
Mar	24	To 1 wing divider	1	28
		Vote #76, Allot #12-415 ,Encumbrance #1366		
		chg'd 53792. HPA 11.4.44		
		Regina 11.4.44		
		Dept of M - Rec'd for file 29-4-44		
		One 28/100 dollars	1	28

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 51101-15-38-1 Feby 23, 1944. dated.....

Agent

VOUCHER No. 706

DATE March 31, 1944.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ESS REPLY TO
ASING DIVISION

WMV/CMcD

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 51778-15-16

OTTAWA April 10, 1944.

Department of Mines & Resources
APR 10 1944
REGISTRY

Memorandum:

Mr. Hoey.

Some additional information is needed regarding the parts for repairing Kelvinator refrigerator at the Muscowequan Indian Residential School at Lestock, Sask. The following is an excerpt from a letter received from the manufacturers:-

> "We might also draw your attention to the last two items which call for one partition and one ventilator to control use of electricity. We do not know what you are referring to as we have never carried parts with this description.
>
> Possibly you can give us further information regarding the last two items."

Will you please arrange to obtain the information asked for.

H. J. Davidson.
Dept. Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 12, 1944.

EXD.
A.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I enclose copy of memorandum received from the Departmental Purchasing Agent requesting additional information regarding the parts for repairing the Kelvinator refrigerator at the Muscowequan Indian Residential School. I should appreciate it if you would let me have the required information as soon as possible.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

April 17 1944

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 ALLOTMENT 09-689 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. O.Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Indian school

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
one	63 FC coil for model 5564 Kelvinator			
	Refrigerator unit			101.75

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

April 17 1944

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 ALLOTMENT 09-689 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. O.Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Indian school

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
one	63 FC coil for model 5564 Kelvinator Refrigerator unit		101.75

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

April 17 1944

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 ALLOTMENT 09-689 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. O.Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Indian school

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
one	63 FC coil for model 5564 Kelvinator Refrigerator unit		101.75

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 21 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
April 17, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Re file #121-5-5 dated April 12, 1944 repairs for Kelvinator refrigerator ,Muscowequan Indian Residential School.

The partition and ventilator has been installed by the school and needs no further equipment. This consists of putting partitions in the refrigerator room and running a pipe direct outside which will be used in the winter. An electric fan will draw in the cold air and circulate same. The idea of the partition is to not expose the whole room when the door is opened.

I am enclosing a requisition for the coil which is required to put this unit in order. Also a tender from the Marshall-Wells Company Ltd, Regina, for your convenience.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 21, 1944.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

I desire to refer to your memorandum of April 10, file 51778-15-16, referring to our requisition of March 6 in connection with repairs required to the Kelvinator refrigerator at the Muscowequan Residential School. The Indian Agent states that the partition and ventilator have been installed at the expense of the school management and consequently it will not be necessary to purchase these two articles. With regard to the motor, or coil, the Agent has secured a quotation from Marshall-Wells Company. I enclose this for your information and you will note that they quote $101.75 for this unit.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
April 21, 1944.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

I desire to refer to your memorandum of April 10, file 51778-15-16, referring to our requisition of March 6 in connection with repairs required to the Kelvinator refrigerator at the Muscowequan Residential School. The Indian Agent states that the partition and ventilator have been installed at the expense of the school management and consequently it will not be necessary to purchase these two articles. With regard to the motor, or coil, the Agent has secured a quotation from Marshall-Wells Company. I enclose this for your information and you will note that they quote $101.75 for this unit.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

J. F. McMULLEN,
PRESIDENT

A. GOULD,
VICE-PRESIDENT

D. P. SULLIVAN,
SECY.-TREAS

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

IMPORTERS

WHOLESALE HARDWARE

REGINA, SASK.

OAKLEY B. SMITH,
MANAGER

CABLE ADDRESS
"MARSWELLS"

April 11, 1944.

EXD.
A

Mr. R.S. Davis,
Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

Dear Sir:

In reply to your inquiry of April 4, asking for a quotation on 63 FC coil for model 5564 Kelvinator Refrigerator unit.

We are pleased to advise you that the price on this particular coil is $101.75 and it will take a matter of a week or ten days to make delivery of this coil.

Trusting the above is the information that you require, and we may be favored with your order in the very near future, we remain,

Yours truly,

MARSHALL WELLS COMPANY LIMITED,

J.B. Pope/TA

Major Items Department.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

STEAM BOILERS BRANCH

Refer To File

13506

REGINA, May 2, 1944

TO INSPECTION OF THE - Vertical Boiler Record No. 12460

Located in the Muscowequan Indian Residential School - Lestock, Sask

Owned by : Department of Indian Affairs - Ottawa, Canada and

inspected by Government Boiler Inspector D. N. Auckland

under date of April 26, 1944 .

Inspector Auckland reports :

Boiler in "good" condition

UPON PAYMENT OF THE FEE (S) OF . $ 5.00 the Department will be pleased to mail you the Inspection Certificate (s).

Faithfully yours,

D. WEBSTER

Deputy Minister.

per

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Treasury Office,
Royal Bank Building,
Ottawa, Canada.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to issue.
5-5-44

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

Interest at 7 per cent charged on all Overdue Accounts
No Claims for Shortage will be allowed unless made within 5 Days after receipt of Goods.
GOODS IN TRANSIT AT RISK OF PURCHASER

WINNIPEG, CANADA

RETURNED GOODS
No Goods may be returned without our permission. Goods returned by permission that have been furnished correctly on customer's order may be credited Less 10%.
ALL GOODS F.O.B. WAREHOUSE

Order No. 22544 Invoice No. 14143

DOM GOVT DEPT OF MINES & RESOURCES
REV GEO JEANOTTE O M I
PRINCIPAL INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

Terms Shipped APR 19/44/JC Date

KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NO. IF WRITING ABOUT GOODS HEREON.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	GROSS AMT. LIST	2% GOODS	NET GOODS
1/6	DOZ #/NYX COUNTERSINKS ROSE HEAD MED				
	#139	550		92	
	F O B LESTOCK SASK				
	PCS 21				

Order Rohibound

150M

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF Kyanize VARNISHES AND ENAMELS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to J.H.Ashdown Hardware Co. Ltd.,

Address Winnipeg, Man.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Apl	19	To 2 Counterpunks Rose Head		92
		For Muscowequan Indian Residential School		
		Order #22544, Vote #76, Allot #12-415 Encum 1365		
		TRIPLICATE FOR FILE		
		9-5-44		
		Voucher in duplicate detached		
		for Accountant to post.		
		Ninety-two cents only		92

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 51101-15-38-1 dated Feby 23/44

Agent

VOUCHER No. 42

DATE May 3, 1944

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM A

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

No. 21807

Certificate of Inspection of Steam Boiler

I Hereby Certify *that I have this day inspected under the provisions of The Steam Boilers Act, the steam boiler and steam connections described hereunder owned by* Grasscowegeuan Ind. Res. School *of* Leslieb *and, having applied hydrostatic pressure up to* ..... *pounds per square inch and hammer test, and having carefully examined the said boiler and connections, have found the same in* Good *condition and therefore authorize a maximum working steam pressure of* 100 *pounds per square inch.*

Boiler No. 12460 Type of Boiler Vertical

Built by Vulcan Horse Power 9

Repairs ordered .....

.....

Dated this 26 th day of Apl. 1944

D R Cumberland
Inspector of Steam Boilers

NOTE—The above named repairs must be completed before the boiler is operated.
This certificate is good until the boiler for which it has been issued is inspected for the following year.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-8-5

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS

STEAM BOILERS BRANCH

MAY 18 1944 REGISTERED

Refer To File

13506-A

REGINA, May 15, 1944

RECEIVED FROM Department of Mines & Resources (Indian Affairs)
Ottawa, Canada

The sum of : $ 5.00

For the inspection of :

Vertical Boiler Record No. 12460
(Muscowequan Indian Residential School - Lestock)

Representative of Treasury
RECEIVED
MAY 18 1944
INDIAN AFFAIRS

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
Treasury Office,
Royal Bank Building,
Ottawa, Canada.

D. WEBSTER
Deputy Minister.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE [redacted]
INDIAN [redacted]NT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 RC.

Department of Indian Affairs
JUN 13 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
June 8, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to my letter dated March 18 last, enclosing requistion for electrical wiring etc for the barn at Muscowequan Indian Residential School, will you please advise if this is being ordered by the Department.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

File No. 181-5-5

June 15 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. Omer Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairing electric wiring in barn

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
500	Ft. #12 rubber covered wire, black				10.00
500	" " " " " white				10.00
200	05½ solid porcelain knobs height 1⅝" diam. 1 1/8" hole ¼"				9.60
12	Rubber weatherproof sockets				3.84
24	Porcelain bushing to fit ½" knockouts				1.44
1	Doz. 15 amps plug fuse				.90
30	Porcelain tubes 5/16 hole 4" long				.75
2	Gross 2½" #8 wood screws				3.00
1	" 1½" #8 " "				2.50
2	Lbs. friction tape				.70
2	" rubber insulation tape				1.60
2	" wire solder				.80
2	Oz. soldering paste				.22
1	Qt. insulating compound				1.06
2	30 amps side operator switch entrance boxes				5.20
500	Ft. #10 solid braid wire				20.00
1	Doz. Mazda lamps 60 volts inside frosted				2.40
	P.O. 25357, July 7/44				
	Note: The Agent does not state definitely from whom the above prices were secured, but I presume from part of his letter that the prices quoted were obtained from Mr. S.A. Shaw, Electrical Contractor, Lestock, Saskatchewan.				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
June 15, 1944.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 8th instant, the Purchasing Branch is being requested to secure the electrical wiring requested for the Muscowequan Residential School.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
JUN 19 1944
PURCHASING OFFICE.

The J. H. Ashdown Hardware Co. Limited

H. C. ASHDOWN, PRESIDENT
A. E. DYKES, VICE-PRESIDENT

DIAMOND A BRAND — ASHDOWN'S GUARANTEE

R. A. GRAHAM, SEC.-TREAS. AND GEN. MANAGER

WHEN REPLYING REFER TO DEPT. No. 64.

Winnipeg - Canada

CREDIT
DEPARTMENT
W. E. DAVISON
CREDIT MANAGER

Bert
Please check
PP

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
JUN 19 1944
DEPUTY MINISTER

June 15th, 1944.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 20 1944
REGISTERED

Dominion Government,
Department of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

Gentlemen:-

Copies in triplicate of our following invoices are attached:-

March 2nd	6.98
24th	1.28

Both of these items remain outstanding and unpaid in our books.

Will you investigate the items, please, advising us how soon we may expect settlement?

Yours truly,

THE J. H. ASHDOWN HARDWARE COMPANY LIMITED,

Credit Dept.

RS/MM
Enc.

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF *"Diamond A"* PAINTS AND VARNISHES

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

Interest [redacted] per cent charged on all Overdue Accounts
No Claims for Shortage will be allowed unless made within 5 Days after receipt of Goods.
GOODS IN TRANSIT AT RISK OF PURCHASER

WINNIPEG, CANADA

RETURNED GOODS
No Goods may be returned without our permission. Goods returned by permission that have been furnished correctly on customer's order may be credited Less 10%.
ALL GOODS F.O.B. WAREHOUSE

DOMINION GOVERNMENT
DEPT. OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONTARIO

Order No. 22544 | Invoice No. 13790
Terms | Shipped | Date MAR 2/44

KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NO. IF WRITING ABOUT GOODS HEREON.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	GROSS AMT. LIST	2% GOODS	NET GOODS
— 1/3	Doz. Firmer Chisels #15 3/4	10.30		3.43	
1/4	" Marking Gauges #65	13.20		3.30	
				6.73	
	P. P.				.25
					6.73
	F.O.B. Lestock				6.98
	Ship prepaid to:-				
	Rev. George Jeanotte O.M.I. Principal Muscowequan Indian Residential School Lestock, Sask.				

150M

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF Kyanize VARNISHES AND ENAMELS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO., LIMITED

Interest [redacted] per cent charged on all Overdue Accounts
No Claims for Shortage will be allowed unless made within 5 Days after receipt of Goods.
GOODS IN TRANSIT AT RISK OF PURCHASER

WINNIPEG, CANADA

RETURNED GOODS
No Goods may be returned without our permission. Goods returned by permission that have been furnished correctly on customer's order may be credited Less 10%.
ALL GOODS F.O.B. WAREHOUSE

. DOMINION GOVERNMENT
DEPT. OF MINES & RESOURCES
. OTTAWA ONT.

Order No. 22544 | Invoice No. 14144
Terms | Shipped | Date MAR 24/44

KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NO. IF WRITING ABOUT GOODS HEREON.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	GROSS AMT. LIST	2% GOODS	NET GOODS
	File 51101-15-38-1				
1/12	doz. Wing Dividers 106 our #1 8"	15.40		1.28	
	F.O.B. Lestock, Sask.				
	Prepay to:				
	Rev. Geo. Jeanotte O.M.I. Principal Indian Residential School Lestock Sask.				
	P.C.S. 21				

C O P Y

150M

EXCLUSIVE DISTRIBUTORS OF Kyanize VARNISHES AND ENAMELS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, June 21, 1944.

The J. H. Ashdown Hardware Co. Limited, Winnipeg, Man.,

In reply to your letter of the 15th instant, I wish to advise that your invoice of March 24th, No. 14144 - Wing Dividers - $1.28 supplied to the Muscowequan Indian Residential School was paid under Cheque No. 53792 dated April 17, 1944 and forwarded to your Regina Branch. Our records show this was deposited in the Bank of Montreal on April 29, 1944.

With reference to invoice No.13790 of March 2, 1944, this was paid under cheque No.31559 of March 18, 1944 and forwarded to your Regina Branch. Our records show this also was deposited in the Bank of Montreal at Regina March 28, 1944.

Supporting vouchers as issued by our Indian Agent were prepared in favour of your Company at Regina.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, July 19, 1944.

The Marshall-Wells Company Limited, Regina, Sask.

With reference to Purchase Order No. 23771 of April 24th covering, coil for kelvinator for the Muscowequan Indian Residential School, if merchandise has been shipped, please mail invoices to the Principal, who will certify and forward to Ottawa.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

July 19 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 10-691

SHIP TO Rev. Omer Robideux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required re-decorating school buildings.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
30 gal.	Flat White Paint P.E. 20064			3.25	97.50
10 gal.	Lionoil Aug 10/44			2.85	28.50
5 gal.	White Enamel S.F. Templeman Co. Ltd			4.50	22.50
5 gal.	Inside White Paint Regina			3.25	16.25
10 lbs.	Aluminium Powder			1.25	12.50
15 gal.	Enamel Paint - Cement Floor (Gray)			4.00	60..00
5 gal.	Floor Enamel (~~Spruce~~) (Spruce)			4.00	20.00
10 gal.	Varnish			3.25	32.50
~~20 gal.~~	~~Cement Floor Penetrem (or similar)~~			2.85	57.00 ~~49.00~~
	Paint for Bricks (inside)				
	Creme color --to cover 700'				
	White color --to cover 2000'				20.00
10 gal.	Turpentine			1.60	16.00
20 gal.	Linseed Oil			1.10	22.00
	Blue adjacent Stag cut Aug. 16/44		TOTAL		404.75 ~~396.75~~
	Note: The Agent does not state from whom he secured the above prices, but he is being written by air mail for this information and as soon as his reply is received you will be advised.		Sent to Purchasing Branch July 25/44		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R Secretary

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 24 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
July 19, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith requisition for supplies of paint etc required for re-decorating Muscowequan Indian Residential School.

As the Principal would like to have the work completed before the school re-opens this fall, I would be glad if this could be authorized at once.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
July 25, 1944.

AIR MAIL

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 19th instant, submitting requisition for paint required for redecorating the Muscowequan Indian Residential School. Please let me know the name and address of the firm from whom you secured the prices quoted on your requisition.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Indian Affairs Branch

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
31 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
July 27, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your letter #121-5-5 dated July 25, 1944, I beg to advise that the prices for paint etc submitted on the requisition for the Muscowequan Indian Residential School were taken direct from the catalogue of Marshall-Wells Ltd., Regina.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
August 1, 1944.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

I desire to refer to our requisition of July 19 for paint required for the Muscowequan Indian Residential School. The prices quoted by the Indian Agent on this requisition were taken from the catalogue of Marshall-Wells Limited, Regina, Saskatchewan.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LIMITED

25357 JULY 4/44

WW 85420

W 33229

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. AND REQUISITION NO. [redacted]

REQ. No.

SHIPMENT NO.

INVOICE NO. JULY 11/44

INVOICE DATE

11

SOLD TO DEPT. OF MINES & RESOURCES
REV OMER ROBIDOUX O.M.M - PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAIL SCHOOL
LESTOCK SASK.

T.I.P.

SHIP TO SAME

LICENSE NUMBER

PPD

DATE SHIPPED JULY 11/44

CAR INITIALS & No. C.N.ERT.

HOW SHIPPED ROUTE WOG FROM LESTOCK

F.O.B. WINNIPEG

PPD. OR COLL.

TERMS: 2% 10 DAYS NET 30

REGISTER NO. 8	VOUCHER NO. 2349
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION	
FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED	
DATE 19	SIGNATURE TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED	
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO. WATTS	VOLTS	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	12	60	115/120	A21 MED C INS.FR.LAMPS POS 22 MRO	12	15.00 C	1.80
					LESS 37%		.67
							1.13
				FEDERAL GOVT. EXEMPT FROM SASK.ED.TAX			
TP/JC							
				600 $1.80 Omer Robidoux			

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LIMITED

25357 JULY 4/44 WW 85419 W 33272

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. AND DATE

REQUISITION No.

REQ. No.

INVOICE No. JULY 11/44

INVOICE DATE 11

SHIPMENT No.

SOLD TO DEPT. OF MINES & RESOURCES
REV.OMER ROBIDOUX O.M.I. - PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIP TO SAME

LICENSE NUMBER T.I.P.

DATE SHIPPED JULYY11/44

CAR INITIALS & No. WOG

FROM LESTOCK

HOW SHIPT 1/10 10 DAYS NET 30

F.O.B. WINNIPEG

PPD. OR COLL. PPD

TERMS:

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
7	2349

F. O. B. CHECKED

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED

TRANSPORTATION

FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED

DATE ____ 19 ____ SIGNATURE ____ TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	DESCRIPTION PCS 22 MRO BULB	BASE	TYPE	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	2 GR			2-1/2 X 8 WOOD SCREWS			2 GR	.80 GR	1.60
	1 GR			1-1/4 X 8 WOOD SCREWS			1 GR	.46 GR	.46
	4 ROLLS	909		FRICTION TAPE 8 OZ.ROLLS			4 RLS	18.50 C ROLLS	.74
	4 ROLLS	912		SPLICING COMPOUND 8 OZ.ROLLS			4 RLS	22.50 C ROLLS	.90
	1 TIN	1293		G.E.SOLDERING PASTE 2 OZ.TIN			1 TIN	.10 Ea	.10
	1 QT	1458		INSULATING COMPOUND			1 QT	.60 QT	.60
	2	100 A		30 A ENTRANCE SWITCHES			2	1.63 Ea	3.26
	500 ft	10		R C S B SOLID WIRE RED			500 FT	17.58 MFT	8.79
									16.45
TP/JC				FEDERAL GOVT. EXEMPT FROM SASK.ED.TAX					

Omer Robidoux

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. AND DATE: 25357 JULY 4/44

REQUISITION NO.

REQ. No. WW 85418

SHIPMENT NO.

INVOICE No. W 33273

INVOICE DATE JULY 11/44

SOLD TO: DEPT. OF MINES & RESOURCES
REV. OMER ROBIDOUX O.M.I. - PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIP TO: SAME

LICENSE NUMBER: T.I.P.

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
7	2349

F. O. B. CHECKED

TERMS APPROVED | PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED

TRANSPORTATION

FREIGHT BILL NO. | AMOUNT

MATERIAL RECEIVED

DATE | SIGNATURE | TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED | FINAL APPROVAL

DATE SHIPPED: JULY 11/44

CAR INITIALS & NO.: C.N.FRT.

HOW SHIPPED & ROUTE: 1% 10 DAYS NET 30

FROM: WINNIPEG

F.O.B.: LESTOCK

PPD. OR COLL.: PPD

TERMS:

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO. WATTS	CATALOGUE NO. VOLTS	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	2 Lb			WIRE SOLDER	2 Lb	.44 Lb	.88
	500 Ft		12	R C S B SOLID BLACK WIRE	500 FT	12.21 MFT	6.11
	500 Ft		12	R C S B SOLID WHITE WIRE	500 FT	12.21 MFT	6.11
	200		5-1/2	PORC. SOLID KNOBS	SHIP LATER		
	12		400	RUBBER WEATHERPROOF SOCKETS	12	21.47 C	2.58
	24		142	1/2" PORC. BUSHINGS	24	29.50 M	.71
	12		PY 15	15 AMP PYREX FUSE PLUGS	12	4.00 C	.48
	30			4 X 5/16 PORC. TUBES	SHIP LATER		
							16.87

FEDERAL GOVT. EXEMPT FROM SASK. ED. TAX

TP/JC

Omer Robidoux

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Canadian General Electric Co. Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Man.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

DATE 1944		SERVICE	AMOUNT	
July	11	To wire etc for Muscowequan Indian Residential School	16	87
		switches etc " " " "	16	45
		lamps " " " "	1	13
		Order No. 25357, File No. 53546-15-10		
		dated July 4, 1944.		
		Vote #76, Allot #19-691,		
		Encumbrance No. 481		
		Thirty-four 45/100 dollars		
		TOTAL	34	45

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

.....
Agent

FORM No. I.A. 506
R. 534

VOUCHER NO. 263

DATE August 19, 1944

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LIMITED

25357 JULY 4/44

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. AND DATE

REQUISITION No.

WW 85420
REQ. No.

W 33229
INVOICE No. JULY 11/44
INVOICE DATE

SOLD TO DEPT. OF MINES & RESOURCES
REV OMER ROBIDOUX O.M.M - PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAIL SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIP TO SAME

SHIPMENT No.

T.I.P.
LICENSE NUMBER

PPD
PPD. OR COLL.

JULY 11/44
DATE SHIPPED

WINNIPEG
FROM LESTOCK
F.O.B.

CAR INITIALS & No. C.N.ERT. WOG

HOW SHIPPED & ROUTE

2% 10 DAYS NET 30
TERMS:

11

REGISTER NO.	VOUCHER NO.
8	2349
F. O. B. CHECKED	
TERMS APPROVED	PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED	
TRANSPORTATION	
FREIGHT BILL NO.	AMOUNT
MATERIAL RECEIVED	
DATE 19 SIGNATURE SATISFACTORY AND APPROVED	TITLE
ADJUSTMENTS	
ACCOUNTING DISTRIBUTION	
AUDITED	FINAL APPROVAL

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	BULB TYPE	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	12	60	115/120	A21	MED C INS.FR.LAMPS	12	15.00 C	1.80
						LESS 37%		.67
								1.13
TP/JC					FEDERAL GOVT. EXEMPT FROM SASK. ED. TAX			
					600 $1.80			

PCS 22 MRO

Omer Robidoux

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LIMITED

25357 JULY 4/44 — WW 85419 — W 33272

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER NO. AND DATE — REQ. No. — INVOICE No. JULY 11/44

REQUISITION NO. — SHIPMENT No. — INVOICE DATE

SOLD TO DEPT. OF MINES & RESOURCES
REV. OMER ROBIDOUX O.M.I. - PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIP TO SAME

LICENSE NUMBER T.I.P.

REGISTER NO. 7 — VOUCHER NO. 2349 11

F. O. B. CHECKED

TERMS APPROVED — PRICE APPROVED

CALCULATIONS CHECKED

TRANSPORTATION — FREIGHT BILL NO. — AMOUNT

MATERIAL RECEIVED — DATE 19 — SIGNATURE — TITLE

SATISFACTORY AND APPROVED

ADJUSTMENTS

ACCOUNTING DISTRIBUTION

AUDITED — FINAL APPROVAL

JULYY11/44 — DATE SHIPPED

WOG — CAR INITIALS & No.

FROM WINNIPEG — F.O.B. LESTOCK

PPD. OR COLL. PPD

HOW SHIPPED & ROUTE

TERMS: 1% 10 DAYS NET 30

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE NO. WATTS	CATALOGUE NO. VOLTS	DESCRIPTION PCS. 22 MRO	QUANTITY SHIPPED	PRICE	AMOUNT
	2 GR			2-1/2 X 8 WOOD SCREWS	2 GR	.80 GR	1.60
	1 GR			1-1/4 X 8 WOOD SCREWS	1 GR	.46 GR	.46
	4 ROLLS	909		FRICTION TAPE 8 OZ. ROLLS	4 RLS	18.50 C ROLLS	.74
	4 ROLLS	912		SPLICING COMPOUND 8 OZ. ROLLS	4 RLS	22.50 C ROLLS	.90
	1 TIN	1293		G.E. SOLDERING PASTE 2 OZ. TIN	1 TIN	.10 Ea	.10
	1 QT	1458		INSULATING COMPOUND	1 QT	.60 QT	.60
	2	100 A		30 A ENTRANCE SWITCHES	2	1.63 Ea	3.26
	500 ft	10		R C S B SOLID WIRE RED	500 FT	17.58 MFT	8.79
							16.45
TP/JC				FEDERAL GOVT. EXEMPT FROM SASK. ED. TAX			

Omer Robidoux

CGE 102

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADIAN GENERAL ELECTRIC CO. LIMITED

MARK PACKAGES WITH CUSTOMER'S ORDER No. AND D 25357 JULY 4/44
REQUISITION No.

REQ. No. WW 85418
SHIPMENT No.

INVOICE No. W 33273
INVOICE DATE JULY 11/44

SOLD TO DEPT. OF MINES & RESOURCES
REV. OMER ROBIDOUX O.M.I. - PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK.

SHIP TO SAME

LICENSE NUMBER T.I.P.

REGISTER NO. | VOUCHER NO. 11
F. O. CHECKED 7 | 2349
TERMS APPROVED | PRICE APPROVED
CALCULATIONS CHECKED
TRANSPORTATION
FREIGHT BILL NO. | AMOUNT
MATERIAL RECEIVED
19 DATE | SIGNATURE | TITLE
SATISFACTORY AND APPROVED
ADJUSTMENTS
ACCOUNTING DISTRIBUTION
AUDITED | FINAL APPROVAL

DATE SHIPPED JULY 11/44
CAR INITIALS & NO.
HOW SHIPT & ROUTE C.N.FRT.
TERMS: 1% 10 DAYS NET 30

FROM WINNIPEG
F.O.B. LESTOCK

PPD. OR COLL. PPD

CASE NUMBER	QUANTITY ORDERED	CATALOGUE No. WATTS	VOLTS	BULB	BASE	TYPE	DESCRIPTION	QUANTITY SHIPPED	PRICE		AMOUNT
							PCS 22 MRO				
	2 lb						WIRE SOLDER	2 lb	.44 Lb		.88
	500 ft		12				R C S B SOLID BLACK WIRE	500 FT	12.21 MFT		6.11
	500 ft		12				R C S B SOLID WHITE WIRE	500 FT	12.21 MFT		6.11
	200		5-1/2				PORC. SOLID KNOBS	SHIP LATER			
	12		400				RUBBER WEATHERPROOF SOCKETS	12	21.47	C	2.58
	24		142				1/2" PORC. BUSHINGS	24	29.50	M	.71
	12		PY 15				15 AMP PYREX FUSE PLUGS	12	4.00	C	.48
	30						4 X 5/16 PORC. TUBES	SHIP LATER			
											16.87

FEDERAL GOVT. EXEMPT FROM SASK. ED. TAX

Omer Robidoux

TP/JC

CGE 103. (8)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Canadian General Electric Co. Ltd.,

ADDRESS Winnipeg, Man.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

DATE 1944		SERVICE	AMOUNT	
July	11	To wire etc for Muscowequan Indian Residential School	16	87
		switches etc "B " " "	16	45
		lamps " " " "	1	13
		Order No. 25357, File No. 53546-15-10		
		dated July 4, 1944.		
		Vote #76, Allot #19-691.		
		Encumbrance No. 481		
		3488-44		
		Thirty-four 45/100 dollars		
		TOTAL	34	45

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 534

.....
Agent

VOUCHER NO. 263

DATE August 19, 1944

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No. 25357

121-5-5

This order number to appear on all packages and invoices

RECEIPT FORM

File No. 53540-10-20

Canadian General Electric Co., Ltd., Ottawa, July 4, 1944. 19

255 Notre Dame Ave.,

Winnipeg, Man.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

Rev. Omer Robidoux, O.M.I., Principal, Kuscovagan Indian Residential School, Lestock, Sask.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
2 lbs.	Wire solder	.44	.88
300 ft.	#16 rubber covered wire, black per M. f t.	110.00	33.00
300 "	#12 do white	10.00	3.00
200 only	054 solid porcelain knobs, height 1" diam. 1 1/8" hold 3"	M. 20.00	4.00
12 "	Rubber weatherproof sockets	C. 21.67	2.60
24 "	Porcelain bushings to fit 3" knockouts	M. 20.00	.72
12 "	15 amps plug fuses	C. 4.00	.48
30 "	Porcelain tubes 5/16 hole 4" long	M. 14.70	.44
2 gross	2½" #8 wood screws	gn. .50	1.00
1 "	1½" do " .40		.40
2 lbs.	Friction Tape, (4 rolls)	C. rolls 10.00	.74
6 "	Rubber insulation tape, 4 rolls	20.00	.00
2 ozs.	Soldering Paste	gn. .10	.10
1 qt.	Insulating compound 1600	.00	.00
3 only	30 amps. side operator switch entrance boxes	1.65	5.00
600 ft.	#10 solid braid wire	M. 17.50	8.79
12 only	Wanda lamps 60 volts inside frosted	C. 9.40	1.13
			$30.00
	Sales Tax included.		
	Terms - 1% 10 days, Net 30 days.		

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your tender of June 22/44

Shipping Instructions Rev. Omer Robidoux, O.M.I., Principal, Kuscovagan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 78 Primary 10-011 Date to be delivered:

Encumbrance No. 481 Immediately.

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Branch Date

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Of

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

FORM No. I.A. 506A

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Marshall - Wells Company Ltd.,

Address Regina, Sask.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
July	24	To parts for frig idaire , coil etc for		
		Muscowequan Indian Residential School as A/c		
		attached		
		Order #23771 - for #63 FC Coil only	283	80
		Vote #76, Allot #09-615		
		Two hundred and eighty-three 80/100 dollars	283	80

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 81778-15-16 dated April 24, 1944.

VOUCHER No. 268

DATE August 25, 1944

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 31A

PLEASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY. ALL CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATION COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM
W. P. & T. B. LICENSE No. 36637H

REGINA, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

17108

SOLD TO Indian Resident School
Leetock, Sask

DATE July 24-44

YOUR ORDER mail

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA mail

SHIPPED TO COPY ONLY

TERMS NET

					NET	~~2% 30 Days~~
1	only	49838 seal	1	6.41 N		6.41
2	"	3088 valves	2	.05 N		.10
2	"	3107 "	2	.03 N		.06
1	"	3337 gasket	1	13.30 CN		.13
1	"	3338 "	1	1.68 CN		.12
2	"	7107 "	2	.05 N		.10
1	"	3325 "	1	10.50 CN		.11
1	"	3334 "	1	9.10 CN		.09
2	"	21176 piston pins	2	.76 N		1.52
4	"	pts frigol	4	.21 N		.84
		Labor overhauling comp	1	10.00 N		10.00
		Chgs on repairs & t ansp	1	23.11 N		23.11
1	"	Motor pulley	1	2.75 N		2.75
6	ft	3/8 copper tubing	6			.40
1	only	3/8f 1/2 pipe hf union	1			.45
1	"	1124054 dryer	1	4.00 N		4.00
1	"	1124186 therm eng valves	1	14.06 N		14.06
1	"	FIBA M&L prex control	1	17.91 N		17.91

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 2B

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

Page No. 2 of Invoice No.

SOLD TO Indian Resident School, Lestock, Sask

NET

					NET	
1	only	93F coil with 1154DC motor ser. 16730	1	135.92N		135.92
35	ft	1/4 copper tubing	35	4.59N		1.61
20	"	5/8 "	20	12.40N		2.48
9	"	BX cable	9	7.29N		.66
5	only	1/4P nuts	11.20N			.56
3	"	3/8P "	.14N			.42
4	"	5/8PP nuts	4	.45N		1.80
1	"	5/8P elbow	1	.88N		.88
1	"	3/8Px½P hf union	1	23.24N		.23
1	"	1/2Fx3/8P "	1	35.48N		.35
10½	lbs	802 refrigerant	10 ½	.45N		4.73
		Installation Chges	1	40.00N		40.00
		Travelling expenses		12.00N		12.00
					net	283.80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Marshall - Wells Company Ltd.,

Address Regina, Sask.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
July	24	To parts for frig idaire , coil etc for		
		Muscowequan Indian Residential School as A/c		
		attached		
			283	80
		Order #23771 - for #63 FC Coil only		
		Vote #76, Allot #09-615		
		31-8-44 Pay at PP	101	75
		Two hundred and eighty-three 80/100 dollars	~~283~~	~~80~~

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 51778-15-16 dated April 24, 1944.

VOUCHER No. 262

DATE August 25, 1944

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 31A

PLEASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY. ALL CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATION COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM
W. P. & T. B. LICENSE No. 36637H

REGINA, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

17108

SOLD TO Indian Resident School
Lestock, Sask

DATE July 24-44

YOUR ORDER mail

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA mail

SHIPPED TO COPY ONLY

TERMS NET

					NET	
1	only	49838 seal	1	6.41 N		6.41
2	"	3088 valves	2	.05 N		.10
2	"	3107 "	2	.03 N		.06
1	"	3337 gasket	1	13.30CN		.13
1	"	3338 "	1	11.60CN		.12
2	"	7107 "	2	.05 N		.10
1	"	3325 "	1	10.50CN		.11
1	"	3334 "	1	9.10CN		.09
2	"	21176 piston pins	2	.76N		1.52
4	"	pts frigol	4	.21N		.84
		Labor overhauling comp	1	10.00 N		10.00
		Chgs on repairs & t ansp	1	23.11N		23.11
1	"	Motor pulley	1	2.75N		2.75
6	ft	3/8 copper tubing	6			.40
1	only	3/8f 1/2 pipe hf union	1			.45
1	"	1124054 dryer	1	4.00 N		4.00
1	"	1124186 therm emg valves	1	14.06N		14.06
1	"	F1BA H&L prex control	1	17.91N		17.91

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 28

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

Page No. 2 of Invoice No.

SOLD TO Indian Resident School, Lestock, Sask

NET

					NET	
1	nly	93F coil with 1154DC motor ser. 16730	1	135.92N		135.92
35	ft	1/4 copper tubing	35	4.59CN		1.61
20	"	5/8 "	20	12.40CN		2.48
9	"	BX cable	9	7.29CN		.66
5	only	1/4F nuts	11.20CN			.56
3	"	3/8F "	.14N			.42
4	"	5/8FP nuts	4	.45N		1.80
1	"	5/8F elbow	1	.88N		.88
1	"	3/8Fx¼P hf union	1	23.24CN		.23
1	"	1/2Fx3/8P "	1	35.48CN		.35
10½	lbs	S02 refrigerant	10 ½	.45N		4.73
		Installation Chges	1	40.00N		40.00
		Travelling expenses		12.00N		12.00
					net	283.80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No. 23771

RECEIPT FORM

12-5-5

This order number to appear on all packages and invoices

File No. 6277C-1L-20

Ottawa, April 24, 1944. 19

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.,

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL	
1 only	#63 TC coil for Model #5504 Kelvinator refrigerator unit 30D60, 1½ H.P., D.C., 120 volts -		$101.75	
	Blue shipment Agent April 27/44			
	letter 19.4.44			
	Noted JPP			

Prices F.O.B. as per your quotation of 11th inst. to Indian Agent Servis.

Shipping Instructions The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 79 Primary 09-015

Encumbrance No. 195

Date to be delivered: promptly.

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

...ch Date

RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Offi

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 C.R.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 28 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
August 25, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to my voucher #268 enclosed, in favor of Marshall-Wells Company Ltd., Regina, in the amount of $283,80 for coil, parts for frigidaire etc, Muscowequan Indian Residential School, the authority given by the Department was for a No. 63 FC coil only.

I understand the Company was out of stock of the No. 63, so substituted a No. 93 at an additional cost of $34.17.

With reference to the other charges, I do not know if it is the intention of the Department to pay these or if they should be paid by the School authorities, but am forwarding for your consideration.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
August 31, 1944.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 25th instant, enclosing voucher for $283.80 in connection with repairing the frigidaire at the Muscowequan Indian Residential School.

In your letter of April 17 you enclosed a quotation that you had received from Marshall-Wells Company Limited showing that the expenditure required would be $101.75 and purchase order No. 23771 was issued as a result of the recommendation contained in your letter.

Without authority I note that an expenditure of $283.80 has been incurred. It is simply impossible for the Department to control expenditures if school principals assume the responsibility of exceeding the amount which they are authorized to expend on repairs and improvements. Consequently we are forwarding Marshall-Wells Company a cheque for $101.75 and the Principal of the Muscowequan School should forward them a cheque for the balance; namely, $182.05. Please let me know when they have done so.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7962

RETURN OF LABOUR on the Wiring of the barn on Muscowequan Reserve

Indian School
Lestock Sask.

for week ending July 22nd 1944

NAMES	Nature of Employment or Trade Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER.....	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
Bruyere Omer	Electrician	9	9	9	9	9		45	D 1.00	$ 45.00		

Omer Bruyere

Cheque No. .....
Balance .....
.....
FOREMAN

Vote.....
Allotment.....
Payment Approved .....

Agency.....
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Omer Bruyere

Address C/o Muscowequan Indian Residential Scho

Lestock, Sask.

DATE 1944		SERVICE	AMOUNT	
Sept	6	To wages for wiring barn, Muscowequan Indian		
		Residential School 45 hrs @ $1 hr	45	00
		Vote #76, Allot #10-691		
		12.9.44		
		Forty-five dollars	45	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

Agent

VOUCHER No. 286 DATE Sept 7, 1944

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM No. I.A. 506A

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to G.F.Stephens & Co. Ltd.,

Address Regina, Sask.

1944 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Aug	28	To paint etc for Muscowequan Indian Residential		
		school as A/c attached	410	20
		Order #26064, Vote #76, Allot #10-691		
		Encumbrance #681		
		DUPLICATE FOR FILE 13-9-44 Voucher in duplicate attached for Accountant to sign		
		Four hundred and ten 20/100 dollars	410	20

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 4121-15-6 dated Aug 10, 1944

R.H. Secretan

Agent

VOUCHER No. 285

DATE Sept 7, 1944

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WINNIPEG CALGARY EDMONTON REGINA SASKATOON

G.F. STEPHENS & Co LIMITED

PAINT AND VARNISH MAKERS SINCE 1882

TERMS Net 30 days

ORDERED BY W. B. Lawson

SOLD TO Dominion of Canada,
Dept. of Mines & Resources,
REGINA, Sask.

DATE Regina, Sask.,
Aug. 28, 1944.

VIA C. N. R. prepaid

SHIPPED TO Rev. Omer Robidoux, O.M.I. Pri
Muscowequan Indian Residential
School,
Lestock, Sask

YOUR ORDER #26064 REGISTER R 1798

YOUR REQUISITION File 54121-15-6 SALESMAN

SHIPPED FROM Winnipeg, Man.

6-5 gal. #18 Flat White Paint	30	3.10	93.00
2-5 gal. Thoroseal	10	2.35	23.50
1-5 gal. #118 Quick Drying Enamel	5	4.45	22.25
4-1 gal. #19 Inside White Paint	4	3.45	13.80
3-5 gal. #162 Cement Paint	15	3.44	51.60
5-1 gal. #181 Spruce Floor Enamel	5	3.55	17.75
2-5 gal. Spar Varnish	10	4.77	47.70
20-1 gal. #165 Cement Sealer	20	2.34	46.80
4-1 gal. #604 Cream Paint	4	2.65	10.60
10-1 gal. #600 White "	10	2.65	26.50
2-5 gal. Turpentine	10	1.61	16.10
4-5 gal. Raw Linseed Oil	20	1.03	20.60
6 containers	6	1.00	6.00
10-1 lbs. Aluminum Bronze	10	1.40	14.00
			$ 410.20

Certified Correct
Rev. V. de Varennes



PRODUCED IN CANADA Stephens SINCE 1882

PAT. ●

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No. 26064

121-5-5.

This order number to appear on all packages and invoices

RECEIPT FORM

File No. 64,101-11-2

C.K. Stephens Co. Ltd., Ottawa, August 10, 1944.

Regina, Sask.

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

R.J. Davis, acting Indian Agent,

Punnichy, Sask.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Please supply your best grade of painting supplies as quoted by your Winnipeg office. EX'D.		
30 Gals.	Flat White Paint, exterior, 6/5s	3.10	$93.00
10 "	Stephens Thoroseal, your equivalent of Lionoil, 2/5s.	2.35	23.50
5 "	Interior white enamel paint, 1/5	4.45	22.25
4 "	" " Paint, 4/1s. #19	3.45	13.80
10 lbs.	Aluminum Powder	1.40	14.00
15 Gals.	Enamel Paint - Cement Floor (Gray) 5/3s. #168	3.44	51.60
5 "	Floor Enamel (Spruce) 1/5 #181	3.55	17.75
10 "	Spar Varnish, 2/5s.	4.77	47.70
20 "	Stephens Cement Floor Sealer #165	2.34	46.80
	Paint for bricks (inside)		
4 Gals.	Cream color #604	2.65	10.60
10 "	White #600	2.65	26.50
10 "	Turpentine, pure, 2/5s., ~~or paint thinner~~	1.61	16.10
20 "	Raw Linseed oil, 4/5s	1.65	33.00
	6- 5 gal. containers (returnable)	1.00	6.00
			$410.20

Sold N.P.

Blue slip sent Agent Aug 16/44

Prices F.O.B. Lestock, Sask. as per your quot. of 5th instant

Shipping Instructions Rev. Oper Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Vote 76 Primary 10-691

Encumbrance No. 681

Date to be delivered: Ten days after receipt of prior.

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Branch Date

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 18 1944
REGISTERED

Punnichy, Sask,
Sept 13, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Departmental letter #121-5-5 dated August 31 last, I beg to advise that I have seen the Principal of the Muscowequan Indian Residential School and he regrets that the account of the Marshall-Wells Company Ltd, was sent in for payment by the Vice Principal and he advises me that he ~~will~~ sent a cheque to the Marshall-Wells Company Ltd, for $182.05 to complete payment of their account.

The Principal would like to know what balance there is from the amount allowed from Apprpriation for repairs to the school etc, for the current year. Will you let me have this information please?

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, September 18, 1944.

Reverend Sir:

It would be appreciated if we could have approximately a quart sample of the paint recently supplied to you (P.O. 26064). This paint, if available, is required by our Departmental Purchasing Agent for testing purposes.

Yours very truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

The Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa,
September 19, 1944.

EX'D.
A.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 13th instant, with reference to the amount provided in the current year's appropriation for repairs and improvements at the Muscowequan School. An amount of $200 still remains from the amount specifically provided in the current year's appropriation. A requisition should be forwarded for any material that you consider necessary, on the understanding that the cost will not exceed the amount above stated.

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Regn. for Lunenburg
for Musquodoboit
~~100~~ 60 Inund yds (2 yds. wide)
A. A. Burns Lunenburg.
Baulk for Petite
Lunenburg for Petite

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

60

180
6
108°

30
35
950

1050

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37

File No. 121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

September 21 1944

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. O. Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
60	Lineal yards AA brown, battleship linoleum, 2 yards wide		

P.O. 26928 Oct 2/44
Western Dry Goods Ltd
Regina

Blue sky ment to Principal
Oct 5/44

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Hugh Keenleyside

Dir

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

111-1-5

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH
OCT 7 1944
REGISTERED

File #306-4A

Regina, October 3rd, 1944.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I wish to bring to your attention that the Saskatchewan Power Commission are extending their power line which will pass the Muscowequan Indian Residential School, and in all probability the school's source of electrical power will be changed from the present use of the lighting plant there connecting it with the power lines.

I have a letter from Mr. Simpson, our Indian Agent at File Hills, drawing this part to my attention and stating he would like to have the 110 volt plant that is now at the school transferred to the Agency. At the present time there is a 32 volt lighting plant at the Agency operated by an old type one-cylinder Delco engine connected to a set of 16 cells. Also, another plant of the same voltage is used at the File Hills Residential School which is operated by 3 K.W. 1-cylinder Delco engines attached to 16 cells. The Agent notes that it is difficult to get repairs for 32 volt plants as they are not as common as the 110 volt plants and he feels that more efficient service could be procured from the 110 volt plant. It is his understanding that if the plant from Muscowequan School could be transferred they could have sufficient power to supply the school as well as the Agency particularly if 1/o or possibly 4/o weatherproof copper wire was used to carry the current from the plant to the buildings. The distance from the office to the residential school is about 550 yds. The plant could be installed in the old office building which is about 40 yds. from the present office, in fact this old building could be moved to any location that might be more suitable. The only work that will be necessary in this building is the construction of a cement foundation for the plant, also 1100 yds. of copper wire, 30 heavy insulators and brackets therefore and 15 telephone poles would be required. The Agent estimates it would cost $91.10 to do this work.

Before submitting this proposition to our Branch I have asked Mr. Simpson to contact the Inspector of the Saskatchewan Power Commission to look over the electrical wiring both at the school and at the Agency to see whether it would be in order to instal this plant. I have a copy of the results of their inspection at my office and I notice that whether we transfer the plant and change the power to 110 volts or not some repairs would have to be made to the wiring at the Agency and school before continuing in the matter and I would like

to be advised.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

to be advised whether our Branch are prepared to recommend the transfer of the plant from the Muscowequan School after they are connected to the power line.

M. Christianson,
General Superintendent of Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-5

Ottawa,
October 11, 1944.

EX'D.
A

Mr. M. Christianson, Gen. Supt. of Indian Agencies,
Dominion Public Bldg., Scarth & Victoria, Regina, Sask.

I have your letter of the 3rd instant, with reference to transferring the electric light plant from the Muscowequan Residential School to the File Hills Agency.

We have no definite information to the effect that the Muscowequan Residential School is now receiving electricity from the provincial power line. The only reference to the matter on our file is a letter from Agent Davis dated March 18 in which he intimated that the Muscowequan School intended to have electricity placed in the barn.

I note your suggestion that if the power plant were transferred power could be provided both to the agency building and to the File Hills Residential School. We have had considerable experience with such installations in other places, particularly at Norway House, and they have always been a source of trouble and worry to our officials. Our experience in this regard is that separate installations prove much more satisfactory to all parties concerned.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5-5
#5

OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #306-4A

Regina, October 17th, 1944.

EX'D.

OCT 20 1944

REGISTERED

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

Re: Yours No. ~~121-1-5~~ of October 11th.

With respect to the transfer of the electric light plant from the Muscowequan School to the File Hills Agency I have made enquiries and learned that the power line which the Saskatchewan Power Commission is constructing to the town of Punnichy will be passing by the school and in all likelihood connections will be made to the school.

Of course you will understand it is difficult to get this line constructed because of war priorities. However, I understand that they expect to finish it by the middle of December and in all probability it will be in use by New Year's.

I imagine when Mr. Davis intimated about having electricity placed in the barn this is what he had in mind.

M. Christianson,
General Superintendent of Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

NO CLAIM CONSIDERED UNLESS MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

DISTRIBUTING WHOLESALE ONLY TO BONA FIDE MERCHANTS

WESTERN DRY GOODS LIMITED

REGINA OCT 16 44 INV. NO. 8971

GOODS SENT ACCORDING TO ORDER NOT RETURNABLE

SOLD TO #26978
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONTARIO

WARTIME PRICES AND TRADE BOARD
License No. 48106

INTEREST CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS

TERMS | CONVEYANCE | SALESMAN

DEPT.	NUMBER	QUANTITY		NOTE EXPLANATION BELOW			
	NOV 10	NET	EXPRESS TO REV O ROBIDOUX O M I PRINCIPAL MUSCOWEGUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK SASK				
C	AA	118⅔	YDS BROWN BATTLESHIP		1 75	207 67	207 67

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.
31-10-44

Certified Correct
Rev. T. de Varennes

Note:—Price changes on this Invoice are due to conditions beyond our control.

FOR ITEMS NOT SHIPPED, NOTE EXPLANATION BELOW.

A. Back ordered. Delivery expected about.....days.
B. Specially ordered from Factory. Delivery expected.....days.
C. Cancelled. Nearest is.....Please advise if we may ship.
D. Temporarily out of stock. Delivery expected.....days. Please re-order.
E. Do not stock. Cannot procure local
F. Special letter now in Mail.
G. We have substituted the ne possible.

NO CLAIM CONSIDERED UNLESS MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

DISTRIBUTING WHOLESALE ONLY TO BONA FIDE MERCHANTS

WESTERN DRY GOODS LIMITED

REGINA OCT 16 44 INV. NO. 8971

GOODS SENT ACCORDING TO ORDER NOT RETURNABLE

SOLD TO #26978
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONTARIO

WARTIME PRICES AND TRADE BOARD
License No. 48106

INTEREST CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS

TERMS | CONVEYANCE | SALESMAN

DEPT.	NUMBER	QUANTITY		NOTE EXPLANATION BELOW			
	NOV 10	NET	EXPRESS TO REV O ROBIDOUX O M I PRINCIPAL MUSCOWEGUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK SASK				
C	AA	118⅔	YDS BROWN BATTLESHIP		1 75	207 67	207 67

Certified Correct
Rev. T. de Varennes

Note:—Price changes on this Invoice are due to conditions beyond our control.

FOR ITEMS NOT SHIPPED, NOTE EXPLANATION BELOW.

A. Back ordered. Delivery expected about.....days.
B. Specially ordered from Factory. Delivery expected.....days.
C. Cancelled. Nearest is.....Please advise if we may ship.
D. Temporarily out of stock. Delivery expected.....days. Please re-order.
E. Do not stock. Cannot procure loc
F. Special letter now in Mail.
G. We have substituted the ne possible.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Order No. 26978

124 5-5

RECEIPT FORM

This order number to appear on all packages and invoices

File No.

Leslieville, Sask., Oct. 14th, 19 24

Supplies mentioned hereunder have been received and found satisfactory with exception of those listed under "Remarks".

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL	
60 lin. yds. (120 s. yds., Grade A1 Brown Battleship Linoleum, 72"		per sq. yd.	1.75	210.00
	EX'D. A.			
	Blue slip sent to Principal Oct 17/24			

Prices F.O.B. Leslieville, Sask. as per your of

Shipping Instructions

Vote 26 Primary 12-415

Encumbrance No. 952.

Date to be delivered:

Freight or Express charges paid

Remarks: (Report shortages, if any)

Branch Date

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

Signature of Receiving Officer

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

WESTERN DRY GOODS

Wholesale Dry Goods
Boots Shoes
Rubbers

LIMITED

Dec. 20/44.

REGINA,
Canada

Dept. of Mines & Resources,

OTTAWA, Ontario.

Dear Sir(s):

In line with our custom of reminding our Customers of current maturities, we call your attention to the sum of $207.67 which fell due on the 10th of this month.

Thanking you in anticipation of your usual prompt attention.

Yours very truly,

WESTERN DRY GOODS LIMITED.

HCC:BB

Per

Branches at Saskatoon and Prince Albert

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, December 27, 1944.

Gentlemen:

With reference to your letter of the 20th instant, regarding an item of $207.67 owing to your firm by this Branch, I presume you refer to the Battleship Linoleum ordered for the Muscowequan Indian Residential School on Purchase Order No. 26978, dated October 2, 1944.

We received your account at the end of October, and cheque No. 6948 for $207.67 was issued on November 3. This cheque was cashed at the bank of Montreal, Regina, on November 6, 1944, and there is a rubber stamp endorsement "Western Dry Goods, Limited". If the above is the shipment to which you refer, it is evident that the account has been paid. However, if you refer to some other shipment, I would appreciate your advising the purchase order number and the name of the school to which shipment was made.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Western Dry Goods, Limited,
R e g i n a, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

December 20 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 09-622

SHIP TO The principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required changes when hooking up with Power line.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
25	Glass insulators				11	2.75
3-½ hp	Motors			26	40	79.20
4 -1 hp	" without base & pulley			101	20	404.80
3- 2 hp	" " " " "			165	75	497.25
1- 3 hp	" " " " "			168	25	168.25
3 - 12"	blade fans (cannot obtain prices on these 18" cost $62.50 each)					
1	Controller switch for pumpt Hp. (cannot obtain price)					
1	" " " Spinner 2 hp.(" " ")					
						1152,25
	Prices are on single phase motors (220 volt)					

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
DEC 22 1944
REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— H Leeder

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

December 20 19 44

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 09-622

SHIP TO The principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required changes when hooking up with Power line.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
25	Glass insulators				11	2.75
3-¼ hp	Motors			26	40	79.20
4 -1 hp	" with~~out~~ base & pulley			101	20	404.80
3- 2 hp	" " " " "			165	75	497.25
1- 3 hp	" " " " "			168	25	168.25
3 - 12"	blade fans { cannot obtain prices on these 18" cost $62.50 ~~each~~)					
1	Controller switch for pump ¼ Hp. (cannot obtain price)					
1	" " " Spinner 2 hp.(" " ")					
						1152,25
	Prices are on single phase motors (220 volt)					

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
DEC 22 1944
REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— Received

APPROVED—

Form 37 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
DEC 22 1944
REGINA, SASK.

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
Dec 20, 1944.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Regina, Sask.

As you are no doubt aware, the Power line will be passing the Muscowequan Indian Residential school and will be hooked up with the school in a week or two.

When hooked up with the Power line there will have to be several changes made in motors etc and I am enclosing a requistion for the required motors etc.

I have been unable to get prices on 12" blade fans but the 18" are $62.50 each. Also the controller switch for ¼ hp pump and controller switch for spinner 2 hp. I have been unable to get prices on.

The motors to be taken out could be sold at a price equal to the value of the new ones required, or possibly even more I understand.

The plant is in very poor shape and if you are thinking of sending to some other school or Agency, the dynamo would have to be rebuilt, and the engines overhauled.

The prices were obtained from the Ward Johnston Electric Co. of Saskatoon and they a dvise me that it will take about 90 days to supply the motors etc required. The power will be hooked on to the school in about 30 days and as the engines are in such bad shape, if the motors could be changed without delay , it would be advisbale, otherwise the school might be out of water and light.

Would it be possible to get the motors delivered in a shorter time by getting a Government priority.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Would be glad if you would forward this to Ottawa by Airmail,

I have been unable to get an estimate of the cost of instalation of the motors etc but it would cost approximately $100.00 or more.

Received.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-3

OFFICE OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #312-11 ARC.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 27 1944
REGISTERED

Regina, December 22nd, 1944.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am herewith attaching a letter from Mr. R.S. Davis, the Indian Agent at Touchwood and you will note what he has to say about the power line going past the Indian School at Lestock and the necessity of hooking up immediately with this power plant.

I am also forwarding in duplicate requisition covering the motors and pulleys, Etc. that are required, and I hope you will take whatever action is necessary.

M. Christianson

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37

File No. 121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

January 2 1945

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 09-622 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
25	Glass insulators	11	2.75
3-¼ H.P.	Motors	26 40	79.20
4-1 H.P.	" with base & pulley	101 20	404.80
3-2 H.P.	" " " " "	165 75	497.25
1-3 H.P.	" " " " "	168 25	168.25
3-12"	Blade fans		
1	Controller switch for pump ¼ H.P.		
1	" " " spinner 2 H.P.		
	Prices are on single phase motors (220 volt)		

Note: The Province of Saskatchewan is building a new electric power line which passes very close to the Muscowequan Indian Residential School. The items requested on this requisition are required in order to hook up the power line with the school. In connection with the prices quoted above, Indian Agent Davis writes as follows:

"I have been unable to get prices on 12" blade fans but the 18" are $62.50 each. Also the controller switch for ¼ H.P. pump and controller switch for spinner 2 H.P. I have been unable to get prices on.

"The prices were obtained from the Ward Johnston Electric Co. of Saskatoon and they advise me that it will take about 90 days to supply the motors etc. required. The power will be hooked on to the school in about 30 days and as the engines are in such bad shape, if the motors could be changed without delay, it would be advisable, otherwise the school might be out of water and light."

P.O 855 - Can Fairbanks Morse Co 1 - 2 HP motor
85-4 Georges Dairycault Montreal 1 - 1 H P " (less pulley)

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EXD.

Ottawa,
January 2, 1945.

Mr. M. Christianson, Gen. Supt. of Indian Agencies,
Dominion Public Bldg., Scarth & Victoria, Regina,
Sask.

I have your letter of the 22nd ultimo, enclosing requisition for motors, pulleys etc. required to hook up the provincial power line with the Muscowequan Residential School. The Purchasing Branch is being requested to secure the items required. I note from Indian Agent Davis's letter that the cost of labour for installing the motors etc. will be approximately $100.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 VOL. 6

CLOSED

FROM 22/6/39

TO 2/1/45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 5)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6319)

File 657-5, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1931 - 1936
File 657-5, part 4	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1936 - 1939
File 657-5, part 5	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1939 - 1945
File 657-5, part 6	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1945 - 1947
File 657-5, part 7	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1947 - 1948
File 657-5, part 8	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1948 - 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

657-5-VOL. 6

No. 421-5-E VOL. 6 VOL. 6 CLOSED

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

BUILDINGS, ACCOUNTS & C.

R. 1953

OF THE
GENERAL SUPERINTENDENT
OF INDIAN AGENCIES

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

JAN 9 1945
REGISTERED

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

File #312-4A

AIR MAIL

Regina, January 5th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I wish to inform you that Mr. Davis, the Indian Agent from Punnichy was in the office a few minutes ago and he informs me that the second hand horizontal boiler which was purchased from the Vulcanizing Works, Winnipeg, needs 48 flues. The size of them is 2 inches by 48 inches. A set of fire grates, V.B. 23246 are also needed and Mr. Davis informed me Steve Antal of Lestock will do the repair work for $25.00. I presume that covers the installation of the grates and the flues.

Will you please authorize this expenditure by wiring Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, and send me a copy of your wire by letter.

M. Christianson,
General Superintendent of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG, GENERAL MANAGER
TORONTO

1945 JAN 8 PM 2 13

YE165 10 COLLECT=REGINA SASK 8 1146A

0462

PHILIP PHELAN =
CHIEF TRAINING DIVISION INDIAN AFFAIRS BRANCH DEPT OF
MINES AND RESOURCES OTTAWA ONT=

RE TELEGRAM EIGHTH INSTANT HAVE REFERENCE TO MUSCOWEQUAN
SCHOOL =

M CHRISTIANSON GENERAL SUPT OF INDIAN AGENCIES.

JAN 9 1945

FORM 6122

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.
Cable Service to all the world
Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

121-5-5

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	X
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa January 8 1945

Mr. M CHRISTIANSON
General Superintendent of Indian Agencies
Dominion Public Building REGINA SASKATCHEWAN

TO WHAT SCHOOL DO YOU REFER YOUR LETTER
JANUARY FIVE

Charge Indian Affairs
Mines and Resources

Philip Phelan

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

121-5-5

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	X

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa, January 8, 1945.

Mr R S DAVIS
Indian Agent Punnichy Saskatchewan

AUTHORIZE PURCHASE FORTY EIGHT FLUES AND SET OF FIRE GRATES FOR BOILER MUSCOWEQUAN SCHOOL -stop- ALSO APPROVE TWENTY FIVE DOLLARS FOR LABOUR WHICH IT IS PRESUMED COVERS INSTALLATION OF GRATES AND FLUES

Philip Phelan

Charge Indian A ffairs
Mines and Resources

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Muscowequan #5

121-5-5

Ottawa, January 8, 1945.

Mr. M. Christianson, General Supt. of Indian Agencies,
Dominion Public Building, Scarth & Victoria Streets,
R e g i n a, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 5th instant and telegram of the 8th instant, the following night lettergram has been sent to Indian Agent Davis:-

> "Authorize purchase forty-eight flues and set of fire grates for boiler, Muscowequan School. Also approve twenty-five dollars for labour, which, it is presumed, covers installation of grates and flues."

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 56,251-15-16

OTTAWA January 9, 1945.

Memorandum

Mr. R.A.Hoey

With reference to requisition of the 2nd instant (file 121-5-5) for electrical equipment for Muscowequan Indian School, will you please assist us in obtaining the proper articles by arranging to secure more definite information regarding the last two items (2 switches) and a more detailed description of the kind and make of the pump and spinner on which these switches will be used.

H. J. DAVIDSON
Departmental Purchasing Agent.

WJMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 56,251-15-16

OTTAWA January 9, 1945.

JAN 10 1945
REGISTERED

Memorandum

Mr. R.A.Hoey

With reference to requisition of the 2nd instant (file 121-5-5) for electrical equipment for Muscowequan Indian School, will you please assist us in obtaining the proper articles by arranging to secure more definite information regarding the last two items (2 switches) and a more detailed description of the kind and make of the pump and spinner on which these switches will be used.

Davidson

Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
JAN 11 1945
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
Jany 8, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Departmental letter #121-5-5 dated January 6, re equipment required for hooking up the Muscowequan School with the Provincial Power line the information requested is as follows:

Controller switch for pump.

The pump is made by General Electric Co. No. C.R.4065 A 8
Controller - 2 to 3 H.P. 115 volts 25 amp D.C.

Controller switch for Spinner

Spinner or extractor type M 24. 33 serial 4435.
Machinery
made by Beaver Laundry/Co. Ltd., Toronto, Ont.

Controller switch made by Industrial Controller
Square D Company, Wakerville, Ont.

Class No. 7107, 2 H.P. Serial No. 751-F1-X
115 Volts, D.C.

R.S.Davis,
Indian Agent.

AIRMAIL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EXT.

Ottawa, January 11, 1945.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

With reference to requisition dated January 2, for equipment required to hook up the Muscowequan Residential School with the Provincial Power Line, Indian Agent Davis was asked to secure additional information regarding the following two items:-

1 Controller switch for pump ½ H.P.
1 " " " spinner 2 H.P.

Mr. Davis has submitted the following information in a letter dated January 8, 1945:-

"Controller switch for pump

The pump is made by General Electric Co. No. C.R. 4065 A 8 Controller - 2 to 3 H.P. 115 volts 25 amp. D.C.

Controller switch for Spinner

Spinner or extractor type M 24. 33 serial 4435, made by Beaver Laundry Machinery Co., Ltd., Toronto, Ont.

Controller switch made by Industrial Controller Square D Company, Walkerville, Ont.

Class No. 7107, 2 H.P. Serial No. 751-F1-X
115 Volts, D.C."

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

JAN 19 1945

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

AIRMAIL

PUNNICHY, Sask,
Jany 17, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Further to Departmental letter #121-5-5- dated the 6th inst and my reply of the 8th, the electrician now advises me that to complete the change over to the power line the following will be required at the Muscowequan Indian residential school:

4 -	Thermol	Overload/	starting switches	for	1	H.P.	motor.
1 -	"	"	"	"	2	"	"
1 -	"	"	"	"	3	"	"

I understand these cost about $11.50 each.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

47

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

121-5-5

Ottawa, January 24, 1945.

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 09-622 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
4	Thermol Overload Starting Switches for 1 H.P.Motor		
1	" " " " " 2 " "		
1	" " " " " 3 " "		
	NOTE:- The above items are additional to those ordered on our requisition of January 2, 1945. The Agent states he understands that they cost approximately $11.50 each but he does not state from whom they can be secured.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Directo

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Re: MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL.

The Principal of the above named school advises that certain items ordered on our requisition of January 2, 1945, are available as follows:-

1. Fairbanks Morse Company, 98 St. Antoine St., Montreal,

   1 - 2 h.p. Motor, approximate cost $112.00
   1 - 1 " " " 65.00

2. Alliance Electric Company,
   Beaver Hall Hill, Montreal, Que.

   4 - 1½ h.p. Motors, approximate cost ... $85.00 each

3. George Daigneault, 4350 Papineau Avenue, Montreal,

   1 - 1 h.p. Motor, - price not stated.

   1 - 3 " " approximate cost $175.00

The 3 h.p. motor may be second hand. There is no definite information in this regard.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, January 31, 1945.

Dear Mr. Vincent:

EX'D
A

With reference to our requisition of January 2, for equipment in connection with the installation of electricity at the Muscowequan Residential School, the Principal recently visited Montreal and, for your information, I enclose a list of motors which he states are available at the present time.

Encl.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Mr. W. Vincent,
Office of Purchasing Agent,
Dept. of Mines & Resources,
Langevin Block, O T T A W A.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VULCAN IRON WORKS LIMITED
WINNIPEG :: CANADA

WINNIPEG JAN 31 1'45 MANITOBA

CANADA POSTES 04 POSTAGE 2 798 METER-COMPTEUR

Dominion of Canada,
Dept. of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-5

*For use in connection with the Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by General Order No. 41 of 15th July, 1908.

CNR-7000-E
8-58

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

42

memo

THIS SHIPPING ORDER must be legibly filled in, in Ink, in Indelible Pencil or in Carbon, and retained by the Agent.

Shipper's No. 285

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Shipping Order,

at Winnipeg, Manitoba. January 30, 1945.

from Vulcan Iron Works, Limited. the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and conditions of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from .....

to ..... *is in Cents per 100 Lbs.*

IF ..... Times 1st	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF Special per .....

(Mail Address—Not for purposes of delivery.)

Consigned to Muscowequan Indian Residential School EXD Dom. of Can. D Mines & Res Indian Affairs Branch. Ott

Destination LESTOCK { Province or State of Sask. County of .....

Route ..... Car Initial ..... Car No. .....

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
48	Boiler Tubes			
1	Bdle. C.I. Grates			

If charges are to be prepaid, write or stamp here, "To be Prepaid."

Prepaid.

Received $ ..... to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per .....

(The Signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$ .....

COPY

Vulcan Iron Works, Ltd. Shipper

Per .....

Agent must detach and Retain this Shipping Order and must sign the Original Bill of Lading.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

121-5-5

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 56,251-15-16

OTTAWA February 9, 1945.

Memorandum

Mr. R.A.Hoey

With reference to purchase order No. 854, your file 121-5-5, as requested by Mr. Phelan we did not order the pulley for the one H.P. AC motor. The base however is being supplied at an extra cost of $8.85, making a revised total of $73.75.

W.W. Davidson
Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, February 12, 1945.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I desire to refer to your letter of December 20, 1944, enclosing requisition for machinery required in hooking up the Muscowequan School to the power line.

We have had a great deal of difficulty in securing the equipment requested and we are obliged to purchase the various items wherever we can secure them. Purchase order 855 covering one 2 h.p. motor was sent to you recently and I am now enclosing purchase order 854 covering one 1 H.P. motor. In regard to this motor, we are securing the base but it was not possible to secure the pulley. I have no doubt that you will be able to purchase this locally.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 56,251-15-16

OTTAWA February 26, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 28 1944
REGISTERED

Memorandum

Mr. R.A.Hoey

Re: Electrical equipment for Muscowequan School. Your requisition 2nd ultimo. Your file 121-5-5.

Four motors including one 1 H.P., two 1½ H.P., and one 2 H.P., have already been ordered by this office. As stated in recent telephone conversations, the other motors offered by Montreal firms were of unsuitable voltage, or had been sold.

We understand that independent action has been taken by the school authorities regarding the balance of the equipment required. To avoid any duplication, we are deferring further action on this requisition pending receipt of your advice as to results obtained by the Principal of the School.

W. M. Vardsow
Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 56,251-15-16

OTTAWA February 26, 1945.

Memorandum

Mr. R.A.Hoey

Re: Electrical equipment for Muscowequan School. Your requisition 2nd ultimo. Your file 121-5-5.

Four motors including one 1 H.P., two 1½ H.P., and one 2 H.P., have already been ordered by this office. As stated in recent telephone conversations, the other motors offered by Montreal firms were of unsuitable voltage, or had been sold.

We understand that independent action has been taken by the school authorities regarding the balance of the equipment required. To avoid any duplication, we are deferring further action on this requisition pending receipt of your advice as to results obtained by the Principal of the School.

H.J.DAVIDSON
Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 2, 1945.

AIR MAIL

Reverend Sir:

With reference to the motors required at the Muscowequan Residential School, it is noted from your letter of February 14, 1945, addressed to Father Plourde, that you have on order from Fairbanks-Morse, Regina, one 1½ horse power motor. It would be appreciated if you would cancel this order immediately, as we have already ordered two 1½ h. p. motors which have either reached the school or are on the way. In this connection I refer you to purchase order No. 856, copy of which is enclosed.

We will write you tomorrow regarding the other motors which your assistant purchased during your absence.

Yours very truly,

Encl.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Reverend V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C O P I E

Lestock, le 14 fév. 1945.

Bien cher Père Plourde,

Vous devez vous rappeler que M. Ph. Phelan m'avait autorisé à chercher des moteurs pour notre école. J'en ai trouvé quelques-uns à Montréal et lui ai téléphoné immédiatement à ce sujet. J'ai écrit dans le même temps ici au Père Robidoux qui lui en a trouvé à Régina chez Fairbanks-Morse qui même nous ont envoyé ceux sur la liste suivante, et ont promis d'envoyer en dedans d'un mois la balance à l'exception du moteur Vertical pour la Ressoreuse 2 H.P...Je ne sais pas comment on prendra la chose pour cet achat à Ottawa. Le Père m'avait mal compris.

Reçu de Fairbanks:
2- 1/3 HP 1 phase 220 v. 1750 RPM
1- 1/4 HP " "
1-3 HP " "
1- 1 HP " "
7 Starting switches for Motors of 1 HP & over
1 Pump Rotary forming the unit for the Laundry return Pump.

A recevoir de Fairbanks- Regina.
1- 2 HP same
2- 1 HP same
1- 1 1/2 HP—Cancel

cancel

A recevoir de Mr. Phelan

2 1- 1 1/2 HP
X 1 - 1 HP
1 - 2 HP

Yes Comme vous le voyez nous serons bien servi en fin de compte, excepté pour la Ressoreuse Spinner. Est-ce que le Dept. au cas où nous ne pourrions pas trouver le moteur propre, de nous donner une nouvelle machine complète avec le moteur AC et vendre la nôtre ailleurs?
De plus Fairbanks de Regina est prêt à acheter tous nos moteurs DC.
Je n'ai pas reçu le lingerie encore.
J'espere que pourrez expliquer le malentendu et me répondre au plus tôt possible.

Tout vôtre en NS et M.I.

(signé) V. de Varennes, O.M.I.

X P.S. On aurait pas besoin d'en envoyer d'autres de Montréal à part ces 3-ci.

Attention Mr. Phelan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C O P I E

Iestock, Sask.
le 26 février 1945.

Bien cher Père Plourde,

Merci pour votre télégramme reçu ce matin.

Voici la description de la ressoreuse que nous avons:

Type M 24,33, Serial 4435, Motor 2 HP 115 volts DC, Vertical Motor, Shalft 1 1/4", Pulley (edge Pulley) 5" dia.x 3 1/2" larg. le contenant pour le linge 26" de diamètre. Fonctionne très bien, a dû être acheté vers 1930. Manufacturé par Beaver Laundry Machinery Co. Ltd Toronto Ont. Si vous pouvez obtenir de cette compagnie de nous donner le moteur ad hoc avec les Starting Switches necessaires, ce serait bien. Mais, je crois qu'il est plus facile d'en acheter un neuf d'eux ou de la Canadian Laundry Co. Toronto et ensuite passer le nôtre à une autre école qui n'en a pas, qu'en pensez-vous?

Le Département recevra sous peu mes estimes pour le puits de l'étable $487.50 et pour les réparations à l'étable.

Toujours à vous en N.S. & M.I.

(Signé) V. de Varennes.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TRANSLATION

Lestock, Sask.
February 26, 1945.

Dear Father Plourde:

Here is the description of the extractor which we have. The clothes basket is 26 inches in diameter. It is in very good shape and must have been bought about 1930. Manufactured by the Beaver Laundry Machinery Co. Ltd. Toronto, Ontario. If you could obtain from this company the motor (ad hoc) with the necessary starting switches, it will be very well. I believe, that it is easier to buy the new machine from them, or the Canadian Laundry Co. Toronto and pass ours to another school, that is in need of one, what do you think about it?

The Department will receive shortly my estimates for the wells, for the stable ($487.50) and for the repairs to the stable.

Yours truly,

(Sgd) V. de Varennes.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TRANSLATION

Lestock, February 14, 1945.

Dear Father Plourde:

You must remember that Mr. Phelan had authorized me to look for motors for our school. I have found a few in Montreal and telephoned him immediately. At the same time, I wrote here to Rather Robideaux who had found some from the Fairbanks Morse who have sent us the following motors and have promised to send within one month the balance with the exception of the vertical 2 H.B. motor for the extractor. I do not know how this purchase will be accepted at Ottawa. The Reverend Father had misunderstood me.

Received from Fairbanks -Morse:

2	1/3 HP	1 phase 220 v.	1750 RPM
1	1/4 HP	"	"
1	3 HP	"	"
1	1 HP	"	"
7	Starting switches for Motors of 1 HP and over		
1	Pump Rotary forming the unit for the laundry return pump.		

To be received from Fairbanks - Regina:

~~1~~	~~1 1/2~~	~~HP~~	~~same~~
1	1	HP	same
1	2	HP	

To be received from Mr. Phelan:

Should read 2 → 1	1	1/2	HP
1	1		HP
1	2		HP

As you see we will be very well served with the exception of the extractor. Would the Department, in case we were unable to find the necessary ~~extractor~~ give us a new extractor complete with A.C. motor and we could sell ours somewhere else.

Moreover,, Fairbanks of Regina are ready to buy all our D.C. Motors.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 3, 1945.

AIR MAIL

Reverend Sir:

As intimated in my letter of the 2nd instant, in which you were instructed to cancel the order for one 1½ horse power motor which you had ordered from Fairbanks-Morse, Reverend Father Plourde had handed me your letter to him of February 14. It appears from this letter that you have secured the following:-

1. Received from Fairbanks-Morse:

2 - 1/3	H.P.	1 phase 220 V.	1750 RPM
1 - 1/4	H.P.	"	"
1 - 3	H.P.	"	"
1 - 1	H.P.	"	"
7	Starting Switches for motors of 1 H.P. and over		
1	Pump Rotary forming the unit for the laundry return pump.		

2. To be received from Fairbanks-Morse, Regina:

1 - 1	H.P.	1 phase 220 V.	1750 RPM.
1 - 2	H.P.	"	"

Please let me know at once the price quoted to you by the firm for each of the above motors.

It is also noted from your letter that Fairbanks-Morse have offered to buy all your D.C. motors. Please let me have a list of these motors and the horse power of each and also the amount which Fairbanks-Morse will allow for each of them. We are obliged to have

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal, Muscowequan Residential School,
Lestock, Sask.

p.t.o.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

all this information as soon as possible, in order that we may submit same to the Departmental Purchasing Agent.

Yours very truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 Ang.
G-11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
Feby 23, 1945.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
FEB 26 1945
REGINA, SASK.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Regina, Sask.

As you are aware the Muscowequan Indian Residential School is now getting power and light from the Sask, Power Commission and no longer need the wet battery cells for the Delco plant.

Jan 1939 →

The batteries at the Gordon Indian Residential Schhol are in bad shape and will have to be replaced very soon. As far as I can find out, they are six years old.

Would it be possible to have the batteries from the Muscowequan Schhol transferred to the Gordon's school?

Yours,

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-5

1 Ruckle
2 Scollo

OFFICE OF THE INDIAN AGENT SASKATCHEWAN INSPECTORATE

CANADA
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 3 1945 REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE #312-11 ARC.
312-11 ACE.

Attention Mr. Phelan.

Regina, February 28th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

Re: Electric Power Plant, Muscowequan Indian Residential School, your File No. 121-1-5.

Herewith is a letter received from Mr. Davis, Indian Agent, Touchwood Agency, requesting if it would be possible to transfer the batteries from the Muscowequan School to the Gordon's School. Mr. Davis states that the batteries at the Gordon School are in pretty bad shape and will have to be replaced at an early date.

I called the Muscowequan School and was informed that the batteries are in excellent condition but the two engines that operate the plant are old and will need repairs. I am given to understand that the motors at the Gordon School are in excellent condition and if Mr. Davis' suggestion is approved then their electric plant should be in good working order.

Your attention is drawn to Mr. Christianson's letter of October 3rd and your reply of October 11th, file No. 121-1-5. You may wish to give further consideration to Agent Simpson's request.

If the batteries are transferred to the Gordon Indian Residential School you will have two surplus Lester engines. One is a 27.5 amps. 5 h.p. which, according to report is in fair condition, and the other is a 55 amps. 10 h.p. which requires minor repairs. If the plant can be used as a unit in some other school it would not be wise to transfer the batteries to the Gordon School. However, the decision should be made at an early date as to what should be done with this plant as it is now not required at the Muscowequan School and will undoubtedly deteriorate if it is neglected. I am given to understand that one engine is being used to keep the batteries up. I should be pleased, therefore, if you would advise this office of your decision.

J. E. Morris

J. E. Morris,
Acting Inspector of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-S-5

OFFICE [redacted]
INDIAN [redacted]

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

MAR 8 1945
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
March 3, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to the recent hookup of the Muscowequan Indian Residential School with the Saskatchewan Power Line, some new wiring will have to be installed, and this together with labor etc changing the motors will cost in the neighbourhood of $300.00.

Some of this work has already been done, but I do not feel like going ahead with all the work until I receive authority for the expenditure.

Will you please wire reply so that I may have the work continued without interruption.

R.S.Davis,
Indian Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 8, 1945.

AIR MAIL

Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 3rd instant, with reference to additional work required to the electrical system at the Muscowequan Indian Residential School.

An expenditure of $300.00 is authorized and when preparing a voucher you should have it read: "Repairs and improvements to electrical system at Muscowequan Indian Residential School, as per statements and accounts attached".

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-5

Ottawa, March 8, 1945.

AIR MAIL

Mr. J. E. Morris, Acting Inspector of Indian Agencies,
R e g i n a, Sask.

I desire to refer to your letter of the 28th ultimo, with reference to the electric power plant surplus to requirements at the Muscowequan Indian Residential School.

Your letter was very fully discussed with Mr. Hoey, and for the reasons stated in my letter of October 11, 1944, to Mr. Christianson, we do not feel it advisable to transfer the whole plant to File Hills.

Approval is granted for the transfer of the batteries to the Gordon's Residential School.

With reference to the two surplus Lister engines, we are communicating with another residential school where a new engine has recently been requested. Possibly one or both of these engines will suit their requirements. In the meantime it is hoped that the engines will be carefully stored so that they will be available when we find a place to transfer them.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G-11 R.C.

Department of Mines &
Indian Affairs
MAR 8 1945
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
March 3, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith list of repairs required for the Muscowequan Indian Residential School which has been sent to my by the Rev. V. deVerrenes.

I understand the Rev. Father took this up with the Department on his recent visit East, and these were to be included in the 1945-46 estimates.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

(File 121-1-5)

Ottawa, March 9, 1945.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 10-691 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs to stable, Muscowequan School.

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
75	Bags Cement -		
	for repairs to Stable.		

P.O. 2298 Lumber Co. Release Lestock Sask. apr 9/45

Blue slip - mailed apr 13/45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 10, 1945.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 3rd instant, I have noted the repairs requested by the Principal of the Muscowequan Residential School.

At the present time our funds will only permit supplying the 75 bags of cement. We will note for later consideration the other requests.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Muscowpetung Res. 121-5-5

March 7 1945

Dear Mr. Ph. Phelan,

I had already forwarded the different accounts for the Motors received to Mr. Davis, Indian Agent, when I received your letter of the 2d & 3d instant, so shortly you will receive all the prices asked for the Motors.

Fairbanks from Regina, to whom I have phoned yesterday, are going to send me the price list for New DC Motors, which I will send to you immediatly; and, afterwards you may or we may make the prices wanted for them directly to one Firm (in Calgary I believe).

The Motor 1½-HP to be received from Regina, was cancelled together with 1-HP, upon my return from East Feb. the 13th.

We are short of three Fans & Spinner yet. Fairbanks tells me they will have some shorthly on hand.

One Fan for the Kelvinator Unit was trade-in by Marshall-Wells. One ¼ HP was lended to Cowesses Indian School for their Pump pending your approval for selling or granting. Gordon's School would like to buy one 1/6 HP.

On hand for Sale: 1-¼ HP. unit connected with Rotary Pump. 4-1HP., 3-2HP. (one of which Vertical for the Spinner) 1-3HP. , 1-1/6HP. 2 Fans 12" Blade.

Yours obediant servant,

Rev. V. de Varennes

Principal

MAR 9 1945 REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MOTORS ON HAND AT MUSCOWEQUAN SCHOOL: -

1	¼	H.P. Unit, connected with rotary pump
4	1	H.P. Motors
3	2	H.P. "
1	3	H.P. "
1	1/6	H.P. "
2	Fans	12" blade

In addition to the above, 1 - ¼ H.P. Motor was forwarded to the Cowessess Residential School for their pump.

The Gordon's Residential School has requested the one 1/6 H.P. motor mentioned above.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

...SO PAPINEAU

FACTURE INVOICE NO. 655

TEL. AMHERST 2141

GEORGES DAIGNEAULT
ELECTRICIEN LIMITÉE

REPARATIONS DE MOTEURS, DYNAMOS, SOUDURE ACETYLENE ET ELECTRIQUE, TRAVAUX ELECTRIQUES DE TOUS GENRES SUR AUTOMOBILES. ATELIER DE REPARATIONS.

Batteries Exide

REPAIRS OF MOTORS, DYNAMOS, ACETYLENE AND ELECTRIC WELDING, GENERAL ELECTRICAL WORK DONE ON AUTOMOBILES. MACHINE SHOP.

Exide Batteries

Montréal 34, Le 21 février 1945

Vendu à / Sold to M Rév. V. de Varennes, O.M.I. Principal,
Muscowequan Indian, Residential School,
Lestock, Sask.

TERMES: COMPTANT
TERMS: NET CASH

VOTRE ORDRE / YOUR ORDER NO. 854

Févr.	12	E-37853:- 1 moteur électrique Canadian General Electric, 1 H.P., 110/220 V., 60 cy., 1750 R.P.M., mod. 6F15.	64.90	
		1 base de moteur	8.85	
			73.75	
		Frais express	4.67	
				$78.42

Department of Mines & Resources.

Rev. V. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to.....GEORGES DAIGNEAULT.....

Address.....4350 PAPINEAU.....

.....MONTREAL.....

.....QUEBEC.....

DATE		SERVICE	AMOUNT	
		To New C.C.F Motor as per Purchase order854 For Muscowequans Indian Residential School		
		Lestock	64	90
		L base	8	85
		Express as per receipt attached	4	67

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

NO. 854
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

PURCHASE ORDER

HMV/CC

OTTAWA Feb.7,1945 FILE NO. 56251-15-16

121-5-5

TO Georges Dainguault Limited,
4550 Papineau St.,
Montreal,P.Q.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev.V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School,Lestock,Sask.

F.O.B. Montreal,P.Q. QUOTATION OF Feb.5/45

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Rev.V.de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	New C.C.E. Electric motor, 1 H.P., A.C. 110/220 volt, single phase, 60 cycle, 1750 R.P.M. -		$64.90
	Confirmation of teletype message of 7th inst.		
	Please prepay transportation charges and include receipted voucher for same with regular invoices.		
	Kindly supply base and pulley if available.		

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	622	1469

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

Immediately

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

980 ST. ANTOINE ST.
MONTREAL, QUE.
3

DATE OF INVOICE

DATE SHIPPED 2/8/45

FILE No. M 4915

ORDER No. #855

TERMS: NET 30 DAYS. prepaid SCOUNT.
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS.

Dept. of Mines & Resources,
Rev. V. De Varennes, O.M.I.
Principal Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	BM	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	DISCOUNT	TOTAL
1		only 2 H.P. C.G.E. Electric motor 110/ 220 volts single phase, 60 cycle, A.C. 1800 RPM Ser. # 361619	112.00 ea		net	112.20
		Plus prepaid charges as per attached. receipt				~~5.03~~
						~~117.23~~

S.T.I.

fob Mtl.

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND INVOICE NUMBER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

should have paid freight

Pay to.....Fairbanks Morse Co Ltd.....

Address.....980 St Antoine Street.....

.....MONTREAL QUEBEC.....

DATE	SERVICE	AMOUNT
	To Electric Motor for Muscowequans Indian Residential School as per statement attached	112.20 117.33
	14.3.45	
	Paid less Freight	
	Purchased by Rev Father Vde Varenne on Authority received while in Otta wa	
	Receipt not forwarded	
	76-09-415	
		1 47 33

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506 686

Req. 1876

.....Agent

Voucher No.....

Date Punnichy, Sask. March8/45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM No. I.A. 506A

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

121-5-5

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Canadian Fairbanks-Morse Co., Ltd.,

Address 980 St. Antoine St.,

Montreal, 3, Que.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1945 Mar. 31	To Freight Charges on Electric Motor shipped to Muscowequan Residential School, on Purchase Order No. 855, dated Feb. 6, 1945. as per copy of freight receipt attached ..	$ 5.03
		$5.03

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

Agent

VOUCHER No.....

DATE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 855
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

WMV/CMc[illegible]

OTTAWA Feb. 6/45

FILE NO. 56251-15-16
121-5-5

Canadian Fairbanks Morse Co., Ltd.,
Sparks Street, Ottawa.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

P TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Montreal, Que.

QUOTATION OF 5th inst. by Mr. Hebert, Montreal Office.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Sch

TITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	only, 2 H.P. Canadian General Electric, Single Phase, A.C. 60 cycle, 110-220 Volt, 1800 R.P.M., Electric Motor -		$112.20 Ne
		Sales Tax included	
	Please prepay transportation charges and forward receipted copy of shipping voucher with your invoice.		
	Confirming telephone order of 6th inst.		

Note DP

Blue slip mailed to Principal Feb. 9/45.

FEB 9 1945

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	622	1467.

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

DELIVERY REQUIRED BY
Immediately.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to **Alliance Electric Works Limited**

Address **Montreal, Que.**

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
Feby	15	To 2- 1½ H.P. Leland Electric Motors for		
		Muscowequan Indian Residential School	171	60
	17	Freight charges on above (prepaid bill	5	40
		(attached		
		Authority direct to Rev. V.deVerennes while in Ottawa.		
		Vote #76, Allot #12-415		
		TRIPLICATE FOR FILE voucher in duplicate attached for Accountant to sign		
		20-3-45		
		One hundred and seventy-seven dollars	177	00

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506

Req. 1876

.....
Agent

Voucher No. **694**

Date **March 9, 1945**

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

BELAIR 1127
NIGHTS FI. 0869

1079-1081 BEAVER HALL HILL

Alliance Electric Works Limited

AUTHORIZED SERVICE
DEPARTMENT
NORTHERN ONTARIO
& QUEBEC

REWIND
REPAIRS
RENTAL
RESALE

TO MOTORS
GENERATORS
TRANSFORMERS
and all kinds of
Electrical Equipment

ONE-YEAR
GUARANTEE

MONTREAL, P.Q.
February 15th, 1945.

Rev. V. de Varennes, O. M. I. Principal

Muscowequan Indian Residential School, Lestock Saskatchewan

Ship Via	Your Order	Our Order	Our Invoice	Terms
C.N.R. Feb. 9/45	856	7185	7510	1/30

To supply 2 - 1½ H.P. Leland Electric A.C.
Repulsion Induction Motors, 110-220
volt, 60 cycle, 1 phase, 1725 RPM
Serial #1188LTK1379 & #1188LTK253
@ 85.80 — 171 60

171 60

Material $171.60

Rev. V. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

BELAIR 1127
NIGHTS FI. 0869

1079-1081 BEAVER HALL HILL

Alliance Electric Works Limited

AUTHORIZED SERVICE
DEPARTMENT NORTHERN ONTARIO & QUEBEC

REWIND
REPAIRS
RENTAL
RESALE

TO MOTORS
GENERATORS
TRANSFORMERS
and all kinds of
Electrical Equipment

ONE-YEAR
GUARANTEE

MONTREAL, P.Q. February 17th, 1945.

Rev. V. De Varennes, O. M. I. Principal

Muscowegan Indian Residential School, Lestock, Sask

SHIP VIA	YOUR ORDER	OUR ORDER	OUR INVOICE	TERMS
		7301	5788	N/30

		Freight Charges on 2 crates containing:					
		2 - 1½ H.P. Leland Electric A.C. Repulsion Induction Motors, 110/220 volt, 60 cycle, 1 phase, 1725 RPM, with rails		5	40		
						5	40

Enc. 1

Rev. V. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 856
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

Oy NEV/CC

OTTAWA Feb. 7, 1945 FILE NO. 56251-15-16

121-5-5

TO Alliance Electric Works Ltd.
1099 Beaver Hall Hill,
Montreal.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Montreal QUOTATION OF 5th inst.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Rev.V. de Varennes, O.M.I.,Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
2	1½ H.P. New Leland A.C. Electric Repulsion Induction motors, 110/220 volt, 60 cycles, 1 phase, 1725 R.P.M - ea	85.80	$171.60
	Kindly supply base and pulley if available.		
	Confirmation of teletype message of 7th inst. Please prepay transportation charges and include receipted voucher for same with regular invoices.		

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	622	1469

TIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

Immediately

PURCHASING AGENT

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock Sask.
Dec 28/15.

Bill for missions as follows.

Putting flues for boiler $20.00

Thank-you
Steve Antal.

Correct
Rev. V. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

FORM No. I.A. 506A

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to **Steve Antal**

Address **Lestock, Sask.**

1945 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Feby	28	To wages putting in flues for boiler at		
		Muscowequan Indian Residential School	20	00
		Vote #76, Allot #09-615		
		Twenty dollars	**20**	**00**

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate attached
for Accountant to pass.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. **Telegram** dated **8/1/45**

R Beaman
Agent

VOUCHER No. **696**

DATE **March 9,1945**

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Vulcan Iron Works Limited

Address Winnipeg, Man.

1945 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Jan	30	To boiler tubes for Musqueequan Indian		
		Residential school as A/c attached,	68	04
		Prepaid freight bill also attached	3	29
		Vote #76, Allot #09-615		
		Seventy-one 33/100 dollars	71	33

DUPLICATE FOR FILE

J.A.W. attached

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. Telegram dated 8/1/45

FORM No. I.A. 506

Req. 1876

B Seamon.

Agent

Voucher No. 695

Date March 9, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE 57 121
PRIVATE EXCHANGE

VULCAN IRON WORKS LIMITED

SUTHERLAND AND MAPLE, WINNIPEG, CANADA

DATE JAN. 30/45

SOLD TO
DOMINION OF CANADA, DEPT. MINES & RESOURCES,
INDIAN AFFAIRS BRANCH,
OTTAWA, CANADA.

SHIPPED TO LESTOCK, SASK.

SALES TAX LICENSE

YOUR ORDER NO. REV. DE VARENNES OUR ORDER NO. 285 TERMS: NET CASH 30 DAYS INVOICE NO. 709

INTEREST CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

48	ONLY BOILER TUBES 2" DIA. X 48" LONG	192'0	31.90	61.25
1	SET OF C.I. CIRCULAR GRATES FOR 10 H.P. VERTICAL BOILER PATT. X 246	68	9.25	6.29 67.54
	TAX 8% ON 6.29			.50 68.04
	TAX 8% INC. ON 61.25 IS 4.59 FREIGHT PREPAID			3.29 71.33
	21/0			

Rev. V. de Varennes

FORM 12-1-44 — PAYABLE AT PAR, WINNIPEG, MAN. — 5059

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 2090
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Apr. 2/45 FILE NO. 15-2 S.

TO Vulcan Iron Works Ltd.,
Sutherland & Maple Sts.,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Purchased by Indian Affairs Branch for heating system, Muscowequan Indian Residential School.		
48	only boiler tubes 2" x 48"		
1	set grates for boiler Net		$71.33
	As per invoice dated Jan. 30/45		
	Voucher No. 695		

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	10	691	1705

DELIVERY REQUIRED BY ----------

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE OF INVOICE

DATE SHIPPED FEB 6-45 FILE NO. R 5949

MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL,
LESTOCK, SASK

ORDER NO. FEB 1-45

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
2	⅓ HP 110 220 VOLT 1750 RPM SINGLE PHASE MOTOR SER 10814 10813	16 75 EA	3	33 50
	PLUS 2% ED TAX			67
				34 17

Rev. V. de Varennes

CN FRT

◇ RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED. REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE OF INVOICE
FEB 17 45
DATE SHIPPED FEB 24

FILE NO.
R6477

ORDER NO.

MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL
LESTOCK, SASK.

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
	30 DAYS.			
	BAL. OF REG R 5949			
1	2 HP 110/220 V RPM SINGLE PHASE MOTOR	4		112 20
1	1 HP DITTO			64 90
				177 10
	2 HP SERIAL 354888			
	1 HP SERIAL 124405			
	PLUS 2% ED TAX			3 54
				180 64
	CN FREIGHT			

Rev. V. de Varennes

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DATE OF INVOICE

DATE SHIPPED FEB 9-45 FILE NO. R 6137

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK

ORDER NO. FEB 3-45

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE		GROSS EXTENSION	NET
1	¼ HP 110 V AC MOTOR SER 24838	14 30			14 30
3	200 RUBBER PLUGS	7 50	C		23
10	FT HEAVY CABLE SJ 18	33 33	M		33
					14 86
	PLUS 2% ED TAX				30
					15 16

(2)

CNX

Rev. V. de Varennes

◇ RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED. REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL
LESTOCK, SASK

DATE OF INVOICE FEB 12-45 R 5950 FILE NO.

DATE SHIPPED FEB 2-45

ORDER NO.

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	HP 110 220 1725 RPM SP MOTOR 30287			
	LESS PULLEY	64 90	EA	64 90
1	½" FOREMAN GEAR PUMP	18 90	EA 18 90	
			LESS 20%	15 12
1	LA 070 LR COUPLING			1 44
1	3 HP SINGLE 110 220 1725 RPM SP MOTOR			
	LESS 255314	144 10		144 10
7	CR 1062 STARTER SWITCHES	9 45	EA	66 15
4	HEATERS FOR 1 HP MOTOR)			
1	HEATERS FOR 3 HP DITTO }			
1	HEATERS FOR 1 HP MOTORS } INCLUDED			
1	HEATERS FOR 2 HP DITTO)			
1	BORING ADUT COUPLING TO ⅝" ON BOTH ENDS			75

Rev. V. de Varennes

ON FRT

232 45

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED. REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to.....FAIRBANKS MORSE CO. L'TD.

Address.....

.....WINNIPEG.

.....MAN

DATE		SERVICE		AMOUNT	
1945		To Motors and supplies for changing over			
		from D.C. to Ac. power at Muscowequan Residential School			
		as per statements attached .			
FEB.	8	Motor Etc Pully & switches	V1	292	46
	9	Motor Plugs Etc	2	15	16
	6	Motors	3	34	17
	12	Motors Etc	4	180	64
		Authority direct to the Rev Father Vde Varenne while			
		in Ottawa.			
		76-09-415			
			5-22-43	522	43

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental

Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 5[illegible]./687

Req. 1876

.....
Agent

VOUCHER NO.....

DATE Punnichy, Sask March 8/45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Ottawa, March 21 19 45.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 10-691 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
20	Gallons White paint for inside		
15	" Cream " " "		
10	" Lionoil		
3	" Turpentine		
3	3" paint brushes		
2	2½" " "		
10	Gallons Red Paint for Outside		

P.O. 2658 Rev. de Varennes
Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Sask.
Approved 6/4/45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 29, 1945.

Gentlemen:

The Department received your account dated February 8, 1945, File No. M 4915, Order No. 855, covering the cost of an electric motor shipped to the Principal of the Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

This account amounted to $117.23, including $5.03 for freight charges. While the account stated that the freight receipt was attached, I may say that this receipt was not with the account when we received it at this office. We have therefore issued a cheque for $112.20, and it would be appreciated if you would forward me another freight receipt in order that we may issue a further cheque for $5.03.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Canadian Fairbanks-Morse Co., Limited,
980 St. Antoine St.,
Montreal, Que.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 29, 1945.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

Re: Electrical Equipment for Muscowequan Indian Residential School.

I desire to refer you to your memorandum of February 26, (File 56,251-15-16). As you were previously advised, the Principal was able to secure several of the motors required, and I enclose an account amounting to $522.43, covering the cost of the motors purchased from the Fairbanks-Morse Company, Winnipeg, Manitoba. It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows:- 657-76-03-622.

I also enclose a voucher amounting to $71.33, in favour of the Vulcan Iron Works, Limited, covering the cost of boiler tubes. At the time the authority was given for the purchase of these tubes they were absolutely necessary, due to the cold weather. It would be appreciated if you would issue purchase order so that this account may be paid. The coding is as follows: 657-76-10-691.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 2091
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

[redacted]

OTTAWA Apr. 2/45 FILE NO. 56251-15-16

TO Canadian Fairbanks Morse Co. Ltd.,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received

QUANTITY	DESCRIPTION		UNIT	TOTAL
	The following motors purchased for connecting Muscowequan Indian Residential School machinery and electric lighting system with Provincial power line. 2% Provincial educational tax not applicable.			
(a)	Invoice 9/2/45 - R 8137			
	1 only 1/4 H.P. motor, plugs & cable	Net		$14.86
(b)	Invoice 6/2/45 - R 5949			
	2 only 1/3 H.P. motors	"		33.50
(c)	Invoice 17/2/45 - R 6477			
	1 only 2 H.P. motor			
	1 " 1 H.P. "	"		177.10
(d)	Invoice 12/2/45 - R 5950			
	1 only 1 H.P. motor, gear pump and coupling 1 only 3 H.P. motor 7 starter switches, etc.	"		292.46
				$517.92
	Voucher V./687 8/3/45.			

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	622	1707

DELIVERY REQUIRED BY ----------

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, April 6, 1945.

AIR MAIL

Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I am returning your voucher No. 755 for correction. Please have S. H. Brown issue one account for the labour. This covers the two items at the bottom of the third page of the account and amounts to $218.45.

By doing so the account for the material will be reduced to $356.49, and a separate voucher should be issued for this amount.

Your kind attention to this matter and the prompt return of the account will be appreciated. Both vouchers, of course, should be dated March 26, 1945.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, April 9, 1945.

Dear Sir:

In a letter dated February 28, 1945, Mr. J. E. Morris, who was then acting Inspector of Indian Agencies, Regina, Sask., advised this office that owing to the Muscowequan School securing electrical power from the Provincial Power service, there were two surplus Lister engines at the school.

One of these engines is stated to be 27.5 amps. 5 H.P., in fair condition, and the other, 55 amps., 10 H.P., requiring minor repairs.

It is our intention to ship these engines to the Cariboo Indian Residential School in British Columbia, but, before doing so, we would like to have them placed in good condition. Can you have the necessary repairs done in Regina or some other place close to the Muscowequan School. The Department would appreciate it if you would make inquiries and let us know where you can have the work done, the approximate cost and the probable length of time it would require to place these machines in good condition. As soon as we hear from you, further instructions will be given to you and at that time we will also inform you of the correct address to which these two engines should be shipped.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Mr. R. S. Davis,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Mar 26/45

M Dept Indian Affairs

Mascouxeguan School

In Acct. with S H Brown

Pennycity

TERMS					
		To Labor	107 hr	@ 175	18725
		do	24 hr	@ 130	3120
					21845

S H Brown

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to **S.H.Brown**

Address **Punnichy, Sask.**

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
March	26	To labor hooking up Muscowequan Indian		
		Residential School with Sask Power line	218	45
		Vote #76, Allot #09-622		

AUDITED FOR PAYMENT
MAR 23 1945
Treasury Office
I. A. BRANCH

20.4.45

		Two hundred and eighteen 45/100 dollars	218	45

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Department's Letter, File No. ..... dated .....

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

VOUCHER No. **780**

DATE **March 31 1945**

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6

E.R. 657-76-10-691 V 28-45

P.O.- 657-76-10-691 - 356-45

Received April 7/45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, April 18, 1945.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

Re: Electrical Equipment for Muscowequan Indian Residential School.

With reference to previous correspondence, regarding the installation of Hydro power at the above-mentioned school, I enclose account amounting to $356.49, covering the cost of miscellaneous supplies and inspection fees necessary to incur this expenditure in connection with this installation. It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows:- 657-76-10-691.

Encl.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 2616
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA April 24/45 FILE NO. 15-16

TO S.H.Brown,
Punnichy, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Electrical supplies for Muscowequan Indian Residential School - for connecting motors and electrical equipment to Hydro power line. As per invoice dated Mar. 12/45. Voucher No. 755		$356.49 25 4 53 99

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	622	1795

DELIVERY REQUIRED BY

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, April 18, 1945.

Memorandum:

DEPARTMENTIAL PURCHASING AGENT.

Re: Electrical Equipment for Muscowequan Indian Residential School.

With reference to previous correspondence, regarding the installation of Hydro power at the above-mentioned school, I enclose account amounting to $356.49, covering the cost of miscellaneous supplies and inspection fees necessary to incur this expenditure in connection with this installation. It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows:- 657-76-10-691.

Encl.

pp

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

[redacted]

Fyfe

ORIGINAL ON
75-121

QUARTERLY REPORT ENDING MARCH, 1945, ON TOUCHWOOD AGENCY

xx xx xx

D.

Muscowequan School.

This schools is very well run and has not the same trouble about shortage of staff. It has recently been hooked up with the Saskatchewan Power Line and a number of alterations have had to be made to bring this ~~xxxx~~ about, and while it has cost the Department a considerable amount of money, this will eventually be more than repaid by the service from the Power line.

xx xx xx

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock Sask. Apl 16th 1945

M Dept of Mines & Resources
Muscowequan Indian School

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD

7% charged on overdue accounts.

#2298

95	Bags Cement @	1 22	9150

Rev. V. de Varennes
O.M.I.

DUPLICATE FOR FILE
28 · 4 · 45
Voucher in duplicate detached
for Department to pay.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-5-5

NO. 2298
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA April 9/45 FILE NO. 57442-15-3 Sask.

121-1-5

TO Reliance Lumber Co.,
Lestock, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 29th ultimo

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 12 1945
REGISTERED

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
75	Bags Portland Cement per bag	$1.22	$91.50

Blue slip mailed apr 13/45

WMV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	10	691	89

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

DELIVERY REQUIRED BY

Three days after receipt of order.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 1, 1945.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

I desire to refer to your voucher No. 755, to which was attached an account in favour of S. H. Brown, Punnichy, Sask., for electrical goods supplied at the Muscowequan Residentian School. In reviewing the account we find two charges of $2.50 each on the same date, for inspection fees, of the same item. Under the circumstances, one of these charges has been deducted from the account, and it is being paid at an amount of $353.99

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 2, 1945.

Reverend Sir:

Purchase Order No. 2688 has been placed with the Sherwin-Williams Company of Canada, Ltd., Regina, Sask., for the following articles to be shipped to the Muscowequan Residential School:-

20	gallons	white paint for inside
15	"	cream " " "
10	"	Lionoil
3	"	paint thinner
3	only 3"	paint brushes, medium, Albatross,
2	" 2"	" " " "
10	gallons	red paint for outside.

Yours very truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Ottawa, March 21 19 45.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 10-691 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
20	Gallons White paint for inside		
15	" Cream " " "		
10	" Lionoil		
3	" Turpentine		
3	3" paint brushes		
2	2½" " "		
10	Gallons Red Paint for Outside		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Acting *Director*

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PLANT: 5TH AND ST. JOHN
PHONE 92943

CONCRETE PRODUCTS LIMITED

HIGHWAY AND RAILWAY CULVERTS, SEWER PIPE,
WATER PIPE, BLOCK AND TILE, ETC.

CONCRETE FOR PERMANENCE

REGINA, SASK., Feb. 21st 1945

Rev. V. de Varennes
Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Sask.

Dear Father Varennes,

In reply to your enquirey of Feb. 16th, we are pleased to quote you $7.75 (Seven Dollars and Seventy-Five Cents) per lin ft for 48" inside diameter reinforced concrete pipe. This price is F.O.B. Lestock, Taxes extra.

We do not carry this size in stock, but could make it to order in approximatly three weeks.

Yours very truly

CONCRETE PRODUCTS LIMITED

J.J. Street

50' x 7.75 = 387.50
work 100.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Museum Res #5 121-5-5

Lestock, Sask.
Le 16 Mars 1945

Bien cher Pere,

En reponse a la votre du 13 courant, je vous donne les renseignements demandes:

Ci-inclus lettre estimee de la Concrete Products Co., requis environ 50' de long (ou 50' de profond) Le creusage sera fait par M. Oscar Nordin pour $100.00.

Aussi inclus lettre de la Reliance Lumber Co. au sujet du reparage de l'etable. L'ouvrage fait par Julien Bremeau $100.00.

Les souliers en Canvas sont de bonne qualite, semelle en cuir la plupart, plusieurs en caoutchouc, toe cap en cuir de meme que les renforts. Sept pour cent hors de service 20% a peu pres requierent un peu de reparage. 15% sont de grands numeros 9, 10, 11.

Les claques C.W.A.C. sont de bonnes valeures, pas usees.

Nous nous servirons du costume des CWAC pour nos Cadettes avec de petites ameliorations. Tout le linge de celles-ci est de bonne qualite.

N'oubliez pas svp les chaussons de laine.

Votre tout reconnaissant en N.S. & M.I.

Recu mon cheque ?

V. de Varennes
O.M.I.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 24 1945
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Ottawa, May 9, 19 45.

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs at Muscowequan Residential School

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
75	sacks Cement		
400 ft.	2 x 6 #1 Com.		
500 "	1 x 8 Sp. Shiplap		
500 "	1 x 6 #1 Fin. Sdg. Dp.		
3	Rolls Tar Paper		
1	Car Shavings (500 Bls.)		

P.O. 3177 May 19/45 Reliance Lbr. Co. Lestock Sask. Blue slip mailed June 20/45

P.O. 3747 - June 13/45 Bird Construction Co. Regina Sask.

Note:-

Without being requested to do so, the Principal obtained a quotation from the Reliance Lumber Company, Limited, and I enclose this for your information.

Cancel new ordering as rep. will be necessary

Blue slip mailed June 20/45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to S.H.Brown

Address Punnichy, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
March	26	To Repairs and improvements to electrical system at Muscowequan Indian Residential school		
		Vote #76, Allot #09-622	356	49
			~~574~~	~~94~~
		Five hundred & Seventy-four 94/100 dollars	356	49
			~~574~~	~~94~~

AUDITED FOR PAYMENT APR 27 1945 Treasury Office I. A. BRANCH

DUPLICATE FOR FILE

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 dated March 8, 1945

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

R Secco
Agent

Voucher No. 755

Date March 31, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Mar 12/45

M. Dept of Indian Affairs

% Moosomin and Indian School

In Acct. with S. H. Brown

Lemsby Sk

TERMS						
Jan	13	1148	135' #14 Cable 10-2" Conduit			1748
			1-2" F Fitting 1140 1-2" 3 hole Porc. Cover			514
			1-2" LB 260 1-2" BM 35 Cover			292
			9-2" Lock Nuts 5-2" Bushings 20			160
			1-1½ 90° Elbows 175 2-1½ Couplings 80			205
			75'-2/0 Cable 1500 2-2"x6" Nipples 120			1920
			1-2" C Fitting 2413 1-100 amp Switch 1150			1393
			2-100 amp Fuses 110 1-16x18 L-Box 535			715
			25' #8 Wire 100 20 Sacks Lime 260			360
			2-2" Straps 40 20'-½" Conduit 300			310
			2 #2 Send. Clamps 130 1-#3 Send Clamp 90			220
			1-4 hole Porc. Cover 74			74
Jan	20		20'-1½" Conduit 840 1-1½" F Fitting 270			1110
			1-1½" 3 hole Porc. Cover 40 1-1½" H Fitting 175			155
			1-1½" 3 hole Porc. Cover 40 70-#4 Cable 570			635
			12-⅜" #14 Toggle Bolts 350 2 Send Rods 40			520
			Labour 33 hrs @ 1.75 2 men			5775
			Inspection Fees Farm 5th Block			250
			Rec. T. de T.			16356

STATEMENT

Mar 26/45

M. Dept of Indian Affairs

% Moosomin and Indian School

In Acct. with S. H. Brown

TERMS Lemsby Sask

		Forward			16356
		1-1¼" LB 113 & Cover 20 1-1¼" Cable 189 Cap.			313
		10'-1¼" Conduit 370 4-1¼" Pipe Straps 25			385
		50-Lamp Fixtures 200 127' #14 Cable 1980			1280
		1-4"x¾ Nipples 160 2-¾ Lock Nuts 28			24
		1-¾ Bushing 05 2-3 hole Porc. Cover 20			25
		20-#2 Main Connectors 200 48" #1 Main 384 Conn.			584
		1-#3 Grd Clamp 90 & #2 Grd. Clamp 390			480
		20-4" Toggle Bolts 200 35 Conduit Straps 53 & Screws			253
		1 duplex Lug 25 1 Lug Plate 15			40
		1 Sw Box 30 7 Loom Connectors 70			100
		1 Weatherproof Socket 65 7-¾ Lock Nuts 28			93
		7-¾ Bushings 35 15-½" Lock Nuts 25			60
		15-½" Bushings 30 15'-½" Thin Conduit 240 Coupl.			270
		4-¾ LB 150 4-¾ BM Covers 32			212
		1-1½" T 55 8-½" LB 320 9-½ BM Covers 54			429
		40'-¾" Conduit 720 100-½" Conduit 1590			2220
		1-6"x6"x2" Panel 170 110' BX Lead Cable 1650			1770
		Rec. T. de T.			24894

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Mar 26/45

M Dept of Indian Affairs

% Marieval Indian School

In Acct. with S H Brown

Fort Qu'Appelle Sk.

TERMS

		Forward			248	94
		15'-3/8 Hng Conduit 135	35-½" Flex Cond. 5.25		6	60
		8-3K, ch Slater Rack 30.00			30	00
		77 lbs #6 Weatherproof wire #26 35			26	35
		1 Oct Box & Cover 25 10	4-¾ 6½ Reducers 69			95
		15 Plug fuses 90	1 lb. Solder 60	1 lb. Rubber Tape 55	1	85
		2 lbs Friction Tape 500	#12 wire 550		9	20
		250 #10 wire 6.15	50 #14 wire 65		7	40
		185' #8 wire 7.40	1-1½" F fitting 270		10	10
		1-1½" A fitting 115	2-1½" 3 hole Pipe Covers 80		1	95
			"		343	24
		Inspection Fee dam"	5 7542		2	50
		do do do	#16587			
		(motors)			10	65
					356	49
		Labour				
		~~107 hrs @ 1.75~~	S H Brown		~~187~~	~~25~~
		24 hrs @ 1.30	Per		~~31~~	~~20~~
					574	94

STATEMENT

M .....

In Acct. with .....

TERMS

Statement includes changing and installing A.C. Entrance conduit and outside and locating trouble on lighting circuit also

Inspection Fees

S H Brown

Statement to #63.56

Rev. T. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

M.....

In Acct. with.....

TERMS

	Statement from	163	56	6	356	49
	AC Extension from Power					
	House to Distribution outside,					
	Removing lead to Laundry,					
	Underground lead to Bakery					
	and Refrigerator, and					
	installation of motor etc					
	and Installation Fees					
	Sth Brown					
	Rev. V. de Varennes					

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

May 12/45

M Dept of Indian Affairs

% Moosomin and Indian Sask

In Acct. with S. H. Brown

Lumsden Sk.

TERMS

Jan	13	135' #11 Cable 10'-2" Conduit	1748	Cap		1748
		1-2" F Fitting 1-2" 3 Hole Pole Cover	2.40	3.01		5 14
		1-2" LB 1-2" BM Covers	2.67	3.25		2 92
		9-2" Lock Nuts 5-2" Bushings	1.75	.20		1 60
		1-1½ Gooseneck Hood 2-1½ Couplings	1.25	.80		2 05
		95'-2½ Cable 2-2"x6" Lumber	11.00	1.33 1/3		14 20
		1-2" C Fitting 1-100 amp Switch	2.13			13 93
		2-100 amp Fuses 1-1½x18 Bolt	1.10	.55		7 15
		25' #8 Wire 20 Solder Lugs	1.00	2.60		3 60
		2-2" Straps 20'-½ Conduit	1.10	3.00		38 10
		2 #2 Bend Clamps 1-#3 Bend Clamp	1.30			2 20
		1-11 Hole Pole Cover	.74			74
Jan	20	20'-1½" Conduit 1-1½ F Fitting	3.40	2.70		11 10
		1-1½" 3 Hole Pole Cover 1-1½" H Fitting	.40	.15		1 55
		1-1½" 3 Hole Pole Cover 70' #11 Cable	.40	.57		6 35
		12-⅜" New Eagle Bolts 2 Lead Rods	1.10	.47		5 20
		Labour 33 hrs @ 1.75 2 men				57 75
		Inspection Fees from 5th/15th				2 50
		Rec. T. de T.				163 56

STATEMENT

May 26/45

M Dept of Indian Affairs

% Moosomin and Indian Sask

In Acct. with S. H. Brown

Lumsden Sask.

TERMS

		Forward	1.80		163 56
		1-1¼" LB 1-1¼" Cable Cap	1.20	.90	3 13
		10-1¼" Conduit 4-1¼ Cpl Straps	3.70	.65	3 85
		50-Lamp Lugs 127 #4 Cable	2.00	1.60	12 80
		1-4"x¾ Nipples 2-¾ LB's	.61	.28	24
		1-¾ Bushing 2-3 Hole Pole Covers	.05	.20	25
		20' 2 Wire Connecting #4 Wire	2.00	3.84	5 84
		1-#3 Lead Clamp 1-#2 Lead Clamps	.40	3.70	4 80
		20-4" Toggle Bolts 25 Conduit Straps	2.00	.53	2 53
		1 Duplex Plug 1 Plug Plate	.35	.15	40
		1 Bus Bar 7 Lamp Connectors	.70		1 00
		1 Weatherproof Socket ¾ Nipple	.05	.28	93
		7-¾ Bushings 15-½" Lock Nuts	.35	.25	60
		15-½" Bushings 15'-½" Threaded Conduit	.50	2.40	2 70
		4-¾ LB 4-¾ BM Covers	.80	.32	21 2
		1-½" T 8-½" LB 9-½ BM Covers	.55	3.20	.59 4 29
		40'-¾" Conduit 100-½" Conduit	.70	1.50	22 20
		1-6"x6"x3" Panel 110' BX Lead Cable	1.70	16.50	17 70
		Rec. T. de T.			249 94

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

March 21-1945

M Dept of Indian Affairs

% Mr Cunningham Indian School

In Acct. with S. M. Brown

Parry Sd.

TERMS

		Forward			348	94
		15 - 1/2 Hdw Condrt 135	4 1/2 M. Cond		6	60
		2 - 3/4 Hdw Waterback			30	00
		7 lbs 1/4 Hdw Brazing Wire			2	35
		10 Hdl Bib Cocks 4 - 1/2 Ps Cocks				95
		15 Plug Fuse 1 lb Solder 1 lb Rosin Flux			1	85
		2 lbs Shellac Var 500	Wire			90
		250 ft #10 Hdw Wire 50 ft #12 Wire			7	40
		185 ft #8 Hdw Wire 1 - 1 1/2" - 3 Ty			10	10
		1 - 1 1/2" Ø Ty 2 - 1 1/2" 3 Hdl Bibs Cocks			1	95
					343	34
		Inspection & vacuum 5 Pumps			2	50
		do do do " 658?				
		(motors)			10	15
		Labour			356	49
		~~10 Hrs @ 1.75~~			~~17~~	~~75~~
		~~24 Hrs @ 1.00~~			~~31~~	~~20~~
					~~374~~	~~94~~

STATEMENT

M

In Acct. with

TERMS

Statement enclosed

charging and installing

AC Entrance switch and

controller and locating

trouble on lighting

on school also

Inspection & Test

S. M. Brown

Statement Rendered $63.56

Rev. V. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

M .....

In Acct. with .....

TERMS

		Rations for 112	56	306	49
		at Estevan from June			
		1st to August 31st inclusive,			
		Issuing Coal & Lamps			
		Underground Coal & Cooking			
		and Refrigerator, and			
		maintaining motorcycle			
		and Inspection Fees			
		St Barnes			
		Rev V. de Varennes			

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 17, 1945.

Dear Father de Varennes:

Father Plourde handed me a requisition he had received from you and included in the items is a request for one car of shavings. We submitted this request to the Purchasing Branch and the matter has been referred back to me for further information. Please let me know for what purpose you intend to use the shavings, also the name of any firm from whom they can be secured and their approximate cost. Do you consider that there would be any fire hazard involved in using them? As Father Plourde is leaving town today for medical treatment, you should reply directly to this office.

Yours sincerely,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUMFORD, MEDLAND, LIMITED.

AGENCIES
MONTREAL
TORONTO
FORT WILLIAM
REGINA
SASKATOON
CALGARY
EDMONTON
VANCOUVER

576 WALL STREET
WINNIPEG, MAN.

CABLE ADDRESS
"MANDEM"

TELEPHONES 37 180
37 187
37 188
37 189

April 30, 1945.

Mr. R. S. Davis,
Indian Agent,
Punnichy, Sask

Reference 308/8

Dear Sir:

With reference to your letter of April 21st, regarding Lister Engines at the Gordon Anglican School.

We believe from the tone of your letter that you are contemplating shipping these units in for servicing, and we might state that we do this class of work and would be very glad to take care of same for you. However, although our stock of parts is fairly good, there may be some parts in the overhaul of these plants which we do not have in stock and may cause considerable delay in the overhauling of same until we can have them possibly made locally. This condition may not arise, but we thought it advisable to point it out at this time.

Re cylinder referred to. We would suggest installing a new cylinder and piston rather than reboring as to rebore it would necessitate an oversize piston which we would be unable to supply from stock.

We regret that we are unable to give you any approximate cost for doing this work, but we will be pleased to give you any further details you might require.

Cont'd.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

We trust this covers the information asked for, and that we may look forward to receiving your business, we are,

Yours very truly,

MUMFORD, MEDLAND, LIMITED

W J Montgomery per
A.H.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Indian Affairs and Northern Development
MAY 7 1945
REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE G-11 RC.

PUNNICHY, Sask,
May 5, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your letter 121-5-5 dated April 9, 1945, regarding the lister engines at Muscowequan Indian Residential School, I have made enquiries in this district and also in Regina about getting these repaired but none of the firms could do the work.

I was referred to Mumford,Medland Ltd, Winnipeg and wrote this firm and have now received a reply in which they state they can do the work.

I am enclosing the letter received from this firm and would be glad to receive your instructions regarding having the engines shipped for the necessary repairs.

I might say that Punnichy is on the main line of the C.N.R. on direct route to Winnipeg and there would be no difficulty in shipping the engines down.

Please return letter from Mumford,Medland Ltd for the files of this office.

air mail
letter
Mumford

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 18, 1945.

AIR MAIL

Major D. M. MacKay, Indian Commissioner for B.C.,
Box 70, Vancouver, B.C.

At the Muscowequan Residential School, near Lestock, Sask., we have two surplus Lister engines. One is 27.5 amps., 5 H.P. and the other 55 amps. 10 H.P. The former is stated to be in fair condition and the latter only requiring minor repairs. They are surplus to requirements at this school, as they have recently secured Hydro power.

We have had considerable correspondence with the Cariboo Residential School regarding their requirements and we are considering transferring these two engines to that school, free of charge as far as the school is concerned.

As shipment of these machines would have to be made via Vancouver, it occurred to me that possibly we could have them overhauled in Vancouver rather than sending them back to Winnipeg, where we can have them done by Mumford Medland.

I would appreciate it if you would let me know as soon as possible if there is a firm in Vancouver who would overhaul these engines before sending them to Cariboo.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-8-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #312-11 ARC.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
REGISTERED

AIR MAIL

Regina, May 17th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

We just had a telephone call from Mr. Davis, the Indian Agent, from the Muscowequan Indian Residential School. The boiler at the school started leaking through faulty flues and, being an emergency case, it was decided to have the boiler sent in to Regina for repairs. However, it is the understanding that all of the flues in this boiler will have to be changed. We have the flues, 48 in number, and these will be sent in together with the boiler, but we would like to have authority from you for changing all of them as it will cost $1.25 a piece for taking them out and putting the new ones in, plus the freighting of the boiler from the school to Regina and back.

The total cost for repairing the boiler will, therefore, come to $60.00 plus the freight, but we are not prepared to state the cost of the freighting. This boiler was repaired last fall but not completely, and it seems that it will be necessary to change all the flues.

May I have your authority immediately as the boiler will be brought in on May 18th and we are trying to arrange with the Northwestern Iron Works to repair it immediately.

John Ranchman

J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

AIR MAIL

Ottawa, May 19, 1945.

Mr. J.P.B. Ostrander, Inspector of Indian Agencies,
414 Federal Building, Regina, Sask.

With reference to your letter of the 17th instant, the Department approves an expenditure of $60.00, plus freight, for repairing the boiler at the Muscowequan Indian Residential School.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Lestock, Sask.
Le May 22 1945

Dear Mr. P. Phelan,

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 25 1945
REGISTERED

121-5-5

Re use of Shavings.

We wanted to use shavings for the Barn, Stable and Pig Pen which are very cold and damp, and by that fact cause a bad ventilation on account of the frost sticking on the walls.

We have experienced that empty walls are worst for fire hazard, because there is more draught.

The Regina Sash & Door, Regina Sask.
The Bird Construction Co. Regina, Sask. are selling shavings. We had quotations from the Reliance Lumber Co. Lestock Sask. at $0.50 a bundle. We expect to need about 400 bundles.

Yours sincerely,

Rev. V. de Varennes

Principal

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 28, 1945.

Memorandum:

DEPARIMENTAL PURCHASING AGENI.

I desire to refer to our requisition of May 9, which included one car of shavings to be used at the Muscowequan Indian Residential School. Acting on the request of your office, I wrote to the Principal to ascertain for what purpose it was intended to use the shavings.

In a letter dated May 22, he writes as follows:-

"We wanted to use shavings for the barn, stable and pig pen, which are very cold and damp, and by that fact cause a bad ventilation on account of the frost sticking on the walls.

"We have experienced that empty walls are worst for fire hazard, because there is more draught."

The Principal adds that the Regina Sash and Door Company, Regina, and the Bird Construction Co., Regina, sell shavings. The Principal received a quotation from the Reliance Lumber Company, Lestock, Sask., to supply shavings at 50¢ a bundle.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

B. C. EQUIPMENT COMPANY, LTD.

B.C.Equipment Building, 551 Howe Street,
VANCOUVER, B.C.

May 23 1945

Our File G-D-2
Your File 215-16-674.

Indian Commissioner for B.C.,
Department of Mines & Resources,
P.O. Box 70,
Vancouver, B.C.

Dear Sir:

COPY

We thank you for your favour of the 22nd on the subject of two Lister Lighting Plants which you would like us to overhaul.

We would be very glad to carry out this work. We have the facilities for operating these units under load on our test bed and it might be of interest to you to see these units in operation before we make delivery.

The shipment should be addressed to the B.C. Equipment Company Ltd., Granville Island Shops.

Assuring you of our best attention,

Yours very truly,

B. C. EQUIPMENT COMPANY LTD.

Per "W.J.Roach"

WJROACH:J

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INDIAN COMMISSIONER
BRITISH COLUMBIA

IN YOUR REPLY REFER TO
NO 215-16-689.
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 28 1945
REGISTERED

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

AIRMAIL

P.O. BOX 70
VANCOUVER, B.C. 24th May, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines and Resources,
Ottawa.

Your File 121-5-5

With reference to Mr. Phelan's letter of May 18th, regarding the proposed transfer of two surplus Lister engines to the Cariboo Indian Residential School, I enclose herewith copy of a letter dated May 23rd from the B. C. Equipment Co. Ltd., from which it will be noted that they are in a position to carry out the necessary repairs to these engines.

Shipment should be made as directed by the Company, and it would be appreciated if you would advise when the engines have gone forward as it is considered advisable to obtain a tender from the Company prior to their carrying out any repairs.

D. M. MacKay.
Indian Commissioner for B.C.

-HN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 29, 1945.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

I desire to refer to your letter of the 5th instant, regarding the Lister engines, surplus to requirements at the Muscowequan Indian Residential School. From previous correspondence, we understand that there is one engine - 27.5 amps., 5 H.P., and the other - 55 amps., 10 H.P. It has been reported to us previously that the former is in fair condition and the latter requires only minor repairs.

On receipt of your letter of May 5, we wrote to the Indian Commissioner in British Columbia, because we thought there might be some saving effected in having the engines repaired in Vancouver, as they will have to go via Vancouver to reach the school to which we intend to supply them.

You should arrange to have the engines crated and shipped as follows:-

B. C. Equipment Company, Limited,
Granville Island Shops,
Vancouver, B. C.

When you make the shipment you should advise Major D. M. MacKay, Indian Commissioner for B.C., Box 70, Vancouver, B.C., so that he will be able to contact the company upon the arrival of the engines in Vancouver. The freight charges on these engines should be prepaid, and if you require funds for this purpose you should apply for an accountable advance, stating the amount required.

Philip Phelan,
Chief, Training Division

COPY SENT TO MAJOR MacKAY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

185-G-6-45

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG,

OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

X APR 26/45
YOUR ORDER

OUR ORDER 60365

YOUR REQUISITION 2688 REQ 57709

DATE MAY 2/45

ENTERED MAY 3/45

VIA

SHIP C N R PREPAID TO AT ONCE
REV V DE VARENNES OMI
PRINCIPAL, MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA CANADA

SHIPPED FROM WPG TERMS 1% 30 DAYS

41/T

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
4	5 GI	SEMI LUSTRE WHITE		3 45		69 00
3	5 GI	SEMI LUSTRE CREAM		3 45		51 75
2	5 GI	SPARTITE		2 85		28 50
2	5 GI	S W P ~~XXX~~ 497		3 45		34 50
						183 75

TRIPLICATE FOR FILE
6-6-45
Voucher in duplicate attached
for Accountant to sew.

Rev. V. de Varennes

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

185-G-6-43

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG,
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

YOUR ORDER: X APR 26/45
OUR ORDER: 60366
YOUR REQUISITION: 2688 REQ 57709
DATE: MAY 23/45
ENTERED: MAY 3/45

VIA: C N R PREPAID TO
SHIP: AT ONCE

REV V DE VERENNSE OMI
PRINCIPAL, MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

SOLD TO
DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA CANADA

SHIPPED FROM: WPG
TERMS: NET 30 DAYS
41/T

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
3	1 GI	VARSOL MINERAL SPIRITS	3 CANS	50 30		1 50 90
1/4	GR	35 X 3 ALBATROSS		4690		11 73
1/6	GR	35 X 2 ALBATROSS		16 25		2 71
						16 84

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay
5. 6. 45

Rev. V. de Verennes

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

JUN 11 1945

REGISTERED

PLEASE QUOTE
FILE G 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
June 8, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your letter 121-5-5 dated May 29, 1945 regarding the Lister engines surplus to requirements at the Muscowequan Indian Residential School, the school is still using one engine to run the spinner in connection with the laundry.

The Reverend Principapl advised me that he took the matter up with you direct to get a new engine for the spinner, or a new spinner. Could this be hurried up, for as soon as I ship the engine, the Principal will be tied up at the school.

I am having one engine crated this coming Monday and will have the other crated as soon as I hear from you.

The water tanks in these engines are old and I would recommend that new tanks be bought at the coast for them as the freight on these would be more than they are worth.

Please advise me regarding this.

I have a book or transportaion warrants for freight and if satisfactory the freight on the engines could be paid by these warrants.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, June 12, 1945.

AIR MAIL

Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

I have your letter of the 8th instant, regarding the machinery at the Muscowequan Indian Residential School.

In using the word "Spinner" I presume you refer to the extractor.

A letter dated February 26, 1945, signed by the Principal, stated that the extractor was in good shape, and consequently the Department does not see why we should replace it. We are also at a loss to understand why it is necessary to use one of the Lister engines simply to operate the extractor, when there is electricity in the building. If a special motor is necessary and can only be obtained from the Beaver Laundry Machinery Company, please let me have the serial number of the present extractor and a complete description of the motor and switches required, and we will endeavour to obtain same from the company.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

May 26/45

M. Dept of Indian Affairs
c/o Masequoignan Ind. School
Keeseekoose Sk.

In Acct. with S. H. Brown
Pennanent Sk.

TERMS			
Jan 13	To Farm "J" #7514		2 50

The amount of $2.50 was deducted from the cheque for payment of material & labour on the above school (re the changing over from D.C. to A.C.)

This Farm "J" was issued at the time to cover only the service entrance, so the school could be hooked up with the power line.

The Farm "J" #7587 of March was issued to cover only the installation of the motors, installed, the service to the Farm Instructors and additional lighting installed S. H. Brown

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to S.H.Brown

Address Punnichy, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
May	26	To due for Form "J" 75142	2	50
		Vote #76, Allot #09-622.		
		The amount of $2.50 inspection fees was deducted		
		in error from Voucher 755 of March 31, 1945.		
		There were two inspections on the same A/c		
		as shown on A/c attached		
		DUPLICATE FOR FILE 11-6-45 Voucher in duplicate detached for Accountant to pay[illegible]		
		Two 50/100 dollars	2	50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

VOUCHER NO. 127

.....
Agent

DATE June 7, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 5771

INVOICE

DUPLICATE

NORTH WESTERN IRON WORKS LTD.

REGINA, SASK.

Name Dept. of Indian Affairs. Date, May 22nd, 19 45

Add. Regina, Sask. Order No. Date Wanted

No.	INSTRUCTIONS	AMOUNT
	Install 48 Tubes in upright boiler	$60.00
	Tubes supplied by Dept.	
	Lestock, Sask.	

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
MAY 31 1945
REGINA, SASK.

Rec'd de Forrennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to North Western Iron Works Ltd.,

Address Regina, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
May	22	To install 48 tubes in upright boiler	60	00
		For Muscowequan Indian Residential School		

EXD.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate to be sent to Accountant

		Sixty dollars	60	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 dated May 19, 1945

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

.....
Agent

VOUCHER NO. 141

DATE June 9, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 28, 1945.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

I desire to refer to our requisition of May 9, which included one car of shavings to be used at the Muscowequan Indian Residential School. Acting on the request of your office, I wrote to the Principal to ascertain for what purpose it was intended to use the shavings.

In a letter dated May 22, he writes as follows:-

"We wanted to use shavings for the barn, stable and pig pen, which are very cold and damp, and by that fact cause a bad ventilation on account of the frost sticking on the walls.

"We have experienced that empty walls are worst for fire hazard, because there is more draught."

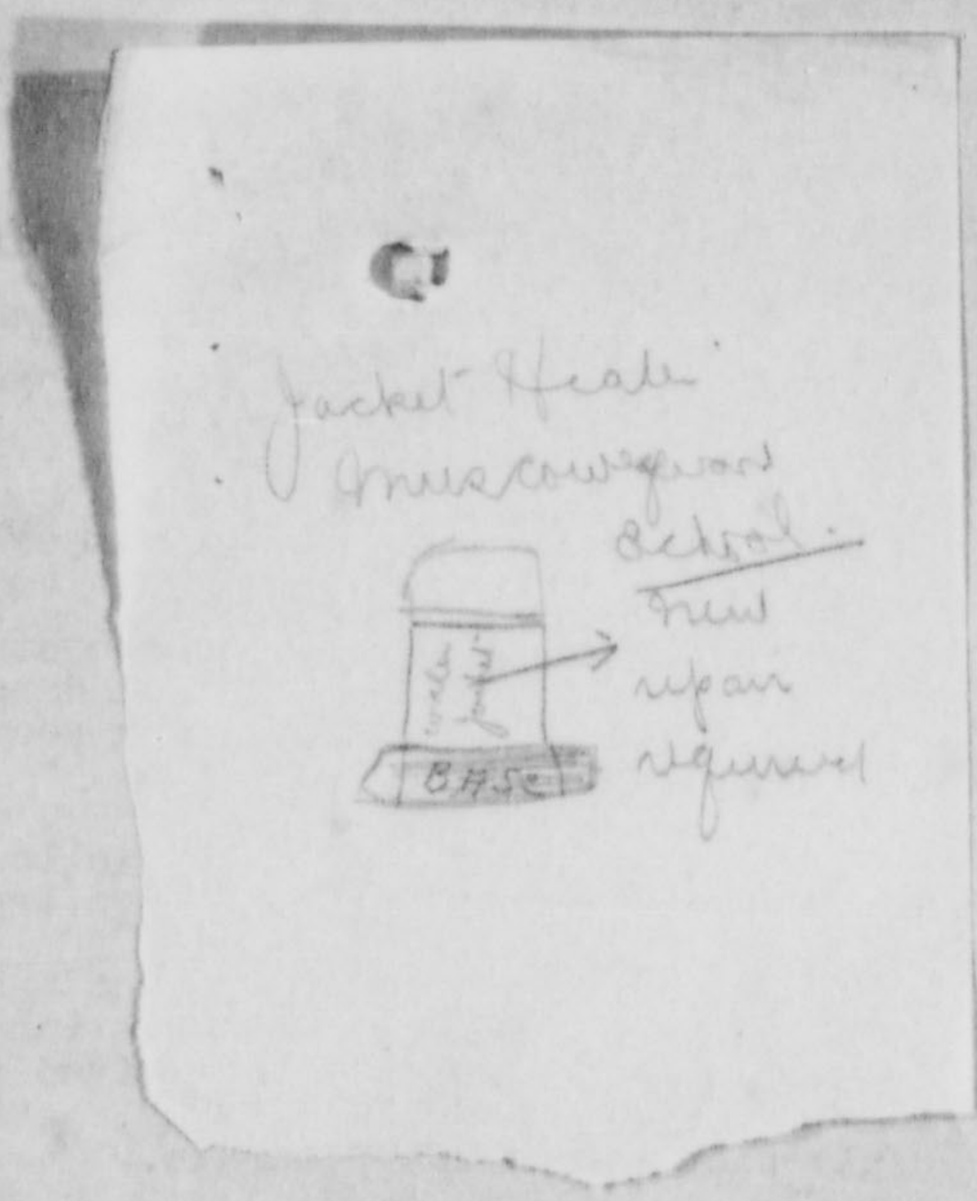
The Principal adds that the Regina Sash and Door Company, Regina, and the Bird Construction Co., Regina, sell shavings. The Principal received a quotation from the Reliance Lumber Company, Lestock, Sask., to supply shavings at 50¢ a bundle.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

COPY Original on 108-2-5

Ottawa, June 19, 1945.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

The Department is in receipt of a letter from Indian Agent Kerley, Crooked Lake Agency, in which he states that he has been informed there are two 1 horse power surplus motors at the Muscowequan School. These could be used to advantage at the Cowessess Residential School.

Please consult the Principal, and, if the motors mentioned are not required at the Muscowequan School, it will be in order for you to transfer them immediately to the Cowessess School. You should let me know what action you take in this matter.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask.,
June 18, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 20 1945
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your letter #121-5-5 dated June 12 last I understood from the Principal of Muscowequan School that he had taken this matter up with you direct, but as you are aware, the school has recently hooked up with the Power line and parts are required to connect the washing machine with this.

The Lister engine is working the washing machine on D.C. and until the parts to change to A.C. are obtained the school will need to use the Lister engine. However, as the school closes on June 20, I intend to have the motor shipped at once.

The Principal of the school always refers to this particuliar piece of machinery as the "Spinner", This is the machine which dries the cloths after they come through the washing machine,

I understand the "Spinner" is Type 24.33, serial 4435, made by the Beaver Laundry Machinery Company and a Square "D", 115 volts, class 7107 2 H.P. D.C.

This has to be replaced by the following:

No 180126 Type N.A. Ampre 17.2 Motor Compound winding

Vertical motor 1750 revolutions by the Louis Allis Co. Milwaukee, U.S.A.

I do not know just what is required to make the changeover but possibly the Electrical Company could send any necessary parts required for this.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The school is also in need of a part for the Jacket heater made by the Taylor Forbes Co. Ltd of Guelph, Ont.

No 22 B - 11393 - 43003

A rough sketch of the part required is enclosed.

A set of grates are also required.

R.S.Davis,
Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, June 26th, 1945.

Dear Sir:

Following our recent conversation, I wish to submit a quotation from a letter received from the Indian Agent at Punnichy, for your consideration:

"I understand the "Spinner" is Type 24.33, serial 4435, made by the Beaver Laundry Machinery Company and a Square "D", 115 volts, Class 7107, 2 H.P. D.C.

This has to be replaced by the following:

No. 180126 Type N.A. Ampere 17.2 Motor
Compound Winding.

Vertical motor 1750 revolutions by the Louis Allis Co. Milwaukee, U.S.A.

I do not know just what is required to make the changeover, but possibly the Electrical company could send any necessary parts required for this".

Apparently what this extractor needs is a new 115 volt A.C. Motor. This school which operated under its own electrical power has recently hooked up with the Saskatchewan Power Commission which furnishes an alternating current, hence the need of the new type of motor.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Department is desirous of finding out if a motor can be obtained for this particular type of extractor and if the installation could be done by a local electrician.

Your attention to this matter would be greatly appreciated.

Yours truly,

A.J. Doucet,
Training Division.

Mr. J.L.C. Le Cours,
Box 385,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

~~Prince~~ Sask. ~~May 28~~ 19 ~~16~~

~~Department of Mines~~ & Resources

~~Service Order #3177~~

In Account with

RELIANCE LUMBER CO. LTD

7% charged on overdue accounts

75	Sacks Cement		1 22	91	50
400	ft	2 x 6 #1 Com.	56½	22	60
300	ft	1 x 8 S4S Shiplap	99½	29	75
300	ft	1 x 6 #1 Com Dressed Siding	76½	38	25
3	Rolls Tar Paper		2 25	6	75
				[illegible]	

Rec. V. de Varennes

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to Reliance Lumber Co. Ltd.,

Address Lestock, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
May	28	To cement and lumber for Muscowequan Indian		
		Residential School as A/c attached,		
		Order #3177	188	85
		Vote #76, Allot #10-691		

DUPLICATE FOR FILE
Clear in duplicate detached
for Accountant to pay

We have no record of any order for this material coming through this office. Apparently it was ordered direct by the Department.

One hundred and eighty-eight 85/100 dollars 188 85

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

.....
Agent

VOUCHER NO. 165

DATE June 20, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 3177
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA May 19/45 FILE NO. 58695-15-3 Sask.

121-5-3

TO Reliance Lumber Co. Ltd.,
Lestock, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 16/5/45

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
75	Sacks Cement	1.22	$91.50
400	ft. 2x6 #1 Com.	.56½	22.60
500	" 1x8 Sp. shiplap	.59½	29.75
500	" 1x6 #1 Fir Drop Siding	.76½	38.25
3	Rolls Tar Paper	2.25	6.75
			$188.85

Protest P.P.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
MAY 24 1945
REGISTERED

WLW/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	10	691	319

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

DELIVERY REQUIRED BY
PROMPTLY.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to B.L.Hagan

Address 1256 Broder St.,
REGINA, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
May	23	To freight on boiler & flues from Muscowequan to Regina Indian Residential School and back	19	38
		Vote #76, Allot #04-352		

DUPLICATE FOR AUDIT
4.7.45
...er in duplicate detached
...ountant to aud...

		Nineteen 38/100 dollars	19	38

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

B L Hagan
Agent

Voucher No. 170

Date June 25, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

B. C. EQUIPMENT COMPANY, LTD.

COMPLETE OUTFITTERS FOR MINES, MILLS, CONTRACTORS, RAILWAYS, INDUSTRIAL PLANTS

ENGINEERS AND CONTRACTORS

TRACTOR DIVISION
306 INDUSTRIAL STREET

B.C. EQUIPMENT BUILDING, 551 HOWE STREET, PHONE MARINE 2511

VANCOUVER, B.C.

WAREHOUSES AND WORKS
GRANVILLE ISLAND

CABLE ADDRESS "BEQUIP"
CODE A B.C. 5TH EDITION

KINDLY DO NOT FAIL TO QUOTE REFERENCE

OUR REFCE G-D-2

YOUR REFCE 215-16-1097

July 10 1945

Mr. D.M. MacKay,
Indian Commissioner for B.C.,
Department of Mines & Resources,
P.O. Box 70,
Vancouver, B.C.

Dear Sir:

Re: Lighting Plants

Kindly refer to yours of June 19th on the subject of lighting plants, one of which we have received at our shops.

On dismantling this engine we found the cylinder badly worn and the valves in bad shape, this apparently due to the fact that water had been leaking into the cylinder head.

It would appear that if the work as detailed below is carried out, this engine would give a number of years of useful life but as no doubt you will understand we have not had an opportunity to check the generator as this would not be possible until the engine has been reconditioned but its condition looks good.

We would propose to rebore the cylinder, supply and fit a new piston complete with rings and wrist pin, reface cylinder head which is now badly pitted, supply two new valves and machine valve seats, re-assemble and test. We estimate this would cost the sum of $214.00, f.o.b. our warehouse.

We have a promise from a foundry on the new piston which would enable us to finish the job in about three weeks.

WE AGREE TO FURNISH F.O.B. AT THE FACTORY OF THE MANUFACTURER A SIMILAR PART TO REPLACE ANY MATERIAL WHICH FROM ONE YEAR FROM THE DATE OF SHIPMENT IS PROVED TO HAVE BEEN DEFECTIVE AT THE TIME IT WAS SHIPPED PROVIDING IMMEDIATE NOTICE OF SUCH ALLEGED DEFECT IS GIVEN BY PURCHASER IN WRITING. WE ARE NOT RESPONSIBLE FOR WORK DONE OR EXPENSE INCURRED OR REPAIRS OR REPLACEMENTS EXCEPT ON WRITTEN AUTHORITY FROM OUR HEAD OFFICE, VANCOUVER, B. C. QUOTATIONS OF PRICES SUBJECT TO MARKET CHANGES. FINAL CONTRACT MUST BE ACCEPTED AND APPROVED BY AN OFFICER OF THIS COMPANY. WE RETAIN THE RIGHT TO DECLINE WITHOUT ASSIGNING A REASON ANY ORDER BASED ON THIS PROPOSAL OR ON ANY PROPOSAL ARISING OUT OF SUBSEQUENT CORRESPONDENCE. WE ARE NOT TO BE UNDER ANY LIABILITY FOR NON FULFILMENT OR FOR DELAY CAUSED BY FIRE, STRIKES, LOCK OUTS, AND NON-RECEIPT OF MATERIALS OR OTHER CAUSES BEYOND OUR CONTROL OR FOR CONSEQUENTIAL DAMAGES. PAYMENT IS DUE ON DELIVERY UNLESS OTHERWISE SPECIFIED. NO CLAIM FOR DEFECTIVE GOODS SHALL BE A VALID REASON FOR WITHHOLDING PAYMENT. REMITTANCES PAYABLE AT PAR AT OUR HEAD OFFICE, VANCOUVER, B. C. INTEREST WILL BE CHARGED ON ALL OVERDUE ACCOUNTS AT 7% PER ANNUM. WE ARE NOT LIABLE FOR DELAY OR LOSS OR DAMAGE IN TRANSIT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

B.C. EQUIPMENT COMPANY, LTD.

Mr. D.M. MacKay 2.

Awaiting the favour of your instructions,

Yours very truly,

B.C. EQUIPMENT COMPANY LTD.

WJRoach

WJRoach:J

Per

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INDIAN COMMISSIONER
BRITISH COLUMBIA

IN YOUR REPLY REFER TO
NO. 215-16-1411
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

AIRMAIL

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 13 1945
REGISTERED

P.O. BOX 70
VANCOUVER, B.C. July 11, 1945.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

With reference to Mr. Phelan's letter of May 18th (file No. 121-5-5) regarding the transfer of two Lister engines from the Residential School at Lestock, Sask., to the Cariboo Residential School, the smaller of these has been received at the B.C. Equipment Company, their letter of July 10th in this connection being enclosed herewith.

It was considered advisable to refer this matter to the Department before authorizing the repair of the engine as it is thought that the cost, namely $214.00, will be in excess of that anticipated. However, as this plant is a low speed gasoline engine it will likely give a number of years service if completely overhauled and it is recommended that authority be granted to have the necessary repairs made.

The 10 H.P. engine has not yet been received from the Muscowequan Residential School.

For D. M. MacKay,
Indian Commissioner for B.C.

-EW
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6

121-5-5

215-16-14[11]

AIR MAIL

Ottawa, July 14, 1945.

Major D. M. MacKay, Indian Commissioner for B.C.,
Box 70, Vancouver, B.C.

EX'D.
A

With reference to your letter of the 11th instant, the Department approves an expenditure of $214.00 for overhauling the engine which is to be shipped to the Cariboo Residential School.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G -11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 12, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 16 1945
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Further to your letter #121-5-5 dated June 12, 1945 and my reply of June 18, the Principal of the School is still waiting for the "Spinner" etc, required for the washing machine, and until these are received he does not want to let the motor go.

The Principal of Gordon's School is anxious to get the batteries as his old ones are very weak and anything you can do to expedite delivery of the spinner would be appreciated.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

93277

Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by General Order No. 41 of 15th July, 1909.

C.N.R.-7000-E
9-38

CANADIAN NATIONAL RAILWAYS

1

STRAIGHT BILL OF LADING--ORIGINAL--NOT NEGOTIABLE

Shipper's No.....

Agent's No.....

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Original Bill of Lading,

at Regina Sask. July 10th 19 41

from Bird Construction Co Ltd the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and conditions of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from.....

to.....*is in Cents per 100 Lbs.*

IF ..... Times 1st	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF ..... Class	IF Special per .....

(Mail Address--Not for purposes of delivery.)

Consigned to Rev. V. de Varennes, O.M.I. (Prince Albert Museum & Indian Residential School)

Destination Lestock. Province or State of Sask County of.....

Route..... Car Initial C.N. Car No. 461314

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
308	Baled Shavings.	33,600		
	Lt. Wt. - 44,600			
	Loaded to full Visible Capacity			10
	Seals - 385987 385986			

If charges are to be prepaid, write or stamp here, "To be Prepaid."

To be Prepaid

Received $.....
to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per.....

(The Signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$.....

Bird Construction Co (Box Factory) Shipper

Per D. Mann

.....Agent

Per.....

(This Bill of Lading is to be signed by the shipper and agent of the carrier issuing same)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Phone 93 277

#952

1550 Dewdney Ave.
Regina, Sask., July 13th 1945

To Dept. of Mines & Resources,

OTTAWA, Ontario

IN ACCOUNT WITH

BIRD CONSTRUCTION CO. LTD.

BOX FACTORY

Your Order No. 3747 Shop Order No. 620

	Shipping Bill #1280	AMOUNT	ED. TAX	TOTAL AMOUNT
33,600#	Baled Shavings @ $11.50 per ton (S)	193.20	3.86	$197.06
			TOTAL	

Sent to Purchasing Agent
for approval
[illegible]
July 14th

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

June 28 1945

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 09-622

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

Purpose for which required replacements

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
20	tubes for low pressure boiler				
	2½" x 8' 0" f.o.b. Winnipeg.				61.20
	Rental of tube expander				5.00
	tube cutter $1.00 per day				
	Prices from Vulcan Iron Works Limited.				
	Winnipeg, Man.				
	Labor				25.00
					91.20

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JUL 5 1945
REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

June 28 1945

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 09-622

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

Purpose for which required replacements Rep.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
20	tubes for low pressure boiler				
	2½" x 8' 0" f.o.b. Winnipeg.				61.20
	Rental of tube expander				5.00
	tube cutter $1.00 per day				
	Prices from Vulcan Iron Works Limited.				
	Winnipeg, man.				
	Labor				25.00
					91.20

SASKATCHEWAN INSPECTORATE JUL 5 1945 REGINA, SASK.

Note.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #312-11 ARC.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 21 1945
REGISTERED

Regina, July 18th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith requisition for repairing of the low pressure boiler at the Muscowequan Indian Residential School.

The estimate of $91.20 covers the cost of 20 new flues, rental of tube expander, and $25.00 labour.

As the flues are leaking I would recommend that authority be granted for this as soon as possible.

J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies.

JPBO/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

AIR MAIL

Ottawa, July 24th, 1945.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

Mr. J.P.B. Ostrander, Inspector of Indian Agencies has forwarded requisition for repairing a low pressure boiler for the Muscowequan Indian Residential School.

The Department approves the expenditure of $91.20 for repairing this boiler. It is understood that this amount covers both material and labour.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CNR 2693
9-43

BILL COLLECTIBLE—GOVERNMENT TRANSPORTATION—FREIGHT OR EXPRESS

CANADA

Dominion Government,
Dept of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,

Ottawa, Ont.

BILL No. 90115

MONTHS ACCOUNT June 1945

DATE July 19 1945

TO CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, DR.

PLEASE REMIT TO TREASURER, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER

DATE	WAYBILL NUMBER	PRO NUMBER	AMOUNT
REQ NO	STATION		
P 5316	Bostock		68.72

CIP

CORRESPONDENCE SHOULD BE ADDRESSED TO AUDITOR OF AGENCIES, CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CNR 2693
9-43

B[redacted] COLLECTIBLE—GOVERNMENT TRANSPORTATION—FREIGHT OR EXPRESS

CANADA

BILL No. 90115

Dominion Government,
Dept of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,

MONTHS ACCOUNT June 1945

Ottawa, Ont.

DATE July 19 19 45

TO CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, DR.

PLEASE REMIT TO TREASURER, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER

DATE	WAYBILL NUMBER	PRO NUMBER	AMOUNT

REQ NO	STATION	
P 5316	Testock	68.72

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

CLF

CORRESPONDENCE SHOULD BE ADDRESSED TO AUDITOR OF AGENCIES, CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

L. J. C. & M. I.

Juniorat de la Sainte-Famille

Révérends Pères Oblats de Marie Immaculée

ST-BONIFACE, Manitoba July 194 5

Chicken-House 16 x 40 - 6

40	- 2 x 4 - 6	160		
288	Lin. Ft 2 x 4	1.92	#	19.20
	1 x 6 Shiplap	560		32.20
	1 x 6 Siding	560		41.15
16	Sash 10 x 12 - 9			56. -
2	Rolls Paper			6.20
4	1 x 5 - 8	14		.85
4	1 x 4 - 8	11		.60
16	1 x 5 - 14	67		4.05
			#	160.25

Hog-House

		Ft		
75	Sacks Cement		1.22	91.50
	1 x 6 # 2 Siding	300	76 1/2	22.95
	1 x 8 # 3 Shiplap	500	59 1/2	29.75
17	M # 1 Shingles 5x		9.60	163.20
40	2 x 4 - 6 # 1 Dr.	160	56.1/2	9.05
48	2 x 12 - 8	768	61 1/2	47.25
8	2 x 4 - 6	32	56 1/2	1.80
8	2 x 12 6	96	61 1/2	5.90
10	Sash 10 x 2 - 9		3.50	35.00
30	lin. Ft 2 x 6			1.70
80	" 1 x 6			2.30
80	" 1 x 5			2.00
80	" 1 x 3			1.15
8	2 x 6 - 12 # 1 Com.			5.40
44	1 x 4 - 12 # 1 Dr. Fly.			13.10
			#	732.05
	Labour for both Houses		#	300.00
			#	432.05

Total # 892.30

Rev. V. de Varennes
Moosonequan Indian Res. School

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Juniorat de la Sainte-Famille

Révérends Pères Oblats de Marie Immaculée

L. J. C. & M. I.

ST-BONIFACE, Manitoba July 25 1945

JUL 28 1945 REGISTERED

Dear Sir:

In our last fall Estimates there was request made for a new well for the Stable. If you don't mind, I would rather have this year the repairs for the Hog & Chicken Houses, which are not fit to winter any animals. Therefore, I submit one copy of the Estimate prepared by the Reliance Lumber Co. of Lestock. I expect a carpenter to come in the first week of August.

Yours truly,

Rev. V. de Varennes
Principal

Muscowequan Indian Res School
Lestock, Sask.

Approved
Supt. Indian Affairs
Regina Sask
per J. P. B.
for Supt. Indian Affairs

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

125-5-5

AIR MAIL

Ottawa, July 31st, 1945.

Rev. V. de Varennes, Principal, Muscowequan
Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

I have your letter of the 25th instant, with reference to repairs for the hog and chicken-house at the Muscowequan Residential School. During the current calendar year we have spent a considerable amount of money on the Muscowequan School ~~and~~ installing the Hydro. We have also expended approximately $385.00 in purchasing building supplies and a carload of shavings .

As you know our purchases have to be made through our Purchasing Branch and I would, therefore, appreciate it if you would forward the original tender which you received from the Reliance Lumber . Company . This tender should the kind of lumber that they intend to supply. When this is received I will take up the matter with our Purchasing Branch.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

125-5-5

Ottawa, August 1st, 1945.

Dear Sir:

At the Muscowequan Indian Residential School, Punnichy, Saskatchewan, we have an extractor made by your Manufacturing Firm.

I understand the extractor is Type 24.33 serial 4435, Square "D", 115 volts, Class 7107, 2 H.P. D.C.

This has to be replaced by the following:

No. 180126 Type N.A. Ampere 17.2 Motor
Compound Winding.

Vertical motor 1750 revolutions by the
Louis Allis Co. Milwaukee, U.S.A.

Apparently what this extractor needs is a new 115 volt A.C. Motor. This school which operated under its own electrical power has recently hooked up with the Saskatchewan Power Commission which furnishes an alternating current, hence, the need of a new type of motor.

We would like to know if a motor can be obtained for this particular type of extractor and if in your opinion the installation could be done by a local electrician.

An early reply to this letter would be very much appreciated.

Yourst truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

The Beaver Laundry Machinery Co.
393 Sorouren Ave.
Toronto, Ont.,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Phone 93 277

#952

1550 Dewdney Ave.
Regina, Sask., July 12th 1945

To Dept. of Mines & Resources,

OTTAWA, Ontario

IN ACCOUNT WITH

BIRD CONSTRUCTION CO. LTD.

BOX FACTORY

Your Order No. 3747 Shop Order No. 620

	Shipping Bill #1280	AMOUNT	ED. TAX	TOTAL AMOUNT
3,600#	Baled Shavings @ $11.50 per ton (S)	193.20	3.86	$197.06

Certified correct
Res. V de Varennes

TOTAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Phone 93 277

No 952

1550 Dewdney Ave.
Regina, Sask., July 11th 1945

To Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

IN ACCOUNT WITH

BIRD CONSTRUCTION CO. LTD.

BOX FACTORY

Your Order No. 3747 Shop Order No. 620

	Shipping Bill #1280	AMOUNT	ED. TAX	TOTAL AMOUNT
33,600#	Baled Shavings @ $11.50 per ton (S)	193.20	3.86	$197.06
				3.86
				193.20

657-76-10-691
3-8-45

DUPLICATE FOR FILE.
ORIGINAL in duplicate detached
for Accountant to pay.

Certified correct
Rev. V. de Varennes

TOTAL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 3747
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA June 13/45 FILE NO. 58605-15-3 Sask.

TO Bird Construction Co.,
Regina, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. ~~Cars~~, Lestock, Sask. QUOTATION OF 6th instant

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	Carload of shavings (suitable for insulating walls) per ton	$11.50	
	Approximate weight per Bale - 100#		
	Approximate number of Bales per car - 370 to 380		
	Approximate weight per car 36,000 to 37,000 lbs.		
	Estimated cost.....$212.75		

for payment
Acct rendered
3-8-45.

WAV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
70 AX	10	691	427

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
four
~~4~~ days after receipt of this order.

PURCHASING AGENT

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Mrs. Rhulan:- 4/8/45.

21-5-5

Stella

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, August 4th, 1945.

Dear Sir:

On your account No. 952 dated July 11th, covering cost of baled shavings sent to the Muscowequan Indian Residential School you included a charge of $3.86 for Saskatchewan Educational Tax.

The Dominion Government is not liable for payment of this tax and consequently it has been taken from the account and a cheque for $193.20 will go forward to you.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

The Bird Construction Co. Ltd.
1550 Dewdney Ave.
Regina, Sask.,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

.....19.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF .....

.....

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs for Chicken House and Hog House (cont'd)

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity	PAGE 2		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
30	Lin. Ft. 2 x 6 #1 Comm.	30 ft.					
80	" " 1 x 6 #1 Spr.	40 ft.					
80	" " 1 x 3 #1 Spr.	20 ft.					
8	2 x 6 - 12 #1 Comm.	96 ft.					
44	1 x 4 - 12 #1 C.F. Flg.	176 ft.					
	NOTE: The Principal has secured a quotation on the above material from the Reliance Lumber Company Ltd. and I enclose this for your information. Labour is available at the Muscowequan School and the Principal requests that the order be placed immediately in order that the work may be completed while labour is available.						
	P.O. - 5014 - Aug 16/43 - Reliance Lumber Co, Lestock, Sask.						

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Dire

Form 37 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

REQUISITION FOR SUPPLIES

13th August 19 45

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Repairs for Chicken House, and Hog House.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
	CHICKEN HOUSE				
40 pieces	2 x 4 - 6 #1 Comm. 160 ft.				
288 "	Lin. Ft. 2 x 4 Comm. 192 ft.				
	1 x 6 Shlp #1 Spr. 560 ft.				
	1 x 6 Sdg. #1 Fir 560 ft.				
16 pieces	Sash 10 x 12 - 9 lts				
2 Rolls	Scutan Med. Paper				
4 pieces	1 x 5 - 8 #1 Spr. 14 ft.				
4 "	1 x 4 - 8 #1 Spr. 11 ft.				
16 "	1 x 5 - 14 #1 Spr. 67 ft.				
	HOG HOUSE				
75	Sax Cement				
	1 x 6 #1 Sdg. Fir. 300 ft.				
	1 x 8 #1 Spr. Shep 500 ft.				
17	#1 Shngls 5 x				
40	2 x 4 - 6 #1 Com. 160 ft.				
48	2 x 12 - 8 #1 Com. 768 ft.				
8	2 x 4 - 6 - Door 32 ft.				
8	2 x 12 - 6 Door 96 ft.				
10	Sash 8 x 10 - 6 lbs				
	....cont'd				

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

OTTAWA-CANADA
August 14/45

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

3-1525

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 24 1945
REGISTERED

Slip to Toronto.

Department Mines & Resources,
Att: Mr. A. J. Doucet,
Training Division,
Booth Building,
OTTAWA, Ont.

Re File 121-5-5

Dear Sir:

For some time I have been trying to get in touch with you, Mr. Doucet, without any success. Apparently you were out of town. I, therefore, take the liberty of writing you the following information.

We have checked over the extractor which we supplied you on Ser. No. 4435, but now as you state that you have changed the motor power from D.C. to A.C, the voltage which you give in your letter is not procurable, and I wish you would kindly check with your Department a little further, as we believe that you will find that 220/550 volts, either 60 or 25 cycle would be quite satisfactory.

As soon as we have this information we will advise you as to the advisability of sending the extractor back to us, as we believe that in view or the special mounting on the machine that it should be done in the factory.

Will you please let us have your reply by return if at all possible.

Thanking you, I remain,

Yours very truly,

J.L.C. Lebours

J.L.C. Lebours
Ottawa Representative
THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY CO. Limited.

JLCLeC:sl
Dictaphone.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File: 121-5-5

Ottawa, 21st August, 1945.

EX'D.

Dear Father de Varennes:

Re: Extractor - Sometimes referred in your letters as a Spinner

I have a letter on hand from the Beaver Laundry Machinery Company re Extractor Serial No. 4435. I quote:

"We have checked over the extractor which we supplied you on Ser. No. 4435, but now as you state that you have changed the motor power from D.C. to A.C., the voltage which you give in your letter is not procurable, and I wish you would kindly check with your Department a little further, as we believe that you will find that 220/550 volts, either 60 or 25 cycle would be quite satisfactory."

You will notice that they recommend the 220 volts instead of the 115 which you are using. I wonder whether the school is wired to carry the 220 volts. I would imagine that it is since you have a great number of appliances.

The agent for this Company, Mr. J.L.C. LeCours has just been in the office and suggested that the best way would be to ship this Extractor to the Company in Toronto where they would make the motor change necessary and overhaul the Extractor at the same time if it should be necessary.

.....2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Mr. LeCours has been unable to give me a quotation as to the probable expenditure but will do so in a few days. In the meantime, I would like to know what is your reaction to this proposal.

Yours very truly,

A.J. Doucet,
Training Division.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

FORM GT

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 1 1945
REGISTERED

1945 AUG 24 PM 5 55

YA18 17/15=LESTOCK SASK 24 400P

INDIAN AFFAIRS BRANCH= 0855

CARE A J DOUCET OTAWA ONT=

AVONS COURANT 220 VOLTS PREFERE EXTRACTEUR COMPLET NEUF

EVERRAI VIVEUX TORONTO EN ECHANGE SO AVISEZ=

REV V DE FARENNES.

Have 220 volts. Prefer complete new extractor. Will send old to Toronto in exchange. advise.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 27 1945
REGISTERED

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN
~~DEPARTMENT OF PUBLIC WORKS~~
~~Department of Labour~~
STEAM BOILERS BRANCH

Refer To File
13506

REGINA, August 21, 1945.

TO INSPECTION OF THE - Two 2 Pass. Boilers Record Nos. 12458 & 12459, Vertical Boiler Record No. 2460

Located in the Muscowequan School Bldg., Lestock, Sask.

Owned by : Indian Res. School, Lestock, Sask. and

inspected by Government Boiler Inspector N. C. Hudson

under date of August 13, 1945.

Inspector Hudson reports :

Boiler #12458 & 12460 in "good" condition. Boiler #12459 in "fair" condition.

UPON PAYMENT OF THE FEE (S) OF . $ 20.00 the Department will be pleased to mail you the Inspection Certificate (s).

Faithfully yours,

J. H. WILLIAMS
Deputy Minister.
Per

Superintendent,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

O.K. Rev. V. de Varennes
Principal

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5'

OFFIC' INDIA)

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
August 21, 1945.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 29 1945
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Deot Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to my letter of July 12th last regarding the "Spinner" for Muscowequan Indian Residential School, I understand this has not yet been received.

I would be very glad if this could be forwarded as it not possible for me to ship the motor to B.C. until this arrives.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

TORONTO 3, Ontario,
August 23, 1945.

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 27 1945
REGISTERED

Dept. of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
OTTAWA, Ontario.

125-5-5

Gentlemen:

Replying to yours of August 2nd re changing over the extractor serial # 4435 from DC current to AC.

We believe it would be wise for you to ship this extractor to us for this change-over and it would mean changing all the wiring, motor, pulleys and motor bracket. We would have to know the alternating current which you are now getting in this institution, whether it is 60 cycle or 25, and whether the voltage is 550 or 220. This would have to be 3 phase.

With regard to the voltage you state in your letter that this motor would be 115 AC which they require. This is not a usual current unless it is that you are going to operate on single phase, and if so it would take us approximately six to seven months to get a motor of this type.

Please advise us by return giving this information.

Yours very truly,

The BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY Limited,

C D Edgar

CDE/f

Vice-President and Sales Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

EX'D.

Ottawa, August 30, 1945.

Dear Father de Varennes:

With reference to previous correspondence regarding the extractor at the Muscowequan Residential School, I enclose, for your information, a copy of a letter received from the Beaver Laundry Machinery Company.

Please arrange to ship this machine at the earliest possible date, addressed to the Beaver Laundry Machinery Company, Limited, Toronto, Ont. As soon as you have shipped it, you should notify me, in order that we can again communicate with the company. At that time you might reply definitely to the questions asked in the Company's letter.

You should prepay the freight on the machine and forward us the account, together with a receipt from the railroad company. Do not ship the machine Collect.

Yours very truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE 57 121
PRIVATE EXCHANGE

VULCAN IRON WORKS LIMITED

SUTHERLAND AND MAPLE, WINNIPEG, CANADA

SOLD TO: DOMINION GOVERNMENT,
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, CANADA.

DATE: AUG. 23/45

SHIPPED TO: LESTOCK, SASK.

SALES TAX LICENSE

YOUR ORDER NO. | OUR ORDER NO. 5688 | TERMS: NET CASH 30 DAYS | INVOICE NO. 6190

INTEREST CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

25	20	BOILER TUBES 2½" DIA. X 8'0" LONG			61.20
		RENTAL OF FIBRE EXPANDER AND TUBE CUTTER 4 DAYS AT 1.00 PER DAY			4.00
					65.20
		TAX I.C. ON 61.20 IS 4.53			

Accept subject to Principal on Sept 8/45 OP.

FORM 12-1-44

PAYABLE AT PAR, WINNIPEG, MAN.

505

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File: 121-5-5

Ottawa, 12th September, 1945.

Dear Father de Varennes:

I am returning the attached account as it will be necessary to have receipts on items 1, 2 and 4. I presume you had to employ some outside person to crate and haul the spinner and engines to the station. If this work was done by the school staff I feel certain you would make no charge.

We have the freight receipt for $66.98 which will be attached to the revised voucher when received.

Yours very truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

September the 6h 1945

Indian Affairs Branch
Ottawa Ont.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
SEP 11 1945
REGISTERED

Dear Mr. Phelan,

In answer to yours of the ultimo Aug.30th and to the letter of the Beaver Laundry Co. I am pleased to give you the information asked for:

I have shipped Prepaid the Spinner for which you find my accounts enclosed.

Our Electric Power is equipped actually with 220 volts AC , Single Phase, 60 cycle .

You shall find enclosed also accounts for the Shipping of the two Lister Engines to B.C.Equipment Co. Vancouver as requested.

Our 56 Batteries have been transfered already to Gordon Indian Res. School with your authority given to Mr. Davis,Indian Agent.

Yours very truly,

V. de Varennes M.S.

Principal

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File: 121-5-5

Ottawa, 13th September, 1945.

The Beaver Laundry Machinery Co.,
Toronto 3, Ontario.

Gentlemen:

With reference to your letter of August 23rd regarding the Extractor Serial No. 4435. I am advised that this was shipped from Lestock, Sask. on September 5th and will no doubt reach you in the near future.

The alternating current at the Muscowequan Indian Residential School is 220 volts AC, 60 cycle.

Yours very truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

SCUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

September 17/45

Dear Mr. P.Phelan,

File 121-5-5

Pleased find enclosed the receipts as requested by yours of the 12th instant.

Yours very truly,

V. de Varennes
O.M.I.

Principal

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 20 1945
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

(File 121-5-5)

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to Rev. V. de Varennes, O.M.I.,

Address Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

DATE	SERVICE		AMOUNT
1945 Sept. 21	To Expenditure incurred, as stated below, with receipts attached:-		
	1. Crating and hauling Spinner to Station	04-352	10.75
	2. Crating and hauling 2 Lister engines		25.00
	3. Freight prepaid on Spinner		66.98
	4. Replacing 20 water tubes in the Boiler	09-622	25.00
			$127.73

657-76

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2146

VOUCHER NO.....

DATE Sept 21/48

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, September 28th, 1945.

MEMORANDUM:

THE DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

I enclose account amounting to $65.20 covering emergency purchase of boiler tubes for the boiler at the Muscowequan Indian Residential School. Please issue a Purchase Order so that the account may be paid.

The coding is as follows:

657-76-09-622.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Encl:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Leslock, Sask. Sept 25th 1945

M Department of Mines & Resources.
c/c Rev de Varennes O.M.I
Muscowequan Indian Res. School.
Leslock, Sask.

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS.

7% charged on overdue accounts.

NO. 5014

Repairs for Chicken House & Hog House.

40	2 x 4 - 6	# 1 Com	160		
288	Lin ft 2 x 4	Com # 1	192	5.45 #	1920
	1 x 6	Shlp # 1 Spr.	360	555	3110
	1 x 6	Siding # 1 Fir	360	7.35	4115
16	Sash 10 x 12 - 9 lts			3.50	5600
2	Rolls	Sentan Med Paper		3.10	620
4	1 x 3 - 8	# 1 Spr	14	5.75	80
4	1 x 4 - 8	"	11	5.35	60
16	1 x 5 - 14	"	93	5.75	535
75	Sax Cement			1.22	9150
	1 x 6	# 1 Rdg Fir	300	735	2205
	1 x 8	# 1 Spr Shlp	500	575	2875
17	M	# 1 Shingles 5 x		9.35	15895
40	2 x 4 - 6	# 1 Com	160	5.45	870
48	2 x 12 - 8	"	768	6.05	4645
8	2 x 4 - 6	"	32	5.45	175
8	2 x 12 - 6	"	96	6.05	580
10	Sash 8 x 10 - 6 lts			2.10	2100
30	Lin ft	2 x 6 # 1 Com	30	545	165
80	"	1 x 6 # 1 Spr.	40	555	220
80	"	1 x 3 # 1 Spr	20	555	110
8	2 x 6 - 12	# 1 Com	96	545	525
44	1 x 4 - 12	# 1 C.M Flg	176	7.25	1276
				#	56830

657 76-10-69
2-10-45

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

E.R. 747 V. de Varennes O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 5014
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA August 16/45 FILE NO. 60100/15/3

TO Reliance Lumber Co., Limited,
Lestock, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. QUOTATION OF Aug. 6/45

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION		UNIT	TOTAL
	Repairs for Chicken House and Hog House.			
40	pieces 2 x 4 - 6 #1 Com.	160 ft.		
288	" lin. ft. 2 x 4 Com. #1	192 ft.	5.45	19.20
	1 x 6 shiplap #1 Spr.	560 ft.	5.55	31.10
	1 x 6 Siding #1 Fir	560 ft.	7.35	41.15
16	Sash 10 x 12 - 9 lts.		3.50	56.00
2	Rolls Scutan Med. Paper		3.10	6.20
4	1 x 5 - 8 #1 Spr.	14 ft.	5.75	.80
4	1 x 4 - 8 "	11 ft.	5.35	.60
16	1 x 5 - 14 "	93 ft.	5.75	5.35
75	Sax Cement		1.22	91.50
	1 x 6 #1 Siding fir	300 ft.	7.35	22.05
	1 x 8 #1 Spr. shiplap	500 ft.	5.75	28.75
17	M. #1 Shingles 5X		9.35	158.95
40	2 x 4 - 6 #1 Com.	160 ft.	5.45	8.70
48	2x12 - 8 " "	768 ft.	6.05	46.45
8	2x4 - 6) Doors	32 ft.	5.45	1.75
8	2x12 -6)	96 ft.	6.05	5.80
10	Sash 8 x 10 - 6 lts.		2.10	21.00
30	lin. ft. 2x6 #1 Com.	30 ft.	5.45	1.65
80	" " 1x6 #1 Spr.	40 ft.	5.55	2.20
80	" " 1x3 #1 Spr.	20 ft.	5.55	1.10
8	2x6 - 12 #1 Com.	96 ft.	5.45	5.25
44	1x4 - 12 # 1 C.F. Flg.	176 ft.	7.25	12.75
				$566.30

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUME. NO.
76	10	691	747

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

At once.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TELEPHONE 57 121
PRIVATE EXCHANGE

VULCAN IRON WORKS LIMITED

SUTHERLAND AND MAPLE, WINNIPEG, CANADA

AUG. 23/45

SOLD TO: DOMINION GOVERNMENT,
DEPT. OF INDIAN AFFAIRS,
OTTAWA, CANADA.

DATE: LESTOCK, SASK.

SHIPPED TO

SALES TAX LICENSE

YOUR ORDER NO.	OUR ORDER NO.	TERMS: NET CASH	INVOICE NO.
	5688	30 DAYS	6190

INTEREST CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

~~XXX~~ $58	20	BOILER TUBES 2½" DIA. X 8'0" LONG			61.20
		RENTAL OF FIBRE EXPANDER AND TUBE CUTTER 4 DAYS AT 1.00 PER DAY			4.00
					65.20
		TAX I.C. ON 61.20 IS 4.59			

657-76-09-622
4-10-45
P.O. 3685
E.R. 1001

V. de Varennes
M.S.

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detacher
for Accountant to pay.

FORM 12-1-44

PAYABLE AT PAR, WINNIPEG, MAN.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 5685
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Oct. 1/45 FILE NO. 15-2 S.

TO Vulcan Iron Works Limited,
Sutherland and Maple Sts.,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Boiler tubes for the boiler at Muscowequan Indian Residential School As per invoice dated Aug. 23/45. Voucher No.....		$65.20

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	622	1001

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

Oct 12 19 45

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

.....

Order No. .....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 76 Allotment 09-622

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required school equipment

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
3	Fans Type "B" 10" A.C.					
	Canadian Armature exhaust fan			20	00	60.00
	Prices from Canadian Fairbanks Morse Co.					
	Regina. F.O.B. at Regina.					

Sent to Purchasing Agent Oct 26/45

Purchase Order 6278
ER 1123
2-11-45

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
OCT 15 1945
REGINA, SASK.

P.O - 6278 - Canadian Fairbanks Morse Co. Regina Sask. Oct 30/45

Blue slip mailed Nov 2/45

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— Indian Agent

APPROVED— Director

Form 37 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5--5-

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #312-11 ARC

DEPT. OF MINES & RESOURCES
Indian Affairs Branch
OCT 19 1945
REGISTERED

Regina, October 16th, 1945.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith requisition amounting to $60.00 for three electric fans needed at the Muscowequan Indian Residential School, Touchwood Agency.

I am informed that authority was granted by the Department for these fans last spring and an effort made to purchase them but none were available. If have not a copy of this authority but Mr. Davis informs me that the Reverend Principal of the school was informed by Father Plourde that authority was granted. I understand the fans are now available and the requisition is being submitted in order that the purchase may now be made if authority is renewed.

J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies.

JPBO/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102B

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

121-5-5

W. M. ARMSTRONG, GENERAL MANAGER, TORONTO, ONT.

CLASS OF SERVICE DESIRED
FULL-RATE MESSAGE X
DAY LETTER
NIGHT MESSAGE
NIGHT LETTER

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to
Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes

Ottawa October 29 1945

Mr R S DAVIS
Indian Agent
Punnichy Sask.

MAY ARRANGE REPAIRS TO JACKET HEATER

MUSCOWEQUAN SCHOOL

Philip Phelan

Charge Indian Affairs
Mines and Resources

FORM 6122

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG, GENERAL MANAGER
TORONTO

D45 OCT 29 PM 3 30

121-5-5

=YE218 15 COLLECT=PUNNICHY SASK 29 215P

DEPT MINES AND RESOURCES=

:OTTAWA ONT=

MAY I HAVE AUTHORITY TO GET NECESSARY REPAIRS JACKET HEATER

MUSCOWEQUANIS SCHOOL WIRE REPLY=

R S DAVIS=

OCT 30 1945 REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Department of Indian Affairs

in account with

Alfred J. Tourtis

for repairing

the Stickens cope at the,

Muscowequan Indian

Residence School

Lestock Sask.

32 days of 9 hrs @ .33¢ = $100.80

Alfred J. Tourtis

V. de Varennes Sup't.

RECEIVED FOR FILE

Voucher in duplicate detached

for Accountant to sign.

1-1-45

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Department of Indian Affairs

in account with

Alfred J. Fortin

for repairing

the chimney cope at the

Muscowequan Indian

Residence School

Lestock Sask.

32 days of 9 hrs @ 35¢ = $100.80

Alfred J. Fortin

(3)

V. de Varennes M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Alfred J.Fortin

Address Lestock, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
		To wages repairing chicken copp at Muscowequan		
		Indian Residential school	100	80
		Vote 76, Allot #10-691		
		I understand authority for this work was		
		received direct from the Department.		

CNR 2693
9-43

[redacted] COLLECTIBLE—GOVERNMENT TRANSPORTATION—FREIGHT OR EXPRESS

CANADA

Dominion Government,
Dept of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,

Ottawa, Ont.

BILL No. 95632

MONTHS ACCOUNT Sept 1945

DATE Oct 25 19 45

TO CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, DR.

PLEASE REMIT TO TREASURER, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER

DATE	WAYBILL NUMBER	PRO NUMBER	AMOUNT

REQ NO	STATION	
F 5319	Lestock	89.64

3

CLF

CORRESPONDENCE SHOULD BE ADDRESSED TO AUDITOR OF AGENCIES, CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CNR 2693
9-43

COLLECTIBLE—GOVERNMENT TRANSPORTATION—FREIGHT OR EXPRESS

CANADA

Dominion Government,
Dept of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,

Ottawa, Ont.

BILL No. 95632

MONTHS ACCOUNT Sept 1945

DATE Oct 25 19 45

TO CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, DR.

PLEASE REMIT TO TREASURER, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER

DATE	WAYBILL NUMBER	PRO NUMBER	AMOUNT

REQ NO	STATION	
F 5319	Lestock	89.64

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

CLF

CORRESPONDENCE SHOULD BE ADDRESSED TO AUDITOR OF AGENCIES, CANADIAN NATIONAL RAILWAYS, MONTREAL, QUE., QUOTING THIS BILL NUMBER.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED
FULL-RATE MESSAGE
DAY LETTER
NIGHT MESSAGE
NIGHT LETTER X

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

Ottawa November 6 1945

Mr R S DAVIS
Indian Agent
Punnichy Saskatchewan

MAY PURCHASE HOT WATER HEATER

MUSCOWEQUAN SCHOOL AT NINETY TWO FIFTY F O B

REGINA

Philip Phelan

Charge Indian Affairs
Mines and Resources

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6122

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

YE497 41/37 COLLECT NL=PUNNICHY SASK 5
DEPT MINES AND RESOURCES= 1311
:INDIAN AFFAIRS BRANCH OTTAWA ONT=

:HOT WATER HEATER MUCOWEQUAMIS SCHOOL CANNOT BE REPAIRED STOP NEW ONE CAN BE PURCHASED FROM CRANES LTD REGINA TYPE V20 350 GALLON CAPACITY PRICE NINETY TWO DOLLARS FIFTY CENTS FOB REGINA URGENT CAN THIS BE PURCHASED=

R S DAVIES.

NOV 6 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, November 28, 1945.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

I attach account amounting to $83.25, covering the cost of a jacket heater at the Muscowequan Indian Residential School.

Please issue Purchase Order so that the account may be paid. The coding is as follows:

657-76-12-482.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Encl:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 6937
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Nov. 30/45 FILE NO. 15-2 S.

TO Crane Limited,
1408 Broad St.,
Regina, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Purchased by Indian Agent Davis for Musoowequan Indian Residential School		
1	only Viking V20 Jacket heater		$83.25
	As per invoice dated Nov. 14/45.		
	Voucher No. 511		

VR 511 - $83.25
Perused 6-12-45

WMV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	12	422	1316

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REV

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M164-8-45

CRANE
LIMITED

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASKATCHEWAN
TELEPHONE: 92-551

DATE NOV. 14-45

CHARGE TO DOMINION OF CANADA,
DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES,
PUNNICHY, SASK.

INVOICE NUMBER
12660

YOUR ORDER NUMBER
MR. DAVIS PHONE

SHIP TO MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL
LESTOCK, SASK.

VIA HAGAN'S TRUCK PREPAID AND CHARGE

QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO.	SHORTAGE NO.	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	V-20 VIKING JACKET HEATER		92.50	92.50	-10%	83.25
	NO EDUCATION TAX					

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE REPLACED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE O[illegible] P[illegible]

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PAY TO Crane Limited

ADDRESS 1408 Broad St.,

Regina, Sask.

THIS SPACE FOR TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE .....

VOTE		AGENCY	
ALLOT.	E. R.	AMOUNT	
TOTAL			

EXAMINED AND FOUND CORRECT

DATE .....

1946 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Nov	14	To Viking Jacket Heater for Muscowequan Indian		
		Residential School	83	25
		Authority- Telegram		
		Vote #76, Allot #12-422		

657-76-12-422
6-12-45
TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detacher
P.O. 6937
E.R. 1316

Eighty-three 25/100 dollars

TOTAL 83 25

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada.

FORM No. I.A. 506
R. 534

Agent

HER NO. 511

DATE Nov 23, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Department of Indian Affairs

in account with

Alfred J. Fortin

for Building the Cattle Pens

at the

Muscowequan Indian Residential School

Lestock Sask

45 days of 9 hrs @ 35¢ = $141.75

Alfred J. Fortin

V. de Varennes Insp.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to Alfred J.Fortin

Address Lestock, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
Dec	10	To wages building pig pen at Muscowequan		
		Indian Residential School		
		45 days at 8 hours @ 35¢ per hr.	141	75
		Vote #76, Allot #12-491		
		I understand the Principal had authority for this work, direct from the Department at Ottawa.		
		One hundred and forty-one 75/100 dollars	141	75

657-76-10-691

17-12-75

THIS CHEQUE FOR FINAL
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.
ER 1394

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 1265

Agent

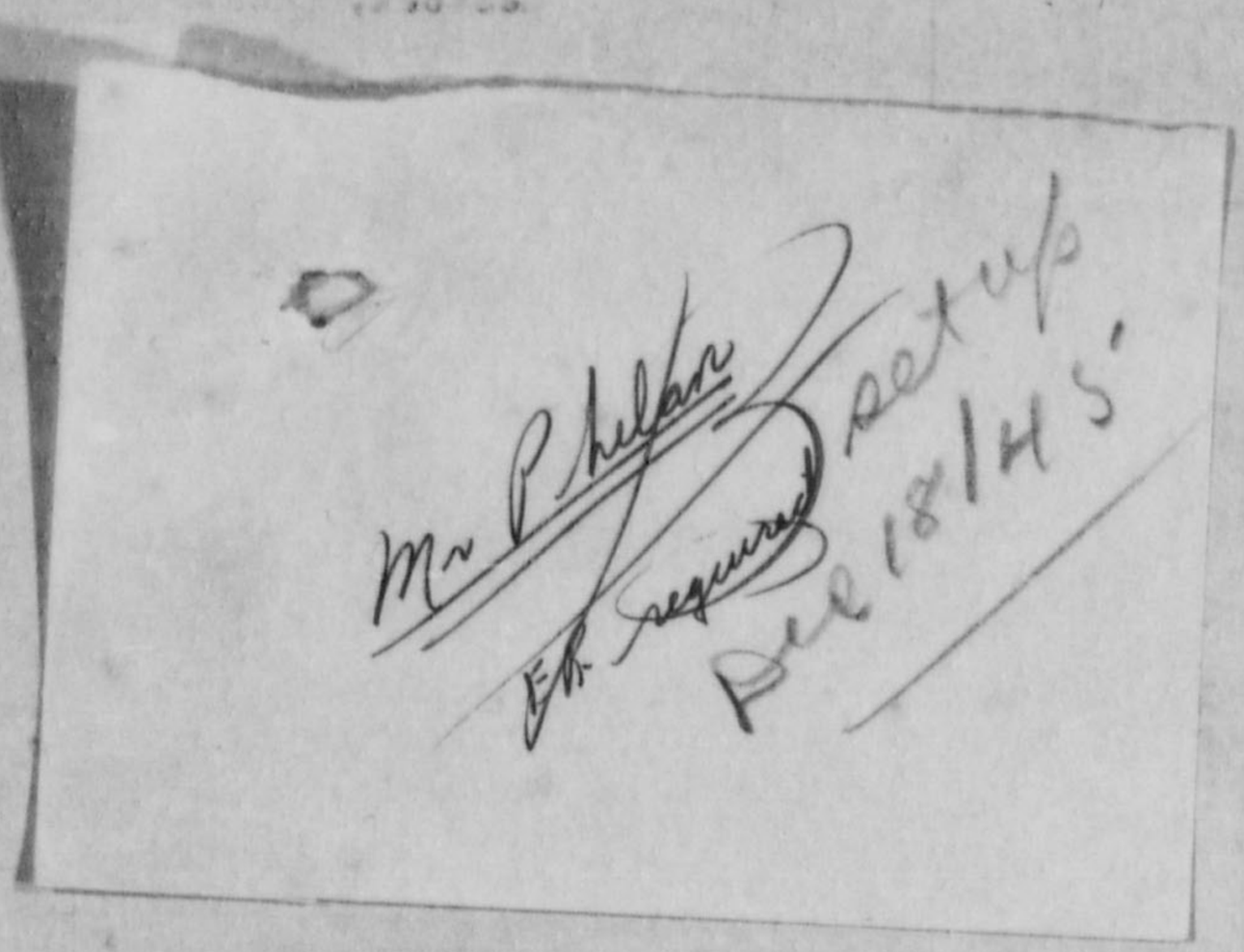
VOUCHER NO. 556

DATE Dec 11, 1945

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Dec. 4/45-

Received from MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK.

Three ——— 50/100 Dollars

Transportation old Jacket Heater to Regina for repair.

$3.50

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

DATE 1945		SERVICE	AMOUNT	
Dec	4	To paid C.L.Hagan for transportation of old		
		Jacket Heater to Regina for repairs	3	50
		Vote #76, Allot #04-352		

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 2082

In account with M. H. Lafleur

RETURN OF LABOUR on the Cig fen construction on MUSCOWEQUAN INDIAN RESERVE LESTOCK, SASK. Reserve

1945 for week ending

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER .75	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
October	Carpenter		2/8	3/8	4/8	5/8	6/8	40				
			9/8	10/8	11/8	12/8	13/8	40				
		15/8	16/8	17/8	18/8	19/8	20/8	48				
		22/8	23/8	24/8	25/8	26/8	27/8	48				
		29/8	30/8	31/8				24				
				Total				200	.75	$150 00		
November	Carpenter					2/8	3/8	16				
		5/8	6/8	7/8	8/8	9/8	10/8	48				
		12/8	13/8	14/8	15/8	16/8	17/8	48				
		19/8	20/8	21/8	22/8	23/8	24/8	48				
		26/8	27/8	28/8	29/8	30/8		40				
				Total				200	.75	$150 00		

Cheque No. ..... Vote ..... Agency .....

Balance ..... Allotment ..... E.R. .....

..... Payment Approved .....

FOREMAN

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to M.H.Lafleur

Address Lestock, Sask.

1945 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Dec	12	To wages for labor on pig pen, Muscowequan Indian Residential School as return of labor attached	300	00
		Vote #76, Allot #13-491		
		I understand the Principal received authority direct from the Department to have this work done.		
		Three hundred dollars	300	00

6-7-76-10-691
TRIPLICATE FOR FILE
29-12-45
Voucher in duplicate attached for Accountant to pay.
FR 1417.

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 1265
564

Dec 13, 1945 .....Agent

Voucher No.....

Date.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File: 121-5-5

Ottawa, 18th January, 1946.

Gentlemen:

I wish to refer you to my letter of September 13th, 1945, and previous correspondence with reference to Extractor Serial No. 4435, shipped to you from Lestock, Sask.

I am advised today that this Extractor has not been returned to the school. I would appreciate knowing when the work will be completed. It is important that this Extractor be sent back as soon as possible.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

The Beaver Laundry Machinery Co.,
Toronto 3, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Department of Mines & Resources
OTTAWA
JAN 22 1946
DEPUTY MINISTER

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

TORONTO 3, Ontario,
January 21, 1946.

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

Dept. of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

File: 121-5-5

JAN 23 1946
REGISTERED

Attention: Mr. Philip Phelan, Chief, Training Division

Gentlemen:

Please accept our thanks for yours of the 18th re extractor for Lestock, Sask.

The only thing that is holding shipment of the extractor is the motor and this has been promised by the Lincoln Electric Company Limited for February 5th. We can assure you we have tried to get an earlier delivery date on this but because of the number of orders they have on hand they state this is the best they can do.

Yours very truly,

The BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY Limited,

C D Edgar

Vice-President and Sales Director.

CDE/smf

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, January 24, 1946.

Dear Father Plourde:

EX'D.

With reference to your recent telephone inquiry regarding the extractor for the Muscowequan Indian Residential School, I am advised as follows by the Beaver Laundry Machinery Company Limited, Toronto.

"The only thing that is holding shipment of the extractor is the motor and this has been promised by the Lincoln Electric Company Limited for February 5th. We can assure you we have tried to get an earlier delivery date on this but because of the number of orders they have on hand they state this is the best they can do".

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. J.O. Plourde, O.M.I.
Ottawa University,
Laurier Ave. E.
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

File: 121-5-5

D.
G.

Ottawa, 31st January, 1946.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.

The attached account has been received from the Department of Labour, Province of Saskatchewan, for inspecting the boilers at the Muscowequan Indian Residential School. If this inspection was made as shown on the form, you should attach the proper voucher and return for payment.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

~~121-1-5~~

Copy for Muscowequan #5

Record

Ottawa, February 19, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 7th instant, the Department approves the transfer of the following equipment from the Muscowequan Residential School to the Gordon's Residential School:-

1 2 H.P. motor
1 ½ H.P. motor or 1 - ½ H.P. motor.

It is noted that this equipment is surplus to requirements at the Muscowequan School. Both Principals should make the necessary change in their inventories.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-13-A-500-8-41

BRANCH OF CRANE LIMITED
MONTREAL

MEMORANDUM OF DEBIT

CRANE
LIMITED
WINNIPEG

NUMBER

Dept.of Mines & Resources,
Punnichy, Sask.

Feb.7th, 1946

WE DEBIT YOUR ACCOUNT AS FOLLOWS:

YOUR NUMBER	OUR ORDER NUMBER	DATE	AMOUNT OF INVOICE	RGS. NO.	CLAIM NO.	CODE
	12660	11-14-45				

To Prepaid Transfer charges on shipment of one 1-20 Jacket Heater to Muscowequan Indian School - As per bill attd. 2 80

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R 2449

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to **Crane Limited**

Address **Winnipeg, Man.**

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
Feby	7	To prepaid freight on Jacket heater for		
		Muscowequan Indian Residential school	2	80
		Vote #76, Allot #04 - 352		

E. & O.E.

65-7-76-04-55-2
21/2/46

Two 80/100 dollars 2 80

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

E. A. Hawes
Agent

VOUCHER No. **684**

DATE **Feby 16, 1946**

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 144:7M

Sioux Lookout, Ontario,
March 12th, 1946.

Indian Affairs Branch, Dept. of Mines and Resources, Ottawa.

We have recently been informed by the Reverend Principal of the McIntosh Indian Residential School that there are three electric motors available at the Muskwekan Indian School at Lestock, Saskatchewan. These are listed as follows:

1 - Two horse power
1 - One " "
1 - One quarter "

It is understood from the Principal's letter that they have no further use for these at the Muskwekan School since the electrical system there has been changed from D. C. to A. C.

If these motors are still available, it is recommended that they be transferred to McIntosh, as they could be used to very good advantage there.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAR 15 1946
REGISTERED

G. Swartman,
Indian Agent.

GS:K

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 16, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

We have a request from the McIntosh Residential School for the following:-

1 - two horse power motor,
1 - one " " "
1 - 1/4 " " "

Are the above motors still available at the Muscowequan Residential School? If so, they should be shipped to:-

Rev. C. Perrault, O.M.I.,
Principal, Indian Residential School,
McIntosh, Ont.

Please let me know if you are shipping them.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 6102 B

Exclusive Connection with WESTERN UNION Cable Service to all the World Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

121-5-5

W. M. ARMSTRONG, GENERAL MANAGER, TORONTO, ONT.

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL-RATE MESSAGE	X
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED; OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to
Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes

Ottawa, March 18 1946

Mr R S DAVIS
Indian Agent
Punnichy Saskatchewan

HAVE TELEGRAM FROM MUSCOWEQUAN SCHOOL REQUESTING ADDITIONAL ELECTRIC WIRING -stop- DO YOU CONSIDER THIS REQUIRED AND IF SO GIVE ESTIMATED COST

Philip Phelan

Charge Indian Affairs
Mines and Resources

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTER[illegible]

CANADIAN [illegible]AL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

1946 MAR 16 PM 9 01

YE289 38 COLLECT 1 EXTRA NL=PUNNICHY SASK 16=

PHILLIP PHELAN= 0629

INDIAN AFFAIRS BRANCH OTTAWA ONT=

EXTRACTER RECEIVED FROM TORONTO WITH THREE PHASED MOTOR WHICH CANNOT BE CONNECTED TO SINGLE PHASE POWER STOP REQUIRE TWO ADDITIONAL WIRES FROM HIGH LINE STOP TRANSFORMER TWO ENTRANCE SWITCHES ADDITIONAL WIRING BETWEEN LAUNDRY AND POWER HOUSE=

V DE VARDNNES PRINCIPAL.

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS AND NORTHERN DEVELOPMENT MAR 19 1946 REGISTERED

This is a collect message and will be charged to your account unless we are advised at once to the contrary.

CNT 6296
5-36
CONFIRMATION OF TELEGRAM
Telephoned
TO BE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

H. L. MATTHEWS,
MANAGER

324 MAIN STREET
WINNIPEG, MAN.

ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE COMPANY
NOT TO INDIVIDUALS

March 15, 1946.

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
MAR 18 1946

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAR 18 1946
REGISTERED

Dominion Government,
Dept. of Mines & Resources,
Purchasing Dept.,
Ottawa, Ont.

Gentlemen:-

The balance outstanding in our account against you amounts to $59.63 made up as follows

Nov. 13 R4-1169 Order #6278 $59.63
Shipped to Muscowequau Indian Res.
School, Lestock, Sask.

Will you be good enough to advise us if this account has been passed for payment.

Yours truly,

S. H. White,
Credit Department.

SHW/MS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Mr P Phelan

letter refers to P.O. 6278
which is outstanding as
invoices not received
from Principal of
Muscowequan

K.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 21, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Re: Purchase Order No. 6278

Mr. Ostrander forwarded to this office on October 16, 1945, your requisition of October 12, for 3 fans for the Muscowequan Residential School. The purchase order mentioned above was sent to the Canadian Fairbanks-Morse Company, Regina, on October 30, 1945. We have a letter from them today, requesting payment of the account. On reviewing our files, we cannot find any record of the account having been sent to this office.

If you have the account, please certify and forward it for payment, but, if it has been mislaid, please obtain another account from the company, certify and forward it to this office. Your immediate attention to this matter would be appreciated.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

AIRMAIL

PUNNICHY, Sask,
March 23, 1946.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to your wire of Monday last regarding additional wiring at the Muscowequan Indian Residential School, I have gone into this matter and find that the extractor recently rebuilt for an A.C. (previously D.C.) is equipped with a three phase motor and the power line which runs into the school from the transmission line in, is equipped to run single phase motors.

As the present installation is for a single phase wiring, it will require extending two wires from the high power line to the school and adding transformers with possible erection of a substation. This will cost approximately $1000.00 and for changing the wire within the school, including material, will cost approximately $225.00.

This seems to be a very large expense for changing over one piece of machinery.

I would suggest that you get in touch with the Beaver Laundry Co. who have just recently overhauled and converted this piece of machinery over from D.C. to A.C., to find out if there is no other way this can be equipped to be run by a single phase motor.

The spinner is badly needed at the school and if you could advise me what to do, as soon as possible, it would be very much appreciated.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAR 26 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, March 27, 1946.

Dear Mr. Edgar:

You will recall that a great deal of correspondence has taken place with regard to the extractor for the Muscowequan Residential School. On reading over this correspondence, I have noticed that some misunderstanding has occurred. The Muscowequan school is wired for 220 volts, A.C. single phase, 60 cycle. In order to wire it for the three phase, the labor and material would cost approximately $1200.00. I imagine that it would be less expensive to have the motor changed to a 220 volt A.C. single phase, 60 cycle. To do this would the whole machine have to be shipped to Toronto or could the motor be sent out and installed locally?

Yours truly,

A.J. Doucet,
Training Division.

Mr. C.D. Edgar,
Beaver Laundry Machinery Co.Ltd.,
Toronto 3, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Touchwood Indian Agency Trust A/c

Address Punnichy, Sask.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
Apl	4	To Paid Canadian Northern Railway Co for		
		freight on dry batteries	15	50
		Vote #76, Allot #04-352		

657-76-04-352
DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant re par. 55

Fifteen 50/100 dollars 15 50

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 155-0-5 dated March 6, 1946

FORM No. I.A. 506
Req. 2146

.....
Agent

VOUCHER No. 3

DATE April 4, 1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 6278
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Oct. 30/45 FILE NO. 61185-15-16

TO Canadian Fairbanks Morse Co. Ltd.,
Regina, Sask.

121-5-5

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

F.O.B. Regina, Sask. QUOTATION OF X on basis of quot. to Indian Agent

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
3	Fans Type "B" 10" A.C. Canadian Armature exhaust fan		
	Estimated cost.....$60.00		

PREPAY TRANSPORTATION CHARGES

TO .... Lestock, Sask.

AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICES.

copy 2
EM
2-11-45

Passed.
6-11-46

PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
09	622	1123

ACCORDANCE WITH SECTION 29
OLIDATED REVENUE AND AUDIT

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

As soon as possible.

PURCHASING AGENT

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE

Punnichy, Sask.
March 28th. 1946

Department of Mines and Resources, Indian Affairs Branch, Ottawa.

RE : Purchase order No. 6278

We did not receive the purchase order on these fans, and the Principal of Muscowequan School informs me the accounts were sent to him, and he forwarded them direct to the Department at Ottawa. Therefor I was not aware that these had been supplied.

I am writing the Canadian Fairbanks-Morse Company, Regina for duplicates of the account and will forward them as soon as received.

R.S.Davis,
Indian Agent

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 2 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock, Sask. March 29 1946

M Muscowequan Indian School

Lestock

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS.

7% charged on overdue accounts.

100	Lin	Ft	2×6	Cut	Lin	100	69½	$	6	95
100	"		2×4	Cut	Lin	67	69½		4	65
200	"		1×8	Lin	Lin	134	103½		13	85
200	"		½×10	#3	Qua.	167	30		5	00
								$	30	45

For Manual training
part lot

V. de Varennes Q.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to Reliance Lumber Co. Ltd.,

Address Lestock, Sask.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
March	29	Tp material for manual training, Muscowequan Indian Residential school as A/c attached Authority received by school direct from the Department	30	45
		Thirty 45/100 dollars	30	45

657-76-02-289
TRIPLICATE FOR FILE
(Voucher in duplicate attached
for Accountant to pay.
6-4-46

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2146

Agent

VOUCHER No. 787

DATE March 31, 1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA
REGINA SASK.

DATE OF INVOICE March 30/46

FILE NO. R4-1169

DATE SHIPPED November 8/46

ORDER NO. 6278

Dominion Government (Purchase Dept, Ottawa)
Dept. of Mines & Resources,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
3	Fans type B 10" A.C. Canadian Armature Exhaust Fan #2100 Serial # 87170 Serial # 87171 Serial # 87173	26.50	79.50	25% $ 59.63

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to **Fairbanks-Morse Company Limited**

Address **Regina, Sask.**

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
March	30	To 3 fans for Muscowequan Indian Residential		
		school as A/c attached	59	63
		Order #6278 October 30, 1945		
		Vote #76, 09-622		
		Understand the original accounts were sent to the Muscowequan School and forwarded direct from the School to the Department at Ottawa,		
		This second account was received at this office this morning.		
		Fifty-nine 63/100 dollars	59	63

657-76.09-622.
6-4-46
PO 6278

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2146

.....
Agent

VOUCHER NO. 785

DATE March 31, 1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM No. I.A. 506A

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

(File 121-5-5)

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Rev. V. de Varennes, O.M.I.,

Address Principal, Muscowequan Indian Residential School,

LESTOCK, Sask.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1946 Mar. 30	To Freight on Extractor shipped from Toronto to the Muscowequan Indian Residential School, as per receipted account attached	$71.28
		$71.28

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

.....
Agent

Voucher No.....

Date.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, April 23, 1946.

The Beaver Laundry Machinery Company Limited,
Toronto 3, Ontario.

Attention: Mr. C.D. Edgar.

Enclosed please find a copy of a letter written to you on March 27th. I presume that this letter may have possibly gone astray. I would greatly appreciate receiving an answer to this letter at your earliest convenience.

A.J. Doucet,
Training Division.

Encl:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
April 25, 1946.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

The Ironer and Mangle at the Muscowequan Indian Residential school needs repairing, the total cost of which will be approximately $200.00. May authority be granted to have these repairs made, please.

R.S.Davis,
Indian Agent,

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
APR 29 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

G - 11 R.C.

Ottawa, May 1, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 25th ultimo, the Department approves an expenditure of approximately $200.00 for repairing the ironer and mangle at the Muscowequan Residential School.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

April 25 19 46

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School

.....

.....

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO Lestock Sask.

.....

.....

Purpose for which required Stable-Implement-Shed-Pig-Pen-Chicken-Coop-Inside School.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
75 gls	Barn Red Paint					
15 "	Outside White Paint					
5 "	Raw Linseed Oil					
6	Paint Brushes 4"					
15 "	Cement Sealer					
25 "	White Flat (inside) Paint					
10 "	White Semi-Gloss					
10 "	Cream " "					
5 "	Turpentine					
1 "	Paint Remover					
20'	Wall size					

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Form 37 (SEE OTHER SIDE) Director

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

April 25 1946

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO Lestock, Sask.

Purpose for which required Pig-Pen , Chicken-Coop , Grainery , Shoemaker-Shop, Man's House.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
	To Mr. Brown, Electrician in Punnichy, Sask.					
	Labour and material for above buildings.					175.00

Auth per Mr. Gee Apr 30/46

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A. Reed

APPROVED—

Director

Form 67 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

.....April 25.....19 46....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO.....Leetock, Sask.

.....Material from Reliance Lumber Co. Ltd, Leetock, Sask.

Purpose for which required .....Slaughter-House

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
	Building 12 x 14 x 14					
20	Sacks Cemfet					
46	2x4-14 #1					
6	2x4-12 "					
16	2x4-8 "					
1000	1x6 Fir Siding					
28	1x8-16 #3 Spr. Boards					
10	Bdls Shingles # 3					
1	1x8-16 #3 Sp.					
10	1x6-16 "					
4	1x4-16 "					170.15
	Chimney Blocks					25.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A. Reeves D.

APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

April 25 1946

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO Lestock, Sask.

Material from Reliance Lumber Co. Ltd, Lestock, Sask.

Purpose for which required Slaughter-House

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
	~~Building 12 x 14 x 14~~					
20	Sacks Cement					
46	2x4-14 #1					
6	2x4-12 "					
16	2x4-8 "					
1000	1x6 Fir Siding					
28	1x8-16 #3 Spr. Boards					
10	Bdls Shingles # 1					
1	1x6-16 #3 Sp.					
10	1x5-16 "					
4	1x4-16 "					170.15
	Chimney Blocks					25.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A. Reeves.

APPROVED—

Director

Form 57

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

April 25 19 46

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO Lestock Sask.

Purpose for which required for Stable.

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
50'	Cement Pipe 4'diameter at $7.75				$487.50
	Price made by the Concrete Products Ltd,Regina				
	Work made by Oscar Nordin				100.00
One unit Ejector Pump,Fairbanks-Morse,#334	(Winnipeg)				
	with 42 gals.Tank				200.75
	Pipe & Fittings,Approx.				35.00
	To fix a cistern by the Barn for Soft Water				
1 gal.	Muriatic Acid about	(Marshall Wells-Winnipeg			3.00
2 "	Alphatum "	"	"	"	5.40
2 Sacks	Cement				2.40
30'2	Conductor Pipes 4"				
6	" " " Elbows				6.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Director

Form 37

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

Ottawa, May 4, 1946.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscoweauan Indian Residential School

VOTE 76 Allotment

SHIP TO Reverend V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price	TOTAL
20	Sacks Cement				
46	2 x 4 - 14 #1				
6	2 x 4 - 12 "				
16	2 x 4 - 8 "				
1000	1 x 6 Fir Siding				
28	1 x 8 - 16 #3 Spr. Boards				
10	Bdls. Shingles #1				
1	1 x 6 - 16 #3 Sp.				
10	1 x 5 - 16 "				
4	1 x 4 - 16 "				170.15
	Chimney Blocks				25.00

P.O. 1065 - 9 May '46 Reliance Lumber Co. Lestock Sask. Blue slip mailed 14/5/46

Note: Quotation has been received from the Reliance Lumber Company, Lestock, Sask. quoting a price of $195.15 f.o.b. the school for the building material.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

Form 27

(SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Ottawa, May 4, 1946

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent. Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS Ind.

SHIP TO Reverend V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
	Concrete Products Regina Sask Blue slip mailed June 14/46		
50	ft. Cement Pipe 4' diameter P.O. 11204-	7.75	487.50
	(Above quotation received from Concrete Products, Ltd., Regina, Sask.)		
1	Ejector Pump, Fairbanks-Morse, #334 (Winnipeg)	203.00	
	with 42 gal. Tank Less 20% -	40.60	200.75
	P.O - 10970 - May 16/46 - 162.40		
	Can. Fairbanks-Morse Co Ltd.		
	324 Main St. Winnipeg		
	Blue slip mailed May 20/46		
	164.18		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Ottawa, May 4, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

I am in receipt of your four requisitions, dated April 25, for material and labour for repairs at the Muscowequan Indian Residential School.

In the current year's appropriation we provided an amount of $1,500.00 for repairs, improvements and the purchase of new equipment at this school.

In my letter of May first, authority was given for an expenditure of $200.00 for repairing the ironer and mangle. This leaves an amount of $1,300.00 available, and the requisitions which you forwarded will involve the following expenditures:-

1.	Cement pipe	- -	$487.50	
2.	Ejector pump	- -	200.75	
3.	Building material	- -	195.15	
4.	Labour by Oscar Nordin	-	100.00	
5.	Small items with reference fixing cistern	- -	51.80	
6.	Mr. Brown, Electrician	-	175.00	$1,210.20

Items 1, 2 and 3 will be ordered by the Departmental Purchasing Agent, and when they reach the school the expenditure required in connection with Items 4, 5 and 6 is approved.

You will note from the above that the total amount proviced in the current year's appropriation for repairs,

..... improvements

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

improvements and th purchase of new equipment at this school will be practically xhausted when the above mentioned expenditures are mad . Consequently, it will not be possible at the present time t consider purchase of the large quantity of paint requested on your fourth requisition.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONN.

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W. M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

(06)

121-5-5

1946 MAY 7 PM 5 32

YE333 7 COLLECT=FORTQUAPPELLE SASK 7 220P

PHILIP PHELAN, DEPT OF MINES AND RESOURCES :

0768 =INDIAN AFFAIRS OTTAWA ONT=

:ORDER THE MOTOR FOR MUECOWEKAN SCHOOL=

:A J DOUCET.

School

Copied
[illegible]

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 8 1946
REGISTERED

CNT 6296
5-36
CONFIRMATION OF TELEGRAM
Telephoned
TO BE.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

Ottawa, May 9, 19 46.

The Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Reverend V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

For which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	3H.P. Motor, 220 Volt A.C. Single Phase, 60 Cycle Delivery requested as soon as possible Note: - This motor is required for the operation of the extractor at the Muscowequan School. P.O - 11134 - May 21/46 Beaver Laundry Machinery Co Ltd. 393 Sorauren St. Toronto Blue slip mailed May 27/46		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

A I R M A I L

Ottawa, May 23, 1946.

EXD.

Reverend Sir:

The Connor Domestic Washing Machine Company does not accept orders as it cannot fill the orders receivod. The Beatty Company cannot guarantee delivery. You will see by the above that it is practically impossible to obtain a domestic washer at present. I can, however, secure a post wringer. This consists of a stand supporting the wringer and also supporting the motor. This unit is therefore movable and can be used in any section of the room. There is a plug-in cord, which makes it an independent unit. This, I believe. would help the situation until the motor for the extractor is changed.

By the way, I wish you would crate the motor on the extractor and send it, prepaid, to the Beaver Laundry Machinery Company. As you know, the single phase motor, to replace this 3 phase, has been ordered, with a special plea to expedite delivery.

Kindly reply by wire if this post wringer will answer your purpose.

Yours very truly,

A. J. Doucet,
Training Division.

Reverend V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
L E S T O C K, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 10659
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

WMV/GS

OTTAWA May 7th, 1946

FILE NO. 65125-15-3 Sask.

121-5-5.

TO Reliance Lumber Company, Lestock, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO as per instructions of Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. the above school

QUOTATION OF to consignee

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
20	sacks Portland Cement		
46	pieces 2" x 4" - 14' #1		
6	" 2" x 4" - 12' #1		
16	" 2" x 4" - 8' #1		
1000	ft. B.M. 1" x 6" Fir Siding		
28	pieces 1" x 8" - 16 #3 Spr. Boards		
10	Bdls. Shingles #1		
1	piece 1" x 6" - 16' #3 Sp.		
10	pieces 1" x 5" - 16' #3 Sp.		
4	pieces 1" x 4" - 16' #3 Sp.	$170.15	
	Chimney Blocks	25.00	
			$195.15 net

Passed
27/5/46

COMPLETED
K113

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	10	691	319

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
As soon as possible.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

[redacted] Sask. May 18th 1946

M Department of Mines & Resources

[redacted] Muscowequan Reserve

In Account With Indian Residential School

RELIANCE LUMBER CO. LTD.

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS.

7% charged on overdue accounts

No 10659

20	Sacks Portland Cement	
46	pcs 2×4-14 #1	
6	-12 #1	
16	-8 #1	
1000	ft B.M. 1×6 Fir Sdg	
28	pcs 1×8-16 #3 & Btr Bds	
10	Bdls Shingles	
1	piece 1×6-16 #3 &	
10	pieces 1×8-16 "	
4	pieces 1×4-16 "	
	Chimney Blocks	$170 15
		2 00
		$195 15

657-76 : 10 6

6 91

Vouchers & Requisitions Returned
for Amendment to Date.

No 10659

V. de Varennes Mgr.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Form 6102B

Exclusive Connection with WESTERN UNION TELEGRAPH CO.

Cable Service to all the World

Money Transferred by Telegraph

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

D. E. GALLOWAY, Assistant Vice-President, Toronto, Ont.

CLASS OF SERVICE DESIRED
FULL-RATE MESSAGE
DAY LETTER
NIGHT MESSAGE
NIGHT LETTER

PATRONS SHOULD MARK AN X OPPOSITE THE CLASS OF SERVICE DESIRED. OTHERWISE THE MESSAGE WILL BE TRANSMITTED AS A FULL-RATE TELEGRAM

RECEIVER'S NO.	TIME FILED	CHECK

Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to
Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes

1946 May 22 PM 613

YE 375 33 Collect GB Regina Sask 22 402 P

H J Davidson
Purchaser Agt Munitions and Supply Ottawa Ont

Able supply immediately 36 inch inside diameter reinforced concrete pipe $5.50 per Lineal foot taxes extra fob Lestock stop 48 inch diameter delivery one month price $8.00 per lineal foot fob Lestock

J.J.Street Concrete Products Ltd.

I.a.B.
file ? Muscowequan School

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

TORONTO 3, Ontario,
April 22, 1946.

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 28 1946
REGISTERED

Mr. A. J. Doucet,
Training Division,
Dept. of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

EXD.

Dear Sir:

Reply to your letter to Mr. Edgar has been delayed due to his illness.

Regarding the motor on the Extractor at Muscowequan School, as a single phase motor is quite different in design from a three phase and different sized frames are used it would not be practical to re-wind this motor.

However, we can supply a single-phase motor and single phase starter for this machine and credit you for the 3 phase motor when returned to us. The new motor would have to be fitted to the machine. This no doubt could be done on the job.

There would be a difference in the price of the single phase motor and starter amounting to $96.45 and the delivery offered on this is 6 to 8 months.

We wish to state at this time that operation of an extractor by single phase motor is not as satisfactory as with a three phase, as the high starting torque required caused these motors to spark at the brushes.

Yours very truly,

The BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY Limited,

H. L. Howard

President. per E. J. Howard

HLH/smf

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Le 25 mai 1946

M. ALp.Doucet
Training Division
Indian Affairs
Ottawa, Ont.

Cher Monsieur;

Je recois votre lettre ce midi, vu qu'il est trop tard pour un telegrame aujourd'hui etant conge, je vous reponds par la Route de l'air.

Nous serions contents tout de meme de recevoir la tordeuse portative que vous proposez, a defaut de mieux. Je vous en remercie.

J'envoie immediatement le Moteur 3 Phase a Toronto.

$70

Le Departement m'a accorde les Con-Crete Culvert Pipes demandes pour le puits de l'etable, mais vu que les prix sont rehausses, je pourrais m'arranger tres bien de la maniere suivante en commandant les tuyaus de la maniere suivante au lieu de tuyaux de 48".

4	tuyaux de 48"	a 8.00	le pied	$ 96.00
1	" "	42" 7.00	"	21.00
23	" "	36" 5.50	"	126.00
				243.00

Ce qui reduit le prix d'achat de $44.00.

J'espere que vous ferez votre gros possible pour nous donner l'Octroi pour tous les enfants que nous avons a l'ecole. Il est vrai que sur la base de 500 pieds cubiques d'air nous ne pourrions avoir que 104 enfants pour l'espace que nous avons dans les dortoirs; mais que fera-t-on des ecoles qui sont payess pour tous les enfants qu'ils ont et qui n'ont pas l'espace que nous avons.

Merci encore une fois de votre devouement inlassable a notre egard.

Votre tout devoue,

V. de Varennes
O.M.I.
Missionnaire
Ind. Res. Ste Dalas
Restook, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, June 17th, 1946.

Rev. DE Varennes O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Reverend Sir:

Attached hereto is invoice No. 10970, dated June 11th, 1946, in favour of Fairbanks Morse in the amount of $164.18.

When the item has been received, please certify the attached invoice and return to the Department for payment.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

HY. LEMIRE, Manager

BOUGHT OF

The Melville Hardware & Saddlery Co.

DEALERS IN

Builders' Hardware, Paints, Oils, Glass

Cutlery, Gloves, Trunks, Bags and Harness

Auto and Electric Supplies

Melville, Sask., June 18 1946

M Moosomin Indian Reserve

10% Interest on Overdue Accounts

7	Lumber Pipe	1.50	10 50
4	Lengths	1.20	4 80
7	Elbows	3.35	2 45
20	Harrows		1 00
	Nail for Harrows		25
			$19 00

Tax Exempt

C.O.R. Hy Lemire

V. de Varennes Asst.

38

SYSTEMS EQUIPMENT LIMITED, WINNIPEG & SASKATOON

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to **Melville Hardware & Saddlery Co.**

Address **Melville, Sask.**

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
June	13	To repairs for irnoer Muscowequan School as		
		account attached	19	00
		Vote #76, Allot #09-615		

657.76.09-615
7 Jul 46

Nineteen dollars 19 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. **121-5-5** dated **May 1 1946**.

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

.....
Agent

VOUCHER NO. **173** DATE **June 22,1946**

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 10970
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA May 16/46 FILE NO. 64124-15-2 Sask.

TO Canadian Fairbanks Morse Co. Ltd.,
324 Main St.,
Winnipeg, Man. 121-5-5

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Res.Sch.
Lestock, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 15th instant

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	only #334 Ejector Pump with 42 gal. tank #334 M.42		$203.00
	Less 20%		40.60
			$162.40
	Freight Regina to Lestock		1.78
			$164.18
		Sales tax incl.	

CARD-K

Passed. 2 Jul 46
INVOICE 1/11 Jun 46
F.

WMV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
74	12	422	361

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

Immediately.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA, ONTARIO.

DATE OF INVOICE 6/11/46

DATE SHIPPED JUNE 1

FILE NO. 2-2778

ORDER NO. 10970

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	ONLY #334 EJECTOR PUMP WITH 42 GAL. TANK #334 M 42	203 00	LESS 20%	162 40
	FREIGHT REGINA TO LESTOCK			1 78
				164 18

SALES TAX INCLUDED.

SHIPPED TO REV. V.DE VARENNES O.M.I.
PRINCIPAL MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

F.O.B. LESTOCK, SASK.

V. de Varennes O.M.I.

657-76-12-422

DUPLICATE FOR FILE
VOUCHER in duplicate detached
for Accountant to pay.

P.O. 10970

◇ RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED. REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

Ottawa, July 2, 1946.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

I attach account amounting to $218.50 covering the cost of repairing an ironer and mangle at the Muscowequan Indian Residential School. It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows: 657-76-09-615.

B F Neary

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Encl:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

EX'D A.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
June	18	To Repair on Pump Jack	2	00
		Freight on Electric Motor (re Spinner)	4	37
		Paul Jobbagy carpenter - 118½ hrs @ 85¢	100	73
		Raymond Deschenes " " " " "	100	73
		Two hundred and seven 83/100 dollars	207	83

657

TRIPLICATE FOR FILE
COPIES OF DUPLICATE detached
ARE SUFFICIENT IN ANY.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 1876

.....
Agent

VOUCHER NO. 194

DATE June 27,1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

F. 237

DIVISION FILE No. 46R- 673-177

DIVISION "F" | SUB-DIVISION Yorkton. | DETACHMENT Punnichy.

PROVINCE Sask. | DATE June 19th. 1946.

FILE REFS.

RE: **Theft of Harness (386) from Muscowequan Indian Reserve Lestock district, Saskatchewan.**
(PUNNICHY DETACHMENT CASE.)

HEADQUARTERS

SUB-DIVISION 46Y.

DETACHMENT Punnichy. 1-799

P.C.R. Punnichy. 23-5-46

. R. V. No.

DATE

19-7-46.

FOR----------

17-6-46.

1. Adverting to the above, confidential information having been received at this Detachment to the effect that one Andrew ALBERT, a treaty Indian of Muscowequan Indian Reserve had been observed with a team which was harnessed similar to that which was missing from the above mentioned school.

2. Pursuant to the above, the writer patrolled via Pol/Car Ford Code #8494 to the Touchwood, Lestock, and Bankend districts and investigated in the above regard. Andrew ALBERT was located in the Lestock district when it was ascertained that he had attended a wedding on the Muscowequan Reserve on Tuesday June 11th. and that wishing to make a good showing he had painted the hames of his harness a bright yellow and had borrowed a set of harness from McKenzie BLUE-EYES of the Poorman Reserve and had then driven to the wedding in his buggy. It was ascertained that part of the harness was at present with his people who were working in the Bankend district and the patrol continued to that point where upon arrival at the Indian camp the harness at that point was checked over by an employee of the Muscowequan Indian School, who was familar with the harnes and who had during the winter months repaired same, however, none of the harness at this point was found to be that missing from the above mentioned school and the patrol returned to Lestock.

3. Upon arrival at Lestock, Sask., the writer remained at that point to attend the Inquest Re:- Mike HAJDU Sudden Death, of, Lestock, Sask., and Cst. J. P. DOUGLAS continued the patrol to the Poorman Indian Reserve to check the Harness of McKenzie BLUE-EYES, upon arrival at the Poorman Reserve, a further check revealed that the harness in possession of BLUE-EYES was a new set and not the missing harness, it was further ascertained that BLUE-EYES had purchased this set of Harness in 1945 through the Dept. of Indian Affairs and he was therefore ruled out as a suspect.

4. No further information being forthcoming at this point Cst. Douglas returned to Lestock and contacted the writer, and the patrol returned to Punnichy, arriving at 12.30 P.M.

5. This subject will receive further attention the result of which will be the subject of a report to meet the marginally noted diary date.

CARRIED FORWARD.
EXPENSES SHOWN ON F.93.

A/Cpl.
(T. H. Playford)12040
I/c Punnichy Detachment.

COPY TO DEPT. OF INDIAN AFFAIRS, REGINA

Forwarded for your information.
O.C. R.C.M. Police, Regina.

MORRIMER SUPT
Officer in Charge R.C.M.P. Yorkton

FORWARDED:

Insp.
Comm'd'g Yorkton S/Div'n.

JUN 22 1946

FILE NUMBERS, HEADING AND MARGINAL REFERENCE ARE TO BE PROPERLY FILLED IN.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE
HEADQUARTERS

OUR FILE NO. 46 D 673-G-2

OTTAWA July 8, 1946.

YOUR FILE NO.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 11 1946
REGISTERED

To: The Director, Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources, OTTAWA.

Report dated Punnichy, Sask., 19-6-46, re Theft of Harness from Muscowequan Indian School, Lestock Dist., Sask. forwarded for your information.

Enc.
ATL:GAB

Director of Criminal Investigation.
per

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7962

RETURN OF LABOUR on the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. on Reserve

for week ending June 29th 1941

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER hr.	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
Raymond Deschene		11½	11½	11½	12	11½	—	58	~~49 30~~ .85	49 30	Raymond Deschene	
Vincent Deschene		11½	11½	11½	12	11½	—	58	~~49 30~~ .85	49 30	Vincent Deschene	

Cheque No. ..... Vote ..... Agency .....

Balance ..... Allotment ..... E.R. .....

V de Varennes M.d.
FOREMAN

Payment Approved .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7962

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

RETURN OF LABOUR on the LESTOCK, SASK. on Reserve

for week ending June 15th 1946

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER hr 85	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
Raymond Deschene	Cistern	11½	12	12	11½	11½	11½	70		59 50	Raymond Deschene	
Vincent Deschene	Cistern	11½	12	12	11½	11½	11½	70		59 50	Vincent Deschene	

Cheque No. .....

Balance .....

T. de Varennes O.M.I.
FOREMAN

Vote .....

Allotment .....

Payment Approved .....

Agency .....

E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

1946 DATE		SERVICE	AMOUNT	
June	15	To wages paid for work on cistern as payshеet	119	00
	29	" " " " " " Pig pen " "	98	60
		Vote #76, Allot #13-491		

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7962

RETURN OF LABOUR on the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK SASK. on Reserve

for week ending July 6 1946

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER h	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
Raymond Deschene	Pig - Pen	—	11	11½	11½	11	—	45	-85	38 25	Raymond Deschene	
Vincent Deschene	" "	—	11	11½	11½	11	—	45	- 85	38 25	Vincent Deschene	

Final work.

Cheque No. .....

Balance .....

V. de Varennes Ont.
FOREMAN

Vote .....

Allotment .....

Payment Approved .....

Agency .....

E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Muscowequan Indian Residnetial School

Address Lestock, Sask.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
July	6	To wages paid for work on pig pen, Muscowequan Indian Residential schoolas paysheet attached		
			76	50
		Vote #76, Allot #13-491		
		Seventy-six 50/100 dollars	76	50

657
15/7/46

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2568

.....
Ag

HER No. 241

DATE July 8,1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 W T 1

Ottawa, July 15, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

The Department is in receipt of vouchers Numbers 227 and 241. On both vouchers you request payment for labour for erecting a pig-pen. I am unable to locate any authority for this work. However, as you have forwarded the vouchers, I presume you considered the erection of tbis building necessary, and the vouchers will be paid. Please let me know if these vouchers cover the full expenditure for which we will be expected to provide funds.

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5.

15-20-1

AND TRAINING
SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS
BRANCH

Ottawa, July 2, 1946.

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
JUL 3 1946
PURCHASING OFFICE

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

I attach account amounting to $218.50 covering the cost of repairing an ironer and mangle at the Muscowequan Indian Residential School. It would be appreciated if you would issue purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows: 657-76-09-615.

B F Neary

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Encl:

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 W T 1

EX'D.

Ottawa, July 19, 1946.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

The Department finds it necessary to return your voucher No. 172. Stanley Brock's account dated May 10 includes an item on the bottom of the account for one pinion at a cost of $15.00. Presumably that was intended for the 48" Troy ironer.

You also attach the account dated June 5, covering the cost of a pinion for the same machine. Is this latter account a duplicate of the item included on the account of May 10 or were two pinions necessary?

Encl.

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFF[redacted]THE
IND[redacted]NT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 18,1946.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

EX'D

With reference to your letter #121-5-5 W.T.1, dated July 15,1946, regarding my vouchers 227 and 241,labor on pig-pen at Muscowequan Indian Residential School, I would advise that no authority from the Department to have this work done, has been received at this office, but in a number of cases the Principal apparently receives authority direct from Ottawa to have work done.

These accounts for work on the pigpen were sent to me by the Principal and I forwarded them on for the consideration of the Department.

The only authority for work at the Muscowequan School I have received from the Department, is contained in letter #121-5-5 dated May 4, 1946.

The Principal has not advised me if there will be any further accounts for work on the pig-pen.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 22 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

W&B 1

PUNNICHY, Sask,
July 25, 1946.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5 W&T.1. dated July 19,1946 returning my voucher #172 in favor of Stanley Brock Ltd., Winnipeg, Man, and would state that I have checked up with the Principal of Muscowequan School and find that two pinions were purchased. The voucher is therefore correct as rendered, and returned herewith.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 29 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (W.T.1).

Ottawa, August 1, 1946.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT. EX'D.

I attach account amounting to $218.50 covering the cost of repairing the ironer at the Muscowequan Residential School. You will note that there is the purchase of two pinions. In a letter from the Agent he states that the two pinions were supplied.

Please issue Purchase Order so that the account may be paid. The coding is as follows: 657-76-09-615.

BFN

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ONTREAL WINNIPEG CALGARY VANCOUVER

145 MARKET ST. EAST.
WINNIPEG. CANADA May 10 19 46
(HEAD OFFICE)

STANLEY BROCK LIMITED.

SOLD TO Indian Residential School,
Lestock, Sask.

C.S. NO. 2182, 7120.

INVOICE NO.

TERMS NET 30 DAYS

QUANTITY	YOUR ORDER NO. _____ YOUR REQ'N NO. _____		PRICE	AMOUNT	TOTAL
				7.50	
1	Pinion			8.50	
1	Pinion			10.50	
1	Pinion			22.15	
1	#46 Bearing	ea	22.15	110.75	
5	#27 Bearings	ea	14.55	29.10	
2	#12 Bearings				
	For 48" Troy Ironer			15.00	
1	Pinion				$203.50

V. de Varennes P.M.S.

MONTREAL WINNIPEG CALGARY VANCOUVER

145 MARKET ST. EAST.
WINNIPEG. CANADA June 5 19 46
(HEAD OFFICE)

STANLEY BROCK LIMITED.

SOLD TO Indian Residential School,
Lestock, Sask.

C.S. NO. 7120

INVOICE NO.

TERMS NET 30 DAYS

QUANTITY	YOUR ORDER NO. _____ YOUR REQ'N NO. _____		PRICE	AMOUNT	TOTAL
1	Pinion	ea	15.00		$15.00
	For Troy Ironer				

V. de Varennes P.M.S.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO.....

DATE.....

Pay to **Stanley Brock Limited**

Address **145 Market St East,**

Winnipeg, Man.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1946				
May	10	To repairs for ironer and mangle at Muscowequan		
		Indian Residential school as A/c attached	203	50
June	5	Pinions for ironer	15	00
		Vote #76, Allot #09-615		
		Two hundred and eighteen 50/100 dollars	218	50

657-76-09-615

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher to duplicate donation
for Accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No **121-5-5** dated **May 1, 1946**

FORM No. I.A. 506

Req. 1876

R S Williams .....

VOUCHER NO. **172**

DATE **June 22,1946**

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 12224
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

WW/CO

OTTAWA July 8th, 1946 FILE NO. 15-20-1

TO Stanla[illegible]k, Limited,
145 Market Street East,
Winnipeg, Manitoba.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received.

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Purchased by Indian Agent for ironer at Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.		
4	pinions	$41.50	
8	bearings	162.00	$203.50
	Voucher No. 172 dated 22/6/46 Invoice dated 10/5/46		
1	additional Pinion for Troy Ironer		15.00
	Invoice dated 5/6/46		$218.50

HXD.

[illegible] Invoice in duplicate attached
[illegible] for Accountant to audit
[illegible] PHOTOSTAT NOT FILED

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	415	755

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
Already received.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SI[illegible]

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 11204
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

121-5-16

OTTAWA May 25, 1946. FILE NO. 65124-15-2 Sask.

TO Concrete Products Limited,
Regina, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 22nd instant, Wire.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
50	ft. reinforced concrete pipe 48" diam.	$8.00 per lin.ft.	$400.00
	Plus Dominion sales tax 8%		32.00
			$432.00
	Provincial Educational tax not applicable.		

Invoice d/ 6 Aug 46
375.03
Completed

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAY 28 1946 REGISTERED

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
41	12	422	401

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

Immediately / month

PURCHASING AGENT

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CONCRETE PRODUCTS LIMITED

PHONE 92943 [redacted] 5TH AVE. & ST. JOHN STREET REGINA, SASK.

Customer { ORD. No. AND DATE May 23, 1946 | REQUISITION No. | CONTRACT No.

INVOICE DATE August 6, 1946.
INVOICE No. M - 122 - 46
SHIPPER'S ORDER No.

Column Reserved for Use of Customer
P.A. INVOICE No.
VOUCHER No.

SHIPPED TO / DESTINATION Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, LESTOCK, Sask.

TERMS: Department of Mines and Resources, OTTAWA, Ontario.

CHECKED { WITH ORDER | F.O.B. POINT | PRICE | CALCULATIONS | TRANSPORTATION | TRANS. CHGD. BACK

DATE SHIPPED FROM F.O.B.
CAR No. AND INT.
HOW SHIPPED AND ROUTE TRUCK

DESCRIPTION	SIZE	QUANTITY (Show Unit)	PRICE Per Unit Per Foot	AMOUNT
Reinforced Concrete Pipe				
5 lengths	48"	15 lin. ft.	8.00	120.00
1 length	42"	3 lin ft.	7.00	21.00
15 lengths	36"	37½ lin. ft.	5.50	206.25
				347.25
		8% Sales Tax		27.78
				$375.03

3

V. de Varennes O.M.I.

ABOVE MATERIALS RECEIVED July 31 1946 AND FOUND SATISFACTORY (SIGNED) (TITLE)
CHARGE ACCOUNT APPROVED APPROVED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CONCRETE PRODUCTS LIMITED

PHONE 92943 [redacted] 5TH AVE. & ST. JOHN STREET REGINA, SASK.

Customer
ORD. No. AND DATE: May 23, 1946
REQUISITION No.
CONTRACT No.
SHIPPED TO / DESTINATION: Rev. V. de Varennes, O.M.I. Principal, Muscowequan Indian Residential School, LESTOCK, Sask.

INVOICE DATE: Aug. 6, 1946.
INVOICE No.: M - 122 - 46
SHIPPER'S ORDER No.

Column Reserved for Use of Customer
P.A. INVOICE No.
VOUCHER No.

EX'D.

TERMS: Department of Mines and Resources, OTTAWA, Ontario.

CHECKED: WITH ORDER / F.O.B. POINT / PRICE / CALCULATIONS / TRANSPORTATION / TRANS. CHGD. BACK

DATE SHIPPED
CAR No. AND INT.
HOW SHIPPED AND ROUTE: TRUCK

FROM

F.O.B.

DESCRIPTION	SIZE	QUANTITY (Show Unit)	PRICE Per Unit Per Foot	AMOUNT
Reinforced Concrete Pipe				
5 lengths	48"	15 lin. ft.	8.00	120.00
1 length	42"	3 lin. ft.	7.00	21.00
15 lengths	36"	37½ lin. ft.	5.50	206.25
				347.25
		8% Sales Tax		27.78
				$375.03

657
16/8/46
DUPLICATES FOR FILE
FOREGOING IS duplicate donation
FOR ASSIGNMENT TO DEPT. OF
P.O. 11204.

V. de Varennes O.M.I.

ABOVE MATERIALS RECEIVED July 31 1946 AND FOUND SATISFACTORY (SIGNED) (TITLE)
CHARGE ACCOUNT APPROVED APPROVED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

August 10 1946

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF.....

Mission Indian Residential School

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO Lestock, Sask.

.....

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
	From Singer Sewing machine Co.					
1 only	Singer, Mending or Darning electric driven machine					
6 "	Stools for sewing machines users.					
	From Simmons Limited, Winnipeg					
6 only	Institutional white Beds 30"x60"					
6 "	Mattress for same					
12	Wool Blankets for same					
	From Montreal Penitenciary					
8 only	School individual Chair-Desk # 1					
	From Les Sourd/muets, Montreal					
3 only	Complete Foot-Ball					
1 doz.	Soft Balls					
½ "	Base-Balls					
	Recommended by Mr. Alp. Doucet in Lebret					
	August the 8th 1946					

Cut 5 no 4

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch AUG 19 1946 REGISTERED

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Dire

Form 37 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37A
R 2792

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Ottawa, August 23, 1946.

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Reverend V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Singer Mending or Darning electric driven machine		
6	Stools for sewing machine users		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— B.H.

APPROVED— [signature]

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 W T

Ottawa, August 26, 1946.

Reverend Father:

I have received your requisition of August 10. I have requested our Departmental Purchasing Agent to forward the various articles to you.

There is one item not provided by the Department, namely, blankets. You will have to requisition for these through Reverend Father Plourde.

Sincerely yours,

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Reverend V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
L e s t o c k, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37A
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

Ottawa, August 23, 1946.

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 76 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Reverend V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, L e s t o c k, Saskatchewan.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
8	Single Chair Desks, large P.O - 13226 - Aug 28/46. Vilas Furniture Co. Toronto.		
6	Only Institutional White Beds 30" x 60" PO - 13478 Sept 16/46 Globe Bedding 274 Jarvis Winnipeg. B/S mailed Sept 20/46		
6	" Mattresses for above		
	Blue slip mailed Sept 4/46.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— BHH

APPROVED— H-B

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 67326-15-20-

OTTAWA August 29, 1946.

Memorandum

Indian Affairs Branch

Re Sewing machine for Muscowequan Indian Residential School. I.A.B. File 121-5-5.

To assist us in ordering this machine, will you please furnish more specific information regarding the particular model required, including, the catalogue number of head and cabinet.

I may add that these electrically driven sewing machines are considerably more expensive than the treadle type ordinarily specified for Indian Schools.

Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 67326-15-20-1

OTTAWA August 29, 1946.

Memorandum

Indian Affairs Branch

Re Sewing machine for Muscowequan Indian
Residential School. I.A.B. File 121-5-5.

To assist us in ordering this machine, will you please furnish more specific information regarding the particular model required, including, the catalogue number of head and cabinet.

I may add that these electrically driven sewing machines are considerably more expensive than the treadle type ordinarily specified for Indian Schools.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 30 1946
REGISTERED

Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT1).

Ottawa, September 4, 1946.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT.

Re: Sewing Machine for Muscowequan
Residential School.
File No. 67326-15-20-1.

With reference to your memorandum of August 29th, please cancel our requisition for one Singer electric driven sewing machine.

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT1).

Ottawa, September 4, 1946.

EX'D

Reverend Sir:

I desire to refer to your requisition of August 10th, also my letter of August 26th.

On reviewing this requisition I found that you requested one electric sewing machine. It has not been our practice to supply electric machines to Indian Residential Schools and consequently this item on your requisition has been cancelled.

Yours truly,

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5

NO. 12224
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

WMV/CG

OTTAWA July 8th, 1946 FILE NO. 15-20-1

TO Stanley Brock, Limited,
145 Market Street East,
Winnipeg, Manitoba.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received.

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received.

EX'D.
A.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Purchased by Indian Agent for ironer at Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.		
4	pinions	$41.50	
8	bearings	162.00	$203.50
	Voucher No. 172 dated 22/6/46 Invoice dated 10/5/46		
1	additional Pinion for Troy Ironer		15.00
	Invoice dated 5/6/46		$218.50

Completed
see Yr-172 December.
K.
16/9/46.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 8 1946
REGISTERED

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	09	615	7-5-

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
Already received.

H. J. Davidson
PURCHASING AGENT

R 2007

COPY FOR RECEIVING OFFICER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

September 12 1946.

Mr. Bernard F.Neary
Supt. of Welfare & Training
Indian Affairs,
Ottawa Ont.

121-5-5 (WTL)

Dear Sir:

Thanks for your remark about Electric Darning Machine. Nevertheless,would it be possible to get a Foo-Driven darning machine ? It would suit the purpose just the same,giving our Girls more time for interesting work.

Trusting a favorable answer,

I remain yours truly,

V. de Varennes
O.M.I.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 18 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SPECIFICATIONS TO GOVERN

MATTRESSES USED ON DORMITORY BEDS

FOR: THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Size:		3'0" x 6' 1" when finished
Edge:		Plain edge with two rows of side stitching - 40 stitches on the sides 22 " " " ends.
Filling:		65% First Cut Cotton Linters 35% White Willowed Picker or Fly
	- OR -	50% White Willowed Picker 50% Clean White Fly
Net Weight:		28 lbs.
Tufting:		White Cotton Tufts, Diamond shape - 3 rows of six and 2 rows of five.
Ticking:		Canadian Cottons' "A.C.B." Patt. #1.

- - - - - - - - - - - - - - - - - -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SPECIFICATIONS TO GOVERN

DORMITORY BEDS

FOR: THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Width:	3'0"
Inside length	6' 1/2"
Height from floor to top of spring, inc. casters:	16½"
Height of head end, including casters:	39"
Height of foot end, including casters:	27"
Continuous Bends:	1-1/16" Round x .060 ga.
Head Cross Rods:	1 - 7/8" Round x .035 ga., cast to bends.
Foot Cross Rods:	1 - 5/8" Round x .0285 ga., inserted and welded to bends.
	1 - 1/2" Round iron bottom rod, cast to bends.
Head end filling rods:	3 - 5/8" Round x .0285 ga. x 17" long, inserted and welded top and bottom.
Foot end filling rods:	NONE
Frenchers:	Standard domestic type steel frenchers.
Corners:	Steel corners.
Finish:	White Enamel - 2 coats 1 coat primer and 1 coat White Enamel.

EX'D.
A.

S P R I N G

Side Angles:	1/8 x 1-7/16 x 2 x 72", with shoulder rivets to fit frenchers.
End Angles:	1/8 x 1-7/16 x 2 x 34-1/2".
Fabric:	Full link fabric - 17 wide x 15 long, made from 13 and 14 ga. galvanized wire.
End Helicals:	34 Helicals - 14 c. x 11 ga. 12 " - 6 c. x 11 ga.
Finish:	White Enamel with Brown Helicals.

- - - - - - - - - - - - - - -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GOVERNMENT OF THE PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF LABOUR

Steam Boilers Branch

EXD. A. Refer to File 13506

Regina, September 18, 1946.

TO INSPECTION OF THE ...2 Pass. Boiler Record No. 12458, 12459,...
.....Vertical Boiler Record No. 12460.....
Located in the . Indian School - Lestock, Saskatchewan.....
Owned by: Department of Mines & Resources, Ottawa, Canada.... and
inspected by Government Boiler Inspector . N. C. Hudson.....
under date of . September 10, 1946,..... .
Inspector .....Hudson..... reports:

Boiler #12458 in "good" condition.
Boiler #12459 in "good" condition. Plugs leaking in water tubes.
Boiler #12460 in "good" condition.

UPON PAYMENT OF THE FEE (S) OF. $..11.00..... the Department will be pleased to mail you the Inspection Certificate (s).

Faithfully yours

Deputy Minister.

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Canada.

TRIPLICATE FOR FILE 24/9/46

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

Air Mail

121-5-5

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 Ang.

PUNNICHY, Sask,
Oct 3,1946.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

There is a 3 H.P. D.C. motor at the Muscowequan Indian Residential School which is not in use as the school is now on A.C.

This motor could be used at the Gordon Indian Residential school and I would be glad to receive authority to have this transferred.

R S Davis

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 5 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

AIRMAIL

121-5-5 (W.T. 1)

Ottawa, 7 October 1946.

EX'D. A.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

With reference to the 3 H.P. D.C. motor which is not required at the Muscowequan Residential School, you may transfer this to the Gordons Residential School.

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

WINNIPEG, MAN. Oct. 10/46.
499

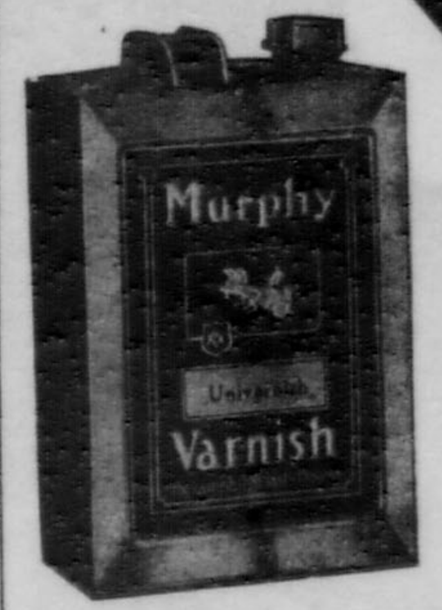
SOLD TO Muscowequam Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

Shipped Via

Shipped To

Terms

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.





20/1	Gals.	Flat White Paint Lang's.	3.25	65.00
1	"	Sh llac Orange		1.20
1/4	"	Pure Turps		1.88
1	"	Turps. Sub.	.40	2.00
5	"	Bedsted White Enamel		4.75
1	"		2.85	5.70
2/1	"	Lionoil		1.20
1/2	Gal.	Slick		1.30
		2 cans		$83.03

657
25 Oct 46

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

V. de Varennes
M.D.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

TELEPHONES: {25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

WINNIPEG, MAN. Oct. 10/46.

SOLD TO 498

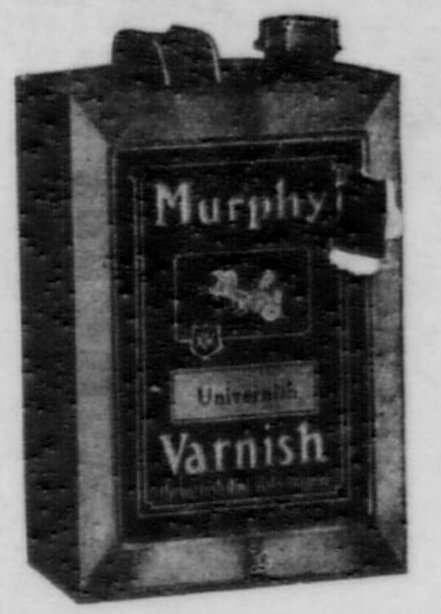
Shipped Via

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

Shipped To

Terms

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days.





2/5 G ls. Sem-Gloss Glidden White	3.75	37.50	
5/1 Gals. Blue Slate Floor Enamel	4.45	22.25	
2/5 Gals. Tile Red. Pr servitt	2.80	28.00	$87.75

657-76-10-691

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

V. de Varennes
P.M.

121-J-5

Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée
Commission des Oeuvres Indiennes

...IERS — OFFICERS
...Mgr J. GUY, O.M.I.
PRÉSIDENT ET SEC.-TRÉS.
R. P. G. MARCHAND, O.M.I., VICE-PRÉS.
SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT
MEMBRES HONORAIRES
S. E. Mgr G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. Mgr A. TURQUETIL, O.M.I.
MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. Mgr U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. Mgr J. L. COUDERT, O.M.I.

L.J.C. et M.I.

BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

Missionary Oblates of Mary Immaculate
Indian Welfare and Training Commission

MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr H. BELLEAU, O.M.I.
S. E. Mgr J. TROCELLIER, O.M.I.
S. E. Mgr M. LACROIX, O.M.I.
Most Rev. A. JORDAN, O.M.I.
S. E. Mgr. L. SCHEFFER, O.M.I.
S. E. Mgr H. ROUTHIER, O.M.I.
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, OTTAWA
R. P. M. LAVIGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA
R. P. A. BOUCHER, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN
R. P. L. DESCHATELETS, O.M.I.
PROVINCIAL DU CANADA

OTTAWA, ONTARIO 22nd October 19 46

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 23 1946
REGISTERED

EXD.
A.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa,
Ont.

Re: Paint for Muskoqwequan Indian Residential School.

Attention: Mr. P. Phelan.

My dear Mr. Phelan:

I am enclosing two sets of invoices from the Western paint Company, for paint and oil supplied to the above school.

As this was previously authorized I hope that you will accept payment of them in due course.

Thanking you in anticipation I remain,

Very truly yours,

J.O. Plourde

J.O. Plourde, O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-164-B-1-46

CRANE
LIMITED

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASKATCHEWAN
TELEPHONE: 92-551

DATE OCT 3/46

CHARGE TO DEPARTMENT OF MINES & NATURAL RESOURCES,
INDIAN AFFAIRS BRANCH.
OTTAWA, ONTARIO.

INVOICE NUMBER
25041

SHIP TO MUSCOWEAUAN INDIAN SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

YOUR ORDER NUMBER

VIA COLLECT.

QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO.	SHORTAGE NO.	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	2½" #372 IB SCREWED CHECK VALVE			17.50	P10%-48%-28%	7.21
3	2½" X 90° BLK MALL ELBOWS		1.44	4.32		
1	2½" X 2½ X 1½ GALV. MALL TEE			2.60		
				6.92	P5%-50%	3.64
1	2½" #1219 STD BLK UNION			1.55	P5%-21%	1.29
3	2½" X CLOSE STD BLK NIPPLES		.39	1.17	P10%-51%	.63
1	2½" X SHORT DITTO			.45	P10%-51%	.25
1	2½" X 4 "			.63	P10%-55%	.31
14½"	1 PCE 2½" STD BLK PIPE 14½" LONG C & TBE LPO 9193			1.80	NET	1.80
						15.13

V. de Varennes
M.S.

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.
NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE REPLACED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Crane Limited

Address 1408 Broad St.,

Regina, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1946				
Oct	3	To repairs for pump at Muscowequan Indian		
		Residential School	15	13
		Vote #76, Allot #09-622		
		This was an emergency and parts had to be		
		ordered without delay.		
		Fifteen 13/100 dollars	15	13

EXD.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

FORM No. I.A. 506
Req. 2568

VOUCHER No. 519

DATE Oct 24,1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT7).

Ottawa, November 19, 1946.

EX'D.

Rev. V. de Varennes, O.M.I. Principal,
Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.,

With reference to our Purchase Order No. 11134 dated May 21, 1946, a copy of which was forwarded to you on May 27, 1946, kindly advise when delivery of the motor is expected.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

TELEPHONES: 25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

Shipped Via

Shipped To

Terms

WINNIPEG, MAN. October 10/46

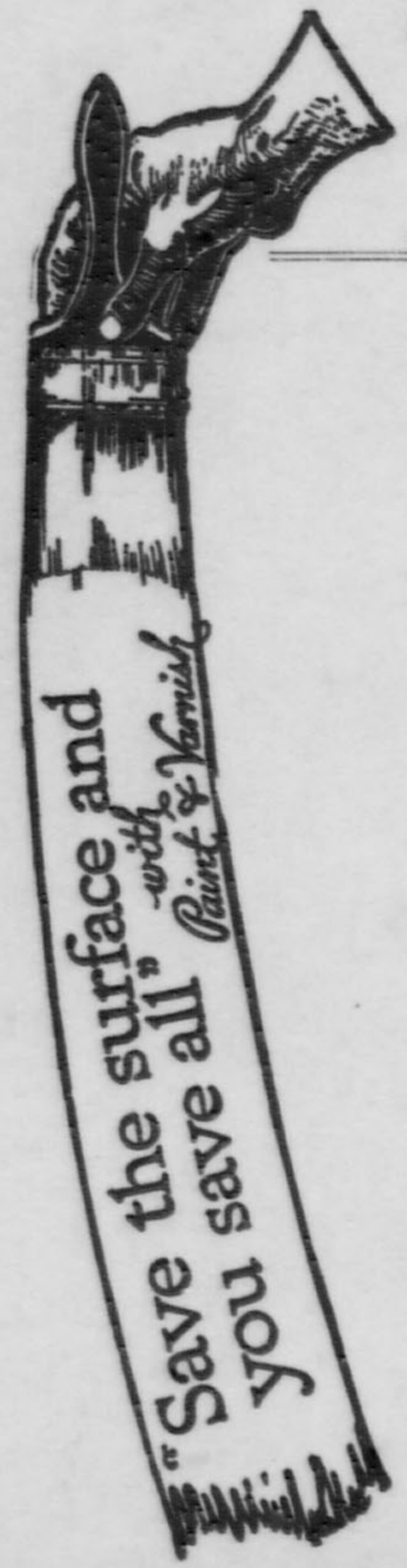
SOLD TO 499

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.



An exceptionally fine Gloss Paint for Walls and Woodwork.

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days



Corrected Invoice

20	1-gals. Langmuir's Flat White	3.25	65.00
1	Gal. Orange Shellac		1.20
1	Gal. Pure Turpentine		1.88
5	Gals. Turpentine Substitute	.40	2.00
1	Gal. Narvo Bedstead White Enamel		4.75
2	1-gals. Linoeil	2.85	5.70
½	Gal. Slick		1.20
2	Cans		1.30
1	5-gal. Tike Red Preservitt	2.80	14.00

657-16-10-691
20/11/46

V. de Varennes Pmt

Pay at ~~$97.03~~ $14.00
NHB

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

TELEPHONES: 25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper



An exceptionally fine Gloss Paint for Walls and Woodwork.

Order No.

Shipped Via

Shipped To

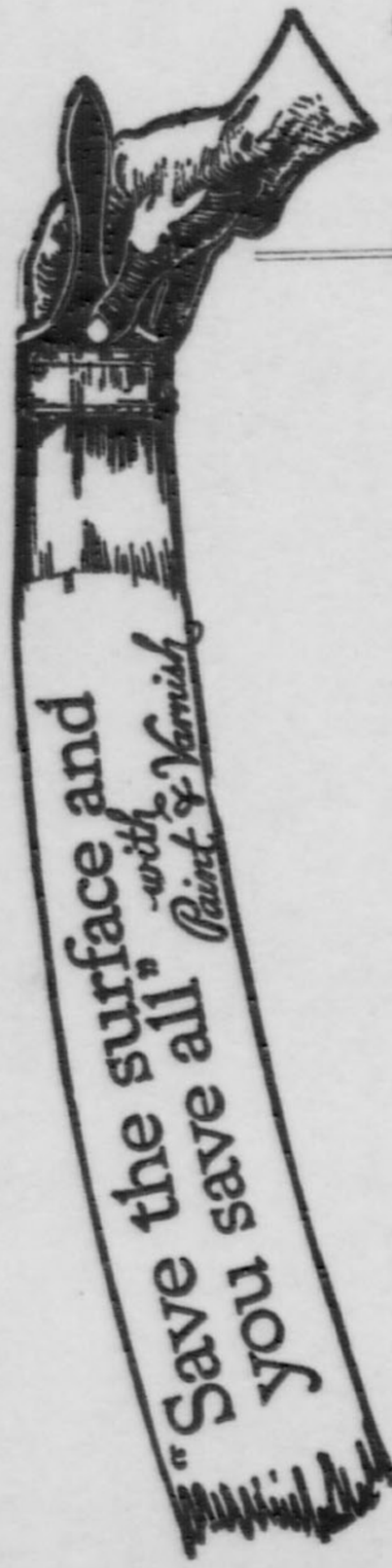
Terms

WINNIPEG, MAN. October 10/46

SOLD TO Muscowequan Indian Residential School, 499

Lestock, Sask.

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days



Corrected Invoice

20	1-gals. Langmuir's Flat White	3.25	65.00
¼	Gal. Orange Shellac		1.20
1	Gal. Pure Turpentine		1.88
5	Gals. Turpentine Substitute	.40	2.00
1	Gal. Narvo Bedstead White Enamel		4.75
2	1-gals. Linoil	2.85	5.70
¼	Gal. Slick		1.20
2	Cans		1.30
1	5-gal. Tile Red Preservitt	2.80	14.00
			$97.03

(3) V. de Varennes Dpt.

121-5-5

THE WESTERN PAINT COMPANY LIMITED

MANUFACTURERS AND IMPORTERS
PAINTS, VARNISHES AND WALL PAPER

PAINTERS, PAPERHANGERS AND
SIGN WRITERS SUPPLIES

TELEPHONES:
25 851 - 25 852

OFFICE: 121 CHARLOTTE ST.
WINNIPEG, MAN. November 12, 1946.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 19 1946
REGISTERED

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Dear Father:

EX'D.

Last week, we received a cheque from the Department of Indian Affairs for $ 83.03 on account of the enclosed invoice for $ 97.03, leaving a balance owing of $ 14.00, being for the last item on our invoice which was wrongly typed.

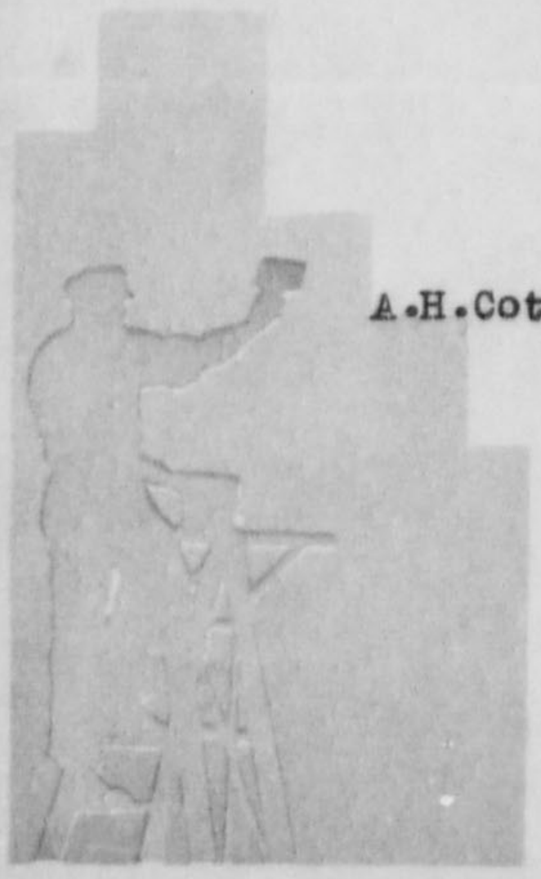
Will you be good enough to O.K the enclosed corrected invoice and forward it to father Plourdes or the proper authorities for the additional payment of $14.00 in due course.

Thanking you for your kind attention, we remain

Very truly yours,

THE WESTERN PAINT CO. LTD.

per A.H. Coté



A.H.Coté

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

#5

November 23 1946

121-5-5 (WT7)

Dear Mr. Phelan,

The last word we had from the Beaver Co. last month, was that the delivery could not be made before six or seven months. We are however hoping from a prompter delivery. You may imagine how difficult it is for the Sister in charge of the Laundry to dry the clothing. The small family wringer do not answer to the task.

Whatever you may do to hasten this delivery will very appreciate.

Yours very truly,

V. de Varennes O.M.I.

Principal

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 26 1946
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT7).

Ottawa, November 27, 1946.

Beaver Laundry Machinery Co.Ltd.,
393 Sorauren St.,
Toronto, Ontario.

E&D.

Gentlemen:

Re: Purchase Order No. 11134
dated May 21, 1946.

The above order covered the purchase of one only motor, 3 H.P. single phase, 60 cycle, A.C. 110/220 volt for use with "Beaver" extractor at Muscowequan Indian Residential School and delivery was promised in six to eight months. It would be appreciated if this office was advised if the above date of delivery has been improved upon and what date the motor was delivered or if not delivered the date on which you expect to make shipment.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 13225
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Aug. 28/46 FILE NO. 67327-15-38

121-8-5

TO Vilas Furniture Co. Ltd.,
Cowansville, P.Q.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 26-7-46

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
8	only Model W. portable single school desks, large #1	$14.20	$113.60
	Dom. Sales Tax included.		

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 31 1946
REGISTERED

Passed
2 Dec 46

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	12	415	966

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
September 1946.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VILAS FURNITURE COMPANY,
LIMITED

COWANSVILLE, QUE. Nov. 13 1946

PRODUCTS

School Furniture
Household Furniture

TELEPHONE 58

SOLD TO Department of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

Terms: 30 days net Your Order No. 13225 Our Order No. 4063 Shipped Via Frt. ppd.

8 No. 1 Model W Chair Desks @ 14.20 113.60

Fed. sales taxinc.

Prepaid

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
Not necessary to pay.

657
2 11/46

Shipped to:- Rev. V. de Varennes, O.M.I. Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
LESTOCK, Sask.

V. de Varennes O.M.I.

NO CLAIM ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - J - - J -

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

Toronto, Ontario,
December 2nd, 1946

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

Re: Purchase Order No. 11134
Attention: Mr. P. Phelan.

Gentlemen:

In reply to your letter of the 27th, March, 1946, having reference to the 3 H.P. Single phase, 60 cycle 110-220 Volt Extractor motor of Mascowegnan Indian Residential School.

We regret to advise that themlatest delivery we have from the manufacturers is an approximate shipping from them after the latter part of December. This means that we would not be able to ship until the early part of January, always providing they keep to the promised shipping date.

Our orginal promise of 6 to 8 months was based on the manufacturers promes, but they have had so many set backs since then that they have been unable to keep to their delivery promises.

We will however contact them again and see if it is possible to speed up this long overdue motor.

Yours very truly,

THE BEAVER LAUNDRY AMCHINERY COMPANY Ltd.,

Ernest J. Howard.

EJH/nb. Purchasing Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 4 1946
OTTAWA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-55 (W,T. 1)

Ottawa, 4 December 1946.

Rev. V. de Varennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

Reverend Sir:-

With reference to your letter of the 23rd ultimo regarding the motor for the extractor at the Muscowequan School, the Beaver Laundry Machinery Company, in a letter dated Dec. 2nd, write as follows:-

"In reply to your letter of the 27th November 1946, having reference to the 3 H.P. Single phase, 60 cycle 110-220 Volt Extractor motor of Muscowequan Indian Residential School.

"We regret to advise that the latest delivery we have from the manufacturers is an approximate shipping from them after the latter part of December. This means that we would not be able to ship until the early part of January, always providing they keep to the promised shipping date.

"Our original promis of 6 to 8 months was based on the manufacturers promises, but they have had so many set backs since then that they have been unable to keep to their delivery promises.

"We will however contact them again and see if it is possible to speed up this long overdue motor."

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

AIR MAIL

Ottawa, January 6, 1945.

Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask

The Department recently received a letter from Mr. Christianson, enclosing your letter to him dated December 20, 1944, regarding the equipment required to hook up the Muscowequan Residential School with the Provincial Power Line. The last two items on this requisition read as follows:-

1 Controller Switch for Pump ½ H.P.
1 " " " Spinner 2 H.P.

The Purchasing Agent is anxious to have more definite information regarding these two switches. You should let me have the name of the manufacturer of the pump for which the controller switch is required and also the name of the manufacturer of the 2 Horse Power Spinner for which a switch is also needed. You should also forward any other information which you can obtain in order to assist us in securing the correct equipment.

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

COPY SENT TO MR. CHRISTIANSON

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LES MISSIONNAIRES OBLATS
DE MARIE IMMACULEE

L. J. C. et M. I.

SCOLASTICAT DU SACRE-
COEUR, LEBRET SASK.

Nov. 28, 1946.

TOUCHWOOD AGENCY
1944
Punnichy, Sask.

Sold to : Indian Residential School,
Lestock, Sask.

40'	1-1/4" Std. Blk. W.S. Pipe	21.68	8.67
100'	1" St.d.Blk. W.S. Pipe	16.54	16.54
			$ 25.21

re farm well
V. de Varennes O.M.I.

Oblate Father's Seminary

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Oblate Father's Seminary

Address Lebret, Sask.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
Nov	28	To pipe for well at Muscowequan Indian		
		Residential school	25	21
		Vote #76, Allot #12-422		
		I would point out that no authority was received through this office for this expenditure. The School deals direct with the Department at times, and possibly received the authority direct.		
		Twenty-five 21/100 dollars	25	21

TRIPLICATE FOR P.A.C.

Voucher in duplicate detached for accountant to pay.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2146

.....
Agent

VOUCHER No. 645

DATE December 7, 1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - J - 5

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

The Sport Shop,
98 [redacted] St.
Ottawa.

Ottawa, October 3, 1946

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School,

VOTE FOR YOUR INFORMATION ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I. Principal, Muscowequan Indian Residential School, Leatook, Saskatchewan.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
3	Footballs		
12	Playground balls		
	Express receipts should be attached to your account.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— V. de Varennes O.M.I.

APPROVED—

For Director
Indian Affairs Branch.

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Statement

Folio [redacted] Dec 14 1946.

Mr Dept of Indian Affairs

In Account with S. H. Brown.

Terms: Paramount Sk.

		To Lumber				
	1	2 chicken Houses.				
	2	Big Granary.				
	3	2 Cabooses Windows				
	4	New Pig Pen				
	5	One Root Cellar.				
	6	One new Slaughter House.				
	7	Shingling and Painting				
		to fuel shed Buildings				
	8	Installing motors, new				
		lights and switches in				
		school building				
		as per agreement				263 00
		Certified correct				
		V. de Varennes Dom. L.				

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 2920

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to S.H. Brown,

Address PUNNICHY, Sask.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
Dec.	18	Wiring outbuildings at the Muscowequan Indian Residential School as per attached accounts which covers the amount it was agreed to pay	$263.	00

657
30/12/46

TRIPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to rev.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

Agent

VOUCHER No. .....

DATE .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (W.T. 1)

Ottawa, 30 December 1946.

BD.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

We have your voucher No. 668 covering the cost of digging a well at the Muscowequan Indian Residential School. As you state on your voucher no previous authority was given for this expenditure.

Before considering payment of the amount mentioned, we would like to have a report from you regarding the water situation at the Muscowequan School explaining why it was apparently found necessary to dig a new well and if water was obtained.

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (W.T. 1)

Ottawa, 6 January 1947.

E/B/D.

Rev. V. de Verennes O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

Reverend Sir:-

Re: Purchase Order No. 13478
dated Sept. 16, 1946

The above order was forwarded to the Globe Bedding Company Limited and covered 6 dormitory beds and mattresses.

Would you please advise if this equipment has been received and if so, kindly forwarded receipted invoices to this office as soon as possible.

Yours truly,

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICIAL BUSINESS OF THE INDIAN DEPARTMENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
Jany 3,1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5(W.T.1) dated December 30,1946 regarding my Voucher #668 covering cost of digging a well at Muscowequan Indian Residential School, I wish to report that I got in touch with the Reverend Principal today, and he informed me that authority had been given for this work at the same time authority was given for the purchaseof cement pipe, ejector pump etc, as shown in Department letter No. 121-5-5 dated May 4, 1946. Item No. 4, labour by Oscar Nordin, would be for well digging.

The Principal stated they had trouble getting enough water to supply the school,and needed a well at the barn for watering the stock,and also to supply a certain amount for use in the school when the supply from the school well is not sufficient.

In the new well they have a ten foot supply of water which the Principal states is adequate for all their needs.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 7 1947
REGISTERED

G. A. Havers.

G.A.Havers.
Agency Clerk.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock, Sask,
December 3,1946.

Indian Affairs Branch,
Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

IN ACCOUNT WITH

V. de VARENNES

To paid Joe Moise for digging well at Muscowequan
Indian Residential School

45 1/3 ft @ $3 per feet $ 136.00

Certified correct

Joe. Moise.....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Reverend V de Varennes O.M.I.

Address Muscowequan Indian Residential School,

Lestock, Sask.

DATE 1946		SERVICE	AMOUNT	
Dec	3	To paid Joe Moise for digging well at		
		Muscowequan Indian Residential School	136	00
		Vote #76. Allot #13-491		
		No authority was received at this office		
		for this work.		
		PAID		
		657		
		13/1/47		
		F.R. 1604		
		One hundred and thirty-six dollars	$136	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2146

.....

VOUCHER No. 668 DATE December 16,1946

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

121-5-5

January the9th 1947

Indian Affairs Branch
Ottawa,Ont.

Dear Mr. B.F.Neary:-

121-5-5 (W.T. 1)

Re : Order No. 13478

I have received a copy of this order few months ago,but, I never heard anything from the Globe Bedding Co. regarding this order.

Thanks to Mr. Phelan for his remarks in hisletter of Jan. the 6th which will be noted.

Yours very truly,

V. de Varennes
O.M.I.

Principal

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 13 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (W.T. 1)

Ottawa, 15 January 1947.

Globe Bedding Company,
274 Jarvis Street,
WINNIPEG, Manitoba.

B'K'D.

Re: Purchase Order No. 13478

Gentlemen:-

The above was sent to your firm on Sept. 16, and covered 6 institutional beds and 6 mattresses for the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Please let me know when you expect to ship these articles.

Yours truly,

Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BEDDING COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE AND FACTORY, 274 JARVIS AVENUE, WINNIPEG, CANADA

121-5-5

1-Records

2-

January 17, 1947.

Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

Attention: Mr. Bernard F. Neary,
Supt. of Welfare & Training

Dear Sir:

This will acknowledge your inquiry of recent date in reference to your purchase order #13478.

We are pleased to advise that 6 Institution Beds and Mattresses were shipped from here yesterday, January 16th.

Trusting this will be satisfactory and thanking you for your letter, we are,

Yours very truly,

GLOBE BEDDING COMPANY LTD.

T. Butler.

Sales Department.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JAN 20 1947 REGISTERED

TB/EP

A Associate = MANUFACTURERS OF THE FAMOUS Perfect Sleeper TUFTLESS MATTRESS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Dec. 16/46.

M

Sister Mary Arthur, Superior,
Lestock Indian School,
Lestock, Sask.

TERMS
CASH

THE T. EATON Co LIMITED
CANADA

CONTRACT ACCOUNTS OFFICE, WINNIPEG MC

STATEMENT

OVERDUE ACCOUNTS ARE SUBJECT TO CARRYING CHARGE

13144—20-11-46—32m—140. Form 166, No. 1

DATE	PARTICULARS	DR.	CR.	BALANCE
Dec.16	1 bedside table	12.50		

657
29/1/47

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to pay.

Certified Correct
V. de Varennes O.M.I.

All remittance by cheque to be made payable to T. EATON Co LIMITED
Kindly advise this office immediately of any apparent discrepancy.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée
Commission des Oeuvres Indiennes

OFFICIERS — OFFICERS
S. E. Mgr J. GUY, O.M.I.
Président et Sec.-Trés.
R. P. G. MARCHAND, O.M.I., Vice-Prés.
Surintendant Général
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
General Superintendent
MEMBRES HONORAIRES
S. E. Mgr G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. Mgr A. TURQUETIL, O.M.I.
MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. Mgr U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. Mgr J. L. COUDERT, O.M.I.

L.J.C. et M.I.
BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

Missionary Oblates of Mary Immaculate
Indian Welfare and Training Commission

MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr H. BELLEAU, O.M.I.
S. E. Mgr J. TROCELLIER, O.M.I.
S. E. Mgr M. LACROIX, O.M.I.
Most Rev. A. JORDAN, O.M.I.
S. E. Mgr. L. SCHEFFER, O.M.I.
S. E. Mgr H. ROUTHIER, O.M.I.
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
Provincial, Ottawa
R. P. M. LAVIGNE, O.M.I.
Provincial, Manitoba
R. P. A. BOUCHER, O.M.I.
Provincial, Alberta-Saskatchewan
R. P. L. DESCHATELETS, O.M.I.
Provincial du Canada

121 - 5 - 5

OTTAWA, 22nd January 19 47
ONTARIO

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 23 1947
REGISTERED

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Attention: Mr. Phelan.

My dear Mr. Phelan:

Enclosed please find invoice from the T. Eaton Company for one bedside table purchased by the Principal of the Muscowequan Indian Residential School.

I think it is in order to ask the Department to take care of it.

REC'D.

Very truly yours,

J.O. Plourde, O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 VOL.1 OL885D

JAN.5 1945

JAN.22 1947

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

BUILDINGS ACCOUNTS & C.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 6)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6319)

File 657-5, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1931 - 1936
File 657-5, part 4	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1936 - 1939
File 657-5, part 5	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1939 - 1945
File 657-5, part 6	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1945 - 1947
File 657-5, part 7	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1947 - 1948
File 657-5, part 8	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1948 - 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

657-5 - Vol. 7

No. 121-5-5 Vol. 7 Vol. 1 812-825

INDIAN AFFAIRS BRANCH

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

BUILDINGS ACCOUNTS & C.

R. 1953

121-5-5

Yorkton, Sask. January 16th. 1947 19

M [redacted] Indian Residential School,

Lestock, Sask.

In Account with Singer Saving Machine Company, Yorkton, Sask.

TERMS

12	100002 Sewing Stools			
	Nos. J074612	075041	075375	087395
	075303	075560	075590	075512
	087245	075121	033861	074997
			9.55	11220
	Less 45% Discount			5049
		Net		6171

Please remit when settleing to

Singer Sewing Machine Company,

Collection Headquarters
424 Portage Ave.,

Winnipeg, Man.

Other accounts rendered, remit to Yorkton, Sask.

Singer Sewing Machine Co.,
W.A.Reid, Manager.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

INCORPORATED

29A BROADWAY AVE.,

YORKTON., SASK.

Will Pay this one - see letter to WT! AB

January 16th, 1947

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Ser # 11

Dear Sir:

A change has been affected in our Company system of accounting, for sales of sewing machines and stool to Schools and Institutions. Remittance to cover such sales is to be madetdirect to our Collection Headquarters, 424 Portage Ave., Winnipeg, Man., thus curtailing bock works at our shops.

We are enclosing herewith a new invoice, to cover the 12 stools shipped to your school and invoiced January 11th. Kindly forward to the Department of Indian Affairs for remittance to address as shown on invoice, at their convenience.

Invoices for repairs and attachments or parts are to go out as heretofore, remittance as in the past to this office.

Trusting that this change meets your approval and that no inconvenience is caused by this change. Thank you.

Yours very truly,

Singer Sewing Machine Company
W.A.Reid, Manager.

W A Reid

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 23 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by General Order No. 41 of July 15th, 1909.

Canadian National RAILWAY COMPANY

STRAIGHT BILL OF LADING — ORIGINAL

- NOT NEGOTIABLE -

Shipper's No. 7113

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Original Bill of Lading,

at Winnipeg, Manitoba, Jan 16 1947 From **GLOBE BEDDING CO., Limited**

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from **WINNIPEG, MAN., TO** _____ **is in Cents per 100 Lbs.**

If Times 1st	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Special Per

(Mail Address—Not for purposes of Delivery)

Consigned to Rev V. de Varennes OMI Principal

Destination Sestuk Province or State of Manitoba **County of** Lake

Route C N R **Car Initial** **Car No.**

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column	No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
6	Bdls. Steel Bed Ends K.D.	120			6	Packages Common Mattresses	150		
	Bdls. Steel Bed Rails K.D.					Only Folding Steel Couches & Mattresses K.D.			
	Bdls. Coil Springs Comp's'd 1-2 Original Size K.D.					Only Folding Steel Cots K.D.			
	Only Coil Spring K.D.					Pkges. Feather Pillows			
6	Only Cable Spring K.D.	150				Cartons Comforters Down			
	Bdls. Crib K. D., Padded					Cartons Furniture Cushions			
	Packages Chesterfields Set Up					Pkge. Comforters Cotton			
	Pkges Felt & Wire Coil Mattresses					Packages Chenille Spreads			
	Pkge. Mattress Bases					Cartons Felt & Wire Coil Mattresses			
	Pkge. Davenport K. D.					Pkge. Chair			

CARTED BY SHIPPERS

"The fibre boxes used for this shipment conform to the specifications set forth in the box maker's certificate thereon, and all other requirements of Rule 1 of the Canadian Freight Classification."

If charges are to be prepaid, write or stamp here "To be Prepaid"

"To be Prepaid"

Received $_____ to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per _____

(The signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

MOORE BUSINESS FORMS LTD.

GLOBE BEDDING CO., Limited, Shippers

Agent

1448 Per B Bateman Per

(This Bill of Lading is to be signed by the shipper and agent of the carrier issuing same.)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 13478
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

MRV/C[illegible]

OTTAWA Sept. 16/46

FILE NO. 67327-15-38

121-5-5

TO Globe Bedding Company, Limited,
274 Jarvis Street,
Winnipeg, Manitoba.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock, Saskatchewan. QUOTATION OF September 5th, 1946.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
6	only institutional or dormitory beds your #435, complete with springs, general construction as per attached specifications with modifications indicated in your letter of the 10th instant, and with the exception that the width shall be 30"	$13.81	$82.86
6	only mattresses for above beds, as per attached specifications, except that width ~~xxx~~ shall be 30"	7.27	43.62
			$126.48

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 19 1946
REGISTERED

Completed
30/1/47 IT.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	12	415	1065

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
sixty days or sooner if possible.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BEDDING CO. LIMITED

MANUFACTURERS OF
MATTRESSES. COMFORTERS. CUSHIONS. PILLOWS. BEDS AND SPRINGS
STUDIO LOUNGES . . . DAVENPORTS

FACTORY AND OFFICE: 274 JARVIS AVENUE
WINNIPEG. MANITOBA

B/L 1448

Jan. 16, 1947

SOLD TO The Dept. of Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

INVOICE NO. 7816

YOUR ORDER NO.

SALES TAX LICENSE NO. 900

CONVEYANCE C.N.R.

TERMS Net 30 MAIL

QUANTITY	STOCK NUMBER	DESCRIPTION	SIZE	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL
		o/n 13478 File #67327-15-38					
6	435	Beds & Springs White Enamels	2-6	13.81	82.86		82.86
6		Hospital Mattresses	2-6	7.27	43.62		43.62
							126.48

Sales Tax Included.

Shipped. C.N.R. "PREPAID" to:

Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscoweqqan Indian Residential School,
LESTOCK, Sask.

V. de Varennes
O.M.I.

65

TRIPLICATE FOR F...
...ATE ...
...ACCOUNT ...

The above prices are in accordance with W. P. & T. B. regulations.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6102 B

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL RATE MESSAGE	XXXX
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	
EVENING & SUNDAY	

PLACE X OPPOSITE SERVICE DESIRED

CHECK	RECEIVERS NO	TIME FILED	CHARGE TO DEPT OR ADDRESS

Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes
Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

File: 121-5-5 February 10th, 1947.

Mr. R.S. Davis,
Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

APPROVE EXPENDITURE THREE HUNDRED FIFTY DOLLARS FOR
PUMP MUSCOWEQUAN SCHOOL

PHILIP PHELAN
CHIEF TRAINING DIVISION

Chg. Indian Affairs.

Phoned request ad
the above
PP

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6102 B

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

STANDARD TIME

1947 FEB 8 PM 2 42

(37)

121-5-5

WP-1401

YK31 36 DL COLLECT=PUNNICHY SASK 8 105P
DEPT OF MINES AND RESOURCES:
=INDIAN AFFAIRS BRANCH OTTAWA=

DEEP WELL PUMP MUSCOWEQUANS SCHOOL WORN OUT NEEDS REPLACEMENT AT ONCE SATISFACTORY PUMP CAN BE SECURED FROM FAIRBANKS MORSE REGINA ESTIMATE COST THREE HUNDRED AND FIFTY DOLLARS HAVING TROUBLE KEEPING SUPPLY OF WATER IN SCHOOL=

R S DAVIS.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
FEB 10 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6102 B

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W. M. ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL RATE MESSAGE	XXXX
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	
EVENING & SUNDAY	

PLACE X OPPOSITE SERVICE DESIRED

CHECK	RECEIVERS NO.	TIME FILED	CHARGE TO DEPT. OR ADDRESS

Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes
Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

File: 121-5-5

February 10th, 1947.

Mr. R.S. Davis,
Indian Agent,
PUNNICHY, Sask.

APPROVE EXPENDITURE THREE HUNDRED FIFTY DOLLARS FOR

PUMP MUSCOWEQUAN SCHOOL

PHILIP PHELAN
CHIEF TRAINING DIVISION

Chg. Indian Affairs.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

February the28 th 1947

Dear Mr. Philip Phelan
Indian Affairs
Ottawa, Ont.

The present is to inform you that I have not received yet the Vertical Motor for the Extraxtor as it was promised for the beginning of this month by the Beaver Laundry Co. of Toronto as you may well remember by the notice they have sent you in January.

Yours very truly,

V. de Varennes
O.M.I.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAR 8 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, March 4th, 1947.

Dear Sirs:-

Re: Purchase Order No. 11134

We desire to refer to our letter of November 27th, 1946 and your reply of December 2nd, with reference to the 3 H.P., single phase, 60 cycle volt extractor motor for the Mascowegnan Indian Residential School.

On receipt of your letter we were under the impression that this motor would go forward during the month of January. However, we have a letter from the principal, dated February 28th, in which he states that it has not yet reached the school.

Anything that you can do to expedite delivery of this matter would be appreciated.

Yours very truly,

E.K.D.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

The Beaver Laundry Machinery Co.,Ltd.,
393 Sorauren St.,
TORONTO, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

BOUGHT OF

Feb 20 1947

Sold to Cloudigan Mission
Fort Ida

	Account Forwarded		
Heating Coals		2	25
Welding Supplies		2	50
Welding Paper			75
		5	40

T. de Varennes
O.M.I.

37

HAZEN-TWISS LIMITED, SASKATOON, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Lestock Service Station

Address Lestock, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947				
Feby	20	To welding etc in connection with well at		
		Muscowequan Indian Residential School	5	40
		Vote #76, Allot #12-422		

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

1947 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Feby	14	To paid freight charges on pumping system for school, as receipt attached	5	36
		Vote #76, Allot #04-352		

657
14 3 47

TRIPLICATE from Field
Voucher in duplicate detached
for Accountant to sav.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 12 1947
REGISTERED

		Five 36/100 dollars	5	36

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. telegram dated 10/2/47

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

B Williams

VOUCHER No. 93 DATE March 7, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, March 14th, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Well Water Pump - Muscowequan Residential School.

On February 8th, the following telegram was received from Mr. Indian Agent Davis:

> "Deep well pump Muscowequan School worn out needs replacement at once. Satisfactory pump can be secured from Fairbanks Morse, Regina. Estimate cost three hundred and fifty dollars. Having trouble keeping supply of water in school."

In view of the circumstances, an expenditure of $350.00 for this pump was authorized by telegram.

Attached please find voucher and accounts to the amount of $363.15 for the provision of a 1½ H.P. single phase motor as supplied by Fairbanks Morse Company, Limited.

May the necessary purchase order be issued, please.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

324 MAIN ST.

DEPT OF MINES & RESOURCES
INDIAN AFFAIRS R.H. DAVIS
LESTOCK SASK.

DATE OF INVOICE FEB 26 47

FILE NO. FEB 12

DATE SHIPPED RB-6895

ORDER NO.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE

INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	915 FAIRBANKS MORSE DEEP WELL WATER SYSTEM WITH 1½ HP 110/220 V SINGLE PHASE MOTOR SERIAL 614190	390 45	LESS 10%	351 41
1	4X3 BLK BUSHING	40	EA NET	40
1	COUPLING TO CONNECT PISTON ROD TO PUMP ROD #813	36	EA LESS 15%	31
60	FT 3 LENS WOOD ROD WITH SCREW COUPLINGS 1-1/8	18 39	CFT	11 03
				363 15

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED. REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to The Canadian Fairbanks-Morse Co. Ltd.,

Address Winnipeg, Man.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947 Feby	26	To one deep well water system with 1½ HP		
		110/220 V single phase motor serial 614190		
		bushings couplings rods etc	363	15
		For Muscowequan Indian Residential School		
		Vote #76, Allot #12-422		
		657-76-12-422		
		TRIPLICATE FOR FI—		
		Voucher in duplicate detached		
		for Accountant to pay		
		MAR 11 1947 REGISTERED		
		Three hundred and sixty-three 15/100 dollars	363	15

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. telegram dated 10/2/47

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

Agent

Voucher No. 77

Date March 5,1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 11134
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA May 21, 1946. FILE NO. 65277-15-16

121-3-5

TO Beaver Laundry Machinery Co. Ltd.,
393 Soraurem St.,
Toronto, Ont.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. QUOTATION OF 22/4/46

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

File

MAY 24 1946 REGISTRY

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	only motor, 3 H.P., single phase, 60 cycle, A.C., 110/220 volt for use with "Beaver" extractor at above school The above to be supplied in exchange for motor similar to the above but three phase. Difference in cost plus transportation charges		$96.45
	Please endeavour to improve upon the delivery to 6 to 8 months promised by Mr. H.S.Howard.		

CARD-K.

Cancelled
14/3/47
KB.

WMV/EC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	12	422	384

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

As above.

PURCHASING AGENT

R 2007

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 2082

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

RETURN OF LABOUR on the ..... on ..... Reserve

for week ending **February**

A. Guétre

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
A. Guetre	Labour	10	10	10				30	50	15 00	A Guétre	
Joe Moise	On Pump	10	10	10				30	50	15.00	Joe Moise	
	installation											
	Muscowequans School											

Cheque No. .....
Balance .....
V. de Varennes m.d.
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved .....

Agency .....
E.R. .....
.....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to ..Muscowequans Indian Residential School

Address ..LESTOCK.SASK.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
Feb.	10	To wages paid to Jos Moise and A. Gustre as per pay shhets attached, for work on neww pump at the school	30	00

APPLICATION FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to sign.

65-1
26 5 47

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 24 1947
REGISTERED

Authority Twingh 75-02-103 30 00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

VOUCHER No. 138

DATE March, 20/47

A

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT)

Ottawa, March 14th, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Well Water Pump - Muscowequan Residential School.

On February 8th, the following telegram was received from Mr. Indian Agent Davis:

> "Deep well pump Muscowequan School worn out needs replacement at once. Satisfactory pump can be secured from Fairbanks Morse, Regina. Estimate cost three hundred and fifty dollars. Having trouble keeping supply of water in school."

In view of the circumstances, an expenditure of $350.00 for this pump was authorized by telegram.

Attached please find voucher and accounts to the amount of $363.15 for the provision of a 1½ H.P. single phase motor as supplied by Fairbanks Morse Company, Limited.

May the necessary purchase order be issued, please.

B F Neary

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 17980
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

121-5-5

OTTAWA Mar. 27/47 FILE NO. 15-2

TO The Canadian Fairbanks-Morse Co. Ltd.,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Already received

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO Already received

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Purchased by Indian Agent Davis by direction of Mr. Neary.		
1	replacement pump for Muscowequan Indian Residential School		$383.15
	As per invoice dated Feb. 26-47		
	Voucher No. 77		

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 1 1947
REGISTERED

WMV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
76	12	422	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN **FAIRBANKS-MORSE** COMPANY LIMITED

WINNIPEG MANITOBA

324 MAIN ST.

121-5-5

DEPT OF MINES & RESOURCES
INDIAN AFFAIRS R.H. DAVIS
LESTOCK SASK.

DATE OF INVOICE FEB 26 47
FILE NO. FEB 12
DATE SHIPPED 18-6895
ORDER NO.

NO CASH DISCOUNT—F.O.B. OUR WAREHOUSE
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	NET
1	915 FAIRBANKS MORSE DEEP WELL WATER SYSTEM WITH 1½ HP 110/220 V SINGLE PHASE MOTOR SERIAL 614190	390 45	LESS 10%	351 41
1	4X3 BLK BUSHING	40	EA NET	40
1	COUPLING TO CONNECT PISTON ROD TO PUMP ROD #813	36	EA LESS 15%	31
60	FT 3 LENS WOOD ROD WITH SCREW DOUPLINGS 1-1/8	18 39	CFT	11 03
				363 15

AUDITED FOR PAYMENT
APR 5 1947
Treasury Office
I. A. B.

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND FILE NUMBER OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXD.

Ottawa, April 24th, 1947.

File: 121-5-5

Memorandum:

MR. BOUCET

I had a telephone inquiry from Mr. Poirier, (Phone 5-7288) with reference to a wringer costing $70.00 which he stated was shipped to the Muscowequan school on May 27th, 1946 at your request.

We have been so busy this week that I have not had an opportunity of reviewing the file to see if we received an account.

I would appreciate it if you would look up the matter.

Thanks Hall
Hasbeen
received.
the school
I have inquired at

PP

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

121-5-5

TELEPHONES: 25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

WINNIPEG, MAN. March 31/47

Order No.

SOLD TO 1380

Shipped Via

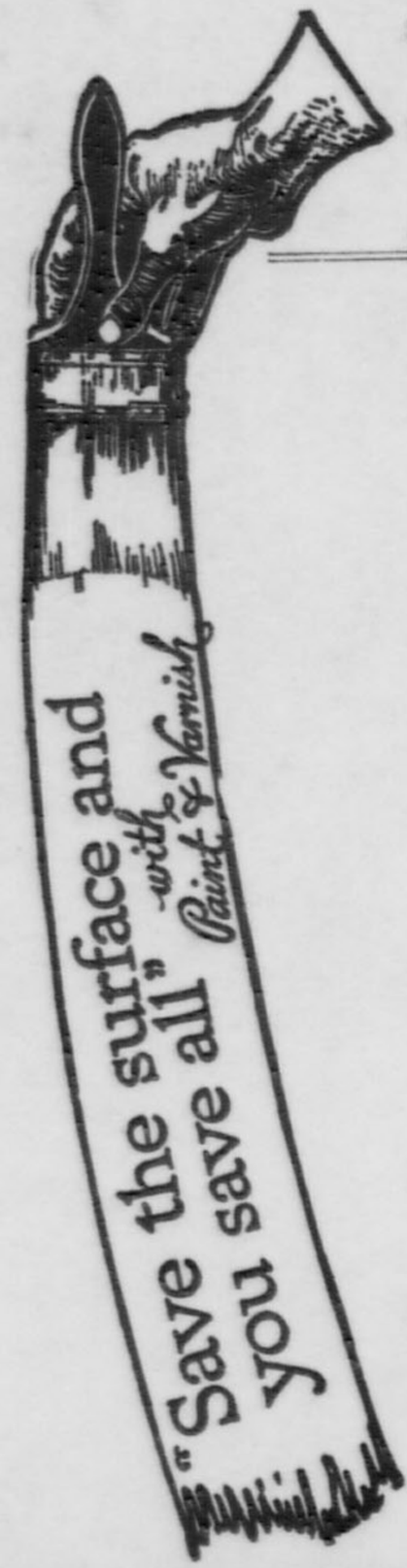
Shipped To Rev. Pere V. de Varennes, O.M.I.
Lestock Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Terms

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days



An exceptionally fine Gloss Paint for Walls and Woodwork.



5	Gals.	Univernish	4.00	20.00
10	"	Underbody	4.10	41.00
5	"	Gloss White	4.30	21.50
3		Only #106 Brushes 4"	5.00	15.00
				$97.50

AUDITED FOR PAYMENT APR 24 1947 Treasury Office I. A. BRANCH

AUDITED FOR PAYMENT APR 24 1947 Treasury Office I. A. BRANCH

657
24/4/47

DUPLICATE FOR FILE
Voucher in duplicate detached
for Accountant to new

RECEIVED
ORDER
FAIR AND JUST

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

121 - J - J

TELEPHONES: 25 851 / 25 852

The Western Paint Co. Ltd.

Paints, Varnishes and Wallpaper

Order No.

Shipped Via

Shipped To

Terms

WINNIPEG, MAN. March 20/47

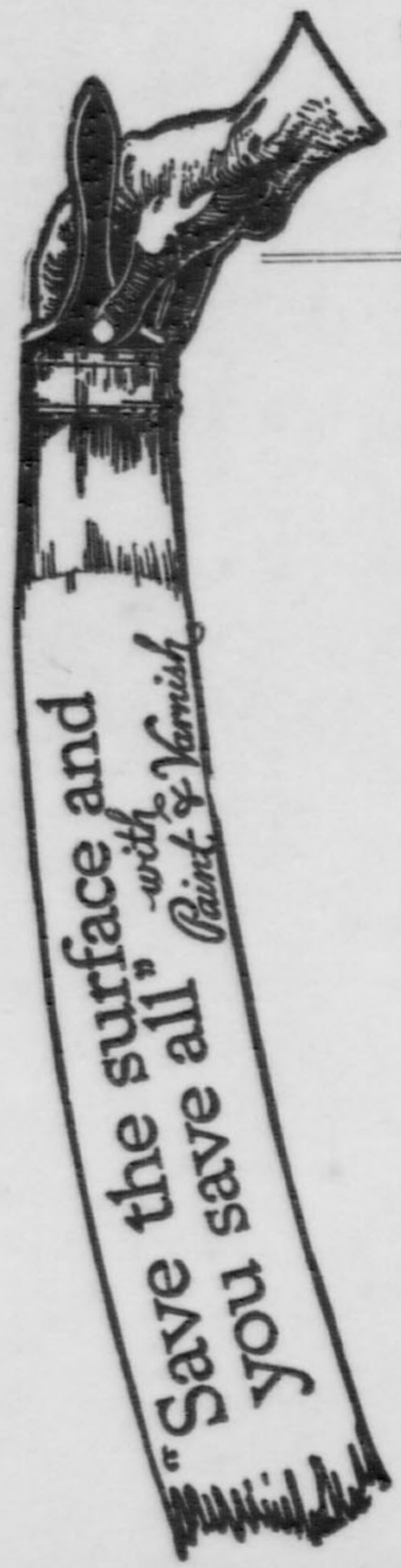
SOLD TO 1379

Rev. Pere V. de Varennes, O.M.I.
Lestock Indian Residential School,
Lestock, Sask.



An exceptionally fine Gloss Paint for Walls and Woodwork.

All Claims Must be Made on Receipt of Goods. Linseed Oil and Turpentine Positively Net 30 Days



200	Lbs. Lead	18.34	36.68
5	Gals. Pure Turpentine	2.31	11.55
10	" Boiled Linseed Oil	1.78	17.80
5	" Raw " "	1.75	8.75
4	Cans	1.00	4.00
3	Only 2" Favorite Brushes	1.85	5.55
3	Gals. Univernish	4.00	12.00
			$96.33

AUDITED FOR PAYMENT
APR 28 19[illegible]
Treasury Office
I. A. BRANCH

DUPLICATE FOR FILE
24/4/47
Remember in duplicate detached
for Accountant to pay.

Muscowequan Indian Res. School
Lestock, Sask.

Indian Agent
Punnichy, Sask.

Dear Sir:

Please find the list of items needed for our institution for the fiscal year 1947-48 :

One Vulcan Coal Burner	$1457.00
One Outside Toilet for Boys, Lumber & Hard'e	85.00
Labour for same	30.00
One Hot water Tank, Vulcan, ~~xxxxxx~~ 4'x8'10"	?
One Comlete Track & Carriage for Hay Loft 120' long	?
One Comlete Rope Manilla Four Strands 7/8" ~~xxx~~ 235'long	?
One Taylor Sewing Machine	?
One Mending Machine	?
Pipes to bring water to the Pig Pen 3/4"dia. 300'long, Galvanised (300)'	
Labour for digging same, Approximatively	75.00
Electrician labour to install Barn Pump, Electricity in Battery, & in School well & minor repairs Approximatively	50.00
6 only War Asset Mattresses @ 2.00	12.00
Labour to paint the Barns, Approx.	100.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

J. R. STEPHENSON & CO.

ORDER FORM AND CONDITIONAL SALE CONTRACT

Subject to the terms and conditions hereinafter recited, and subject to Head Office acceptance, please enter order for the following described goods to be installed in a workmanlike manner in the premises located at

Street Address Indian Industrial school City Lestock Province Sask.

one No. 450 Steam VULCAN DRAWZ AUTOMATIC COAL BURNER Complete with Electrical Equipment for AC/DC a/c

60 Cycles 220 Volts Phase and Automatic Control for Steam Boiler Time of Installation

Type of Setting Pit. 12" Serial No. Thermastat, Motor switch

Extras Low Water cut off Pressuretrol

For which the Purchaser agrees to pay the sum of $ 145.70

AS FOLLOWS

Cash on signing this contract $

Cash on or before (Date) $

TOTAL CASH PAYMENT (Down Payment) $

Leaving a deferred balance of $ 145.70

SCHEDULE OF PAYMENTS

The sum of fourteen Hundred and fifty seven dollars Stokel On completion of installation. Stokel Completely installed. Labour Material (Wiring not included)

TERMS

The amount of said Total Deferred Payments is payable at the office of J. R. STEPHENSON & CO. at Winnipeg, Manitoba, in monthly instalments of $ each, the first instalment to be payable one month after date and all other instalments to be payable monthly thereafter, the final instalment to be the amount remaining unpaid; OR in instalments as set out in Schedule of Payments herein. Said instalments are evidenced by a Promissory Note given by the Purchaser to Vendor as evidence of, but not in payment for said Total Deferred Payments. And said note may be discounted, sold or hypothecated by the Vendor, and in such event payment thereof shall be made to the holder thereof, and the holder thereof shall not be affected by any equities existing between the Vendor and the Purchaser. Said instalments to bear interest before maturity at the rate of TEN PER CENT. per annum from date of maturity. per cent. per annum, payable monthly; and after maturity at the rate of

CONDITIONS

1. Title to said goods shall remain in Vendor at the risk of the Purchaser until all amounts due hereunder are fully paid in cash, this to include the payment of any judgments secured. The sale, discount negotiation or assignment of this contract or said note or any renewals or extensions of the payments thereof shall not operate to pass title of said goods to Purchaser all of which Vendor may do without notice to Purchaser and the Assignee shall be entitled by virtue of such assignment to all the rights of Vendor and the Assignee's title shall be free from all equities existing between Vendor and Purchaser.

2. Purchaser shall not mortgage, assign, encumber or dispose of said goods and/or this contract or any interest therein. Purchaser agrees to keep goods in first class repair and condition at his own expense. The loss, injury to or destruction of said goods shall not operate in any manner to release the Purchaser from the payments as provided herein. All such risks being assumed by Purchaser.

3. Time is of the essence of this agreement and if Purchaser should make default in any of the payments secured by such note and/or hereunder or violate any of the terms of this contract or commit any act of bankruptcy or become bankrupt, or if any execution, attachment or distress or other Writ should be levied on any of the Purchaser's goods or if the holder of this contract or said note deems itself insecure all of the instalments of the note and/or hereunder remaining unpaid shall immediately become due and payable and the holder hereof, or his representatives may forthwith take possession of said goods and all equipment, attachments, accessories and replacements, wherever they may be found, and for such purposes may enter any premises without notice or demand to Purchaser and without legal process and such holder may thereupon at his option, subject to any statutory rights of redemption retain said goods, together with any and all amounts paid thereon, which amounts shall be considered as payment for the use of said goods; or such holder hereof may sell the goods at private or public sale without the goods being at the place of sale, upon such terms as the holder may deem proper, the Purchaser hereby waiving notice of such sale, if it is legally competent for him to do so. The proceeds of such sale, after deducting all expenses in connection therewith, including selling commission and in connection with the repossessing of said goods and the subsequent storage, reconditioning and repairing of same, shall be applied to the amount due such holder, and the surplus, if any, shall be paid to Purchaser, and in case of a deficiency Purchaser covenants to pay forthwith the amount thereof to the holder of said note. Purchaser hereby waives all claims for damages which may arise out of such repossessing or storage or sale of said goods. In the event this contract or said note is placed in the hands of a solicitor for collection after maturity the Purchaser agrees to pay 15% of the then balance owing under said contract or note as the solicitor's fee, or if prohibited the amount allowed by law, it being understood that Purchaser shall pay all costs, charges, expenses and disbursements, including the solicitor and client cost of Vendor's solicitor incurred by reason of Purchaser's default within the meaning of this agreement.

4. Suit for the recovery of possession of said goods or of any amount due hereunder on the said note may be entered in any Court of competent jurisdiction in the undermentioned Province, or elsewhere.

5. Purchaser hereby waives any right he may have to demand security for costs by reason of the Vendor's residence outside the jurisdiction of said Court and Purchaser hereby further waives all rights to the benefits of statutory exemptions from executions on any of his goods under any judgment for purchase money that may be recovered against him.

6. Purchaser agrees that the goods and equipment hereby sold are delivered in good order and that this agreement constitutes the entire contract.

7. Purchaser acknowledges receipt from Vendor of a true copy of this agreement.

8. All rights and remedies hereunder are cumulative and not alternative and if more than one person executes this contract as Purchaser the obligations of such persons shall be several as well as joint. Purchaser further acknowledges that this obligation is indivisible.

9. Should Vendor be obliged to give an affidavit wherein the value of the said goods is set out for the purpose of legally repossessing or revendicating the said goods, such affidavit is not to be construed as an admission that the Vendor can realize such an amount upon the re-sale of the goods.

10. Purchaser shall insure and keep insured said goods to their full insurable value, with loss payable to Vendor and in default Vendor may so insure the same and add the cost thereof to the amount due hereunder and such premiums shall be immediately due and payable and the proceeds of any such insurance, including any returned premiums in the event of such insurance being cancelled may be applied for replacement or repairing of the goods or payment of this obligation at Vendor's option.

11. Save as aforesaid this agreement shall apply to, inure to the benefit of and bind the heirs, executors, administrators, successors and assigns of the Purchaser and Vendor.

IN WITNESS WHEREOF the parties hereto have set their hands and affixed their seals to this agreement and to a duplicate thereof this Seventh day of May, 1946, at Lestock Prov. of Sask.
(Place where Contract Actually Signed)

WITNESS :

Purchaser Sign Here

(As to Purchaser's Signature)

J. R. STEPHENSON & CO.

(Witness as to Vendor's Signature)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

May 13 1947

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Vulcan Coal Burner asks		1457.00
1	Outside toilet for boys Lumber and hardware		85.00
	Labor on above		30.00
1	Hot water tank, Vulcan 4' x 8' x 10'		
1	Complete track & carriage for hay loft 120' long		
1	Complete rope, Manilla, 4 strands 7/8" -235' long		
1	Taylor sewing machine P.O. 21150 d/3 Jul 47 - B.S. shp mailed 9/7/47		
1	~~Mending~~ darning machine		
	Pipes to bring water to Pig pen		
	¾" - 300 ' long galvanized		
	Labor for Electrician to install Barn pump, electricity in battery and in school well and monor repairs - approximately		50.00
6	War assets mattress @	2 00	12.00
	Labor to paint barns - aprrox		100.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

BY AIR MAIL
PAR AVION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
May 13, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa.

I enclose herewith requisition for supplies required for the Muscowequan Indian Residential School as sent to me my the Reverend Principal.

The Principal was unable to supply prices on some of these articles. He has recently left for the East and I understand will be in Ottawa for a couple of days, when no doubt he will take the matter up with you.

I would recommend that if possible, this expenditure be authorized, as any money spent on this school is well spent and all Government property is well cared for.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 16 1947
REGISTERED

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, May 19th, 1947.

Dear Sirs:-

Re Purchase Order #11134

In a letter dated December 2nd, signed by Mr. E.J. Howard, purchasing agent, you advised us that you expected to ship the motor to the Muscowequan Indian Residential School early in January.

The Principal of the school was in the Department today and stated that this motor has not yet arrived. Please let me know if you have any recent information regarding date of delivery.

Yours sincerely,

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

Beaver Laundry Machine Co.,
T o r o n t o, Ontario.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37A
R 2792

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

May 20th, 1947

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF.....

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS.....

SHIP TO Rev. V. DeVarennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required.....

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Hot water tank - 4' x 8' x 10'		
1	Tailor's Sewing Machine		
300	ft. galvanized piping(3/4") to bring water to the pig pen.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

HXD.

Ottawa, May 20th, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

We have your letter of the 13th enclosing requisition from the principal of the Muscowequan School. Father DeVarennes visited the Department yesterday and the following expenditures are authorized:

1. Labour for piping water to the pig pen - $75.00

2. Electrician labour for repairs - $50.00

3. Labour for painting barns - $100.00

We understood from Father DeVarennes that Inspector Ostrander can secure the mattresses from War Assets at a cost of $2.00 each. Please arrange to secure six mattresses.

The quotation previously received for the stoker is considered too high and we are making other inquiries and will deal with the matter later.

The Department does not desire an outside toilet erected at the Muscowequan school and, consequently, we are not authorizing the expenditure of $115.

At the present time we have decided not to authorize the purchase of the track and carriage for the hay loft or the manilla rope.

The Purchasing Branch will be requested to secure one tailor's sewing machine, one hot water tank and three hundred feet of galvanized pipe.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121.-57-√

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
May 29, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith requisition in triplicate for Lionoil enamel etc required for the Muscowequan Indian Residential School.

ACTING.

The Reverened Principal did not give the prices on these items, but wishes to have them purchased from Berrycraft Bros, Walkerville, Ont.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 2 1947
REGISTERED

R. S Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

May 29 1947

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 09-691 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.
Rev. V. DeVarennes, O.M.I., Principal.

Purpose for which required redecorating

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
25 gal	Lioneil Floor enamel, slate blue } P.O. 20898 d/2 Jul 47		
15 "	Lioneil		
½ doz	Paint brushes 4 inches P.O. 20899 d/2 Jul 47		
	The Reverend Principal did not have the prices on the above. He would like this purchased from Berrycraft Bros. Walkerville, Ont.		
	P.O. Blue slip mailed agent 9/7/47 KB.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

B. J. Kearney
Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT)

EX'D.

Ottawa, 3rd June, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

We are in receipt of your requisition of May 29th.

Our Purchasing Branch is today being requested to order the floor enamel, lionoil and paint brusnes, for the Muscowequan Indian Residential School.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

BFN/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 72764-15-2
Sask.

WMV/HC

OTTAWA June 1, 1947.

Indian Affairs Branch:

Re Hot Water storage tank for
Muscowequan Indian Residential School.
File No. 121-5-5.

Will you kindly furnish the following additional information to assist us in procuring the proper type of tank:

(a) Is this an ordinary hot water storage tank, or a pressure tank. If the latter, please state working pressure per square inch.

(b) Are horizontal coils required.

(c) State number, size, and position of openings, if required.

(d) Can you furnish catalogue number (Ashdown or Marshall Wells) showing exact details of the kind of tank required.

W.W. Vincent.

Acting Departmental Purchasing Agent.

Department of Mines & P...
Indian Affairs Branc...
JUN 3 1947
REGISTER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT)

EX'D.

Ottawa, June 6th, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Further to your letter of the 13th of May and our reply of the 20th of May, regarding the hot water tank for the Muscowequan School.

We are today in receipt of the enclosed letter from our Purchasing Branch with reference to the tank.

Would you please let us have the information requested at your earliest convenience so that the Purchasing Branch may place an order for the tank.

for Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

HFN/mgd

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 4) A.X'D.

Ottawa, June 14th, 1947.

Dear Father DeVarennes:-

The Purchasing Branch informs us that it is impossible to secure the tailor's sewing machine at present. They offer instead, a heavy-duty sewing machine.

Would you approve the purchase of a heavy-duty sewing machine?

Yours sincerely,

A.J. Doucet,
Supervisor of Training.

Rev. V. DeVarennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

AJD/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFIC[redacted]THE
INDIA[redacted]ENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
June 20, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I am today forwarding to Mr. Ostrander, Inspecto r of Indian Agencies, Regina, a requisition for fire hose and equipment for the Muscowequan Indian Residential School.

As I am aware that it will be necessary for the Purchasing Branch to have one of the couplings when ordering the new fire hose, I am forwarding one of these by separate mail and would ask you to hold this until you receive the requisitions from the Regina office.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 23 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 4)

W[illegible]E AND TRAINING SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Ottawa, June 14th, 1947.

Dear Father DeVarennes:-

The Purchasing Branch informs us that it is impossible to secure the tailor's sewing machine at present. They offer instead, a heavy-duty sewing machine.

Would you approve the purchase of a heavy-duty sewing machine? — yes.

Yours sincerely,

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

O.K.

A.J. Doucet,
Supervisor of Training.

Rev. V. DeVarennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 26 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 4)

EXD

Ottawa, June 27th, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Sewing Machine for Muscowequan Indian Res. School.

With reference to our requisition dated May 20th ordering sewing machine for the above mentioned school, and your later advice that the tailor's sewing machine could not be provided at the present time. We are now advised by the principal of this school that the heavy-duty sewing machine will be quite satisfactory.

Would you please, therefore, order the heavy-duty machine to be delivered to the Muscowequan School, and oblige.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

AJD/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

June 25 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School Lestock, Sask.

VOTE 513 ALLOTMENT 12-422 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School Lestock, Sask.

Purpose for which required replacement

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
One	Hot water tank 440 gal capacity			385.00
	Ashdowns Catalogue #1210, Page P 21.			

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

121-5-5

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G -11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
June 25, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter 121-5-5 (WTO dated June 6, 1947 regarding hot water tank for the Muscowequan Indian Residential School, I enclose herewith letter received from the Acting Principal together with requisition in triplicate covering same. Two only of these are signed by Mr. Davis instead of three needed. Mr. Davis signed these before he left for Onion Lake Agency and asked me to forward to you. I have signed the third copy for him and trust this will be satisfactory.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 30
REGISTERED

G.A.Havers,
Agency Clerk.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
June 29, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

The Reverend deVarennes, Principal of Muscowequan Indian Residential School was in the office this afternoon and requested me to write and advise you that the cost of painting the school will be considerably more than he anticipated.

I understand that while he was visiting in Ottawa recently he called in to see Mr. Phelan and advised him the cost would be $100.00. He now finds that it will be $232.00. The amount of $100.00 was also given on the requisition for Vulcan Coal Burner, hot water tank etc, forwarded from this office under date of May 13, 1947.

The Reverend deVarennes also requested me to ask if you had been able to obtain the spinner for washing machine which has been on order for some time.

G. A. Havers.

G.A.Havers,
Agency Clerk.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 3 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, July 5th, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Hot Water Tank for Muscowequan
Indian Residential School.

With reference to your memorandum of June 1st, file 72764-15-2 Sask., regarding our requisition for a hot water storage tank, I enclose letter received from Indian Agent Davis from the principal of the Muscowequan School. You will note that the principal refers to Ashdown Hardware Co., catalogue page P.21.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

EXD.

Ottawa, July 5th, 1947.

Dear Sirs:-

Re purchase order 11134.

Attached is a copy of a letter written to your firm on May 19th, and to which we have not yet received any reply.

We would appreciate it very much if you would advise us when you will be able to supply the motor ordered on the above requisition.

Yours sincerely,

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

Beaver Laundry Machine Co.,
390 Sorauren St.,
Toronto, Ontario.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 72764-15-2
Sask.

OTTAWA July 4, 1947.

Indian Affairs Branch:

Ref. Your requisition 20th May 1947.
File 121-5-5.

Please send us reply to our memorandum of the 1st ultimo, requesting certain information regarding the storage tank for the Muscowequan Indian Residential School to enable us to place the order.

W. M. VINCENT
Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 72764-15-2
Sask.

OTTAWA July 4, 1947.

Indian Affairs Branch:

Ref. Your requisition 20th May 1947.
File 121-5-5.

Please send us reply to our memorandum of the 1st ultimo, requesting certain information regarding the storage tank for the Muscowequan Indian Residential School to enable us to place the order.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 5 1947
REGISTERED

amendment.

Departmental Purchasing Agent.

WMV/HC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXD.

Ottawa, June 27th, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Sewing Machine for Muscowequan Indian Res. School.

With reference to our requisition dated May 20th ordering sewing machine for the above mentioned school, and your later advice that the tailor's sewing machine could not be provided at the present time. We are now advised by the principal of this school that the heavy-duty sewing machine will be quite satisfactory.

Would you please, therefore, order the heavy-duty machine to be delivered to the Muscowequan School, and oblige.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

AJD/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

June 13, 1947

Muscowequan Indian Residential School.,

LESTOCK, Sask.

1	Only 3" x close Blk Nipples	.54 ea	40%	.32
1	Only 3" x short ditto	.59 ea	40%	.35
1	Only 3" x 4" ditto	.73 ea	45%	.40
2	Only 3" x 5" ditto	.89 ea	45%	.98
3	Only 3" x 6" ditto	1.04 ea	45%	1.72
2	Lgths Only 3" x 5½" Pipe	77.00 per C ft		2.65
1	" Only 3" x 5" "	77.00 per C ft		2.21
1	" Only 3" x 4½" "	77.00 per C ft		2.14
1	" 3" Pipe 41" Long	77.00 per C ft		4.96
1	" 3" Pipe 37" Long	77.00 per C ft		4.64
1	" 3" Pipe 46" Long	77.00 per C ft		5.34
1	" 3" Pipe 33½" Long	77.00 per C ft		4.38
				30.09

All orders accepted by us will be billed at our prices in effect at time of shipment, but said prices shall not exceed the maximum prices lawfully established by the Office of Price Administration and in effect at time of shipment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

June 13, 1947

Muscowequan Indian Residential School.,

LESTOCK, Sask.

1	Only 3" x close Blk Nipples	.54 ea	40%	.32
1	Only 3" x short ditto	.59 ea	40%	.35
1	Only 3" x 4" ditto	.73 ea	45%	.40
2	Only 3" x 5" ditto	.89 ea	45%	.98
3	Only 3" x 6" ditto	1.04 ea	45%	1.72
2	Lgths Only 3" x 5½" Pipe	77.00 per C ft		2.65
1	" Only 3" x 5¼" "	77.00 per C ft		2.21
1	" Only 3" x 4¼" "	77.00 per C ft		2.14
1	" 3" Pipe 41" Long	77.00 per C ft		4.96
1	" 3" Pipe 37" Long	77.00 per C ft		4.64
1	" 3" Pipe 46" Long	77.00 per C ft		5.34
1	" 3" Pipe 33½" Long	77.00 per C ft		4.38
				30.09

All orders accepted by us will be billed at our prices in effect at time of shipment, but said prices shall not exceed the maximum prices lawfully established by the Office of Price Administration and in effect at time of shipment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE CO., LIMITED

QUOTATION

June 13, 1947

TO MESSRS. Muscowequan Indian Residential School.,

LESTOCK, Sask.

1	Only 3" x close Blk Nipples	.54 ea	40%	.32
1	Only 3" x short ditto	.59 ea	40%	.35
1	Only 3" x 4" ditto	.73 ea	45%	.40
2	Only 3" x 5" ditto	.89 ea	45%	.98
3	Only 3" x 6" ditto	1.04 ea	45%	1.72
2	Lgths Only 3" x 5½" Pipe	77.00 per C ft		2.65
1	" Only 3" x 5¼" "	77.00 per C ft		2.21
1	" Only 3" x 4¼" "	77.00 per C ft		2.14
1	" 3" Pipe 41" Long	77.00 per C ft		4.96
1	" 3" Pipe 37" Long	77.00 per C ft		4.64
1	" 3" Pipe 46" Long	77.00 per C ft		5.34
1	" 3" Pipe 33½" Long	77.00 per C ft		4.38
				30.09

All orders accepted by us will be billed at our prices in effect at time of shipment, but said prices shall not exceed the maximum prices lawfully established by the Office of Price Administration and in effect at time of shipment.

Heating Plant

ALL PRESENT FEDERAL TAXES ARE INCLUDED IN THE ABOVE PRICE

Please see the reverse side of this sheet. The conditions printed thereon shall form part hereof in the same manner as if incorporated herein and shall be applicable to orders, if received.

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE CO., LIMITED

Per S. J. Roffert. Dept.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Form 37

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

July 1 19 47

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 09-622 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required heating plant equipment See reports

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
1	3" x close blk nipples 54¢ less 40%			.32
1	3" x short " 59¢ " "			.35
1	3" x 4" " 73¢ " 45%			,40
2	3" x 5" " 89¢ " "		89	.98
3	3" x 6" " 1.04 " "	1	04	1.72
2 lengths	3" x 5½" pipe	100 ft	77 00	2.65
1 "	3" x 5¼" "	"	77 00	2.21
1 "	3" x 4½" "	"	77 00	2.14
1 "	3" x 41" long	"	77 00	4.96
1 "	3" x 37" "	"	77 00	4.64
1 "	3" x 46" "	"	77 00	5.34
1 "	3" x 33½" "	"	77 00	4.38
				30.09

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R S L Davis

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 7, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith requisition in triplicate for pipe, nipples etc, required for the heating plant at Muscowequan Indian Residential School.

I also wish to report that the compressed air tank of the cold storage plant at the school blew up and the Principal had to get a man out from Regina to fix it. It will cost slighly over $200.00 to make the necessary repairs.

It is fortunate that no-one was killed when this blew up. A pupil had been there just a few minutes before it went.

I would recommend that authority be given for thse expenditures.

There should be safety valve

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 10 1947
REGISTERED

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

EX'D.

Ottawa, July 12th, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 7th instant, the Department approves the purchase of the heating plant equipment mentioned on the attached requisition at a cost of $30.09.

We have noted your report regarding the compressed air tank. The Department understood that there was a safety valve on this tank. Was this valve in operation?

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Form 37

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

June 20 1947

To The De nental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 12-489 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. deVarennes, O.M.I, Prin. Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Fire protection.

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
~~24~~ only	Pyrene Pyrerene 1½ qt fire extinguishers, complete with bracket	9 00	216.00
"	refills for above	1 00	24.00
			240.00
	Prices from Ashdowns catalogue Page A 59		

See Page ▽

Indian Supt. 19/6/47

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JUN 23 1947
REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Form 37

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

June 18 19 47

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 12-489 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Reverend V. deVarennes, Principal, Muscowequan Indian Residential School Lestock, Sask.

Purpose for which required Fire protection

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
4	Panic door ~~locks~~ bolts Ashdowns Catalogue #6087	18 00	
400 ft	Standard fire hose in 50 ft lengths complete with couplings		
6 only	Fire hose nozzles for same		
4	Exit lights complete with fixtures	4 75	19.00
5 lbs	Electric wire for bells 150 ft to the lb	60	3.00
3	Fire alarms sounding station break boxes	17 00	51.00
5 boxes	Insulated staples	60	3.00
	Prices on above. H.Brown, Punnichy, Sask.		
15 - 5 gal	Tank pumps for outbuildings	15 00	225.00
15	Accurate freeze proof compound	1 50	22.50
6	Refills for 1½ qt Pyarene extinguishers	1 00	6.00
	Prices on above Ashdowns Catalogue page A 59		
	Estimated labor		75.00

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JUN 25 1947
REGINA, SASK.

Ans Price + better
July 9/47

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— B[illegible]

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

FUNNICHY, Sask,
June 20, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I am today forwarding to Mr. Ostrander, Inspector of Indian Agencies, Regina, a requisition for fire hose and equipment for the Muscowequan Indian Residential School.

As I am aware that it will be necessary for the Purchasing Branch to have one of the couplings when ordering the new fire hose, I am forwarding one of these by separate mail and would ask you to hold this until you receive the requisitions from the Regina office.

R.S.Davis,
Indian Agent.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JUN 23 1947
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 60 11 R.C.

FUNNICHY, Sask,
June 20, 1947.

J.P.B.Ostrander Esq., Inspector of Indian Agencies, Regina, Sask.

With reference to your letter #908-312-11 ARC, dated June 14th, 1947 I beg to report on fire protection for the Muscowequan Indian Residential School in accordance with report of Mr. F.W.Laker, Fire Inspector, and am enclosing herewith requisitions in accordance with his recommendations and also a requisition for 24 Pyerene fireextinguishers which I feel should be placed throughout the building, at least eight on each floor.

The water for this school is taken as you know, from a well and with electric pumps. At times we have trouble with these and if a fire occurred during one of these periods, or the electricity happened to be off, there would be nothing to stop a small blaze from spreading and burning the school.

The Principal feels that the buildings are fire proof, which they are, but we all know that fires can start in buildings of this kind in the furniture, bedding etc, and do an awful lot of damage.

Since Mr.Laker's report the Acting Principal, the Reverend Fr. Robidoux has started fire drill weekly and as soon as these requisitions are approved, I will have the changes made as requested.

The children will be home for the holidays on the 1st July so there will be no-one in the building at that date, until September.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
JUN 23 1947
REGINA, SASK.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #1045-312-11 ARC.

Regina, July 9th, 1947.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

Enclosed herewith are requisitions forwarded by Mr. Davis for equipment necessary to have the Muscowequan Indian Residential School comply with the standard set by the Provincial Fire Commissioner.

On his recent inspection of this school the Commissioner insisted that these changes be made. Mr. Davis has forwarded a sample fire hose coupling direct to the Department so that the proper sized fire hose can be fitted. The smaller items for the alarm system can be purchased locally if Mr. Davis is given the authority to do so. He would like to have this work completed during the summer holidays.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 14 1947
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

July 19th, 1947

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

VOTE 516 ALLOTMENT 12-489 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. deVarennes, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
4	Panic bolts P.O. 21745 d/25/7/47			
12	1½ quart fire extinguishers		-	
7	Two and one half gallon Foamite fire extinguishers		P.O. 21744 d/25 Jul 47.	
	(LaFrance Fire Engine & Foamite Limited)		BS mailed 2/8/47	
2	Refills for 1½ quart pyrene extinguishers.		-	
400 ft.	Fire hose in 50 ft. lengths, complete with couplings. (as soon as received we will forward you one of the couplings at present in use.)			

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, July 19th, 1947.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

We have your letter of the 9th instant with reference to requisition received from Indian Agent Davis for supplies for the Muscowequan School. We are ordering the bolts and fire hose but as yet Mr. Davis has not forwarded us a sample fire hose coupling.

We feel the number of fire extinguishers requested is excessive and consequently we are only supplying 12 one and one half quart fire extinguishers and 7 two and one half gallon Foamite fire extinguishers.

The Agent may be authorized to purchase the following items from H. Brown, Punnichy, Sask. -

4	Exit lights complete with fixtures	19.00
5 lbs.	Electric wire for bells, 150 ft. to the pound	3.00
3	Fire alarm sounding station break boxes	51.00
5	Boxes Insulated Staples.	3.00

76.00

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

J.R.STEPHENSON & CO.

QUOTATION
AND
ORDER ACCEPTANCE

STOKERS BOILERS

303 Veterans Bldg. Regina, Sask.

July 10th, 1947.

Father DeVarennes,
Muscowequan School,
Lestock, Sask.

GENTLEMEN:

Subject to your acceptance and subject to conditions beyond our control, we quote you as follows:

One (1) only #350 Vulcan Drawz Conical Grate Stoker, Hopper model with a burning capacity of 350 lbs. of Lignite coal per hour and a hopper holding 1000 lbs of coal. To be installed in the right side of the boiler and to be pitted to a depth of 14 inches to allow for added combustion space in the boiler. Installation includes necessary cement work, brick work, special refractories and wiring to a point on the wall directly behind the stoker. Stoker is supplied with the following controls:

1 - MH T11 thermostat
1 - MH R19 relay
1 - MH P404pressuretrol
1 - MH C402lowater cutoff
1 - GE CR7006 Magnetic motor starting switch.

Stoker is guaranteed for a period of one year as to mechanical installation. It is further guaranteed to be designed for the efficient burning of Saskatchewan Souris Lignite coal and all other Western Canadian free burning coals.

F. O. B. Lestock.

Pitting for stoker beside boiler and inside boiler to be done by purchaser. Laying of cement floor and walls of pit to be done by installers.

Price Eleven Hundred and Fifty Dollars---------- $1150.00

Terms.....Government Sales Tax Not applicable
Prov. Ed. Tax 2% not applicable

Quotation accepted.

J. R. STEPHENSON & CO.

.....

.....

Would you recommend this? V. deVarennes, ptre.

STOKERS, BOILERS, HEAT EXCHANGERS, STEAM SPECIALTIES, BOILER RETURN PUMPS & ANCILLARY EQUIPMENT, WATER SOFTENERS, FEED WATER ANALYSIS, ELECTRICAL CONTROLS, MOTORS, MOTORIZED DAMPERS, DESIGN & MANUFACTURE OF CUSTOM MACHINES & EQUIPMENT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Form 37

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

July 12 1947

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 12-422 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Reverend Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask

Purpose for which required replacement

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
One	#350 Vulcan Drawz Conical Grate Stoker, Hopper model with the following controls	1150 00	1150.00
	1 - MH T11 thermostat		
	1- MH R19 relay		
	1- MH P 404 pressuretrol		
	1- MH C 402lowater cutoff		
	1- GE CR700 Magnetic motor starting switch		

This in accordance with my letter #G- 11 R.C. 13/5/47

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. JUL 15 1947 REGISTERED

Note
Taken off Inventory & Transferred to Muscowequan Indian School Lestock Sask
Chas. E. Hill for your Requisition
Date

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-J

OFFIC[redacted] THE
INDIAN [redacted]ENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 17, 1947.

Dept of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 23 19[illegible]
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to my voucher #577 in favor of The J.H. Ashdown Hardware Co. Ltd., Winnipeg, I would advise that this pipe was bought by the Reverend principal when he was in the city.

Last winter I telephoned the Department at Ottawa with regard to the pump at the Muscowequan Indian Residential School and I received authority to get it repaired.

At the time I could not get the pipe or suction valve, but it was patched up to keep it going for the time.

R.S. Davis,
Indian Agent.

corr
28/7

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

Toronto, Ontario
July 22/47

Department of Mines & Resources
Welfare & Training
Ottawa, Canada

Attention: Mr. Bernard F. Neary

Gentlemen:

Replying to your letters of May 19th and July 5th/47, re the Motor for Muscowequan Indian Residential School.

We have held off replying until we got some definite promise of delivery. We received a reply to our several wires and letters, and we are now advised that this Motor is scheduled for shipment from St. Louis in October.

We are certainly very diapointed at this long delay, but this is a matter that is entirely beyond our control.

Thanking you for your patience in this matter, we are

Yours very truly,

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

Ernest J Howard.

E.J. Howard
Purchasing Agent

EJH/MC

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 23 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, July 26th, 1947.

Rev. V. DeVarennes, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Saskatchewan.

Dear Father DeVarennes:-

Re: Purchase Order 11134

With reference to the motor required for the Muscowequan Residential School, we have received the following letter from the Beaver Laundry Machinery Co., Ltd., dated July 22nd, 1947:-

"Replying to your letters of May 19th and July 5th/47, re the Motor for Muscowequan Indian Residential School.

"We have held off replying until we got some definite promise of delivery. We received a reply to our several wires and letters, and we are now advised that this Motor is scheduled for shipment from St. Louis in October.

"We are certainly very disappointed at this long delay, but this is a matter that is entirely beyond our control.

"Thanking you for your patience in this matter, we are

Yours very truly,

BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED"

Yours sincerely,

Philip Phelan
Chief, Training Division.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, July 26th, 1947.

Gentlemen:-

Re: Purchase Order 11134

We note from your letter of July 22nd, that the motor will be shipped to the Muscowequan School In October.

I trust that you will not disappoint us again in this regard.

Yours sincerely,

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Beaver Laundry Machinery
Company, Limited,
Toronto, Ontario.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 25, 1947.

Air Mail

Registered

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I am today advised by the Regina office that in your letter No. 121-5-5 (WT-1) dated July 19, 1947, you state you have not received a sample coupling for the new fire hose required for the Muscowequan Indian Residential School.

I would advise that I sent this coupling away on June 20, 1947, in a package plainly marked, and letter enclosed as follows:

"I am today forwarding to Mr Ostrander, Inspector of Indian Agencies, Regina, a requisition for fire hose and equipment for the Muscowequan Indian Residential School.

As I am aware that it will be necessary for the Purchasing Branch to have one of the couplings when ordering the new fire hose, I am forwarding one of these by separate mail and would ask you to hold this until you receive the requisitions from the Regina office."

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 28 1947 REGISTERED

In order to save further delay I have asked the Reverend Principal of the School to mail you another coupling at once.

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

1947 DATE		SERVICE	AMOUNT	
June	28	To wages paid Indians for digging water line		
		from barn to pigpen as paysheet attached	72	00
		(WT1)		
		Authority: Dept Letter #121-5-5 dated		
		May 20, 1947		
		Seventy-two dollars	72	00

AUDITED FOR PAYMENT JUL 25 1947 Treasury Office I. A. BRANCH

Training Division JUL 23 1947 Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 15 1947 REGISTERED

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

VOUCHER NO. 537

..... Agent

DATE July 8,1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

No. I.A. 702
Con. No. 2062

RETURN OF LABOUR on the Muscowequan ~~or~~ Indian Res School Reserve

To bring water to pig. Pen from Barn. for week ending June 28 1947

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
Joe Moises	Digging	8	8	8	8	8	8	48			Joe Moise	
Ben Moise	"	8	8	8	8	8	8	48			Ben Moise	
Chas. Albert	"	8	8	8	8	8	8	48			Chas. Albert	

Cheque No. .....
Balance .....
T de Varennes M.D.
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved .....

Agency .....
E.R. .....
.....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

E Brown
AGENT

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 25, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5 (WT 1) dated July 12, 1947 regarding the compressed air tank at the Muscowequan Indian Residential School which recently blew up, I would advise that there was no safety valve on this tank.

R.S. Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 28 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3187

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to The J.H. Ashdown Hardware Co. Ltd.,

Address Winnipeg, Man.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
June	16	To 100 ft ¼ galv pipe seamless - 104' 3" @ $24	25	02
		For Muscowequan Indian Residential School		
		Twenty-five 02/100 dollars	25	02

AUDITED FOR PAYMENT
JUL 29 1947
Treasury Office
I. A. BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 23 1947
REGISTERED

Training Division
JUL 28 1947
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

.....
Agent

VOUCHER No. 577

DATE July 17, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 142. 50M—3-47—33817

Interest at 6 per cent. charged on all Overdue Accounts. All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDER

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Same

WINNIPEG, Man. June 16, 1947

SOLD TO Lestock Ind. Residential School,

Salesman's No.

ADDRESS Lestock.

No. SS/684

100	Ft. 3/4 Galv. Pipe Seamless		
	104' 3"	24.00/C	25.02

Vide Varennes
Ont.

COPY
Between Barn & Pig Pen

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

#5

121-5--5

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

July 24 1947

121-5-11(WT.7).

Mr. Philip Phelan
Chief,Training Division
Indian Affairs
Ottawa,Ont.

Dear Sir:

I am writting to day to Eaton Co. to have them sending your office the invoices they have kept when asking them information re Charges put on the invoice.

Any development regarding the Vertical motor for the Spinner or Extracter ?

Yours truly,

V. de Varennes
m.s.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 29 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

(Ref. your: G- 11 R.C.)

EXD.
A.

Ottawa, August 1st, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 25th ultimo, you should arrange to have a safety valve placed on the compressed air tank at the Muscowequan School.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)
(Ref. your: G- 11 R.C.)

EXD.
A.

Ottawa, August 1st, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 25th ultimo, you should arrange to have a safety valve placed on the compressed air tank at the Muscowequan School.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Records Branch
no action
req. R.A.

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, July 31st, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Attached is account covering the cost of emergency repairs to the cold storage plant at the Muscowequan Residential School.

Please issue purchase order so that the account may be paid. Coding is as follows: 516-657-90-622.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/ GD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 20898
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

GR/GS OTTAWA July 2nd, 1947. FILE NO. 73155-15-6

TO [redacted] y Brothers, Inc.,
[redacted] Walter Rd 4,
Walkerville, Ontario.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.
Rev. V. DeVarennes, O.M.I., Principal.

F.O.B. Lestock, Saskatchewan. QUOTATION OF Tender - June 18th, 1947.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO - Consignee -

E. & D.
A.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
25	gals. Lionoil floor enamel, slate blue 5's	4.10	102.50
15	gals. Lionoil 5's	2.35	35.25
			$137.75

Passed
5/8/47

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 5 1947
REGISTERED

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	09	69A	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

Ten days -

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
July 31, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to my letter #G-11R.C. dated July 17,1947, to which was attached my voucher #577 for ¾" galv pipe for the Muscowequan Indian Residential School, I would state that I made a mistake in saying this was for the well. It was purchased for repair work inside the school.

I now enclose my voucher #612 in favor of Crane Limited, Regina, for 66'-1" of 3" pipe which was used for the well.

R.S. Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 8 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, July 5th, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

EX'D. A.

Re: Hot Water Tank for Muscowequan Indian Residential School.

With reference to your memorandum of June 1st, file 72764-15-2 Sask., regarding our requisition for a hot water storage tank, I enclose letter received from Indian Agent Davis from the principal of the Muscowequan School. You will note that the principal refers to Ashdown Hardware Co., catalogue page P.21.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, July 31st, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Attached is account covering the cost of emergency repairs to the cold storage plant at the Muscowequan Residential School.

Please issue purchase order so that the account may be paid. Coding is as follows: 516-657-90-622.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/ GD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5-5

NO. 21924
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Aug. 2/47 FILE NO. 15-16

TO Marshall-Wells Company Limited,
Regina, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO - Already received -

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO - Already received -

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Expenditure incurred by Indian Agent.Davis. Repairs to cold storage plant at Muscowequan Indian Residential School As per voucher No. 555 - Inv. dated 7/2/47.		$184.78

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 8 1947
REGISTERED

Training Division
Passed
AUG 9 1947
KB
Indian Affairs Br.

WMV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	09	622	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3187

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Berry Brothers Inc.

Address 1106 Walker Road,
Walkerville, Ont.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT
July	10	25 gals lionoil Floor enamel	102 50
		15 gals " clear	35 25
		For Muscowequan Indian Residential School	137 75
		Order #20898, File #73155-15-6 dated 2/7/47	
		Vote #516, Allot #09-691, Encumbrance #725	
		One hundred and thirty-seven 75/100 dollars	137 75

AUDITED FOR PAYMENT AUG 9 1947

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch REGISTERED AUG 1 1947

Training Division AUG 5 1947 Indian Affairs Branch

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. .....dated.....

.....
Agent

Voucher No. 607

Date July 29,1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

INVOICE

BERRY BROTHERS, INC.

VARNISHES - ENAMELS - LACQUERS - PAINTS - SHELLAC
WALKERVILLE. ONT.
ESTABLISHED 1858

INVOICED JULY 10-47

SOLD TO DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONTARIO

ORDER DATE JULY 2-47 NO. 20898 RECEIVED JULY 7-47 SALESMAN 659 BUSINESS TRADE DATE SHIPPED JULY 9-47

TERMS, FROM DATE SHIPPED 60 DAYSNET OR 1% 10 DAYS ROUTING C.S.L. & C.N.R. PREPAID SHIPPED TO MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK SASK.

	LAST LOT	THIS LOT	BBLS.	NO. OF CANS	SIZE OF CANS	GALS.	DESCRIPTION OF MATERIAL	PRICE	GROSS	DISCOUNT	NET
				5	5	25	LIONOIL FLOOR ENAMEL #004 SLATE BLUE	4 10			102 50
		SHIPPED 25-1									
				3	5	15	LIONOIL CLEAR	2 35			35 25
							PER GALLON NET				
											137 75

V. de Varennes
Asst.

Copy of Invoice

FORM 938F — GOODS MUST NOT BE RETURNED WITHOUT AUTHORITY OF HOME OFFICE. — ALL CLAIMS MUST BE MADE WITHIN FIVE DAYS OF RECEIPT OF GOODS. — PRINTED IN CANADA

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3187

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Crane Limited

Address 1408 Broad St.,
Regina Sask.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
July	8	To 66' 1" - 3" std Galv pipe	56	50
		For Muscowequan Indian Residential School		
		Vote #516, Allot #09-622		
		Fifty-six 50/100 dollars	56	50

Training Division
AUG 7 1947
Indian Affairs Br.

Treasury Office
I.A. BRANCH
AUDITED FOR PAYMENT

AUG 5 1947
REGISTERED

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. .....dated.....

.....
Agent

Voucher No. 612

Date July 29,1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-164-8-46

CRANE
LIMITED

1408 BROAD STREET,
REGINA, SASKATCHEWAN
TELEPHONE: 92-551

DATE JULY 8/47

CHARGE TO
DOMINION GOVERNMENT
DEPT OF MINES & RESOURSES
INDIANS AFFAIRS BRANCH
OTTOWO ONT

INVOICE NUMBER
R-37306

YOUR ORDER NUMBER
FATHER DE VARENNES

SHIP TO
MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK

VIA HOGANS TRANSPORT

QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO.	SHORTAGE NO.	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
66XXXX						
66'1"	3" STD GALV W I PIPE		95.00C	62.78	-10	56.50
	NO EDUC TAX					

V. de Varennes M.D.

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.
NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE REPLACED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

PUNNICHY Sask,
July 15 1947

EXTRACT
ORIGINAL ON
75-121

x x x x

MUSCOWEQUAN SCHOOL

This school is very well run. A lot of repair work has been going on. This is one of the best schools I have had the pleasure of visiting for some time. The school is very much in need of the dryer and ironer which was supposed to have been purchased last year.

X X X X

R. S. Davis,
Indian Agent.

Copied:
CS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

EX'D.
A.

Ottawa, August 19th, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 15th ultimo, we have been unable to locate previous correspondence regarding the request for a dryer and ironer from the Muscowequan School.

Please let me know exactly what type of machines are required and if possible, quote the catalogue number.

We are not certain that our funds will permit purchase of these machines but when definite information is received, careful consideration will be given to your request.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G.11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
August 22, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont,

With reference to Department letter #121-5-5 (WT1) dated August 19, 1947, it was a mistake made in my letter of the 15th ultimo. I was speaking to the Reverend Principal over the phone, and he is hard to understand. What he wished to enquire about was the "Spinner".

Has anything been done about this.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 27 1947
REGISTERED

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
August 22, 1947.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
AUG 27 1947
REGISTERED

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Re Muscowequan Indian Residential School

Will you please advise me how long it will be before the stoker requested for this school is installed. It is getting late in the season and it will soon be time to start heating the school.

We wrote you on June 29 last requesting a further amount of $132.00 for painting the school. Has this been authorized.

Regarding the boiler for hot water, I would like authority to have the plumbers install this and also to cut the old tank in order that it may be removed. The tank is to large to be removed through the doors and will have to be cut before it can be taken out.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, August 29th, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 22nd instant, file G - 11 R.C., regarding the spinner for the washing machine, I enclose for your information a copy of the last letter which we received from the Beaver Laundry Machinery Co. This letter explains itself and a copy of it was forwarded to Father DeVarennes on July 26th.

We regret very much that there has been such a long delay but the only place where we could obtain the spinner was from the Beaver Laundry Machinery Co. and their letter explains why it has not been delivered.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

EXD.

Ottawa, August 29th, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

We have your letter of the 22nd instant with reference to the previous request of the principal of the Muscowequan Residential School for the Department to supply a new stoker.

You forwarded a requisition for this dated July 12th and the suggestion at that time was to purchase a No. 350 Vulcan Stoker at a cost of $1,150.

About the same date that your requisition reached this office, Father DeVarennes visited the Department and the question of the stoker was discussed with him by several of our officials. In addition, Mr. Doucet accompanied Father DeVarennes to the Fairbanks Morse Company where it was found that a suitable stoker could be secured for much less than $1,150.

We took no further action in the matter at the time as Mr. Phelan and Mr. Doucet both definitely understood from Father DeVarennes that on his return West he would give the matter further consideration and submit another requisition through your office. Since that time we have not heard further from him.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3187

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Marshall-Wells Company Limited

Address Regina, Sask.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
July	2	To repairs to cold storage plant, Muscowequan Indian Residential School	184	78
		Vote #516, Allot #09-622		
		See my letter #G-11 R.C. 7/7/47		
		One hundred and eighty-four 78/100 dollars	184	78

AUDITED FOR PAYMENT
AUG 23 [illegible]
Treasury Office
I. A. BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 16 1947
REGISTERED

Training Division
aug 9
[illegible]
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated. .....

Agent

VOUCHER No. 555

DATE July 12, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 31A

PLEASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY.
CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATIO
COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM
W.P. & T.B. LICENSE No. 36637H

REGINA, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

SOLD TO
INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL,
LESTOCK, SASK.

INVOICE No. AND DATE 17123 7/2/47

YOUR ORDER

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA

TERMS

SHIPPED TO

					NET	2% 30 DAYS
1		EXPENSES TO LABOUR RE REPAIRS TO 1½ H P KEL. MODEL 5564 SER. 38260 INSTALL N EW WATER COLLED LIQ. REC., WATER REG. VALVE. DRYER, ¼" TUBING MAYSON VALVE, DEHYDRATING TO CHECKING SYSTEM	1	63.10N	63.10	
14	Lb	S O 2 REFRIGERANT	14	.70N	9 80	
1	GAL.	#36 REFRIGERANT OIL	XX 1	1.60N	1.60	
1	ONLY	WATER COOLED LIQ. RECEIVER	1	70.00N	70.00	
1		1123546 WATER VALVE	1	17.75N	17.75	
2		⅜" FLARE NUTS.	2	.26N	.52	
3		½ "	3	.38N	1.14	
1		½ SWIVEL NUTS.	1	.26N	.26	
2	ONLY	½ FLARED UNIONS	2	.48N	.96	
1		½ DRYER	1	6 80N	6 80	
1		⅜ P X ⅞ UNIONS	1	.35N	.35	
1		121408 EXPA NSION VALVE	1	12.50N	12.50	
					184.78	

P. de Varennes
Supt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5-

NO. 20899
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

CR/OO OTTAWA July 2nd, 1947. FILE NO. 7355-15-6

TO Bellevue Lumber Company,
Lestock, Saskatchewan.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.
Rev. V. Demarquoy, O.M.I., Principal.

F.O.B. Lestock, Saskatchewan. QUOTATION OF Tender June 19th, 1947.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO - Consignee -

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1/2	doz. Blackbird brushes 4 inches	$42.00/doz.	$21.00

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUL 5 1947
REGISTERED

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	03	692	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
Immediately -

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Leslock Sask. Aug 22 1947

M Department of Mines & Resources
Indian Residential School
Leslock Sask

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS

7% charged on overdue accounts

1/2 Doz Blackbird Brushes 4"		$ 21 00
No 20899		

E & O.E.

Training Division
SEP 3 1947
Indian Affairs Br.

V. de Varennes Supt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 61

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

STANDARD TIME 1947 SEP 8 AM 11 48 (43)

121-5-5

W T 1

YK75 68/62 COLLECT DL=TUNNINHY SASK 8 930A

-INDIAN AFFAIRS BRANCH=

294 DEPT OF MINES AND RESOURCES OTTAWA=

REFERENCE YOUR LETTER NO 121-5-5 W T 1 AUG 29TH RE STOKER FOR MUSCOWEQUIN SCHOOL REVERENT PRINCIPAL CAN PURCHASE SECOND HAND VULCAN DIATZ FIVE HUNDRED POUNDS AT NINE HUNDRED DOLLARS INSTALLED FROM STEPHENS AND CO REGINA HE STATES THIS IS AS GOOD AS NEW AND WOULD LIKE AUTHORITY TO PURCHASE WIRE INSTRUCTIONS AS THEY ARE HOLDING IN THE MEANTIME RECOMMENT PURCHASE=

R S DAVIS.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
SEP 8 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2702

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Ottawa, September 12, 1947.

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School

VOTE 516 ALLOTMENT 12-422 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Reverend V. de Varennes, O.M.I., Principal,
Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Stoker		
	Note:		
	Indian Agent Davis wires as follows:-		
	"Can purchase second hand vulcan Diatz five hundred pounds at nine hundred dollars installed from Stephens and Co., Regina. He states this is as good as new."		
	Mr. Davis further states that the Company is holding the above equipment and he would like to receive early authority to purchase.		

P.O. 23044 1/29/9/47
Blue mailed

Training Division
OCT 3 1947
Indian Affairs Br.

L.X.D.

Steward not the price of $900 to be stated

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 21786
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

EM/CJoD OTTAWA July 29,1947 FILE NO. 71271-15-13

TO Chas. Meisner's Sons,
Coaticook, P.Q.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Coaticiik, P.Q., QUOTATION OF July 22, 1947.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO consignee.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
400	feet Linen Fire Hose (Reindein) coupled in 50 ft. lengths with shank couplings, as per sample enclosed	per ft. .355	$142.00
	Less 10%		14.20
			$127.80
	Shanks as per sample	per set @1.50	12.00
			$139.80
	plus 8% sales tax -		11.18
			$150.98
	Prepay transportation to Lestock, Sask., and attach copy of voucher to invoice.		

Original sent to Agent.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	489	931

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
as soon as possible.

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



A.B.C. CODE 5TH EDITION

CHARLES NIEDNER'S SONS

MFR'S OF

UNDERWRITER'S LINEN FIRE HOSE

FOR INDOOR FIRE PROTECTION

COTTON FABRICS FOR INSULATING PURPOSES

COATICOOK, QUE.

August 8th 1947

SOLD TO Department of Mines & Resources,
Rev. V. de Varennes, Principal
Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Sask.

OUR ORDER NO. 16564 YOUR ORDER NO. 21786

TERMS: CASH 30 DAYS. F.O.B. COATICOOK.

File No. 74271-15-13

400 ft. 1½" Rendein Under Linen 35.50 3 x 50 ft lengths cpld. Shank		142.00	
8 only 1½" Shank Cplgs. as per sample furnished.	1.50	12.00	
8% Sales Tax		11.18	
Ppd. Freight to Lestock, Sask. (Certified Voucher attached.)		3.76	154.74

Carton 74 lbs. Freight Ppd.
Shipped to: Lestock, Sask.

V. de Varennes
Pres.

2% ALLOWED IF PAID WITHIN 10 DAYS AFTER DATE OF INVOICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Form N
R

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Charles Niedner's Sons.

Address Coaticook, Que.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
Aug	8	To Linen fire hose couplings etc for Muscowequan		
		Indian Residential School	150	98
		Freight	3	76
			154	74
		Order #21786, File No. 74271-15-13 Dated July 29, 1947. Vote #516, Allot #12-489,		
		Encumbrance No. 931		
		One hundred and fifty-four 74/100 dollars		154 74

Training Division SEP 15 1947 Indian Affairs Br.

Department of Indian Affairs SEP 13 1947

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

.....
Agent

VOUCHER No. 739

DATE Sept. 7, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 142. 50M—3-47—33817

Interest at 6 per cent. charged on all Overdue Accounts. All Claims must be made on receipt of goods.

YOUR ORDE

THE J.H.ASHDOWN HARDWARE Co. LIMITED
RETAIL DEPARTMENT

Delivered to Call

WINNIPEG, Man. Aug. 12 1947

SOLD TO Lestock Indian Res. School

ADDRESS Lestock, Sask.

Salesman's No. 92 H

No. 84007

1	only 2480-2½ x 18 x 31 Meyers Working Barrell		24	80		
1	3 x 2 Galv. Coupling		1	22		
					26	02

V. de Varennes
Rm.S.

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Form N

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to J.H.Ashdown Hardware Co. Ltd.,

Winnipeg, Man.

Address .....

EX'D. A.

1947 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Aug	12	To 1 - Meyers working barrell	24	80
		1 - 3 x 2 galv Coupling, for Muscowequm Indian	1	22
		Residential School	26	02
		Vote #516, Allot #093522		
		Twenty-six 02/100 dollars	26	02

Training Division SEP 15 1947 Indian Affairs Br.

Department of Mines and Resources Indian Affairs Branch SEP 13 1947 REGISTERED

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

Sept 7, 1947 .....
Agent

Voucher No. 740

Date .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

m 550 (1039)
ated in Canada

SHOP AT Yorkton, Sask. Sept. 11th. 1947

M Dept. of Mines and Resources
Ottawa, Ontario

EXD.

BOUGHT OF supplied to Muscowpetung Indian Residential School.
Lestock

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

No. ORDER #11130

Yorkton, Sask.

1	15-88-604 sewing machine, stand 46009 serial 4 JB 706092 Less school and institution discount of 45%. including Dom. Sales Tax	110.75 49.84	
	Bal.		60. 91

Account payable to:

singer sewing machine Company.
Collection Headquarters.
Singer Bldg.
434 Portage Ave.
Winnipeg. Man.

Original to
Principal for
certification 17/9/47
KB

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office

Requisition No.

Order No.

[redacted] September 19th, 1947

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

E.A.D.

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. V. DeVarennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan. 1/7

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
120	sq. yds. linoleum P.O. 233871 d/8 Oct 47 Blue slip mailed		
	The figure mentioned is approximate but it means two rolls, approximately 60 yd. long by 2 yds. wide		

Training Division OCT 22 1947 Indian Affairs Br.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
Order numbered forms by number or send sample.
Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

GB/66C

PURCHASE ORDER

NO. 21150
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA July 3,1947 FILE NO. 72764-15-20-1

TO Singer Sewing Machine Inc.,
424 Portage Ave.,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. DeVarennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Yorkton, Sask. QUOTATION OF June 10,1947

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	Singer Sewing Machine 15-88-404-46909 stand -		110.75
	Less 45% (including Dominion & all taxes)		49.84
			60.91

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. SEP 7 1947 REGISTERED

PREPAY TRANSPORTATION CHARGES TO Lestock, Sask. AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICE.

Training Division SEP 29 1947 Indian Affairs Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	415	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY as soon as possible

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 550 (1039)
Printed in Canada

SHOP AT Yorkton, Sask. Sept. 11th. 1947 19

M Dept. of Mines and Resources

Ottawa, Ontario

BOUGHT OF supplied to Muscowequan Indian Residential School, Lestock

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

ORDER No. 21150

Yorkton, Sask.

1	15-88-401 sewing machine, stand 46909 serial # JB 798092 Less school and institution discount of 45%, including Dom. Sales Tax	110.75 49.84	
	Net.		60.91

Account payable to:

Singer Sewing Machine Company,
Collection Headquarters,
Singer Bldg.,
424 Portage Ave.,
Winnipeg, Man.

Training Division
SEP 29 1947
Indian Affairs Br.

V. de Varennes ond.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CLAIMS FOR ERRORS MUST BE MADE IN TEN DAYS FROM DATE OF INVOICE

ALL CHEQUES MUST BE MADE PAYABLE AT PAR IN BRANDON OR EXCHANGE ADDED



Christie School Supply, Limited

SCHOOL FURNISHERS

SCHOLARS' DESKS, TEACHERS' DESKS, CHAIRS, TABLES, BOOKCASES,
HYLOPLATE BLACKBOARDS, MAPS, GLOBES, BELLS, CLOCKS, FLAGS, KINDERGARTEN GOODS

PHYSICAL SCIENCE APPARATUS AND CHEMICALS

SECRETARY-TREASURER'S SUPPLIES FOR—SCHOOL DISTRICTS, RURAL TELEPHONE Co's
GRAIN GROWERS AND CO-OPERATIVE ASSOCIATIONS

ORDER NO. 2554

MENTION THIS NO. WHEN WRITING ABOUT THIS INVOICE

KAF.

Brandon, Man. Sept. 15, 1947. FILLED BY_____

CANADA

Indian Affairs Branch,

Department of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

Express C.N.R. Prepaid to
V. de Varennes, O.M.I.,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

2		#160	Alcohol Lamps, 6 oz., 9 facet	$1.25	2.50
3			Glass Tumblers	.15	.45
1			Aquarium, round, 6x8"		.75
2			Shallow Saucepans	1.15	2.30
3		#269	Lamp Chimneys, ordinary	.20	.60
½	lb.	#75	Glass Tubing, 3/16", soft		.85
¼	lb.		Rubber Stoppers, 1&2 hole, ½ to 1"		.70
6			Reagent Bottles, 8 oz. narrow mouth	.15	.90
1		#103	Insect Killing Bottle (Cyanide)		.75
1		#654	Plant Press (Herbarium)		1.00
1		#559	Tripod Magnifier		1.25
4	oz.	#800	Double Cotton Covered Bell Wire, #20		.25
1	lb.		Iron Filings, 60 mesh		.50
1	pr.	#287	Bar Magnets, 6"		1.75
1		#167	Magnetic Compass		.65
2		#438	Copper Elements, flat	.15	.30
2		#437	Zinc Elements, flat	.10	.20
1	lb.		Sulphuric Acid		.75
2		#433	Dry Cells	.65	1.30
1			Fahrenheit Thermometer		1.00
					$18.75

V. de Varennes
O.M.I.

Training Division
JAN 27 1947
Indian Affairs Br.

Training Division
JAN 27 1947
M.T.

PLEASE MENTION THE NAME AND NUMBER OF YOUR SCHOOL DISTRICT EVERY TIME YOU WRITE.
RETURN THIS INVOICE WHEN SETTLING OR WRITING ABOUT ANYTHING PERTAINING TO IT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

ER/CC PURCHASE ORDER 121-5-5

NO. 21745
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES

OTTAWA July 25,1947 FILE NO. 74271-15-13

TO J.H.Ashdown Hardware Co.Ltd.,
Winnipeg,Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. deVarennes, Principal, Muscowequan,Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Winnipeg,Man. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
4.	Columbia Gravity Locking Fire Exit bolts (known as Panic Exit Bolts) Ref.Your Cat.#6087 Page B.63 -	approx	$80.00

Received

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 30 1947
REGISTRY

PREPAY TRANSPORTATION CHARGES

Lestock ,Sask.

TO .....

AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICES.

Training Division
APR 30 1948
Indian Affairs Br.

For - Muscowequan Indian Residential School.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	489	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
Immediate

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG, GENERAL MANAGER
TORONTO

FOR

CLASS OF

FULL RATE MESSAGE	
DAY LETTER	XXXXXX
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	
EVENING & SUNDAY	

PLACE X OPPOSITE SERVICE DESIRED

CHECK	RECEIVERS NO.	TIME FILED	CHARGE TO DEPT. OR ADDRESS

Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes
Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to (File: 121-5-5 WT 1)

Ottawa, September 29th, 1947.

Mr. R.S. Davis,
Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

PURCHASE ORDER BEING MAILED AUTHORIZING THE PURCHASE OF

STOKER MUSCOWEQUAN SCHOOL FROM STEPHENS COMPANY

BERNARD F. NEARY
SUPT. OF WELFARE & TRAINING.

Chg. Indian Affairs.
PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Copy: 121-5-5.
Original: 121-5-4 (

H.X.D.

Extract from requisition dated September 18th, 1947, from the Principal of the Muscowequan Indian Residential School:

The Principal requests:

33	New Empire Model "W" Chair Desks # 3 medium size.	

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
Oct 11, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to the telegram received from the Department under date of September 29, 1947 advising that Purchase Order for stoker for the Muscowequan Indian Residential School authorizing the purchase of this from Stephens Company, was being mailed, I was in town and saw this firm and asked them to hold the stoker until the order was received.

As it was getting late in the season the Stephens Company installed the stoker in the school thinking the order would come along, but to date this has not been received.

I would be glad if this could be sent as soon as possible.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 14 1947
REGISTERED

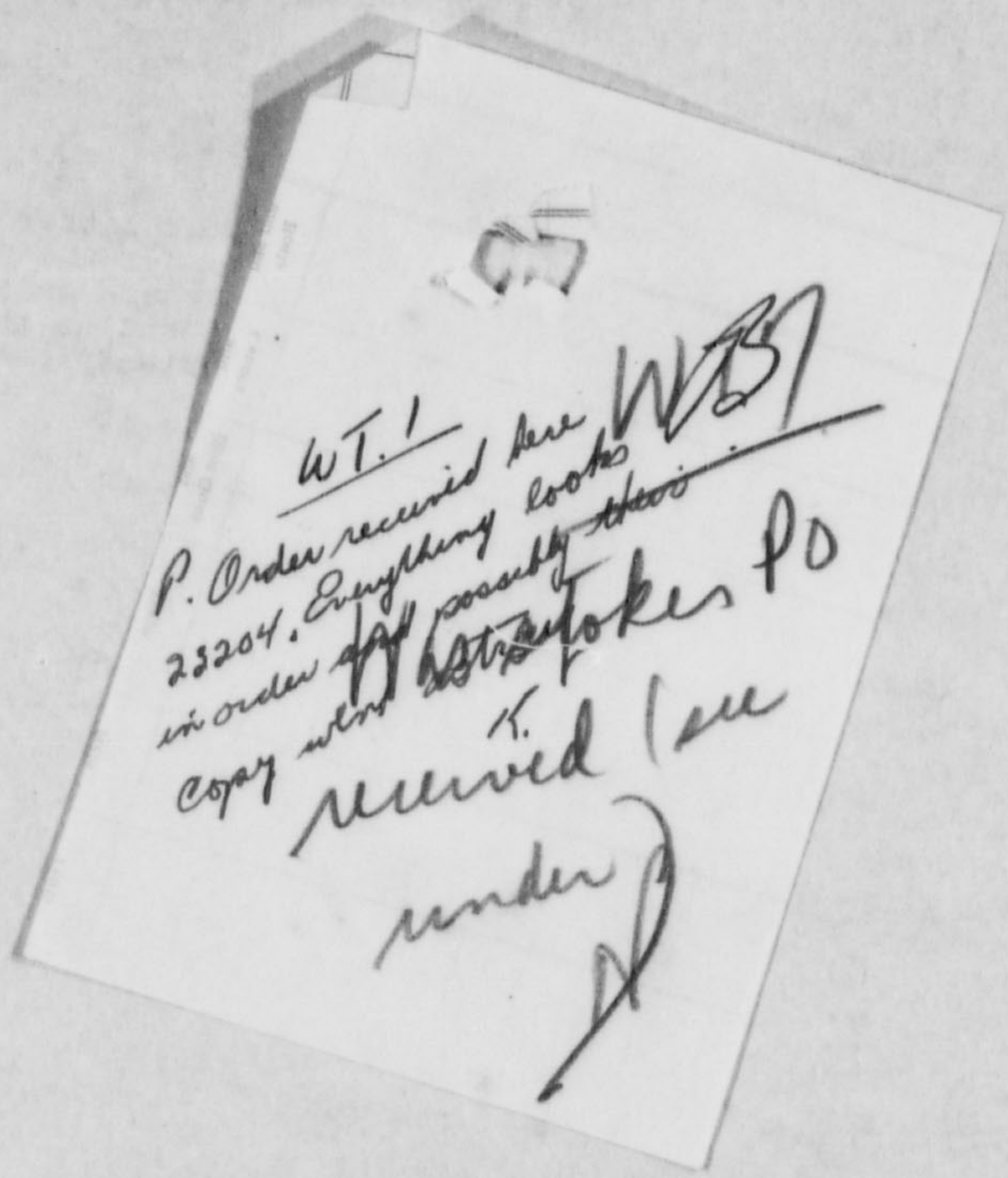
P.O. 23204 dl/ 29/9/47

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca


W.T.
P. Order received here WSB
23204. Everything looks
in order [illegible] possibly these
copy went [illegible] Stokes PO
[illegible] received [illegible]
render

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, October 22, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 11th instant regarding the stoker for the Muscowequan School, our records show that purchase order 23204 was issued on September 29th and sent to the company. It is noted that the stoker has already been installed.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/mGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée
Commission des Oeuvres Indiennes

OFFICIERS — OFFICERS
S. E. Mgr J. GUY, O.M.I.
PRÉSIDENT ET SEC.-TRÉS.
R. P. [illegible]. MARCHAND, O.M.I., VICE-PRÉS.
SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT
MEMBRES HONORAIRES
S. E. Mgr G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. Mgr A. TURQUETIL, O.M.I.
MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. Mgr U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. Mgr J. L. COUDERT, O.M.I.

L.J.C. et M.I.
BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

Missionary Oblates of Mary Imma
Indian Welfare and Training Commission

MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr H. BELLEAU, O.M.I.
S. E. Mgr J. TROCELLIER, O.M.I.
S. E. Mgr M. LACROIX, O.M.I.
Most Rev. A. JORDAN, O.M.I.
S. E. Mgr. L. SCHEFFER, O.M.I.
S. E. Mgr H. ROUTHIER, O.M.I.
R. P. J. SCANNELL, O.M.I.
PROVINCIAL, OTTAWA
R. P. M. LAVIGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA
R. P. A. BOUCHER, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN
R. P. L. DESCHATELETS, O.M.I.
PROVINCIAL DU CANADA

OTTAWA, ONTARIO October 20, 1947.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Re: Beds, mattresses, blankets, pillow cases for Muscowequan Indian Residential School.

My dear Mr. Phelan,

As stated in a previous letter, the Muscowequan school has at the present time an enrollment of 152 children. The number of beds and mattresses now on hand is insufficient for such a large number, and the Principal is urgently asking that 25 small beds not more than 5½' in length and 2½' in width be forwarded immediately, along with mattresses of equal size, pillow cases and blankets.

I have neglected to write to you about this matter and I hope that you will expedite this shipment so as to cause the least inconvenience possible to the school.

Thanking you in anticipation, I remain,

Yours very truly,

J. O. Plourde, O.M.I.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 21 1947
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

October 23, 1947

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF.....

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS.....

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required I.N.D. A.

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
25	Institutional Beds, 5½ ft. long by 2½ ft. wide		
25	Mattresses for aboye.		

P.O. 240684/ 5 Nov 47
Blue slip mailed

Training Division
NOV 13 1947
Indian Affairs Br.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED— [signature] Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 2082

RETURN OF LABOUR on the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, on MUSCOWEQUAN Reserve

for week ending June 7th, 1947

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER hour	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
R.Denherre	Painting barns & Sheds					10	8	18	1 00	18 00	R.Deschene	Joe Morse
			Week ending June 14, 1947									
R.Denherre	" "		7	10	10	9		36	1 00	36 00	R.Deschene	Joe Morse
			Week ending June 21, 1947									
R.Denherre	" "	8	8	9				25	1 00	25 00	R.Deschene	Joe Morse
			Week ending June 28, 1947									
R.Denherre	" "	8	5	9	8	1½		31½	1 00	31 50	R.Deschene	Joe Morse

Cheque No.....
Balance.....
.....
FOREMAN

Vote.....
Allotment.....
Payment Approved.....

Agency.....
E.R.....
.....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 2062

RETURN OF LABOUR on the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, MUSCOWEQUAN Reserve

for week ending May 10, 1947

NAMES	Nature of Employment or Trade / Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER hour	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
R. Denherre	Painting Barns & Sheds	8	8	10	10	8		44	1 00	44 00	R. Deschene	Joe Moise
		Week ending May 17, 1947										
R. Denherre	" "	10	8	10			8	36	1 00	36 00	R. Deschene	Joe Moise
		Week ending May 24, 1947										
R. Denherre	" "	8	8	7				23	1 00	23 00	R. Deschene	Joe Moise
		Week ending May 31, 1947										
R. Denherre	" "				7	10	3	20	1 00	20 00	R. Deschene	Joe Moise

Cheque No. ..... Vote ..... Agency .....

Balance ..... Allotment ..... E.R. .....

..... FOREMAN Payment Approved ....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

..... AGENT

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

194 DATE		SERVICE	AMOUNT	
		To wages paid R.Denherre painting barns and		
		sheds at school as attached paysheets	233	50
		Vote #516, Allot #10-691		
		Two hundred and thirty-three 50/100 dollars	233	50

Training Division
OCT 29 1947
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
OCT 28 194
RECEIVED

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

Agent

VOUCHER No. 884

DATE Oct 21, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

E.V.D.

Ottawa, October 31, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

We are in receipt of your voucher No. 884 covering labour for painting the barns and sheds at the Muscowequan School. Payment of this account will be made.

However, we are unable to locate any authority for the expenditure.

Please inform the Principal of the Muscowequan School that the Department will not pay any accounts in future unless our authority has previously been received.

Philip Phelan
Chief, Training Division.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

3

For use in connection with the
Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by Order No. 7562 of 15th July, 1909.

Can. National — RAILWAY COMPANY CARRIER

Shipper's No. 2372

Agent's No.

THIS MEMORANDUM is an acknowledgment that a bill of lading has been issued and is not the Original Bill of Lading, nor a copy or duplicate, covering the property named herein, and is intended solely for filing or record.

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of the receipt by the carrier of the property described in the Original Bill of Lading,

at Kipp 10-21 194 7 From **CRANE LIMITED**

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from ____ **To** ____ *is in Cents per 100 Lbs.*

If ____ Times 1st	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If Special Per ____

(Mail Address—Not for purposes of Delivery.)

Consigned to Can. Nat. Rys. per Lawrence, Transportation Dept.

Destination Leaf Rapids { Province or State of } Manitoba County of

Route Car Initial Car No.

No. P'k'ges	DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS	WEIGHT Sub.toCor.	Class or Rate	Check Column
	Bags Iron Pipe Fittings			
	Brls. " " "			
	Bdls. " " "			
	Loose " " "			
	" Iron Valves			
	Bxs. " "			
	Crts " "			
	Brls. " "			
3	Bdls. Wrought Iron-Steel Pipe	355		
	Lens. " " " "			
	Pcs. " " " "			
	Loose Fittings for Plain Cl Pipe			
	Lens. Cast Iron Soil Pipe			
	Loose Steam-Oil Separators			
	Bxs. " " and parts			
	Crates " " Traps			
	Skids " "			
	Loose " "			
	Bags Iron Bolts			
	Bxs. " "			
	Crates Brass Pipe			
	Bxs. Brass Pipe Fittings			
	Brls. " " "			
	" " Valves			
	Bxs. " "			

No. P'k'ges	DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS	WEIGHT Sub.toCor.	Class or Rate	Check Column
	Crate Earthenware Closet Bowls			
	" " Lavatories			
	" " Water Closet Tanks			
	" "			
	" Composition Water Closet Tanks			
	" Enameled Iron Bath Tubs			
	" " " Sinks			
	" " " Lavatories			
	" " " Laundry Trays			
	" " "			
	" Wooden Water Closet Tanks			
	Boxes " " " "			
	" " " " Seats			
	Crates " " " "			
	Boxes Plumber's Brass Fittings			
	Lead			
	Loose Iron Range Boilers, Not exceeding 52 Gallons			
	" " " Boilers, Not exceeding 120 Gallons			
	Iron Stands for above			
	Loose Iron Radiators for H.W. or St'm			
	" Iron Sectional heating Boilers K.D.			
	" " Parts for above			
	Boxes Cement, Pipe fitting, in cans			
	" Asbestos Gaskets			
	" " Packing			
	Rubber "			
	" Gaskets, Pkg. Devices			
	Boxes Printed Paper Forms			
	" Advertising Catalogues			

If charges are to be prepaid, write or stamp here "To be Prepaid."

Received $ ____

to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per ____

(The signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$ ____

CRANE LTD. WINNIPEG, MAN. OCT 21 1947 CHARGES PAID

CUSTOMER'S No.

CRANE LIMITED, Shippers

Per ____ Agent

Per ____

No 96036

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CRANE LIMITED

OCT 31 1947

CRANE LTD.
WINNIPEG, MAN.

MEMO OF CONTENTS

CHARGE TO
Dominion Government,
Dept of Mines & Resources
Ottawa, Ont.

SHIP TO
Rev V. Devarennes, O.M.I. R.C. Indian Res. School. Lestock, Sask.

VIA

CUSTOMERS ORDER DATE AND REFERENCE 10-29-47 21852

✓	QUANTITY ORDERED	QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS No.	SHORTAGE No.	QUOTATION No.	COPIED BY	CHECKED BY	CRATES	BAGS	BOXES	LOOSE
✓	300'	300'	0			JH					

3/4" galv. pipe

Prepay & forward receipted voucher

w / invoice

PACKED BY | CHECKED BY

DATE WRITTEN UP 10-30-47

No. OF SHEETS

M-164-4-D—1-47

Dominion Government
Department of Mines & Resources
OTTAWA.
NOV 5 1947

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
NOV 5 1947
RECEIVED

PURCHASING OFFICE
OFFICE OF THE DEPUTY MINISTER
NOV 5 1947
No 2372

121-5-4

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-J-5

NO. 23204
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

mw/oo OTTAWA September 29, 1947 FILE NO. 75286-15-2 Sask.

TO Stephens & Company,
c/o Inspector J. P.B. Ostrander,
44 Federal Bldg., Regina, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. de Varennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

F.O.B. the above school QUOTATION OF to Indian Agent Davis

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO R. S. Davis, Indian Agent, Touchwood Agency, Punnichy, Saskatchewan.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	only 2nd hand Vulcan Dista steamer 500 lb. capacity price supplied and installed Confirming Purchase Order Only.		$900.00

Training Division
NOV 17 1947
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 1 1947
REGISTERED

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	422	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

DELIVERY REQUIRED BY

at earliest possible dated.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

PURCHASING AGENT

R 2822

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Oct 31/47

M Dept of Mines & Resources
c/o Moosomin Ind Agency
Kenaston Sask

In Acct. with S H Brown
Punnichy Sask.

TERMS

		Installing Stoker burner		
Oct	9	1 - 30 amp D.S. Switch		2 75
		80' #1 Aluminum Cond		21 60
		8 - #1 Bushings 5 - #1 Nuts	2 75	3 07
		1 - 3/4" Nut Brass	50	75
		5 - #1 Brass Cons 2 - 3/4" to #1 Reducers	50	1 00
		4 - #1 Lynch 20'	60	4 60
		4' - #1 Shot Load 1 Oct Box & Cap	80 30	1 22
		8 - #1 Lock Nuts 6 Lynch Cons	24 60	84
		15 Cap Straps 1 Box Screws	45 2 70	2 75
		350' Stiff C. 7/22 1 3/4" Tape	70	7 70
		1 Std Bushing	05	
				46 33
		Labor 30 hrs @ 1.00		30 00
				76.33
		Insp Fees Paym 1-3-226		1 50
				78.83
		S H Brown		

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to S.H.Brown

Address Punnichy, Sask.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
		WITING		
Oct	31	To installing stoker at Muscowequan Indian		
		Residential school as account attached	78	83
		Vote #516, Allot #12-422		
		Order #23204		
		Seventy-eight 83/100 dollars	78	83

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 18 1947
REGISTERED

Training Division
NOV 17 1947
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5WT1 dated 22/10/47

Agent

Voucher No. 948

Date Nov 5, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

November 12, 19 47

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muskowekwan Indian Residential School, LESTOCK , SASK.

VOTE..... Allotment.....

SHIP TO.....

Purpose for which required .....

NOTE:—Requisition for non-consumable equipment, state if New Issue or Replacement.
" consumable equipment and supplies use columns 1 and 2.

Quantity		Quantity on hand (1)	Quantity used per month (2)	Unit Price		TOTAL
1	Black Board (Size: 35 ft. X 41 in.)					
19 38	Desks (Pupils') Size: Medium ~~Z~~ Combination					
14	" " " : Large "					
25	Beds Size: 5 ft. single complete with mattresses & springs (Color:white)					
50	Blankets					
25	Pillows					

~~25 beds~~ 25 beds - 6 x 3 with mattresses (mattress)
25 mattresses (mattress)
19 purple chair desks (medium)
14 " " (large)

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— APPROVED—

Form 37 (SEE OTHER SIDE)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
November 13, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith requisition for supplies, in triplicate, for Black board, Desks beds mattresses & springs required for the Muscowequan Indian Residential School.

These articles are required very urgently, especially the beds, springs and mattresses as many of the pupils are now sleeping two to the bed. I would be glad if the order could go through as soon as possible.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
NOV 17 1947
REGISTERED

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

November 18th, 19 47

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF.....

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
25	Single Institutional Beds, 6' x 3'			
25	Mattresses for above			
19	Single chair desks, medium size			
14	Single chair desks, large size			
	While shipment should be made as shown above, the account should be forwarded to Mr. R.S. Davis, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.			

P.O. 24963 Brandon Globe Advertising dated 17/11/47

P.O. 24562 d/25/11/47 Blue slip to Agent Davis

Training Division DEC 4 1947 Indian Affairs Br.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgm

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

~~D.X.D.~~

Ottawa, November 18, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 13th instant, file G- 11 R.C., it has been decided to request the Purchasing Branch to secure the beds, mattresses and desks for the Muscowequan School.

The blackboard will be ordered from the Government Stationery Office.

The Department is not prepared to supply the blankets and towels.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

EX'D.
M

Ottawa, November 21, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

The Department finds it necessary to return your voucher No. 950. In your letter of October 11th, you stated that the stoker would be purchased from the Stephens Company and purchase order 23204 for $900.00 was issuad in favour of that Company.

The voucher is issued in favour of C.H. Derby; the amount of the voucher is $962.00.

Before payment can be made we require an explanation for the changes made and also for the additional amount.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

3

For use in connection with the
Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by Order No. 7562 of 15th July, 1909.

Can National } RAILWAY COMPANY CARRIER

Shipper's No. 37195

THIS MEMORANDUM is an acknowledgment that a bill of lading has been issued and is not the Original Bill of Lading, nor a copy or duplicate, covering the property named herein, and is intended solely for filing or record.

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of the receipt by the carrier of the property described in the Original Bill of Lading,

at Regina 11-20 194? From **CRANE LIMITED**

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from _____ To _____ *is in Cents per 100 Lbs.*

If _____ Times 1st	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If _____ Class	If Special Per _____

(Mail Address—Not for purposes of Delivery.)

Consigned to Dept. of Indian Affairs Ind. Ser. Edmd

Destination Estevan } Province or State of Sask. County of

Route Car Initial Car No.

No. P'k'ges	DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS	WEIGHT Sub.toCor.	Class or Rate	Check Column
	Bags Iron Pipe Fittings			
	Brls. " " "			
	Bdls. " " "			
	Loose " " "			
	" Iron Valves			
	Bxs. " "			
	Crts " "			
	Brls. " "			
	Bdls. Wrought Iron-Steel Pipe			
	Lens. " " " "			
	Pcs. " " " "			
	Loose Fittings for Plain C1 Pipe			
	Lens. Cast Iron Soil Pipe			
	Loose Steam-Oil Separators			
	Bxs. " " and parts			
	Crates " " Traps			
	Skids " "			
	Loose " "			
	Bags Iron Bolts			
	Bxs. " "			
	Crates Brass Pipe			
	Bxs. Brass Pipe Fittings			
	Brls. " " "			
	" " Valves			
	Bxs. " "			
1	Heat pressure tank B&O			

No. P'k'ges	DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS	WEIGHT Sub.toCor.	Class or Rate	Check Column
	Crate Earthenware Closet Bowls			
	" " Lavatories			
	" " Water Closet Tanks			
	" "			
	" Composition Water Closet Tanks			
	" Enameled Iron Bath Tubs			
	" " " Sinks			
	" " " Lavatories			
	" " " Laundry Trays			
	" " "			
	" Wooden Water Closet Tanks			
	Boxes " " " "			
	" " " " Seats			
	Crates " " " "			
	Boxes Plumber's Brass Fittings			
	Lead			
	Loose Iron Range Boilers, Not exceeding 52 Gallons			
	" " " Boilers, Not exceeding 120 Gallons			
	Iron Stands for above			
	Loose Iron Radiators for H.W. or St'm			
	" Iron Sectional heating Boilers K.D			
	" " Parts for above			
	Boxes Cement, Pipe fitting, in cans			
	" Asbestos Gaskets			
	" " Packing			
	Rubber "			
	" Gaskets, Pkg. Devices			
	Boxes Printed Paper Forms			
	" Advertising Catalogues			

If charges are to be prepaid, write or stamp here "To be Prepaid."

Prepaid

Received $_____ to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per _____

(The signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$_____

CUSTOMER'S No.

SHIPPED NOV 20 1947 CRANE LTD. WINNIPEG, MAN.

CRANE LIMITED, Shippers

Per _____

Agent

Per _____

No 96270

CAN. NATIONAL RAILWAYS S. STATION AGENT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

MEMO OF CONTENTS

CHARGE TO DOMINION GOVERNMENT
DEPT OF MINES & RESOURCES,
OTTAWA, ONT.

SHIP TO REV. V. DEVARENNES, O.M.I. PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK.

VIA

Dept. of Mines & Resources
NOV 24 1947
OFFICE OF THE DEPUTY MINISTER

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
NOV 24 1947
PURCHASING OFFICE

CRANE LIMITED

WINNIPEG

SHIPPED
NOV 20 1947
CRANE LTD.
WINNIPEG, MAN.

Nº 37195

37195

CUSTOMERS ORDER DATE AND REFERENCE	QUOTATION NO.	COPIED BY	CHECKED BY	No. OF SHEETS	DATE WRITTEN UP
7-31-47 21852		JH			8-8-47

V	QUANTITY ORDERED	QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO. / SHORTAGE NO.	BAGS	BOXES	CRATES	LOOSE
✓	1	1	HORIZONTAL HOT WATER PRESSURE TANK,				
			NORMAL PRESSURE 45# MAXIMUM 100#, 4 ONLY				
			2" OPENINGS, TWO TOP & TWO BOTTOM, TRAP				1
			DOOR				
			CAPACITY - 440 GALS.				1380
			DIAM. INS. 36				
			LENGTH 10				
			SHELL 1/4				
			CONVEX HEAD 3/8				
			CONCAVE HEAD 5/16				
			WEIGHT 1380				

M-164-4-D-9-46

PACKED BY CHECKED BY

M-164-7-47

121-5-5

CRANE
LIMITED

93 LOMBARD STREET,
WINNIPEG, MANITOBA
TELEPHONE: 93-511

EX'D. MAR

CHARGE TO

DOMINION GOVERNMENT,
DEPT OF MINES & RESOURCES,
OTTAWA, ONTARIO.

DATE

NOV 15/47

INVOICE NUMBER

SHIP TO

REV V DEVARENNES OMI PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RES SCHOOL, LESTOCK, SASK.

T 2372

YOUR ORDER NUMBER

VIA

21652

QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO.	SHORTAGE NO.	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
200'	1" GALV. PIPE				NET	42.76

Original to Principal

Regina Division
Received
NOV 20 1947
Indian Affairs Br.

FREIGHT & FORWARD RECEIPTED
VOUCHER W/ INVOICE.

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE REPLACED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

VILAS FURNITURE COMPANY LIMITED

MANUFACTURERS OF
SCHOOL & HOUSEHOLD FURNITURE

COWANSVILLE, QUE.

EX'D. M

Sold to Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Ont.

Ship to The Principal, Muscowequan Indian Residential School

Shipping Point Lestock, Sask.

Post Office

Ship by Freight prepaid

Our Order No. 445

Customer's Order No. 24562

Date Sold Dec. 1/47

Salesman Letter

Terms 30 days net

F.O.B. Lestock, Sask.

When Ship delivery by Jan.2nd

QUANTITY	√		PRICE	AMOUNT
19		# 3 Model W Chair Desks		
14		# 1 " W " "		
		Dec. 4 1947		
		Ded. sales tax included		
		prepaid		

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
REGISTERED

4 copies invoice to Mr.R.S.David, Indian Agency
Punnichy, Sask.

NOTICE

This acknowledges your order as entered by us and for which we thank you

If there is any error or omission please notify us at once.

FORM No. 13-25M-8-47.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

393 Soramen
Ll 3116

Two Tuesday Shipment

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE & WORKS
TORONTO · CANADA

Toronto, Ontario,
November 3rd, 1947.

BRANCHES: MONTREAL
OTTAWA · WINNIPEG
ST. JOHN · VANCOUVER

Write Sister Brewer Shipping Dec 16/47

Indian Reservation School,
Lestock,
Saskatchewan.

ATTENTION: Sister Mary Arthur

Dear Madam:-

In reply to your letter re the Single phase Motor for your Extractor, we have contacted the Century Electric Company by wire and by letter and have received a promise of shipment from St. Louis for the week of November 10th, 1947. This means that we should be able to ship your motor and starter before the end of November. We are truly disappointed at the long delay in getting delivery and would like to assure you that we have done everything possible with letters, wires and phone calls and have received promises which have not been kept due to inability to secure delivery of materials.

Advised by Canadian Motor Co. that motor for American motor unable to obtain

We definitely realize the seriousness of your position and will do everything we can to try and get this equipment shipped in November.

We are,

Yours very truly,

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY CO. LTD.

Ernest J. Howard.

E.J. Howard,
Secretary.

EJH:AR

Dec. 1st 1947
This motor was ordered through the Department 28 months ago.
Sr Mary Arthur

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Res. Schools
Lestock Sask.
Dec. 1st 147

Mr P. Phelan,
Chief, Training Division,
Ottawa.

Dear Mr Phelan,

This is a personal letter to you, Mr Phelan and not intended for filing. —

Do you know that for over two years now, we are waiting for the Single phase Motor for the Extractor of our Laundry? The Beaver Laundry who has the matter in hand has sent us a Motor over a year ago but not the proper one. — Ever since, we get letters such as the one I include here, but no Motor. —

No one seems to realize what the lack of an Extractor for washings such as ours, can mean, to those in charge of this work! —

It is really unfair to let things go this

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

way any longer and I told the Principal yesterday that I was writing to you and to the Beaver Co. this morning and in fifteen days time if our Motor has not arrived, he will get me one, through any Company and send the bill to the Department. — What do you think of thise arrangements?

May be, you believe that being hard up for the washing we do not change the children's clothing as we should! —

We now have hundred and fifty one children in the house and we wash an average of 3,297 pieces of clothes a week not counting dish towels etc etc....

Having only a small Tumbler for the drying how do you think we manage with all those clothes half wrung in a hand wringer, running on a big pulley and so dangerous we can't trust a girl around it! Well, besides looking after the washing business. I feed that wringer without the girls help, getting awfully wet every time.

To dry the clothes we have to spredd them all over the house on radiators, beds, chairs, tables. etc making a mess of the whole place and

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

notice this is a very tiresome work.—

Would you like to know that on the washing business at Lestock we have killed three of our young sisters? One died shortly after she left the school and the twos others are dragging in the infirmaries after months at the hospital and even at the San and having spent thousands of dollars for operations X Rays and hospital bills.

Now, since three years I have taken the job as mine, finding it too hard to give it to any of my Sisters.— Though very healthy a few years ago. I see myself condemned by the Doctor to nothing but very easy work for a ruined heart and sore throat.

I can't give it away before I see the Laundry properly equipped with an Extractor and a Dryer.— For the last item mentioned you will receive a requisition in due form very soon.— I believe we will also have to ask for a new washing machine as the one we use, was a second hand one from the Lebret School and is now so old it can break apart any time.

It would'nt be wise to wait any longer for without the machine we could'nt wash at all....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Father Plourde on his last visit seemed to realize the Laundry situation but I guess he forgot all about it on his way back to Ottawa. —

Now Mr Phelan, I tell you all these things to make you understand what makes our life so hard sometimes in our Schools and I believe that if you understand, you will be glad to help us.

We do so much extra work for the sole sake of the children that we like to feel that those in charge are happy to do the same.

May I hope in real help from you Mr Phelan in my "Motor problem" and may I also count on you to back my requisition for a dryer and washing machine as well as for a kitchen Range, ours being completely ruined and creating a three times a day problem?

With my personal thanks and Wishes accept those of my twelve Sisters who are all happy at their work with your little Indians

Gratefully yours

Sister Mary Arthur,
Superior.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

121 - 5 - 5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

December 1st. 1947

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF House Equipment

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Sask.

Purpose for which required Muscowequan Residential School

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
1 only	Kitchen Range, with 2 Fire Boxes cf.sample	?		?
1 only	Typewriter, Carriage 18 inches.	90.	00	90.00
2 only	Typewriter Tables No.52 Moyer School Supplies Saskatoon	19.	25	38.50
1 only	Potatoe Peeler, Mid-West Soap, Winnipeg.	400.	00	400.00
1 only	Darning Machine, Singer Machine Co. Yorkton	80.	00	80.00
1 only	Teacher's Desk No.22 Moyer SchoolSupplies Sasktoon	54.	65	54.65
1 only	Washing Machine, Inside Cyl.36x54 or larger	475.	00	475.00
1 only	J.H.Connor & Son Ltd.Ottawa. Dryer(Steam or else) blue-prints to follow.			
4 rolls	Battleship Linoleum (brown or green)			

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. Robidoux

O. Robidoux.
Principal.

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Brooks

School

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
Dec 2, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I enclose herewith requisition for supplies in triplicate, for kitchen range, typewriter etc which has been sent to me from the Muscowequan Indian Residential School and forwarded for your consideration.

I know that the school is badly in need of a new range, and this should be supplied, if possible.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. DEC 5 1947 REGISTERED

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, December 17. 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

We have your letter of the 2nd instant, file G- 11 R.C. recommending the supplying of a new range to the Muscowequan school. I am returning the catalogue page which you forwarded.

Is the school requesting a stove with one fire and one oven or with two fire and three ovens. If it is the latter stove that is requested, is the kitchen sufficiently large to provide accommodation for it? I presume they intend to burn coal. When replying you should return the page or the catalogue.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, December 17, 1947.

Reverend and dear Sister:-

I received your letter of the 1st instant with reference to the motor for the extractor at the Muscowequan School.

We regret very much that there has been such delay but it has been due to circumstances beyond our control.

However, one of our officials was in Toronto last week and interviewed the Beaver Laundry Company and arranged for adapting a Canadian motor to fit the extractor in the school. The Beaver Laundry Company promised that this motor would be shipped from Toronto yesterday, December 16, 1947.

We hope it reaches you in the near future. There should be no difficulty in attaching it to the extractor.

Yours sincerely,

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Sister Mary Arthur,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Saskatchewan.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-5-5

NO. 25533
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

WMV/EC OTTAWA Dec. 29/47 FILE NO. 15-16

TO S.H.Brown,
Punnichy, Sask.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO - Already received -

F.O.B. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND COPIES AFTER SHIPMENT

TO - Already received -

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Electrical supplies (Exit light bells etc.) Purchased by Indian Agent Davis for wiring Muscowequan Indian Residential School.		$122.30
	As per invoice dated 27/11/47		
	Voucher No. 1034		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. 8 1948 REGISTERED

Training Division JAN 8 1948 Indian Affairs Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	10	691	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Nov 27 1947

M Dept of Mines & Resources
Ottawa

In a/c With J. H. Brown
Ottawa

TERMS

Nov 27/47	4 - 5463 Cont. Alarm	@ 550		22	00
	4 - Pyro Ceiling Bands		50	2	00
	4 - 9/0 or Cloak Resp.		20		80
	3 - #17 6" Edwards Bells		1130	33	90
	4 - L & S. Fire Alarm Stat.		600	24	00
	1 - #892 Edwards Transform.			4	60
	500 #14 T Loom wire	@	7	35	00
				122	30

J. H. Brown

RECEIVED DEC 8 1947 ACCOUNTING BRANCH

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

S.H.Brown

Pay to ..... Punnichy, Sask. .....

Address .....

.....

DATE		SERVICE	AMOUNT	
Nov 1947				
NOV	27	To Exit lights bells etc for Muscowequan Indian		
		Residential School as account attached	122	30
		Vote #516, Allot #12-422		
		It was necessary to install the wire I bought as the wire I asked authority to purchase was not heavy enough and would not pass Provincial regulations.		
		One hundred and twenty -two 30/100 dollars	122	30

Training Division
DEC 24 1947
Indian Affairs

Department of Mines & Resources
INDIAN AFFAIRS BRANCH
DEC 16 1947
REGISTERED

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
DEC 8 1947
REGINA

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 (VT) dated July 10, 1947

Dec 3, 1947
Agent

Letter, File No. 1034 dated .....

VOUCHER No. .....

DATE .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
Dec 10, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5 (WT1) dated November 21, 1947 regarding my Voucher #950, I have had some correspondence with Mr. C.H. Derby regarding this.

He states that an Agent (of the Company) is entirely responsible for any trade-in of reconditioned equipment which he sells. He also statrs that the equipment purchased will carry the same guarantee as new equipment.

In a letter received later he states that there must have been some misunderstanding in the order, but it can be adjusted at their Regina office and asks to have the cheque made payable to the Company.

I have corrected the voucher to make it payable to J.R. Stephenson & Co, C/o C.H. Derby and trust it is now in order.

The price of $900.00 was for the stoker only and it seems the controls were also required, but I was advised of this when I wrote you.

Voucher #950 in duplicate returned herewith.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 15 1947
REGISTERED

R.S. Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

Ottawa, December 18, 1947.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

We have your letter of the 10th instant, file G-11 R.C. returning your voucher No. 950. In your telegram of September 8th and also in your letter of October 11th you mention the name of the firm from whom the stoker was being secured as "Stephens Company". In the amended voucher which you have now submitted, you ask that payment be made to J.R. Stephenson & Co. As you are aware, purchase order 23204 was issued for $900.00 in favour of the Stephens Company.

We are returning your voucher No. 950 and would appreciate it if you would issue one voucher for the stoker in the amount of $900.00 as authorized by the purchase order. A separate voucher should be issued for the switch and stokerlay.

You should also explain the difference in the names mentioned above.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 6A

121-5-5

PLEASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY. ALL CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATION COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM

W. P. & T. B. LICENSE No. 36637H

SASKATOON, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

SOLD TO

Dominion of Canada,
Dept of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario

INVOICE No. AND DATE: Dec 12-47

YOUR ORDER: 12 457

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA

SHIPPED TO: Musqueequan Indian Res. School, LESTOCK, Sask.

TERMS

			NET 15TH PROX.	2% 15TH PROX.
	Order 23387			
124½ sq yds	Grade A Canvas backed Battleship Line Brown	196	24402	

mailed out for certificate 24/12/47 M.T. P.O. 18/2/48

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

EX'D.
M

December 26, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Attached is an account amounting to $122.30 covering the cost of materials required for the exit lights at the Muscowequan School.

Please issue purchase order so that the account may be paid. The coding is as follows: 657-516-10-091.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

Pay to Globe Bedding Company Limited

Address 274 Jarvis Ave,
Winnipeg, Man.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947				
Dec	2	To 25 beds	350	00
		25 mattresses	233	00
			583	00
		Vote #516, Allot #12-415		
		Order #24068		
		Five hundred and eighty three dollars	583	00

Training Division
DEC 29
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 Tvl dated Nov. 18, 1947

Agent

VOUCHER NO. 1080

DATE December 20,1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BEDDING COMPANY LIMITED

MANUFACTURERS OF
MATTRESSES, COMFORTERS, CUSHIONS, PILLOWS, BEDS AND SPRINGS, STUDIO LOUNGES, DAVENPORTS
FACTORY AND OFFICE TELEPHONE 57 381
274 JARVIS AVE., WINNIPEG, MAN.

B/L 4545

SOLD TO Dept. of Mines & Rescources,
Ottawa, Ont.

DATE Dec. 2, 1947.
INVOICE NO. 670
YOUR ORDER NO. 24068
TERMS Mail
CONVEYANCE prepaid C.N. Fast Frt.

QUANTITY	STOCK NUMBER	DESCRIPTION	SIZE	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL
25		Institution Beds, White Enamel	2-6x5-6	14.00	350.00		350.00
		Sales Tax Included					
		Shipped to:- The Principal Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.					

O. K. Robidoux

MANUFACTURERS OF THE FAMOUS *Perfect Sleeper* TUFTLESS MATTRESS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BEDDING COMPANY LIMITED

MANUFACTURERS OF
MATTRESSES, COMFORTERS, CUSHIONS, PILLOWS, BEDS AND SPRINGS, STUDIO LOUNGES, DAVENPORTS
FACTORY AND OFFICE TELEPHONE 57 381
274 JARVIS AVE., WINNIPEG, MAN.

B/L 4518

SOLD TO: Dept. of Mines & Rescources,
Ottawa, Ont.

DATE: Dec. 1, 1947.
INVOICE NO. 651
YOUR ORDER NO. 24068
TERMS: Mail
CONVEYANCE: C.N. Prepaid

QUANTITY	STOCK NUMBER	DESCRIPTION	SIZE	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL
25 only		Dandy Matts.,	2-6x5-6	9.32	233.00		233.00
		Tax Included					

Shipped to: Principal Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

O. T Robidoux

MANUFACTURERS OF THE FAMOUS *Perfect Sleeper* TUFTLESS MATTRESS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form [illegible]aight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by General Order No. 41 of July 15th, 1909.

Canadian National RAILWAY COMPANY

STRAIGHT BILL OF LADING — ORIGINAL

- NOT NEGOTIABLE -

Shipper's No. 6371

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Original Bill of Lading,

at Winnipeg, Manitoba, Dec. 1. 1947 From **GLOBE BEDDING CO., Limited**

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from **WINNIPEG, MAN., TO** is in Cents per 100 Lbs.

If Special Per

If Times 1st	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class

(Mail Address—Not for purposes of Delivery)

Consigned to The Principal, Muscowequan Indian Res. School

Destination Lestock. **Province or State of** Sask **County of**

Route C. N. R Fort Qu'Appelle **Car Initial** **Car No.**

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
	Bdls. Steel Bed Ends K.D.			
	Bdls. Steel Bed Rails K.D.			
	Bdls. Coil Springs Comp's'd 1-2 Original Size K.D.			
	Only Coil Spring K.D.			
	Only Cable Spring K.D.			
	Bdls. Crib K. D., Padded			
	Packages Chesterfields Set Up			
	Pkgs. Felt & Wire Coil Mattresses			
	Pkge. Mattress Bases			
	Pkge. Davenport K. D.			

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
25	Packages Common Mattresses	525.		
	Only Folding Steel Couches & Mattresses K.D.			
	Only Folding Steel Cots K.D.			
	Pkges. Feather Pillows			
	Cartons Comforters Down			
	Cartons Furniture Cushions			
	Pkge. Comforters Cotton			
	Packages Chenille Spreads			
	Cartons Felt & Wire Coil Mattresses			
	Pkge. Chair			

"The fibre boxes used for this shipment conform to the specifications set forth in the box maker's certificate thereon, and all other requirements of Rule 1 of the Canadian Freight Classification."

If charges are to be prepaid, write or stamp here, "To be Prepaid"

"To be Prepaid"

Received $ to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per

(The signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced: $

CAN. NATIONAL RAILWAYS — PAID — DATE 29 NOV 47

MOORE BUSINESS FORMS LTD.

GLOBE BEDDING CO., Limited, Shippers

Agent

4518

Per R. C. Bateman

Per

(This Bill of Lading is to be signed by the ~~shipper~~ and agent of the carrier issuing same.)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5-5

NO. 24068
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA Nov.5,1947 FILE NO. 76035-15-36

TO Globe Bedding Co.,
274 Jarvis St.,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF Oct.30,1947

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
25	Institutional beds, 5½ ft long by 2½ ft wide -	14.00	350.00
25	mattresses for above -	9.32	233.00
			$583.00

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch NOV 10 1947 REGISTERED

THIS EXPENDITURE HAS BEEN APPROVED BY THE MINISTER.

NOTE:

This order is valid on the understanding that you will supply bedding equipment manufacured in accordance with our specification sent you on the 27th ultimo, size as indicated above.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	415	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

One week -

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (WT 1)

December 29, 1947.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Purchase Order 21852

The first item on the above purchase order covers 300 ft. of galvanized pipe. The total cost according to the purchase order is $36.99. We have received the attached account requesting payment at the amount of $42.76.

If you approve this increased price, I would appreciate your advising the Treasury Branch so that we can have the account passed for payment.

Bernard F. Neary
Supt. of Welfare & Training.

PP/MCD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.

PUNNICHY, Sask,
December 22, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5 (WT1) dated December 17, 1947 regarding the new range required for the Muscowequan Indian Residential School, the Principal advises me that the range now in use is 6ft 2 " long, but a range 2 ft longer would fit into the kitchen as there is plenty of room.

A range with two fires and three ovens is required, with water front attached. The school burns both wood and coal.

The range is very badly needed and I would be glad if the Department would rush this.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 26 1947
REGISTERED

R.S.Davis,
Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. EX'D. M

Order No.

December 30 1947

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Kitchen range with two fires - three ovens with water front attached.		
	The school uses either wood or coal.		
	The "Chef" Range handled by General Steel Wares, or equal.		
	See catalogue page attached.		
	While the stove should be shipped as shown above, the account should be forwarded to Mr. R.S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Sask.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— D.V.P.

APPROVED— B. E. McGARY

1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. ... which purchase orders will issue should give as full details as possible for ea...
6. ...ns should be submitted in du... e. One copy will be returned as ...

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1 Willington Apts.
Regina, Sask.

October 14, 1947.

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

In account with

J.R. Stephenson & Co.

To	One only Canadian Cutler-Hammer switch for motor protection	30.00	
	One only Stokerlay,	32.00	62.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to J.R. Stephenson & Co.

Address 1 Willington Apts,
Regina, Sask.

1947 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Oct	14	To one only Canadian Cutler-Hammer switch		
		for motor protestion	30	00
		One only Stokerlay	32	00
		For Muscowequan Indian Residential School	62	00
		Vote #516, Allot #12-422		
		Sixty-two dollars	62	00

APPROVED FOR PAYMENT
JAN 7 1948
ACCOUNTING BRANCH
DEPT. INDIAN AFFAIRS

Representative of the Minister
JAN 5 1948
INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Br.
JAN 5 1948
Training Division

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5WT1 dated Dec 18, 1947

G. A. Hawes
Agent

VOUCHER No. 1094

DATE Dec 23, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1 Willington Apts,
Regina, Sask.

October 14, 1947.

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

In account with

J.R.Stephenson & Co.

To	One only Used Vulcan-Drawz Automatic Lignite Coal Stoker installed	900.00

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to J.R.Stephenson & Co.

Address 1 Willington Apts,

Regina, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947				
Oct	14	To on only used Vulcan-Drawz automatic		
		Lignite coal Stokar installed	900	00
		Order #23204 For Muscowequan Indian		
		Residential School		
		Vote #516, Allot $12-422		
		Nine hundredd dolla rs	900	00

AUDITED FOR PAYMENT
JAN 7 1948
DEPT. INDIAN AFFAIRS

Indian Affairs Br.
JAN 8 1948
Training Division

Representative of the Treasury
RECEIVED
OCT 5 1948
INDIAN AFFAIRS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File 121-5-5WT1 dated 22/10/47

G. A. Harvey
Agent

VOUCHER No. 950

DATE Nov 5th, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 7A

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
DEC 27 1947
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
December 23, 1947.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5 (WT1) dated December 18, 1947 , as instructed, I have made two separate vouchers covering the stoker and switch and stokerlay.

Mr. Davis started his annual vacation today and had left before your letter arrived. I can give no explanation as to why a mistake was made in the name of the firm, except that is seems likely Mr. Davis got hold of it incorrectly, Stephens instead of Stephenson. It is one that could easily be made.

Vouchers No. 950 and 1094 are enclosed herewith and I trust these are now in order for payment.

1 copy

G. A Havers.

G.A.Havers,
Agency Clerk.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M164-B-8-45

121-5-5

CRANE
LIMITED

93 LOMBARD STREET,
WINNIPEG, MANITOBA
TELEPHONE: 93-511

EX'D. M

DATE
DEC-22-47

CHARGE TO
DOMINION GOVERNMENT,
DEPT. OF MINES & RESOURCES,
OTTAWA, ONTARIO.

INVOICE NUMBER
W-37195

YOUR ORDER NUMBER

SHIP TO
REV. V. DEVARENNES O.M.I. PRINCIPAL.
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

21852

VIA PPY

QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO.	SHORTAGE NO.	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	HORIZONTAL HOT WATER PRESSURE					
	TANK NORMAL PRESSURE 45# MAXIMUM 100#					
	4 ONLY 2" OPENINGS, TWO TOP & TWO					
	BOTTOM, TRAP DOOR					
	CAPACITY 440 GALS					
	DIAM INS. 36					252.10
	LENGTH 10'					
	SHEEL 3/8"					
	CONVEX HEAD 3/8					
	CONCAVE HEAD 5/16					
	WEIGHT 1380					

Received Indian Affairs Br. JAN 8 1948 Technical Division

Original & Principal

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE REPLACED IF CLAIM IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Crane Limited

Address 98 Lombard St.,
Winnipeg, Man.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947				
Nov	15	To 300 ft ¾ " galv pipe	42	76
		Order #21852		
		Vote #516, Allot #09-622		
		For Muscowequan Indian Residential School		
		Forty-two 76/100 dollars	42	76

PAY'D.

Training Division
JAN 7 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 23 1947
RECO

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

.....
Agent

VOUCHER No. 1087

DATE Dec 22, 1947

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

RTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-5-5

NO. 25833
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA 13 January 1948 FILE NO. 77-61-15-2 Sask.

TO General Steel Wares Ltd.,
111 Lombard Street,
WINNIPEG, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, LESTOCK, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 5 January 1948

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO R.A. Davis, Indian Agent, PUNNICHY, Sask.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	only No. 2110 C.F. "Chef Junior" Range, 2 fires, 3 ovens, with high closet and waterback - to burn either coal or wood		$ 668.40
	Please try to improve upon delivery of 90 days promised in your letter of 5th instant.		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JAN 19 1948 P.M. REGISTERED

THIS EXPENDITURE HAS BEEN APPROVED BY THE MINISTER.

Accounting Division JAN 30 1948 Indian Affairs Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	415	2008

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY 90 days or better if possible

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

VERRY POOR COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5



HANGING GLOBE

Christie
School Supply Limited

COMPLETE SCHOOL FURNISHERS
SCIENCE APPARATUS AND CHEMICALS

SCHOOL DESKS, BLACKBOARDS, MAPS AND GLOBES.
FOOLSCAP, CHALK, JANITOR'S SUPPLIES, KINDERGARTEN GOODS.

PHONE 2433
P.O. BOX 300
BRANDON
MANITOBA
CANADA

E.Y.D.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 27 1948
A.M.
REGISTERED

January 24, 1948.

Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

Gentlemen:

Under date of September 15th we shipped to Muscowequan Indian Residential School, Lestosk, supplies as per the enclosed invoice, of which we are enclosing 4 copies.

This order was filled on a "Requisition for Supplies" which was rubber stamped with the stamp of your Department as Registered July 28, 1947.

The goods were shipped to V. de Varennes, O.M.I., and at that time invoices in quadruplicate were passed along to the above, with the request that they be certified and sent along to your Department.

As we have had no further word we are wondering if perhaps we should have mailed these invoices direct to your Department, and are enclosing at this time copies of the invoice in quadruplicate, and for which we would be much pleased to receive remittance just as soon as convenient.

Yours truly,

CHRISTIE SCHOOL SUPPLY LIMITED.

L. A. Christie

Managing Director.

LAC:MH
Encl.

Account Received 2/8/48 M.F.T.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-3

Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée
Commission des Oeuvres Indiennes

OFFICIERS — OFFICERS
S. E. Mgr J. GUY, O.M.I.
PRÉSIDENT ET SEC.-TRÉS.
G. MARCHAND, O.M.I., VICE-PRÉS.
SURINTENDANT GÉNÉRAL
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
GENERAL SUPERINTENDENT
MEMBRES HONORAIRES
S. E. Mgr G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. Mgr A. TURQUETIL, O.M.I.
MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. Mgr U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. Mgr J. L. COUDERT, O.M.I.

EVANGELIZARE PAUPERIBUS MISIT ME
O.M.I.
PAUPERES EVANGELIZANTUR

L.J.C. et M.I.
BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT

Missionary Oblates of Mary Immaculate
Indian Welfare and Training Commission

MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr H. BELLEAU, O.M.I.
S. E. Mgr J. TROCELLIER, O.M.I.
S. E. Mgr M. LACROIX, O.M.I.
Most Rev. A. JORDAN, O.M.I.
S. E. Mgr. L. SCHEFFER, O.M.I.
S. E. Mgr H. ROUTHIER, O.M.I.
R. P. M. LAVIGNE, O.M.I.
PROVINCIAL, MANITOBA
R. P. A. BOUCHER, O.M.I.
PROVINCIAL, ALBERTA-SASKATCHEWAN
R. P. E. GUÉRIN, O.M.I.
PROVINCIAL DU CANADA
REV. J. BIRCH, O.M.I.
PROVINCIAL, ENGLISH PROVINCE

OTTAWA, January 29, 1948.
ONTARIO

RECEIVED
JAN 30 1948
P.M.
REGISTRY

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
O T T A W A .

Re: Report of Inspection -
Muscowequan School
by your Dietitian

My dear Mr. Phelan,

Your dietitian on the occasion of her visit to the above school, on October 22 to 25, 1947, recommanded the installation of the following equipment in the school kitchen:

1. Replacement of old and unsatisfactory cook stove.
2. Proper pot washing unit in kitchen.
3. Proper dishwashing facilities in dishwashing room.
4. Potato peeler.
5. Electric mixer.
6. Replacement and additions of necessary cooking utensils
7. Covering of floor in diningroom.
8. Suitable water tank (size and structure) to provide sufficient hot water and to endure the very hard water.

She adds that serious consideration should be given to a water softener system.

Hoping that you will be able to give the above your early attention, I remain,

Yours very truly,

J. O. Plourde, O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

EX'D.
M

February 3, 1948.

Dear Father Plourde:-

We are in receipt of your letter of January 29th with reference to the equipment which the dietitian recommended be supplied to the Muscowequan Indian Residential School.

As you are aware, the list included in your letter includes equipment that we have not been supplying to residential schools.

At the present time funds are not available. However, we will be prepared to reconsider your request after April 1st but I am not in a position at the present time to give any definite promise that the articles will be supplied.

Yours sincerely,

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Rev. J.O. Plourde, O.M.I.,
University of Ottawa,
Laurier Avenue East,
Ottawa, Ontario.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

- C O P Y -

GENERAL

STEEL WARES

Limited

111 Lombard Street
WINNIPEG Canada

February 2, 1948

Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Canada.

Attention Mr. W.M. Vincent

Dear Sirs: Re: Req'n. #77468, File 15/2 Sask.

Re your order #25833 for Chef Junior range #2110, for shipment to Lestock, Sask.

We have just received a letter from our Plant advising us that for this particular range, they do not make a high closet. They supply a double deck high shelf. This will change the price on this order from $668.40, f.o.b. Punnichy, Sask., to $654.58.

We would appreciate very much if you would advise us by early mail if it will be in order for us to change your order to read with double deck high shelf, in place of high closet, and supply the range with this equipment.

Thanking you in advance for your acceptance of this specification.

Yours truly
GENERAL STEEL WARES LIMITED

(sgd) J.K. McClellan

JKM:LJ SALES DIVISION

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

- C O P Y -

GENERAL

STEEL WARES

Limited

111 Lombard Street
WINNIPEG Canada

February 2, 1948

Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Canada.

Attention Mr. W.M. Vincent

Dear Sirs: RE: Req'n. #77468, File 15/2 Sask.

Re your order #25833 for Chef Junior range #2110, for shipment to Lestock, Sask.

We have just received a letter from our Plant advising us that for this particular range, they do not make a high closet. They supply a double deck high shelf. This will change the price on this order from $668.40, f.o.b. Punnichy, Sask., to $654.58.

We would appreciate very much if you would advise us by early mail if it will be in order for us to change your order to read with double deck high shelf, in place of high closet, and supply the range with this equipment.

Thanking you in advance for your acceptance of this specification.

Yours truly
GENERAL STEEL WARES LIMITED

(sgd) J.K. McClellan

JKM:LJ

SALES DIVISION

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

77468-15-2 Sask.

6 Feb. 1948

Memorandum: Indian Affairs Branch

Purchase Order #25833

Attached herewith is copy of a self-explanatory letter received from General Steel Wares Ltd., Winnipeg, re kitchen range for the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Please let us have your comments dn this matter.

[illegible]

Departmental Purchasing Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 77468-15-2 Sask.

OTTAWA 6 Feb. 1948

Memorandum: Indian Affairs Branch

Purchase Order #25833

Attached herewith is copy of a self-explanatory letter received from General Steel Wares Ltd., Winnipeg, re kitchen range for the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Please let us have your comments in this matter.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 6 1948
P.M.
REGISTERED

remittance

Departmental Purchasing Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5

OF THE AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C. (12
(121)

Air Mail

PUNNICHY, Sask,
Feby 5, 1948.

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

The high pressure boiler at Muscowequan School, Lestock is in very bad shape. All the flues will have to be replaced at once.

It will be necessary to ship to Regina.

I have been unable to get a price on the cost of this work.

May I have authority to have the above work done. Please advise by air.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 9 1948
A.M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

February 9, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Purchase Order #25833

With reference to your memorandum of February 6th, please supply a Chef Junior Range No. 2110 with double deck high shelf.

Bernard F. Neary
Supt. of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

EX'D.
M

February 9, 1948.

AIR MAIL

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 5th instant, the Department approves you making the necessary arrangements to repair the high pressure boiler at the Muscowequan Residential School.

We will depend on you to keep the cost as low as possible as our funds are limited at the present period of the year.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Muscowequan
Indian Res. School,
Lestock, Sask.
Jan. 31st, 1948.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies,
Regina.

Mr. J.P.B. Ostrander,

Mr. Bell brought us 10 children from the Delmas School. They arrived on Thursday last. Being short of furniture, we had recourse to the Gordon School, with the understanding to return the material back at the end of March.

Would it not be in your power to order for us the following supplies:

10 white beds, 5 ft. li.
10 mattresses for same
10 pillows
20 white sheets, 72" long
20 blankets
10 knives, forks, dessert spoons.
10 plates, saucers, cups.

We will greatly appreciate this help from the Department on behalf of the children from Delmas.

With a heartily thanks, I remain very sincerely,

Sgd. O. Robidoux,
Principal.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

File #241-312-11 ARC. (121)
312-11 ACE.

Regina, February 7th, 1948.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith copy of a letter received from Reverend O. Robidoux, Principal of the Muscowequan's Indian Residential School, Touchwood Agency, in connection with needed equipment for his school as the result of the transfer of 10 children from the former Thunderchild Indian Residential School to his school as an emergency resulting from the loss of the Thunderchild School by fire. Indian Agent Mr. R.S. Davis has made arrangements to loan to the Muscowequan School this necessary equipment from the Gordon's Indian Residential School, which cannot be opened for some time. Quite probably it will not be open until the first of September, 1948.

If it is decided that the Department will supply the additional equipment to the Muscowequan School I shall instruct Reverend Father Robidoux to submit the necessary requisition.

Please instruct me in this connection.

April, 1947

J.P.B. Ostrander,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed
Encl.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 10 1948
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

Ref. your: 241-312-11 ARC.(121)
312-11 ACE.

EX'D.
M

February 11, 1948.

Mr. J.P.B. Ostrander, Inspector of
Indian Agencies, Regina, Saskatchewan.

We have your letter of the 7th instant enclosing copy of a letter received from the principal of Muscowequan school in connection with additional equipment which he states is required due to placing of ten children in his school from the Thunderchild Residential School.

It is noted that arrangements have been made to loan the Muscowequan school some equipment from the Gordon's school. Naturally, this equipment will have to be returned before the Gordon's school reopens.

Owing to lack of funds we are not in a position to buy the equipment the Reverend principal requests at the present time and actually there is no great need for it in view of the temporary arrangements mentioned above.

You may forward a requisition early in Arpil for the beds, mattresses and pillows.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY FOR INDIAN AFFAIRS BR.

121-5-5

GS/JH

EX'D. M 77468-15-2 Sask.

February 11, 1948.

General Steel Wares Ltd.,
111 Lombard Street,
Winnipeg, Man.

Re: Our Purchase Order 25833

Gentlemen:

We have your letter of the 2nd instant advising us that you do not manufacture a high closet for your #2110 C.F. "Chef Junior" Range.

It will be in order for you to supply this range with a double deck high shelf at the price of $654.58, F.O.B. Punnichy, Sask.

Yours very truly,

wmvincent

W. M. Vincent,

Department Purchasing Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 11 1948
P.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 23387
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

CE/CG OTTAWA October 8, 1947. FILE NO. 75[illegible]-15-7 Sask.

TO [redacted] Hall-Wells Co., Ltd.,
Saskatoon, Saskatchewan.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

SHIP TO Rev. V. Delaroumes O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock, Saskatchewan. QUOTATION OF Tender - September 29th, 1947.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO - Consignee -

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
120	sq. yds. (60 lineal yds) Canvas Backed Crude A Brown Battleship Linoleum, 72" wide.	1.96	$235.20

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 14 1947
REGISTERED

Training Division
FEB 18
Indian Affairs Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	435	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
as soon as possible -

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-d-5

M 6A

EASE GIVE DATE OF THIS INVOICE IF CLAIM IS MADE FOR ERROR OR SHORTAGE. INTEREST CHARGED IF NOT PAID AT MATURITY. A CLAIMS MUST BE MADE PROMPTLY ON RECEIPT OF GOODS. OUR RESPONSIBILITY CEASES ON DELIVERY OF GOODS TO TRANSPORTATION COMPANY. EXAMINE ALL PACKAGES CAREFULLY BEFORE GIVING TRANSPORTATION COMPANY RECEIPT FOR THEM IN GOOD ORDER.

MARSHALL-WELLS COMPANY LIMITED

MWM

WHOLESALE HARDWARE

PLEASE ADDRESS ALL COMMUNICATIONS TO THE FIRM
W. P. & T. B. LICENSE No. 36637H

SASKATOON, SASK.

IF WRITING ABOUT OR RETURNING GOODS HEREON, KINDLY GIVE DATE AND INVOICE NUMBER

SOLD TO
Dominion of Canada,
Dept of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario

INVOICE No. AND DATE: Dec 12-47

YOUR ORDER: 12 457

YOUR LICENSE No.

SHIPPED VIA

SHIPPED TO: Muscowequan Indian Res. School,
LESTOCK, Sask.

TERMS

					Net 15th Prox.	2% 15th Pro
	Order 23387					
124½ sq yds	Grade A Canvas backed Battelship Line Brown	196			24402	

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Form No. I.A. 506A
R. 2753

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE NO. .....

DATE .....

Pay to Marshall-Wells Company Ltd.,

Address Saskatoon, Sask.

DATE 1947		SERVICE	AMOUNT	
Dec	12	To 124½ sq yds Grade A battleship lino @ $1.96	244	02
		For Muscowequan Indian Residential School		
		Order No. 23387		
		Two hundred and forty-four 02/100 dollars	244	02

Training Division
FEB 18 1948
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Department

Letter, File No. ..... dated ....

VOUCHER NO. 145 DATE Feby 13, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

This space for use of Head Office only (327)

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

[redacted], Febuary 1948

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Res. School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintainance

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
2 dz. tubes	Plastic Wood	.20	4.80
25 lbs.	Acorn Patching Plaster	.09	2.25
15 gal.	Liquid Wax	3.25	48.75
15 gal.	Varnish "Valspar"	5.25	78.75
5 lbs.	Bronze Powder Aluminum	2.10	10.50
15 gal.	Semi Gloss White	4.50	67.50
2 tins 25-lb.	Putty	.11	5.50
½ dz.	Putty Knives	.15	.90
			218.95

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED [redacted]

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

(121)

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Febuary 1948

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Res. School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintainance

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
2 dz. tubes	Plastic Wood	.20	4.80
25 lbs.	Acorn Patching Plaster	.09	2.25
15 gal.	Liquid Wax	3.25	48.75
15 gal.	Varnish "Valspar"	5.25	78.75
5 lbs.	Bronze Powder Aluminum	2.10	10.50
15 gal.	Semi Gloss White	4.50	67.50
2 tins	25-lb. Putty	.11	5.50
½ dz.	Putty Knives	.15	.90
			218.95

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED C. T. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(121)

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

February 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

(Indian)
Muscowequan Residential School, Lestock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintainance

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
2 doz.tubes	Plastic Wood		20	4.80
25 lbs.	Acorn Patching Plaster		09	2.25
15 gal.	Liquid Wax	3	25	48.75
15 Gal.	Varnish "Valspar"	5	25	78.75
5 lbs	Bronze Powder Aluminum	2	10	10.50
15 gal.	Semi Gloss White	4	50	67.50
2 tins 25-lb	Putty		11	5.50
½ doz	Putty Knives		15	.90
				218.95

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

O. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Feburary 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res.School,Lestock,Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintainance

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
4 gal.	Paint Remover	5.25	21.00
1 gal.	Bedstead Enamel White	4.50	4.50
25 gal.	Exterior White Paint	3.50	87.50
25 gal.	" Red "	3.50	87.50
15 gal.	Plastex for Linoleum & Tables	6.50	97.50
20 gal.	Raw Linseed Oil	1.25	25.00
20 gal.	Boiled " "	1.25	25.00
10 gal.	Orange Shellac	4.25	42.50
2 gal.	White "	4.25	9.00
2 gal.	Japanese Drier	2.75	5.50
			405.50

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED O. V. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samplec.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(121)

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Febuary 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock Sask.

VOTE ..... ALLOTMENT ..... ALLOCATION SYMBOLS .....

SHIP TO Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintainnance

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
25 gal.	Lionoil	4.60	115.00
24 gal.	Linogrip	1.10	26.40
6/lin. 6/	2in. Paint Brushes	.75	4.50
4/ 3in. 4/	4in. " "	2.00	8.00
5 gal.	Penetrem	1.75	8.75
25 gal.	White Enamel "Narvo Murphy Finish"	3.25	81.25
15 gal.	Cream Enamel	3.25	48.75
15 gal	Turpentine	2.50	37.50
15 gal.	Cement Floor Grey Enamel	3.75	56.25
20 gal	Liquid Wall Size	2.25	45.00
			431.20

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and/or Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED O. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

(121)

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Febuary 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Lestock, Sask.

Purpose for which required DRIER House Equipment

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
	3 Racks 10'x 2'x 6½' Material:			
12 only	1A5 Bond Casters Fairbanks-Morse Reg.	1	81	21.72
150 ft.	Pipes 1¼ inc. (frame)			
600 ft.	Pipes Galv. ¾ inc. (Bars & Braces)			
2 only	Bars Angle Iron 1/8-1x1 J.H.Ashdown Wpg.			1.85
2 only	" " " 1/8-1½x1½ "			2.84
	Work by Welding outfit			
	Labor			75.00
				101.41

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(121)

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

February 1948

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.
Lestock, Sask.

Purpose for which required DRIER House Equipment

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1 only	Trane Unit Heater "J.A.Stephenson Co. Reg.	131 53	131.53
35 ft.	Pipes 1¼ inc. "feeding Unit"		
45 ft.	Pipes ¾ inc. "for the return"		
1 only	Trap to Inject return "J.A.Stephenson Co.	19 80	19.80
6 only	Galv. Bushings Crane Co. Reg.	1.95	1.95
1 only	1¼ " 7 Globe Valve " "	9 01	9.01
	Plastering Room "Bob Hamel" Saskatoon	42 00	42.00
5 only	Sheets Galv. Iron "Front Doors" J. Ashdown Reg. 26 ... 96 x 36	13 20	13.20
5 only	Sheets Galv. Iron "Front Doors" " " 24 ..96 x 30	14 40	14.40
			231.89

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED O. V. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.
(121)

PUNNICHY, Sask,
Feby 14, 1948.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I am enclosing herewith requisitions for supplies from the Muscowequan Indian Residential School for paints, also for labor and material to install a dryer in the school in connection with the laundry. This is needed very badly especially in the winter as the Sisters have to hang their ~~clothes~~ in the engine room and all over the place.

As it is getting near the end of the year, I doubt very much if you will be able to authorize this at once, or order the paint. However, if possible, could authority be granted right after the 31st March.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
FEB 17 1948
P.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

EX'D.
M

February 23, 1948.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 14th instant, file G- 11 R.C. (121) we regret that owing to lack of funds we cannot give consideration to the purchase of equipment and materials requested by the principal of the Muscowequan Indian Residential School.

Our appropriation for the fiscal year 1948-49 has not yet been approved and, therefore, we are not in a position to know what funds will be available at each residential school during the next fiscal year. However, you might communicate with us again about April 15th and the matter will be reconsidered at that time.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 5

No. 37a

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Punnichy, Sask. Feb. 17/48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequans Residential School Lestock. Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequans Residential School Lestock. sask.

EX'D. M

Purpose for which required For Fire Prevention.

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
3	valves for fire hose		
6	nozzles for fire hose		
Note.			
	We are forwarding a sample of Valves and Nozzles required. Please have these returned as they are in good condition.		

R.S.Davis

Blue slip mailed 9 Mar 48 HB

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R.S.Davis.

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Res. School
Lestock Sask.
Feb. 25th 18

Mr Philip Phelan.
Chief Training Division.
Ottawa.

Dear Mr Phelan.

After waiting two long months to thank you for my motor I have nothing but bad news again to-day.

The motor sent on December the 30th by the Beaver Co was too weak and had to be sent back. — It was found in perfect order and sent back again with a bill of $27.19 for looking it up but it still doesint work. —

To-day the Company wired asking for the whole thing, extractor and motor.

All this business has been made by wire except the "transportation" that took almost three months. —

Here comes my part. — I just can't go any further like this, my second hand small

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

wringer sent by the Department three years ago being completely ruined and another one, put on a pulley by Father, also finished, I just have to keep on washing till my extractor comes back and that will be when ??——

What would be the best for me is a small electric washer with attached wringer (or extractor) that I could use even after I get my extractor. — It would save time and soft water, so hard to get here, giving small batches of clothes the chance to be washed apart.

It would be very handy right now with the epidemic of jaundice we have in the house, and so many bed clothes to desinged and wash away from the rest.——

After almost three long years of hard work and patient waiting I feel assured the Department can't refuse me this favor and help.—and I count on you Mr Phelan, to be my intercessor

If it's just the question of finding a washer that bothers you, give permission to Father Principal to get me one and I'll have it for my next washing day.

I'm lucky my high pressure steam boiler is

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

in his hands for repairs right now instead of in a slow Company's like Beaver! Too bad the extractor was not left in his hands too, I would have had it years ago! and with big savings to the Department.

If he were not so short of money he would buy me a machine and wringer right away but at the present time it would'nt be fair to ask him for that.

He is making so many extra expenses and working so hard all the time to make our work easier that we feel sorry for him.

Your Muscowequan School is in capable and devoted hands and you may be sure that all you do for it's sake is greatly appreciated. —

Trusting in God's help and yours
I am yours truly.
Sr Mary Arthur.
m. s.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

March 1st 1948

To the Depa[illegible] Purchasing Agent, Ottawa, (File:121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. Omer Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Connor Thermo Monel Washer, #821-M P.O. 27334 Blue marked		
	Note: The above can be secured immediately from the Connor Washers & Appliances Ltd., 168 Bank St., Ottawa, at a cost of $188.50, f.o.b. Ottawa.		
	The motor on the extractor at the Muscowequan Residential School which was originally purchased from the Beaver Washing Machine Co., was worn out approximately three years ago. We returned the extractor to the Beaver Machine Co., to install a new motore but they installed a three phase motor instead of a one phase motor. Since that time we have been in constant communication with them and they claim that they could only secure the type of motor required in the United States.		
	Finally, last fall they secured a motor which we considered would be suitable and it was sent to the school. We have just been advised that this motor does not operate the machine properly and as a consequence, the extractor will again have to be sent to Toronto. In the meantime, the school is left without adequate washing facilities. This school has an authorized pupilage of 105 . It is essential that some washing facilities should be made available as it may take several months before the extractor is returned to the school.		
	We have received an urgent request from the principal this morning to supply the type of machine mentioned above which will handle the work temporarily.		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A. P.

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EX'D.
M

March 1st, 1948.

Dear Father Robidoux:-

This morning I received a letter from Sister Mary Arthur and am extremely sorry to learn that the motor recently forwarded by the Beaver Laundry Company is not yet satisfactory.

Evidently the only course to take is to return the extractor to the Company in order that they may install a proper motor on it.

Mr. Doucet expects to be in Toronto within the next week or ten days and will interview the Company again regarding the matter. In the meantime, arrangements have been made to secure a Connor Thermo Monel Washer and this is going forward to you immediately and I hope it will reach you in the near future and will be of assistance to you temporarily until your own washer is returned.

Yours sincerely,

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Rev. Omer Robidoux, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 27299
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

HCW/GEA OTTAWA March 1/48 FILE NO. 78815-15-13

TO Canadian Fairbanks-Morse Co.,Ltd.,
266 Sparks Street,
Ottawa.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO R. S. Davis, Muscowequans Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Montreal, Que. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
3	Valves for Fire Hose	$7.10	$21.30
6	Nozzles for Fire Hose	3.05	18.30
			$39.60
	Note.- The sample valve and nozzle is to be returned with shipment.		
	Please prepay shipping charges and include receipted copy of shipping bill with invoice.		

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	09	622	2367

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY J. H. ELLIS

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

Prior to March 31,1948.

W. M. VINCENT

PURCHASING AGENT

R 2622

COPY FOR RECEIVING OFFICER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5-5

NO. 24562
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA November 25, 1947. FILE NO. 76549-19-30

TO Vilas Furniture Co., Ltd.,
Cowansville, P.Q.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock, Saskatchewan. QUOTATION OF 29/1/47

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO
Mr. R. S. Davis, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
19	Single Chair Desks, medium size, #3, Model W	17.10	324.90
14	" " " large " #1, "	17.58	246.12
			$571.02

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 2 1947
REGISTERED

Training Division
MAR 9 1948

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	415	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
required for January 2nd, 1948.

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

VILAS FURNITURE COMPANY,
LIMITED

COWANSVILLE, QUE. Feb. 24 19 46

SOLD TO Department of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

PRODUCTS
—
School Furniture
Household Furniture
—
TELEPHONE 58

Terms: 30 days net | Your Order No. 24562 | Our Order No. 445 | Shipped Via Frt.Ppd.

19	No. 3 Model W Chair Desks	17.10	324.90
14	No. 1 " W " "	17.58	246.12
			571.02

Fed. sales tax inc.
prepaid

Shipped to:- The Prine., Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

NO CLAIM ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Vilas Furniture Company Ltd.,

Address Cowansville, Que.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1948 Feby	24	To 19 No 3 Model W.chair Desks @ $17.10	324	90
		14 No. 1. " " " @ $17.58	246	12
		Per Musceowequan Indian Residential School		
		Order #24562, File #76549-15-38, 25/11/47		
		Vote #516, Allot #12-415, Encumbrance #1695		
		Five hundred and seventy-one 02/100 dollars	571	02

Training Division
MAR 9 1948
Indian Affairs Br.

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES
P. M.
RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 3524

Agent

VOUCHER No. 227

DATE March 4, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

GLOBE BEDDING CO. LIMITED

ACKNOWLEDGMENT OF ORDER

SOLD TO: Province of Manitoba,
Dept. of Mines & Resources,
ADDRESS: OTTAWA, Ont.

SHIP VIA:

TERMS:

CUST. ORDER NO. 24963

DATE SOLD March 2, 1948.

WHEN SHIP At once

SALESMAN Mail

QUANTITY	STOCK NO.	DESCRIPTION	SIZE
		File # 76549-15/38	
25		Single Institutional Beds	6-0 x 3-0
25		Matts., (for above)	6-0 x 3-0
		Ship to: - The Principal, Muscowequan Indian Residential School	
		Lestock, Sask.	

Prices prevailing at date of shipment will apply to this order

ORDER NO. 7241

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M-13-B-6-47

BRANCH OF CRANE LIMITED
MONTREAL

MEMORANDUM OF DEBIT

126-9-5

CRANE
LIMITED
WINNIPEG

NUMBER

Dominion Government,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

WE DEBIT YOUR ACCOUNT AS FOLLOWS:

January 22nd, 194

YOUR NUMBER	OUR ORDER NUMBER	DATE	AMOUNT OF INVOICE	RGS. NO.	CLAIM NO.	CODE

Invoice Date	Your No.	Our No.	Amt. of Inv.	Frt.
~~12-22-47~~	~~21852~~	~~W-37195~~	~~252.10~~	~~13.66~~
12-16-47	19877	W-3525	86.19	.60
	File 72338-15-2			
11-15-47	21852	W-2372	42.76	2.16
				16.42

TO COVER PREPAID FREIGHT CHARGES FOR MATERIAL ON ABOVE INVOICE PER COPY OF EXPENSE BILL ATTACHED.

Training Division
MAR 9 1948
Indian Affairs

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

126-9-5

MEMORANDUM

P.O. 19877 F.O.B Gimarantham

goods wanted for Sandy Bay Res
School, Manitoba. Check with file if not paid

P.O 21852 : F.O.B Winnipeg.

Goods are for Muscowequan Indian
Residential School Res Lock Sask.

Hold until W37195
has been paid - file 121-5-5.

W2373-0 K for payment

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-d-5

NO. 21852
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

OTTAWA July 31/47

FILE NO. 72764-15-2 Sask.

TO Crane Limited,
Winnipeg, Man.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. DeVarennes, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Winnipeg, Man. QUOTATION OF 18th instant

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	Passed 60/1/48		
300 ft.	Galv. pipe 3/4" Inside diameter Net lot		$36.99
1	only Horizontal Hot Water Pressure Tank, Normal pressure 45 lbs., maximum 100 lbs., 4 only 2" openings, two top and two bottom, trap door		
	Capacity - 440 gals.		191.27
	Diam.ins.- 36		$228.26
	length - 10		
	Shell - 1/4		
	Convex Head - 3/8		
	Concave Head - 5/16		
	Weight - 1380		
	Est. cost.....		$250.00

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. AUG 6 1947 REGISTERED

PREPAY TRANSPORTATION CHARGES

Lestock, Sask.

TO.....

AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICES.

ER/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	415	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

As soon as possible.

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M164-B-8-45

121-5-5

CRANE
LIMITED

93 LOMBARD STREET,
WINNIPEG, MANITOBA
TELEPHONE: 93-511

DATE
DEC-22-47

CHARGE TO
DOMINION GOVERNMENT,
DEPT. OF MINES & RESOURCES,
OTTAWA, ONTARIO.

INVOICE NUMBER
W-37195

YOUR ORDER NUMBER

SHIP TO
REV. V. DEVARENNES O.M.I. PRINCIPAL,
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL

21852

VIA PPY

QUANTITY SHIPPED	PREVIOUS NO.	SHORTAGE NO.	LIST	GROSS	DISCOUNT	TOTAL
1	HORIZONTAL HOT WATER PRESSURE TANK NORMAL PRESSURE 45# MAXIMUM 100# 4 ONLY 2" OPENINGS, TWO TOP & TWO BOTTOM, TRAP DOOR CAPACITY 440 GALS					
DIAM INS. 36						252.10
	LENGTH 10' SHEEL 3/8" CONVEX HEAD 3/8 CONCAVE HEAD 5/16 WEIGHT 1380					

NO CLAIMS FOR SHORTAGE ALLOWED UNLESS MADE WITHIN FIVE DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

NO CLAIMS WILL BE ALLOWED FOR LABOR OR DAMAGES. GOODS WHICH HAVE PROVEN DEFECTIVE IN MANUFACTURE WILL BE REPLACED IF CLAIN IS MADE WITHIN SIXTY DAYS FROM DATE OF SHIPMENT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Crane Limited

Address 93 Lombard St.,
Winnipeg, Man.

1947 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Dec	22	To 1 horizontal hot water pressure tank for		
		Muscowequan Indian Residential School	252	10
		Order # 1852		
		This appears to have been ordered by the		
		Purchasing Branch. No copy of the order		
		in this office.		
		Two hundred and fifty-two 10/100 dollars	252	10

Training Division
MAR 8 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 6 1948
RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

VOUCHER No. 197

.....
Agent

DATE March 2, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

NO. 21744
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

ER/CC

121-5-5

OTTAWA July 25,1947 FILE NO. 74271-15-13

TO Pyrene Manufacturing Co of Canada Ltd.,
91 East Don Roadway,
Toronto 9.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. V. deVarennes, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock,Sask.

F.O.B. Toronto,Ont. QUOTATION OF as per recent price list

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
12	C.R.1 Brass Pyrene liquid extinguishers, wall bracket -	9.65	115.80
2	C.R.2 refills for above (qt) -	1.35	2.70
7	P.13 2½ gal Polished copper fire extinguishers -	21.00	~~147.00~~ $265.50
	sales tax incl		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUL 30 1947 REGISTERED

Training Division MAR 9 1948

PREPAY TRANSPORTATION CHARGES
TO Lestock, Sask.
AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICES.

For Muscowequan Indian Residential School -

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	489	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
Immediate

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FOR CUSTOMER'S USE ONLY

Pyrene Manufacturing Company
OF CANADA LIMITED
91 EAST DON ROADWAY
Toronto 8

YOUR ORDER AND DATE 21744. July 25th.1947.
OUR INVOICE NO. EW3-8-1-7
DATE
REQUISITION NO.

SOLD TO
Department of Mines & Resources,
Purchase Dept,
Ottawa, Ont.

DEC 12 1947

SHIPPED TO
Rev.V.deVarennes,Principal,Muscowequan,
Indian Residential School,Lestock, Sask.

ROUTE Cur Prepaid
FROM Toronto
F.O.B. Toronto
TERMS:- NET 30 DAYS

QUANTITY	STOCK NO.	DESCRIPTION	PRICE	GROSS	DISCOUNT	NET
12.		Only C21 - 1 qt. Pyrene Extinguishers Complete	9.65 ea.			115.80
2		Only CR2 - 1 qt. Pyrene Refills	1.35 ea.			2.70
7		Only P13 - 2½ gal. Pyrene Foam Extinguishers	21.00 ea.			147.00
						265.50
		1.99½ c :				3.49
		Less Frt. Allowance to Fort William, a/c 5 or more Foam Extinguishers 175# @				262.01
		8% Sales Tax Included				9.83
		Prepaid Charges				271.84

O. Robidoux

N.P.T.B. LICENCE No 215800
COPY

DF-47

Form No. P. 129-647-10M OUR RESPONSIBILITY CEASES WHEN GOODS ARE DELIVERED IN GOOD CONDITION TO CARRIER.
NO GOODS ACCEPTED FOR CREDIT UNLESS RETURN IS AUTHORIZED BY HOME OFFICE.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Pyrene Manufacturing Company of Canada Ltd.

Address 91 East Don Roadway
Toronto 8, Ont.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947				
Dec	12	To fire extingusihers for Muscowequan Indian		
		Residential School as account attached	271	84
		Order No. 21744		

Training Division
MAR 9 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 6 1948
A.M.
RECORDS

Two hundred and seventy-one 84/100 dollars 271 84

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 (VT) dated 19/7/47

.....
Agent

Voucher No. 189

Date March 2, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

July 27 1918

M Dept of Mines & Resources
Ottawa Ont

In a/c With S Ont Branch
Peterboro

TERMS

To		Installing Fire Alarm				
Bells and Stations and						
Same Bells for						
Dormitory Doors						
		Labour 49 hrs @ 150			73	50
		150 #14 BX @ 10			15	00
		2 Gongbells				55
		50 Knobplugs			1	00
		75 - Screws & Staples				75
		5 - Toggle Bolts				50
					91	30
		Soldering Iron @ 3.3.3			1	00
		Ont Br			92	30
		D.I.R. E				
		O K Richardson				

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to S.H.Brown

Address Punnichy, Sask.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Feby	27	To installing fire alarm bells etc Muscowequan		
		Indian Residential school as A/c attached	92	30
		Ninety-two 30/100 dollars	92	30

Training Division
MAR 9 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
6 1948

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5(WF) dated 19/7/47 Regina Office

R S Davis
Agent

VOUCHER No. 186

DATE March 2, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Feb 27 1948

M [redacted] Mines & Resources

Penneneky

In a/c With J. H. Brown

Penneneky

TERMS

		To Installing Motive power for 3 H.P. Motor & Electrical Connections at Lobstick Sch.			
		Labour 10 hrs @ 1.50			15.00
		Prop Trans 128 3.69			1.40
					16.40

J. H. Brown

O. K. Robertson

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to S.H.Brown

Address Punnichy, Sask.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Feby	27	To wages installing motor and wiring for 3 H.P. motor for extractor, Muscowequan Residential school	16	00
		This expenditure was in connection with the spinner for washing machine. When installed the Principal could not get it to work and returned to the Company. It was returned by the Company who stated it was O.K. and Mr. Brown was engaged to install. I understand it is still unsatisfactory and has again been returned to the Company.		
		Sixteen dollars	16	00

Training Division MAR 9 1948 Indian Affairs Br. KB

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 6 1948 A.A.M.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Department

Letter, File No. 121-5-5(WTI) dated 29/8/47

VOUCHER No. 191

DATE March 2, 1948

A

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Dec 27 1948

M [redacted] Reserve, Saskatchewan

In a/c With S. T. Brown
Pennant, Sask.

TERMS

20	Installing Pumps, Bowls, opening Lights etc. in School & Residence Buildings.			
	Labour 9 hrs @ 1.50			13.50
	150 #14 Pure Lead @ 3.65			3.65
	10 Lbs Pure Lead @ 50 & Cond. Paste @ 50			6.50
	2 Lbs Red Lead @ 60 & 2 Lbs Litharge @ 60			1.44
	6 Lbs Dry Red Lead @ 210 & 1 Lb Litharge @ 45			2.25
	5 - 2" Galv Bends @ 50 & 8 - 1" Brass Bends @ 25.6			3.06
	2 - 2" Galv Unions			.60
				31.00
	Shop Fees 1 x 8.36			1.15
				32.15

S. T. Brown

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Leclerc Sask. Dec 31st 1917

M Indian Boarding School

[redacted]

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS

7% charged on overdue accounts

12	2 x 6	8 ft	96
12		10 "	120
12	2 x 4	10 "	8073 ft 2160

Received Payment

John Jewers

Agt

O. T. Robertson

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. R

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to S.H.Brown

Address Punnichy, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1948				
Feby	27	To installing plugs, switches, repairing lights		
		etc in Muscowequan School and outside		
		buildings as account attached	32	15
		There was no authority for this work given from this office, but is passed for your consideration. Possibly authority was given direct from the Department at Ottawa.		
		Thirty-two 15/100 dollars	32	15

Training Division MAR 9 1948 Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 6 1949 Accounts

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

.....
Agent

VOUCHER No. 192

DATE March 2, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3524

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Reliance Lumber Co. Ltd.,

Address Lestock, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1947				
Dec	31	To material for stand for Hot water tank for		
		Muscowequan Indian Residential School		
		Tank purchased under order #21852	21	60
		Twenty-one 60/100 dollars	21	60

Training Division MAR 9 1948 Indian Affairs Br.

EY'D. A.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 8 1948 A. M. RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

R. Sanderson
Agent

VOUCHER No. 198

DATE March 2, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

EX'D.
M

Ottawa, March 11, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Purchase Order 21852

The above was originally issued for $121.97. We also received a memorandum from you dated January 3, 1948, authorizing an increase.

However, the attached account has now been received and the Treasury Branch requires a further approval from you before it can be paid.

I would, therefore, appreciate it if you would authorize payment of the account in the amount submitted on the voucher.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PF/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

Ottawa, March 11, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Purchase Order 21852

The above was originally issued for $121.97. We also received a memorandum from you dated January 3, 1948, authorizing an increase.

However, the attached account has now been received and the Treasury Branch requires a further approval from you before it can be paid.

I would, therefore, appreciate it if you would authorize payment of the account in the amount submitted on the voucher.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1/21-5-5

4627 ARMY SIGNALS
1530 MAR 16/48

REGINA MAR 16

COL NEARY

INDIAN AGENT DAVIS ADVISES TWENTY-FIVE HOSPITAL BEDS ARRIVED LESTOCK CONSIGNED TO INDIAN AGENT FROM GLOBE BEDDING WINNIPEG QUOTE PURCHASE ORDER NO 24963 STOP THESE BEDS NOT NEEDED OR SUITABLE FOR MUSCOWQUAN SCHOOL STOP SHOULD THESE BEDS NOT BE SHIPPED TO BATTLEFORD OR FORT QU'APPELLE STOP ADVISE DAVIS DISPOSITION BY WIRE

J P B OSTRANDER

AS/AS

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 16 1948
P.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SPECIFICATIONS TO GOVERN

MATTRESSES USED ON DORMITORY BEDS

FOR: THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Size:		3'0" x 6' 1" when finished
Edge:		Plain edge with two rows of side stitching - 40 stitches on the sides 22 " " " ends.
Filling:		65% First Cut Cotton Linters 35% White Willowed Picker or Fly
	- OR -	50% White Willowed Picker 50% Clean White Fly
Net Weight:		28 lbs.
Tufting:		White Cotton Tufts, Diamond shape - 3 rows of six and 2 rows of five.
Ticking:		Canadian Cottons' "A.C.B." Patt. #1.

- - - - - - - - - - - - - - - - - -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SPECIFICATIONS TO GOVERN

DORMITORY BEDS

FOR: THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Width:	3'0"
Inside length	6' 1/2"
Height from floor to top of spring, inc. casters:	16½"
Height of head end, including casters:	39"
Height of foot end, including casters:	27"
Continuous Bends:	1-1/16" Round x .060 ga.
Head Cross Rods:	1 - 7/8" Round x .035 ga., cast to bends.
Foot Cross Rods:	1 - 5/8" Round x .0285 ga., inserted and welded to bends.
	1 - 1/2" Round iron bottom rod, cast to bends.
Head end filling rods:	3 - 5/8" Round x .0285 ga. x 17" long, inserted and welded top and bottom.
Foot end filling rods:	NONE
Frenchers:	Standard domestic type steel frenchers.
Corners:	Steel corners.
Finish:	White Enamel - 2 coats 1 coat primer and 1 coat White Enamel.

S P R I N G

Side Angles:	1/8 x 1-7/16 x 2 x 72", with shoulder rivets to fit frenchers.
End Angles:	1/8 x 1-7/16 x 2 x 34-1/2".
Fabric:	Full link fabric - 17 wide x 15 long, made from 13 and 14 ga. galvanized wire.
End Helicals:	34 Helicals - 14 " x 11 ga. 12 " - 6 c. x 11 ga.
Finish:	White Enamel with Brown Helicals.

- - - - - - - - - - - - - - -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING AGENT

WMV/HC

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

5202

PLEASE QUOTE
FILE 76549-15-38

OTTAWA, March 18, 1948.

Memorandum

Indian Affairs Branch

Re Purchase Order No. 24963
Bedding equipment for Muscowequan
I.R.School.

In answer to Mr. Phelan's telephone inquiry respecting the type of beds supplied, it will be noted from the copies of the specifications herewith (copies of which were sent the vendor, Globe Bedding Co. Limited, Winnipeg,) that the height from the floor to the top of the spring including the casters is - 16½". Our order contained a footnote to the effect that the equipment supplied must be in accordance with our specifications. If there is any radical deviation from these specifications, the consignee will be justified in refusing the shipment. We will await your further advice regarding the above.

Departmental Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

DRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

5201 PLEASE QUOTE
FILE 76549-15-38

WMV/HC

OTTAWA March 18, 1948.

Memorandum

Indian Affairs Branch

Re Purchase Order No. 24963
Bedding equipment for Muscowequan
I.R.School.

In answer to Mr. Phelan's telephone inquiry respecting the type of beds supplied, it will be noted from the copies of the specifications herewith (copies of which were sent the vendor, Globe Bedding Co. Limited, Winnipeg,) that the height from the floor to the top of the spring including the casters is - 16½". Our order contained a footnote to the effect that the equipment supplied must be in accordance with our specifications. If there is any radical deviation from these specifications, the consignee will be justified in refusing the shipment. We will await your further advice regarding the above.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 19 1948
A.M.
REGISTERED

Departmental Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EX'D.

121-5-5 (E.1) M

AIR MAIL

Ottawa, March 19, 1948.

Mr. J.P.B. Ostrander, Regional Supervisor
of Indian Agencies, Regina, Saskatchewan.

We received your telegram of March 16th with reference to the beds supplied for the Muscowequan Indian Residential School. The beds were requested on your requisition of November 12, 1947 and later purchase order 24963 was issued.

We cannot understand why the company should forward hospital beds to you as we ordered the usual institutional beds.

For your information I enclose specifications of the beds and springs which we ordered and if they are not in accordance with these specifications, you may return them to the company. At the same time you should advise us so that we can communicate with the Globe Bedding Company and arrange to have the proper beds and springs delivered.

Philip Phelan
Chief, Training Division.

c/c to R.S.Davis.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

5846

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.
(121)

Air Mail

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 23 1948
A.M.
REGISTERED

PUNNICHY, Sask,
March 20, 1948

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources. Ottawa, Ont.

On November 13, 1947, I forwarded a requisition for supplies for the Muscowequan Indian Residential School in which was included 25 beds and mattresses.

On or about December 20, 1947 25 beds size 2ft 6" by 5 ft 6" and mattresses for same were received at the school and vouchered for by my voucher #1080 dated December 20, 1947,

The order number shown on the account from the Globe Bedding Company, Winnipeg, Man, was #24068.

Another shipment of 25 beds and mattresses from the Globe Bedding Company Ltd Winnipeg, Man, has been received at the Muscowequan Indian Residential School as enclosed accounts. As you will see, these beds are 3 ft wide and to large for children, and in any case are not required by the school. These appear to have been ordered by Purchasing order #24963.

The beds appear to be for an older person. Is it possible these have been ordered for some other place and sent to the school by mistake.

Please advise me by wire what you would like done with these as I am still holding them at the station.

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

AIR MAIL

Ottawa, March 23, 1948.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Saskatchewan.

We have your letter of the 20th instant with reference to the beds and mattresses which recently arrived at Lestock, Sask.When we received the message from Mr. Ostrander on March 16th we understood that the point at issue was that hospital beds had been supplied instead of institutional beds. No doubt you have received by this time the copy of our letter to Mr. Ostrander dated March 19th.

On receipt of your letter of March 20th I reviewed our file and find on the request of the principal we ordered 25 beds and 25 mattresses in October and as you state, these reached the school and the account covering their cost has been paid. When we received your letter of November 13th, we overlooked the fact that we had already ordered beds and mattresses and consequently another order was placed for them.

Please consult with Mr. Ostrander and ascertain if there is any other residential school that requires beds and mattresses and if so, you may ship them to them. The account may be certified and returned so that payment can be made from our appropriation.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-5-5

NO. 27334
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

HC

OTTAWA Mar. 2/48 FILE NO. 79037-15-20-1

TO Harry Connor Appliances Ltd.,
168 Bank St., Attention: Mr. Perrier,
Ottawa, Ont.

2889 ETD M

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Rev. Omer Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Ottawa, Ont. QUOTATION OF Tel. quot. Mr. Perrier, 1/3/48.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	Connor Thermo Monel Washer, #821-M, 9#, heavy duty, cuffent available for motor A.C., 60 cycle.		$188.50
			Tax included.
	Confirming Mr. Doucet's verbal order of Mar. 1/48.		
	PREPAY TRANSPORTATION CHARGES Lestock, Sask.		
	TO		
	AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICES.		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 8 1948 A.M. REGISTERED

Training Division MAR 30 1948 Indian Affairs Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	415	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY Immediately.

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DIAL: 5-7288

STATEMENT

168 BANK STREET

OTTAWA, ONTARIO March 6th, 1948.

Rev. Omer Robidoux, O.M.I.,
Principal, Muscowequan Indian Residential
School, Lestock, Sask.

IN ACCOUNT WITH

HARRY CONNOR WASHERS & APPLIANCES

E. & O. E.

FORM 2-4M.

Order No. 27334
File No. 79037-15-20-1

1948 March 1st,	To 1 Connor Thermo Monel washer, Model 821-M,		188.50

Training Division
MAR 30 1948
Indian Affairs Br.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Per O. V. Robidoux

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

...E OF THE
...IAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

7179 PLEASE QUOTE
FILE G- 7A (121)

PUNNICHY, Sask,
March 26, 1948.

Indian Affairs Branch, Dept, Mines & Resources, Ottawa, Ont.

EX D.
A.

I beg to acknowledge receipt of Department letter No. 125-5-5 (E.1) dated March 20, 1948, returning my voucher #198 in favor of the Reliance Lumber Co. Ltd, Lestock. The account was paid by the Muscowequan Indian Residential School and the voucher should have been payable to the school.

I have corrected this and am returning herewith. The mistake is regretted.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 30 1948
P. M.
REGISTERED

G. A Stevens

R.S.Davis,
Indian Agent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

~~121-3-3 VOLUME 8 CLOSED~~

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL

BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.

CLOSED

FROM Jan/47 TO March/48

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5, part 7)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6319)

File 657-5, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1931 - 1936
File 657-5, part 4	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1936 - 1939
File 657-5, part 5	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts (Plan). 1939 - 1945
File 657-5, part 6	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1945 - 1947
File 657-5, part 7	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1947 - 1948
File 657-5, part 8	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Building Maintenance - Supplies - Accounts. 1948 - 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE NO. 657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

SUBJECT **MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL**

BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.

VOLUME 1
FROM JAN 1948
TO

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
E6	CR-5	17514, 18060, 17576	14/12/49	PA	AP	14/12	
D.I.A.	ST	For Signature	15/12/49	PA	AD	15/12	
E6-A	CR-5	18589	15/12/49	P.A	A.D	19/12	15/12
E4	C.R.O	C 1303	20/12	P.A	A.D	21/12	21/12
2-1	E.M.	19884	21/12	P.A	S.T	21/12	
D.I.A.	S.T.	For Signature	21/12	P.A	C.H.	23/12	
E1	C.H.	returned	23/12	P.A	A.D.	23/12	
E1	C.R.O	20331	28/12	P.A	A.D.	29/12	28/12
E1	C.R.O	2283	10/1	P.A	A.D.A.	13/1/50	
				B.F.	A.D.	30/1	
E4	C.R.O	C 22	18/1	B.F.	A.D.	24/2	27/1
2-4	E.M.	Note B.F.	30/1	B.F.	A.D.	24/2	30/1/50
E4	C.R.O	C 97	6/2	P.A.	A.D.	7/2	7/2/50
E4	C.R.O	9438 P.O. 56835	11/2	P.A.	A.D.	14/2	14/2
E4	E.M.	9326	20/2	P.A.	A.D.	21/2	22/2
2-4	E.M.	B7	24/2	P.A.	A.D.	24/2	
E4	C.R.O	C 205	28/2	P.A.	A.D.	1/3	1/3/50
E4	C.R.O	16591	16/3	Returned to Mr. A.R. Dixon			

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE NO.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

SUBJECT

VOLUME

FROM

TO

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use

FILE NO. 657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

SUBJECT

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL
BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.

VOLUME 1

FROM JAN 1948

TO

REFERENCE				DISPOSAL			
Referred To	By	Remarks	Date	PA or BF	By	Date	For Records Use
E1	CR	24837	16/6	Rdor		21/6	
E1	CR	24090	16/6				21/6
E1	CR	26941	22/6				
E4	CR	1.616	22/6	P.A.	SD	23/6/49	
E1	CR	28448	29/6	PA	PA	30/6	30/6/49
E	CR	626	5/7/49	PA	PA	11/7	13/7/49
E1	CR	July 5	20/7	PA	PA	12/7	20/7/49
E	CR	3574	21/7	PA	PA	22/7	22/7
	CR	3376	25/7	PA	A	26/7	
	CR	3727	7	PA	PA	26/7	26/7
E	CR	6594	10/8	PA	PA	15/8	15/8
E1	CR	PO 46757	16/8	P.A.	SD	18/8/49	18/8
E4	CR	M. 837	29/8	P.A.	SD	30/8/49	
E1	CR	12420	2-9-49	PA	PA	9/9	
E	CR	15569	15-9	PA	PA	16/9	17/9
E4	CR	P.O 48258	21/9	P.A.	SD	21/9/49	21/9
E1	CR	16878	21/9	P.A.	SD	22/9/49	22/9
E4	CR	PO 48257	24/9	P.A.	SD	24/9	24/9
E4	CR	4175	17/10	P.A	SD	17/10	17/10
E4	CR	V1.1024	18/10	P.A	SD	18/10	19/10
E1	CR	6106	24/10	PA	PA	25/10	
E	CR	6480	24/10				
D1A	CR	Director for approval	27/10	PA	CH	26/10	
E	CR	9618	7-11	PA	PA	7/11	11/7
E4	CR	PO 50147	17/11	P.A	SD	14/11	17/11
E-4	CR	V-1118	14/11	P.A	SD	15/11	15/11
E4	CR	V 1228	9/12	PA	PA	14/12	

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE NO. 657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL
BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.

CROSS REFERENCE
121-5-5

FILE NO. 657-5

SCHOOL SERIES

Central Registry	P.A. or B.F.	Date	Initials	Referred to	For Remarks	Initials	Date
		(If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")					
	P.A.	19/10	[illegible]	E.C.			19/10
5/11/41	P.A.	5/11	[illegible]	E 1	Ord IV		23/10
9/11/48	P.A.	9/11	[illegible]	E 1	Mon 2		6/11/48
	P.A.	16/11	[illegible]	E 4	V1097		15/11/48
2/12/41	P.A.	2/12	[illegible]	E 4	30481, 30807		17/11/48
	P.A.	3/12	[illegible]	E 4	V1152		
3/12/48	P.A.	3/12	[illegible]	E 4	Pur Order 35699		9/12/48
6/12/48	P.A.	6/12	[illegible]	E 4	V.1187	C.R.9	4/12/48
9/12/40	P.A.	9/12/48	E.N.	E 1	6076	C.R.9	9/12/48
	P.A.	20/12	[illegible]	E 4	Mon 1249/1250	C.R.9	17/12/48
22/12/41	P.A.	20/12	[illegible]	E 1	8062		
5/1/49	P.A.	2/1/49	[illegible]	E 1	9537	C.R.9	27 Dec 48
1/3/49	P.A.	Jan 6	[illegible]	[illegible]	T		
15/3/49	P.A.	14/3	[illegible]	E 1	29397	C.R.9	14/3
12/49	[illegible]	[illegible]	[illegible]	E	See B 7	C.R.	16/3
	P.A.	14	[illegible]	E 1	491	C.R.9	18/3
3/4/	P.A.	31/3/49	[illegible]	E 4	C.V.281	C.R.9	30/3
7/4/49	P.A.	7/4/49	[illegible]	E 4	V.331	C.R.9	6/4
3/4/	P.A.	9/4	[illegible]	E 1	Extract 7/4/49	C.R.9	11/4
14/4/	P.A.	14/4	[illegible]	E 1	7934	C.R.9	18/4
21/4/49	P.A.	26/4	[illegible]	E	Letter "Sent"	C.R.9	27/4
2/5/49	P.A.	6/5	[illegible]	E 1	15760	C.R.9	6/5
11/5/49	P.A.	10/5	[illegible]	E 1	15942	C.R.9	9/5
	P.A.	17/5	[illegible]	E 1	19839	C.R.9	20/5
	P.A.	4/6	[illegible]	E 1	22735	C.R.9	7/6
7/6/49	P.A.	7/6/49	[illegible]	E 4	PO H3969	C.R.9	7/6

R. 3755

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE NO. 121-5-5 VOL. 9

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.

CROSS REFERENCE

657-5

FILE NO. 121-5-5 VOL. 8

CENTRAL REGISTRY	P.A. OR B.F.	DATE	INITIALS	REFERRED TO	FOR REMARKS (If purpose for which referred cannot be expressed on one line, add minute to file, and enter here "With Minute")	INITIALS	DATE EX'D.
21-5-48	PA	21.5.48	E4	E	20005	EM	20-5-48
25-5-48	PA	25.5.48	MP	E1	20122, V-466	EM	21-5-48
31-5-48	PA	31/5/48	MP	E1	20751, 21390	EM	25-5-48
2-6-48	PA	1/6/48	MP	E4	22312, 22425	EM	31-5-48
8-6-48	PA	5/6/48	MP	E1	23496	EM	5-6-48
15-6-48	PA	15/6/48	MP	E1	25277		15-6-48
18-6	PA.	18/6/48	MP	E1	26709		18-6-48
	PA	9.7.48	E4	E4	606.607.608.605		9.7.48
13-7-48	PA	13/7/48	MP	E1	974		7/7/48
29-7-48	PA	29.7	E4	E4	V736	DJ	29/7
13/8/48	PA	13/8/48	MP	E4	9331		13/8
13/8/48	PA	16.8.	E4	E1	9543	DL	16/8
	PA	25.9	KB	E4	9331		25/9/48
24/9/48	PA	25.9	KB	E4	13366		1/9/48
24/9/48	PA	25.9	KB	E4	Pay Order		22/9/48
30/9/48	PA	30/9	KB	E1	19657		28/9/48
14/10/48	PA	13/10	MP	E1	Pay Order		12/10/48
	PA	15.10	KB	E4	V957		14/10/48

R. 3755

DO NOT WRITE BELOW THIS LINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6-1

Lands File 121-5-5

Ottawa, August 14, 1941.

Memorandum:

REPRESENTATIVE OF THE TREASURY.

Please transfer to the Surveys and Engineering Branch an amount of $1,750.00 for repairs to the roof of the Muscowequan Indian Residential School.

D.V. 3
Aug 13/41
M.

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

Form No. I.A. 702
Reqn. No. 7962

MUSKOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

RETURN OF LABOUR on the ..... on ..... Reserve

for week ending ~~January~~ 7,8,9 10 /48.

NAMES	Nature of Employment or Trade Number of Horses	Mon.	Tues.	Wed.	Thurs.	Fri.	Sat.	TOTAL	PRICE PER.....	AMOUNT OF WAGES	RECEIVED PAYMENT	WITNESS
Eug.Kauth	Cutting Tank&Trip 44 m.			1					Pd 4/6.198.	25 00	Eugene Kauth	Roger Pinacie
~~Rel. Lumber See Lest. Cf. Invoices~~	~~(platform & inst.)~~									~~21.60~~	Eugene Kauth	Roger Pinacie
Eug.Kauth & 3 Helpers	Removing&Instal.				1	1	1	3		54.00	Eugene Kauth	Roger Pinacie

Eug.Kauth $6.00 a day
Helpers $4.00 a day

Cheque No. .....
Balance ~~$ 10 10~~ 79 cts
O. Robidoux
FOREMAN

Vote .....
Allotment .....
Payment Approved .....

Agency Touchwood
E.R. .....

I hereby certify that the services have been performed, materials supplied, and prices are fair and just.

.....
AGENT

(121) 121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
March	30	To wages paid re work on hot water tank		
		purchased by order #21852 , as per		
		Return of Labor attached	79	00
		Vote #516, Allot #12-422		

Training Division
APR 2 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 2 1948
A.M.
RECORDS

		Seventy-nine dollars	79	00

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 3524

VOUCHER No. 329

DATE March 30, 1948

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

STATEMENT

Phone 435 7 Agricultural Ave. Yorkton, Sask.

Campbell's Machinery Ltd.

The Lestock Indian School,
Lestock, Sask.

March 1, 1948.

DATE	INVOICE NO.	DEBIT	CREDIT	BALANCE
	Invoice 3829			
	Instal 48 - 2" boiler tubes in Vertical boiler			
	48 tubes, 4' long, 2" diam.			96.00
	Labour, removing tubes, cleaning boiler and installing new tubes			74.00
				170.00
	~~1% Tax on tubes~~			~~1.92~~
				$ ~~171.92~~

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Per O. Robidoux

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(121) 121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Campbell's Machinery Ltd.,

Address Yorkton, Sask.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
March	1	To installing tubes in boilerLabor	74	00
		48 tubes 4' long 2" diam	96	00
		Vote #516. Allot #09-622		
		One hundred and seventy dollars	170	00

Prairie Division
APR 6 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 2 1948
R 9:25 A.M.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 (El) dated 9/2/48

FORM No. I.A. 506
Req. 3524

VOUCHER No. 307

Agent

DATE March 28, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

8025 PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.(121)

PUNNICHY, Sask,
March 30, 1948.

EX'D.
M

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #121-5-5 (E.1) dated March 23, 1948, regarding the second shipment of beds and mattresses to the Muscowequan Indian Residential School, I have been in touch with Mr. Ostrander but he knows of no place to ship these at this time.

I am storing these at the Muscowequan School in the meantime until a place is found for them.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 2 1948
P. M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5-5

NO. 24963
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES

GR/GC OTTAWA December 8, 1947. FILE NO. 76549-15/38

TO Globe Bedding Co., Ltd.,
274 Jarvis Street,
Winnipeg, Manitoba.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Marieval Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF November 25, 1947.

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Mr. R. S. Davis, Indian Agent, Punnichy, Saskatchewan.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
25	Single Institutional Beds, 6' x 3'	14.05	351.25
25	Mattresses for above	11.95	298.75
			$649.00
	Note: This order valid only if material supplied is in accordance with specifications supplied you with our request for quotation.		

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 13 1947
REGISTERED

THIS EXPENDITURE HAS BEEN APPROVED BY THE MINISTER.

Training Division
APR 8 1948
Indian Affairs Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	12	425	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY

One week -

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by General Order No. 41 of July 15th, 1909.

Canadian National RAILWAY COMPANY

STRAIGHT BILL OF LADING — ORIGINAL

- NOT NEGOTIABLE -

Shipper's No. 7241

Agent's No.

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of issue of this Original Bill of Lading,

at Winnipeg, Manitoba, March 12 1948 From **GLOBE BEDDING CO., Limited**

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from **WINNIPEG, MAN., TO** _____ **is in Cents per 100 Lbs.**

If Times 1st	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Class	If Special Per

(Mail Address—Not for purposes of Delivery)

Consigned to The Principal Muscowequan Indian Res School

Destination Lestock **Province or State of** Sask **County of**

Route C-N-R **Car Initial** **Car No.**

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
25	Bdls. Steel Bed Ends K.D.	625		
	Bdls. Steel Bed Rails K.D.			
	Bdls. Coil Springs Comp's'd 1-2 Original Size K.D.			
	Only Coil Spring K.D.			
25	Only Cable Spring K.D.	625		
	Bdls. Crib K. D., Padded			
	Packages Chesterfields Set Up			
	Pkges Felt & Wire Coil Mattresses			
	Pkge. Mattress Bases			
	Pkge. Davenport K. D.			

No. Packages	Description of Articles and Special Marks	Weight (Subject to Correction)	Class or Rate	Check Column
25	Packages Common Mattresses	625		
	Only Folding Steel Couches & Mattresses K.D.			
	Only Folding Steel Cots K.D.			
	Pkges. Feather Pillows			
	Cartons Comforters Down			
	Cartons Furniture Cushions			
	Pkge. Comforters Cotton			
	Packages Chenille Spreads			
	Cartons Felt & Wire Coil Mattresses			
	Pkge. Chair			

"The fibre boxes used for this shipment conform to the specifications set forth in the box maker's certificate thereon, and all other requirements of Rule 1 of the Canadian Freight Classification."

If charges are to be prepaid, write or stamp here, "To be Prepaid"

"Label Prepaid"

Received $ _____ to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

Agent or Cashier

Per _____

(The signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$ _____

LOAN NATIONAL RAILWAYS
S.S. MACLEOD, Asst. Gen. Agt.
PAID

MOORE BUSINESS FORMS LTD.

GLOBE BEDDING CO., Limited, Shippers

Agent

5390 Per A.A. Bateman Per _____

(This Bill of Lading is to be signed by the shipper and agent of the carrier issuing same.)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GLOBE BED[illegible]

MANUFACTURERS OF
MATTRESSES, COMFORTERS, CUSHIONS, PILLOWS, BEDS AND SPRINGS
FACTORY AND OFFICE TELEPHONE [illegible]
274 JARVIS AVE., WINNIPEG, M[illegible]

SOLD TO
Province of Manitoba,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

DATE March 12

INVOICE NO. 1439

YOUR ORDER NO. 24963

TERMS net 30 days.

CONVEYANCE C.N.R.

QUANTITY	STOCK NUMBER	DESCRIPTION	SIZE	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL
25	435	Bed & Springs (White Enamel)	3-0	14.05	351.25		
25		Matts to fit Above	3-0	11.95	298.75		
					650.00		650.00

Sales Tax Included

Shipped C.N.R. Prepaid to:-

The Principal,
Muscowequan Indian Residnential School,
Lestock, Sask.

MANUFACTURERS OF THE FAMOUS *Perfect Sleeper* TUFTLESS MATTRESS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Globe Bedding Company Limited

Address 274 Jarvis Ave.,

Winnipeg, Man.

EX'D. M

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
March	12	To 25 bed springs and mattresses	650	00
		Order #24963		
		Vote #516, Allot #12-415		
		Six hundred and fifty dollars	650.00	

Training Division
APR 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 3 1948
A.M.
RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5(E 1) dated March 23, 1948

FORM No. I.A. 506
Req. 3524

VOUCHER No. 292

DATE March 26, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

10289

Original on 121-5-4.

Extract from requisition dated December 31st, 1947, from the teacher of the Muscowequan Indian Residential School.

The Principal requests:

1	Manual Training Bench # 112.
2	Laboratory Tools 32 in. high
1	Table for classroom # 44 Glass Door
1	Book case.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 19 1948
A. M.
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E1).

EX'D.
M

Ottawa, April 16, 1948.

Dear Father Robidoux:

Included on a requisition from your school was the following items:

1 Manual Training Bench # 112
2 Laboratory Tools 32" high
1 Table for classroom # 44 Glass Door
1 Book case.

We feel that it would be preferable to purchase the materials required and make the above. You would then have more substantial equipment and at the same time it would be good training for those who take the Manual Training work. If you forward a requisition for the materials required we will be prepared to order same.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. O. Robidoux,
Principal,
Muscowequan Indian Res., School,
Lestock, Saskatchewan.

PP/HM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

980 ST. ANTOINE ST.
MONTREAL 3, QUE.

Department of Mines & Resources,
c/o R.S. Davis Muscowequans Residential School,
Lestock, Sask. Canada.

DATE OF INVOICE Apr. 3/48
DATE SHIPPED Mar. 31/48
FILE No. P-5481
ORDER No. 23299

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

TERMS: NET 30 DAYS. NO CASH DISCOUNT.
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNT

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	DISCOUNT	TOTAL
3	Only 1½" I/P/S Chicago Pattern hose valves T - handle.	7.10	ea.	net	21.30
6	Only 1½" x 12" x ½" tip solid brass hose nozzles.	3.05	ea.	net	18.30
					39.60
	Delivered from Ottawa Stock. Prepaid Express charges. 2.79				2.79
					42.39
	Fed. Sales Tax inc. FOB Ottawa.				
—	Ship to: c/o R. S. Davis, Muscowequans Residential School, Lestock, Sask,				

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Per O. V. Robidoux

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED.
REFER TO DATE AND INVOICE NUMBER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

121-5-5

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to The Canadian Fairbanks-Morse Company Limite

Address 980 St.Antoine St.,

Montreal, Que.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
March	31	To valves and hose nozzles for Muscowequan		
		Indian Residential School	39	60
		Less prepaid express charges, no receipted express bill attached		
		Account 39.60		
		Express charges 2.79		
		42.39		
		Vote #516, Allot #12-489 Order #28299		
		Fairbanks-Morse Company did not send receipted freight bill so deducted this amount from the account. Have written them to send this under a separate account.		
		Thirty-nine 60/100 dollars	39	60

Indian Affairs Br. Dept. APR 19 1948 RECORDS

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506

Req. 3524

Voucher No. 392

Date March 31, 1948

.....
Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Miscellaneous Pos #5

121-5-5

Indian School.
Lestock Sask.
April 15th 48

12005

Mr Philip Phelan.
Chief Training Division
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 20 1948
A.M.
REGISTERED

Dear Phelan.

A thousand thanks for my beautiful little Connor Washer! I can't tell how handy it is for me and I believe the wringer will be used for quite a while yet since the extractor, though back from Toronto, does'nt work yet.

It is almost discouraging but with my machine, it is not so bad.

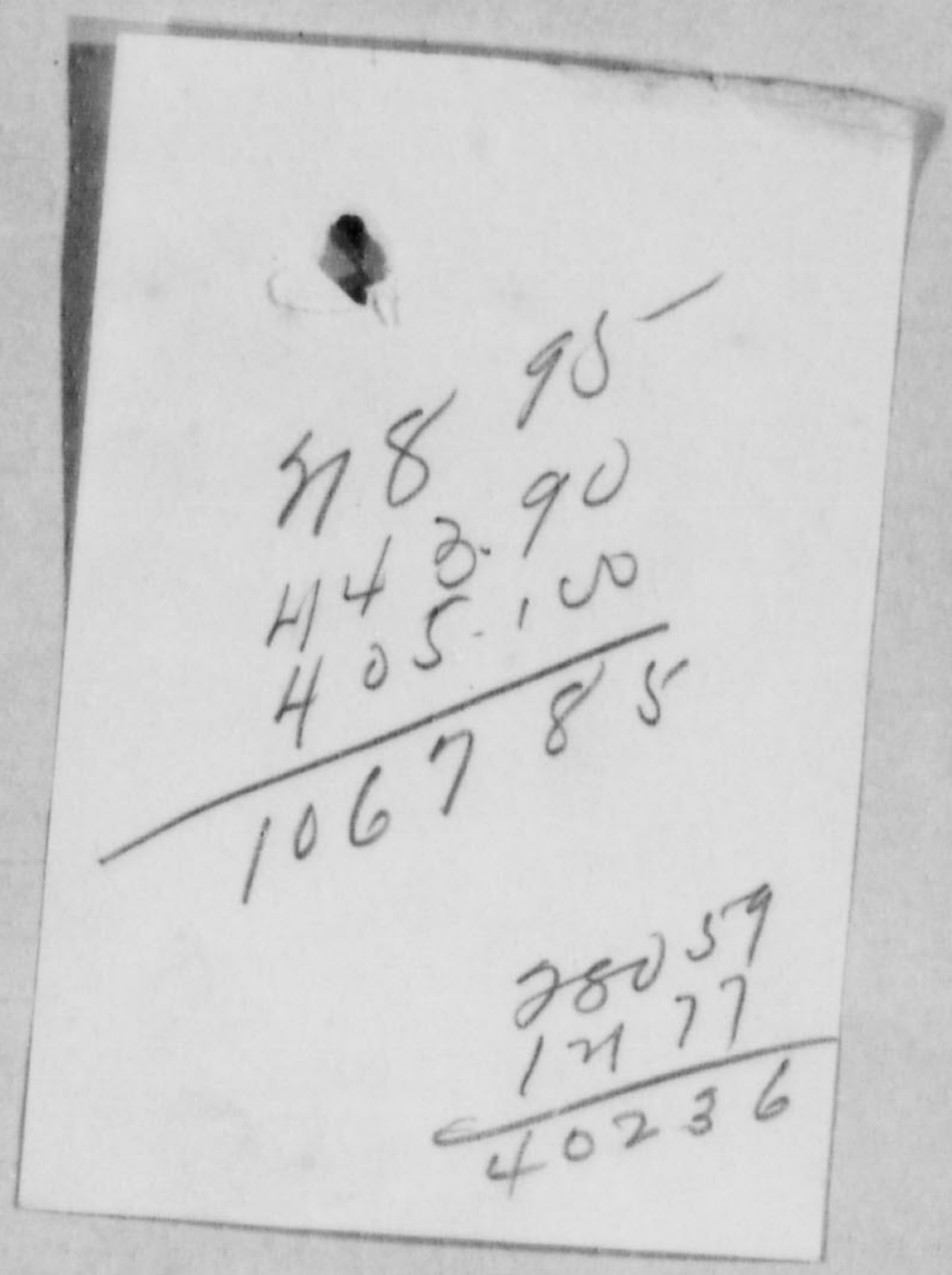
Hope I'll tell you soon that my old extractor works.

Gratefully yours.
Sr Mary Arthur.
m. d.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

EX'D.
M

April 22, 1948.

Mr. R.S. Davis, Indian Agent,
Punnichy, Sask.

We are in receipt of your requisition dated March 31st for supplies for the Muscowequan Residential School.

Please let us know the name and address of the firm from whom you secured the quotations for the paint. According to your figures, the total cost of the paint is approximately $1,067.85. We would also like more information regarding the dryer. The amount involved in this particular instance is apparently slightly over $402.00.

While you give prices for the various items requested, you do not state in all cases from where these items can be secured at the prices mentioned.

If all the items requested on this recent requisition are supplied, the total expenditure will be in the neighbourhood of $1,500.00. It should be distinctly understood by the principal of the Muscowequan School that if we proceed with the purchase of the items just mentioned at the approximate cost shown above, it will mean that the total amount provided in the appropriation for the fiscal year 1948-49 for repairs and improvements and purchase of new equipment at the Muscowequan School will be exhausted and we will not be in a position to consider any further requests from them during the balance of the current fiscal year.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

FORM 6102.B

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG, GENERAL MANAGER
TORONTO

CLASS OF SERVICE DESIRED	
FULL RATE MESSAGE	
DAY LETTER	
NIGHT MESSAGE	
NIGHT LETTER	
EVENING & SUNDAY	

PLACE X OPPOSITE SERVICE DESIRED

CHECK	RECEIVERS NO.	TIME FILED	CHARGE TO DEPT. OR ADDRESS

Veuillez expedier la dépêche suivante aux conditions mentionnées au verso auxquelles je consens par les présentes
Send the following message, subject to the terms on back hereof, which are hereby agreed to

121-5-5 (E 1)

Ottawa April 26 1948

Reverend O ROBIDOUX
Principal
Muscowequan Indian Residential School
L E S T O C K Saskatchewan

PURCHASE ORDER TWO FIVE EIGHT THREE THREE COVERED RANGE -stop-
HAVE YOU RECEIVED THIS AND IF SO SEND ACCOUNT BY AIRMAIL IMMEDIATELY -

Philip Phelan

Charge Indian Affairs
Mines and Resources

// PP/EM

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GENERAL STEEL WARES LIMITED

SOLD TO. DEPT. OF MINES & RESOURCES,
OTTAWA, ONT.

SHIPPED TO. THE PRINCIPAL,
MUSCOWEQUAN INDIAN RES. SCHOOL,
LE TOCK, SASK.

DATE APR 16/48

SALES BRANCH WINNIPEG. SHIPPED FROM L FORY SALESMAN C208 PAY'T TERMS NET MAY 15

SHIPPING TERMS X LESTOCK VIA CNR/CPR BRANCH NO. 2736 REFER TO REGISTER NO. 20978

CUST'S ORDER NO. 25833	DESCRIPTION			PRICE	EXTENSION	AMOUNT
CHEF JR. 22"16 REG.						
12 FIRE 3 OVEN	48824	1		496.00	496.00	
P.D. HI SHELF FOR DO	825	1	*	50.40	50.40	
SPEC. SADDLE WATERBACK FITTED	827	2	*	14.40	28.80	
					576.00	
SALES TAX 8%	95003				46.08	
					622.08	
PPD. TRANS. CHGS. WINN. TO LE TOCK	95003				32.50	
					NET	654.58*

TO INSURE RECEIVING PROMPT CREDIT IT IS ESSENTIAL THAT YOU OBTAIN OUR PERMISSION BEFORE RETURNING ANY GOODS.
BE SURE TO QUOTE REGISTER NUMBER SHOWN ABOVE WHEN WRITING REGARDING ANY SUCH RETURNS
CLAIMS FOR SHORTAGE MUST BE MADE WITHIN FIVE DAYS OF RECEIPT OF GOODS. DO NOT SIGN RAILWAY RECEIPT WITHOUT FIRST CAREFULL
EXAMINING AND COUNTING PACKAGES. MARK SHORTAGE OR DAMAGE ON RAILWAY RECEIPT BEFORE SIGNING.

FORM NO. 2066

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-8-5

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to General Steel Wares Limited

Address Winnipeg, Man.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1948 April	16	To Chef Jr #2110 Reg (2 fire 3 even)		
		#48824	496	80
		D.D. Hi shelf for do 825	50	40
		Special saddle/back fitted water 2 @ $14.40	28	80
			576	00
		Sales tax 8%	46	08
			622	08
		P.P. trans chges Winn to Lestock Pay at Winn	~~32~~	~~50~~
		For Muscowequan Indian Residential School	~~654~~	~~58~~
		Order #25833, File #77468-15-2 Sask. To follow		
		dated 13/1/48		
		Vote #516, Allot #12-415		
		Encumbrance #2008		
		Six hundred and fifty-four 58/100 dollars	654	58

Training Division MAY 6 1948 Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAY 1948 RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 3524

.....
Agent

IER No. 419

DATE April 29,1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

15091

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C? (121)

Air Mail

PUNNICHY, Sask,
April 29, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa. Ont.

With reference to my Voucher #419 in favor of General Steel Wares, Limited Winnipeg, Man, for a Chef Jr range for the Muscowequan Indian Residential School, I would state that the account for this was received on April 24th last, but without the receipted freight bill attached.

A letter was written to General Steel Wares asking for this, under date of April 24, but to date has not been answered.

The Reverend Fr. Robidoux, Principal of the Muscowequan School, phoned the office this afternoon stating he had received a wire from Mr. Neary, requesting that the account be forwarded by airmail at once. The range had been received at the school this afternoon.

As this appears to be urgent, I am forwarding voucher without the receipted freight bill for $32.50 and will send this on when received here.

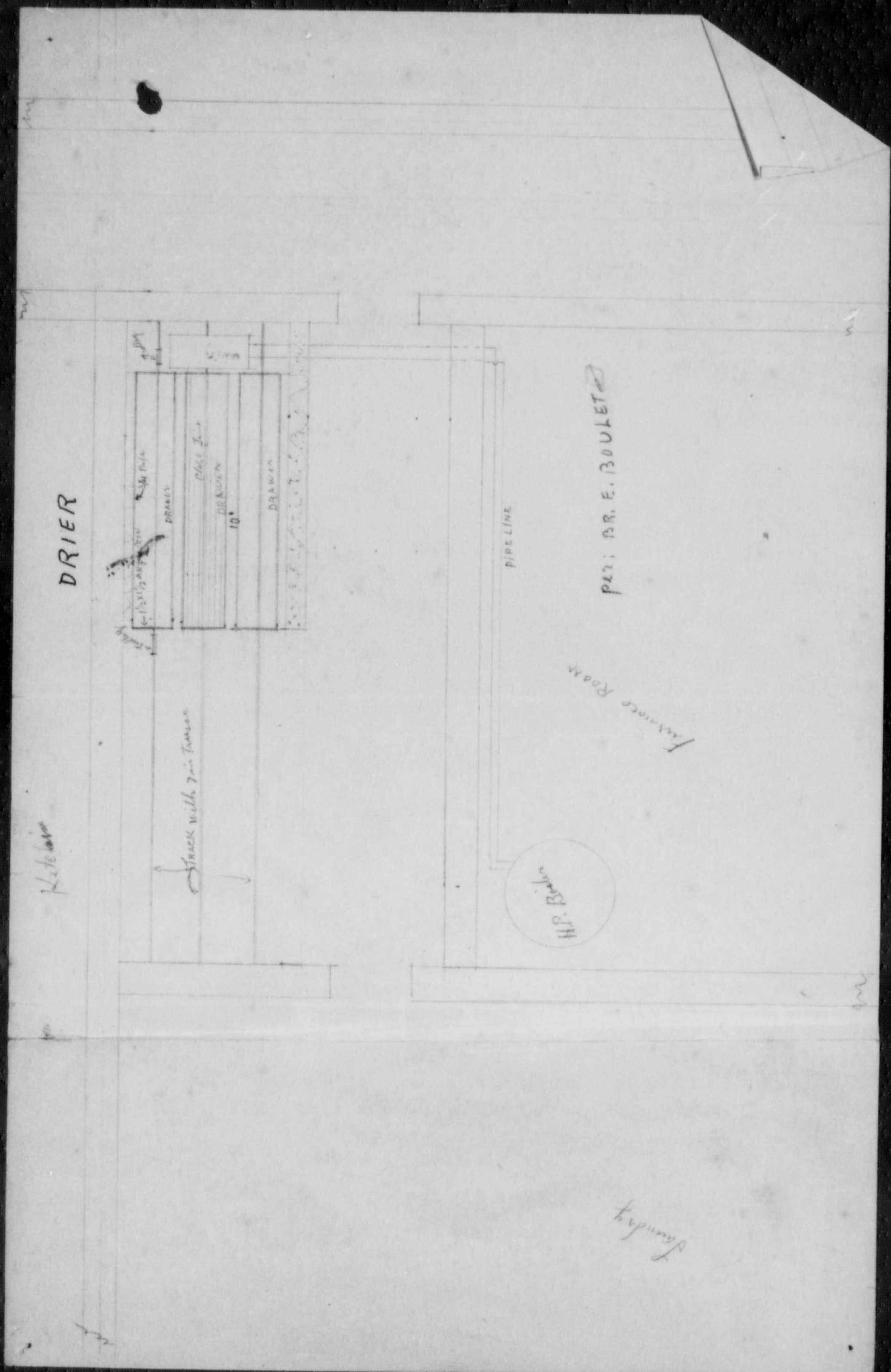
Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 3 1948
A.M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

15172

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C. (121

PUNNICHY, Sask,
April 28, 1948.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter 121-5-5 (E1) dated April 22, 1948, I have taken up the matter of the expenditure of the Muscowequan Indian Residential School with the Principal, as requested, and he has reduced the amount of paint required as he will not do some of the work this year.

I am enclosing herewith amended requisition for the paint. Fr. Robidoux has taken his prices for this from Ashdown's catalogue. However, if this was ordered from Sherwin-Williams Paint Company, Winnipeg, it would reduce the cost considerably as they allow us manufacturer's price, which is below the wholesale price.

With reference to the dryer. I am enclosing herewith a drawing of the dryer. A lot of work has been done already by the Father on this as it is necessary to have some place to dry the cloths. These were hanging all over the engine room, halls and everything else. When completed I consider it will cost quite a bit more than shown on the requisition as Fr. Robidoux and Brother Boulet have been doing a lot of work on this which cost will be born by the school.

I would recommend that if possible this expenditure be approved.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 3 1948
A. M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

May 7th 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF.....

VOTE 516 ALLOTMENT..... ALLOCATION SYMBOLS.....

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Purpose for which required Materials for building a dryer - labour supplied free by school.

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
1	Trane Unit Heater			
35	ft. Pipes 1¼" Feeding Unit			
45	ft. Pipes ⅜" for the Return			
1	Trap to inject return			
6	Galv. bushings			
1	1¼" #7 Globe Valve			
5	sheets Galv. Iron Front & Doors #26...96x36			
5	sheets Galv. Iron Front & Doors #24...96x30			
12	1A5 Bond Casters			
150	ft. Pipes 1¼" (frame)			
600	ft. Pipes Galv. ⅜" (Bars & Braces)			
6	Bars Angle Iron 1/8 - 1X1			
6	" " " 1/8 - 1½X1½			
2	doz. 50' Coil. Galv. Clothes Line			
2	bexes Rd. H. Stove Bolts ¼ x 2.			
	While the materials should be shipped as shown above, the account should be sent to Mr.R.S. Davis, Superintendent Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.			

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a Touchwood Indian Agency (121) 121-5-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

March 31 19 48

To the Depart. ental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 41 ALLOTMENT ..... ALLOCATION SYMBOLS .....

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

APR 17 1948 A. M. RECORDS

Purpose for which required DRIER

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
1 only	Trane Unit Heater "J.R.Stephenson & Co.,Reg.	131	53	131.53
35 ft.	Pipes 1¼ in. "Feeding Unit""F.Steele York."			26.20
45 ft.	Pipes ¾ in. "For the Return"			22.50
1 only	Trap to inject return "J.R.Stephenson &Co.	19	80	19.80
6 only	Ga2v. Bushings "Crane Co.,Reg.	1	95	1.95
1 only	1¼" #7 Globe Valve " " "	9	01	9.01
	Plastering Room "Bob Hamel" Saskatoon	42	00	42.00
5 only	Sheets Galv. Iron "Front & Doors" J.Ashdown, Wpg. #26 ...96 X 36	13	20	13.20
5 only	Sheets Galv. Iron "Front & Doors " " " #24...96 X 30	14	40	14.40
				280.59

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— C.R.Robidoux
R.Robidoux

TOUCHWOOD AGENCY APR 14 1948 Purchasing Section

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

Touchwood Indian Agency (121)

121-5-5

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

March 31 ..... 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE ..... ALLOTMENT ..... ALLOCATION SYMBOLS .....

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required DRIER

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
	~~3 racks 10' X 8' X 6½' Material~~			
12 only	1A5 Bond Casters Fairbanks-Morse, Reg.	1	81	21.72
150 ft.	Pipes 1¼ in. (Frame)			
600 ft.	Pipes Galv. ¾ in. (Bars & Braces)			
6 only	Bars Angle Iron 1/8 - 1X1 J.H.Ashdown, Wpg.			6.53
6 only	" " " 1/8 - 1½X1½ " " "			8.50
2 doz.	50' Coil Galv., Clothes Line	3	48	6.96
2 Boxes	Rd.H. Stove Bolts ¼ x 2	1	53	3.06
	Work by Welding Outfit, Labor			75.00
				121.77

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— R. Robidoux

R. Robidoux

APPROVED—

Director

TOUCHWOOD AGENCY
APR 14 1948

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

May 7th 1948

To the Dep[illegible]ntal Purchasing Agent, Ottawa, (File: 121-5-5)

PLE[illegible]NISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

EX'D.

VOTE 516 ALLOTMENT 10-691 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Purpose for which required

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
5	gal. Lionoil		
5	gal. Linogrip		
3	2" Paint Brushes		
1	gal. Penetrem		
10	gal. White Enamel "Narvo Finish"		
5	gal. Turpentine		
5	gal. Cement floor grey enamel		
5	gal. spray day light (white) wall paint		
1	gal. Paint Remover		
10	gal. Exterior red paint		
10	gal. raw linseed oil		
5	gal. boiled linseed oil		
2	gal. orange shellac		
1	gal. white shellac		
1	gal. Japanese drier		
5	gal. Varnish		
2	lbs. Bronze powder aluminum		
5	gal. semi gloss white		
2	tins 25 lb. putty		
	While the materials should be shipped as shown above the account should be sent to Mr.R.S. Davis, Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Sask.		

P.C. 3103 June 8.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

April 26th. 1948

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscoweqaun Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
5 gal.	Lionoil	4	60	23.00
5 gal.	Linogrip	1	10	5.50
3	2in. Paint Brushes		75	2.25
1 gal.	Penetrem	1.	75	1.75
10 gal.	White Enamel "Narvo Finish"	3	25	32.50
5 gal.	Turpentine	2	50	12.50
5 gal.	Cement Floor Grey Enamel	3.	75	18.75
5 gal.	Spray Day Light (white) Wall Paint	2	75	12.75
1 gal.	Paint Remover	5	25	5.25
				134.25

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. T. Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

April 26th. 1948

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School Lesock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO

Purpose for which required Buildings Maintenance

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
~~1 gal.~~	~~Beddtead Enamel White~~	4	50	4.50
10 gal.	Exterior Red Paint	3	50	35.00
~~3 gal.~~	~~Plastex "for Kitchen & Tables"~~	6	50	19.50
10 gal.	Raw Linseed Oil	1	25	12.50
5 gal.	Boiled Linseed Oil	1	25	6.25
2 gal.	Orange Shellac	4	25	8.50
1 gal.	White Shellac	4	25	4.25
1 gal.	Japanese Drier	2	75	2.75
~~2 dz. tubes~~	~~Plastic Wood~~		20	4.80
~~25 lbs.~~	~~Acorn Patching Plaster~~		09	2.25

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. T. Robidoux

APPROVED— 9 13 50

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

April 26th. 1948

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE ..... ALLOTMENT ..... ALLOCATION SYMBOLS .....

SHIP TO Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance 9.7.30

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
5 gal.	Varnish "Valspar"	5	25	26.25
2 lbs.	Bronze Powder Aluminum	2	10	4.20
5 gal.	Semi Gloss White	4	50	22.50
2 tins	25-lb. Putty		11	5.50
½ dz.	Putty Knives		15	.90
				59.65

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O V Robidoux

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

...MENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER 121-5-5

NO. 27299
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

HCW/GEA OTTAWA March 1/48 FILE NO. 78815-15-13

TO Canadian Fairbanks-Morse Co.,Ltd.,
266 Sparks Street,
Ottawa.

2057

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO R. S. Davis, Muscowequans Residential School, Lestock, Sask.

F.O.B. Montreal, Que. QUOTATION OF

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT

TO Consignee.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
3	Valves for Fire Hose	$7.10	$21.30
6	Nozzles for Fire Hose	3.05	18.30
			$39.60
	Note.- The sample valve and nozzle is to be returned with shipment.		
	Please prepay shipping charges and include receipted copy of shipping bill with invoice.		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch MAR 4 1948 P.M. REGISTERED

Training Division MAY 21 1948 Indian Affaire Br.

VOTE	PRIMARY	OBJECT	ENCUMB. NO.
516	09	622	

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY.

DELIVERY REQUIRED BY
Prior to March 31,1948.

PURCHASING AGENT

R 2622

TO BE RETURNED TO HEAD OF BRANCH

SEE REVERSE SIDE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-8-5 Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 2753

TREASURY ONLY

CHEQUE No. EX'D. M

DATE

Pay to Muscowequan Indian Residential School

Address Lestock, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1948				
Apl	26	To paid freight on range as attached receipted		
		A/c (Muscowequan School)	33	71
		Order 25833, File #77468-15-2 Sask. 13/1/48		
		Vote #516, Allot #04-352		
		Thirty-three 71/100 dollars	33	71

Training Division
MAY 11 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 10 1948
A.M.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

VOUCHER No. 435

DATE May 6, 1948

Agent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 121-5-11 (E.1)

OTTAWA May 11, 1948.

Dear Father Robidoux:

You have forwarded to us the enclosed account. It evidently covers supplies for the manual training class. However, you did not certify the account nor state on it the date and file number of the letter authorizing the expenditure.

Please supply this information and return so that payment can be made.

Yours sincerely,

Philip Phelan

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Rev. O. Robidoux, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Date: April 16/48
File No: 121-5-5

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Recvd
2

121-5-5

Muscowequan India n School,
Lestock,Sask.
May17th.1948.

20005

Mr.Philip Phelan,
Chief,Training Division,
Ottawa.

Mr. Philip Phelan,

Re supplies for the Manual Training,The Reliance Lumber Co. forwarded to your office directly the requisition,this explains the error. I regret the extra trouble it brought toyou.

Enclosed your letter with informations requested.

Date of authorization: April 16yh.1948

File number : 121-5-5.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 20 1948
A. M.
REGISTERED

Yours sincerely,

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Per .....

O. Robidoux.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Lestock Sask. April 29 1948

M Dept of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
Indian Residential School
Lestock Sask

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS

7% charged on overdue accounts

5	2 x 12 - 14 Lei Fir		14098	1370
4	2 x 4 - 14 "		3892	350
3	2 x 2 - 12 Cl Fir		125	180
1	1/2 x 14 - 8 Fir Fir		14195	275
1	4 x 8 Fir Plywood 3/4"		3235	1120
3	1 x 8 - 12 Fir Fir		40	
			8177	850
2	1 x 4 - 12 "		32124	400
1	4 x 8 Fir Plywood 1/4"		38	
4	1 x 8 - 14 Fir Fir		40177	1380
5	1 x 8 - 12 "		18177	320
2	1/2 x 6 - 12 Fir Fir			#6245

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Per O. T Robidoux

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 3187

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Reliance Lumber Company,

Address Lestock, Saskatchewan.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1948. May	21	To Manual Training Supplies for Muscowequan Residential School as per attached invoice	$ 62.	45.

Training Division
MAY 21 1948
Indian Affairs Br.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. .....dated.....

.....
Agent

VOUCHER No. .....

DATE .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

THE CANADIAN FAIRBANKS-MORSE COMPANY LIMITED

980 ST. ANTOINE ST.
MONTREAL 3, QUE.

DATE OF INVOICE Apr. 29/48

DATE SHIPPED Apr. 22/48

FILE No. P-6179

ORDER No. 27299

Department of Mines & Resources,
c/o R.S. Davis, Muscowequans Residential School,
Lestock, Sask.

TERMS: NET 30 DAYS. NO CASH DISCOUNT.
INTEREST WILL BE CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

NO CLAIMS ALLOWED UNLESS MADE WITHIN TEN DAYS AFTER RECEIPT OF GOODS.

QUANTITY	DESCRIPTION OF GOODS	LIST PRICE	GROSS EXTENSION	DISCOUNT	TOTAL
	To prepaid express charges on shipment made to Lestock Sask. against your order #27299 as per receipt attached	2.79	lot	net	2.79

feb Ottawa.

Fed. Sales Tax inc.

Delivered from Ottawa Stock.

Ship to: c/o R.S. Davis, Muscowequans Residential School,
Lestock, Sask.

RETURN NO GOODS BEFORE ADVISING US REASON AND RECEIVING OUR CONSENT. OTHERWISE CREDIT OR FREIGHT WILL NOT BE ALLOWED
REFER TO DATE AND INVOICE NUMBER

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A
R. 2753

TREASURY ONLY

Cheque No. .....

Date .....

Pay to Canadian Fairbanks-Morse Co. Ltd.,

Address 980 St. Antoine St.,

Montreal, Que.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Apl	29	To express charges on nozzels, Muscowequan Indian Residential School	2	79
		Order #27299		
		Vote #513, Allot #12-489		
		Two 79/100 dollars	2	79

Training Division
MAY 22 1948
Indian Affairs Br.

Indian Affairs & Northern Resources
MAY 20 1948
P.M.
RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

..... *Agent*

VOUCHER No. 466

DATE May 17, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

20122

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C. (121)

PUNNICHY, Sask,
May 17, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

I regret to inform you that the slaughter house at the Muscowequan Indian Residential School has burnt down,

The fire was apparently due to faulty stove pipes.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 20 1948
P.M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

20751

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C. (121

G-1

PUNNICHY, Sask,
May 20, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

On April 29, 1948, I forwarded my voucher #419 in favor of General Steel Wares Limited, Winnipeg, Man, in the amount of $654.58 for one Chef Jr. range for the Muscowequan Indian Residential School. The freight charges amounting to $32.50 were included on this account.

On May 6, 1948, my voucher #435 in favor of the Muscowequan Indian Residential School, in the amount of $33.71, freight paid on range, was forwarded from this office for payment.

The Reverend Principal had paid the freight charges on this range, there seeming to be a mixup on how it was shipped.

If this voucher has not already been paid, will you please return, together with the freight bill, in order that the Principal may obtain a refund from the Railway Company.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 25 1948
A. M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

121-5-5

[redacted]

PLEASE QUOTE
FILE G -- R:C.(121)

21390

PUNNICHY, Sask,
May 22, 1948.

Indian Affairs Branch, Dept. Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Further to letters from this office under date of April 29th and May 20th, 1948, regarding freight on Chef Jr. range shipped by the General Steel Wares Ltd., Winnipeg, Man, to the Muscowequan Indian Residential School, I have now received the enclosed letter from the Company regarding this.

I have written the General Steel Wares Co. Ltd, advising them regarding this situation and have asked them to hold the matter in abeyance until it is known how matters stand,

Will you advise me please if the freight charges were paid to the General Steel Wares Ltd, or not, also if voucher #435 in favor of the Muscowequan Indian Residential School was paid, or if any accounts for freight on the range have been paid at all.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 26 1948
P.M.
REGISTERED

S.H. Simpson,
Indian Superintendent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CABLE ADDRESS
"STEELWARES"

Warehouses and Sales Offices at
MONTREAL, QUE.
TORONTO, ONT.
LONDON, ONT.
WINNIPEG, MAN.
CALGARY, ALTA.
VANCOUVER, B.C.

HEAD OFFICE
MONTREAL, CANADA

GENERAL STEEL WARES LIMITED

111 LOMBARD STREET
WINNIPEG
CANADA

ADDRESS ALL COMMUNICATIONS
TO THE COMPANY

File No.

Factories at
MONTREAL, QUE.
TORONTO, ONT.
LONDON, ONT.
WINNIPEG, MAN.
VANCOUVER, B.C.

EXECUTIVE OFFICES
TORONTO, CANADA

May 19, 1948

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
PUNNICHY, Sask.

Dear Sirs:

RE: FILE G - 11 R.C.

Replying to your letter of April 24th. in regard to shipment of Chef Jr. range, which we made to the Muscowequan Indian Residential School, Lestock.

This range was received from our London Plant, and reshipped from Winnipeg on April 26th. As our quotation was f.o.b. Lestock, we marked our Freight charges prepaid, but on getting in touch with the C.N.R. Local Freight Office, they advise that their copies of the Billing, did not have this notation, and the range was shipped forward freight charges collect.

Will you please arrange to have the freight bill returned to us, so that we can make payment of same, and if there is any difference between the amount of charges on the C.N.R.Express bill, and the charges as shown on our invoice of April 16th, $32.50, we will make the necessary adjustment.

Yours truly,
GENERAL STEEL WARES LIMITED.

E L Paull

ELP:LJ

SALES DIVISION

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

May 29, 1948.

Mr. S.H. Simpson, Superintendent,
Indian Agency, Punnichy, Sask.

We have your letter of the 22nd instant, with reference to the freight on the range shipped by General Steel Wares to the Muscowequan Indian Residential School.

We received your voucher No. 435 dated April 26th issued in favour of the Muscowequan School. The payment requested was $33.71 and I understand that a cheque for this amount has gone forward to the school.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

FORM 2521

CUSTOMER'S COPY OF CREDIT NOTE

I.A.

GENERAL STEEL WARES LIMITED 22312

1198

BRANCH Winnipeg A/C PLANT Winnipeg TERR. NO. C 208 CREDIT NOTE NO.

CREDIT Dept. of Mines & Resources, ORDER REG. NO. 2706 DATE May 26/48

Ottawa, INV. NO. 11461 CLASS NO.

Ont. INV. DATE May 15/48

CATALOG NO.	QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	DISC.	AMOUNT
		Your Order #23833			
97003		By allowance on transportation charges			
		Winnipeg to Lestock			32.50
		Shipment to Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.			

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 31 1948
P.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C O P Y /BCW

CRANE LIMITED,

SASKATOON, Saskatchewan.

May 26th, 1948.

Departmental Purchasing Agent,
Department of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

Gentlemen:

Re: Request for Quotation, Requisition
No. 81257, File 15-2.

We thank you very much for your inquiry for prices on materials as listed on the above requisition; however, before we can quote you on the Trane Unit Heater would you please advise the size of the Unit Heater required, that is, the size in capacity and the pressure it will be operating at. On the other hand if you are unable to give us the capacity of the Unit Heater required, if you will be kind enough to advise the Steam Pressure, the size of the room in which the Heater will be doing the drying, the type of wall and ceiling construction with full dimensions and windows if any and also the number of outside walls along with the approximate poundage of wet wash to be dried-- if that is what you have in mind-- or any other particulars we could size the unit Heater for you; but would prefer to receive your specifications of the capacity required.

As soon as you give us this information we will be very pleased to submit our prices to you. You will, of course, appreciate that in lieu of this requested information and until we receive your reply it will hardly be possible to have our tender back to you by May 29. On the other hand we would certainly not want to quote on a unit that would not be adequate to take care of the requirements.

We would accordingly appreciate receiving these details by return air mail.

Yours truly,

CRANE LIMITED

J. C. Stangl., Salesman.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C O P Y /BCW

CRANE LIMITED,

SASKATOON, Saskatchewan.

May 26th, 1948.

Departmental Purchasing Agent,
Department of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

Gentlemen:

Re: Request for Quotation, Requisition
No. 81257, File 15-2.

We thank you very much for your inquiry for prices on materials as listed on the above requisition; however, before we can quote you on the Trane Unit Heater would you please advise the size of the Unit Heater required, that is, the size in capacity and the pressure it will be operating at. On the other hand if you are unable to give us the capacity of the Unit Heater required, if you will be kind enough to advise the Steam Pressure, the size of the room in which the Heater will be doing the drying, the type of wall and ceiling construction with full dimensions and windows if any and also the number of outside walls along with the approximate poundage of wet wash to be dried-- if that is what you have in mind-- or any other particulars we could size the unit Heater for you; but would prefer to receive your specifications of the capacity required.

As soon as you give us this information we will be very pleased to submit our prices to you. You will, of course, appreciate that in lieu of this requested information and until we receive your reply it will hardly be possible to have our tender back to you by May 29. On the other hand we would certainly not want to quote on a unit that would not be adequate to take care of the requirements.

We would accordingly appreciate receiving these details by return air mail.

Yours truly,

CRANE LIMITED

J. C. Stangl., Salesman.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING AGENT

GVS/BCW

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

PLEASE QUOTE
FILE 81257-15-3
Sask.

OTTAWA, May 29th, 1948.

MEMORANDUM

Indian Affairs Branch:

Re: Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

(I. A. Br. File 121-5-5)

Enclosed copy of a letter from Crane Limited, Saskatoon, requesting more information on the Trane Unit Heater required for building a dryer at the above mentioned school.

Please let us have the details requested as soon as possible to enable us to reply to this inquiry.

W. M. Vincent,
Dept. Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

GVS/BCW

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

22125

PLEASE QUOTE
FILE 81257-15-2
Sask.

OTTAWA May 29th, 1948.

MEMORANDUM

Indian Affairs Branch:

Re: Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

(I. A. Br. File 121-5-5)

Enclosed copy of a letter from Crane Limited, Saskatoon, requesting more information on the Trane Unit Heater required for building a dryer at the above mentioned school.

Please let us have the details requested as soon as possible to enable us to reply to this inquiry.

encl.

W. M. Vincent,
Dept. Purchasing Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 31 1948
A. M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

June 1st, 1948.

Mr. S.H. Simpson, Superintendent,
Indian Agency, Punnichy, Sask.

The first item on requisition dated March 31st, 1948 from the Muscowequan Residential School reads as follows:

"1 only Trane Unit Heater "J.R.Stephenson & Co.Reg."

The Purchasing Branch has endeavoured to obtain a quotation from Crane Limited, Saskatoon, Sask. Before quoting they require the following information:

1. Advise the size of the unit heater required, that is the size in capacity and the pressure it will be operated at.

2. If you are unable to give the information requested above, you should advise the steam pressure, the size of the room in which the heater will be doing the dryfng, the type of wall and ceiling construction with full dimensions and windows,if any. You should also state the number of outside walls along with the approximate poundage of wet wash to be dried, or any other particulars.

Please obtain this information from the principal of the Muscowequan School and let us have your reply by air mail, please.

PP/MGD

Philip Phelan
Chief, Training Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

June 1, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Muscowequan Indian Residential School -
Your file 81257-15-2 Sask.

With reference to your memorandum of May 29th, we are sending an air mail letter today to the Muscowequan School in order to obtain the information required by Crane Limited. As soon as a reply is received, you will be advised.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Air Mail

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

121-5-5

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

23496

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C. (121)

PUNNICHY, Sask,
June 3, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

re Trane Unit Heater "J.R.Stephenson & Co.
Regina.

With reference to Department letter #121-5-5 (E.1) dated June 1, 1948, the Reverend Principal of the Muscowequan Indian Residential School advises me that,

1. The size of the unit heater required is number 90. the capacity is 200 lbs. The pressure operated on is from 80 to 100 lbs.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 5 1948
A. M.
REGISTERED

S.H. Simpson,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

June 5, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Muscowequan Indian Residential School -
Your file 81257-15-2 Sask.

With reference to your memorandum of May 29th, and our reply of June 1st, the following information has just been received from Indian Agent Simpson:

"The size of the unit heater required is number 90. The capacity is 200 lbs. The pressure operated on is from 80 to 100 lbs."

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C O P Y/BCW

C R A N E

L I M I T E D

Saskatoon, Sask.
June 11th, 1948.

AIR MAIL

Departmental Purchasing Agent,
Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Ontario.

Attention: Mr. W.M. Vincent, Dept. Purchasing Agent.

Gentlemen: Re: Request for Quotation, Req. No. 81257,
Your File 81257-15-2

We thank you very much for your letter of June 9th, however, we are umable to reconcile the #90 for a Trane Unit Heater. Accordingly if you would again check and give us the Trane number or the capacity of this unit heater in direct radiation we will be very glad to quote on a Trane Heater of the capacity indicated along with the other materials.

We regret that it is necessary forus to question this again but assure you that if you will give us the further information we will do our best in getting our prices forward to you.

Yours truly,

CRANE LIMITED.

BY _____
J. C. Stangl.
Salesman.

JCS/LB.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING AGENT

GVS/BCW

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

FILE

PLEASE QUOTE 81257-15-2
Sask.

OTTAWA, June 16th, 1948.

MEMORANDUM:

Indian Affairs Branch:

Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Saskatchewan.

(I.A. Br. file 121-5-5

Herewith copy of a letter from Crane Ltd., Saskatoon, who are questioning the size of the Trane Heater as given by Indian Agent Simpson.

Will you please let us have the information required as soon as possible.

W. M. Vincent

W. M. Vincent,
Dept. Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

ADDRESS REPLY TO
PURCHASING DIVISION

GVS/BCW

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
GENERAL ADMINISTRATIVE OFFICES

26209

PLEASE QUOTE
FILE 81257-15-2
Sask.

OTTAWA June 16th, 1948.

MEMORANDUM:

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 17 1948
P. M.
REGISTERED

Indian Affairs Branch:

Muscowequan Indian Residential School
Lestock, Saskatchewan.

(I.A. Br. file 121-5-5

Herewith copy of a letter from Crane Ltd., Saskatoon, who are questioning the size of the Trane Heater as given by Indian Agent Simpson.

Will you please let us have the information required as soon as possible.

wmvincent

W. M. Vincent,
Dept. Purchasing Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

June 19, 1948.

Mr. S.H. Simpson, Superintendent,
Indian Agency, Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 3rd instant and previous correspondence regarding the Crane unit heater for the Muscowequan School, the Purchasing Branch has received a further letter from Crane Limited and I enclose a copy of this.

Please let me hear further from you regarding the matter.

Philip Phelan
Chief, Training Division.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

185-G-11-46

121-5-5

JUNE 16/48

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

YOUR ORDER 31033 OUR ORDER 73574

YOUR REQUISITION

DATE JUNE 29 48 ENTERED JUNE 17/48

VIA C N R PD TO SHIP THE PRINCIPAL MUSCOWQUAN INDIAN SCHOOL LESTOCK SASK

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONT

SHIPPED FROM WPG TERMS NET 30 DAYS 41/M

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
1	5	PURE TURPS		104		520
1/4	Bl	2[9] BRANT		1600		400
						920
			1 CAN			100
						1020

Original copies

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

185-G-11-46

121-5-5

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

JUNE 16/48

YOUR ORDER: 31033
OUR ORDER: 53573
YOUR REQUISITION:

DATE: JUNE 29 48
ENTERED: JUNE 17/48
VIA:
SHIP:

SOLD TO: DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONT

C N R PPD TO
THE PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN
SCHOOL
LESTOCK SASK

SHIPPED FROM: WPG TERMS: NET 30 DAYS 41/LO

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
2 5		RAW LINSEED OIL		240		2400
1 5		BOILED LINSEED OIL		243		1215
						3615
			3 CANS	100		300
						3915

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

185-G-11-46

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

JUNE 16/48

YOUR ORDER: AD 31033
YOUR REQUISITION

OUR ORDER: 73572

DATE: JUNE 29 48

ENTERED: JUNE 17/48
SHIP

VIA: C N R FPD TO THE PRINCIPAL MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL, LESTOCK SASK

SOLD TO: DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONT

SHIPPED FROM: WPG TERMS: 1% 30 NET 60 41/LHB

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
1	1	LIN X CLEAR GLOSS		476		476

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

3

For use in connection with the Form of Straight Bill of Lading approved by the Board of Transport Commissioners for Canada by Order No. 7562 of 15th July, 1909.

C N R.

STEAMBOAT LINE OR RAILWAY COMPANY

THIS MEMORANDUM is an acknowledgment that a bill of lading has been issued and is not the Original Bill of Lading, nor a copy or duplicate, covering the property named herein, and is intended solely for filing or record.

Agent's No. 22520

RECEIVED, subject to the classifications and tariffs in effect on the date of the receipt by the carrier of the property described in the Original Bill of Lading,

at Winnipeg June 13 19 12 From THE SHERWIN-WILLIAMS CO. OF CANADA LIMITED

the goods described below, in apparent good order, except as noted (contents and condition of contents of packages unknown), marked, consigned and destined as indicated below, which said Company agrees to carry to its usual place of delivery at said destination, if on its road, otherwise to deliver to another carrier on the route to said destination. It is mutually agreed, as to each carrier of all or any of said goods over all or any portion of said route to destination, and as to each party at any time interested in all or any of said goods, that every service to be performed hereunder shall be subject to all the conditions, whether printed or written, herein contained (including conditions on back hereof) and which are agreed to by the shipper and accepted for himself and his assigns.

The Rate of Freight from _____ **To** _____ *is in Cents per 100 Lbs.*

If ____ Times 1st	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If ____ Class	If Special Per ____
	2			1					1	6	

(Mail Address—Not for purposes of Delivery).

Consigned to Regina Museum Indian Res.

Destination Keeth R. {Province or State of} Sask. County of

Route Car Initial Car No.

NO. PACKAGES	DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS	WEIGHT (SUBJECT TO CORRECTION)	CLASS OR RATE	CHECK COL.
	ADVERTISING MATTER (FREIGHT GUARANTEED)			
	BOXES STATIONERY			
	★ BENZINE BOXES, BBLS., DRUMS			
	DRY EARTH PAINT			
	▶ CASES INSECTICIDES LIQUID IN GLASS			
	▶ CARTONS INSECTICIDES DRY			
	KALSOMINE IN BOXES, KEGS, BRLS.			
	IRONS LEAD IN OIL			
	LACQUER IN METAL CANS PACKED IN CASES			
	★ LACQUER IN 5 GALL. DRUMS			
	★ LACQUER IN BRLS. OR DRUMS			
	LINSEED OIL IN METAL CANS, PACKED			
	LINSEED OIL IN DRUMS			
	▶ PARIS GREEN IN CASES			
	▶ PARIS GREEN IN DRUMS			
	PAINT IN OIL IN METAL CANS, PACKED IN CASES			
	PAINT IN OIL IN 5 GALL. DRUMS			
	PAINT OR VARNISH IN 5 GALL. CANS, BOXED			
	PAINT IN OIL IN BRLS. OR DRUMS			
	PUTTY DRUMS			
	PUTTY IRONS			

NO. PACKAGES	DESCRIPTION OF ARTICLES AND SPECIAL MARKS	WEIGHT (SUBJECT TO CORRECTION)	CLASS OR RATE	CHECK COL.
	SHELLAC AND PAINT IN GLASS, BOXED			
	SHELLAC IN CANS, BOXED			
	SOAP (SOFT)			
	TURPENTINE IN METAL CANS, BOXED			
	TURPENTINE IN DRUMS			
	★ LACQUER-THINNER IN 5 GALL. CANS, BOXED			
	VARNISH IN METAL CANS, PACKED			
	VARNISH IN BRLS. OR DRUMS			
	VARNISH GUMS IN BAGS OR CASES			
	WHITING IN BAGS OR BRLS.			
	TANK CAR			
2	Linseed Oil	100		
3	Linseed Oil	200		
1	Linseed Oil	50		
12	Gts Paint	360		
2	Gts Varnish	50		
2	Gts Putty	50		
	▶			
	★			
	★			

THIS IS TO CERTIFY THAT THE ABOVE ARTICLES ARE PROPERLY DESCRIBED BY NAME AND ARE PACKED AND MARKED AND ARE IN PROPER CONDITION FOR TRANSPORTATION ACCORDING TO THE REGULATIONS PRESCRIBED BY THE BOARD OF TRANSPORT COMMISSIONERS FOR CANADA.

(13) PKGS. TOTALS WEIGHTS (1010)

If charges are to be prepaid, write or stamp here, "To be Prepaid."

To be Prepaid

Received $_____ to apply in prepayment of the charges on the property described hereon.

_____ Agent or Cashier

Per _____ (The signature here acknowledges only the amount prepaid.)

Charges Advanced:

$_____

"THE FIBRE BOXES USED FOR THIS SHIPMENT CONFORM TO THE SPECIFICATIONS SET FORTH IN THE BOX-MAKER'S CERTIFICATE THEREON AND ALL OTHER REQUIREMENTS OF RULE 1 OF THE CANADIAN FREIGHT CLASSIFICATION".

★ RED LABEL APPLIED

▶ POISON LABEL APPLIED

Customer's No. _____

Shipper's No. _____

The SHERWIN-WILLIAMS Co. OF CANADA, Limited, Shippers

△C

Q 38512

Per W _____ Agent

Per _____

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

185-G-11-48

121-5-5

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

JUNE 16/48

YOUR ORDER — OUR ORDER

YOUR REQUISITION 31033 — 73570

DATE JUNE 29 48 — ENTERED JUNE 17/48

VIA C N R PPD

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTA WA ONT

THE PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

SHIPPED FROM WPG — TERMS 1% 30 NET 60

$ 41/M

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
2	5	SPARTITE				
5 1		V-93 VH		288 276		2880 1380
10	1	ENAMELOID 200		460		4600
5	1	MAROT FL EN 605		396		1980
5	1	SAVELITE GLOSS WHITE		400		2000
1	1	TAXITE		240		240
10	1	S W P 105		421		4210
2	1	ORANGE SHELLAC		385		770
1	1	XQMXRWXSMKKXXE WHITE SHELLAC.		435		435
1	1	JAPAN DRIER		168		168
2	1 lb	ALUMINUM BRONZE		95		190
5	1	SEMI LUSTRE 500		396		1980
2	25 lb	P L O PUTTY		788		394
						21227

4 INVOICES TO -
S.H. SIMPSON SUPT.
INDIAN AGENCY,
PUNNICHY, SASK.

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

974

PLEASE QUOTE
FILE G- 11 R.C.(121)

PUNNICHY, Sask,
July 2, 1948.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

Re Trane Unit Heater

With reference to Department letter #121-5-5-(E1) dated June 19, 1948 regarding the above, I took this matter up further with the Reverend Principal of Muscowequan Residential School and he advises me that this has already been installed by the J.R.Stephenson & Co, Regina, at a price of $131.63.

The J.R.Stephenson Co were anxious to get paid for this and the account was paid by the School. The Reverend Principal would now like authority to forward this account for payment in order to reemburse the School.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 7 1948
A.M.
REGISTERED

S.H. Simpson,
Indian Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

July 13, 1948.

Mr. S.H. Simpson, Superintendent,
Indian Agency, Punnichy, Sask.

We have your letter of the 2nd instant regarding the Trane heater for the Muscowequan School.

We understood when you submitted the matter to us in the first place, that it was intended that purchase should be made by the Department. As you are aware of our purchasing regulations expenditures over $100.00 have to be made through our Purchasing Branch.

It is noted that the principal has ignored our regulations and has purchased a unit heater and paid for it from school funds. Under these circumstances no refund can be made.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

Ref.your: 81257-15-2 Sask.

July 13, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Muscowequan Indian Residential School

I desire to refer to your memorandum of June 16th and previous correspondence in connection with Trane heater for the above school.

We are now informed that the principal ans bought and paid for a unit heater and consequently no further action will be necessary by your Branch.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-5-5

25277

TO Sherwin-Williams Co. of Can. Ltd.,
c/o Mr. W. L. Massiah,
24 Clarendon St., Ottawa, Ontario.

FILE NUMBER 81256-15-6

OTTAWA June 8th, 1948.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VIA

INVOICE TO RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.
S. H. Simpson, Supt., Indian Agency, Punnichy, Sask.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF June 3rd, 1948. DELIVERY REQUIRED BY 2 Weeks

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
5 ✓	Gal. Lionoil Floorseal	2.88	14.40
5 ✓	Gal. Linogrip V93	2.76	13.80
3 ✓	2" Paint Brushes "Brant"	16.00	4.00
1 ✓	Gal. Penetrem Lin-x	4.76	4.76
10 ✓	gal. White enamel "Narvo Finish" or equal	4.60	46.00
5 ✓	gal. Turpentine	1.04	5.20
5 ✓	gal. Cement floor grey enamel	3.96	19.80
1	Can Returnable	.75	.75
5 ✓	gal. Spray day light (white) wall paint	4.00	20.00
1 ✓	gal. Paint Remover	2.40	2.40
10 ✓	gal. Exterior red paint SWP 105	4.21	42.10
10 ✓	gal. raw linseed oil	2.48	24.80
2 ✓	5-gal. cans (returnable)	.75	1.50
2 ✓	gals. orange shellac	3.85	7.70
1 ✓	gal. white shellac	4.35	4.35
1 ✓	gal. Japanese drier	1.68	1.68
5 ✓	gal. Varnish, Spartite	2.88	14.40

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 14 1948
P.M.
REGISTERED

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	10	691		760

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 31033

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

△

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TO Sherwin-Williams Co. of Can. Ltd., PURCHASE ORDER NO. 31033 CONTINUED

c/o Mr. W. L. Massiah, PAGE NO. TWO

24 Clarendon St., Ottawa, Ontario.

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
2	lbs. Bronze powder aluminum	.95	1.90
5	gal. semi gloss white	3.96	19.80
2	tins 25 lb. putty (pure)	7.88	3.94
5	gal. boiled linseed oil	2.43	12.15
			$265.43

Copy Brush Agent

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUN 14 1948 P.M. REGISTERED

Training Division JUL 20 1948 Indian Affairs Br.

GVS/BCW

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

185-G-11-46

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

YOUR ORDER: JUNE 16/48
OUR ORDER: 53573
YOUR REQUISITION: 31033
DATE: JUNE 29 48
ENTERED: JUNE 17/48
VIA
SHIP

SOLD TO: DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONT

C N R PPD TO
THE PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN
SCHOOL
LESTOCK SASK

SHIPPED FROM: WPG
TERMS: NET 30 DAYS
41/LO

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
2	5	RAW LINSEED OIL				
1	5	BOILED LINSEED OIL		240		2400
				243		1215
						3615
			3 CANS	100		300
						3915

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Per O. Robinson

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

△ IE & TU

INVOICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

185-G-11-46

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

JUNE 16/48

YOUR ORDER — OUR ORDER

YOUR REQUISITION 34033 — 73570

DATE JUNE 29 48 — ENTERED JUNE 17/48

VIA C N R PPD TO

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTA WA ONT

THE PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIBENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK

SHIPPED FROM WPG — TERMS 1% 30 NET 60

3 41/M

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
2	5	SPARTITE				
5	1	V-93 VH		288		2880
				276		1380
10	1	ENAMELOID 200		460		4600
5	1	MAROT FL EN 605		396		1980
5	1	SAVELITE GLOSS WHITE		400		2000
1	1	TAXITE		240		240
10	1	S W P 105		421		4210
2	1	ORANGE SHELLAC		385		770
1	1	XXXXXXXXXXXXXX WHITE SHELLAC		435		435
1	1	JAPAN DRIER		168		168
2	1 lb	ALUMINUM BRONZE		95		190
5	1	SEMI LUSTRE 500		396		1980
2	25 lb	P L O PUTTY		788		394
						21227

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Per ..... Principal

4 INVOICES TO -
S.H. SIMPSON SUPT.
INDIAN AGENCY,
PUNNICHY, SASK.

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

△ IE & TU

INVOICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

185-G-11-46

124-5-5

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

JUNE 16/48

YOUR ORDER: AP 31033
OUR ORDER: 73572
YOUR REQUISITION:
DATE: JUNE 29 48
ENTERED: JUNE 17/48
VIA:
SHIP: C N R PPD TO THE PRINCIPAL MUSCOWEQUAN INDIAN SCHOOL, LESTOCK SASK

SOLD TO: DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONT

SHIPPED FROM: WPG TERMS: 1% 30 NET 60 41/LHB

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
1	1	LIN X CLEAR GLOSS O		476		476

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Per O. A. Robertson

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

165-G-11-46

THE SHERWIN-WILLIAMS CO.
of Canada, Limited

PAINT, VARNISH, LACQUER & COLOR MAKERS
LINSEED OIL CRUSHERS

FACTORIES: MONTREAL, TORONTO, WINNIPEG.
OFFICES & WAREHOUSES: MONTREAL, OTTAWA, TORONTO, HAMILTON, WINDSOR
WINNIPEG, SASKATOON, CALGARY, VANCOUVER, HALIFAX, SAINT JOHN, N.B.

JUNE 16/48

YOUR ORDER 31033

OUR ORDER 73574

YOUR REQUISITION

DATE JUNE 29 48

ENTERED JUNE 17/48

VIA

SHIP C N R PD TO
THE PRINCIPAL
MUSCOWQUAN INDIAN SCHOOL
LESTOCK SASK

SOLD TO DOMINION OF CANADA
DEPT OF MINES & RESOURCES
OTTAWA ONT

SHIPPED FROM WPG TERMS NET 30 DAYS 41/M

NO. PKGS.	SIZE	DESCRIPTION	QUAN. SHIPPED	PRICE	AMOUNT	TOTAL
1	5	PURE TURPS		104		520
1/4	Bl	2[9] BRANT		1600		400
						920
			1 CAN O			100
						1020

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK SASK.
Per J. R. Gibbons

CLAIMS MUST BE MADE WITHIN 10 DAYS OF RECEIPT OF GOODS

INVOICE

△ IE & TU

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to The Sherwin-Williams Co. of Canada Ltd.,

Address 88 Winnipeg, Man.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1948				
June	29	To turps etc for Muscowequan Indian Res.School	10	20
		Lin X clear gloss " " " "	4	76
		Paint etc " " " "	212	27
		Raw and boiled Linseed oil " " "	39	15
			266	38
		Order #31033, File No. 81256-15-6 dated 8/6/48		
		Vote #516, Allot #10-691		
		Two hundred and sixty-six 38/100 dollars	266	38

Training Division
JUL 29 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 29 1948
P. M.
RESOURCES

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

D. J. Dumpson
Agent

VOUCHER No. 736

DATE July 26,1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1

, August 4, 1948.

Mr. S.H. Simpson, Supt. Indian Agency, Punnichy, Sask.,

The attached account has been received from the Beaver Laundry Company.

They claim that payment has not yet been made. We can not find any trace of the account having reached us previously. Would you please contact the Principal of the Muscowequan Residential School and if the motor has been received and you consider the account correct, you should certify same and return for payment.

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education.

Encl:

PP/HM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

file

121-5-5 (E.1

, August 6, 1948.

Dear Sir:

With reference to your account M 5876 dated April 14th for $81.33 covering the cost of an extractor shipped to the Indian Residential School at Lestock, Saskatchewan, I would point out that this account includes an item of $7.50 for transportation.

Our regulations require that a receipt be supplied for transportation charges before payment can be made. Please obtain a receipt from the transportation company and forward same to us.

Sincerely yours,

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education.

The Beaver Laundry Company,
393 Sorauren Avenue,
Toronto, Ontario.

PP/HM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

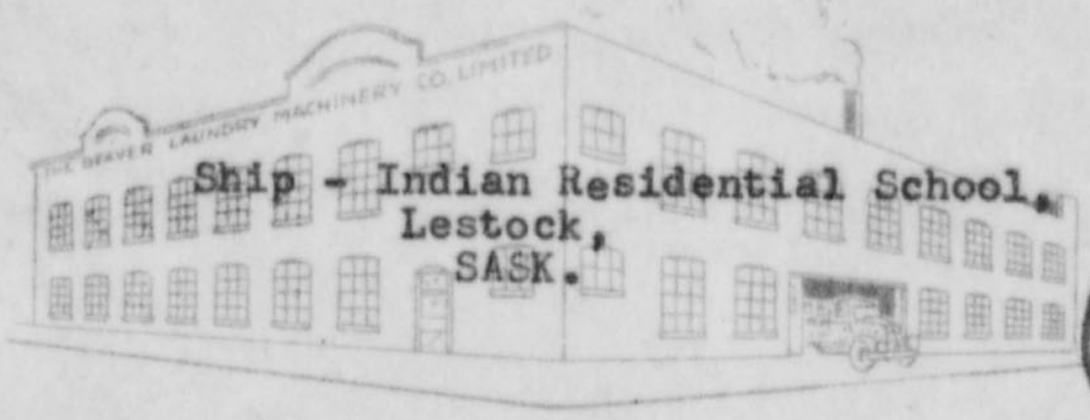
393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO: Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

DATE: January 13th, 1948.
OUR ORDER NO.: M-5037
YOUR ORDER NO.:
TERMS: 2% 10 days, net 30
SHIPPED VIA: C.N.Express.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
1	#2119-B Oil Well.		1.60		
	Less 20%		.32		
			1.28		1.28
	Ship - Indian Residential School, Lestock, SASK.				



Training Division AUG 9 1948 Indian Affairs Br.

Everything for the Steam Laundry

Please Refer to Our Invoice No. 753

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

121-5-5

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

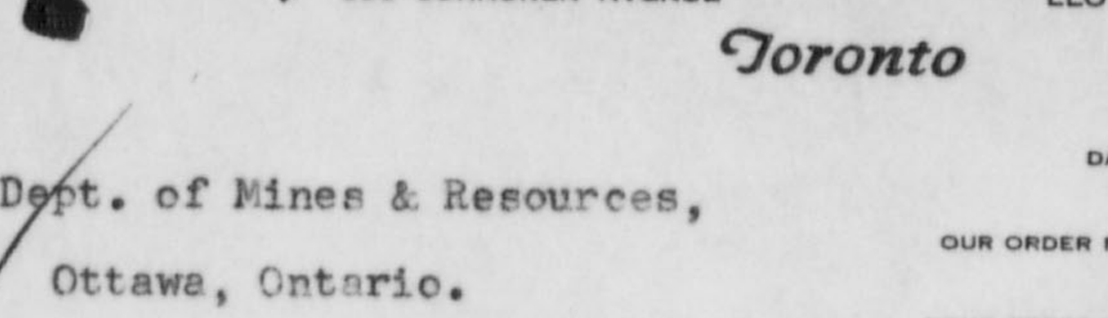
393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO: Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

DATE: April 14th,
OUR ORDER NO.: M-5876
YOUR ORDER NO.:
TERMS: 2% 10 days, net 30
SHIPPED VIA: C.N.R.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
1	only 26" Beaver Solid Curb Extractor complete with Single phase motor. Serial-8664-46.				
	Inward Freight.		73.53		
	Toronto Cartage		7.50		
			81.03		81.03
	Ship- Indian Residential School, Lestock, SASK.				



Training Division AUG 9 1948 Indian Affairs Br.

Everything for the Steam Laundry

Please Refer to Our Invoice No. 2164

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO .

PA

Dept. of Mines & Resources,

Ottawa, Ontario.

DATE April 3rd, 1946.

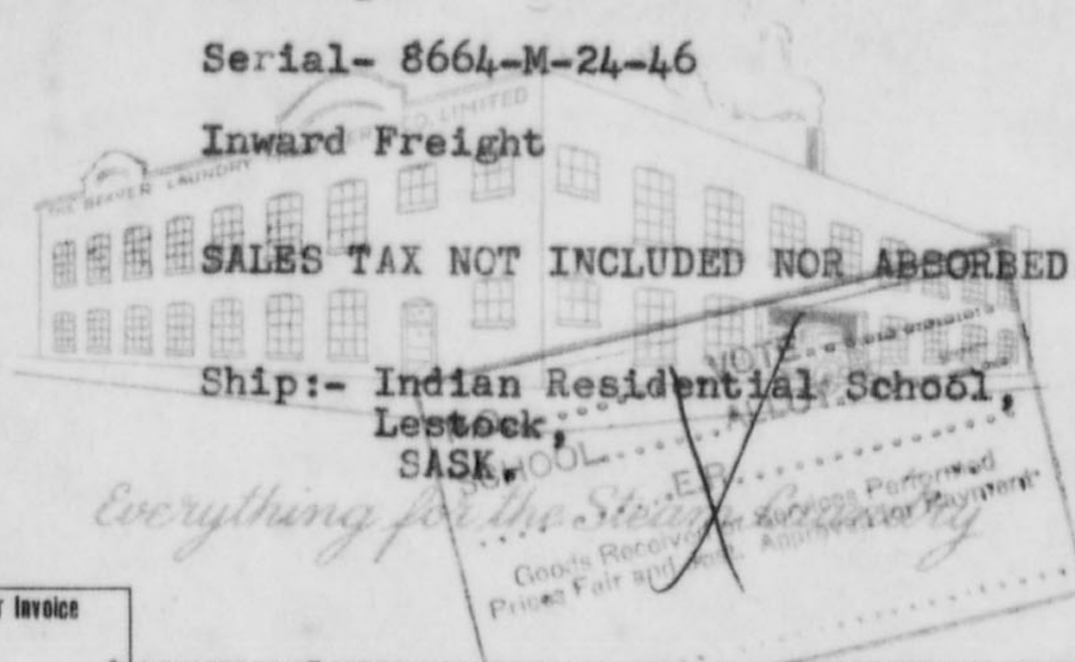
OUR ORDER NO. 5265-M

YOUR ORDER NO.

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA C.N.R.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
	To changing over motor driven Extractor to 220 volts - 60 cycle - 3 phase, 17.2 ampere motor compound winding.		165.00		
	Serial- 8664-M-24-46				
	Inward Freight		2.76		
			167.76		167.76
	SALES TAX NOT INCLUDED NOR ABSORBED.				
	Ship:- Indian Residential School, Lestock, SASK.				



Everything for the Steam Laundry

Training Division
AUG 3 1948
Indian Affairs Br.

Please Refer to Our Invoice No. 22

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

121-5-5

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO .

PA

Dept. of Mines & Resources,

Ottawa, Ontario.

DATE February 11th, 1948

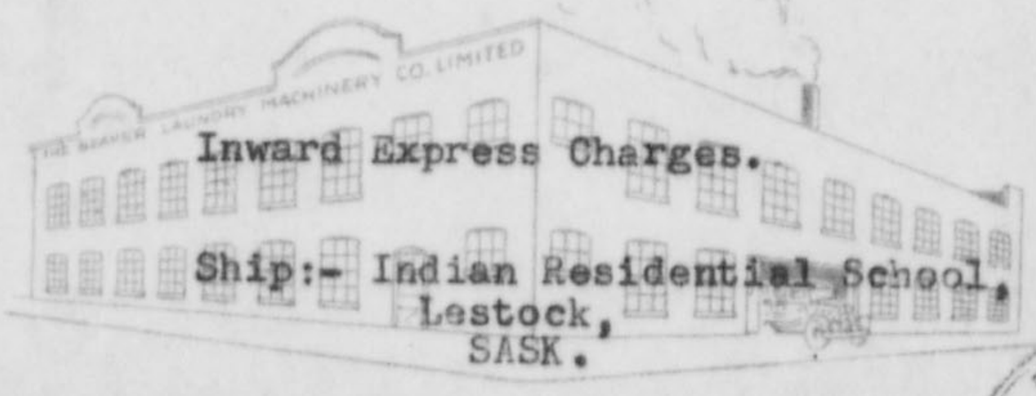
OUR ORDER NO. 5250

YOUR ORDER NO.

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA Direct freight

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
	Check 3 H.P. Century Motor, 60 cycle - 1 phase, - 110 volts.			SERVICE	
	Inward Express Charges.		27.19		27.19
	Ship:- Indian Residential School, Lestock, SASK.				



Everything for the Steam Laundry

Training Division
AUG 3 1948
Indian Affairs Br.

Please Refer to Our Invoice No. 1171

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-11

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

15171

PLEASE QUOTE
FILE GO 11 R.C. (121)

PUNNICHY, Sask,
April 28, 1948,

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, Ottawa, Ont.

re Muscowequan Indian Residential School

The Reverend Fr. Robidoux has spoken to me about getting a shop built for Manual Training. I don't feel that we have enough money in the estimates for this, this year. However, if there happens to be any money available through any other work not being undertaken this season, I would apprciate it if you would keep it in mind and try and do something for them.

The present building they have for Manual Training is just an old house and far from satisfactory.

The Reverend Fr. Robidoux is making a good job of this school and is trying to teach the boys along thisline, and anything we can do for them is money well spent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 3 1948
A. M.
REGISTERED

R.S.Davis,
Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

121-5-11 (E.1)

May 11, 1948.

Mr. R.S. Davis, Superintendent,
Indian Agency, Punnichy, Sask.

With reference to your letter of the 28th ultimo, we have no funds especially provided in the current year's appropriation for the erection of a new manual training building at the Muscow-equan School.

At your convenience you might advise us the expenditure that would be necessary both for material and labour and if funds are available later in the fiscal year, your request will have further consideration.

Philip Phelan
Chief, Training Division.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

28809

Beaver Laundry Machinery
COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE AND PLANT: TORONTO, CANADA
BRANCHES IN OTTAWA, MONTREAL, SAINT JOHN, N.B.

Toronto, Ontario,
June 23rd, 1948.

Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 24 1948
P.M.
REGISTERED

Re: File 1 - 1 - 5 (E.Y.)

Gentlemen:

Replying to your letter of June 19th re our outstanding balance of $398.71.

We enclose herewith in triplicate all invoices that make up this balance.

At this point we might say we have had quite a lot of correspondence regarding these charges and if you refer to your letter of February 19th, 1947, File 121 - 1 - 5 (W.T.1) and your letter of November 27th, 1946, File 121 - 5 - 5 (W.T.7) it may help you straighten this matter up.

If there is any other information you require please do not hesitate to call on us for it as we are anxious to clear up this account.

Yours very truly,

THE BEAVER LAUNDRY MACHINERY CO., Limited,

Thos. Foden

T. Foden,
Treasurer.

TF:AR

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Beaver Laundry Machinery
COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE AND PLANT: TORONTO, CANADA
BRANCHES IN OTTAWA, MONTREAL, SAINT JOHN, N.B.

August 25, 1948

Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

Atten: Mr. Bernard F. Neary.
Supt. of Indian Education.

Dear Sir:

We are enclosing herewith the original express bills charged on our invoices No. 1171 and 2164, as requested by you in your letter of August 23rd.

We are also returning the invoices. Trusting this will now enable you to pass them for payment, we are,

Yours very truly,

BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LIMITED

Ernest J. Howard

EJH:NB
Enc.

E. J. Howard.
Secretary.

Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 26 1948
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

Beaver Laundry Machinery
COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE AND PLANT: TORONTO, CANADA
BRANCHES IN OTTAWA, MONTREAL, SAINT JOHN, N.B.

9543

August 11th. 48.

The Department of Mines & Resources.
Indian Affairs Branch.
Ottawa. Ontario.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 13 1948
P.M.
REGISTERED

Attention Mr Bernard. F. Neary.
Supt of Indian Affairs Education.
File. No. 121-5-5. (E. 1.)

Dear Sir:-

In reply to your letter of the 6th. inst, re our Invoice for $81.33. which includes $7.50. Cartage Charges. This amount covered our bare cost in transporting the Extractor to Jones & Moore Electricians, where we ran this machine under load for two days on 60 cycle 1 phase using their transformer for running the machine, as this was the only source available for 60 cycle current.

As requested we enclose herewith receipted Invoice from the Cartage Company, and trust that this will enable you to pass this account for payment.

We are,
yours very truly.

The Beaver Laundry Machinery Company Limited.

Ernest J. Howard
Secretary.

E.J.H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.4).

EX'D.

Ottawa, August 23, 1948.

Dear Sir:

Attached hereto are our Invoices No. 5250 dated February 11th in the amount of $27.19 and No. 105876 dated April 14th in the amount of $81.03.

As in the past our regulations require a receipt before transportation charges can be made. Please obtain same in each of the above cases and forward to us together with the attached invoices for payment.

Sincerely yours,

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education.

The Beaver Laundry Machinery Co.,
393 Sorauren Avenue,
Toronto, Ontario.

Encl:

BFN/HM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

13366

PLEASE QUOTE
FILE 222-G-11R.C. (121)

...L OF THE
...AN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 31 1948
A. M.
REGISTERED

PUNNICHY, Sask.,
August 24, 1948

Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources, Ottawa, Ont

Re your letter 121-5-5 (E.J)
dated August 4th, 1948

Enclosed herewith is duplicated copy of invoice M-7997 of the Beaver Laundry Machinery Company Limited, Toronto, Ont. I was unable to certify this account until to-day as the Principal of the Muscowequan Indian Residential School was away and other members of the staff were unable to give the information required. The principal informed me to-day that he received this machinery in good shape some time in May, 1948.

S.H. Simpson,
Superintendent, Indian Agency

SHS/ss

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

September 14, 1948.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Attached is account amounting to $121.45 covering the cost of a new motor that was required at the Muscowequan Indian Residential School.

While the account is dated December 22nd, 1947, the motor did not reach the school until May, 1948.

Please issue purchase order so that the account may be paid. Coding is as follows: 657-516-12-415.

Bernard F. Neary
Superintendent of Education

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

121-5-5

TO Beaver Laundry Machinery Co. Limited,
393 Sorauren Avenue,
Toronto, Ontario.

FILE NUMBER 65277-15-16

OTTAWA 16 September 48

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Received

VIA

INVOICE TO Received

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

F.O.B. | QUOTATION OF | DELIVERY REQUIRED BY

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	For Muscowequan Indian Day School		
1	Motor 3 HP 110/220 volts AC 60 cycle single phase, for use with Beaver Extractor and starter		$ 96.45
1	Angle bracket to mount motor		$ 25.00
	As per invoice No. 485 dated 22 Dec 47		$ 121.45
	Reference PO 11134 dated 21 May 46 Encumbrance No. 384		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch SEP 20 1948 P.M. REGISTERED

Training Division SEP 25 1948 Indian Affairs Br.

GVS/RA

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	12	415		1668

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 34028

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

△

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO .

. Dept. of Mines & Resources,

. Ottawa, Ontario.

DATE December 22nd, 1947

OUR ORDER NO. M-7997

YOUR ORDER NO. 11134-File#65277-15-16

TERMS 2% 10 days, net 30 — SHIPPED VIA C.N.R.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
1	motor 3 H.P. 110/220 volts A.C. 60 cycle - single phase, for use with Beaver Extractor and starter.		96.45		
1	angle bracket to mount motor.		25.00		
			121.45		121.45

Goods Received
Work Performed
Prices Fair and Just.

Sales tax not included or absorbed

Ship:- Indian Residential School,
Lestock,
SASK.

Everything for the Steam Laundry

Training Division
AUG 3 1948
Indian Affairs Br.

Please Refer to Our Invoice No. 465

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Schools

121-5-2

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Sept. 18th/48

Indian Affairs.
Ottawa.

Dear Sir,

Please forward Forms re: Quarterly Return

and 75 Forms "Progress Report"

Yours truly,

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Per [signature]
Princ.

Sent
22/9/48

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-5

Beaver Laundry Machinery
COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE AND PLANT: TORONTO, CANADA
BRANCHES IN OTTAWA, MONTREAL, SAINT JOHN, N.B.

16169

Toronto, Ontario.
Sept. 3, 1948

Dept. of Mines & Resources
SEP 7 1948
OFFICE OF THE
DEPUTY MINISTER

Department of Mines & Resources
OTTAWA.
SEP 7 1948
PURCHASING OFFICE

Department of Mines & Resources,
OTTAWA,
Ontario.

Dear Sirs:

We enclose herewith our August 31st statement showing your account rendered.

We would appreciate payment of this account in compliance with our terms which are net 30 days.

Thanking you in advance, we remain,

Yours very truly,

BEAVER LAUNDRY MACHINERY COMPANY LTD.

T. Foden.
Treas.

TF:NB
ENC.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 13 1948
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

LLOYDBROOK 3146

393 SORAUREN AVENUE

STATEMENT

BEAVER LAUNDRY MACHINERY CO. LIMITED

TORONTO, 3.

Aug 31/48

Department of Mines & Resources,

OTTAWA, Ont.

DATE	DEBITS	CREDITS	BALANCE
Aug 1/48	BALANCE	FORWARD	398.71

LAST AMOUNT
IN ABOVE
COLUMN IS
BALANCE DUE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-1-5

Beaver Laundry Machinery
COMPANY LIMITED

HEAD OFFICE AND PLANT: TORONTO, CANADA
BRANCHES IN OTTAWA, MONTREAL, SAINT JOHN, N.B.

17596

Toronto, Ontario.
Sept. 16, 1948

Department of Mines & Resources,
Ottawa,
Ontario.

Re: Indian Affairs Branch,
Attention Mr. B. F. Neary

Gentlemen:

We are endeavouring to clear up our account with you on the above.

April 3, 1946 we billed you on our invoice #622 the sum of $167.76, and this was returned on your letter of February 19th 1947. We billed you also on December 1947 with $121.45, which represented the balance on work done, materials supplied re your file No. 11134 File #65277-15-16. Copies are enclosed for your reference. On February 11th 1948 we charged you $27.19 representing inward charges on your motor sent back for check up.

We have been in correspondence almost steady but fail to receive our remittance for the above invoices. We have supplied all information you asked for.

Please let us write final to this long past due account by receiving your remittance by return of mail.

Thanking you, we remain,

Yours very truly,

BEAVER LAUNDRY MACHINERY CO. LTD.

Thos. Foden

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 17 1948
P. M.
REGISTERED

TF:NB
Enc.

T. Foden.
Treasurer.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO
Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

DATE February 11th, 1946,

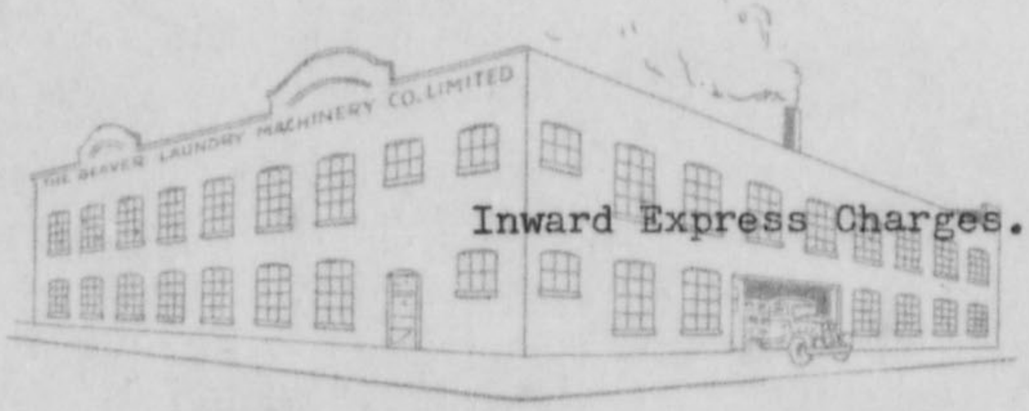
OUR ORDER NO. 5250

YOUR ORDER NO.

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA Direct from J.N.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
	Check 3 H.P. Century motor 60/1/110 volts.			SERVICE	
	Inward Express Charges.		27.19		27.19



Everything for the Steam Laundry

Copies as requested.

Please Refer to Our Invoice
No. 1171

A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO . Department of Mines & Resources,
Ottawa,
Ontario.

DATE S April 3rd, 1946

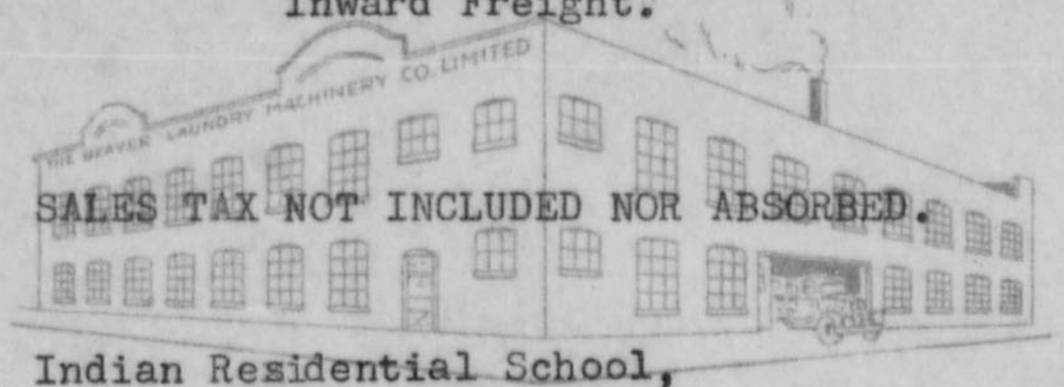
OUR ORDER NO. 5265 - M

YOUR ORDER NO.

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA C.N.R.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
	To changing over motor driven Extractor to 220 volts - 60 cycle - 3 phase . 17.2 ampere motor compound winding. Serial - #8664 - M 24 - 46.		165.00		
	Inward Freight.		2.76		
			167.76		$167.76



SALES TAX NOT INCLUDED NOR ABSORBED.

Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

Everything for the Steam Laundry

Please Refer to Our Invoice No. 6 2 2

Copies as requested.

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO . Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

DATE February 11th, 1946,

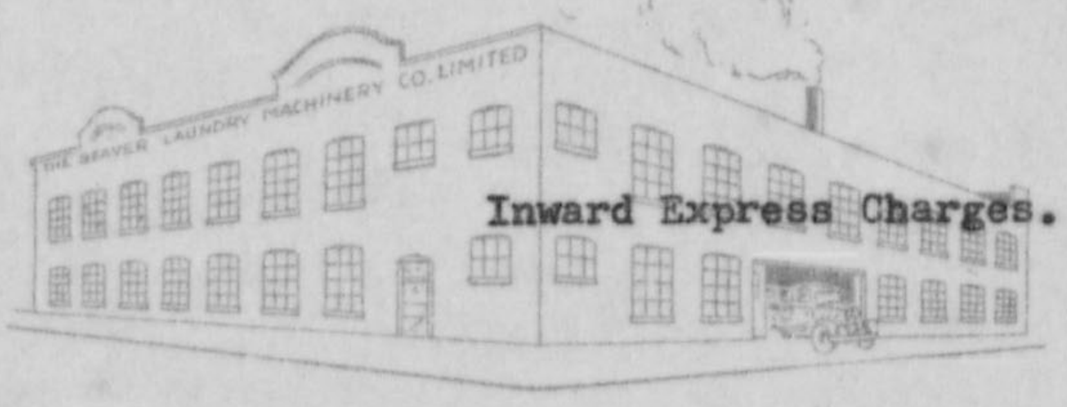
OUR ORDER NO. 5250

YOUR ORDER NO.

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA Direct from J.N.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
	Check 3 H.P. Century motor 60/1/110 volts.			S E R V I C E	
	Inward Express Charges.		27.19		27.19



Everything for the Steam Laundry

Please Refer to Our Invoice No. 1 1 7 1

Copies as requested.

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO

Department of Mines & Resources,
Ottawa,
Ontario.

DATE December 22nd, 1946.

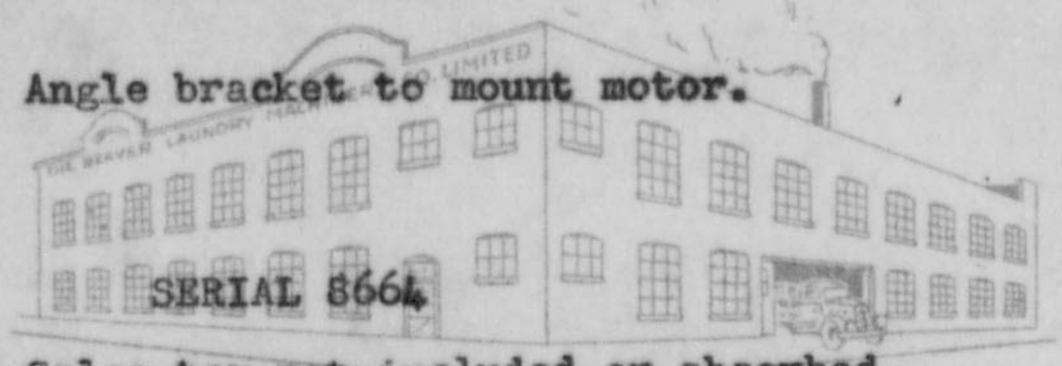
OUR ORDER NO. M-7997

YOUR ORDER NO. 11134 - File #65277-15-16

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA C.N.R.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
1	Motor 3 H.P. - 110/220 volts A.C. - 60 cycle - single phase, for use with Beaver Extractor and starter.		96.45		
1	Angle bracket to mount motor.		25.00		
			121.45		121.45



Sales tax not included or absorbed.

Everything for the Steam Laundry

Ship to:- Rev. V. De Varennes Omi.,
Principal, Muscoweguan Indian
Residential School,
Lestock, Sask.

Please Refer to Our Invoice No. 485

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Copies as requested

The Beaver Laundry Machinery Co. Limited

393 SORAUREN AVENUE — LLOYDBROOK 3146

Toronto

SOLD TO

Department of Mines & Resources,
Ottawa,
Ontario.

DATE S April 3rd, 1946

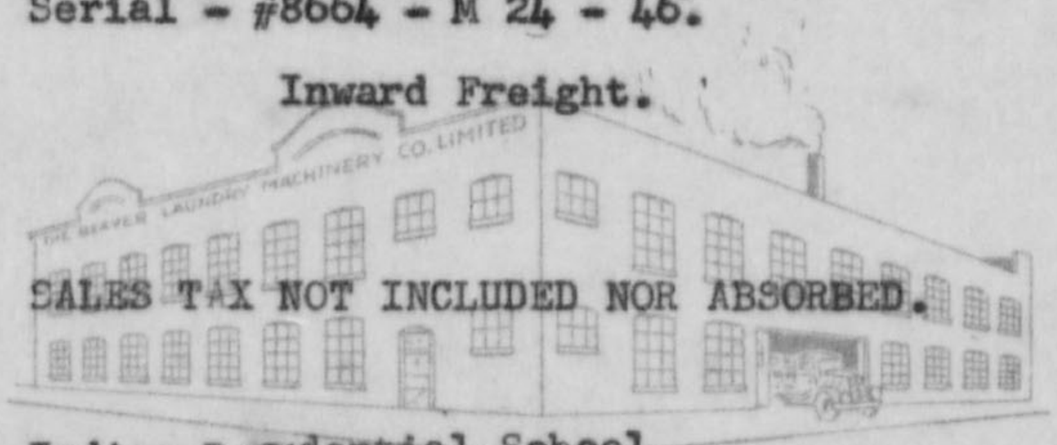
OUR ORDER NO. 5265 - M

YOUR ORDER NO.

TERMS 2% 10 days, net 30

SHIPPED VIA C.N.R.

QUANTITY	DESCRIPTION	PRICE	AMOUNT	TAX	TOTAL AMOUNT
	To changing over motor driven Extractor to 220 volts - 60 cycle - 3 phase . 17.2 ampere motor compound winding. Serial - #8664 - M 24 - 46.		165.00		
	Inward Freight.		2.76		
			167.76		$167.76



SALES TAX NOT INCLUDED NOR ABSORBED.

Indian Residential School,
Lestock,
Sask.

Everything for the Steam Laundry

Please Refer to Our Invoice No. 622

◇ A CHARGE OF 10% FOR RE-HANDLING WILL BE MADE ON ALL GOODS RETURNED FOR CREDIT.

Copies as requested.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

Sept. 22 19 48

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Indian Affairs Branch
Touchwood Agency

Vote 516 Primary 13 Object 491 Date Required as soon as possible

*Ship to Principal
Muscowequan Indian Residential School. Lestock. Sask.

Mail Invoices to S.H. Simpson, Superintendent Touchwood Agency
Punnichy Sask.

Purpose for which required Constructing slaughter house for school.

Quantity			Unit Price		TOTAL
	14'x14'x14'				
25	sax cement		1	32	33.00
52	2x4x14 #1 fir	486'			
16	2x4x10 #1 fir	107	95	99	56.35
1100	B.M. 1x6 #1 siding		187		205.70
32	1x8x16 #3 spruce	342		84	28.75
5	1x5x16 #3 spruce	32		85	2.70
5	1x4x16 #3 spruce	27		80	2.15
4	1x5x10 #3 spruce	17			
4	1x5x16 #3 spruce	27	85	00	3.75
13	Bdls #1 Cedar shingles		15	50	40.30
1	Sash 8x10-6 lites				2.80
	Prices quoted by Reliance Lumber Co. Ltd. Lestock, Sask				$375.50
	Labpur				95.00
					$470.50

SASKATCHEWAN INSPECTORATE SEP 24 1948 REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— H S Simpson

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3522—3558—3559

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

342-G11R.C.
(121)

Punnichy, Sask.
Sept. 22nd. 1948

J.P.B. Ostrander Esq. Regional Supervisor Indian Agencies. Regina.

Attached hereto in quadruplicate is Form No. 37 listing materials and labour to construct a slaughter house at the Muscowquan Indian Residential School, to replace the one that was reported in Agency letter No. G11 R.C. dated May 17th. to Ottawa as having been destroyed by fire.

Authority is requested to employ a carpenter for the construction of this building at an approximate cost of $95.00 for labor.

S.H. Simpson.
S.H. Simpson.
Superintendent, Indian Agency.

SASKATCHEWAN INSPECTORATE
SEP 24 1948
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1876-312-11ARC

19657

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

Regina, September 24,1948.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith a letter received from Mr. Simpson together with requisition forms for the necessary material to construct a slaughter house at the Muscowequan Indian Residential School to replace the one lost by fire last May. I would reccommend that Mr. Simpson be given the requested authority, also that he be furnished with an accountable cheque for $95 to pay for the labour.

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JHFS/AP
Encl.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 27 1948
P. M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

C.T. 17A
100,000—5-46

REQUISITION FOR CHEQUE

TO BE USED FOR ADVANCES OR AUTHORIZED PAYMENTS FOR WHICH THERE ARE NO ACCOUNTS

DEPT. NO.

FILE NO. 121-5-5

TREAS. NO.

DEPARTMENT Mines and Resources

BRANCH Indian Affairs DATE Sept. 29, 1948.

APPLICATION IS HEREBY MADE FOR THE ISSUE OF THE FOLLOWING CHEQUE OR CHEQUES:—

CHEQUE NO.	IN FAVOUR OF	AMOUNT
	Touchwood Indian Agency Trust Account.....	$95.00

Send cheque to:

Mr. S.H. Simpson,
Superintendent,
Indian Agency,
Punnichy, Sask.

STATE BELOW, WITH DETAILS IN EVERY CASE, WHETHER (*a*) STANDING ADVANCE, (*b*) ADVANCE FOR SPECIFIC JOURNEY—ESTIMATING NUMBER OF DAYS, (*c*) OTHER ACCOUNTABLE ADVANCE, OR (*d*) AUTHORIZED PAYMENT.

Accountable advance to cover labour costs in connection with repairs to the Muscowequan Residential School #657.

CHARGE TO
VOTE 516 ENC. No.
ALLOTMENT 10-691
SUB-ALLOTMENT

I CERTIFY THAT THIS APPLICATION IS MADE UNDER THE REQUISITE AUTHORITY, AND THAT THE EXPENDITURE IS NECESSARY IN THE INTERESTS OF THE PUBLIC SERVICE.

HEAD OF BRANCH

TREASURY OFFICE APPROVAL

DEPUTY HEAD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-5 (E.1)

September 29, 1948.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

With reference to your letter of the 24th instant, regarding the slaughter house at the Muscowequan Residential School, we are forwarding the requisition for materials to the Departmental Purchasing Agent.

Under separate cover we are forwarding Mr.Simpson an accountable cheque for $95.00 for labour.

pp

Philip Phelan
Chief, Training Division.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES

CLASS MONTHLY REPORT

TRAINING DIVISION

ACTIVITY wood & painting MONTH Sept 20 YEAR (1st, 2nd or 3rd) 1945

Registration No.	Pupils' Names		Age	Grade	Operations Learned & Grade				Time Devoted	Objects Made - If Any
	Cyr	Isidore	15	7	2A	3A	4A	5A	46 HRS.	wood work
	Moise	Henry	15	7	2A	3A	4A	5A	" "	wood work
	Young	Joe	15	7	3A	3A	4A	5A	" "	painting
	Poorman	Henry	14	7	1A	2A	3A	4A	" "	wood work
	Whitecap	Floyd	14	6	3A	4A	5A	6A	" "	house painting
	Bigsky	Clement	15	6	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Matchiskinik	Freddie	13	6	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Worm	Edwin	14	6	2A	3A	4A	5A	" "	using tools
	Windigo	Thomas	14	6	3B	4B	5B	6B	" "	wood work
	Windigo	Albert	12	6	3B	4B	5B	6B	" "	wood work
	Martel	Noble	14	6	4B	5B	6B	7B	" "	wood work
	Badger	Edwin	14	6	1A	2A	3A	4A	" "	wood work
	Bitternose	Mervin	15	6	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Ewenin	Nicholas	14	5	1A	2A	3A	4A	" "	shoe maker
	Smoke	Matthew	14	5	2A	3A	4A	5A	" "	house painting
	Longman	George William	15	5	2A	3A	4A	5A	" "	house painting
	Gopher	Joseph	13	5	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Martel	Henry Paul	13	5	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Worm	Michael	11	4	1C	2C	3C	4C	" "	wood work
	Slippery	Maurice	12	4	2C	3C	4C	5C	" "	wood work
	Pambrune	Tommy	11	4	2C	3C	4C	6C	" "	wood work
	Bruce	Louis	10	4	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Severight	Michael	12	4	1B	2B	3B	4B	" "	wood work
	Manitopyes	John	12	4	1A	2A	3B	4B	" "	wood work
	Bruce	Vincent	11	4	1C	2C	3C	4C	" "	wood work
	Bigsky	Peter	12	4	2C	3C	4C	4C	" "	wood work
	Limagannis	Solomon.	11	4	1C	2C	3C	4C	46. HRS.	wood work
										just month on work

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
School LESTOCK, SASK.

O. T. Robidoux
principal

George Morgenlais.
Instructor

INSTRUCTIONS.

1. This Report is to be sent to the Department of Mines and Resources, Training Division, at the end of each teaching month.

2. Operations Learned and Grade obtained is secured from the Student Record Sheet. Use the number of the operation - not the name. Example: John Jones 4A-6B-8C-10, etc. The 4 stands for the operation: the A for the standing obtained: 6 would stand for the operation: B for the grade or standing obtained, and so on (see Foreword for Job Sheets).

3. The Report is signed by the Instructor and the Principal.

Note: If no instruction has been given during the month, state so on the report and give the reason for not being able to give any instruction.

This Report is to be used for all manual training activities: Sewing, Cooking, Metal Work, Gardening, Woodwork, etc.

(a) Label the Report according to the activity on which you are reporting. Insert the activity just before the "Month".

(b) In the space provided for the year insert 1st, 2nd, or 3rd, representing the year on the Basic Chart on which the pupil is working.

(c) Write the number only of the basic operation satisfactorily mastered and the grade obtained. Example: IB, 8A, 12C, etc., as the case may be. A stands for excellent, very good; B for good, fair; and C for poor.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Rev.O.Robidoux O. M.I. Principal,

Address Muscowequan Indian Res.School,

Lestock, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
Oct.	2	To allowance towards salary of Manual Training Instructor at the Muscowequan Indian Residential School for the month of September 1948	$110.	00
		Vote #516-Allot # 81-102		
		MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. Per O. I. Robidoux		

Training Division OCT 15 1948 Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch OCT 12 948 P. M. RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-11(E4) dated 8/6/48

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

O. I. Robidoux
Agent

VOUCHER No. 957

DATE October 5th. 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

Sept. 22 19 48

This space for use of Head Office only

Requisition No. 85132

Order No.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Indian Affairs Branch

Touchwood Agency

Vote 516 Primary 13 Object 491 Date Required as soon as possible

Ship to Principal

Muscowequan Indian Residential School. Lestock. Sask.

Mail Invoices to S.H. Simpson, Superintendent Touchwood Agency

Punnichy Sask.

Purpose for which required Constructing slaughter house for school.

Quantity	14'x14'x14'		Unit Price		TOTAL
25	sax cement		1	32	33.00
52	2x4x14 #1 fir	486'			
16	2x4x10 #1 fir	107	95	98	56.35
1100	B.M. 1x6 #1 siding		187		205.70
32	1x8x16 #3 spruce	342		84	28.75
5	1x5x16 #3 spruce	32		85	2.70
5	1x4x16 #3 spruce	27		80	2.15
4	1x5x10 #3 spruce	17			
4	1x5x16 #3 spruce	27	85	00	3.75
13	Bdls #1 Cedar shingles		15	50	40.30
1	Sash 8x10-6 lites				2.80
	Prices quoted by Reliance Lumber Co. Ltd. Lestock, Sask				$375.50
	Labpur				95.00
					$470.50

P.O. 3477 Oct 8/48

Department of Mines & Resources OTTAWA SEP 30 1948 PURCHASING OFFICE

SASKATCHEWAN INSPECTORATE SEP 24 1948 REGINA, SASK.

MR. ODELL RECOMMENDED 5/10/48

Departmental Purchasing Agent

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— H S Simpson

APPROVED— H W Hutchens per

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3522—3558—3559

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657- # 5

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.
Oct. 18, 1948

Mr.P.Phelan,
Chief, Training Division,
Dept. of Mines and Ressources,
Ottawa.

Dear Sir,

We would find it most convient for the welfare of our sewing students to be granted the following items:

(a) Singerlights attached to our 12 sewing machines; that is eleven with long cords for the ordinary machines and one with a short cord for our electric machines available at the price of $4.35 from the Singer Sewing Machine Co., 424 Portage Ave., Winnipeg.

(b) One motor with a knee lever control to be installed on one of our best machines.

(c) One Electric Darning Machine to help us with the mending of our 155 pupils' garments.

If the Darning Machines are not yet available, then, could possibly supply us with another electric reversible feed Singer Machine #15-88.

Your kind and early attention to this matter would be deeply appreciated.

Yours truly,

Sister Sh. Michael,

Sewing Instructor

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

November 5, 1948.

Sister St. Michael,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Sask.

Dear Sister St. Michael:

With reference to your letter of the 18th ultimo, please let me know why you consider it necessary to attach Singer lights to the sewing machines. I do not remember that we ever supplied these lights to other schools.

Please let me know the number of sewing machines you have in the school at the present time.

Yours sincerely,

Philip Phelan
Chief, Education Division.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

Touchwood Indian Agency (121)

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

October 29th. 1948

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School. Lestock. Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 09 ALLOCATION SYMBOLS 615

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School. Lestock. Sask.

Purpose for which required Laundry

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1 only	4 Row 7½ x 53¾ " Trane Heater. F.O.B. Toronto plus freight to Lestock Sask.		86.40
	Price quoted by Canadian Laundry Machinery Company Limited, Toronto Ont.		
			86.40

ORIGINAL FOR TREASURY

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch NOV 5 1948 P. M. RECORDS

SASKATCHEWAN INSPECTORATE NOV 1 1948 REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— H Dempson

APPROVED—

Director

NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a
R 3336

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

November 9, 1948.

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS 657

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

Purpose for which required Laundry

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	only 4 Row, 7½ x 53¾" Trane Heater F.O.B. Toronto plus freight to Lestock, Sask.		$86.40
	Price quoted by Canadian Laundry Machinery Company Limited, Toronto, Ontario.		

DEPT. PUR. AGENT

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 2151-312-11
ARC (121)

Regina, November 2nd, 1948.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith requisition submitted by Mr. S.H. Simpson, Superintendent, Touchwood Agency, for a Trane heater for the Muscowequan Indian Residential School at a cost of $86.40. This heater is required for the drytex tumbler in use in the laundry at the school.

I would recommend that an order be placed in accordance with the requisition.

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF LABOUR - STEAM BOILERS, ELEVATORS & FACTORIES BRANCH

Normal School Building

Regina, Nov. 10/48.

RE: Inspection of Two 2 Pass F. B. Boiler # 12458, #12459 and One Vertical Boiler # 12460

Located in the Muscowequan School, Lestock, Sask.

Owned by Dept. of Mines & Resources (Indian Affairs Affairs Branch) Ottawa, Canada.

Inspected Nov. 3, 1948. by Inspector N. C. Hudson who reports:

Boilers in Good condition.

2 Pass F.B. Boiler # 12458 - Repair leak on vertical line at left side of Boiler.

" " # 12459 - Repair leak on horizontal return line at rear of boiler.

Inspection fees payable to the Department before the Inspection Certificate as required by law may be issued $ 11.00 . Kindly remit.

NOTE:- It is unlawful under The Steam Boilers Act and regulations pertaining thereto to operate a boiler or pressure vessel without being in possession of a subsisting Inspection Certificate issued in connection therewith.

Yours very truly,

Joseph Taylor

CHIEF INSPECTOR. Ka

Deputy Minister,
Depat. of Mines & Resources,
(Indian Affairs Branch)
Ottawa, Canada.

Training Division
NOV 30
Indian Affairs Br.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

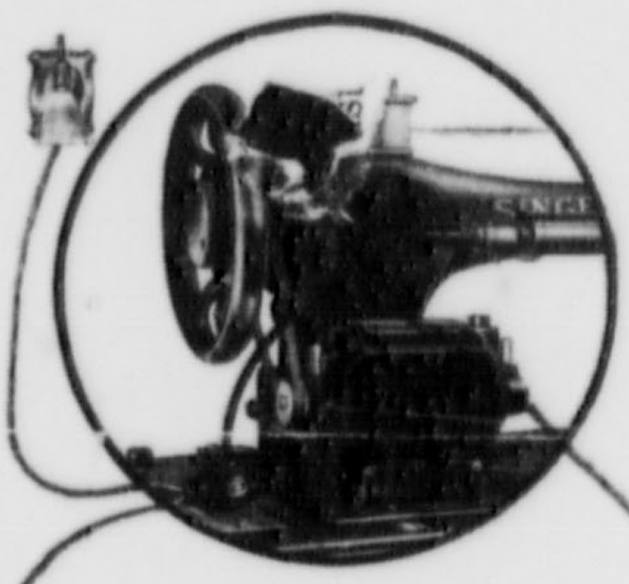


FIG. 210. THE SINGER SEWING MOTOR

portable machine. Electric current is supplied to the motor from an electric light socket through a cord as shown in Fig. 210. Any desired speed, up to 1000 stitches a minute, may be obtained by varying the pressure of the foot on the lever of the controller, which is placed on the floor next to the treadle, as shown in Fig. 212, or by the pressure of the knee on the knee lever shown in Figs. 216 and 219.

When running at full speed the motor consumes about the same current as a 50 watt electric lamp. As most sewing is done intermittently and at various speeds according to the nature of the work, the average cost of operation is about one cent for four hours of sewing.



All working parts of this motor are entirely enclosed and absolutely safe. The wiring is the same as on other electric appliances such as fans, toasters, irons, etc., and may be handled in the same manner.

Electric Lights for Sewing Machines

The problem of proper illumination for sewing has been solved by the use of a small electric lamp attached to the machine and arranged to throw the rays of light on the bed of the machine without glaring into the eyes of the operator. Fig. 211 shows this ingenious device, known as the "Singerlight," attached to the back of the arm and connected by a short cord to the cord supplying electricity to the motor. When



FIG. 211. THE SINGERLIGHT

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

the machine has no motor attached, a longer cord is furnished for the light. The lamp consumes only 15 watts, making the cost of electricity negligible. The amount of light is just right for either light or dark goods and the location of the lamp is such as not to interfere with the free passage of goods under the arm, even on bulky work.

With such a light, sewing may be done without eye strain in any part of the home at any time. It is unnecessary to move the machine near a window to get good light or to wait for a bright day to do your sewing. Artificial illumination usually found in homes is generally unsatisfactory for sewing, being insufficient or casting shadows on the work. The practice of placing oil, gas or electric lights on the leaf of the machine or a nearby table is dangerous, as they are so easily knocked off.

Various Types of Electric Sewing Machines

Electric sewing machines are of three principal types: treadle machines with a motor attached, portable machines and cabinet table machines.

The older form of electric sewing machine is the ordinary treadle machine to which a motor has been added, as shown in Fig. 212. The motor is attached with a single screw to the seat on the arm below the balance wheel, the regular belt removed, the motor belt put on in its place, the motor cord screwed into an electric light socket, the foot control box connected to the motor cord and the treadle machine has become an electric. The whole process takes only a few minutes and can be done by anyone without electrical or mechanical skill. Should it ever become necessary to revert back to treadle operation, this can be done by removing the motor belt and putting on the belt running from the band



Fig. 212. Treadle Machine Equipped with Motor

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.
November 8, 1948

39481

Mr. Philip Phelan
Chief, Education Division,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 12 1948
P.M.
REGISTERED

Dear Mr. Phelan,

I thank you for giving your kind attention to my previous letter, and will try to give a satisfactory answer to your favour of the 5th instant.

I believe it is neccssary to attach Singerlights to the sewing machines to give proper illumination to each operator, especially during the long winter months, the regular sewing hour being from 5 to 6 p.m.; our pupils being now allowed to attend class all day, giving them, thus, the opportunity to achieve their school grades.

It is not that our sewing room is not conveniently illuminated: but, the bulbs suspended at 18" from the ceiling that is 5 ft. from the sewing machines, don't give enough light to the students; and, if they were lowered their rays would glare in the eyes of the operators, which, of course, would not be of any help.

I've always wondered myself why the sewing instructors of our Indian Schools have never thought of asking the Department for these wonderful singerlights so justly appreciated in all sewing circles and obtainable - as per illustration herein enclosed - at the reasonable cost of $5.35, from any of the Singer shops. And, since I'm now appointed to teach sewing to the Indian girls, I think it fair to try to have my pupils share the benefit of the singerlights.

We have actually 12 sewing machines all in fairly good condition on which 30 of our older girls take sewing lessons.

We would be deeply grateful to you, dear Mr. Phelan, if you could possibly supply our School with a good electric Darning machine: we have been unsuccesfully asking for one since several years. We understand that during the war these machines were unavailable, but <u>now</u> could we not be favoured with one? It would help so much our girls to get rid sooner of the tedious chore of the mending and enable them to learn many pleasant things so useful for their future home life.

Please excuse me, dear Mr. Phelan, for the length of this letter, but I thought these details might help to convince you that my request for the "singerlights" was not, after all, quite so extravagant as it may have seemed at first.

Very sincerely yours,

Sister St. Michael,

Sewing instructor

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

November 30, 1948.

Rev. Sister St. Michael,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Reverend and dear Sister:

With reference to your letter of November 8th, it is regretted that at the present time funds at our disposal do not permit authorizing the expenditure you request for Singer lights.

We are making inquiries regarding the darning machine but at the present time are not in a position to state if we will be able to supply one in the immediate future.

Yours sincerely,

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

December 2, 1948.

Singer Sewing Machine Co.,
195 Sparks Street,
Ottawa, Ontario.

Attention: Mr. Groulx

Dear Mr. Groulx:

We have had a request for a darning machine for an Indian Residential School.

We would appreciate it if you would let us have catalogue showing the type of machine that you can supply and we would also like to know its approximate cost.

Yours sincerely,

Bernard F. Neary
Superintendent of Education.

PP/MGD

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a
R 3336

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only
Requisition No. 86267
Order No.

November 9, 1948.

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE 516 ALLOTMENT 13-415 ALLOCATION SYMBOLS 657

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

Purpose for which required Laundry

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	only 4 Row, 7½ x 53¾" Trane Heater F.O.B. Toronto plus freight to Lestock, Sask.		$86.40
	Price quoted by Canadian Laundry Machinery Company Limited, Toronto, Ontario.		

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
OTTAWA.
NOV 10 1948

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED— A. L. Watson
for Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

657-5

TO Reliance Lumber Co. Limited,
Lestock,
Saskatchewan.

FILE NUMBER 85132-15-3 Sask

OTTAWA 8 October 1948.

SHIP TO PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

As per instructions of Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

VIA

INVOICE TO RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

Mr. S. H. Simpson, Superintendent, Touchwood Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

F.O.B. QUOTATION OF DELIVERY REQUIRED BY to I.A. Representative as soon as possible

QUANTITY	DESCRIPTION		UNIT	TOTAL
	For Construction of Slaughter House for Muscowequan Indian Residential School			
25	Sacks Cement		$ 1.32	$ 33.00
52	2 x 4 x 14 No. 1 Fir	486'	$	
16	2 x 4 x 10 No. 1 Fir	107'	$95.00	$ 56.35
1100	B.M. 1 x 6 No. 1 Siding	Per C	$18.70	$ 205.70
32	1 x 8 x 16 No. 3 Spruce	342	$ 0.84	$ 28.75
5	1 x 5 x 16 No. 3 Spruce	32	$ 0.85	$ 2.70
5	1 x 4 x 16 No. 3 Spruce	27	$ 0.80	$ 2.15
4	1 x 5 x 10 No. 3 Spruce	17		
4	1 x 5 x 16 No. 3 Spruce	27	$85.00	$ 3.75
13	Bundles No. 1 Cedar Shingles		$15.50	$ 40.30
1	Sash 8 x 10-6 light			$ 2.80
				$ 375.50

Trainn. Division
DEC 3 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 16 1948
A.M.
REGISTERED

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 9 1948
A.M.
REGISTERED

GVS/RA

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	13	491		1912

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY
J. L. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 34721

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Leoloche Sask. Nov 10 A.D. 48

M Dept of Mines & Resources
for S. H. Simpson Esq
Superintendent

In Account With

RELIANCE LUMBER CO. LTD

Yorkton Saskatchewan

LUMBER, LATH, SHINGLES AND BUILDING MATERIALS

7% charged on overdue accounts

Muscowequan Indian Residential School
Leoloche File Number 85132-15-3 Sask

24	Sap Cement	1.25 ea	33 00
52	2 x 4 - 14 # 1 Fir	486	
16	2 x 4 - 10	10 - 95	56 35
	1 x 6 # 1 Fir Edg	110 0 18 -	20 s 70
32	1 x 8 - 16 # 3 Spr	342 84	28 75
3	1 x 8 - 16 # 3 Spr	32 85	2 70
3	1 x 4 - 16 # 3 Spr	27 80	2 15
4	1 x 8 - 10 # 3 Spr	17	
4	1 x 8 - 16 # 3 Spr	27 85	3 75
13	Bundles #1 Cedar Shingles	15.40	40 30
1	Sash 8 x 10 - 6 light		2 80
			# 37 550

Purchased by Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

657-5

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Reliance Lumber Co Ltd.

Address Lestock. Sask.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Nov	10	To materials for construction of Slaughter house, Muscowequan Indian Residential School, as per attached account.	375	50
		P.&.S.A.# 516-10-691		
		Purchase order # 34721		
		Three hundred and seventy-five dollars 50/100	375	50

Training Division
DEC 3 1948
Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 23 1948

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req.3455

J S Simpson
Agent

VOUCHER No. 1152

DATE November 17th. 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to Touchwood Indian Agency Trust A/c

Address Punnichy, Sask.

CREDIT VOUCHER

DATE 1948		SERVICE	AMOUNT	
Oct	9	By accountable cheque #822-X04/4923, advance for labor,		
		slaughter house Muscowequan Indian Residential School	95	00
Nov	8	To paid D.Ruest construction walls of slaughter house		
		Muscowequan school receipt No. 57658 95.00		
		Vote #516, Allot #10-691		
		Authority: Letter to Mr Ostrander ,File No.121-5-5 (E1)		
		dated September 29 1948		
		Ninety-five dollars	95	00

Training Division
DEC 6 1948
Indian Affairs Br.

Dept of Mines & Resources
Indian Affairs Branch

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 2901

H S Simpson
Agent

Voucher No. 1187

Date November 30, 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

th-9.

657-5

6075

Form 504 1943 PRINTED IN CANADA

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

TORONTO

MANUFACTURERS AGENCY

SPECIAL MACHINES, ELECTRIC MOTORS AND POWER TABLE FITTINGS

127 PETER STREET
TORONTO, 2B
ONT.

December 7, 1948.

File: 657-5 (E.1)

Department of Mines and Resources
DEC 8 1948
P.M.
REGISTERED

Department of Mines and Resources,
Indian Affiars Branch,
Ottawa, Ontario.

Gentlemen: Attention: Mr. Bernard F. Neary.

Your letter of December 2 addressed to 195 Sparks Street, Ottawa has been referred to us for attention as the sales of industrial type machines for Ontario is handled from this point.

We would greatly appreciate being advised WHAT the Indian Residential School wishes to darn on the machine about which you are inquiring. There are several types of darning machines some especially suited for socks and other light work, others for general work on overalls and similar material and still others for heavy tarpaulins, etc. If you will kindly give us this information we will be in position to quote on the proper machine.

When replying please verify what current would be available for the motor as it would be necessary for us to know the proper cycles, voltage and phase.

Yours very truly,

SINGER SEWING MACHINE COMPANY,

Geo. A. Fraser, General Agent,

RGS:DB

Assistant General Agent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5
(E)

December 9, 1948.

Reverend Sister St. Michael,
Muscowequan Indian Residential School,
L e s t o c k, Saskatchewan.

Reverend and dear Sister:

With regard to the darning machine requested by you, please find attached a self-explanatory letter received today from the Singer Sewing Machine Company. Could we be provided with this information so that we can ascertain the cost of the machine which you wish.

Yours sincerely,

Bernard F. Neary,
Superintendent of Education.

Encl.

HFN/EM

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

W13

657-5

8062

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan,
December 13, 1948

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC. 15 1948
A.M.
REGISTERED

Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Attention of Mr. Bernard F. Neary,
Superintendent of Education.

Dear Mr. Neary,

In answer to your honored letter of the 9th instant, with reference to the darning machine we asked for, the most cenvenient type for our School would be the one suited for general work on overalls and other similar material.

As for the motor, the informations are as follow:

A.C. current, 60 cycles, 110 voltage, single phase.

Could you possibly have a Singerlight attached to this special machine as it will be used mostly in the evenings.

Thank you so much for the early attention you have kindly given to our request.

Yours truly,

Sister St. Michael,

Sewing instructor.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

O D T

THE CANADIAN LAUNDRY MACHINERY CO. LIMITED

47-93 STERLING ROAD

TORONTO 3, CANADA.

OUR ORDER 16047-A 11/30/48
YOUR ORDER 35699 11/12/48
SHIPPED VIA HOWELL FORWARDING CO.
F.O.B. FACTORY, TORONTO
TERMS NET 30 DAYS

NOV. 30, 1948

SOLD TO THE PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

INTEREST AT RATE OF 7% PER ANNUM CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

	TO PREPAID FREIGHT CHARGES ON:-		
1	TRANE HEATER		
	SHIPPED VIA HOWELL FORWARDING CO. NOV. 18/48 TO LESTOCK SASK.		4.20

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
Per O.T.

TOUCHWOOD AGENCY
DEC 10 1948
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

657-5

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to The Canadian Machinery Co.

Address Toronto 3 Ont.

1948 DATE		SERVICE	AMOUNT	
Nov	30	To freight charges on Trane heater shipped to Muscowequan Indian Residential School, as per attached account & receipted freight bill.	4	20
		P.&.S.A.# 516-12-415		
		Purchase order # 35699,12/11/48		
		Four dollars 20/100	4	20

Training Division DEC 20 1948 Indian Affairs Br.

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch DEC 15 1948

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506
Req. 3455

H Dempsey
Agent

Voucher No. 1250

Date December 10th. 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

657-5-

PURCHASE ORDER

CANADA

TO Canadian Laundry Machinery Co. Ltd.,
47 Sterling Road,
Toronto, Ont.

FILE NUMBER 86267-15-2 Sask.

OTTAWA Nov. 12, 1948.

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO The Principal, Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

VIA

INVOICE TO RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

Consignee

F.O.B. Toronto, Ont. QUOTATION OF to Principal DELIVERY REQUIRED BY Immediately

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
1	only 4 Row, 7½ x 53⅝" Trane Heater		
	Estimated cost.... $100.00		

PREPAY TRANSPORTATION CHARGES

TO....Lestock, Sask.

AND FORWARD RECEIPTED VOUCHER WITH INVOICES.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 16 1948
P.M.
REGISTERED

Yellow copy sent to The Principal 3/12/48

WMV/HC

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	12	415		2194

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1951.

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 35699

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

△

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 26

O D S E A T F P

THE CANADIAN LAUNDRY MACHINERY CO. LIMITED

47-93 STERLING ROAD

TORONTO 3, CANADA. Nov. 18, 1948.

OUR ORDER 16047 11/16/48
YOUR ORDER 35699 11/12/48
SHIPPED VIA Howell Forwarding
F.O.B. FACTORY, TORONTO
TERMS NET 30 DAYS

SOLD TO THE PRINCIPAL
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

INTEREST AT RATE OF 7% PER ANNUM CHARGED ON OVERDUE ACCOUNTS

1	4 ROW, 7½ X 53¾" TRANE HEATER FOR 36 X 48" DRYTEX TUMBLER 272 M 7089 O.K.		86.40

Sales Tax Included

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

TOUCHWOOD
DEC 10 1948
Public Records

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to The Canadian Laundry Machinery Co. Ltd.

Address Toronto 3 Ont.

DATE 1948		SERVICE	AMOUNT	
Nov	18	To 1 Trane Heater, supplied to Muscowequan Indian Residential School, as per attached account.	86	40
		P.&.S.A.# 516-12-415 Purchase Order # 35699.11/12/48		
		Eighty six dollars 40/100	86	40

P.O. ..... VOTE .....
SCHOOL ..... ALLOT. .....

Training Division DEC 20 1948 Indian Affairs Br.

DEPARTMENT OF MINES & RESOURCES Indian Affairs Branch DEC 15 1948 P.M.

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

FORM No. I.A. 506
Req. 3455

D S Bampton
Agent

VOUCHER No. 1249

DATE December 10th. 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Form 37
R 2792

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

December 22 19 48

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa, (File: 652-5)

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF

VOTE 516 ALLOTMENT 12-415 ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Rev. Omer Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Purpose for which required Muscowequan Residential School

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
1	Darning Machine - to be used for general work on overalls and other similar material., A.C. current, 60 cycles, 110 volts, single phase.			
	Note: Before sending this order to you we wrote the SingerSewing Machine Co., and they replied as follows:			
	"Your letter of December 2 addressed to 195 Sparks Street, Ottawa, has been referred to us for attention as the sales of industrial type machines for Ontario are handled from this point. "We would greatly appreciate being advised what the Indian Residential School wishes to darn on the machine about which you are inquiring. There are several types of darning machines some especially suited for socks and other light work, others for general work on overalls and similar material and still others for heavy tarpaulins, etc. If you will kindly give us this information we will be in a position to quote on the proper machine. "When replying please verify what current would be available for the motor as it would be necessary for us to know the proper cycles, voltage and phase."			
	The principal was written for the information and it is contained above.			

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

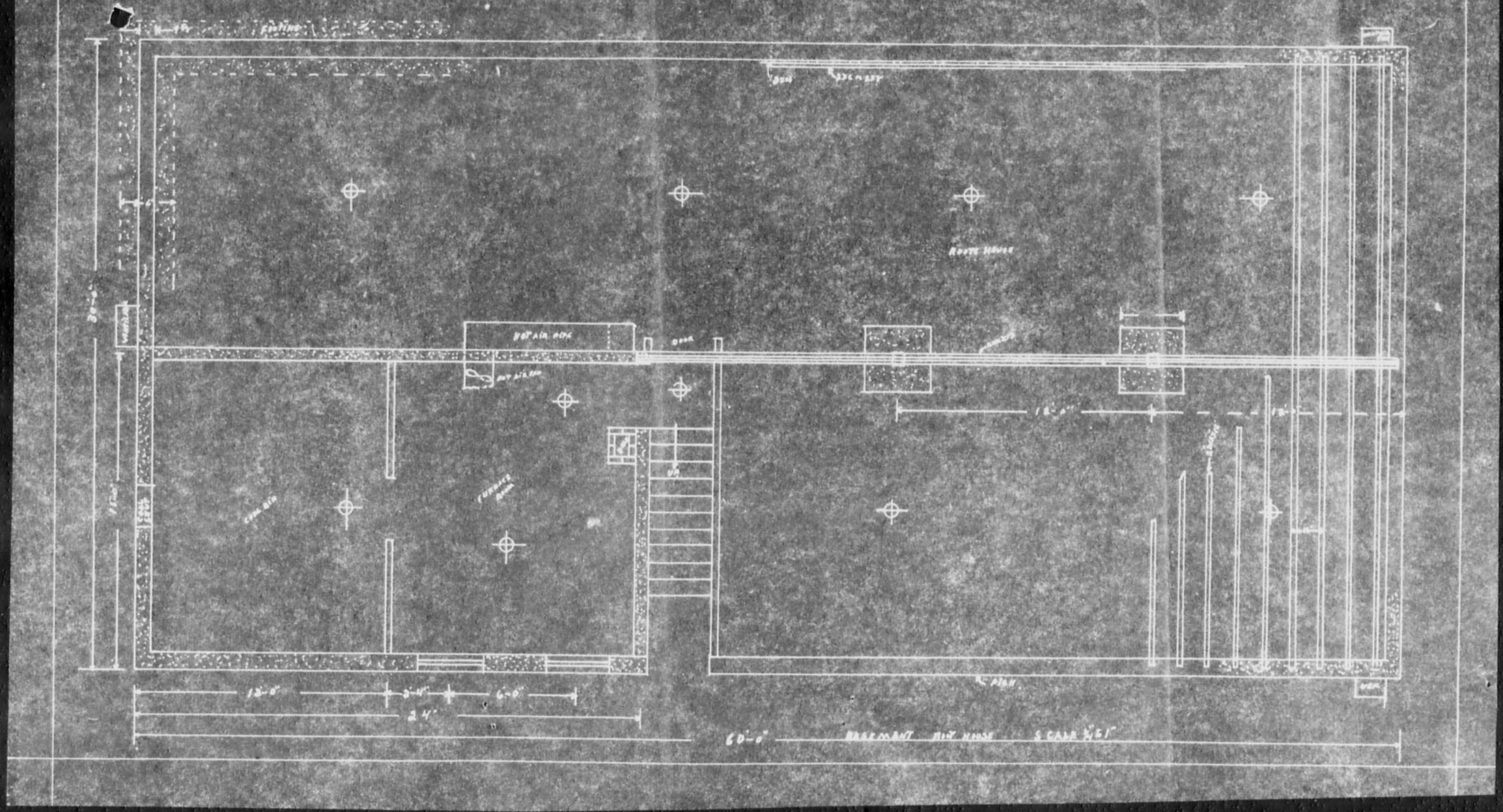
NOTE:— 1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

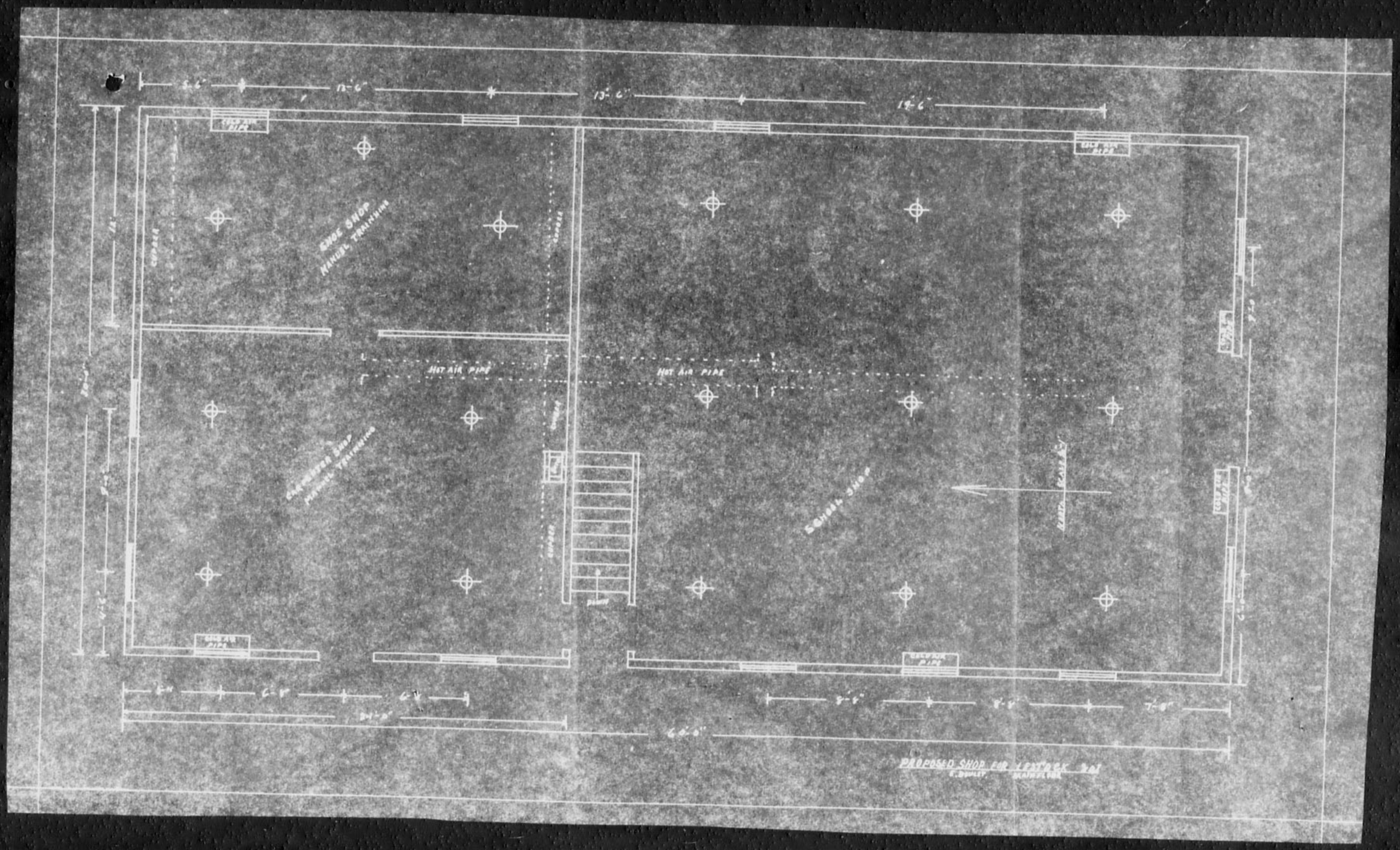
Muscovegwan Indian Kenabetat Bonnet



Indian Affairs, Vol. 1, Volume 6811, File 470- part 2

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

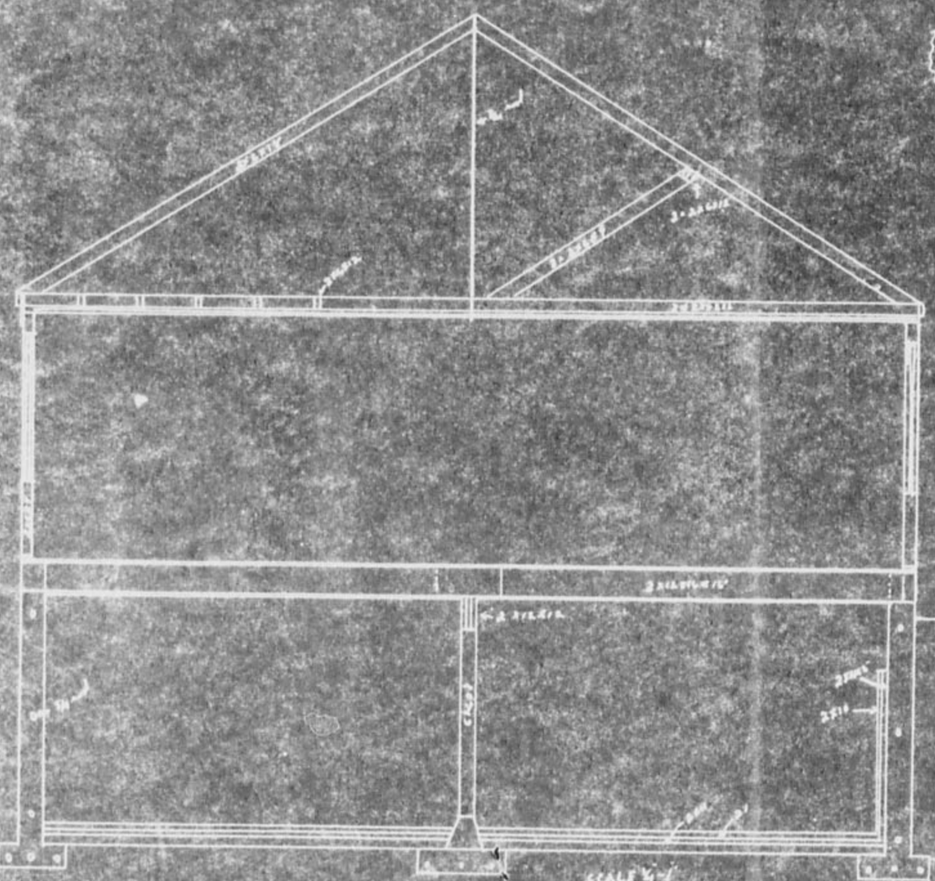
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

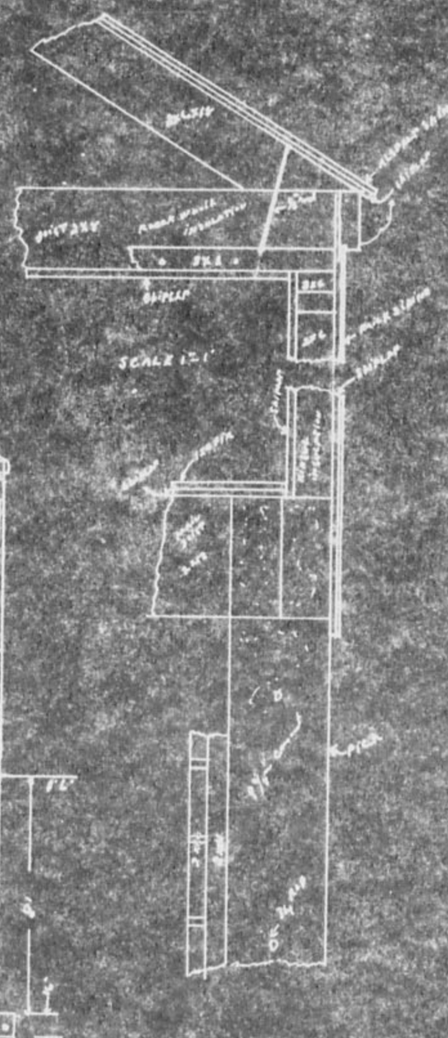


Indian Affairs, (RG 10, Volume 6810, File [illegible] part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca







PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CE OF THE
DIAN AGENT

Touchwood Agency.

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 762-G7E(121)

Punnichy Sask. December 1st. 1948

J.P.B.Ostrander Esq. Regional Supervisor of Indian Agencies, Regina.

Re: Estimates 1949-50
Muscowequan Indian Residential School
Page 3--$1500.00;Page 4--$575.00

Prior to submitting the 1949-50 Estimates, the Principal of the Muscowequan Residential School was unable to let me have a list of items required for this School during the next fiscal year. This list has now been received, and it is requested that the following be taken into account in the 1949-50 Estimates, if possible.

Page 2; add thereto the following;
Mixer $550.00.Potato Peeler $336.00 Dishwasher $496.00 which have been requested for but may not be procured this fiscal year. $ 1382.00

Page 3; Included in the Estimates for repairs to buildings 1949-50 is the sum of $1500.00. Present estimate for interior & exterior paint, varnish,oil, Battleship linoleum & etc, for interior and exterior repairs is, $ 1000.00

Page 4; Delete the item of $575.00 for construction of slaughter house, which has since been built. Add,Construction of building for carpenter shop,shoe makers shop and root house, complete with heating unit,and wired for electric light and power take off. $11000.00

The Principal of the school has had three sets of blue prints made showing the plan of the basement,plan of first floor, and plan showing end view,roof trussels etc. A set of these are attached hereto.

DEC 3 1948
REGINA, SASK.

S.H. Simpson,
Superintendent,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

9537

PLEASE QUOTE
FILE 2536-312-7B
(121)

Regina, December 18th, 1948.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith copy of a letter from Superintendent S.H. Simpson, of the Touchwood Agency, and blue print of the lay-out of the Muscowequan Indian Residential School in connection with the 1949-1950 Estimates.

I would recommend that items be added to the Estimates for the Muscowequan School in accordance with Mr. Simpson's letter.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 21 1948
A.M.
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

, January 4, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

I desire to acknowledge receipt of your letter of the 18th ultimo enclosing a copy of a letter from Superintendent Simpson with reference to requesting the inclusion in our 1949-50 Estimates of additional amounts for the Muscowequan Residential School.

After April 1, it will be in order for you to forward a requisition for the mixer, potatoe peeler and dish washer and we will endeavour to supply some of the articles if not all.

We will also have included in our Estimates an amount of $1000. for repairs and improvements but of course, the usual requisition and authority will have to be obtained before any work is done.

As you are aware, our Main Estimates for 1949-50 were submitted to the Minister's office some weeks ago and it is not possible to change them at the present time, consequently, we are not in a position to consider providing an amount of $11000. mentioned in Mr. Simpson's letter for the construction of a large building mentioned by the Principal.

Philip Phelan,
Chief, Education Division.

PP/HM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

This

657-5

ADDRESS REPLY TO PURCHASING SECTION

GV5/RA

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

13972

ADMINISTRATION AND PERSONNEL BRANCH

87554-15-20-1

Ottawa, Ontario,
11 January 1949.

Indian Affairs Branch

Re: Darning Machine for Muscowequan
Indian Residential School
IAB File 652-5

Attached are copies of a self-explanatory letter from the Singer Sewing Machine Company, Winnipeg, together with illustrations of the two models of darning machines quoted on.

Will you let us know what model is most suitable for your needs, and kindly return the illustrations for our files.

does 47W 70
plus 142W 75

W. M. Vincent,
Departmental Purchasing Agent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 12 1949
P.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

, January 14, 1949.

Dear Sister St. Michael:

With reference to your letter of the 13th ultimo and previous correspondence with regard to the supplying of a darning machine in use at the Muscowequan School, the Departmental Purchasing Agent has received the attached information.

We may say that it is not our usual practice to supply a darning and repairing machine but we have decided that if the Management of the Muscowequan School is prepared to assume half the cost of the machine we will be prepared to supply the other half.

If the Principal is willing to accept our proposal he should so inform us and forward us a cheque for half the cost of the machine that you select.

Sincerely yours,

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education.

Rev. Sister St. Michael,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Encl:

PP/HM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

B.S. Nov 1949

657-5 (E.1)

4th March, 1949.

Rev. Sister St. Michael,
Muscowequan Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Dear Sister St. Michael:

I would refer you to my letter of 14th January, 1949, with reference to supplying a darning machine for use at the Muscowequan School. Please let us know if the school management is prepared to accept the offer contained in my letter.

If we do not hear from you within the next ten days, we will consider the matter closed.

Yours sincerely,

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Muscowequan Indian Residential School,
Lestock Saskatchewan,
March 5, 1949

Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

29397

Attention of Mr. Bernard F. Neary,
Superintendent of Indian Education.

Re: Req. for a darning machine, File 657-5 (E1)

Dear Mr. Neary,

We acknowledge with thanks receipt of your letter of January the 14th, along with illustrations of the Singer Sewing machines, for mending, and further informations re: the purchasing of same.

Kindly excuse our delay in sending you an answer, due to our exchange of correspondence with Mr. Doherty, of the Singer Sewing Machine Company, so as to find out which of the two models proposed would be the most adaptable to our needs. According to his recommendation we have chosen Class 142 W 25, and we are pleased to inform you that our Principal, Reverend Father Robidoux, willingly agrees to your proposal of paying half of the expense. If you will please make the purchase he will send you his cheque on receipt of the machine.

Please find herewith enclosed the two illustrations for your files, as requested by Mr. Vincent, Department purchasing Agent.

Sincerely yours,

Sister St. Michael

Sewing Instructor

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 9 1949
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

14th March, 1949.

Memorandum:

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

Re: Darning Machine for Muscowequan Indian Residential School - Your File 87554-15-20-1

With reference to your memorandum of the 11th of January, 1949, regarding the above, we are now advised by the Principal of the Muscowequan Residential School that they wish to be supplied with Class 142W25.

I enclose the illustrations which you forwarded with your memorandum.

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST
Encls.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

657-5

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to J.H. Ashdown Hardware Co. Ltd.,

Address Winnipeg, Man.

DATE 1949	SERVICE	AMOUNT	
March 21	To 4 only #6037 Locking fire exit bolts for		
	Muscowequan Indian Residential School	80	00
	Prepaid express		65
		80	65
	Vote #516, Allot #13-415		

EDUCATION DIVISION
MAR 31 1949
FORWARDED TO TREASURY

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 29 1949
A. M.
RECORDS

	Eighty 65/100 dollars	80	65

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-5 (WT1) dated July 19, 1947 to Regina office

FORM No. I.A. 506
Req.3455

.....
Agent

Voucher No. 231

Date March 26, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

J. H. ASHDOWN HARDWARE CO. LTD.

Mr. Ostrander,
Regional Superintendent of Indians,
Dept. of Mines and Resources,
Regina, Sask.

Dear Sir:

We are attaching five copies of invoice of December 23rd, 1947, in the amount of $80.65. Our records indicate that this has still to be paid Any assistance you can give us in having it taken care of will be appreciated. If you find it has been mailed, would you kindly let us know the date and amount of the cheque on which it was included. We are sorry that this was not brought to your attention before, but somehow or other it was overlooked here.

Yours truly,

The J.H. ASHDOWN HARDWARE CO. LTD.

Sgd. C. Pederson
Credit Department

COPY

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 397-C-11 R.C.
(121)

Punnichy, Sask.,
March 26, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines &
Resources, Ottawa, Ont.

With reference to enclosed Voucher #281 in favor of the J.H. Ashdown Hardware Co. Ltd., Winnipeg, Man., I would advise that on the recommendation of the Provincial Fire Inspector certain fixtures for fire alarm were requested, and local purchase for lights, wire fire alarm boxes etc was authorized by Department letter #121-5-5-W.T.1, dated July 19, 1947 to the Regina office. The bolts and fire hose were ordered direct by the Department.

There was quite a delay in supplying the bolts by the J.H. Ashdown Co. but eventually these were delivered towards the end of December, 1947, but no account was ever sent in.

On March 21, 1949, the Company wrote to Mr. Ostrander Regional Supervisor of Indian Agencies for Saskatchewan This letter is enclosed, and is self explanatory.

I would recommend that the account be paid.

Sgd. J.T. Warden,
Acting Superintendent of Indian Agency.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

657-5

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

March 2nd. 491 1949

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School
Lestock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian Res. School
Lestock, Sask.

Purpose for which required Building's Maintenance

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
4	Fluorescent Light Fixtures (2 bulbs @ 40's) (recommended for Sewing Room where light is too poor, really.)	20.00	80.00
2	Fluorescent Fixtures (3 : 40 Watts.) (for class-room north-east; ppor light)	20.62	41.24
1	Fluorescent Fixture (3 X 40 Watts)	20.62	20.62
20	40 W. Daylite Fluoresent Lamps	1.04	20.80
20	40 W. Fluoreseent Fast Starters	.42	8.40
			171.06

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 14 1949
RECEIVED

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED C. Robidoux
J. I. Warden Act Supt

APPROVED—

Director

NOTE:—
1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

4th April, 1949.

Mr. J.T. Warden,
A/Supt., Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

We have your requisition of 2nd March, 1949, for lighting fixtures for the Muscowequan Residential School.

Please let me know the name and address of the firm from whom you obtained the prices quoted on your requisition.

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agen

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

657-5

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to.....Rev.O. Robidoux,O.M.I.

Address Principal,Muscowequan Indian Residential School,Lestock,Sask.

DATE	SERVICE	AMOUNT
1949 March	To allowance towards salary of Manual Training Instructor at the Muscowequan Indian Residential School for the month of March 1949	$110 00
	Vote #516, Allot #01-102	

EDUCATION DIVISION
APR 7 1949
FORWARDED TO TREASURY

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 5 1949
A.H.
RECORDS

		One hundred and ten dollars	110 00

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. 121-5-11(E 4) dated 8/6/48

FORM No. I.A. 506
Req.3455

O.K. Wilson
Agent

Voucher No. 331

Date March 31, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

For File: 657-5

E.

Extract from letter dated April 2nd, 1949, received from Regional Supervisor J.P.B. Ostrander. Original on File: 662-5.

"Enclosed is a copy of a letter from the Chief Boiler Inspector, Provincial Department of Labour, regarding the boilers at the Muscowequan Indian Residential School. I would ask that an engineer visit the Muscowequan School of the Touchwood Agency and report regarding what is required."

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

Department of Labour

Steam Boilers, Elevators, and Factories Branch

Regina, March 21st, 1949.

Attention Mr. O. Robidoux

Dear Sir:

With reference to your letter of March 3rd and acting upon the report of our inspector, Mr. N. C. Hudson, who inspected your boilers and other equipment located in the Muscowequan School at Lestock, Saskatchewan, on Nov. 3rd, 1948, we wish to advise as follows:

We believe that your installation should be altered to a vacuum return system and be equipped with the necessary vacuum pump, etc., which would greatly increase the heating efficiency of your present plant. We also are of the opinion that a new high pressure boiler should be installed this summer in order to avoid future complications.

We trust that you will do your best to have these matters attended to at your earliest convenience.

Yours very truly,

Sgd. Jos. Taylor,

CHIEF INSPECTOR.

Mr. O. Robidoux,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
L E S T O C K, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, 12th April, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School #657
Touchwood Indian Agency, Province of Saskatchewan

Regional Supervisor Ostrander has recently forwarded to us the following report which he received from the Chief Inspector of Steam Boilers, etc., for the Province of Saskatchewan:

> "With reference to your letter of March 3rd and acting upon the report of our inspector Mr. N.C. Hudson, who inspected your boilers and other equipment located in the Muscowequan School at Lestock, Saskatchewan, on Nov. 3rd, 1948, we wish to advise as follows.
>
> We believe that your installation should be altered to a vacuum return system and be equipped with the necessary vacuum pump, etc., which would greatly increase the heating efficiency of your present plant. We also are of the opinion that a new high pressure boiler should be installed this summer in order to avoid future complications.
>
> We trust you will do your best to have these matters attended to at your earliest convenience."

I would appreciate it if you could arrange to have one of your officials visit this school and submit a report regarding the action which we should take with reference to the above.

PP/ST

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

ELD SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 432-G-11R.C3
(121)

7934

PUNNICHY, Sask,
April 7, 1949.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #657-5 (E.1) dated April 4, 1949 regarding the lighting fixtures for the muscowequan Indian Residential School, I would advise that the Reverend Principal obtained these prices from The Singer Sewing Machine Co., Winnipeg. Manitoba.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 9 1949
A.M.
REGISTERED

G. A. Hawes

A.R.Nixon,
Acting Indian Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

20th April, 1949.

Mr. A.R. Nixon,
A/Supt., Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

We have your letter of the 7th instant with further reference to a request for lighting fixtures at the Muscowequan Indian Residential School. We understand from your letter that the Principal and yourself consider that there should be better lighting arrangements in the sewing room. We are not satisfied that the items mentioned on the Principal's requisition are what is required.

No doubt the representative of the Saskatchewan Hydro Commission would be prepared to give expert advice and advise the Principal exactly what is needed.

Please advise the Principal accordingly and if the Hydro official is prepared to recommend what is really required, another requisition can be forwarded.

Philip Phelan,
Chief, Education Division

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

√Director, Indian Affairs Branch

For your information.

R A Gibson
Director.
21/4/49.

QUOTE FILE I.A.1556-6

FAL

CANADA

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
DIVISION

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
LANDS AND DEVELOPMENT SERVICES BRANCH

Department of Mines and Resources
Lands and Development Services Branch
APR 23 1949
A.M.
REGISTERED

Ottawa, April 21, 1949.

Memorandum √

Re: Muscowequan Indian Residential School #657, Touchwood Indian Agency, Province of Saskatchewan.

With reference to Major MacKay's memorandum of April 12th which bears your marginal notation of the 13th instant in connection with the above, you are advised as follows.

A study of the original plans reveals that the building was erected in 1930-1931 and that the original heating system was designed for two pipe low pressure steam with two 5000 square foot capacity return tubular low pressure steam steal heating boilers. The layout of piping according to the plans, is along conventional lines and the accessories including steam traps, valves, etcetera, are of a type in general use at the time the work was installed. No return pump was called for. Condensation is returned to the boilers through a combination boiler return trap and air eliminator assembly.

If this assembly is still in use, it can be reasonably assumed that the interior mechanism would not be in good operating condition after so many years of service as there is a tendency for rust and scale to develop.

Mr. MacKay's memorandum contains a suggestion to convert this system to a vacuum return type as a means of improving the performance of the heating system.

In a building which has been up for nineteen years, this operation would involve work of a major character and it is questionable at this time whether such a changeover would be warranted. In order to convert to a vacuum return system, not only is a vacuum pump required but every section of piping and all fittings including valves, traps, etcetera, must be thoroughly checked for minute air and steam leaks. It is possible that all the radiator traps would have to be replaced, and it is a certainty that new traps would have to be provided at the ends of all steam mains.

We are writing to Mr. Perrie requesting him to carry out an inspection based on a questionnaire prepared by this Division. It is expected that following receipt of this survey, we will be able to make recommendations designed to improve the heating system without the necessity of changing over to a vacuum design.

When Mr. Perrie's data is received and analysed you will be further advised.

C Stuart Buck
for Chief Engineer.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

28th April, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

On receipt of your letter of the 2nd instant enclosing a copy of a letter from the Chief Boiler Inspector regarding the boilers at the Muscowequan Indian Residential School, we forwarded a copy of his recommendation to the Lands and Development Services Branch. Enclosed is a copy of their reply.

You will note that no action will be taken until Mr. Perrie visits the school and reports.

Please inform Mr. A.R. Nixon, Acting Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan, and the Principal of the Muscowequan School accordingly.

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY

Muscowequan Indian Residential
School,
LESTOCK, Sask.

April 1st, 1949.

Dept. of Transport,
Ottawa, Ont.

c/o Mr. G.C.W.Browne (Controller of Radio)

Dear Sir:

Would you send us a new radio licence to replace the one enclosed.

If there is no charge on radio licence for vehicles used for and owned by the Dept. of Mines & Resources, would you send us a licence for built-in radio in the Pontiac Tu-door car owned by the Dept. of Mines and used by us to their service.

The car is a:

PONTIAC 2 door Sedan
Model 2211
Serial No. 8221114186
Motor No. 81927

Thanking you in advance, I am,

Cordially yours,

(signed) O. Robidoux (Principal)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

AIR SERVICES
RADIO DIVISION

657-5

REFER TO FILE NUMBER
6307-13-12

CANADA

DEPARTMENT OF TRANSPORT

15160

Ottawa, April 30, 1949.

Mines & Resources
Branch
- 1949
A.M.
REGISTERED

Sir:

I enclose herewith a copy of a communication received from O. Robidoux, principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask., and would ask you to please advise if the radio set installed in the Pontiac car referred to is owned by the Department of Mines and Resources. If so, we will, on receipt of advice to that effect, issue and mail the necessary licence to Mr. Robidoux.

I might mention that a free radio licence for the fiscal year 1949-50 was issued to cover the radio set or sets installed in Muscowequan Residential School and mailed on April 7th.

Yours faithfully,

G.C.W. Browne

(G. C. W. Browne)
Controller of Radio.

Encl.

Mr. B. F. Neary,
Superintendent of Education Service,
Department of Mines and Resources,
220 Queen Street,
OTTAWA, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

7th May, 1949.

Mr. G.C.W. Browne,
Controller of Radio,
Department of Transport,
No. 3 Temporary Building,
Ottawa, Ontario.

Dear Mr. Browne:

We have your letter of April 30th with reference to a letter which you have received from Reverend O. Robidoux, O.M.I., Principal of the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

The Pontiac car to which Father Robidoux refers, is not owned by the Department but is owned by the school management.

Sincerely yours,

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 531-G-11-C

Punnichy, Saskatchewan
May 3, 1949

Mr. Bernard F. Neary
Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
Ottawa, Ontario

15942

Re-657-5 (E.1)zdated April 4, 1949

Dear Sir.

The prices quoted on the requisition of March 2, 1949, for the lighting fixtures for the Muscowequan Residential School were obtained from the Arborfield Electric Co., Arborfield, Saskatchewan.

Yours truly

A.A. Nixon
Acting Superintendent

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
MAY 7
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

May 11 19 49

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Indian Residential Sch.

Vote 516 Primary 10 Object 691 Date Required At Once

Ship to Rev. O. Robidoux, OMI, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

Mail Invoices to Mr. A.R. Nixon, Acting Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required

Quantity		Unit Price	TOTAL
4	Fluorescent Light Fixtures (2 bulbs #40's) (recommended for sewing room where light is too poor)	20 00	80.00
2	Fluorescent Fixtures (3 : 40 Watts.) (for classroom northeast, poor light)	20 62	41.24
1	Fluorescent Fixture (3 x 40 Watts)	20 62	20.62
20	40 W. Daylite Fluorescent Lamps	1 04	20.80
20	40 W. Fluorescent Fast Starters	42	8.40
	NOTE: The prices quoted above were obtained from Arborfield Electric Co., Arborfield, Saskatchewan.		
	P.O. 43969 7/6/49		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— P. Rheaume

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

FIELD SERVICE

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1159-8-8-
121

19839

Regina, May 17th, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

There is a projector at the Muscowequan Indian Residential School operated by the school power plant.

Reverend Father Robidoux, Principal of the school, stated that if he had a portable power unit to be used with this projector he could make use of the projector from time to time to display educational and other films to the Indian day schools in the Touchwood area.

I believe this is a worthwhile project, and I am enclosing herewith a requisition for the power unit and would recommend that approval be given to the purchase of the same in accordance with the requisition.

Await further instructions 1/49

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAY 20 1949
A.M.
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FIELD SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 557-G-11RC
(12.

Punnichy, Saskatchewan
May 11, 1949

Mr. J.P.B. Ostrander
Regional Supervisor Indian Agencies
Regina, Saskatchewan

Dear Sir:

Re - Attatched Requisition for a
Portable Light Plant.

I recommend that this requisition be given your approval, as the films to be shown will be a benefit to the children.

Yours truly
A.R. Nixon
Acting Superintendent

INDIAN AFFAIRS INSPECTORATE
MAY 13 1949
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

May 3 1949

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School

Lestock, Saskatchewan

VOTE..... PRIMARY..... OBJECT..... DATE REQUIRED.....

SHIP TO Muscowequan Indian Residdential School

Lestock, Saskatchewan.

MAIL INVOICES TO.....

Purpose for which required Institution's improvement

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	Portable light plant A.C. 110 Volts 60 Cycles 1500 Watts for the purpose of which is to give Educational films at the different day-schools of the Agency. Price quoted by the Arborfield Electric Co. Arborfield, Saskatchewan.	$425.00	$425.00

INDIAN AFFAIRS INSPECTORATE
MAY 13 1949
REGINA, SASK.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A B Wilson

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

June 1st, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

We have your letter of the 17th ultimo with reference to the request of the Principal of the Muscowequan Indian Residential School to be supplied with a power plant to operate his movie projector.

As you are aware, we have only secured part of our appropriation, and there are many demands on it. As a result, we are not prepared to favourably consider supplying the power plant at the present time.

Yours,

Philip Phelan,
Chief, Education Division

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Missionnaires Oblats de Marie-Immaculée
Commission des Oeuvres Indiennes

OFFICIERS — OFFICERS
S. E. Mgr J. GUY, O.M.I.
Président et Sec.-Trés.
Most Rev. A. JORDAN, O.M.I., Vice-Pres.
Surintendant Général
R. P. J.-O. PLOURDE, O.M.I.
General Superintendent
MEMBRES HONORAIRES
S. E. Mgr G. BREYNAT, O.M.I.
S. E. Mgr A. TURQUETIL, O.M.I.
MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr M. LAJEUNESSE, O.M.I.
S. E. Mgr U. LANGLOIS, O.M.I.
S. E. Mgr J. L. COUDERT, O.M.I.

L.J.C. et M.I.
BUREAU DU SURINTENDANT GÉNÉRAL
OFFICE OF THE GENERAL SUPERINTENDENT
UNIVERSITÉ D'OTTAWA

Missionary Oblates of Mary Immaculate
Indian Welfare and Training Commission

MEMBRES — MEMBERS
S. E. Mgr H. BELLEAU, O.M.I.
S. E. Mgr J. TROCELLIER, O.M.I.
S. E. Mgr M. LACROIX, O.M.I.
S. E. Mgr. L. SCHEFFER, O.M.I.
S. E. Mgr H. ROUTHIER, O.M.I.
R. P. A. BOUCHER, O.M.I.
Provincial, Alberta-Saskatchewan
REV. J. BIRCH, O.M.I.
Provincial, English Province
R. P. P. SCHEFFER, O.M.I.
Provincial, Manitoba
R. P. S. A. LAROCHELLE, O.M.I.
Provincial du Canada

22735

OTTAWA, ONTARIO May 28th 1949.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

Re: Kitchen equipment for the Muscowequan Indian Res. School.

Dear Mr. Phelan:

The Principal of the above School would very much appreciate the following Kitchen equipment which has been recommended by the dietitian:

1 - Electric meat slicer.

2 - Potatoe peeler.

3 - One Model R862 Ryan Brothers Western Ltd., Refrigerator, Capacity, 62.5 cu. feet gross; width, 71½"; depth, 34"; height, 75½". Available with 6 doors solid.

If funds are not available to supply these three pieces of equipment, he would for the time being prefer the refrigerator.

Thanking you in anticipation, I remain,

Yours very truly,

Department of Indian Affairs & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 1 1949
A.M.
REGISTERED

J.O. Plourde, O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

June 9th, 1949.

Mr. A.R. Nixon,
A/Supt., Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

We have received a request for the following equipment for the Muscowequan Indian Residential School:

1 - Electric meat slicer.
2 - Potatoe peeler.
3 - One Model R862 Ryan Brothers Western Ltd., Refrigerator, Capacity, 62.5 cu. feet gross; width, 71½"; depth, 34"; height, 75½". Available with 6 doors solid.

Please consult the Principal and let me have your comments on the advisability of supplying the above. It is understood that the school management would prefer to have the refrigerator. If so, we should have complete information regarding the dimensions of the room which is available for installing the refrigerator. If the Principal has a quotation from Ryan Brothers Western, Ltd., it should be forwarded to us so that it can be submitted to the Departmental Purchasing Agent.

Philip Phelan,
Chief, Education Division

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FIELD SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 582-G- 11 R.C.
(121)

PUNNICHY, Sask,
May 14, 1949.

J.P.B. Ostrander Esq., Regional Supervisor of Indian Agencies, Regina, Sask.

I enclose herewith Requisition for supplies required by the Muscowequan Indian Residential School for paint etc required for re-decorating and linoleum for floors.

I would recommend that authority for this expenditure be granted.

A.R.Nixon,
Acting Indian Superintendent.

MAY 17 1949
REGINA, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

FIELD SERVICE

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1302-6-2-121

24090

Regina, June 3rd, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith requisition for material for redecorating, and linoleum for the floors of the Muscowequan Indian Residential School, of the Touchwood Agency, amounting to $1000.85.

I discussed this matter today with Reverend Father Robidoux, the Principal, and he informed me that if the Department will supply the equipment he will have the work performed during July and August by the manual training instructor of the school, at a cost of $150.00.

I would recommend that authority be granted for the expenditure, that the material as outlined be ordered in accordance with the requisition, and that authority be given for an expenditure of $150.00 for the labour.

If possible, this material should be shipped to the school by the end of June.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 7 1949
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

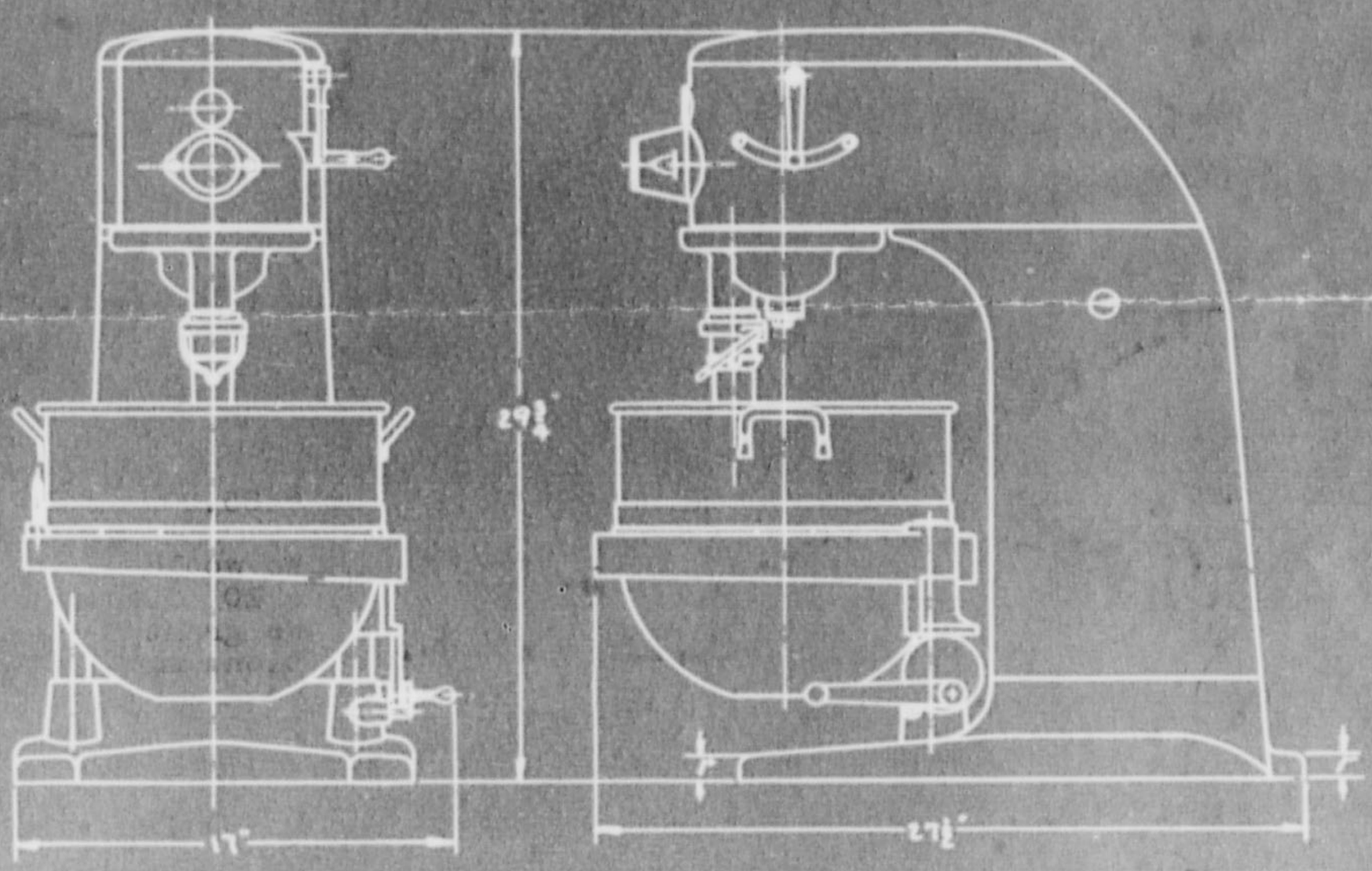
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

READCO

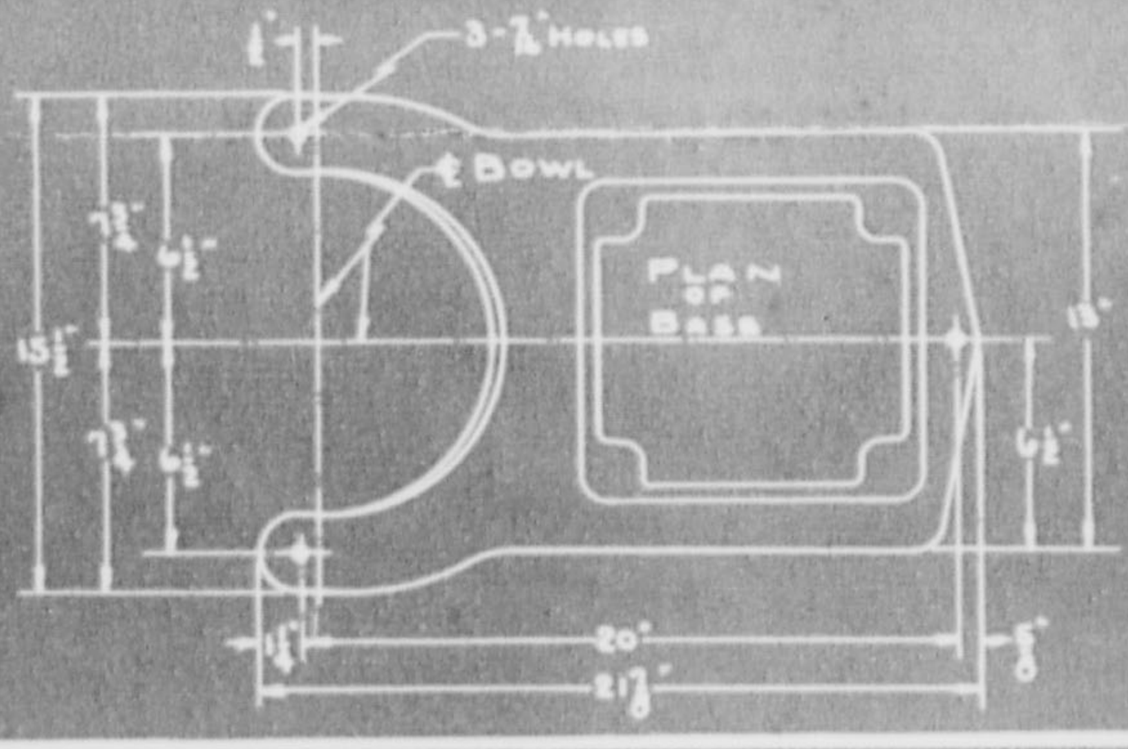
VERTICAL MIXER

MODEL E-20



NET WT. 240-LBS.

SHIPPING WT. 340-LBS.



READ MACHINERY DIVISION
OF THE STANDARD STOKER COMPANY, INC.
YORK, PENNSYLVANIA

Printed in U.S.A.

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6314, file 487-4 part 2)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

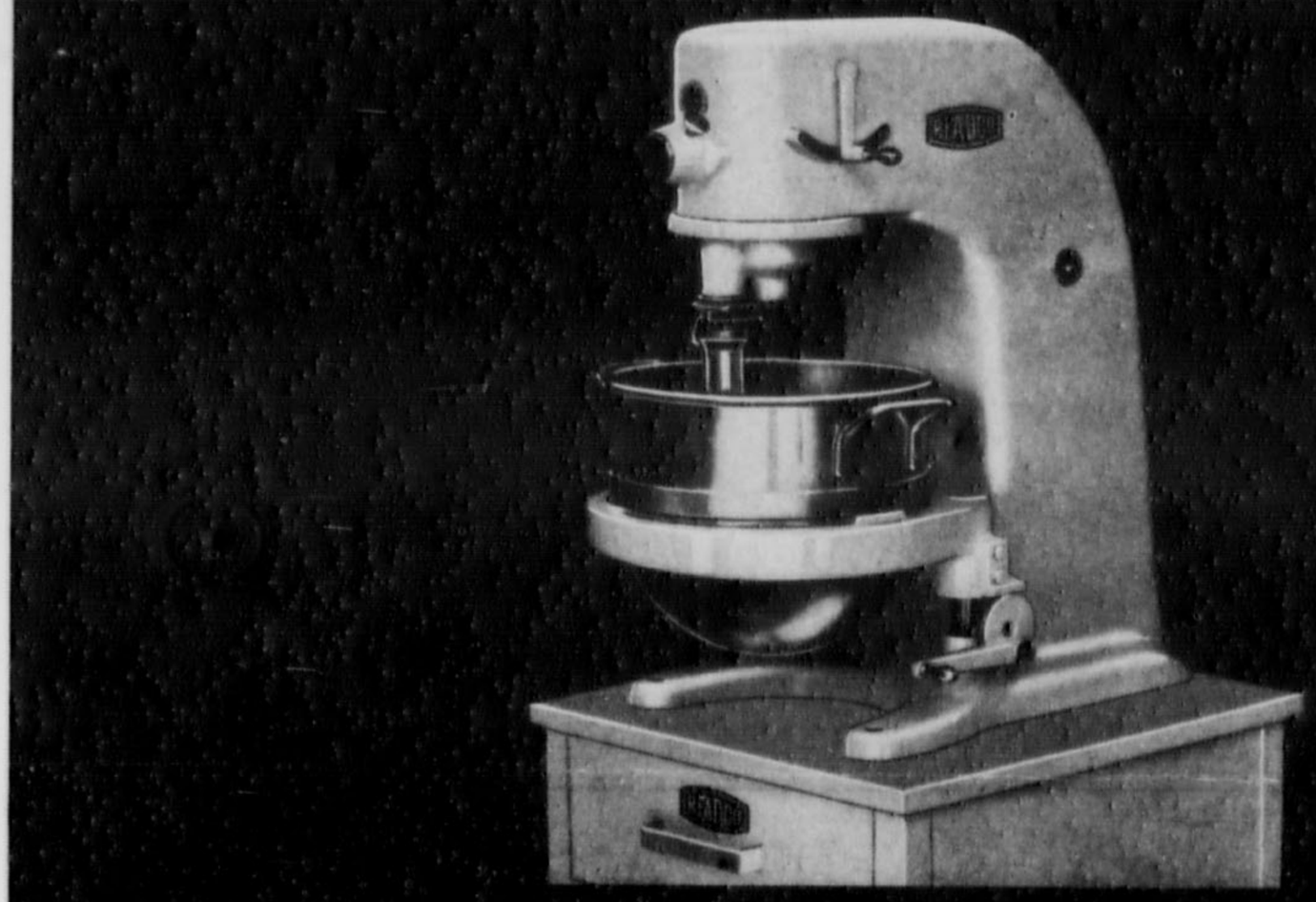


Illustration of the 20 quarts READCO mixer, listed at $485.00

READCO

CHAS-E. LePAGE

Distributeur pour l'Est du Canada,

72-74, AVE JAC.-CARTIER, (LIMOILOU) PHONE 5-6807 QUEBEC, P.Q.

We would allow you a 10% discount that we grant to Institutions and Communities

MODEL K-20 VERTICAL MIXER

A modern heavy duty bench type Mixer with motor and highly improved mechanism fully enclosed in a streamlined column type rigid cast frame that is easily cleaned and positively sanitary. Beater speeds have been carefully chosen to efficiently handle the varied mixing problems encountered.

MOTOR — ⅓ H.P. ventilated protected motor located in column of machine, to suit customer's electrical specifications; equipped with cord and socket plug.

MOTOR DRIVE — Vee belt giving exceptionally quiet operation.

TRANSMISSION — Three beater speeds obtained by sliding key type transmission. Hardened gears throughout ensure trouble-free operation.

BOWL — 20-qt. capacity of heavily tinned steel with handles and lugs electrically welded in place. 12-qt. equipment can be used with special bowl ring. A conveniently located hand lever raises and lowers bowl saddle to desired position.

3 SPEEDS —

Beater Speeds	Attachment Speeds
111 R.P.M.	109 R.P.M.
193 R.P.M.	189 R.P.M.
356 R.P.M.	346 R.P.M.

BEATERS — Beaters are available for all special classes of operation for 20-quart and 12-quart bowls.

STANDARD EQUIPMENT — Consists of one 20-qt. bowl, one batter beater and one wire whip.

AUXILIARY DRIVE SOCKET — Is furnished with machine.

ATTACHMENTS —

Meat and Food Chopper	Peanut Butter Mill
Vegetable and Fruit Slicer	Poppy Seed Grinder
Coffee and Spice Grinder	Knife and Tool Sharpener
Oil Dropper, 1 qt. to 2 gals.	Jacket for Bowl
Juice Extractor	Bowl Extension Rim
Bread Crumber	Bowl Splash Cover

EXTERIOR FINISH — Machine is beautifully streamlined and attractively finished in durable, high gloss, old ivory enamel.

BULLETIN 44503—3M—T.P.—47

READCO *Tomorrow's Equipment-Today* READCO

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

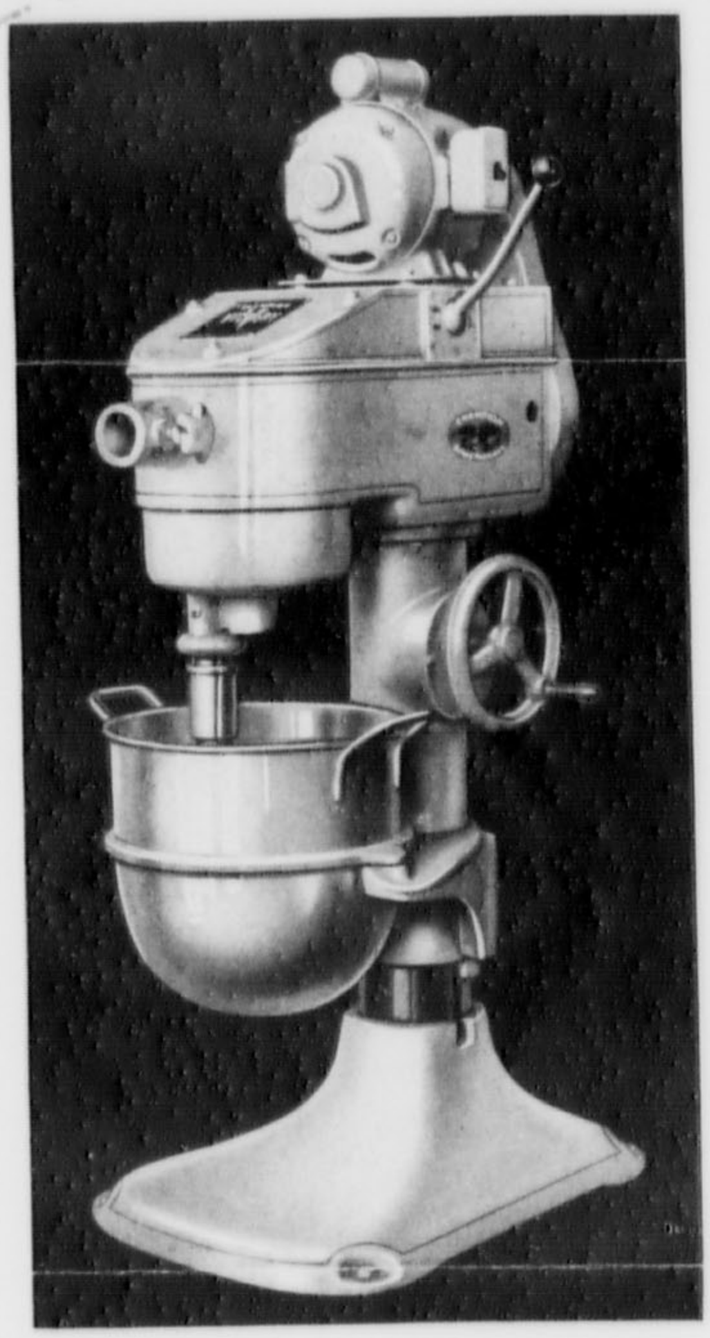
PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CHAS-E. LePAGE
Distributeur pour l'Est du Canada
72-74, AVE JAC.-CARTIER, QUEBEC, P.Q.
(LIMOILOU) PHONE 2-2207

"VICTORY MODEL" CHAMPION VERTICAL TYPE THREE SPEED MIXER

TWO SIZES—"J-36" and "R-60"



Construction—Heavy duty cast iron frame, accurately machined. The three speeds of this mixer are ideally adapted for all mixing problems, both of bakery and kitchen.

Speeds—both sizes:

Mixing	Attachments
1—117 R. P. M.	146 R. P. M.
2—197 R. P. M.	246 R. P. M.
3—366 R. P. M.	458 R. P. M.

Transmission—Standard, three speed, automotive type, operating in oil.

Drive—"V" belt.

Switch—Standard commercial type is attached to motor.

Bowls are heavily tinned steel with handles and lugs electrically welded in place.

Hand wheel is provided for raising and lowering bowl in conjunction with gears and worm which locks in any position.

*Standard equipment includes:

Type J—36 Qt. Size	Type R—60 Qt. Size
Auxiliary drive.	Auxiliary drive.
36 Qt. Bowl.	60 Qt. Bowl.
36 Qt. Batter beater.	60 Qt. Batter beater.
36 Qt. Wire whip.	60 Qt. Wire whip.

*Extra equipment available:

20 Qt. size bowl, etc.	20 Qt. size bowl, etc.
	36 Qt. size bowl, etc.

Attachments and kitchen accessories available for both the J-36 and R-60 size machine

Meat and Food Chopper.	Oil Dropper for Mayonnaise (5 gallons).
Vegetable and Fruit Slicer.	Sieve Bowl.
Juice Extractor.	Water Bath.
Coffee Mill.	Sieve.
Knife and Tool Sharpener.	Roller Beater.
Pulley Wheel Attachment.	Brush Beater.

NET PRICE FOR THE 60 QUARTS
CHAMPION MIXER $875.00

Specifications:

Size	Motor	Dimensions		Finish	Shipping Weight	
		Height	Floor Space		Domestic	Boxed for Export
J—36 Qt.	¾ H.P.	60"	20" x 30"	Greenish tan	*700 lbs.	Gross *900 lbs. | Net 625 lbs. 34 cubic feet 37 inches long 66 inches high 24 inches wide
R—60 Qt.	1 H.P.	62"	20" x 30"	Greenish tan	*800 lbs.	Gross *1050 lbs. | Net 725 lbs. 35 cubic feet 37 inches long 68 inches high 24 inches wide

* Add to, if any additional equipment required.

CHAS-E. LePAGE MACHINERY COMPANY, JOLIET, ILLINOIS
PRINTED Distributeur pour l'Est du Canada,
72-74, AVE JAC.-CARTIER, QUEBEC, P.Q.
(LIMOILOU) PHONE 2-2207

IM—8-47

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

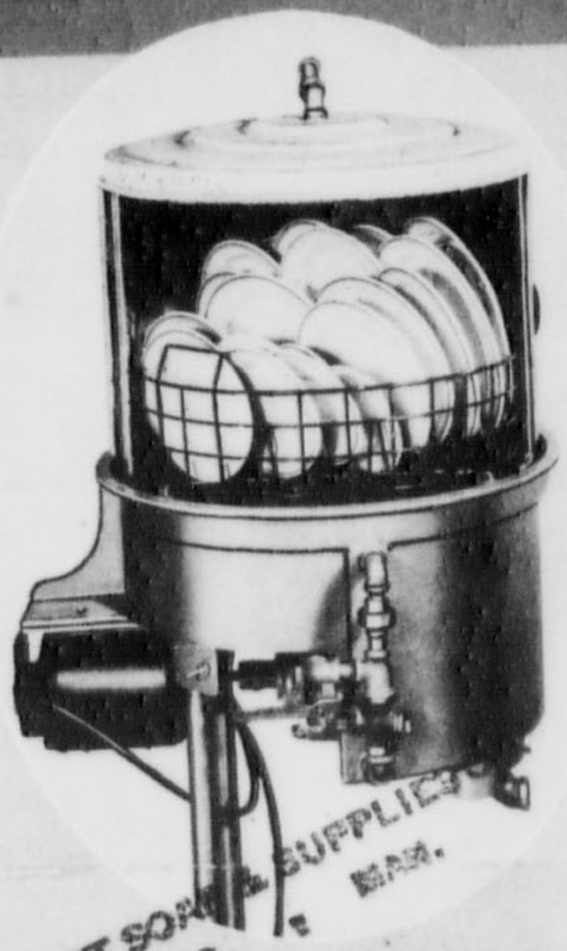
Announcing

NEW JACKSON MODEL 1-A DISHWASHER

Patent Pending

● The culmination of years of experience in designing and manufacturing for commercial and industrial users, the new Jackson Model 1-A Dishwasher is a small machine for high-speed, heavy-duty assignments.

Perfect for restaurants, hotels, industrial cafeterias, hospitals, lunch counters, drug stores, and all other places where food is served.



MID-WEST SOAP & SUPPLIES CO. WINNIPEG, MAN.

T. L. ARNETT
Canadian Distributor
Dufferin at Robinson
Winnipeg

#H96.00

THE JACKSON DISHWASHER CO.

3703 East 93rd Street Cleveland 5, Ohio

Dishwashing Specialists Since 1925

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

MODEL 1-A JACKSON DISHWASHER MEETS 3 PRESENT-DAY KITCHEN NEEDS



1-A Is "The Boy Who Can Do a Man's Job"

Compact, yet it has a rated capacity of 1200 dishes, 2000 glasses or 5000 pieces of silverware an hour. Its capacity is due to its exclusive double revolving wash and rinse sprays with the all electric welded wire basket. 1-A is ideal for small or medium-sized establishments and also makes an ideal auxiliary unit for glasses in those larger establishments already having dishwashers. Multiple installations in hospitals cost little, save money on operations and in man-and-woman power. Because of the action of the Jackson foolproof strainer, there is never any greasy contaminated water in the machine. I-A's wash reservoir only holds 3 gallons; it is replenished automatically by overflow, kept hot and clean by fresh rinse water. If desired, provision is made for the insertion of electric immersion heaters or for the placement of gas, oil, or other type fuel burners underneath.

1-A CAN TAKE IT

1-A is built to last a lifetime. Its body consists of a one-piece casting which incorporates both wash and rinse reservoirs. All moving parts of 1-A are interchangeable and function by the physical law of centrifugal force, rather than by any mechanical means pervious to wear.

1-A IS EASIER, FASTER

The perfect efficiency with which the double directional spray lines of Model 1-A and other Jackson Models function, distributing water under high pressure over every square inch of the machine's inner surface, increases the speed of the dishwashing procedure, because of the thoroughness with which it washes, rinses, and sanitizes dishes, glasses, and silverware. The revolving hood of 1-A provides the operator with a means of using the machine without regard for his own position. Correctly installed, with basket supports flush with level of drainboard or dish table, operators do not have to lift wet dishes from the beginning to the end of the dishwashing process. However, if desired it is compact enough so it can be set on a drain board.



This view of Model 1-A shows simplicity of construction in three prime essentials: Body, a one-piece casting containing built-in wash and rinse reservoirs; revolving hood, suspended from natural pivot point of top piping connection; circulatory system—single hot water intake supplies water for both wash and rinse reservoirs, part of which is routed from rinse reservoir to upper rinse spray through supporting pipe shown on right.



Basket for glass and silverware is part of 1-A's standard equipment; sturdy all-steel wire welded construction.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

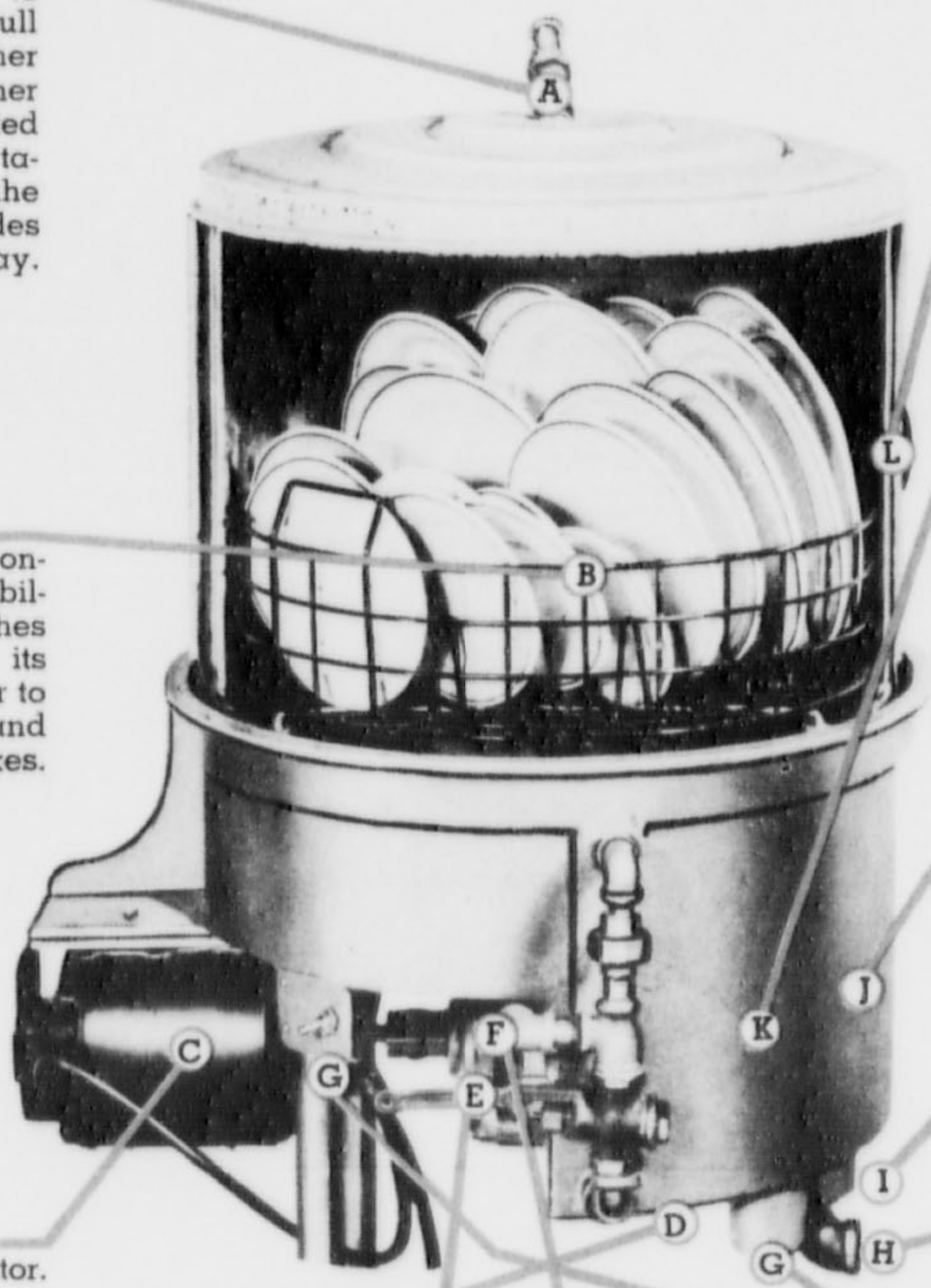
JACKSON DISHWASHER

PIVOT SUPPORT — A

Allows suspended hood to revolve freely through its full circumference and in either direction, so that container baskets may be inserted from one side of the dish table and removed from the other — which also includes upper revolving rinse spray.

BASKET — B

All-welded steel wire construction has proven its ability to hold as many dishes as other baskets twice its size, are easier and lighter to handle, more sanitary and will outlast the other makes. Coated with a protective compound which will not mark dishes.



MOTOR — C

¼ horsepower electric motor.

PLUGS — D

Removable so that electric immersion heaters may be installed.

SINGLE CONTROL VALVE — E

Controls the **entire water system.** Both for filling reservoirs and doing the rinsing.

SINGLE PUMP ASSEMBLY — F

Which incorporates shaft, bearings. Easily interchangeable.

REVOLVING HOOD — L

Contains a slide panel opening which may be turned to any position in the hood's orbit, thus providing for ease and convenience in operation.

RINSE RESERVOIR — K

Incorporated into the single-piece casting which is the body of the 1-A machine, the rinse reservoir is always full with 3 quarts of fresh hot water under pressure which may be brought up to desired temperature during the brief period of the washing operation if sufficient hot water is not supplied from the tap.

WASH RESERVOIR — J

Capacity, approximately 3 gallons. It is supplied directly from the rinse reservoir, receives a constant supply of fresh hot water during the rinsing operations.

DRAIN — I

Placed 1½ inch directly underneath so that connections may be made at any angle.

INTAKE — H

Three-fourths inch threaded inlet for hot water **is the only water inlet on the machine.**

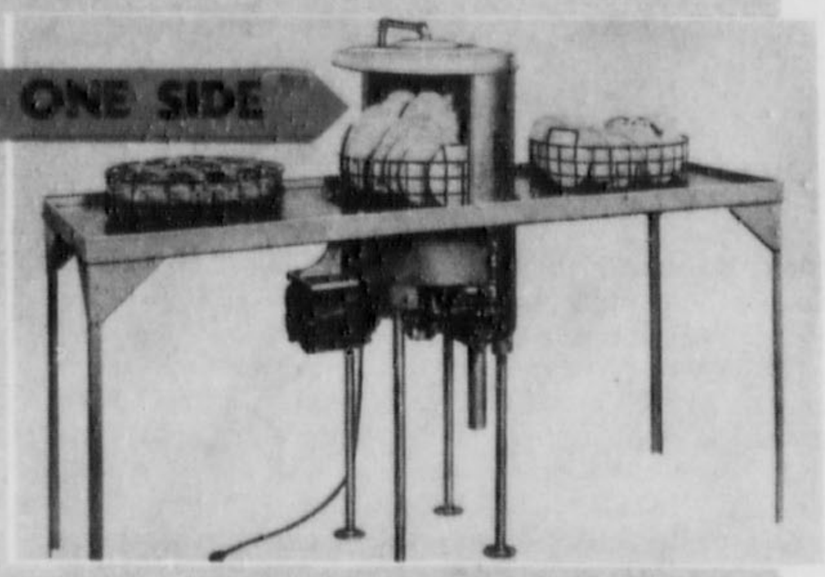
LEG PLUGS — G

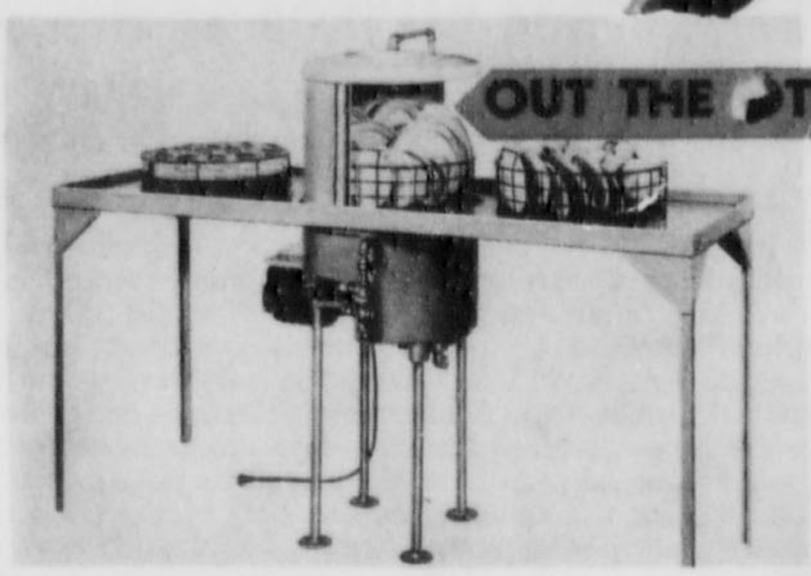
Tapped for three-fourths inch standard pipe. Tubular legs can be extended to desired height.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

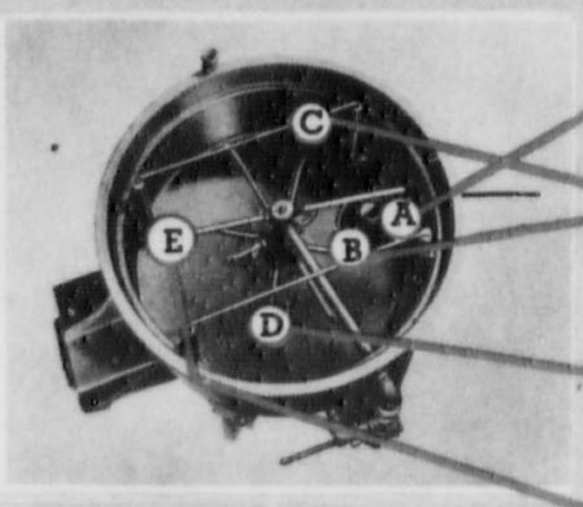




Compact DISHWASHING COMPARTMENT with in-and-out openings makes possible use in Limited Space

IN ONE SIDE — OUT THE OTHER!

Modified closure of Jackson Model 1-A Dishwasher permits convenient installations in small spaces. This type closure, opening in both sides as shown, is an exclusive Jackson 1-A feature which greatly facilitates operations. Speedier, cleaner, more convenient, it also safeguards dishes; they do not have to be lifted from table or drainboard from start to finish of washing-rinsing process.



COMBINATION STRAINER-OVERFLOW- DRAIN PLUG — A

An exclusive foolproof feature insures against flooding of machine and prevents damage to parts through clogging. No foreign matter can get in pump or sprays as long as strainer is in position, and water will not circulate through system when strainer is not in position.

AUXILIARY STRAINER — B

Added protection; to be placed in front of pump.

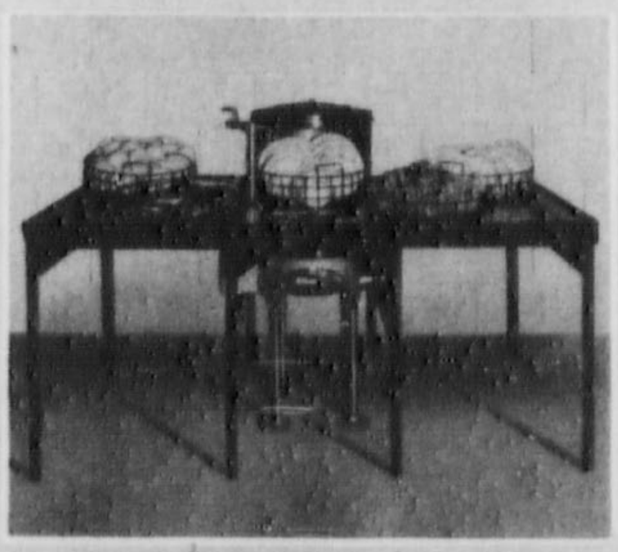
BASKET SUPPORT RODS — C

Sturdy steel rods may be brought flush with surface of dish table when machine is countersunk in it, thus allowing baskets to be slid in and out without lifting.

DOUBLE-REVOLVING WASH SPRAY — D

Distributes water with even pressure to every square inch of the interior surface. These spray tubes are accessible and may be taken out for cleaning without the need of special tools.

LOWER RINSE SPRAYS — E



ANOTHER NEAT INSTALLATION

When use of the space-saving revolving hood on Jackson Dishwasher Model 1-A is not desired, it may be installed as shown here. The width of the table here illustrated is sufficient to allow the operator to insert baskets from the front of the machine's hood. For convenience, care should be taken to have the basket supports brought flush with the table surface during the installation process. This facilitates handling of baskets by permitting operator to insert and withdraw them without lifting. This type of installation requires a table not less than 30 inches in width. However, if desired it is compact enough so it can be set on a drain board.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The JACKSON METHOD of dishwashing cleans more pieces per hour with less water, less power, less labor.

BY FORCE-SPRAYING, RECIRCULATION

All Jackson Dishwashers function on a principle of hydraulic force applied through a designated area. This is not a random force, as built up in the regular "splash" method of mechanical dishwashing, but is carefully calculated and directed to cover every bit of exposed dish surface. Spray arms of Jackson machines are staggered to direct forceful water streams outward, upward, through the basket-container area, from the orbits through which they revolve both clockwise and counter-clockwise (to cover both front and back areas). Although the Jackson Method features a **constant** play of solution water over the entire inner surface of the machine, yet it does not consume any more than the modest amount of water used during the 10 second rinsing operation. This is due to the water's being recirculated through the machine, which not only assures thermal stability, but permits use of a minimum amount of dish cleanser compound. Wash water may be recirculated through a Jackson machine without becoming contaminated due to the fact that the greasy water is carried out automatically. You see, the Jackson combination strainer-overflow-drain plug segregates all particles of food and residue. A basket of glasses may be alternated with a basket of greasy dishes and yet they will come out sparkling clean. Hot water should be held at not less than 140 degrees for washing. Rinse water should be not less than 170 degrees. Temperature drop of about 30 degrees occurs in its passage to the wash reservoir and through the machine's circulatory system, so that no other thermal control is needed. The heavy one piece casting once heated helps to maintain the proper temperature in both the wash and rinse reservoirs.

JACKSON DISHWASHER — Model 1-A
STANDARD EQUIPMENT

Motor: 60 cycle, 110 volts, AC (DC optional at slight extra cost).

Two Dish Baskets, coated to protect dishes.
One Combination Glass and Silver Basket of all steel wire, welded construction.
One Extension Cord ready to plug in.

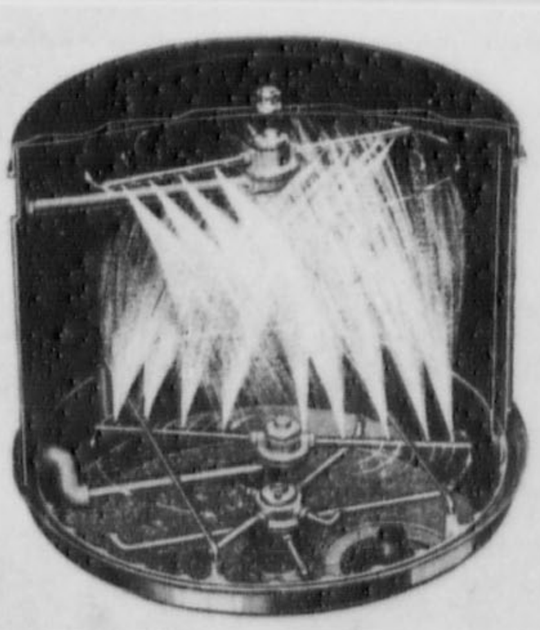
DIMENSIONS

Height: 33¼".
Diameter: 20¾".

FOR INSTALLATION

Size of hole to be cut in dish table or drainboard for purpose of installing Jackson Dishwasher, Model 1-A, should be 18½". Provision is made to install ¾" pipe legs to desired height.





CLEANING OPERATION

A ¼ h.p. motor operates a centrifugal pump, recirculating the water from the reservoir through double spray arms, each with four nozzles alternated on each, revolving in opposite directions. The water sprays against the dishes at high pressure, from every angle, removing all particles of food or grease.

RINSING OPERATION

eparate revolving sprays, operating at the top and at e bottom, rinse with water fresh from the rinse reservoir. e rinse water replenishes the wash water in the wash ervoir, and automatically the greasy water escapes ugh the overflow, leaving the water in the reservoir n and hot for the next washing.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The JACKSON METHOD of dishwashing cleans more pieces per hour with less water, less power, less labor.

BY FORCE-SPRAYING, RECIRCULATION

All Jackson Dishwashers function on a principle of hydraulic force applied through a designated area. This is not a random force, as built up in the regular "splash" method of mechanical dishwashing, but is carefully calculated and directed to cover every bit of exposed dish surface. Spray arms of Jackson machines are staggered to direct forceful water streams outward, upward, through the basket-container area, from the orbits through which they revolve both clockwise and counter-clockwise (to cover both front and back areas). Although the Jackson Method features a constant play of solution water over the entire inner surface of the machine, yet it does not consume any more than the modest amount of water used during the 10 second rinsing operation. This is due to the water's being recirculated through the machine, which not only assures thermal stability, but permits use of a minimum amount of dish cleanser compound. Wash water may be recirculated through a Jackson machine without becoming contaminated due to the fact that the greasy water is carried out automatically. You see, the Jackson combination strainer-overflow-drain plug segregates all particles of food and residue. A basket of glasses may be alternated with a basket of greasy dishes and yet they will come out sparkling clean. Hot water should be held at not less than 140 degrees for washing. Rinse water should be not less than 170 degrees. Temperature drop of about 30 degrees occurs in its passage to the wash reservoir and through the machine's circulatory system, so that no other thermal control is needed. The heavy one piece casting once heated helps to maintain the proper temperature in both the wash and rinse reservoirs.

JACKSON DISHWASHER — Model 1-A
STANDARD EQUIPMENT

Motor: 60 cycle, 110 volts, AC (DC optional at slight extra cost).

Two Dish Baskets, coated to protect dishes.
One Combination Glass and Silver Basket of all steel wire, welded construction.
One Extension Cord ready to plug in.

DIMENSIONS

Height: 33¼".
Diameter: 20¾".

FOR INSTALLATION

Size of hole to be cut in dish table or drainboard for purpose of installing Jackson Dishwasher, Model 1-A, should be 18½". Provision is made to install ¾" pipe legs to desired height.



CLEANING OPERATION

A ¼ h.p. motor operates a centrifugal pump, recirculating the water from the reservoir through double spray arms, each with four nozzles alternated on each, revolving in opposite directions. The water sprays against the dishes at high pressure, from every angle, removing all particles of food or grease.



RINSING OPERATION

Separate revolving sprays, operating at the top and at the bottom, rinse with water fresh from the rinse reservoir. The rinse water replenishes the wash water in the wash reservoir, and automatically the greasy water escapes through the overflow, leaving the water in the reservoir clean and hot for the next washing.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Regional Supervisor of Indian Agen[illegible]
FIELD SERVICE
Saskatchewan

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 1368-6-2-
121

21837

Regina, June 7th, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

Reverend Father O. Robidoux, Principal of the Muscowequan Indian Residential School, has requested a mixer, an electric potato peeler, and an electric dishwasher.

Enclosed is a requisition in this connection, also pamphlets illustrating the equipment.

As I have no record of the Appropriation for such equipment for the Muscowequan School in the present fiscal year, and I have not been definitely advised that such equipment will be provided, I am passing the matter to the Department for consideration. Certainly such equipment facilitates the work in the kitchen, and reduces the amount of laborious work which has to be performed by the Kitchen Matron and the children. However, I do not think that one particular school should be supplied with such equipment unless it becomes a general policy for all schools.

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed
Encl.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 10 1949
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FIELD SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 567-G11R6(121)

Punnichy, Saskatchewan
May 12, 1949

Mr. J.P.B. Ostrander
Regional Supervisor Indian Agencies
Regina, Saskatchewan

Dear Sir:

Re - Attached Requisition
Muscowequan Indian Residential School

I recommend that the attached requisition be approved, as an electric potato peeler and dishwasher as well as being a labor saver is more sanitary.

Yours truly,

A.R. Nixon
Acting Superintendent

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

Touchwood Indian Agency (121)
Punnichy Sask December 1948

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Indian Affairs Branch

Touchwood Indian Agency

VOTE 516 ALLOTMENT 12 ALLOCATION SYMBOLS 414

SHIP TO Rev. Fr. O. Robidoux, Principal Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan

Purpose for which required Muscowequan Indian Residential School

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	only, Champion Vertical Type Three Speed mixer size J-36-36 qts		550.00
1	only Canadian Electric Potato Peeler		336.00
1	only New Jackson Mosel I-A Dishwasher		496.00
	Prices estimated. Literature from Chas. E. LaPage, Quebec, pertaining to the mixer, and from Mid West Soap and Supplies Co. Winnipeg, pertaining to Potato Peeler and Dishwasher, attached hereto.		
			$1382.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A R Bilson

APPROVED—

Director

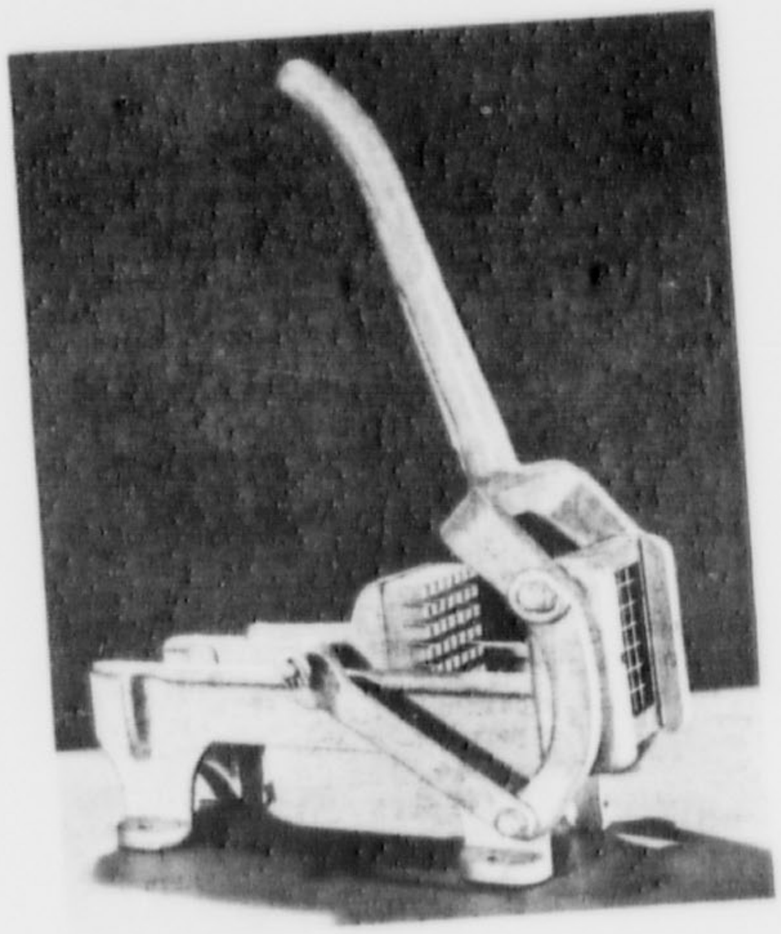
NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

POTATO CHIPPING
MACHINE



SIZES

$\frac{1}{4}$" — $\frac{3}{8}$" — $\frac{1}{2}$"

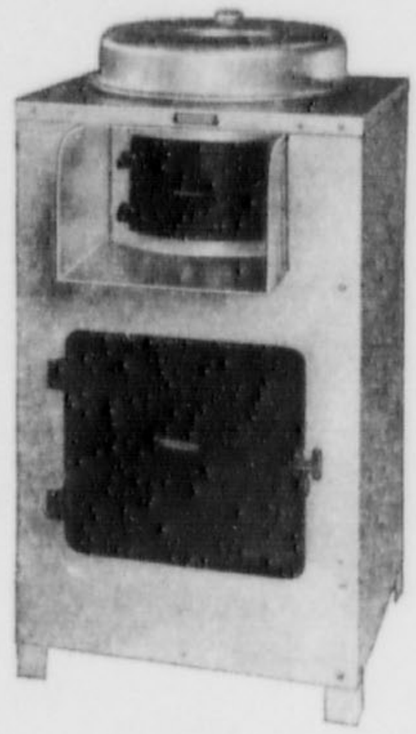
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Canadian Electric

POTATO PEELER



Canadian Distributor

T. L. ARNETT

Duff[illegible] Robinson - WINNIPEG

DISTRIBUTORS:

MID-WEST SOAP & SUPPLIES CO.
WINNIPEG, : MAN.

#336

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

GENERAL DESCRIPTION

ELECTRIC VEGETABLE PEELING MACHINE

Capacity 30 lbs. per minute — Equipped with ½ H.P. — 110 V. — 60 Cy. Motor — Other types are installed when required.

Construction is exceptionally strong. The body, disc., top, etc.: are of aluminum Castings assembled in an angle iron Frame welded together. The Cabinet is made of 18 Gauge Sheet Steel painted Aluminum. The Doors are painted Black Enamel.

Abrasive — several coats of Carborundum are applied to the inside of the Body and Disc. These are thoroughly water-proofed and will last indefinitely. The Machine is of very attractive appearance, it can be installed in any place that has running water. The water in-take is through the Boss provided in the Top and the out-let is by means of a 2 in. Pipe through the Back.

Out-going water and peelings may be allowed to flow directly to a Drain in the floor or may be connected to some other out-let.

The speed of operation is accomplished through the sturdy construction and high power of the Machine together with the high quality of the Abrasive.

Over-all Dimensions are 22″ x 26″ x 30″ — Shipping weight 275 lbs.

POTATO CUTTING MACHINE

This Machine is hand-operated and is designed to cut potatoes into slices for French-Frying.

Construction very strong built for long life.

Body, Block, Arms, Handle Cast Iron. Cutting Knives Stainless Steel assembled in Bronze or Aluminum Frame slotted into each other and securely welded together.

All moving parts are machined and the Block is provided with Steel Guides to ensure that it engages truly with the Cutting Knives.

This machine has stood up to the severest tests and has proven itself highly satisfactory. It is designed to cut potatoes into slices of the following sizes: ½″, ⅜″, ¼″.

Over-all Dimensions are — 15″ x 12″ x 6″.
Shipping weight, 25 lbs.

ADDITIONAL INFORMATION FOR AGENTS AND DEALERS

The above described Machines are guaranteed for 1 Year and should any mechanical defect develop during this period the Machine will be replaced free of charge. The Gears of the Electric Potato Peeler are assembled in an oil tight Cast Iron Gear Box.

This is precision built and is equipped with Ball Bearings and provided that ordinary care is taken to ensure that it gets proper lubrication it will give many years of efficient service. However, since it is the most important part of the Machine it is made interchangeable and spare ones may be carried by Agents and Dealers if they desire. This gear box is a complete unit and may be changed very easily merely by removing five bolts from the bottom of the body.

The machine is equipped with Bevel Gears. Belt driven by ½ H.P. electric motor.

Operating parts enclosed in Gear Box and equipped with ball bearings.

Lubrication is taken care of from Gear Box. Oil should be checked at least once in 6 months to make sure that the oil level is maintained above the gears.

The Thrust bearing grease cup must be checked to assure an adequate supply of grease.

Oil should be changed after the first 3 months of operation, subsequently after every 6 months.

Use good grade motor oil number 140.

Oil is retained in the pan by use of a plug type oil retainer. It may be necessary to tighten the nut from time to time. But only if oil leaks around drive shaft and pulley.

For those motors that have oil cups, apply a few drops of oil periodically.

The other parts of the machine do not require any special care, except the usual care and cleaning required by any machine. After using thoroughly cleanse with clean cold water using a stiff bristle brush to remove peelings, etc., from the body and disc.

With ordinary care the machine will give many years of satisfactory service.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

Touchwood Indian Agency (121)
Punnichy Sask December 1948

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Indian Affairs Branch

Touchwood Indian Agency

VOTE 516 ALLOTMENT 12 ALLOCATION SYMBOLS 414

SHIP TO Rev. Fr. O. Robidoux, Principal Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan

Purpose for which required Muscowequan Indian Residential School

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1	only, Champion Vertical Type Three Speed mixer size J-36-36 qts		550.00
1	only Canadian Electric Potato Peeler		336.00
1	only New Jackson Mosel I-A Dishwasher		496.00
	Prices estimated. Literature from Chas. E. LaPage, Quebec, pertaining to the mixer, and from Mid West Soap and Supplies Co. Winnipeg, pertaining to Potato Peeler and Dishwasher, attached hereto.		
			$1382.00

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A R B Nixon

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

Ottawa June 16 1949

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

Please furnish the following Supplies for use of ~~Muscowequan Indian~~ ~~Residential School~~ Indian Affairs Branch

Vote 516 Primary 12 Object 415 Date Required

Ship to Rev. J. O. Robidoux, Principal Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Mail Invoices to Mr. A. R. Ration, Acting Supt. Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required

Quantity		Unit Price	TOTAL
1	Canadian Electric Potato Peeler		
	Mid West Soaps & Supplies Co.		
	Winnipeg Man. (As per Price		336 00
1	Fig 4990 - 1 bag Dough mixer (As per		
	described in photo # 471097-1 including		
	1 H.P. motor single phase, 60 cycle		
	110 - 200 volts		
	1 push button starter		
	1 canopy cover on bowl.		
	Price complete		570
	This mixer is similar to the one supplied to Lac la Ronge School ~~It is obtainable from Hobart Mfg Co. Ltd. 622 Dundas St. East, Toronto Ont.~~		
	See P.O. 32335 - Your file 79247-15-38 July 20/48		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

KODAK SAFETY FILM

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

June 17 19 49

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Indian Affairs Branch

Vote 516 Primary 12 Object 415 Date Required at once

Ship to Rev. F.O. Robidoux, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Mail Invoices to Mr. A.R. Nixon, Acting Supt. Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required

Quantity		Unit Price	TOTAL
1	Canadian Electric Potato Peeler. Midwest Soap & Supplies Co., Winnipeg, Manitoba, or equal.		$336.00
1	Fig. 4990 - 1 bag Dough Mixer, or equal, described in photo #471097-1 including 1 HP. motor single phase, 60 cycle 110-200 volts. P.O. 48259 21/9/49		
	1 push button starter		
	1 canopy cover on bowl.		
	Price complete.		$570.00
	NOTE: This mixer is similar to the one supplied to Lac la Ronge School. See Purchase Order 32335 - your file 79247-15-38 dated July 20, 1948. P.O. 48258 21/9/49		

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

June 17th, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

With reference to your letter of June 7th, your file 1368-6-2-121, the Departmental Purchasing Agent is being requested to purchase the potato peeler and the dough mixer.

We are not prepared to consider purchase of the electric dish washer at the present time.

FP/ST

Philip Phelan,
Chief, Education Division

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

SERVICE

657-5

CANADA
DEPARTMENT OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 660-G-11A(121)

PUNNICHY, Sask,
June 11, 1949.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

With reference to Department letter #652-5 (E4) dated June 4th, 1949, regarding Purchase Order #40374, will you please advise what the order covers and for what school as I am unable to trace this by the information given.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 14 1949
P.M.
REGISTERED

A.R.Nixon,
Acting Indian Superintendent.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

June 18th, 1949.

Mr. A.R. Nixon,
Acting Supt., Indian Agency,
Punnichy, Sask.

Re: Purchase Order 40374

With reference to your letter of June 11th, your file 660-G11A (121), regarding the above Purchase Order, I may say that it covers a darning machine to be shipped to the Muscowequan Indian Residential School. Our records show that a copy of this order was forwarded to the former agent. Please consult the Principal of the Muscowequan Indian Residential School, and if the machine has arrived you should arrange to secure the account and forward it to us for payment.

PP/ST

Philip Phelan,
Chief, Education Division

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

EPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

(Touchwood Indian Agency) 1217

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

.....

Order No.....

.....May 12th.....19 49.

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School Lestock, Sask.

VOTE 516 PRIMARY 10 OBJECT 619 DATE REQUIRED

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

MAIL INVOICES TO (C.N.R.)
Mr. A.R. Nixon, Act. Supt. Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
10 gls.	Raw Linseed Oil (Prices quoted by:	1 25	12.50
10 gls.	Boiled Linseed Oil Sherwin Williams Co. Winnipeg, Man.)	1 25	12.50
2 gls.	Orange Shellac	4 25	8.50
2 gls.	White Shellac P.O. 46758	4 25	8.50
180 sq yds	Japanese Dryer 18/8/49	2 75	2.75
	Grade A Brown Battleship Linoleum, 72" wide i.e. 180 sq. yds. (60 lineal yds.) Canvass Backed. for the children's concrete floor refectory.	2 75	405.00
6 rolls		4 50	36.00
5- 5 gal	Cement	6 50	32.50
	P.O. 46757		
10 gls.	Varnish "Valspar" 18/8/49	5 25	52.50
2 lbs.	Bronze Powder Aluminum	2 10	4.20
20 gls.	Semi-Gloss White	4 50	90.00
2 tins	25 lbs. Putty	11	5.50
2 gls.	Paint Remover	5 25	10.50
2 gls.	Bedstead Enamel White	4 50	9.00
10 gls.	Exterior White Paint	3 50	35.00
5 gls.	Exterior Red Paint	3 50	17.50
2 gls.	Plastex(for Linoleum & Refectory tables)	6 50	13.00
			870.75
			755.45

MAY 17 1949

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. Robidoux
A.R. Nixon

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

(Touchwood ~~Indian Agency (121)~~)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

Requisition No. .....

Order No. .....

May 12th. 19 49

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

VOTE 516 PRIMARY 10 OBJECT 619 DATE REQUIRED at once

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask. (C.N.R.)

MAIL INVOICES TO Mr. A.R. Nixon, Act. Supt. Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance. p.2

QUANTITY		UNIT PRICE		~~670.75~~ 795.45
	Brought forward			
6 gls.	Lionoil	4	60	27.60 ~~38.00~~
3 gls	2 in. Paint Brushes		75	2.25
4	3 in. Paint Brushes	2	00	8.00
4	4 in. Paint Brushes	3	00	12.00
25 gls.	White Enamel "Marvo Murphy Finish"	3	25	81.25
10 gls.	Cream Enamel	3	25	32.50
10 gls.	Turpentine	2	50	25.00
20 gls.	Spray Day-Light (White) wall paint	2	75	55.00
20 lbs.	Acorn Patching Plaster		09	1.80
	Total:			~~316.15~~ 1000.85
	Prices: Paint etc: F.O.B. Winnipeg, Sherwin Williams Co. Winnipeg.			
	Prices: Linoleum felt and cement, The Saskatoon Hardware Co. Saskatoon. Prices F.O.B. Saskatoon.			
	NOTE: The above should be placed as soon as possible as the school management [illegible] the necessary labour for the months July and August.			

MAY 17 1949

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. Robidoux
OR/ijw

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

June 21st, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Saskatchewan.

We have your letter of the 3rd instant, your file 1302-6-2-121, enclosing requisition for material for redecorating the Muscowequan Indian Residential School. The requisition for the materials has been forwarded to the Departmental Purchasing Agent, and he has been requested to have them delivered as soon as possible.

An amount of $150.00 is authorized for labour.

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

Form No. I.A. 506A

657-5

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Electric Equipment Co. Ltd.,

Address 232-6 20th Street E,

Saskatoon, Sask.

19/DATE		SERVICE	AMOUNT	
June 8		To fixtures etc for Muscowequan Indian Residential		
		School as account attached.	150	40
		Vote #516, Allot #10-691, Order #43969		
		File No. 93472-4-16, dated May 30, 1949.		
		One hundred and fifty 40/100 dollars	150	40

EDUCATION DIVISION
JUN 23 1949
FORWARDED TO TREASURY

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 20 1949
P.M.
RECORDS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

A R Buchan
Agent

VOUCHER No. 616

DATE June 15, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

657-5

PURCHASE ORDER

CANADA

Ed

TO The Electric Equipment Limited,
Saskatoon,
Saskatchewan.

FILE NUMBER 93472-4-16

OTTAWA 30 May 1949

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Reverend O. Robidoux, O. M. I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

VIA

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

INVOICE TO Mr. A. R. Nixon, Acting Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.

F.O.B. Saskatoon QUOTATION OF 20 May 1949 DELIVERY REQUIRED BY Immediately

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	For Classrooms of Muscowequan Indian Residential School		
4	Fluorescent Light Fixtures, Each 2 Tubes of 40 Watts	$15.60	$ 62.40
3	Fluorescent Light Fixtures, Each 3 Tubes of 40 Watts	$20.60	$ 61.80
20	Daylight Fluorescent Tubes, 40 Watts	$ 0.78	$ 15.60
20	Daylight Fluorescent Fast Starters, 40 Watts	$ 0.78	$ 15.60
			$ 155.40
	Prepay transportation charges to Lestock, Saskatchewan and forward receipted voucher with invoices.		

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch JUN 2 1949 P.M. REGISTERED

EDUCATION DIVISION JUN 23 1949 FORWARDED TO TREASURY

Yellow copy to Mr A. R. Nixon 7/6/49

CVB/RA

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	~~10~~ 12	422 ~~691~~		628

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 43969

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

△

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FIELD SERVICE

657-5

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 678-G11R.C.(121

20941

Punnichy, Sask,
June 15,1949.

Dept. of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ont.

Re. Dept. letter June 9,1949 File no. 657-5(E.1)
Equipment for Muscowequan Indian Residential School.

We have a record in this office of a requisition for a potato peeler , but no record of a requisition for a meat slicer or a refrigerator, and suggest that the Principal may have requisitioned directly through the Regina office.

However ,I have talked with Rev.Fr.Robidoux and he tells me that he did not order the refrigerator mentioned in Item 3 of your letter, but would like to have a small kitchen refrigerator(Frigidaire).

It is possible that this refrigerator may have been confused with the walk-in one that was ordered for Gordons School.

A.R.Nixon,
Acting Supt.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 20 1949
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

FIELD SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 709-G-11 R.C.
(121)

28448

PUNNICHY, Sask,

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

re Purchase Order #40374

With reference to Department letter #657-5 (E.1) dated June 18th, 1949, re the above, I have been in touch with the Reverend Principal of the Muscowequan School and he informs me that the Department advised him the school would have to pay half of the cost of the Darning machine, which he agreed to do, but have heard nothing further since that time.

The machine has not arrived to date.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUN 25 1949
A.M.
REGISTERED

A.R.Nixon
Acting Indian Superintendent.

H.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

, June 30, 1949

Singer Sewing Machine Co. Ltd.,
590 Main Street,
Winnipeg, Manitoba.

Re: Purchase Order #40374

The above was issued on March 19th, for a darning machine to be shipped to the principal of the Muscowequan School, Saskatchewan.

In a letter just received it is stated that the machine has not yet reached the school. Please let me know when you intend to ship.

Philip Phelan,
Chief, Education Division.

PP:MMcN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

INSPECTOR OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH
1670-6-2-121

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

626

AIR MAIL

Regina, July 7,1949.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

I presume our Branch will have received a copy of the report of Mr. W.W. Perrie, Supervising Engineer, on his inspection of the roofs of the Muscowequan Indian Residential School, dated June 23rd, 1949, his file I A 556-6.

The Acting Superintendent of the Touchwood Agency had forwarded to this office a quotation of Messrs. F. Steele and Company, Yorkton, Saskatchewan for material $1475 and labour $1,000 for repairing the roofs in question. The requisitions were held up pending Mr. Perrie's report. Upon receipt of Mr. Perrie's report which gave an estimate of $1250 for the same job, I asked Mr. Nixon, Acting Superintendent, Touchwood Agency to get in touch with Messrs. F. Steele and Company, and if possible other contractors to endeavor to get a quotation somewhat nearer to the estimate of Mr. Perrie.

Mr. Nixon again discussed the matter with Messrs. F. Steele and Company, and their only suggestion was they would take the job on a cost plus and hourly basis and that it might be somewhat less than a total cost of $2475, but they would not guarantee any less. There is no other contractor in the Punnichy area who would be interested in this work, therefore, I discussed the matter with Mr. Perrie today, and he informed me that the figures were obtained from Westeel Products Limited of Regina, at their regular prices, for the finished job.

As Lestock comes in the Saskatoon territory of the Westeel Products Limited, I would recommend that a roofing man of Westeel Products Limited, Saskatoon be asked to visit the Muscowequan School on a date suitable to Mr. Perrie or his Assistant, with a view to securing from that company a definite tender for the work, which I am sure will be a reasonable price.

May I be given instructions in this case at the earliest possible date, please, as some parts of the roofs are in very bad condition resulting in bad leaks in rainy weather and in further damage to interior plaster and other materials.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 8 1949
P.M.
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ap

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, July 12, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR OF LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School

In your memorandum of April 21st it was stated that Mr. Perrie would be requested to carry out an inspection of the above school and submit an early report to your office.

We have not received any further information from you, but we have just received a letter dated July 7th from Regional Supervisor Ostrander. A copy of this letter is attached. It would be appreciated if you would advise us further with regard to the matter.

Acting Director.

PP:MMcN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657/5

Form 504 1943 PRINTED IN CANADA

SINGER SEWING MACHINE COMPANY

WINNIPEG

MANUFACTURERS AGENCY

SPECIAL MACHINES, ELECTRIC MOTORS AND POWER TABLE FITTINGS

590 MAIN STREET
WINNIPEG, MAN.

July 5th, 1949.

Department of Mines and Resources,
Indian Affairs Branch,
Ottawa, Ontario.

File 657-5 (E.1)

Attention of Mr. Philip Phelan.

Gentlemen,

Re Purchase Order #40374 -

We regret very much the delay in making shipment of the darning machine to you, but this is due to the fact that the Factory, where these Machines are manufactured are out on strike at the present time - but just as soon as they resume production, every effort will be made to make fulfilment of your Order.

Thanking you, and trusting you will bear with us for the time being, we are,

Yours very truly,

SINGER SEWING MACHINE COMPANY,
MANUFACTURERS' AGENCY.

J L Doherty
General Agent.

JLD/HW.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E.1)

July 19th, 1949.

Mr. A.R.Nixon,
Act. Supt., Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

Re: Purchase Order 40374
Your File 709-G-11 R.C.(121)

On receipt of your undated letter regarding the darning machine ordered on the above Purchase Order for the Muscowequan Indian Residential School, we wrote the Singer Sewing Machine Company, and they have replied as follows:

"Re Purchase Order 40374

We regret very much the delay in making shipment of the darning machine to you, but this is due to the fact that the factory where these machines are manufactured are out on strike at the present time - but just as soon as they resume production, every effort will be made to make fulfilment of your order.

Thanking you, and trusting you will bear with us for the time being, we are,"

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Department of Mines and Resources

MINISTER'S OFFICE

MEMORANDUM

July 20, 1949.

DEPUTY MINISTER:

3574

Attention - Director of Indian Affairs

Representations have been received in this office concerning an Automatic Stacker which it seems the Muscowequam Indian Residential School at Lestock, Sask., wish to purchase. The complaint was that there was unnecessary delay in obtaining approval for the purchase of such machine even though Reverend F.O. Robideaux of this School was most anxious to have it. May I have your comments or does this come under the church organization? (Stothers?)

J.G. Levy,
Private Secretary

Mr. MacKay
For report, please.

July 20 - 3.30

Note P. 21/7/49 C.H.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 21 1949
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, July 22nd, 1949.

Memorandum:

- DEPUTY MINISTER -

Attention: Mr. J.G. Levy,
Private Secretary

With reference to your memorandum of July 20th, the Muscowequan Indian Residential School is a Government-owned building and is operated under the auspices of the Roman Catholic Church.

We have reviewed our file and cannot find any record of having received a request to supply an automatic stoker. Such equipment is only supplied after careful investigation has been made of the requirements at the school.

If the Principal, Reverend F.O. Robideaux, considers that a stoker is necessary, he should submit the matter to Acting Superintendent A.R. Nixon, who in turn will communicate with Regional Supervisor Ostrander. The latter will then make a recommendation to Head Office.

PP/ST

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Major MacKay

For your information and consideration.

19/7/49 Director,

RT

CANADA

QUOTE FILE I.A.1556-6

3376

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
DIVISION

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
LANDS AND DEVELOPMENT SERVICES BRANCH

Ottawa, July 18, 1949.

MEMORANDUM

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 20 1949
P.M.
REGISTERED

Re: Roof Repairs, Muscowequan Residential School, Touchwood Agency, Saskatchewan.

We are in receipt of a report dated June 23, 1949, from Mr. W.W. Perrie, Supervising Engineer at our Regina office. He states Mr. J.P.B. Ostrander, Regional Supervisor, Indian Affairs, Saskatchewan, requested an inspection of the roof of the above school, which was reported to be leaking badly.

The first report of roof leakage appears to be on September 24, 1938, when the building had been erected for some eight years. The roof was reported to be in bad condition and at that time, it was recommended to be relaid.

The roof of the main building was relaid in 1942 at a cost of $1,725.00. It now appears that the roofs of the entire establishment are leaking, causing distress to occupants, and damage to ceilings, partitions and interior walls. The main roof seems to be holding up with the exception of flashings around drains, ventilators and parapet walls.

The report contains no reference to any structural defects in the roof construction, undue settlement or shrinkage, so it must be assumed that workmanship and economical use of flashing and roofing materials are at fault. We have checked the original plans for structural strength, and if installed as shown, no fault can be found with the structural steel design, which plans indicate as web steel joists and steel beams.

The essentials of the report show that certain roofs must be entirely relaid, others will be satisfactory with portions of roof relaid, while considerable repairs to the flashing is required. The estimated cost of the work is $1,250.00 plus contingencies $125.00, and engineering services and inspection of $350.00, a total of $1,725.00. Mr. Perrie advises that the work should be done immediately as the leaking from roof areas was very bad during recent heavy rains.

We attach a copy of Mr. W.W. Perrie's report and white print showing itemized roof areas for the information of Indian Affairs Branch.

Chas. H. Buck.
For Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Encls.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
SURVEYS AND ENGINEERING BRANCH

QUOTE FILE 1A-1556-6
Page — 2.
June 23, 1949.

RE: Muscowequan Indian Residential School, #657, Touchwood Indian Agency, Province of Saskatchewan.

OTTAWA

Attention: Mr. C. H. Buck.

12. Leaking on side against main building. Water apparently works up under flashing.

13. This roof leaks badly and should be renewed.

14. No surfacing cover over the paper on this roof. Not leaking at present but should have seal cover.

15. Leaks badly. Should have new covering. Stone copping loose and should be reset.

16. O.K. at present.

17. Leaks badly and should be renewed.

Under separate cover I am forwarding to you the original and two blue print copies of a plan showing the above roof areas. The hatching shows the repair areas.

The cost of the repairs and new roofing required at this School is estimated as follows:

Complete surfacing roofs 2,3,5,6, 8, 13, 15 and 17 - 26.00 2,283 sq. ft @ ~~$56.00~~ per 100	- $593.58
Sealing roof No. 14, 900 sq. ft @ $9.00 per 100	- 81.00
Repairs around flashing, Approx 500 lin. ft @ 70¢	- 350.00
Patching various locations, Approx 400 sq. ft @ $26.00 per 100	- 144.00
New flashing, 100 lin. ft @ 40¢	- 40.00
Reset copping, etc.	- 41.42
	$1250.00

These repairs could be made by a Regina or Saskatoon roofer and the work should be done immediately as the leaking from the roof areas at the School was very bad during recent heavy rains.

W. W. PERRIE,
Supervising Engineer.

The Chief,
Engineering and Construction Division,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
OTTAWA, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
SURVEYS AND ENGINEERING BRANCH

QUOTE FILE 1A-1556-6

416 Post Office Bldg.,
Regina, Saskatchewan,

June 23, 1949.

OTTAWA

RE: Muscowequan Indian Residential School
#657, Touchwood Indian Agency,
Province of Saskatchewan.

Attention: Mr. C. H. Buck.

Mr. J. P. B. Ostrander, Regional Supervisor, Indian Affairs, Saskatchewan, interviewed me some time ago and requested that, when inspection work was being carried out at the Muscowequan Indian Residential School, an inspection be made of the roof, which was reported to be leaking badly.

The roof of the school was inspected on June 10, 1949 and the following notes are forwarded for your consideration:

Roof No.

1. This roof seems to be in good shape but leaks badly at times, especially around the drain. Sides below flashing are not sealed tight. Flashing loose along top in places.

2. Roof, at present, apparently only paper, covered by tar. Leaking very badly. Requires proper bonded roof. No drain cover. Flashing not tight.

3. Old roof patched some time ago but new roofing is required over entire surface. Flashing in good shape except for two or three places.

4. Water lies on north side around drain. Needs repair on north side and around flashing.

5. Paper exposed. Needs patching. Should clean off gravel and recover whole surface.

6. Needs cleaning off and refinishing. Not leaking at present but should be done while working on other roof areas, to prevent leaking in near future.

7. Not leaking at present but paper bare in places. Drainage poor.

8. Over verandahs. This roof leaks badly. Should be recovered.

9. Now in good shape. 4 inch drain pipe from roof above empties directly on to this roof and water from drain is washing off gravel cover.

10. Main roof. This roof was resurfaced in 1942 but is leaking badly around drains and ventilators. Was apparently not properly sealed around flashing on walls and ventilater.

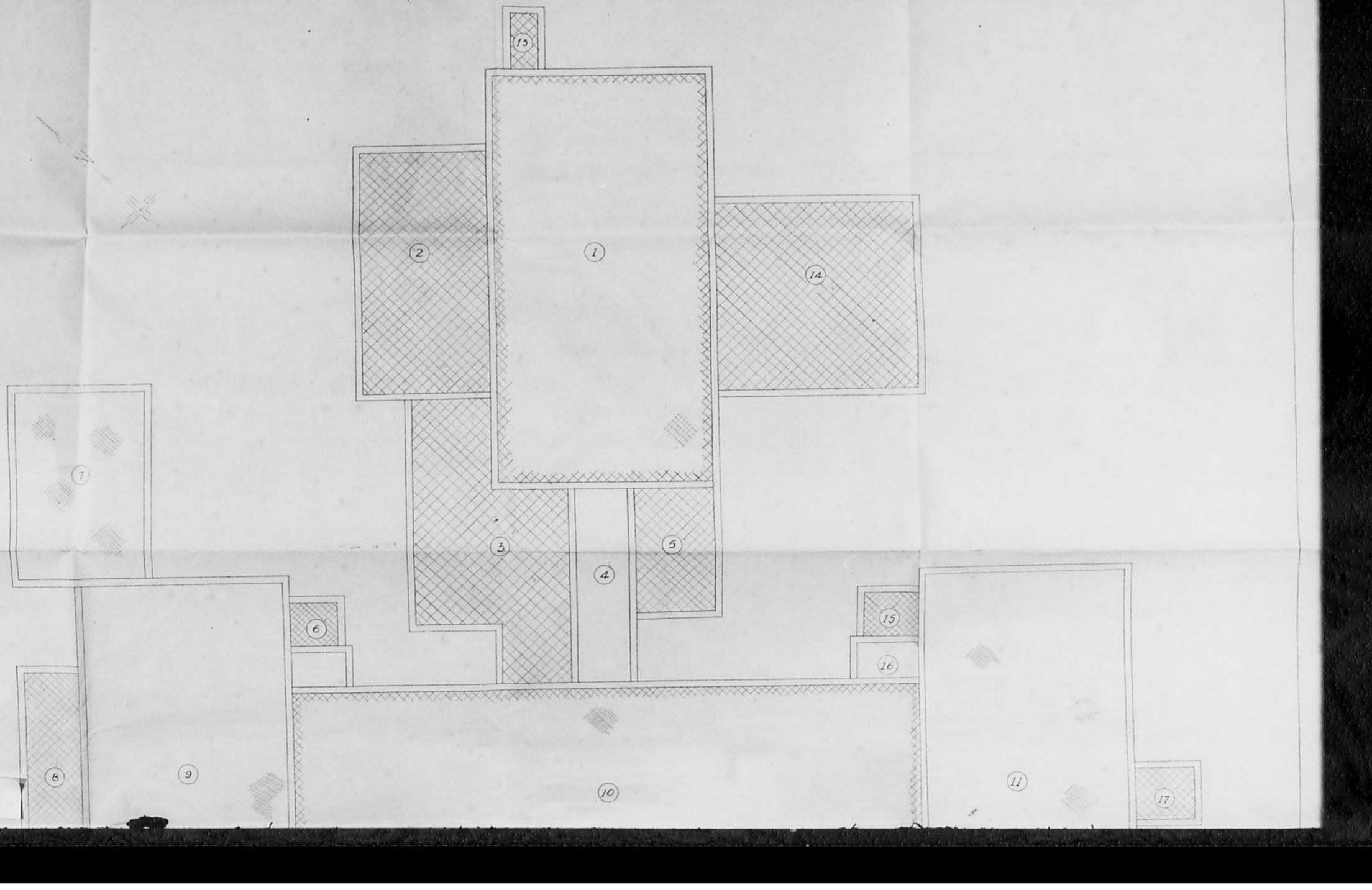
11. Not leaking at present but paper exposed in places. Needs maintenance.

... to page 2 please ...

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

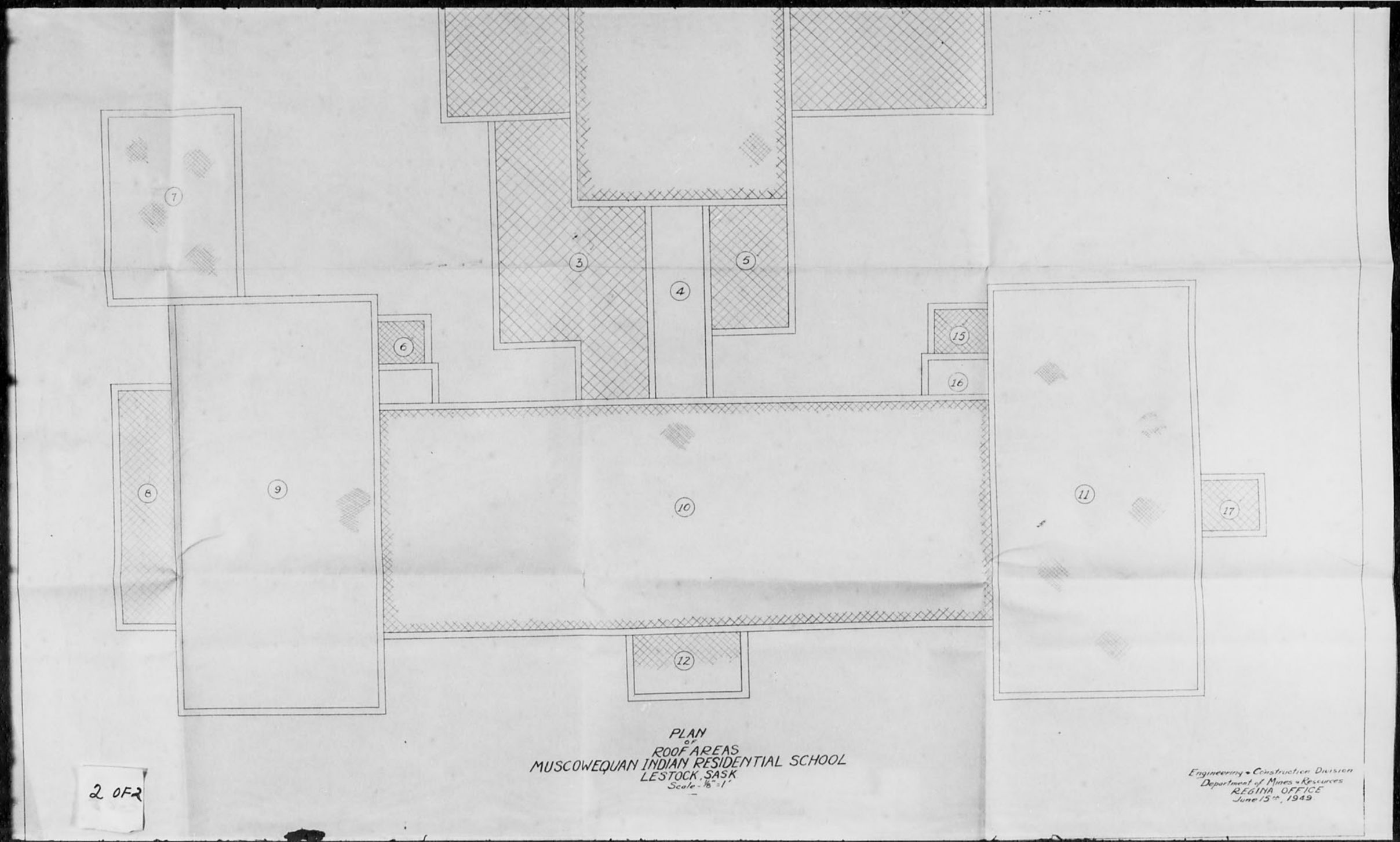
Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



1. of.

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

KODAK SAFETY ▲ F



PLAN
OF
ROOF AREAS
MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK
Scale - 1/16" = 1'

Engineering + Construction Division
Department of Mines + Resources
REGINA OFFICE
June 15th, 1949

2 OF 2

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

6577-1

Major MacKay- For your information and direction.

FAL

20/7/49

R.A. Gibson
Director

QUOTE FILE I.A.1556-6

3777

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
DIVISION

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
LANDS AND DEVELOPMENT SERVICES BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 20 1949
A.M.
REGISTERED

Ottawa, July 20, 1949.

Memorandum

Re: Muscowequan Indian Residential School #657, Touchwood Indian Agency, Sask.

Further to our memorandum of April 21st with reference to the above, you are advised that we are in receipt of a report from Mr. Perrie dated July 6th covering his inspection trip to this school. Mr. Perrie's report may be summed up as follows.

From his observations together with advice received from the Principal and the operating engineer, the heating system appears to be fundamentally sound in general. It is stated that the Sewing Room and Girls' Classroom on the ground floor and the Boys' Dormitory on the first floor are difficult to heat in the cold weather. It is the unanimous opinion of Mr. Perrie, the Principal and the operating engineer that this difficulty is not due to faulty traps. Mr. Perrie reports that the condensation from these areas does not return freely to the boiler return trap. He also states that the "injector" which we take to be the boiler return trap does not function satisfactorily. It was also noted that the return lines in certain sections of the building showed signs of sagging which would account in some measure for the retarded circulation. The report states that the pipe gradients are generally satisfactory as far as can be observed. We are advised that the high pressure boiler which serves several items of laundry equipment has been condemned by the Provincial Boiler Inspector.

After a careful study of Mr. Perrie's report together with a thorough examination of the original heating plans, we can offer the following comment and recommendations:-

There is no reason to doubt that the heating system was installed in accordance with the original plans. These plans are well laid out in general and with one or two minor exceptions, can be considered to contain the elements of good design. Upon calculating the heat loss in the Girls' Sewing Room, Boys' Classroom and Boys' Dormitory, it was found that additional radiation will be required to bring these rooms up to 70 degrees F. against the recognized 35 degrees F. below zero outside base temperature. It will also be necessary to check the gradient of all the return mains and to re-grade some where necessary down in the direction of flow 1/4" in 10'-0". All run outs from steam and return mains to ground floor radiators and risers must also be checked for proper gradient. These lines should be graded back to mains 1/4" per foot.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

. . . 2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-1

Major MacKay- For your information and direction.

FAL

20/7/49

R A Gibson
Director

QUOTE FILE I.A.1556-6

3777

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
DIVISION

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
LANDS AND DEVELOPMENT SERVICES BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JUL 20 1949
A.M.
REGISTERED

Ottawa, July 20, 1949.

Memorandum

Re: Muscowequan Indian Residential School #657, Touchwood Indian Agency, Sask.

Further to our memorandum of April 21st with reference to the above, you are advised that we are in receipt of a report from Mr. Perrie dated July 6th covering his inspection trip to this school. Mr. Perrie's report may be summed up as follows.

From his observations together with advice received from the Principal and the operating engineer, the heating system appears to be fundamentally sound in general. It is stated that the Sewing Room and Girls' Classroom on the ground floor and the Boys' Dormitory on the first floor are difficult to heat in the cold weather. It is the unanimous opinion of Mr. Perrie, the Principal and the operating engineer that this difficulty is not due to faulty traps. Mr. Perrie reports that the condensation from these areas does not return freely to the boiler return trap. He also states that the "injector" which we take to be the boiler return trap does not function satisfactorily. It was also noted that the return lines in certain sections of the building showed signs of sagging which would account in some measure for the retarded circulation. The report states that the pipe gradients are generally satisfactory as far as can be observed. We are advised that the high pressure boiler which serves several items of laundry equipment has been condemned by the Provincial Boiler Inspector.

After a careful study of Mr. Perrie's report together with a thorough examination of the original heating plans, we can offer the following comment and recommendations:-

There is no reason to doubt that the heating system was installed in accordance with the original plans. These plans are well laid out in general and with one or two minor exceptions, can be considered to contain the elements of good design. Upon calculating the heat loss in the Girls' Sewing Room, Boys' Classroom and Boys' Dormitory, it was found that additional radiation will be required to bring these rooms up to 70 degrees F. against the recognized 35 degrees F. below zero outside base temperature. It will also be necessary to check the gradient of all the return mains and to re-grade some where necessary down in the direction of flow 1/4" in 10'-0". All run outs from steam and return mains to ground floor radiators and risers must also be checked for proper gradient. These lines should be graded back to mains 1/4" per foot.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

. . . 2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

The boiler return trap and air eliminator assembly can be considered practically useless and should be replaced by a relatively inexpensive horizontal condensation return pump. This will entail some minor piping revisions at the boilers.

A new vertical high pressure boiler is needed for the laundry services. In conclusion it is therefore recommended, on the strength of Mr. Perrie's report together with data obtained from the original plans, that the following operations be carried out in order to bring the heating system up to a reasonable standard.

(a) Install an additional 40 square feet E.D.R. in the Sewing Room.

(b) Install an additional 30 square feet E.D.R. in the Girls' Classroom.

(c) Install an additional 60 square feet E.D.R. in the Boys' Dormitory.

(d) Check return mains throughout and re-grade where necessary by means of shortening some connections, adjusting hangers, etcetera. Check and adjust grade of all run outs and spring pieces to ground floor radiator connections and to risers.

(e) Install new horizontal condensation pump and connect to boilers using the Hartford loop arrangement.

(f) Provide new 10 H.P. high pressure vertical steel boiler for laundry services.

Until a layout can be made it will not be possible to provide an accurate estimate of the cost of the above work, but it is felt that the sum of $3,000.00 will be required.

Chas. H. Buck,
for Chief, Engineering and
Construction Division.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, July 26th, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School
Your File: I.A. 1556-6

We are in receipt of your memorandum dated July 20th regarding the improvements required to the heating system at the above school.

We approve carrying out the recommendations contained in your memorandum, and an amount of $3,000.00 for the purpose will be available when required.

PP/ST

Acting Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, July 26th, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Mascowequan Indian Residential School,
Your File I.A. 1556-6

We are in receipt of your memorandum dated July 18th with reference to repairs required to the roof at the above school.

It is hoped that you will be able to arrange to carry out the repairs recommended by Mr. W.W. Perrie, and an amount of $1,725.00 will be available when required.

PP/ST

Acting Director.

per

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

INDIAN AFFAIRS August 5, 1949.

516 49 50

10-691

657-5

Extensive repairs to the heating system and roof at the Muscowequan Residential School	$4,725. 00

Note: This work is under the direction of the Lands and Development Services Branch

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Major MacKay: 657-5
For your information and attention, please.

Director
3/8/49.

QUOTE FILE I.A.1556-6

FAL

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
Division

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
Lands and Development Services Branch

6594

OTTAWA August 3, 1949.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 8 1949
A.M.
REGISTERED

Memorandum

Re: Roof Repairs - Muscowequan Residential School, Touchwood Agency Saskatchewan.

We have a memorandum from the Acting Director of Indian Affairs Branch dated July 26th last with your marginal note, requesting that repairs to the roof of the above school be carried out as soon as possible, and that a sum of $1,725.00 will be made available when required.

We have instructed our Supervising Engineer, Mr. W.W. Perrie to undertake this work immediately and would request that the Indian Affairs Branch transfer the sum of $1,725.00 to this Division so that the work may be implemented without delay.

Garnet Rankin,
for Chas. H. Buck,
for Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Major MacKay:
For your information and attention, please.

Director,
3/8/49.
I.A.1556-6

FAL

xxxx
Division

xxxxxxxxxxxxxxxxx
Lands and Development Services Branch

August 3, 1949.

Memorandum

Re: Roof Repairs - Muscowequan Residential School, Touchwood Agency Saskatchewan.

We have a memorandum from the Acting Director of Indian Affairs Branch dated July 26th last with your marginal note, requesting that repairs to the roof of the above school be carried out as soon as possible, and that a sum of $1,725.00 will be made available when required.

We have instructed our Supervising Engineer, Mr. W.W. Perrie to undertake this work immediately and would request that the Indian Affairs Branch transfer the sum of $1,725.00 to this Division so that the work may be implemented without delay.

GR

Garnet Rankin,
for Chas. H. Buck,
for Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E)

, August 15, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School
Your File: I.A. 1556-6

As previously advised we have forwarded the funds required for repairs to the roof at this school.

Director.

BCN:McN

copy sent Mr. Ostrander

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

657-5

TO Shervin-Williams Co. of Can. Ltd.,
110 Sutherland Avenue,
Winnipeg, Manitoba.

FILE NUMBER 9517-4/6

OTTAWA 3 August, 1949

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

VIA

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

INVOICE TO Mr. A. R. Nixon, Act. Supt. Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 20 July, 1949 DELIVERY REQUIRED BY 14 days

QUANTITY	DESCRIPTION		UNIT	TOTAL
10	Gals Raw Linseed Oil		$ 1.99	$ 19.90
10	Gals Boiled Linseed Oil		2.02	20.20
2	Gals Orange Shellac		4.15	8.30
2	Gals White Shellac		4.55	9.10
1	Gal Japanese Dryer		1.84	1.84
10	Gals Varnish "Valspar"		4.80	48.00
2	Lbs Bronze Powder Aluminum		0.85	1.70
20	Gals Semi-Gloss White Paint		3.74	74.80
2	Tins (25#) Putty	cwt	8.91	4.45
2	Gals Paint Remover		2.88	5.76
2	Gals Bedstead Enamel White		4.76	9.52
10	Gals Exterior White Paint		4.02	40.20
5	Gals Exterior Red Paint		4.02	20.10
2	Gals Plastex (For Linoleum & Refectory Tables)			Please procure
6	Gals Lionoil		3.04	18.24
3	2" Paint Brushes, Good Quality		1.62	4.86
4	3" Paint Brushes Good Quality		2.79	11.16
4	4" Paint Brushes Good Quality		5.55	22.20
25	Gals White Enamel "Narvo Murphy Finish"		4.66	116.50
10	Gals Cream Enamel		4.66	46.60
10	Gals Turpentine		1.20	12.00
20	Gals Spray Day-Light (White) Wall Paint		4.04	80.80
20	Lbs Acorn [illegible] Plaster		0.30	6.00
			Approx.	$ 595.00

EDUCATION DIVISION
AUG 30 1949
FORWARDED TO TREASURY

Yellow copy to Mr. A. R. Nixon 18/8/49

GVS/MDK

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	10	619		1161

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT
DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 46758
THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to The Sherwin-Williams Co of Canada Ltd.,

Address 110 Sutherland Ave.,

Winnipeg, Man.

DATE 1949		SERVICE	AMOUNT	
Aug	17	To paint etc for Muscowequan Indian Residential School	491	92
		" Lin-X clear gloss " " " "	9	84
		" linseed oil " " " "	40	10
		" turps & brushes " " " "	50	22
			592	08
		Less 1% 30 days on $501.76	5	02
			587	06
		P.O. No. 46758,		
		File No 95174-4/6 dated 3/8/49		
		Vote #516, Allot #10-619		
		Five hundred and eighty-seven 06/100 dollars	587	06

EDUCATION DIVISION
AUG 30 1949
FORWARDED TO TREASURY

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 26
A.M.
RECORDS

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506

R B Sivertz
Agent

Voucher No. 837

Date August 24, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

FIELD SERVICE

Regional Supervisor of Indian Agencies
Saskatchewan

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 2102-6-1-657-121

12420

Regina, August 29,1949.

Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
OTTAWA, Ontario.

The Principal of the Muscowequan Indian Residential School is getting quite anxious to know if the recommended alterations are going to be made to the heating plant, as the time is very short until the plant will be in operation continuously.

Mr. Perrie, Supervising Engineer, submitted his report to Mr. Buck on July 6th, 1949, in which he made his recommendations.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
SEP 1 1949
A.M.
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/ap

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

September 9th, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School
Your File I.A. 1556-5

I desire to refer to your memorandum of July 20th and our reply of July 26th with reference to improvements to the heating system at the above mentioned school.

We have received a letter from Regional Supervisor Ostrander requesting to know when the work will be carried out.

On August 5th, 1949, we transferred to your Branch an amount of $4,725.00. Of this amount $3,000.00 was intended for improvements to the heating system and $1,725.00 was intended for repairs to the roof.

Please let me know when this work will be carried out.

PP/ST

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

September 9th, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
Regina, Sask.

Re: Muscowequan Indian Residential School
Your File 2102-6-1-657-121

With reference to your letter of the 29th ultimo, we advised the Lands & Development Services Branch on July 26th that we approved an expenditure of $3,000.00 for improvements to the heating system at the above school. This amount was expected to cover the improvements recommended by Mr. Perrie. On the same date we approved an expenditure of $1,725.00 for repairs to the roof.

The Lands & Development Services Branch are being requested to let us know immediately when this work will be carried out, and as soon as we hear from them, you will be further advised.

Philip Phelan,
Chief, Education Division

PP/ST

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

652-5

Major MacKay:
For your information.

R.A. Gibson
Director, 13/9/49.

RT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

QUOTE FILE I.A.1556-6

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
XXXX
Division

15569

Lands and Development Services Branch

OTTAWA September 13, 1949.

MEMORANDUM

Re: Muscowequan Indian Residential
School, Lestock, Saskatchewan.

With reference to a memorandum of the 9th instant from the Acting Director, Indian Affairs Branch to yourself and your marginal note thereon, the following information re the above school is supplied.

Roof repairs are being done by Westeel Products Limited at a fixed fee of $1,181.00 plus one week's board for two men. This work is in progress.

Plans and specifications for heating system repairs are being prepared in this office.

Owing to a heavy schedule of similar work in connection with other schools, it has not been possible to handle this project up to now. However, these documents should be ready in about ten days time, when they will be forwarded to the local Supervising Engineer to call for tenders.

RECEIVED
SEP 14 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

E.L. Burgess.

for Chas. H. Buck.
For Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
SEP 14 1949
P.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

(E 1)

September 16, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
R e g i n a, Saskatchewan.

Muscowequan Residential School.

With further reference to your letter of Auguzt 29 and my reply of September 9, I attach, for your information, a copy of a memorandum which has just been received from the Lands and Development Services.

Philip Phelan,
Chief, Education Division.

Encl.

PP/EM.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

S A S K A T C H E W A N

DEPARTMENT OF LABOUR, REGINA.....BOILERS, FACTORIES & ELEVATORS BRANCH

Attention: Owner, Manager or Superintendent

Dear Sir:

The following extracts from the Boiler & Pressure Vessel Act 1948, are particularly drawn to your attention.

Section 14 An inspection certificate may set forth repairs or alterations to be made in, upon or in connection with any boiler, pressure vessel or plant, and the owner shall cause such repairs to be executed forthwith.

Section 17 Every inspection certificate shall be posted in a conspicuous place in the plant or near the boiler or pressure vessel to which it relates and shall be produced by the owner or other person responsible for or in immediate charge of such boiler, pressure vessel or plant upon demand of an inspector.

Section 20 (1) No owner shall cause or permit any high pressure boiler or steam plant to be operated unless :

(a) a chief engineer who holds a certificate entitling him to operate such boiler or steam plant as chief engineer, and who is not responsible for the operation of any other boiler or steam plant, is responsible for and personally supervises the operation thereof; and

(b) either such chief engineer or a shift engineer who holds a certificate entitling him to operate such boiler or steam plant as shift engineer is in immediate charge thereof and the chief engineer, shift engineer or some other person acting under the direct supervision of the chief engineer or shift engineer is in personal attendance on the boiler at all times, whether or not any such boiler is equipped with automatic control.

(2) Subject to subsection (3), no owner shall cause or permit any low pressure boiler or steam plant having a capacity of twenty horse power or more to be operated unless a person who holds a certificate entitling him to operate such boiler or steam plant is responsible for the operation thereof and in personal attendance thereon at all times.

(3) A low pressure boiler having a capacity of not more than seventy-five horse power which is equipped with an automatic low-water cut-out device approved by an inspector and designed to shut off the fuel fire in the event of low water, may be left unattended and in operation for a period not exceeding ten consecutive hours if:

(a) the safety valve is set to relieve at not more than fifteen pounds to the square inch;

(b) the safety valve and automatic low-water cut-out device are tested daily to ensure their efficient operation;

(c) the automatic low-water cut-out device is installed in such manner that it cannot be rendered inoperative by the manipulation of any manual control or regulating apparatus and the water column, water glass and the float chamber of the cut-out device may be thoroughly blown out each day.

Section 27 Every owner of a boiler, pressure vessel or plant shall provide and keep at all times in a readily accessible location an adequately equipped first aid kit for the treatment of minor injuries and shall produce such first aid kit upon demand of an inspector.

Our inspectors report that in some instances owners are employing persons to operate boilers who do not hold certificates issued under the Act and we sincerely hope that after receipt of this notice such violations will be corrected making further action unnecessary.

Your full co-operation in respect to all the requirements of the Act is solicited in the interests of public safety and will be greatly appreciated.

Yours very truly,

Joseph Taylor.

CHIEF INSPECTOR.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

16878

PROVINCE OF SASKATCHEWAN

DEPARTMENT OF LABOUR - BOILERS, FACTORIES & ELEVATOR BRANCH

Normal School Building

Regina, **September 19, 1949**

RE: Inspection of **1 Vertical Boiler Record No. 12460**

Two - 2 Pass Boilers Record Nos. 12459 and 12458

Located in the **Muscowequan Indian School - Lestock, Saskatchewan**

Owned by **Dept. of Mines & Resources (Indian Affairs Br.) Ottawa, Canada**

Inspected **Sept. 15, 1949** by Inspector **J. W. Cook** who reports:

Vertical boiler in Poor condition
Tubes are poor and boiler badly requires cleaning.
Boilers 12459 and 12458 in Good condition.

EDUCATION DIVISION
SEP 22 1949
FORWARDED TO TREASURY

Inspection fees payable to the Department before the Inspection Certificate as required by law may be issued $**17.50**. (Orders in Council 71/49, 72/49 & 665/49, Gazetted January 22, 1949 and April 23, 1949)

KINDLY REMIT.

NOTE:- It is unlawful under The Boiler & Pressure Vessel Act and regulations pertaining thereto to operate a boiler or pressure vessel without being in possession of a subsisting Inspection Certificate issued in connection therewith.

Yours very truly,

Joseph Taylor KA

CHIEF INSPECTOR.

Deputy Minister,
Department of Mines & Resources,
Indian Affairs Branch
Ottawa, Canada.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FIELD SERVICE
Touchwood Indian Agency (121)

657-5

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
1046-G-11RC(121)
FILE.....

1175

Punnichy, October 11, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources,
Ottawa.

With reference your letter of October 6, File No. 657-5(E.4), regarding Purchase Order No. 46757.

I wish to inform you that we have not yet received the complete shipment. As soon as the entire order is received we will forward the account to the Department for payment.

A.R.Nixon,
Acting Superintendent.

ak

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

PURCHASE ORDER

657-5

E4

TO The Grimsby Concrete Company,
Grimsby,
Ontario.

FILE NUMBER 95090-4-20-1

OTTAWA 14 September 49

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Reverend F. C. Kobidoux, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

VIA

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

INVOICE TO Mr. A. R. Nixon, Acting Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock QUOTATION OF 12 September 49 DELIVERY REQUIRED BY 1 Day

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	For Muscowequan Indian Residential School		
1	Pedestal Potato Peeler, High Legs, Electrically Operated, with Peel Trap, 15 Pound Capacity, Motor for Single Phase, 60 Cycle, 110-220 Volts A. C.		$ 213.50
	Less 25%		53.38
			$ 160.12
	Freight to Lestock		9.24
			$ 169.36

RECEIVED SEP 20 1949 RECORDS INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch SEP 20 1949 REGISTERED

EDUCATION DIVISION OCT 18 1949 FORWARDED TO TREASURY

yellow copy to Mr A. R. Nixon 21/9/49

CVS/RA

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	12	415		1413

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY W. H. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 48258

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

△

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Touchwood Indian Agency (121)

Pay to The Grimsby Concrete Co.,

Address Grimsby, Ontario.

DATE	SERVICE	AMOUNT
September 26	to dandy peeler 60 cycle Ser. #238 supplied	
	to Muscowequan Indian Residential School	160.12
	plus freight charges	9.24
	Vote 516-12-415	169.36
	P.O.#48253 - file No. 95090-4.20-1 14/Sep/49	
	One hundred sixty nine 36/100 Dollars	169.36

EDUCATION DIVISION
OCT 18 1949
FORWARDED TO TREASURY

RECEIVED
OCT 17 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506

A.R.Nixon, Acting Superintendent
Agent

Voucher No. 1024

Date October 14, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

F[redacted] SERVICE
Touchwo[redacted] Indian Agency (121)

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
1063-G-11RC (121)
FILE.....

6196

Punnichy, October 19, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources,
Ottawa.

Re Purchase Order No. 48258, dated
September 14, 1949.

This to inform you that goods ordered on above purchase order have been received and account forwarded to the Department at Ottawa on October 14, 1949, Voucher No. 1024.

AK

A.R.Nixon,
Acting Superintendent.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 22 1949
A. M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FORM 6122

EXCLUSIVE CONNECTION WITH WESTERN UNION CABLE SERVICE

CANADIAN NATIONAL TELEGRAPHS

W M ARMSTRONG GENERAL MANAGER
TORONTO

STANDARD TIME 1949 OCT 24 PM 1 53

YE138 28=LESTOCK SASK 24 1144A

PHILIP PHELAN=

368 CHIEF TRAINING DIVN DEPT MINES AND RESOURCES INDIAN AFFAIRS BRANCH OTTAWA=

COULD YOU FIND OUT WHAT ISHOLDING THE FURNACES REPAIRING WORK WINTER IS HERE MONEY HAS BEEN VOTED NEARLY TWO MONTHS AGO ACCORDING TO MR PERRY OF REGINA=

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL.

E 6480 657-5 (44)

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
OCT 24 1949
P.M.
REGISTERED

RECEIVED
OCT 24 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

MUSCOWEQUAN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

October 25th, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School. Your File I.A. 1556-6

In your memorandum of September 13th, you stated that plans and specifications for heating system repairs at the above school were being prepared, and that you expected to send them to the local Supervising Engineer in ten days time in order to obtain tenders.

We have just received a telegram from the Principal of the school dated October 24th, stating that no work has been started, and in view of the early approach of colder weather he is extremely anxious to have the repairs to the heating system made immediately.

Anything you can do to rush this work would be very much appreciated. Please let me know when you hope to begin.

PP/ST

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Major MacKay
For your information.

Director
3/11/49

I.A.1556-6

November 4, 1949.

MEMORANDUM

Re: Indian Residential School,
Muscowequan Saskatchewan
Indian Affairs File 657-5 (E.1)

We have received a memorandum from the Director of Indian Affairs dated October 25th last, which carries your notation of the 27th ultimo, asking if there has been any unnecessary delay in obtaining tenders for heating and plumbing renovations at the above.

Our memorandum to you dated September 13th last, advised that drawings would be completed about September 23rd when they would go forward to Supervising Engineer Perrie who was being requested to invite tenders.

Drawings, specifications and other tendering material went forward to Mr. Perrie on October 4th, and no reply has yet been received.

While there appears to have been some delay in obtaining the tenders, contractors are required to visit the school and acquire a complete knowledge of what the work shown on our plan involves before furnishing a tender.

We have wired Mr. Perrie to have these tenders forwarded to Ottawa with his recommendations with the least possible delay.

We will advise you further when we hear from Mr. Perrie.

Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Major MacKay 657-5
For your information.

R.A. Gibson
Director
6/11/49

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
XXXX
Division

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
XXXXXXXXXXXXXXXXXX
Lands and Development Services Branch

QUOTE FILE I.A.1556-6

OTTAWA November 4, 1949.

Department of Indian Affairs
NOV 5 1949
A.M.
REGISTERED

MEMORANDUM

9618

Re: Indian Residential School,
Muscowequan Saskatchewan
Indian Affairs File 657-5 (E.1)

We have received a memorandum from the Director of Indian Affairs dated October 25th last, which carries your notation of the 27th ultimo, asking if there has been any unnecessary delay in obtaining tenders for heating and plumbing renovations at the above.

Our memorandum to you dated September 13th last, advised that drawings would be completed about September 23rd when they would go forward to Supervising Engineer Perrie who was being requested to invite tenders.

Drawings, specifications and other tendering material went forward to Mr. Perrie on October 4th, and no reply has yet been received.

While there appears to have been some delay in obtaining the tenders, contractors are required to visit the school and acquire a complete knowledge of what the work shown on our plan involves before furnishing a tender.

We have wired Mr. Perrie to have these tenders forwarded to Ottawa with his recommendations with the least possible delay.

We will advise you further when we hear from Mr. Perrie.

RECEIVED
NOV 5 1949
INDIAN AFFAIRS
RECORDS

Victor E. Weir
Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E)

, November 7, 1949.

Rev. F.O. Robidoux,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Muscowequan Indian Residential School

Dear Father Robidoux:

Upon receipt of your telegram concerning certain repairs required at your school, we immediately contacted the Lands and Development Services Branch.

We have now received a reply from them reading in part as follows:

> "Drawings, specifications and other tendering material went forward to Mr. Perrie on October 4th, and no reply has yet been received.
>
> While there appears to have been some delay in obtaining these tenders, contractors are required to visit the school and acquire a complete knowledge of what the work shown on our plan involves before furnishing a tender.
>
> We have wired Mr. Perrie to have these tenders forwarded to Ottawa with his recommendations with the least possible delay."

I hope that by now contractors have come to your school and that bids are being received for these repairs.

....2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I would also like to know how the Sisters are finding the potato peeler sent to them by the Department. We appreciate receiving reports as to the suitability of equipment which we provide from time to time.

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education.

BFN/MMcN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

D'PARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

1st November 1949

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No. 99545

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Indian Residential School

Vote 516 Primary 12 Object 415 Date Required at once

Ship to Rev. O. Robidoux, O.M.I., Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Mail invoices to Mr. A.R. Nixon, A/Supt., Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Muscowequan Indian Residential School No. 657

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
3	ordinary sewing machines.		
	NOTE: The above are recommended by Regional Supervisor Ostrander.		
	P.O. 50147 14/11		

Department of Mines & Resources OTTAWA NOV 2 1949 PURCHASING OFFICE

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED— P. Gutter per Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37a—R.3919—3908

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

Cheque No.....

Date.....

Pay to John Lacasse.

Touchwood Indian Agency (121)

Address % Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
October	21	Pay to above to painting interior at Muscowequan Residential School	$177	.50
		Dept autho. June 21st. File #657-5(E.1)		
		Regina office letter dated June 22nd Fild No. - 1537-6-2-221		
		Vote 516-01-102		

EDUCATION DIVISION
NOV 15 1949
FORWARDED TO TREASURY

RECEIVED
NOV 12 1949
RECORDS
INDIAN AFFAIRS

One Hundred Seventy seven 50/100 dollars 177.50

I Hereby Certify that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506

A.R.Nixon, Acting Superintendent *Agent*

Voucher No. 1118

Date November 7, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

FIELD SERVICE

Touchwood Indian Agency (121)

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
1111-G-11RC (121)
FILE.....

Punnichy, November 7, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines and Resources,
Ottawa.

I regret the over expenditure of $27.50 for labour, in the enclosed voucher No. 1118, but, as there was a great deal of work to do at the school, more time was necessary to complete the job.

I recommend the voucher be passed through for payment.

RECEIVED
NOV 12 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

A. R. Nixon,
Acting Superintendent.

ak
encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency (121)

657-5

Form No. I.A. 506A

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No. .....

DATE .....

Pay to Fletcher Manufacturing Company Ltd.,

Address Toronto, Ont.

DATE		SERVICE	AMOUNT	
1949				
Sept	14	To one Fig. 4990 - 1 bag Dough mixing machine for		
		Muscowequan Indian Residential School	500	00
		Sales tax extra	32	00
		Freight	39	05
		Vote #516, Allot #12-415, P.O. No. 43259,		
		File No. 95090-4-20-1 Dated Sept 14, 1949.		
		EDUCATION DIVISION DEC 10 1949 FORWARDED TO TREASURY		
		Five hundred and seventy- one 05/100 dollars	571	05

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No. ..... dated .....

..... Agent

VOUCHER No. 1228

DATE Dec 3, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

CANADA

PURCHASE ORDER

6X

TO Fletcher Manufacturing Company Limited,
887 Dundas Street East,
Toronto 8, Ontario.

FILE NUMBER 95090-4-20-1

OTTAWA 14 September 49

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Reverend F. O. Robidoux, Principal, Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

VIA

RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

INVOICE TO Mr. A. R. Nixon, Acting Superintendent, Indian Agency, Punnichy, Saskatchewan.

F.O.B. Toronto QUOTATION OF 20 August 1949 DELIVERY REQUIRED BY 30 days

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
	For Muscowequan Indian Residential School		
1	1-Bag-Mixer, Figure 4990, with Scraping Type Mixing Arm operating at 25 rpm and 1 HP Single Phase, 60 Cycle, 110-220 Volts and Push Button Starter		$ 500.00
	Estimated Freight		$ 41.47
	Prepay transportation charges to Lestock, Saskatchewan and forward receipted voucher with invoice.		

Dept. of Mines & Resources REGISTERED SEP 24 1949

INDIAN AFFAIRS RECEIVED SEP 23 1949 RECORDS

EDUCATION DIVISION DEC 10 1949 FORWARDED TO TREASURY

Per a. R. Nixon

copy to 6/9

GVS/RA

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	12	415		1430

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

ORIGINAL SIGNED BY
J. H. FEE

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 48259

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

SERVICE

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 35/121-13-1-2

PUNNICHY, Sask,
December 3, 1949.

Indian Affairs Branch, Department Mines & Resources, Ottawa, Ont.

The attached Voucher is to pay for a dough mixer that has been delivered to Muscowequan Residential School. This machine is as listed in Fr. Robidoux's requisition forwarded through this office last spring but he says it is not what was described in the pamphlets that he attached to the requistion.

He has a dough mixer of a larger size than this one, that he says is better suited for the work there, that is in perfect working condition. What he wanted was more in the line of a Mix Master.

Please advise what is to be done with the machine.

A.R.Nixon
Acting Indian Superintendent.

RECEIVED
DEC 6 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

CANADA

QUOTE FILE I.A.1556-6

ADDRESS REPLY TO
ENGINEERING AND CONSTRUCTION
XXXXX
Division

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
Lands and Development Services Branch

OTTAWA December 7, 1949.

17514

Memorandum

Re: Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Further to our memorandum of November 4th in connection with the above you are advised as follows.

Mr. Perrie was requested on November 15th to advise us by wire when tenders could be expected on the above work. His return wire of the same date stated that tenders could be expected the following week.

On November 30th we received one tender with an accompanying letter from Mr. Perrie in which he stated that he expected two additional bids within the next few days. If these bids were not forthcoming, he promised to notify us.

Since a reasonable time has elapsed and no further word has been received, we are wiring Mr. Perrie again before action is taken on the one tender received. Upon receipt of Mr. Perrie's reply, you will be further advised.

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
DEC 8 1949
P.M.
REGISTERED
DEC 9
RECORDS
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Major MacKay
For your information.

Director.
8/12/49

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I.A.1556-6

XXXX
Division

XXXXXXXXXXXXXXXX
Lands and Development Services Branch

December 7, 1949.

Memorandum

Re: Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

Further to our memorandum of November 4th in connection with the above you are advised as follows.

Mr. Perrie was requested on November 15th to advise us by wire when tenders could be expected on the above work. His return wire of the same date stated that tenders could be expected the following week.

On November 30th we received one tender with an accompanying letter from Mr. Perrie in which he stated that he expected two additional bids within the next few days. If these bids were not forthcoming, he promised to notify us.

Since a reasonable time has elapsed and no further word has been received, we are wiring Mr. Perrie again before action is taken on the one tender received. Upon receipt of Mr. Perrie's reply, you will be further advised.

Walter F. Wells

Chief, Engineering and
Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Major MacKay
For your information. - Director.
8/12/49

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES ~~Land~~ Agency 657-5 (1A1)

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

REQUISITION FOR SUPPLIES

Nov. 8th 19 49

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Res. School, Lestock, Sask.

Vote 3-16 Primary 10 Object 691 Date Required May 1950

Ship to Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Mail invoices to Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance and Re-decoration.

Quantity		Unit Price	TOTAL
10 lbs	Acorn patching plaster	18	$ 1.80
5 gls	Exterior Grey Enamel paint	$ 4.50	$ 22.50
6	2 in. paint brushes	75	$ 4.50
4	3 in. paint brushes	$ 2.00	$ 8.00
3	4 in. paint brushes	$ 3.00	$ 9.00
	Prices quoted by: Sherwin Williams Co. Winnepeg, Man.		
	[illegible]		[illegible].00
8 rolls	Grade A Brown Battleship Linoleum 72" wide	$ 196	$313.00
15gls	Linogrip	$ 3.00	$ 45.00
	Prices Quoted by: Marshall Wells Co. Saskatoon, Sask.		
	Total		$832.10

SASKATCHEWAN REGINA ADMINISTRATION DEC 6 1949

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3919—3908

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Indian Agency

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

(121)

Requisition No.....

Order No.....

Nov.8th. 1949

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Res.School
Lestock, Sask.

VOTE 516 PRIMARY 10 OBJECT 691 DATE REQUIRED May 1950

SHIP TO Muscowequan Indian Res. School
Lestock, Sask. (C.N.R.)

MAIL INVOICES TO

Purpose for which required Buildings Maintenance and Re-Decoration.

QUANTITY		UNIT PRICE		TOTAL
10 gals.	Raw Linseed Oil (Prices quoted by:	1	25	12.50
10 gls.	Boiled Linseed Oil Sherwin Williams Co. Winnipeg,Man.)	1	25	12.50
4 gls.	Orange Shellac	4	25	17.00
4 gls.	White Shellac	4	25	17.00
2 gls.	Japanese Dryer	2	75	5.50
2 gls.	Varnish "Valspar"	5	25	10.50
10 lbs	Bronze Powder Aluminum	2	10	21.00
8 gls.	Lionoil	4	60	36.80
10 gls.	Semi-Gloss White (in 1 gal.containers)	4	50	45.00
4 tins	25 lbs.Putty		11	11.00
2 gls.	Paint Remover	5	25	10.50
1 gl.	Bedstead Enamel White	4	50	4.50
15 gls.	Exterior White Paint	3	50	52.50
4 gls.	Fume Proof White Enamel	5	50	22.00
20 gls.	White Enamel "Narvo Murphy Finish"	3	25	65.00
16 gls.	Cream Enamel	3	25	32.50
10 gls.	Turpentine	2	50	25.00
10 gls.	Spray Day-Light (white) Wall Paint	2	75	27.50
~~10 lbs.~~	~~Acorn Patching Plaster~~	~~00~~		~~1.00~~
5 gls.	Exterior Gray Enamel Paint	4	50	22.50
				~~[illegible]~~

RECEIVED SASKATCHEWAN REGION DEC 6 1949 REGINA ADMINISTRATION

TOUCHWOOD AGENCY NOV 10 1949 Punnichy, Sask.

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— O. Robidoux Inc.

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Touchwood Indian Agency (181)

REQUISITION FOR SUPPLIES

Nov. 8th 1949

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask

Vote 516 Primary 10 Object 691 Date Required May 1950

Ship to Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Mail invoices to Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance and Re- decoration

Quantity		Unit Price	TOTAL
10 lbs	Acorn patching plaster	.18	$ 1.80
5 gls	Exterior Grey Enamel paint	$ 4.50	$ 22.50
6	2 in. paint brushes	.75	$ 4.50
4	3 in. paint brushes	$ 2.00	$ 8.00
3	4 in. paint brushes	$ 3.00	$ 9.00
	Prices quoted by: Sherwin Williams Co. Winnepeg, Man.		
3 rolls	Grade A Brown Battleship Linoleum 72" wide	$ 1.96	$313.00
15 gls	Linogrip	$ 3.00	$ 45.00
	Prices quoted by: Marshall Wells Co. Saskatoon, Sask.		
	Total		$832.10

SASKATCHEWAN REGION ADMINISTRATION
DEC 9 1949
REGINA

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— [signature]

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3919—3908

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Touchwood Indian Agency (1st)

REQUISITION FOR SUPPLIES

Nov. 8th. 1949

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Vote 516 Primary 10 Object 691 Date Required May 1950

Ship to Muscowequan Res. Sxhool, Lestock, Sask.(C.N.R.)

Mail invoices to Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required. Buildings maintenance and Re-decoration.

Quantity		Unit Price	TOTAL
10gals	Raw Linseed Oil (Prices quoted by: Sherwin Williams Co. Winnepeg Man.P	$ 1.25	$ 12.50
10 "	Boiled Linseed Oil	$ 1.25	$ 12.50
4Gls	Orange Shellac	$ 4.25	$ 17.00
4gls	White Shellac	$ 4.25	$ 17.00
2gls	Japanese Dryer	$ 2,75	$ 5.50
2gls	Varnish "Valspar"	$ 5.25	$ 10.50
10lbs.	Bronze Powder Aluminum	$ 2.10	$ 21.00
8gls	Lionoil	$ 4.60	$ 36.80
10gls	Semi-Gloss White(in 1 gal containers)	$ 4.50	$ 45.00
4 tins	25 lbs. putty	.11	$ 11.00
2 gls	Paint remover	$ 5.25	$ 10.50
1 gl.	Bedstead enamel White	$ 4.50	$ 4.50
15gls.	Exterior White paint	$ 3.50	$ 52.50
4 gls	Fume proof White Enamel	$ 5.50	$ 22.00
20gls	White enamel "Narvo Murphy Finish	$ 3.25	$65. 00
10gls	Cream Enamel	$3.25	$ 32.50
10gals	Turpentine	$ 2.50	$ 25.00
10gals	Spray Day Light(white)wall paint	$ 2.75	$ 27.50

REGION SASKATCHEWAN REGINA
DEC 6 1949
ADMINISTRATION

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3919—3908

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES
Touchwood Indian Agency (121)

REQUISITION FOR SUPPLIES

Nov. 8th 1949

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

This space for use of Head Office only
Requisition No.
Order No.

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask

Vote 3'16 Primary 10 Object 691 Date Required May 1950

Ship to Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Mail invoices to Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Buildings Maintenance and Re- decoration

Quantity		Unit Price	TOTAL
10 lbs	Acorn patching plaster	.08	$ 1.80
5 gls	Exterior Grey Enamel paint	$ 4.50	$ 22.50
6	2 in. paint brushes	.75	$ 4.50
4	3 in. paint brushes	$ 2.00	$ 8.00
3	4 in. paint brushes	$ 3.00	$ 9.00
	Prices quoted by: Sherwin Williams Co. Winnepeg, Man.		
3 rolls	Grade A Brown Battleship Linoleum 72" wide	$ 1.96	$313.00
15 gls	Linogrip	$ 3.00	$ 45.00
	Prices quoted by: Marshall Wells Co. Saskatoon, Sask.		
	Total		$832.10

REGION SASKATCHEWAN REGINA
DEC 6 1949
ADMINISTRATION

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A. B. Nicholson

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3919—3908

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES 657-5

Touchwood Indian Agency (121)

REQUISITION FOR SUPPLIES

This space for use of Head Office only

Requisition No.....

Order No.....

Nov. 8th. 1949

To The Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

Please furnish the following Supplies for use of Muscowequan Indian Res. School, Lestock, Sask.

Vote 316 Primary 10 Object 691 Date Required May 1950

Ship to Muscowequan Res. Sxhool, Lestock, Sask.(C.N.R.)

Mail invoices to Touchwood Indian Agency, Punnichy, Sask.

Purpose for which required Buildings maintenance and Re-decoration.

Quantity		Unit Price	TOTAL
10gals	Raw Linseed Oil (Prices quoted by: Sherwin Williams Co. Winnepeg Man.P	$ 1.25	$ 12.50
10 "	Boiled Linseed Oil	$ 1.25	$ 12.50
4Gls	Orange Shellac	$ 4.25	$ 17.00
4gls	White Shellac	$ 4.25	$ 17.00
2gls	Japanese Dryer	$ 2.75	$ 5.50
2gls	Varnish "Valspar"	$ 5.25	$ 10.50
10lbs.	Bronze Powder Aluminum	$ 2.10	$ 21.00
8gls	Lionoil	$ 4.60	$ 36.80
10gls	Semi-Gloss White(in 1 gal containers)	$ 4.50	$ 45.00
4 tins	25 lbs. putty	.11	$ 11.00
2 gls	Paint remover	$ 5.25	$ 10.50
1 gl.	Bedstead enamel White	$ 4.50	$ 4.50
15gls.	Exterior White paint	$ 3.50	$ 52.50
4 gls	Fume proof White Enamel	$ 5.50	$ 22.00
20gls	White enamel "Narvo Murphy Finish	$ 3.25	$65. 00
10gls	Cream Enamel	$3.25	$ 32.50
10gals	Turpentine	$ 2.50	$ 25.00
10gals	Spray Day Light(white)wall paint	$ 2.75	$ 27.50

REGION SASKATCHEWAN REGINA
DEC 6 1949
ADMINISTRATION

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED—

APPROVED—

Director

(1) Group requisitions for equipment, supplies, and material according to commodity, i.e. books, stationery, printing, electrical goods, hardware, machinery, provisions, transportation equipment, etc.
(2) Avoid issuing requisitions for one item, only, except in cases of emergent necessity.
(3) Furnish exact details of product required.

Form 37—R. 3919—3908

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

36/121-6-1-2

Punnichy, Sask.
December 3,1949

J.P.B.Ostrander, Regional Supervisor of Indian Agencies,
Regina ?

Fr. Robidoux received a telegram from our Department at Ottawa asking him to forward his paint etc. requisitions for 1950 requirements as soon as possible. Please find requisition attached as requested. He also estimates Labor at $150.00(One Hundred And Fifty Dollars).

At the same time Fr. Robidoux wishes to remind the Department that 1 Dishwasher was requisitioned October 27/48,with literature attached,for $496.00,--Labor for installation $150.00, --and 15 Florescent Light fixtures 2-40 watts 110 volts(unit price $20.00) for $300.00 (Price quoted by Arborfield Electric, Arborfield, Sask.)

R SASKATCHEWAN R
E REGION E
G DEC 6 1949 G
I ADMINISTRATION I
N N A

A.R.Nixon,
Acting Supt.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

FIELD SERVICE
REGIONAL SUPERVISOR
OF INDIAN AGENCIES

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 2918-
121/6-1-2-657

E-1

17576

Regina, December 6th, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

I am enclosing herewith requisitions and Mr. Nixon's covering letter regarding the paint requirements for the 1950 paint program at the Muscowequan Indian Residential School.

In connection with the second paragraph of Mr. Nixon's letter I am communicating with the Reverend Principal and Mr. Nixon regarding the dish washer referred to.

RECEIVED
DEC 10 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC. 10 1949
A.M.
REGISTERED

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

HFS/ed
Encl.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

Major MacKay - For consideration and advice, please.

10/12/49 Director

CANADA

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Lands and Development Services Branch

ADDRESS REPLY TO ENGINEERING AND CONSTRUCTION Division

QUOTE FILE I.A.1556-6

18060

OTTAWA December 9, 1949.

Memorandum

Re: Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

With reference to our memorandum of December 7th in connection with the above, you are advised that Mr. Perrie has forwarded an additional tender covering the work outlined on our plan and specification for the above. We now have two (2) bona-fide tenders, each of which was accompanied by a security deposit cheque for ten per cent (10%) of the amount of the tender in accordance with our tendering documents. The following firms submitted prices as indicated below.

1. The Waterman-Waterbury Manufacturing Company, Limited,
Regina, Sask.
Tender Price $3,351.00
Security Deposit . . . . . .$ 335.15

2. Beaton & Brady,
235 Twentieth Street East,
Saskatoon, Sask.
Tender Price $4,505.00
Security Deposit . . . . . .$ 450.50

These are the only tenders which Mr. Perrie was able to obtain as other firms in the area were not in a position to bid. We have examined these tenders and found them to be in accordance with the requirements of the plan and specification.

The tender received from The Waterman-Waterbury Manufacturing Company Limited is the most favourable and compares reasonably with our estimate of $3,000.00. It is felt that the Indian Affairs Branch should give consideration to awarding the work to this firm.

When the Indian Affairs Branch have given approval to have this work carried out and when they have obtained Ministerial approval, we will prepare the necessary Contract Agreement forms for execution by the Contractor and advise Mr. Perrie to have this work started.

W. F. Wells

Chief, Engineering and Construction Division.

R.A. Gibson, Esq.,
Director,
Lands and Development Services Branch,
Department of Mines and Resources,
O t t a w a, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5

DEC 13 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

18221 ARMY SIGNAL
0946 HRS DEC. 13/49

REGINA DECEMBER 12/49

B.F. NEARY

MR. W.W. PERRIE SUPERVISING ENGINEER ENGINEERING AND CONSTRUCTION DIVISION QUOTE WROTE MR. WEIR ALSO SENT ARMY MESSAGE DEC. 7 RECOMMENDING CONTRACT FOR REPAIRS HEATING PLANT MUSCOWEQUAN RES. SCHOOL BE AWARDED WATERMAN WATERBURY STOP WEATHER SEVERELY COLD AND NEED FOR REPAIR VERY URGENT PLEASE EXPEDITE

J. OSTRANDER

WE/EP

COPIED: V.S.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 13 1949
A.M.
REGISTERED

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy for Department

657-5

FIELD SERVICE

PLEASE QUOTE
FILE 55/121-6-3-6[illegible]

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

E-1

18589

FUNNICHY, Sask,
December 10th, 1949.

Dear Sirs:

I have your letter of December 8th, 1949 regarding an outstanding account of $367.64 which would appear to be for battleship linoleum, felt paper and line cement, supplied to the Muscowequan Indian Residential school, and would advise that no account for this has been received at this office.

The Reverend Principal of the School informs me he has not had the accounts sent to him.

If you will remember there was a mixup in the shipment of these goods as they were shipped to Punnichy, but were intended for the Kamsack Agency, but as the shipment was exactly the same except for the cement, it was arranged that we should hold this here and that you would ship the extra 5 gal tin of cement required for the Muscowequan School.

It is possible that you sent the account for the Muscowequan School to Pelly Agency, Kamsack, in any case it has not been received here.

If you will let me have four copies of this account I will have covering vouchers made and forward send same to our Department at Ottawa for payment.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 14 1949
A.M.
REGISTERED

DEC 14 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Yours truly,

A.R.Nixon

A.R.Nixon
Indian Superintendent.

Marshall-Wells Co. Ltd.,
SASKATOON, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

December 14th, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
304 Post Office Building,
Regina, Saskatchewan.

Re: Muscowequan Indian Residential School.

Last spring Acting Indian Superintendent Nixon forwarded a requisition from the Reverend Principal of the above mentioned school for a dough mixer. We ordered the type of mixer requested by the Principal, and the following is an extract from a letter which we have just received from Mr. Nixon:

"This machine is as listed in Fr. Robidoux's requisition forwarded through this office last spring but he says it is not what was described in the pamphlets that he attached to the requisition.

He has a dough mixer of a larger size than this one, that he says is better suited for the work there, that is in perfect working condition. What he wanted was more in the line of a Mix Master.

Please advise what is to be done with the machine."

You will note that we ordered exactly what the Principal requested, and as you no doubt understand from recent correspondence in connection with the water softener supplied to the Onion Lake R.C. Residential School, the Department does not make it a practice to return equipment to firms where such

.....2

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

equipment was purchased if it is in line with what we ordered.

Is there any other residential school in Saskatchewan that requires a dough mixer?

PP/ST

Philip Phelan,
Chief, Education Division

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

December 15th, 1949.

Mr. J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of
Indian Agencies,
304 Post Office Building,
Regina, Saskatchewan.

Re: Muscowequan Indian Residential School

I am in receipt of your signal of December 13th and enclose for your information a copy of a memorandum dated December 9th from the Lands & Development Services Branch.

We have requested the Minister to approve acceptance of the tender of Waterman-Waterbury Manufacturing Co. Ltd., Regina, Saskatchewan, in an amount of $3,351.00, and as soon as this is received the Lands & Development Services Branch will arrange with the firm mentioned to proceed with the work.

JPP

Bernard F. Neary,
Supt. of Indian Education

PP/ST
Enc.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E1)

15 December, 1949.

MEMORANDUM TO THE DEPUTY MINISTER

Re: Muscowequan Indian Residential School,
Touchwood Indian Agency, Province of
Saskatchewan

Immediate repairs are required to the heating and plumbing systems at the above school, and the Lands & Development Services Branch prepared plans and specifications for the work required and have received the following tenders:

The Waterman-Waterbury Manufacturing Co. Ltd.,
Regina, Saskatchewan.....$ 3,351.00

Beaton & Brady,
235 Twentieth Street East,
Saskatoon, Saskatchewan.....$ 4,505.00

The engineers of the Lands & Development Services Branch have examined the above tenders, and they recommend acceptance of the tender of Waterman-Waterbury Manufacturing Co. Ltd. in an amount of $3,351.00.

I would appreciate it if the Minister would approve acceptance of the above tender in order that we can arrange with the Lands & Development Services Branch to proceed with the work at the earliest possible date. We are advised by Regional Supervisor Ostrander that the renovations to the heating and plumbing systems are extremely urgent.

PP/ST

Director.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

M.F.M. 336A
5000M-9-44 (5579)
K.P. 17687 H.Q. 1772-39-2092

CLEAR

ARMY MESSAGE

(OUTGOING)

FILE 657-5

PLACE DATE

B4

REGINA, DECEMBER 12, 1949.

B F NEARY
SUPERINTENDENT OF EDUCATION
INDIAN AFFAIRS BRANCH
OTTAWA ONTARIO

MR W W PERRIE SUPERVISING ENGINEER ENGINEERING AND CONSTRUCTION DIVISION WROTE MR WEIR ALSO SENT ARMY MESSAGE DECEMBER SEVENTH RECOMMENDING CONTRACT FOR REPAIRS HEATING PLANT MUSCOWEQUAN RESIDENTIAL SCHOOL BE AWARDED WATERMAN-WATERBURY STOP WEATHER NOW SEVERELY COLD AND NEED FOR REPAIR VERY URGENT STOP PLEASE EXPEDITE

JPB OSTRANDER

HS
AL

15.30 Tues.

ORIGINATOR'S INSTRUCTIONS

THIS MESSAGE MAY BE SENT AS WRITTEN BY ANY MEANS EXCEPT. INCLUDING { WIRELESS	DEGREE OF PRIORITY	TIME OF ORIGIN
SIGNED	.....	.....

SINGLE COPY FORM FOR CLEAR MESSAGE

(THIS FORM IS TO BE USED FOR ADDITIONAL DISTRIBUTION)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

CANADA

PURCHASE ORDER

657-5

E 1

TO Marshall-Wells Company Limited,
Saskatoon, Saskatchewan.

FILE NUMBER 95174- 4/6

OTTAWA 3 August, 1949

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING MATERIALS AND CHARGE TO THE DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES.

SHIP TO Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

VIA

INVOICE TO RENDER A SEPARATE INVOICE FOR EACH ORDER AND SEND 4 COPIES AFTER SHIPMENT.

Mr. A. R. Nixon, Act. Supt. Indian Agency,
Punnichy, Saskatchewan.

F.O.B. Lestock, Sask. QUOTATION OF 20 July, 1949 DELIVERY REQUIRED BY Immediately

QUANTITY	DESCRIPTION	UNIT	TOTAL
90	Lin Yds Battleship Linoleum, Grade "A", Brown, 72" Wide (180 Sq. Yds)	$ 1.84	$ 331.20
180	Sq Yds Felt Paper 16 oz. Carpet Felt	0.11	19.80
5	5-Gal Tins Linoleum Cement	5.00	25.00
			$ 376.00

EDUCATION DIVISION
DEC 21 1949
FORWARDED TO TREASURY

yellow copy to Mr A. R. Nixon 18/8/49

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
AUG 10 1949
P.M.
REGISTERED

GVS/MM

VOTE	PRIMARY	OBJECT		ENCUMBRANCE NUMBER
516	10	639		1161

CERTIFIED IN ACCORDANCE WITH SECTION 29 OF THE CONSOLIDATED REVENUE AND AUDIT ACT 1931.

FOR COMPTROLLER OF THE TREASURY

W. M. VINCENT

DEPARTMENTAL PURCHASING AGENT

COPY FOR RECEIVING OFFICER

NO. 46757

THIS ORDER NO. TO APPEAR ON ALL PACKAGES AND INVOICES.

△

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 Touchwood Indian Agency (121)

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

TREASURY ONLY

CHEQUE No.....

DATE.....

Pay to Marshall-Wells Company Ltd.

Address Saskatoon, Sask.

DATE 1949		SERVICE	AMOUNT	
Sept	14	To battleship line, felt paper and cement for Muscowequan Indian Residential School as account attached	367	64
		Vote #736, Allot #10-698		
		File No. 951/401/6, dated 3/8/49		
		P.O. No. 46737		
		Three hundred and sixty-seven 64/100 dollars	367	64

EDUCATION DIVISION
DEC 21 1949
FORWARDED TO TREASURY

RECEIVED
DEC 20 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

I HEREBY CERTIFY that this Voucher is correct, that the material has been supplied, the work performed and that the charges are fair and just, also that the expenditure has been incurred legitimately and that each item of the same is a fair and just charge against the Government of Canada. This expenditure was authorized by Departmental Letter, File No.....dated.....

FORM No. I.A. 506

.....
Agent

VOUCHER No. 1368 DATE Dec 16, 1949

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Mr. MacKay

OF THE
DIRECTOR

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Dept. of Mines & Resources
OTTAWA
DEC 17 A.M.
DEPUTY MINISTER

PLEASE QUOTE
FILE 657-5 (E1)

OTTAWA

19884 15 December, 1949.

MEMORANDUM TO THE DEPUTY MINISTER

Re: Muscowequan Indian Residential School,
Touchwood Indian Agency, Province of
Saskatchewan

Immediate repairs are required to the heating and plumbing systems at the above school, and the Lands & Development Services Branch prepared plans and specifications for the work required and have received the following tenders:

The Waterman-Waterbury Manufacturing Co. Ltd.,
Regina, Saskatchewan.....$ 3,351.00

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 21 1949
A.M.
REGISTERED

Beaton & Brady,
2235 Twentieth Street East,
Saskatoon, Saskatchewan.....$ 4,505.00

The engineers of the Lands & Development Services Branch have examined the above tenders, and they recommend acceptance of the tender of Waterman-Waterbury Manufacturing Co. Ltd. in an amount of $3,351.00.

I would appreciate it if the Minister would approve acceptance of the above tender in order that we can arrange with the Lands & Development Services Branch to proceed with the work at the earliest possible date. We are advised by Regional Supervisor Ostrander that the renovations to the heating and plumbing systems are extremely urgent.

APPROVED
MINISTER

Director.

DEC 21 1949
RECORDS
INDIAN
AFFAIRS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

657-5 (E)

, December 23, 1949.

Memorandum:

DIRECTOR, LANDS & DEVELOPMENT SERVICES

Re: Muscowequan Indian Residential School
Your File I.A. 1556-6

As requested in your memorandum of December 9, we have received approval from the Minister for the acceptance of the lower tender submitted for the plumbing and heating repairs required at the above school.

The Minister has approved the acceptance of the Waterman-Waterbury tender in the amount of $3,351.00. Therefore you can advise this contractor to begin work as soon as possible.

Director.

BFN/MMcN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

REGIONAL SUPERVISOR
OF INDIAN AGENCIES

657-5

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES

INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 3041-
121/6-1-657

20331

Regina, December 19th, 1949.

Indian Affairs Branch, Department of Mines & Resources, OTTAWA.

Re: Muscowequan Indian Residential School

I am in receipt of Department letter of the 14th instant, File 657-5 (E1), regarding the dough mixer at the above school, which was shipped there in accordance with the requisition submitted.

Indian Superintendent Nixon spoke to me about this difficulty and I examined the file which indicated that the dough mixer was delivered as shown in the requisition. So far as the pamphlets are concerned I could not check this, as the pamphlets were said to have been sent with the requisition. However, I cannot imagine anyone making an error to the extent that the requisition did not agree with the pamphlets.

I do not know of a residential school needing a dough mixer at the present time, and I do not like to circularize the schools with that in view, as I do not consider it a very good policy. Some school Principal might decide he would take it even though he does not need it if it was offered to him in a careless manner.

I shall have the Indian Superintendents make discreet enquiries and advise me, in due course, after which I shall communicate further with the Department.

J.P.B. Ostrander,
Regional Supervisor of Indian Agencies,
Saskatchewan.

JPBO/ed

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Dec 13/49 E/ep 0934R

657-5

ARMY
MESSAGE

DEC 13 05 36 49

INCORRECTLY DELIVERED
RETURN TO ARMY MESSAGE CTR.

PJD 454E

WJA151

AW 6

RW 40

RR JCPA

PA

3895

458/12

DE JCWR 40/12

R 12 DEC 49

FM J P B OSTRANDER REGINA

TO B F NEARY

SUPT OD EDUCATION

INDIAN AFFAIRS

OTTAWA

GRNC

MR W W PERRIE SUPERVISING ENGINEER ENGINEERING AND
CONSTRUCTION DIVISION QROTE MR WEIR ALSO SENT ARMY
MESSAGE DEC 7TH RECOMMENDING CONTRACTS FOR REPAIRS
HEATING PLANT MUSCOWEQUIN RESIDENTIAL SCHILEEEEE SCHOOL BE
AWARDED WATERMAN WATERBURY STOP WEATHER SEVERELY COLD
AND NEED FOR REPAIR VERY URGENT PLEASE EXPEDITE

CFM MR W W PERRIE MR WEIR 7TH MUSCOWEQUIN WATERMAN WATERBURY

122231Z

C.A.F.B. 1442C 1250M-11-48 (1677)
H.Q. 224-21-B-1442

ΔTE

ARMY MESSAGE - ADDRESS QUERIES LOCAL ARMY SIGNAL OFFICE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

This space for use of Head Office only

Requisition No. .....

Order No. .....

Dec. 1949

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE ..... ALLOTMENT ..... ALLOCATION SYMBOLS .....

SHIP TO Muscowequan Indian School, Lestock, Sask.

Purpose for which required House Equipment

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
1 only	Dishwasher (literature enclosed)	664 00	
	Installation	150 00	
			814.00
	Price quoted Mid West Soap & Supplies Winnipeg Man.		
	Literature attached		

RECEIVED SASKATCHEWAN REGINA
JAN 6 1950
INDIAN ADMINISTRATION

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED— A B Pinson

APPROVED—

Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No. 37a

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

Dec. 1949

This space for use of Head Office only

Requisition No.

Order No.

To the Departmental Purchasing Agent, Ottawa,

PLEASE FURNISH THE FOLLOWING SUPPLIES FOR USE OF Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Sask.

VOTE ALLOTMENT ALLOCATION SYMBOLS

SHIP TO Muscowequan Indian School, Lestock, Sask.

Purpose for which required House Equipment "Classrooms"

QUANTITY		UNIT PRICE	TOTAL
15 only	Fluorescent Fixtures 2 -40 watts 110 volt from Arborfield Fleet. Arborfield, Sask.	20 00	300.00

P.O. 56835
14/2

SASKATCHEWAN REGION
JAN 6 1950
INDIAN ADMINISTRATION

I hereby certify that I have personal knowledge that all the above articles are required in the Department and for Departmental purposes only. The expenditure required by this requisition is strictly unavoidable and the public interest will suffer if it is not made.

SIGNED A. B. Nixon

APPROVED B. McDowell
Director

NOTE:—1. In ordering stationery and printed matter use separate sheets.
2. Order numbered forms by number or send sample.
3. Orders for unnumbered forms should be accompanied by samples.
4. Orders for books should be accompanied by sample pages or folios.
5. Orders for which purchase orders will issue should give as full details as possible for each item.
6. All Requisitions should be submitted in duplicate. One copy will be returned as acknowledgment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE NO. 657 - 5 VOL 8

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

— INDIAN AFFAIRS BRANCH —

CLOSED FILE

RG 10 Vol. 6319

FILE NUMBER 657 - 5 **VOLUME** 8

SUBJECT ~~MUSCOWEQUAN~~
~~RESIDENTIAL SCHOOL~~
~~BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.~~

CORRESPONDENCE FROM Jan 48

TO Dec 49

NO FURTHER CORRESPONDENCE
TO BE PLACED ON THIS FILE

NOTE: For subsequent correspondence relevant to the subject matter of this closed file see

FILE ..... **VOLUME** .....

Indian Affairs, (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

FILE NO. 657 - 5 VOL 8

DEPARTMENT OF MINES AND RESOURCES

— INDIAN AFFAIRS BRANCH —

CLOSED FILE

RG 10 Vol. 6319

FILE NUMBER 657 - 5 VOLUME 8

SUBJECT MUSCOWEQUAN
RESIDENTIAL SCHOOL
BUILDINGS, ACCOUNTS, ETC.

CORRESPONDENCE FROM Jan 48

TO Dec 49

NO FURTHER CORRESPONDENCE

TO BE PLACED ON THIS FILE

NOTE: For subsequent correspondence relevant to the subject matter of this closed file see

FILE ..... VOLUME .....

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6319, file 657-5 part 8)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Indian Affairs
School Files

(RG 10, Volume 6320)

File 657-10, part 1	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Admissions & Discharges. 1936 - 1941
File 657-10, part 2	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Admissions & Discharges. 1941 - 1946
File 657-10, part 3	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Admissions & Discharges. 1947 - 1952
File 657-14, part 1	Touchwood Agency - Muscowequan Residential School - Livestock. 1937 - 1937
File 658-1, part 1	Onion Lake Agency - Onion Lake Church of England Residential School - General Administration. 1893 - 1899, 1906 - 1934
File 658-1, part 2	Onion Lake Agency - Onion Lake Church of England Residential School - General Administration. 1935 - 1948

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

657-10-Vol.1

~~No. 1x1 6-10-2~~

Department of Indian Affairs

19.....

Muscowequan

Residential School

Admission & Discharge

121-5-10

Ottawa, January 20th, 1936.

Dear Sir,-

With reference to the December quarter return of the Muscowequan Indian Residential School, please inform the Principal that the discharge of the following pupils is approved:-

No. 197 - Jos. Bruce
" 0159 - Eliza Akon
" 203 - Albert Quewezence

The name of Cecilia Severight - No. 0156, was shown on the September quarter return, but does not appear on the December quarter return, although no application has been received for her discharge. Please advise regarding this girl.

Yours truly,

J. D. Sutherland.

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

AEB/O'M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

January 25th 1936.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
JAN 30 1936
RECORDS

657b

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa. Ont.

Dear Sir,

Re: Cecilia Severight

I forgot the name of Cecilia Severight on my last Quaterly Report. I will recommande her for discharge because she got married already on Dec 26th 35, and she was nearly 17 years old. She was 2 weeks only in School during the last Quarter

Yours truly

Rev. Geo. Jeannotte o.m.i.
(Principal)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, February 1, 1936.

Dear Sir:

With reference to the last paragraph of official letter of the 20th ultimo, the Principal of the Muscowequan Indian Residential School has just advised the Department that Cecilia Severight was discharged about the middle of October, last. You may inform him that her discharge is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1 21

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

January 1st 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School, to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

214

Indian name of child Manitopyce

English name Manitopyce Ambrose

Age 7

Name of Band Muscowequan Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 131 Muscowequan Band

Father's full name and No. Thomas Manitopyce 131 (dead)

Mother's full name and No. Flora Mashiganens 131

Parents living or dead mother only living, father dead

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? —

Previously attended — school for — years

Mrs Thomas Manitopyce
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* J. A. Limoges
Signature of Missionary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Edwards
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

TOUCHWOOD AGENCY
JAN 7 1936
Punnichy, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name Hamlopin, Ambrose Age 7 Weight 47

Height 46" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? yes Rt Ear Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands?

If child has any of the above defects, describe them Rt Ear discharging
(Chr Otitis Media)

Pulse rate 70 Temperature 98° If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? Trachoma + Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Jan 7/1936 Time of day 3 Pm

a. E. Lethbridge M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
FEB 3 1936
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Jan 30th 1936.

11B R C.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose application to admit Ambrose Mantopiness #131 to the Muscowequan Indian Residential School.

This application is in order and I beg to recommend that it be accepted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, February 5, 1936.

Dear Sir:

Referring to your letter of the 30th ultimo, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Ambrose Mantopiness is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING March QUARTER, 1936.

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Place and period of Previous Education
214	Ambrose Monkopies Approved	Jan. 1st	6½		Muscowequan	Thos Monkopies II.	E. Mekigenes	R.C.	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
156	Approved Raymond Laplante	March 31st	16	8	11	—	—	VII	Agriculture	Age
154	Booper Dusty Horn	"	16	9	8	—	—	VII	"	Age
159	Emmnel Wolfe	"	16	8	6	—	—	IV	"	Age

TOUCHWOOD AGENCY APR 1 1936 Punnichy, Sask.

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

Geo. Learmonth O.M.I

121-5-10

Ottawa, April 4th, 1936.

Dear Sir,-

With reference to the March quarter return of the Muscowequan Indian Residential School, please inform the Principal that the discharge of the following pupils is approved:-

No. 156 - Raymond Laplonte
" 154 - Prosper Dusty Horn
" 159 - Emanuel Wolfe

Yours truly,

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

AEB/O'M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

142

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

Touchwood Agency

April 12th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the BUCKWHEQUAH INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL ALBERTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child Mahiganens (Wolf).

English name M. Evelyn Walfe

Age 6 years 8 months (Aug 25th 1929).

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 142

Father's full name and No. Edmond Walfe 142

Mother's full name and No. Sarah Jane Hunter 142

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? Yes

Previously attended ——— school for ——— years

Edmond Wolfe
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* L. Dall
Signature of Missionary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Waddy
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

TOUCHWOOD AGENCY
APR 20 1936
Punnichy, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name M. Evelyn Wolfe Age 6 yrs. 8 mts Weight 46 lbs

Height 3 ft. 2" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 84 Temperature 98.6° F If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? none evident

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

none that I am aware of

Date Apr. 18/1936 Time of day 11.20 a.m.

Norman Simmons M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

113 R C

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
APR 27 1936

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
April 24th 1936.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose application to admit Evelyn M.Wolf #142 Muscowequan Band to the Muscowequan Indian Residential School.

This is in order except that child is a few months under age for admission, however, I beg to recommend that it be accepted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, April 28, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 24th instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Evelyn M. Wolf is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

PP/O'M.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

May 13, 1936.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
MAY 16 1936
RECORDS

File No.40-10

Portage la Prairie,
Manitoba.

Sir:

The Reverend Principal of the Sandy Bay Residential School has made request for the transfer of Gilbert Beaulieu, pupil No. 154 from the Sandy Bay Residential School to Muscowequan.

This boy is an incorrigible truant. He ran away from school on the 5th of this month, and was returned by the R.C.M.P., on the 6th. Although carefully watched, he has again played truant.

I beg to recommend that transfer be approved.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, May 19th, 1936.

Dear Sir:

Referring to your letter of the 13th instant, the Department approves the transfer of Gilbert Beaulieu, No. 154, from the Sandy Bay Indian Residential School to the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie,
Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING June QUARTER, 1936

No.	NAME	Date of Admission 1936	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
0240	OK Evelyn Wolfe	April 12th	7		Muscowequan	Edmond Wolfe	M. Jane Hunter	R.C.	—	—

TOUCHWOOD AGENCY
JUN 30 1936
Punnichy, Sask.

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
	Approve									
204	Rodrigue Compeau	June 30th	16	2	—	—	IV th	VI th	Agriculture	transferred from St Philips (4yr age).
0158	Alice Wolfe	"	16	10	8	—	—	IV	Home Hold Work	by age
0162	Bertha Kasheup	"	16	9	—	—	—	VII	"	"
0165	Harriette Cyr	"	16	9	2	—	—	VI	"	"

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

Geo. Jeannotte O.M.I.

121-5-10.

Ottawa, July 7, 1936.

Dear Sir:

The Department is in receipt of the June quarter return of the Muscowequan Residential School.

Please inform the Principal that the discharge of the following pupils is approved:

No. 204 - Rodrique Campeau
" 0155 - Alice Wolfe
" 0162 - Bertha Kasheep
" 0165 - Hariette Cyr.

Yours truly,

J. D. Sutherland

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Assumboine Reserve
Mountnorth, Sask
10th June 1936

Frank Booth Esq
Indian Agent
Qu'Appelle Agency
Muscow, Sask -

Dear Sir -

By the end of the present School term, my son Gordon will have a steady School attendance of seven years to his credit, three at our Day School here and four at Muscowequan Res. School at Lestock.

He is on the rolls at the latter at present.

He was fourteen years of age last Month.

He was in grade three, when transferred to Muscowequan Res. School, from our Day School on this Reserve, four years ago.

I enclose his letter, in which he tells of receiving 100% marks for devotional exercises, and he hopes to be in the fourth grade next year -

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

I appreciate the magnitude of the task involved, and the problems encountered in the administration of the Educational department of the Department of Indian Affairs, but I cannot help observing the over emphasis, Religious instruction is receiving in our Catholic Residential Schools, to the detriment of Academic Instruction.

Gordon will compare favourably with the average normal child of his age, in any intelligence test.

I wish to ask for his discharge from the Muscowequan Residential School at Lestock, and beg that he receive a financial grant from the Indian Department to enable him to attend the Public School in Montmartre, Commencing next September.

Respectfully Submitted

Dan Kennedy

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-510

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 10 1936
OFFICE OF
INDIAN AGENT RECORDS

R

Muscow, Sask,

August 4th, 1936.

Dear Sir:

I enclose herewith letter received from Dan Kennedy, #132 Carry the kettle Band requesting the discharge of his son Gordon from the Muscowequan Indian Residential School.

If it is the wish of the Department to accede to this request, arrangements could be made to place the boy in the Montmartre public school.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, August 12, 1936.

Dear Sir:

The Department is in receipt of your letter of the 4th instant, with reference to the request of Dan Kennedy for the discharge of his son from the Muscowequan Indian Residential School. The Principal is being written in regard to this request.

If the Department approves the discharge of this boy, is Kennedy in a position to send him to the public school without cost to this Department?

Yours truly,

Philip Phelan,
For Supt. of Indian Education.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, August 12, 1936.

Rev. Sir:

Enclosed is a copy of letter received from Dan Kennedy, requesting the discharge of his son from the Muscowequan Indian Residential School.

Please advise the Department whether or not you have any objections to discharging this boy at the present time.

Yours truly,

Philip Phelan,
For Supt. of Indian Education.

ENC.

Rev. G. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

LESTOCK,
SASK.

August 15th 1936

Dear Mr.Phelen,

I just received your letter of the 12th,inst(File No. 121 - 5 -10) regarding the discharge of Dan.Kennedy's son.

I would object for Gordon's discharge,for the false reasons Mr.Kennedy has given and the discredit he is throwing upon our School.

When this boy came to our School in Oct.1932, he could not follow our 3rd.Grade, so he had to pass a year and a half in the same class, then he was promoted to the 4th.,then to the 5th. where he now stands, contrary to what Mr.Kennedy wrote.

Now regarding their remark about the "over emphasis Religious Instruction we are giving here,to the detriment of Academic Instruction". This is absolutely false. The boys of Grades 4 and 5 are together for religious Instruction and they receive 1/2 hour a day of Religious Instruction. Should the Rel.Inst. be to the detriment of Academic Inst. - as Mr.Kennedy said - we would not have been 2nd. for the province of Sask. for the prizes of Class-Work won at the Regina Exhibition this Summer. Our School won 70 prizes for Class Work only. Mr.Murisson and Mr.Moir - our School Inspector - could tell you what they think regarding the good standing of our School.

The only reason, Mr.Kennedy has is to distinguish himself from the others and to keep the boy at home but my opinion is that he should have said it frankly without throwing any discredit upon our School. I would like very much to have the boy return until he'll be 16 , then he would be prepared for his admission to High School

Thanking you very much for your kind attention, I remain,dear Sir,

Yours truly,

Rev. Geo. Jeannotte o.m.i.
Principal

Mr.Philip Phelan
Supt.of Indian Affairs.
Ottawa - Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Ottawa, August 25, 1936.

Dear Sir:

In further reference to your letter of the 4th instant, regarding the request of Dan Kennedy for the discharge of his son from the Muscowequan Indian Residential School, the Department has received the following letter from the Principal:

"I would object for Gordon's discharge for the false reasons Mr. Kennedy has given and the discredit he is throwing upon our School.

When this boy came to our School in October, 1932, he could not follow our 3rd Grade, so he had to pass a year and a half in the same class, then he was promoted to the 4th, then to the 5th, where he now stands, contrary to what Mr. Kennedy wrote.

Now regarding their remark about the "over emphasis Religious Instruction we are giving here, to the detriment of Academic Instruction". This is absolutely false. The boys of Grades 4 and 5 are together for religious instruction and they receive 1/2 hour a day of religious instruction. Should the Rel. Inst. be to the detriment of Academic Inst. - as Mr. Kennedy said - we would not have been 2nd for the province of Sask. for the prizes of Class-Work won at the Regina Exhibition this Summer. Our School won 70 prizes for Class Work only. Mr. Murisson and Mr. Moir - our School Inspector - could tell you what they think regarding the good standing of our School.

The only reason, Mr. Kennedy has is to distinguish himself from the others and to keep the boy at home but my opinion is that he should have said it frankly without throwing any discredit upon our School. I would like very much to have the boy return until he'll be 16, then he would be prepared for his admission to High School."

The Department is not prepared to allow any amount for the tuition of Dan Kennedy's son at the public school at Montmarte. It is considered that he should continue attending the Muscowequan Residential School during the coming academic year, and his discharge from that school at the present time cannot be approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 18th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

216

Indian name of child .....

English name Desjarlais Albert Laurence

Age 7 (21 mai 1929)

Name of Band Poorman

No. of ticket under which child's annuity is paid 71 Poorman Band

Father's full name and No. Desjarlais Francis 71

Mother's full name and No. " Notakewassinew

Parents living or dead Living

State of child's health O.K.

Religion R C

Does applicant speak English ? No

Previously attended No school for ..... years.

Francis Desjarlais
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* .....
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood ..... Agency

Muscowequan ..... School

Aug 27 1936 ..... 19....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

71 Poorman- Francis Desjarlais. Poorman

Candidate's Name Desjarlais albert Laurence

Age 7

Height 3' 11"

Weight 55

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any ~~none~~ whitlow ringular scars on fore neck & chest. Mother has eczema

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes Aug 24 1906

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

O H Cummings M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 18th 1936.

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child Kakinigwana Jinisk

English name Poorman Anna

Age 16

Name of Band Poorman Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 62 Poorman Band

Father's full name and No. Poorman Robert 62

Mother's full name and No. Peetchawa Gertrude 62

Parents living or dead Living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? Yes

Previously attended Muscowequan school for 2½ years.

Robert Poor Man
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Isabelle Manitopeyes
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Woody
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Anna Poorman

Touchwood ..... Agency

Muscowequan ..... School

Aug 27 1936 ..... 19....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Poorman

62 Poorman Band. Robert Poorman

Candidate's Name ..... Poorman Anna

Age 16

Height 5' 6"

Weight 110½ lbs.

State defects of limbs, if any ..... none

State defects of eyesight, if any ..... none

State defects of hearing, if any ..... slightly deaf

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any ..... none

Describe what cutaneous disease, if any ..... Some acne

State whether subject to fits ..... no

State whether child has had small-pox ..... no

State whether vaccinated, and if so, in what year ..... Yes and again on Aug 27 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? .....

Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W.W. MacKinnon ..... M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 18th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

215

Indian name of child .....

English name Dusty Horn Charles

Age 6½ yrs old

Name of Band Poorman Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 83 Poorman Band

Father's full name and No. Anthony Dusty Horn 83

Mother's full name and No. Emma Bigsky 83

Parents living or dead mother dead, father living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended ..... school for ..... years.

his mark old Dusty Horn
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Joe Morathinick
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood ..... Agency

Muscowequan ..... School

Aug 27 1936 ..... 19....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Poorman

83 Poorman Band Anthony Dustyhorn

Candidate's Name Dustyhorn Charles

Age 6½ years

Height 3'10"

Weight 47 lbs.

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none except trachoma

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none except undernourished

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes Aug 27 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

D. A. MacKinnon ..... M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 22nd 1936.

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child Iniini 0243

English name Mara Iniini

Age 15 years old

Name of Band Nut Lake

No. of ticket under which child's annuity is paid 174 Nut Lake

Father's full name and No. unknown

Mother's full name and No. Maggy Iniini

Parents living or dead mother only living

State of child's health good

Religion pagan

Does applicant speak English ? no

Previously attended ——— school for ——— years.

John Albert
(*Signature of Father*)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Andrew Albert
(*Signature of Missionary or other Witness*)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Mara Nora

Touchwood ..... Agency
Muscowequan ..... School
August 27th 1936 ..... 19....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Nut Lake
174 Nut Lake Maggie Sunweywetung.

Candidate's Name Irene Nora

Age 15

Height 5' 3"

Weight 125

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any None.

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any A scar on right side of neck, suppose abscessed glands that has evidently broken down

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year Yes Aug 24 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

[signature] M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 18th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0242

Indian name of child.....

English name ..... Warren Liliane Lillian Worm,

Age 6 6

Name of Band ..... Fadsmans Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 79 79

Father's full name and No. ..... Warren Edward 79

Mother's full name and No. ..... Favel Flora 79

Parents living or dead ..... living

State of child's health ..... O K

Religion ..... Roman Catholic

Does applicant speak English ? ..... yes

Previously attended ..... school for ..... years.

.....
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* .....
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Johnny for parent who brought child to school but would not sign paper

Johnny
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood ..... Agency

Muscowequan ..... School

August 27 1936 ..... 19....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Poorman

79 Poorman Band Ed Poorman

Candidate's Name Worm Lillian

Age 6

Height 3' 5"

Weight 40 lbs

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes aug 24 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

Marmaduke Finnson M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 18th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0241

Indian name of child .....

English name Warm Madeline Worm

Age Seven

Name of Band Poorman

No. of ticket under which child's annuity is paid 79 79

Father's full name and No. Ed Worm 79

Mother's full name and No. Flora Favel 79

Parents living or dead Alive

State of child's health O K

Religion R C

Does applicant speak English ? Some.

Previously attended No school for ..... years.

Johnny for parent who brought child to school but would sign no papers

(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* .....
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

Muscowequan School

August 27th 1936 19...

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Poorman

79 Poorman Band Ed Worm

Candidate's Name Madeline Worm

Age 7

Height 3' 7"

Weight 40 lbs

State defects of limbs, if any a growth (seems to be a cyst) behind right popliteal space

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes aug 24 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Aug 27th 1936

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
RECORDS

11B R C.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose the following applications for admission of pupils to Muscowequan Indian Residential School.

Madeline Worm 79 Poorman Band
Lillian Worm do do
Nora Inini 174 Nut Lake Band
Chas Dustyhorn 83 Poorman Band
Anna Poorman 62 Poorman Band, this seems to be a readmission, I do not remember her.
Albert Desjarlais 71 Poorman Band.

The father of the first two would not sign any application papers but he brought the pupils to the school.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, September 2, 1936.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 27th ultimo, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of the following pupils is approved:

Madeline Worm
Lillian "
Nora Inini
Chas. Dustyhorn
Anna Poorman
Albert Desjarlais.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

R

Lestock Sask.
20th. Aug. 1936.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
AUG 24 1936
RECORDS

The Department of Indian Affairs,
Ottawa,
Ont.

Dear Sir,

I have been requested to write you on behalf of J.B. Desjarlais, son of Chief Tom Desjarlais, of the Muscowequan Reserve regarding the education of his children. Mr. J.B. Desjarlais has a boy age 14 years and a girl age 9 years, and he is very much dissatis fied with their training in the Muscowequan Indian School, and wishes to have permission to place them in another school. He states that the girl has been at school 4 years and the boy one year, and they are not progressing with their learning. Please let Mr. Desjarlais or myself know if he can put his children in another school, and if any permission is required to be granted for this purpose, would you kindly send same on either to me or him direct.

Yours truly,
(Mrs) Euphemia Fergusson.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, September 3, 1936.

Dear Sir:

The Department is in receipt of a letter from Mrs. E. Fergusson, Lestock, Sask., applying on behalf of J. B. Desjarlais for the discharge of his two children from the Muscowequan Indian Residential School.

You may inform Mrs. Fergusson that the Department has received her letter, but we are not prepared to approve the discharge of these children at the present time.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Lestock, Saskatchewan
Muscowequon Indian
Reserve No. 85.
September 12th, 1936.

The Minister in Charge
Department of Indian Affairs
Ottawa.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
SEP 15 1936
RECORDS

Dear Sir:-

I am a member of the Muscowequon Indian Band residing on Muscowequon Indian Reserve No. 85; I have two children, a boy and a girl, (Mary Jane age 10 years past) the boy Frank is 13 years old.

My girl has been attending the Muscowequon Indian Mission at Lestock now for four years, and is still unable to recite the A. B. C alphabet, the boy owing to sickness has not attended so long, but he is very backward for the time he has been in school, I have decided that I am going to take my children out of the Muscowequon Indian Mission School, and place them in a public school and pay for their education in the public school.

I do therefore most respectfully request that I be gramted a Permit to take my children from the Muscowequon Indian Mission School, and place them in the public school on the south of the Reserve(to-wit)Virag School which is willing to take my children and educate them along with the white children. I am verily informed that to comply with the Education Act, that so long as my children are receiving the proper education as prescribed by the Saskatchewan School Act, that this can be given at any place set apart for the education of pupils, Therefore it is my intention to discontinue to send my children to the Muscowequon Indian Mission School, and to send them to the Virag School District, where I verily beleive that they will obtain better education than they have been getting at the Mission. For your information I myself did attend at this same Mission School when I was a boy for twelve long years, and can scarely read a newspaper now, I do not wish to go into this matter, but, I am not satisfied with the education my children are getting, there I respectfully beg for a permit to avoid further trouble with the school principal with regard to the attendance of my children at the said school.

Your reply will be earnestly awaited.

Yours truly
J B Desjarlais
J. B. Desjarlias

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, September 17, 1936.

Dear Sir,-

The Department is in receipt of a letter from J. B. Desjarlais, in which he applies for the discharge of his two children from the Muscowequan Indian Residential School. Please inform Desjarlais that the Department is not prepared to grant the discharge of these children at the present time and that they must remain in the Muscowequan School.

In his letter, Desjarlais complains that his children are not making satisfactory progress in their studies. The Department does not place much reliance in this statement, as the report of Inspector R. C. Moir, who inspected the school on January 9th, last, read in part as follows:-

> "The work in all three classrooms shows continued expansion. The problem of oral language is being attacked on many sides. Written language and drawing continue to be the 'show' work of the school. I found need of systematic drill in the mechanics of arithmetic, a need which has already been felt by the teachers and is being met. Among the junior pupils I noted a freedom and happiness, a spontaneity which I thought desirable."

Yours truly,

J. D. Sutherland

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-1o.

-- COPY -- (Original on # 11⅓-0-10.)

Ottawa, September 28, 1936.

Rev. Sir:

I have your letter of the 21st instant, requesting the transfer of George Ryder, No. 196; Ella Rope, No. 0212 and Sally Rope, No. 0217, from the Muscowequan Indian Residential School to the Qu'Appelle Indian Residential School.

In reply I have to say that, for the reasons stated by you, the Department will approve of the transfer of these three pupils. We will, however, be unable to pay any part of the cost of their transportation to the Qu'Appelle School.

You may inform the Principal of the Qu'Appelle Indian Residential School that their transfer to his school is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

Rev. Geo. Jeannotte, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Res. School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Sept 30 1936 19

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child Piwapiskwo Maaskwa

English name " Kate Moose.

Age 15 year old

Name of Band Mud Lake

No. of ticket under which child's annuity is paid Moose 182

Father's full name and No. Piwapiskwo Maaskwa Iron Bear

Mother's full name and No. Mrs Moose Iron Bear is the mother 181

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion heathen

Does applicant speak English ? no

Previously attended ——— school for ——— years.

Moose X his mark.
(Signature of Father)

This is another uneducated pagan.

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Harriet Bruce Employee
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Waddy
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

[illegible] School

LESTOCK, SASK.

Aug 19.36

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

#181 Nut Lake- Moose is the father

Candidate's Name Piwapiko Naskwa Kate Kate Moose.

Age 15

Height 5 ft. 2 in

Weight 114

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits Once had last winter following a fever

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes and on Aug 31 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

[illegible] M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

.....Aug. 25th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the .....Muscowequan.....*Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child.....Kinawenj.....

English name.....Yellow Quill Boy.....

Age.....15 yrs old.....

Name of Band.....Nut Lake.....

No. of ticket under which child's annuity is paid.....

Father's full name and No.....Kinawenj Kinewess 85.....

Mother's full name and No.....Mre Kinniewess #85 Nut Lake.....

Parents living or dead.....Living.....

State of child's health.....good.....

Religion.....~~Roman~~ Catholic Heathen.....

Does applicant speak English?.....no.....

Previously attended.....—.....school for.....—.....years.

.....Kinwenj [Yellow Quill.....
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* .....Harriet Jane Blue Eyes.....
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. School

Aug. 1936.

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Nut Lake

#85 Nut Lake- Kinniewess is the father.

Candidate's Name Yellow Quill Rose

Age 15

Height 5 ft. 1 in

Weight 131

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any no

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes 1931 and aug 31/936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. L. Thomas M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Sept 25th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL, LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child Kinowenj

English name Yellow Quill Helen

Age 14 years old

Name of Band Mut Lake Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 15-3

Father's full name and No. ~~Kinowenj~~ Yellow Quill - Paddy #5

Mother's full name and No. Mrs Yellow Quill #153 Mut Lake

Parents living or dead living

State of child's health Good

Religion heathen

Does applicant speak English ? no

Previously attended ——— school for ——— years.

Paddy X mark.
(Signature of Father)

This is a pagan lot none of them know anything about rules or regulations, they just gave the girl to the missionary to take to school.

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Harriet Jane Blue Eyes
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Waddy
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL School
LESTOCK, SASK.

Aug. 19 36

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

153 Nut Lake, Paddy Yellow Quill is father.

Candidate's Name Yellow Quill Helen

Age 14

Height 5 ft. 3 in.

Weight 113½

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes aug. 31 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? yes.

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. A. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Sept 30 1936.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
OCT 5 1936
REGISTRY

11 B. R.C.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose the following application for admission of pupils to the Muscowequan Indian Residential School.

Helen Yellow Quill- 153 Nut Lake.
Rosa Kinnewess- 85 Nut Lake
Kate Moose 181 Nut Lake.

This lot were just given to the Missionary to take to the shhool, I beg to recommend they be accepted. Any time we can get Nut Lake children for the school I will recommend them, for two years we have got the odd one at times, but for years we got none at all.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, October 5th, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 30th ultimo, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Helen Yellow Quill, Kate Moose and Rosa Kinnewess is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland.

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING September QUARTER, 1936

No.	NAME	Date of Admission 192	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Pl[illegible] period of Education
215	Charles Dusty Horn	Aug 15th	7		Poorman	Anthony Dusty Horn	—	R.C.	—	—
216	Albert Desjarlais	" "	7		"	Francis Desjarlais	Mimi	R.C.	—	—
0241	Madeleine Warren	" "	7		"	Ed. Warren	Flora Fenal	R.C.	—	—
0242	Liliane Warren	" "	6		"	"	" "	R.C.	—	—
0243	Nora Animi	" 20th	14		Mistlake		—	—	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
	Approve Discharged									
153	Mark Windigo	Sept. 36	16	8			—	Grade VI	Agriculture	Age
160	Pius Dusty Horn	"	16	9			—	V	"	"
164	Matthew Raphaël	"	16	9			—	VII	"	"
165	Laurence Tobacco	"	16	8			—	VII	"	"
166	Geo. Ceepeekaw	"	16	7			—	V	"	"

NOTE—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

Geo. Lemoine O.M.I.
(Principal)

121-5-10

Ottawa, October 15, 1936.

Dear Sir,-

With reference to the September quarter return of the Muscowequan Indian Residential School, you may inform the Principal that the discharge of the following pupils is approved:-

No. 153 - M. Windigo
" 160 - P. Dusty Horn
" 161 - M. Raphael
" 165 - L. Tobacco
" 166 - G. Ceepeekous

Yours truly,

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 29th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the BIRCH WEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0250

Indian name of child (Napas)

English name Mary Lilelair (Napas)

Age 9 years old (July 30th)

Name of Band Duck Bay

No. of ticket under which child's annuity is paid

Father's full name and No. Pete Lilelair

Mother's full name and No. Christine Flatfoot or Napas (Treaty)

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? no

Previously attended ——— school for ——— years.

His mark X Pete Lilelair
(*Signature of Father*)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* L. Kristen Napas
(*Signature of Missionary or other Witness*)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

.....Agency

.....School

.....19.....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Duck Bay

Candidate's Name Sinclair Mary Duck Bay mbn

Age 9

Height 3' 10"

Weight 48 lbs.

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes August 31 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

M. A. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Muscowequan File #10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

September 24,
1936.

File No. 24-10

Portage la Prairie,
Manitoba.

Reverend and Dear Sir,

I am returning herewith applications for the admittance of Anna Bone and Mary Leclair. These children are non-treaty, and cannot be recommended for admission to residential school.

Yours very truly,

J. Waite,
Indian Agent.

Rev. Father Jeanotte,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Saskatchewan.

Wait just for instructions when replied to advise Father Plante

P.P.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

[redacted] School

LESTOCK, SASK.

Aug 1936

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:— Pine Creek

Candidate's Name Rose anna

Age 9

Height 4' 1"

Weight 52 lbs.

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes aug. 24 / 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

Thomas Lennon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

No child Pria annuel
51

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE SEP 19 1936 AGENCY

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 22nd 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0244

Indian name of child O Kanena

English name Bone, Emma

Age 9 (June 9th 1936)

Name of Band Pine Creek Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 51

Father's full name and No. ———

Mother's full name and No. Mary Emm Bone

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended ——— school for ——— years.

not in Treaty

Maryann Bone
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alphonse Bernier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Pine Boss

Touchwood Agency.

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL School
LESTOCK, SASK.

Aug 1936.

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Pine Creek

Candidate's Name Bone Anna

Age 9

Height 4' 1"

Weight 52 lbs

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year Yes Aug 24 1934

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

[redacted] M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE
SEP 19 1936
AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 22nd 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0244

Indian name of child ..... Okanena

English name ..... Bone Anna

Age ..... 9 (9th June 1936)

Name of Band ..... Pine Creek Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 51

Father's full name and No. ..... ———

Mother's full name and No. ..... (Bone) Mary Ann Bone

Parents living or dead ..... Living

State of child's health ..... Good

Religion ..... Roman Catholic

Does applicant speak English ? ..... Yes

Previously attended ..... ——— school for ..... ——— years.

Maryann Bone
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alphonse Bessier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE
SEP 23 1936
AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 29th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the BIRTLE INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child (Napaw)

English name Mary Lisolair (Napaw)

Age 9 yrs. old (July 30th)

Name of Band Duck Bay

No. of ticket under which child's annuity is paid

Father's full name and No. Pete Lisolair

Mother's full name and No. Christine Flatfoot or Napaw (Treaty)

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? no

Previously attended ——— school for ——— years.

Not recommended by Indian Agent
Mother present in Locality.

His signature ~~or mark~~ X Pete Lisolair
(*Signature of Father*)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Christine Napaw
(*Signature of Missionary or other Witness*)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

.....Agency

.....School

.....19.....

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Duck Bay

Candidate's Name..... Sinclair Mary

Age 9

Height..... 3' 10'

Weight ..... 48 lbs

State defects of limbs, if any..... none

State defects of eyesight, if any..... none

State defects of hearing, if any ..... none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any..... none

Describe what cutaneous disease, if any..... none

State whether subject to fits ..... no

State whether child has had small-pox..... no

State whether vaccinated, and if so, in what year..... yes august 01 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?.....

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. Murray Simpson .....M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, November 3rd, 1936.

0248
0250

Dear Sir,-

Application has been made to the Department for the admission of Anna Bone and Mary Leclair to the Muscowequan Indian Residential School. We have, also, received a copy of your letter of September 24th, last, addressed to the Reverend Principal of the Muscowequan School. In this letter you state "these children are non-Treaty and cannot be recommended for admission".

Please let me have full particulars regarding these children, stating whether or not they reside on an Indian reserve.

Yours truly,

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

S. J.Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

October 21st 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0247

Indian name of child Waburn (Wapan)

English name Thérèse Waburn Wapan

Age 7 years old

Name of Band Chagonesa (Kinistino)

No. of ticket under which child's annuity is paid 136

Father's full name and No. Waburn (Charlie Wapan)

Mother's full name and No. Wecanecappe (Okaneechees) # 136

Parents living or dead father dead, mother living

State of child's health good

Religion Pagan

Does applicant speak English ? no

Previously attended ——— school for — years.

his mark Wecanecappe (Mrs Waburn)
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alphonse Bernier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

S. T. Simpson
for Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

INDIAN AGENCY OCT 29 1936 Duck Lake, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Duck Lake Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL School
LESTOCK, SASK.

October 21st 1926

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Theresa Wabum

Age 8

Height 4' 0½"

Weight 42

State defects of limbs, if any none except weak ankles

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. A. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

October 21st 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

LESTOCK, SASK.

0246

Indian name of child Wabum (Wapan)

English name Francoise Wabum Wapan

Age 11 years old

Name of Band Chagonasa (Kinistino)

No. of ticket under which child's annuity is paid 136

Father's full name and No. Wabum (Charlie Wapan

Mother's full name and No. Wecaneecappo (Okaneechees) #136

Parents living or dead Father dead, mother living

State of child's health good

Religion Pagan

Does applicant speak English ? no

Previously attended ——— school for ——— years.

her Marie Wecaneecappo Mrs Wabum
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alphonse Bernier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

W T Simpson
for Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

INDIAN AGENCY
OCT 29 1936
Duck Lake, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Duck Lake Agency

MISSION INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

School

October 21st 1924

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Clarence Naburn

Age 11 6

Height 56 1/2

Weight 64

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

M A MacGregor M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

October 10th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

218

Indian name of child.....

English name Gordon Lumber Jack

Age 13 years old

Name of Band Chagonasee (Kinistino)

No. of ticket under which child's annuity is paid # 15H

Father's full name and No. Lumber Jack # 15H

Mother's full name and No. Elizabeth Meapetung # 15H

Parents living or dead Living

State of child's health .....

Religion Treaty

Does applicant speak English ? no

Previously attended ..... school for ..... years.

X his mark Lumber Jack
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Charlie Gilbert
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

W T Simpson
for *Agent*

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

INDIAN AGENCY. OCT 29 1936 Duck Lake, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Duck Lake ..... Agency

PRINCE ALBERT INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. ..... School

October 10th 1936

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name ..... Gordon Lumber Jack

Age 13

Height ..... ~~5' 1"~~ 4' 9"

Weight 85

State defects of limbs, if any ..... None

State defects of eyesight, if any ..... None - None required

State defects of hearing, if any ..... None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any ..... None

Describe what cutaneous disease, if any ..... Very dry rough skin ~~eczema~~

State whether subject to fits ..... No

State whether child has had small-pox ..... No

State whether vaccinated, and if so, in what year ..... Yes 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? .....

Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. W. MacFarlane ..... M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

October 10th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

219

Indian name of child.....

English name ..... Maurice Lumber Jack

Age ..... 10 years old

Name of Band ..... Chagonen (Kinistino)

No. of ticket under which child's annuity is paid..... 15H

Father's full name and No. ..... Lumber Jack # 15H

Mother's full name and No. ..... Elizabeth Nepetamo # 15H

Parents living or dead..... living

State of child's health .....

Religion ..... heathen

Does applicant speak English ?..... no

Previously attended..... school for..... years.

X his mark Lumber Jack.
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* John Gilbert
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

W T Simpson
for Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid", and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. 29 1936

Duck Lake, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Duck Lake Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

School

October 10th 1936

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Maurice Lavallee

Age 10

Height 4' 3"

Weight 71

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year Yes now 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

1776-4W

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Duck Lake, Sask.
October 29th, 1936.

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 2 1936
RECEIVED

Sir;-

I beg to enclose herewith application for admission of the following children, of Kinistino Band, into the Muscowequan Indian Residental School, Lestock, Sask;-

Maurise Lumber Jack
Gordon Lumber Jack
Francoise Wapan
Therese Wapan.

I recommend that these applications be accepted.

I have the honour to be
Sir,
Your obedient servant.

S H Simpson

S.H.Simpson,
Clerk in Charge.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

SHS. Encl. 4.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, November 4th, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 29th ultimo, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of the following children is approved:-

Maurice Lumber Jack
Gordon Lumber Jack
Francoise Wapan
Therese Wapan

Yours truly,

J. D. Sutherland.

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

S. H. Simpson, Esq.,
Clerk-in-charge,
Indian Agency,
Duck Lake, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

86

APPLICATION FOR ADMISSION

Nov 16. 1931

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

October 19th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0245

Indian name of child Machiskinisk

English name Alice Cecile Machiskinisk

Age 5½ years old

Name of Band Poorman Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 86 Poorman. Born Nov 16 1931.

Father's full name and No. Thomas Machiskinisk 86

Mother's full name and No. Philomène Laplante 86

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended ——— school for ——— years.

X his mark Thomas Machiskinisk
(Signature of Father)

TOUCHWOOD AGENCY
OCT 31 1936
Punnichy, Sask.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alphonse Babonish
(Signature of Missionary or other Witness)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Howard
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood ..... Agency

HUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL [redacted] ..... School
LESTCOK, SASK.

October 19th 1936

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

86 Poorman Reseeve Tom Machiskinic father.

Candidate's Name ..... Alice Cecile Machiskinic

Age ..... 6 Five (5)

Height ..... 4 8 1/2"

Weight 41

State defects of limbs, if any ..... None

State defects of eyesight, if any ..... none

State defects of hearing, if any ..... none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any ..... none

Describe what cutaneous disease, if any ..... none

State whether subject to fits ..... no

State whether child has had small-pox ..... no

State whether vaccinated, and if so, in what year ..... no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

J. McGregor Brown ..... M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT
Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Nov 7 1936

DEPT. OF INDIAN AFFAIRS
NOV 10 1936

11B R C

Dear Sir;-

I have the h nor to enclose application to admit Alice C Machiskinic of #86 Poorman Band to Muscowequan School.

The child is only five years old but the principal wants to admit her to school, as do the parents, I beg to recommend that her admittance be approved.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, November 10th, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 7th instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Alice Cecile Machiskinic is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

November 13,
1936.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File No. 24-10.

Portage la Prairie,
Manitoba.

Sir, Re: 121-5-10.

I beg to acknowledge receipt of the above noted letter, in reference to the admittance of Anna Bone and Mary Leclair to the Muscowequan Indian Residential School.

Both these children are non-treaty. In the case of Anna Bone, whose mother is No. 51 Pine Creek Band, I am in receipt of form of application signed by the mother of the child, and this has been forwarded to the Reverend Principal of the school, for the medical certificate as I am given to understand the child is at the school. The girl has always lived on the Pine Creek Reserve. The father is a non- treaty man.

Mary Leclair, I believe, is the daughter of No. 149 Pine Creek Band. This woman is married to a non-treaty Indian. I have no record of the residence of these people they do not live on any reserve in this agency. According to our records the annuity of the mother was paid at Swan River village this year. Previuosly she was paid by cheque sent to St. Phillips, Saskatchewan.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, November 17, 1936.

Dear Sir:

The Department is in receipt of your letter of the 13th instant, with reference to Anna Bone and Mary Leclair.

In view of the information contained in your letter, the Department considers that both these girls are eligible for admission as grant earning pupils to the Muscowequan Indian Residential School provided they are in good health. The necessary application forms and certificates of health should, therefore, be completed and forwarded.

Yours truly,

J. D. Sutherland,
Acting Supt. of Indian Education.

J. Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie,
Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

November 24,
1936.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File No. 24-10

Portage la Prairie,
Manitoba.

Sir, 121-5-10

In reference to your letter of the 17th inst., I beg to enclose herewith application form covering the admission of Anna Bone to the Muscowequan Indian Residential School. I have asked the Reverend Principal to let me have a form of application for Mary LeClair, and this will be forwarded to the Department as soon as received.

Your obedient servant,

Encl.

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE
NOV 9 1936
AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

October 29th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan Indian *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0244

Indian name of child

English name Anna Bone.

Age 9 years old

Name of Band **Non-treaty, resident on the Pine Creek Reserve.**

No. of ticket under which child's annuity is paid **Non-treaty, mother paid Ticket No. 51**

Father's full name and No. John Vercault **(Non-treaty)**

Mother's full name and No. Janet Maryann Bone. **No. 51 Pine Creek Band.**

Parents living or dead living

State of child's health

Religion Catholic

Does applicant speak English? yes

Previously attended yes. school for years

Janet M. Bone
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

Mrs Susie Peltier
Signature of Missionary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Date

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band

Child's name Anna Bone Age 9 Weight 57 lbs

Height 4' 2" Is child undernourished? Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 74 Temperature 98.6° If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? none

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Bad teeth Bad tonsils

Date Nov. 14, 1936 Time of day 11.30 a.m.

Mamacfinnon M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, November 30, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 24th instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Anna Bone is approved.

Yours truly,

J. D. Sutherland.

J. D. Sutherland.
Acting Supt. of Indian Education.

S. J. Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-J-10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Department of Indian Affairs Branch.
DEC 18 1936
RECORDS

Muscow, Sask,

Dec 14th, 1936.

Dear Sir:

With further reference to my letter dated October 14th, 1936, will you please advise me if it is the intention of the Department to allow the daughter of Mr. and Mrs. Thos. Eashappie to remain at home, or is she to be sent back to the Muscow-equan Residential School.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, December 19th, 1936.

Dear Sir,-

The Department is in receipt of your letter of the 14th instant, with reference to the daughter of Mr. and Mrs. Thos. Eashappie. If these Indians send their daughter to a White school, they may do so but it should be definitely understood that the Department will not allow any amount for their daughter's tuition at a White school.

If you ascertain that this family does not send their daughter to any school within the next two or three months, please advise the Department and instructions will then be issued to you to have the girl returned to the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

Philip Phelan.
Chief, Training Division.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PORTAGE LA PRAIRIE
DEC 17 1936
AGENCY.

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

November 4th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential ~~School~~; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0248

Indian name of child .....

English name Mary Ida Bone

Age 14 years old July 31st

Name of Band Flat Foot Reserve Man.

No. of ticket under which child's annuity is paid ~~157~~ not in treaty

Father's full name and No. .....

Mother's full name and No. Josephine Bone

Parents living or dead ~~mother~~ dead (adopted by Mc Jerry Bone) 157

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? Yes

Previously attended Cowperville Residential school for 3 years.

X Her mark Mc Jerry Bone
(Signature of Father) (guardian)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* J. Baptiste Represent.
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Portage La Prairie Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.
School

March 4th 1931

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Mary Ida Rosa

Age 14 years

Height 5' 6"

Weight 107 pounds

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any Some myopic. has sight of R. eye without applying difficult

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any None

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year Yes 1931

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

M. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE
DEC 17 1936
AGENCY

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

November 20th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the KEESEEKOOWENIN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESLIE, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

222

Indian name of child Napatkiait

English name Johnny Leclair

Age 7 years old

Name of Band Flat Foot

No. of ticket under which child's annuity is paid Non-treaty

Father's full name and No. Pete Leclair (Non-treaty

Mother's full name and No. Christine Flat Foot (or Napatkiait) Treaty (149) 7

Parents living or dead Living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? no — Saulteaux only

Previously attended ——— school for ——— years.

X her mark Mrs Pete Leclair
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alide Lachapelle
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Portage La Prairie Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. School

Nov 28th 1936

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name John Leclair

Age 7

Height 3'5"

Weight 54

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes - Nov. 28 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. A. MacFinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE
DEC 17 1936
AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

November 4th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

521
221

Indian name of child.....

English name ..... Jules Genaille

Age ..... 7 years old July 16th

Name of Band ..... Eldest Fort Reserve, Man.

No. of ticket under which child's annuity is paid ..... Non treaty

Father's full name and No. ..... Abel Genaille (Non-treaty)

Mother's full name and No. ..... Mary Anne Tetakwapit (Treaty) 1147

Parents living or dead ..... Living

State of child's health ..... good

Religion ..... R. C.

Does applicant speak English ? ..... no (Saulteaux only)

Previously attended ..... school for ..... years.

Eric Mary Anne Tetakwapit (mother)
(Signature of Father) Guardian

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Philip Tetakwapit
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Portage La Prairie Agency

BIRTLE INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
BIRTLE, SASK.

School

Nov. 4th 1926

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Jules Genaille

Age 7 years

Height 4' 1½"

Weight 46

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PORTAGE LA PRAIRIE
DEC 17 1936
AGENCY.

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

November 4th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0249

Indian name of child.....

English name Elizabeth Genaille

Age 6 years old Dec 1st

Name of Band Flat Foot Reserve, Man.

No. of ticket under which child's annuity is paid ~~###~~ non treaty

Father's full name and No. Abel Genaille (non treaty)

Mother's full name and No. Mary Anne Tetabwanajit 147

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion R. C.

Does applicant speak English ? no (Saulteaux only)

Previously attended ——— school for — years.

Mary Anne Tetabwanajit
(*Signature of Father*) (Guardian)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* D. D. Gunrude
(*Signature of Missionary or other Witness*)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Portage La Prairie Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

School

Nov. 4th 1916

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Elizabeth Genaille

Age 6

Height 3' 7"

Weight 42

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any None

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any None

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year No

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

M. MacKinnon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

File No. 24-10.

December 18,
1936.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 21 1936
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Portage la Prairie,
Manitoba.

Sir,

I beg to enclose herewith forms of application for the admittance of the undermentioned half-breed children to the Muscowequan Indian Residential School.

The forms were received through the Reverend Principal.

Elizabeth Genialle, nontreaty, mother paid on ticket No. 147 Pine Creek Band.
Jules Genaille, non-treaty, paid on same ticket as the above.

The above mentioned children are resident at the village of Camperville, not on the Pine Creek Reserve.

Johnny Leclair, non-treaty, apparently a brother of Mary Leclair. Kindly refer to Department letter 121-5-10, dated Ottawa, November 17th 1936.

Mary Ida Bone, admitted to Pine Creek School as pupil No. 0204. Discharged as unfit by Department letter 126-1-10, dated Ottawa, September 21st.1931.

In view of the Department's decision in regard to the admittance of half-breed children to residential schools, I beg to recommend the admission of the above noted children.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, December 22, 1936.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 18th instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of the following children is approved:

Elizabeth Genaille
Jules Genaille
Johnny Leclair
Mary Ida Bone.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie,
Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 22 1936
RECORDS

Crooked Lake Agency
Broadview Sask.

December 18th. 1936

Sir:-

I beg to enclose herewith form of application for admission to the Muscowequan I. R. School together with certificate of health of:-

Joseph Leonard Lerat # 274 Cowessess Band.

Your obedient servant,

Eben. A. W. R. McKenzie
Indian Agent.

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, December 23, 1936.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 18th instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Joseph Leonard Lerat is approved.

Yours truly,

Philip Phelan.
Chief, Training Division.

E.A.W.R. McKenzie, Esq.,
Indian Agent,
Broadview, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING December QUARTER, 1936

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
0248	Mary Ida Bone	4-11-36	13		Flat Fort Reserve	Jerry Bone	Angelique Flatfoot	R.C.	Grade III	Comperville
0249	Eliz. Genaille	4-11-36	6		"	Abel Genaille	M. Anne Petekwapit	R.C.	—	—
220	Jules Genaille	4-11-36	7		"	" "	"	R.C.	—	—
221	Johnny Leclair	20-11-36	7		"	Pete Leclair	Christine Flatfoot	R.C.	—	—
222	Leonard Lerat	20-11-36	6		Canoes	—	Cecile Lerat	R.C.	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
0212	Ella Rope	28 Oct.	12	3	8	—	II	Grade 4	Home Hold Work	transferred to Lebret Ind Sch
0217	Sally Rope	"	9	3	4	—	I	" 5	"	" "
0220	Therese White Hawk	31st Dec.	16	3	6	—	III	" 6	"	of age

Rev. Geo. Lemmonte O.M.I.
Princ.

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING December QUARTER, 1936

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
217	Gilbert Beaulieu	22-10-36	14		Sandy Bay	Albert Beaulieu	Esther Duck Williams	R.C.	II Gr.	transferred from Sandy Bay.
218	Gordon Lumberjack	10-10-36	13		Chagonessa	Lumberjack	Eliz. Wapetung	Pagan	—	—
219	Maurice "	10-10-36	10		"	"	"	"	—	—
0244	Anna Bone	23-8-36	7		Camperville	—	Mary Ann Bone	R.C.	—	—
0245	Alice Machiskinick	21-10-36	6		Poorman	Thomas Machiskinick	Philomene Laplante	R.C.	—	—
0246	Francoise Waban	21-10-36	8		Chagonessa	—	Mrs. Waban	Pagan	—	—
0247	Therese Waban	21-10-36	6		"	—	"	"	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
158	Ben Moise	Dec. 31st	16	9	—	—	—	Grade 7	Agriculture	Of age
196	Geo Rider	28 Oct.	12	3	—	—	—	" 3	"	Transferred to Lebret School.
0164	Florence Worm	Dec. 31	16	9	—	—	—	" 8	Home Hold Work	Of age
0169	Virginie Machiskinick	"	16	8	2	—	—	" 7	"	Of age
0170	Madeleine Skeebosh	"	16	8	—	—	—	" 5	"	Of age
0202	Rose Alma Young	"	16	5	—	—	—	" 4	"	Of age
0238	Mabel Kahpaneguebape	"	16	—	9	—	—	" 1	"	Of age.

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

Rev. Geo. Lemoine OMI

FORM 33

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

December 1st 1936.

To Mr. W. Waddy
Indian Agent
Punnichy, Sask.

Re: Windigo's child

Dear Mr. Waddy.

Mrs Peter Windigo took her daughter (Hilda), here. to day, to the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK., to be admitted as a pupil in school. The girl will be 6 years old on the ~~1st~~ of March.- Mrs Windigo has been left several times, by her husband, and she is still alone now with her baby and that girl. This one placed in the school, it would be easier for the mother to live alone with one child only.

We agree to take that girl, if the Department approve the admission.

Yours truly

Rev. Geo. Lecornette O.M.I.
(Principal)

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

November 28th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the ...MBSCHWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL... *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

MBSCHWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

0251

Indian name of child ..... Windigo

English name ..... Ida Josephine Windigo

Age ..... 6 years old (1st March)

Name of Band ..... Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid ..... 122 Muscowequan

Father's full name and No. ..... Peter Windigo " "

Mother's full name and No. ..... Dinah Wapeepeenes " "

Parents living or dead ..... Living

State of child's health ..... Good

Religion ..... Roman Catholic

Does applicant speak English ? ..... no

Previously attended ..... school for ..... years.

Dinah Wapeepeenes
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* A. Bernier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Howard
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

TOUCHWOOD AGENCY
DEC 2 1936
Punnichy, Sask.

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL School
LESTOCK, SASK.

November 28th 1936

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—
183 Muscowequan - Peter Windigo

Candidate's Name Ida Josephine Windigo

Age 6 yrs

Height 3'-5"

Weight 41

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any some glands (small)

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes Nov 28 1936

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

[signature] M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Indian Affairs & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 18 1937
RECORDS

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Jan 14 1937

11B. R.C.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose application for admission to Muscowequan Indian Residential School of Ilda Josephine Windigo #122 Muscowequan Band.

This child is slightly under age for admission to a school, however, the mother is not living with the father of the child and has a lot of trouble making her living. The principal has agreed to the admission of the youngster if the Department approves of it. I recommend that the child be accepted as a pupil.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE
JAN 14 1936
AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 28th 1936

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child Napakisit

English name Mary Leclair

Age 9 yrs old (July 30th)

Name of Band Duck Bay

No. of ticket under which child's annuity is paid

Father's full name and No. Pete Leclair

Mother's full name and No. Christine Flatfoot (or Napakisit) Treaty

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? no (Saulteaux only)

Previously attended ——— school for —— years.

His mark Pete Leclair
(Signature of Father)

Her mark Mrs " "

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

Charles Napes
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood [redacted] Agency

[redacted] INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL School
LESTOCK, SASK.

1926

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Mary Leclair

Age 9 years old

Height 4' 3"

Weight 47

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any no

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

M. May Simon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

[redacted]

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

January 15,
1937.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JAN 18 1937
RECORDS

OFFICE OF
INDIAN AGENT

File No. 24-5

Portage la Prairie,
Manitoba.

Sir, 121-5-10

Further to my letter of November 24th last, I enclose herewith, form of application for Mary Leclair to the Muscowequan Residential School. The Doctor's certificate is complete on the reverse side of the form.

Your obedient servant,

J. Waite.

Indian Agent.

Encl.

The Secretary,
Department of Indian Affairs,
OTTAWA.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, January 20, 1937.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 14th instant, the Principal of the Muscowequan Indian Residential School may be informed that the admission of Ilda Josephine Windigo is approved.

You may also inform the Principal that the Department approves the discharge of the following pupils:

No. 158	No. 0202
" 196	" 0238
" 0164	" 0212
" 0169	" 0217
" 1070	" 0220.

Yours truly,

Philip Phelan

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, January 20, 1937.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 15th instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Residential School that the admission of Mary Leclair is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie,
Man.

over

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

COOKED LAKE AGENCY
JAN 9 1937
BROADVIEW, SASK.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

Jan. 6th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Le Pas (Misserow) *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0254

Indian name of child .....

English name Marielle Dorine Pelletier

Age 3 11/10/33 Orphan Neglected child

Name of Band Le Pas

No. of ticket under which child's annuity is paid No. 268

Father's full name and No. Samson Pelletier

Mother's full name and No. Elisabeth Pelletier

Parents living or dead mother dead.

State of child's health good.

Religion R.C

Does applicant speak English ? yes

Previously attended Ni school for ..... years.

Samson Pelletier
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Manuel Sparvier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Thomas W. McKenzie
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Enrolled Sask. Agency

Cowessess School

Jan 6th 1937

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and number and Band of Parent or Guardian:—

Simon Pelletier, Cowessess

Candidate's Name Murdo Pelletier

Age 3

Height 36

Weight 38

State defects of limbs, if any nil

State defects of eyesight, if any nil

State defects of hearing, if any nil

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any nil

Describe what cutaneous disease, if any nil

State whether subject to fits nil

State whether child has had small-pox nil

State whether vaccinated, and if so, in what year yes 1926

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

Geo. H. Gray M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JAN 12 1937
RECORDS

Broadview, Sask.

9th.Jan.1937.

Sir,-

I beg to enclose herewith application for admission into the Cowessess Indian Residential School of,-

Muriel Dorien Pelletier

Admission
Approved Feb 1/37
Date 1/Feb/37
No #10 Cowessess

Your obedient servant,

Ebenezer W. McKenzie

Eben A.W.R.McKenzie.
Indian Agent.

The Secretary,
The Department of Indian Affairs,
Ottawa, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

123-5-10

- c o p y - Original on 108-2-10

Muscowequan No. 10.

Ottawa, February 8th. 1937.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 2nd instant, you may inform the Principals of the Cowessess and Muscowequan Indian Residential Schools that the Department approves the transfer from Cowessess to Muscowequan of the following pupils:-

No. 119 - Noel Acoose
" 0159 - Marguerite Laframboise
" 0165 - Agathe Pellitier

The application form for the admission of Muriel D. Pellitier forwarded with your letter of the 9th ultimo has been received.

In view of the recommendation contained in your letter of the 2nd instant, the Department approves the admission of the above girl to the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

Philip Phelan.

Philip Phelan.
Chief, Training Division.

E.A.W.R. McKenzie, Esq.,
Indian Agent,
Broadview, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

114

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

January 25th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

LESTOCK SASK.

223

Indian name of child Mahiganeesa

English name Joseph Aurele Mahiganeesa (or Wolfe)

Age 6 years old (February 15th)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 114 Muscowequan Band.

Father's full name and No. Jos. Mahiganeesa (Wolfe) 114

Mother's full name and No. Alice Gonneville 114

Parents living or dead Living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? Yes

Previously attended ——— school for —— years.

Jos. Wolfe.
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Bertha Wolfe
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

[signature]
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

1/

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL School

LESTOCK, SASK.

February 4th 1927

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

114 Muscowequan band. Jos Wolf father.

Candidate's Name Jos. Pascle Mahiganens (Wolfe)
Jos A. Wolf.

Age 6 years old

Height 3' 8"

Weight 40 lbs.

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year not

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

W. A. MacFarlane M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Feb 22 1937.

11B. R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 25 1937
RECORDS

Dear Sir;-

I have the honor to enclose application to admit Jos A.Wolf to Muscowequan School.

The boy is only six years old but I recommend that he be admitted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch
Dept of Mines & Resources.
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, February 26, 1937.

Dear Sir,-

Replying to your letter of the 22nd instant, enclosing an application form and certificate of health for the admission of Joseph A. Wolf to the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the admission of this boy is approved. Please advise the Principal accordingly.

Yours truly,

Philip Phelan.
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

February 1st 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0252

Indian name of child .....

English name Rosalie Pambrun

Age 6 years old

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 139 Muscowequan

Father's full name and No. John Pambrun " "

Mother's full name and No. Veronique Iron Eagle. Pasqua Reserve.

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended ..... school for ..... years.

John Pambrun
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Frank Desjardais
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Howard
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. School

February 4th 1937

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

139 Muscowequan Band. John Pambourne father.

Candidate's Name Rosalie Pambrun

Age 6

Height 45"

Weight 49

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year not

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

Ina May Fannion M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
March 3rd 1937.

11B R.C.

DEPT. OF MINES & RESOURCES
MAR 8 1937
RECORDS

Dear Sir;-
I have the honor to enclose application to admit Rosalie Pambourne of #139 Muscowequan Band to the Muscowequan Indian Residential School, I beg to recommend that the application be accepted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, March 8th, 1937.

Dear Sir:

I have your letter of the 3rd instant, enclosing application and certificate of health for the admission of Rosalie Pambourne to the Muscowequan Indian Residential School, and, in reply, to inform you that the admission of this girl is approved. Please advise the Principal accordingly.

Yours truly,

Philip Phelan

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
April 5 1937.

11.

Dear Sir;-
I have the honor to enclose the following returns for the March quarter from schools in this agency.

Quarterly return Muscowequan School
do do Day Star Day School
do do Fishing Lake Day School
Admission sheet Muscowequan School.
Requisition for supplies do do
" " " Day Star School.

Your obedient servant,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES DU CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING March QUARTER, 1937

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
0251	Hilda Windigo	Jan. 1st	6		Muscowequan	Peter Windigo	Dinah Wapapeness	R.C.	—	—
0250	Marie Leclair	"	8		Flat Foot Res.	Peter Leclair	Christine Flat Foot	R.C.	—	—
0252	Rosalie Pemburnn	" 31st	6		Muscowequan	John Pemburnn	Veronique Cusson	R.C.	—	—
0253	Marguerite Lapemboise	Febr. 2nd	7		Cowessess	John Lapemboise	Ethel Agnes	R.C.	—	Crooked Lake
0254	Rose Agatha Pelletier	"	4		"	Samson Pelletier	—	R.C.	—	"
0255	Dora Muriel "	"	3		"	" "	—	R.C.	—	"
224	Aurèle Wolfe	Jan. 25th	6		Muscowequan	Joseph Wolfe	Alice Pommeville	R.C.	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME

TOUCHWOOD AGENCY
APR 5 1937
Punnichy, Sask.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
APR 8 1937
RECORDS

Rev. Geo. Seamotte O.M.I.
(Principal)

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

March ~~February~~ 20th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

224

Indian name of child .....

English name Donald Lewis Severight

Age 7 years old (on last Dec. 29th)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 128

Father's full name and No. David Severight 128 Muscowequan

Mother's full name and No. Louisa Muscowequan " "

Parents living or dead Living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended ——— school for ——— years.

David Severright
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alphonse Bernier
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

[signature]
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. School

March 20th 1937

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

128 Muscowequan Band- David Severight- father.

Candidate's Name Donald Lewis Severight

Age 7

Height 50"

Weight 58

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year yes March 30 1937

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ?

Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

[signature] M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Indian Affairs Branch.
APR 8 1937
RECORDS

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
April 5 1937.

11B.R.C.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose application to admit Donald Lewis Severight of #128 Muscowequan Band to the Muscowequan Indian Residential School, I beg to recommend that it be accepted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, April 9, 1937.

Dear Sir:

Replying to your letter of the 5th instant, enclosing application and certificate of health for the admission of Donald Lewis Severight to the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the admission of this boy is approved. Please advise the Principal accordingly.

In checking the March quarter return of the above school, it is noted that the name of pupil No. 194, Henry Whitecap, appears on the December return but is not shown on the March return, although no request has been received for his discharge. Please advise if this boy was in residence during the March quarter.

EGB.

Yours truly,

Philip Phelan

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

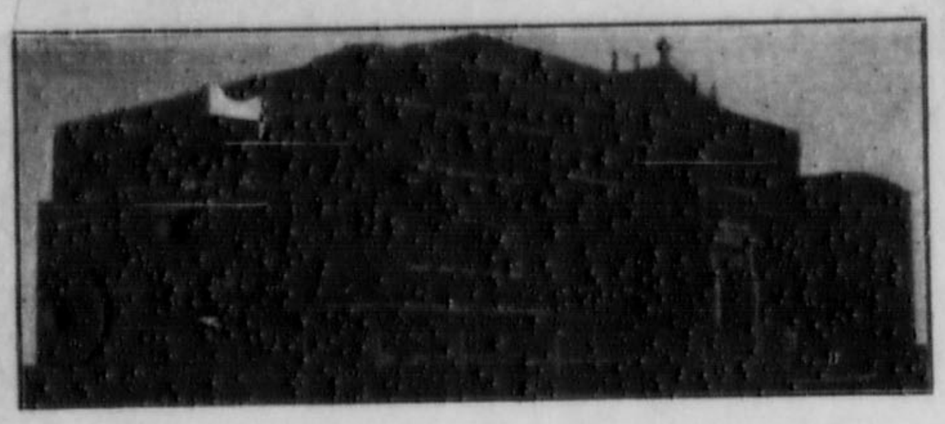
J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

LESTOCK,
SASK.

May 1st 1937

The Secretary
Department of Indian Affairs
Ottawa, Ont.

Indian Affairs Branch.
MAY 8 1937
RECORDS

Dear Sir. Re: Henry White Cap

This boy I took off from my last Quaterly Report is at the Sanatorium (or Indian Hospital at Fort Qu'Appelle) for over 3 years. I forgot to put him on the list for discharge.

Would you be Kind enough to send me some more:-

1/ applications for Admission (Form No 21)
2/ some large envelopes for returning Quaterly Report
3/ Form for exempting us from Taxes (when lying in the name of the School (Gov't Institution).
4/ the Indian Acts with Blue Book.

Ordered 5/5/37 on #4 more

Thanking you in advance
I remain yours truly
Rev. Geo. Jeannotte O.M.I.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

BRITISH INDIAN AGENCY MANITOBA

Department of Mines & Resources Indian Affairs Branch. JUN 2 1937 RECORDS

PORTAGE LA PRAIRIE MAY 4 1937 AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

April 10th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MISCOUHEGAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

225

Indian name of child .....

English name Nelson Ross

Age 9 yrs old

Name of Band Ross Burn Reserve (Waywayseecappo)

No. of ticket under which child's annuity is paid 641

Father's full name and No. William Ross 640 641

Mother's full name and No. Mary Ross Flat Foot

Parents living or dead Father Living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended Day School at Barrows school for 2 years.

Elizbeth Brass Willie Ross
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* G. Schmidt
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. G. Campbell
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL
LESTOCK, SASK. School

April 20 1937

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Nelson Poor

Age 9 yrs

Height 54"

Weight 70 lbs

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any None

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any None

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year No

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

A. E. Whitmore M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, June 3, 1937.

Dear Sir:

The Department is in receipt of application and certificate of health for the admission of Nelson Ross to the Muscowequan Indian Residential School. Please inform the Principal that the admission of this boy is approved.

Yours truly,

Philip Phelan

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

DEB

A. G. Smith, Esq.,
Indian Agent,
Birtle, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

May 25 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Moose Fort Residential *School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0256

Indian name of child Geigus

English name None

Age Ten

Name of Band Iniistino 91 (Kinistino)

No. of ticket under which child's annuity is paid 24 Supposed to get new No.

Father's full name and No. Unknown

Mother's full name and No. Kagaki Mindimoie

Parents living or dead Dead

State of child's health Good

Religion Pagan

Does applicant speak English? No

Previously attended No school for (this) years.

Lumberjack
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* G. W. Nobbs
(*Signature of Missionary or other Witness*)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

H. H. Simpson
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DUCK LAKE SASK. Agency

Muscowequan School

May 28 1937

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Turgeon

Age 10 yrs

Height 5' 2"

Weight 101

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none except - uses spectacles

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

G. E. Wheldon M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

2434-4M.

Duck Lake, Sask.
May 29th. 1937.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
JUN 3 1937
RECORDS

Sir;-

I recommend that the enclosed application for admission as Teigus Lumber Jack of Kinistine Band, into the Musaewequan Indian Residential School be accepted.

Your obedient servant,

S.H.Simpson

S.H.Simpsen,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
Ottawa. Ont.

SHS/CES.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

2434.

Ottawa, June 4, 1937.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 29th ultimo, you may inform the Principal of the Muscowequan Residential School that the admission of Teigus Lumberjack is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

S. H. Simpson, Esq.,
Indian Agent,
Duck Lake, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

May 21st 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0257

Indian name of child Peigan

English name Caroline Peigan

Age 7 yrs old

Name of Band Pasqua Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 193

Father's full name and No. Thomas Peigan

Mother's full name and No. Marguerite Kahunapace

Parents living or dead yes both living

State of child's health a little nervous (good)

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? yes

Previously attended ——— school for —— years

Thomas Peigan

(Signature of father)

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Rev. Thomas Peigan

Signature of Missionary or other Witness

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Frank Boots

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band

Child's name Caroline Bryan Age 7 yrs Weight 50 lbs

Height 48" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 78 Temperature 98 3/5 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning None.

Date May 25/1937 Time of day

M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Muscow, Sask,

June 2nd, 1937.

JUN 8 1937
RECORDS

Dear Sir:

Approved I enclose herewith Application for admission of Caroline Peigan, #193 Pasqua Band, for admission to the Muscowequan Indian Residential School and would recommend that the application be granted.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, June 8th, 1937.

Dear Sir,-

With reference to your letter of the 2nd instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Caroline Peigan is approved.

Yours truly,

Philip Phelan

Philip Phelan.
Chief, Training Division.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT Muscowequan Indian Residential SCHOOL DURING June QUARTER, 1937

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
224	Donald Severight	3-15-37	7		Muscowequan	David Severight	M. Muscowequan	R.C.	—	—
225	Nelson Ross	4-10-37	10		Waywayseecappo	William Ross	M. Ann Flatfoot	R.C.	—	—
0256	Peigan Lumberjack	5-14-37	14		Chodgenees	W. Lumberjack	Lisini	none	—	—
0257	Caroline Peigan	5-21-37	7		Peekwa	Thos. Pelgan	M. Rabbitskin	R.C.	—	—

Department of Indian Affairs Branch
JUL 22 1937
RECORDS

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
0243	Nora Lisini	July 1937	16	1	—	—	—	Grade 1	Household Work	of age; parents want them.
0239	Hazel Saccawaycappo	"	16	1	—	—	—	" 1	"	" —
0166	M. Agnes Mostospiss	"	16	9	—	—	—	Grade VI	"	of age

Geo. Jeannotte
Principal.

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

121-5-10.

Ottawa, July 23rd, 1937.

Dear Sir:

I have to acknowledge receipt of the June quarter return of the Muscowequan Indian Residential School, together with return showing the admissions and discharges during the quarter.

Please inform the Principal that the discharge of the following pupils is approved:

No. 0243 - Nora Anini
" 0239 - Hazel Sacawaycappo
" 0166 - M. Agnes Manitopies.

FEB.

Yours truly,

Philip Phelan

Phillip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Assiniboine Reserve
Montmartre, Sask
Aug. 2nd 1937

Mr. Frank Booth.
Ex Appella Ind. Agency
Muscowa. Sask.

Dear Sir.—

I wish to request of the Department of Ind. Affairs for the discharge of my two girls Velma and Agnes, twelve and fourteen years of age respectively, from the Muscowaqua Res. School at Lestock, where they have attended school, the past five years

My reason for making this application is their unsatisfactory progress at this school and I have made tentative arrangements for their entrance at the Montmartre Convent school this coming school term first of next Month.

Respectfully submitted

Hector Easthappie

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

R

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Resources
Affairs Branch.
AUG 14 1937
RECORDS

Muscow, Sask,
August 10th, 1937.

Dear Sir:

I enclose herewith letter received from Hector Eashappie, Carry the Kettle Band, requested the discharge of his two daughters from the Muscowequan Indian Residential School.

This man wishes to send his children to the Roman Catholic Convent at Montmartre and if he is willing to pay for this I would recommend the discharge of the children from the Muscowequan school.

Your obedient servant,

Frank Booth

Frank Booth,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. Mines & Resources,
OTTAWA, Ont.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10.

Ottawa, August 16, 1937.

Dear Sir:

I have, for acknowledgment, your letter of the 10th instant and also letter received by you from Hector Eashappie, attached thereto. I note that Hector Eashappie is anxious to have his two daughters discharged from the Muscowequan Indian Residential School, with the object of having them attend the Catholic Convent at Montmartre.

I may state, by way of comment, that I can see no serious objection to the transfer of these children, if Hector Eashappie is prepared to pay the cost of their transfer and the tuition fees, if any, that may be charged at the Catholic Convent.

Yours truly,

R. A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Frank Booth, Esq.,
Indian Agent,
Muscow, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

#10 J.A. Sabo

Miscarriages

114-0-10

O t t a w a, September 16, 1937.

Dear Sir:-

With reference to your letter of September 9th, the Department approves the transfer of,-

0951 Amelia Ironeagle,

to the Lestock Indian Residential School.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Reverend M. de Bretagne, O.M.I.,
Principal,
Qu'Appelle Indian Residential School,
Lebret, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

Sept. 17th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan Indian *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0264

Indian name of child Mahiganema

English name Noella Jeanne Walfe

Age 6 yrs-old (on Dec. 25th)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 114 Muscowequan

Father's full name and No. Joseph Walfe 114

Mother's full name and No. Alice Gonneville 114

Parents living or dead living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? Yes

Previously attended ——— school for ——— years

Alice Gonneville
(Signature of father)

The mother brought the child to the school.

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Mary Ann Walfe
Signature of Missionary or other Witness

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name Stella Wolfe Age 6 Weight 42

Height 3' 4" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

.....of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 84 Temperature 98 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date 4. 9. 37 Time of day 3.30 PM

A. E. Chalmers M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

Sept. 6th 1937

Sir,— *I hereby make application for admission of the undermentioned child into the* Muscowequan Indian *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

020

Indian name of child .....
English name Mary Pemberton
Age 7 years old
Name of Band Muscowequan
No. of ticket under which child's annuity is paid 139 Muscowequan. 139 139
Father's full name and No. John Pemberton
Mother's full name and No. Veronique Iron Eagle. 139
Parents living or dead living
State of child's health good
Religion Roman Catholic
Does applicant speak English? yes
Previously attended —— school for —— years

John Pamberton
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Alide Lachapelle
Signature of Missionary or other Witness

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency ..... Band .....

Child's name Mora Sanderson Age 7 Weight 56

Height 3' 11" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

..... of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? .....

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them .....

.....

.....

.....

.....

.....

Pulse rate 76 Temperature 98.3 If feverish, from what cause? .....

.....

.....

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage? This child was in San. for 4 yrs with T.B. Spine mastoid but well healed

.....

.....

.....

.....

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning .....

.....

.....

.....

.....

Date 21. 9. 37 Time of day 3 pm

a. E Anderson M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the

Director of Indian Affairs,

Ottawa, Canada

July 12th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

0258

Indian name of child Mahuganens

English name Rose Alma Wolfe

Age 6 years old

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 137 Muscowequan

Father's full name and No. Alex. Mahuganens Wolf 137

Mother's full name and No. Madeleine Okanee

Parents living or dead both living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? yes

Previously attended ——— school for ——— years

Alex Mahuganens

(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Edward Mahuganens

Signature of Missonary or other Witness

J. Waddy

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Southwood Band Munsee

Child's name Makiganens, Rose Alma Age 6 yrs Weight 50

Height 3' 11" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 84 Temperature 98.2 If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date 2nd Sept 1937 Time of day 3rd PM

A. E Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

Sept. 18th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

226

Indian name of child Manitopiew

English name Joseph Manitopiew Mantopiness.

Age 7 years old (Aug 26th)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 131 Muscowequan

Father's full name and No. Thomas Manitopiew 131

Mother's full name and No. Flora Mahiganeesan 131 ½

Parents living or dead mother living father is dead.

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? no

Previously attended ——— school for ——— years

Mrs Thos. Manitopayes
(Signature of father)

Mother is a widow.

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Alide Lachapelle
Signature of Missionary or other Witness

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowpetung

Child's name Joseph Manitopico Age 7 Weight 58

Height 3' 10½" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 90 Temperature 98 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning .

Date 20. 7. 37 Time of day 3 p.m.

A. E. Adams M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11B. R.C.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
SEP 27 1937
RECORDS

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Sept 24 1937.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose the following applications for admission of pupils to the Muscowequan Indian Residential School.

Jos. Mantopiness	#131 Muscowequan Band.
Rose Alma Wolf	137 do do
Nora Pambourne	139 do do
Noella Wolf	114 do do
Dorene Asapace	
Martel Asapace	

These are all R.C. children and the first four are in order. The Asapace ones are strays, but the mother is living on the reserve with the children, she has a husband but has not lived with him, he is raising another bunch of strays himself.

Under the circumstances I beg to recommend they be admitted to the school.

Your obedient servant,
[signature]
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

O t t a w a,
October 5, 1937.

Dear Sir:-

With reference to your letter of September 24th, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of the following children is approved:

Jos. Mantopiness
Rose Alma Wolf
Nora Pambourne
Noella Wolf
Dorene Asapace
Martel Asapace.

It is understood that the admission of the above children will not exceed the number for which grant is allowed.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Copy for Muscowequan I.R.S. 114-0-10

O t t a w a,
October 12, 1937.

Reverend Sir:-

With reference to your letter of the 2nd instant, the Department approves the transfer of Augustin Napakisit, No. 792, from the Qu'Appelle Indian Residential School to the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

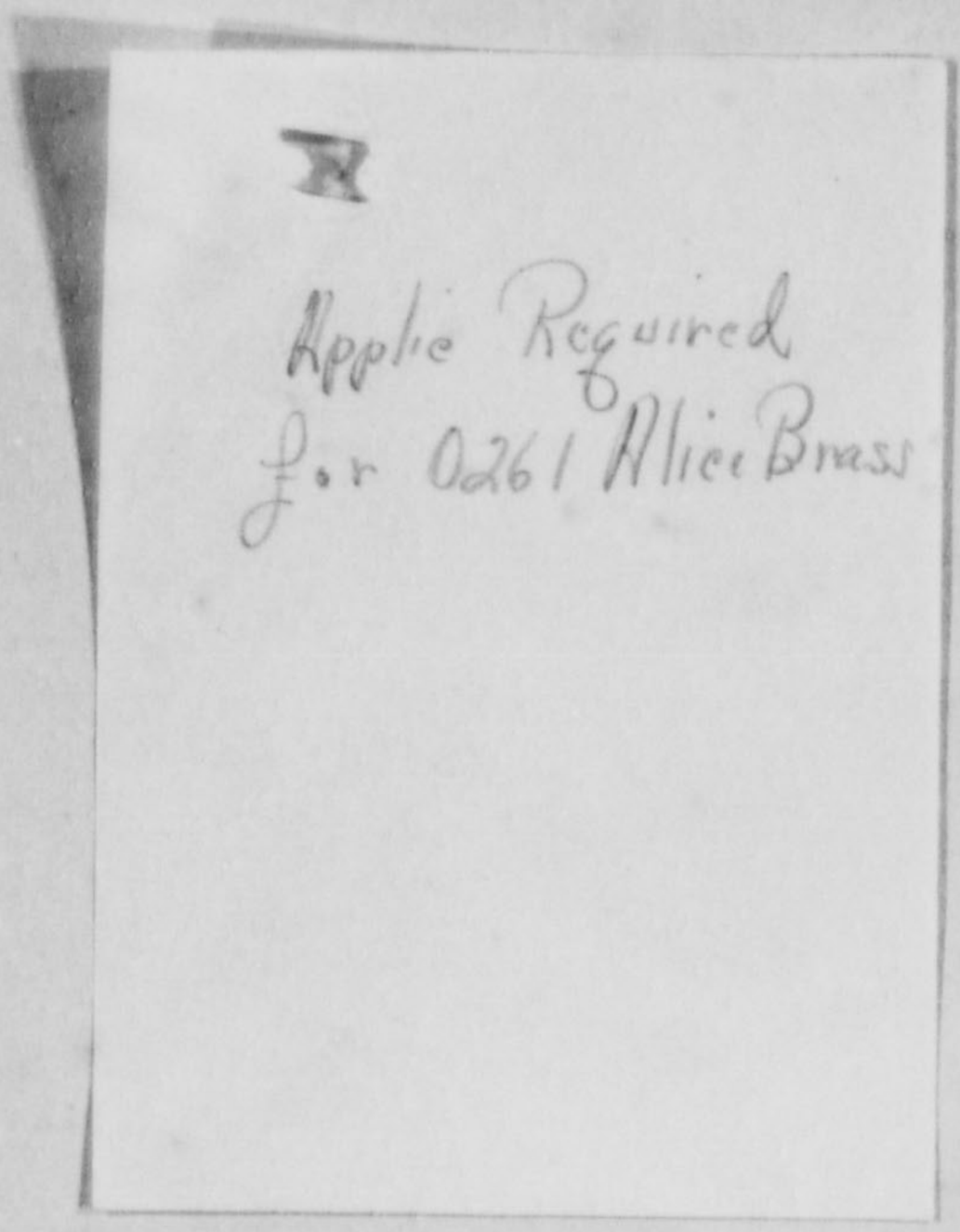
Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. M. de Bretagne, O.M.I.,
Principal,
Qu'Appelle Indian Res. School,
Lebret, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, October 14, 1937.

Dear Sir:-

Please forward to this Department Application for Admission of No.0261, Alice Brass, to the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

REB

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING September QUARTER, 1937

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
226	Jos. Manitopiea	18-9-37	7		Muscowequan	Thomas Manitopiea D	Flora Mahiganeua	R.C.	—	—
0 258	Rose Selma Mahiganeua	12-7-37	6		"	Alex. Mahiganeua	Madeleine Okan	R.C.	—	—
0 259	Emeli Iron Eagle	6-9-37	12		Praqua	W. Iron Eagle	Emelie Assam	R.C.	—	—
0 260	Norah Pemburn	6-9-37	7		Muscowequan	John Pemburn	Veronique Assam	R.C.	—	—
0 261	Alice Brass	7-9-37	14		Kee	—	Maggie Brass	R.C.	III	St Philips
0 262	Doreen Assapas	3-9-37	9		Poorman	Assapas	Dorothy	—	—	—
0 263	Mystie Assapas	3-9-37	7		"	"	"	—	—	—
0 264	Noella Wolfe	17-9-37	6		Muscowequan	Jos. Wolfe	Alice Gomeville	R.C.	—	—
0 265	Georgiene Thomas	25-9-37	12		File Hills	Jos. Thomas	Marie Pelletier	R.C.	II	Lebret
0 266	Priscilla Thomas	25-9-37	9		" "	"	"		III	"

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
162	Albert Dusty Horn	Oct. 1st	16	10	7	-	—	VIII	Agriculture	of age
181	Henry Laplante	"	16	6	3	-	—	VIII	"	of age
217	Guilbert Beaulieu	"	16	1	-	-	I	I	"	of age
0 163	Christina Severight	"	16	10	7	-	—	II	Home Hold Work	of age
0 167	Josphine Manitopiea	"	16	9	1	-	—	VI	"	of age
0 174	Rose Worm	"	15	8	1	-	—	VII	"	Died at Hospital Aug. 12th '37.
0 177	Helen Wapeepeenes	"	16	8	—	-	—	VI	"	of age
0 248	Mary Ida Bone	"	16	-	7	-	III	IV	"	of age

OCT 16
RECEIVED
DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS

TOUCHWOOD AGENCY
OCT 5 1937
Punnichy, Sask.

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

Rev. Geo. Lemmotte
Principal

FORM 33

Copy to Muscowequan file

114-0-10

Ottawa, October 18, 1937.

Reverend Sir:-

With reference to your letter of October 1st, the Department approves the transfer of Caroline Peigon No. 0257 from the Muscowequan Indian Residential School.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. Geo. Jeannette, O.M.I.,
Principal,
Muscowequan Indian Residential School,
Lestock, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
OCT 22 1937
RECORDS

PLEASE QUOTE
FILE 11B. R.C.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Oct 18 1937.

R.

Dear Sir;-
In answer to letter 121-5-10 of Oct 14th regards application for admission of Alice Brass to the Muscowequan Indian Residential School, I beg to say this girl does not come from this district, I know nothing about the family.

The principal told me last week he had asked some other Indian Agenet to get the forms forwarded to the Department for some children outside this agency, this is probably one he referred to. If you do not receive the form shortly please remind me again and I will check him up, in meanwhile I am writing the principal.

Your obedient servant,

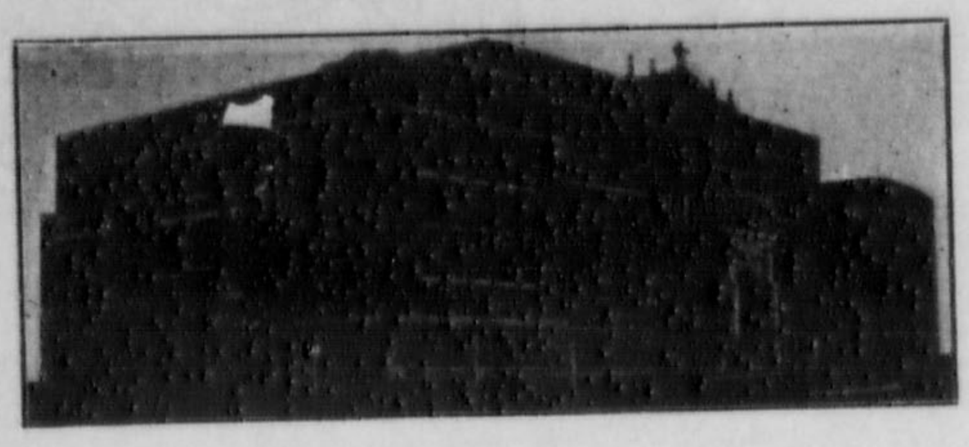
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



MUSCOWEQUAN INDIAN
RESIDENTIAL SCHOOL

LESTOCK,
SASK.

October 1st 1937

Dear Sir

may I be permitted to ask for the admission of Mr. Charles Folstrom's children to our Muscowequan Indian Residential School. This Indian is an American Citizen but living in Canada for over 15 years. He is a treaty Indian from Consolidated Chippewa Agency, Cass Lake, Minnesota. His agent or acting Superintendent is S.D.A. in Mr. J. S. Monks. — He has four children in age to go to School. They have no home and stands in complete destitution. — We heard that Canadian Indians (his relations) are admitted in State to go to the boarding School. — Would you kindly support his application for admission of his four children To our School and oblige

Your sincerely

Rev. Geo Lammeth Omi
(Principal)

Dr. J. Geo. Robertson
Inspector of Agencies
Regina, Sask.

TOUCHWOOD AGENCY
OCT 15 1937
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE

INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE
115 R.C.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Oct 15 1937.

Dear Sir;-

Re letter 312-11 A.R.C. of 13th inst, asking for report on application of principal of Muscowequan School for admission to his school of four children of Chas. Folstrom a U.S.A.Indian.

This man applied himself for the admission of his children to this school some years ago, the Department in letter 121-5-10, June 30th 1931, stated "THESE CHILDREN ARE NOT CONSIDERED WARDS OF THIS DEPARTMENT AND WE ARE,THEREFORE,NOT PREPARED TO CONSIDER ADMITTING THEM TO ANY INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL.

Your obedient servant,

Indian Agent.

Thos Robertson D D S
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
OCT 25 1937
RECORDS

IN YOUR REPLY REFER TO
No. 312-11ARC
ALSO TO DATE OF THIS LETTER

COMMISSIONER'S OFFICE.
REGINA, SASK., Oct. 22nd, 1937.

Dear Sir;-

I beg to submit attached letter from the Principal of Muscowequan Indian Residential School re the admission of four children to his school.

Mr. Waddy's reply to my letter asking for his report is also submitted.

20

Yours truly,

Thos. Robertson,
Inspector of Indian Agencies,
Saskatchewan.

R. A. Hoey, Esq.,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines and Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Your file 312-11ARC

Ottawa, November 6, 1937.

Dear Sir:-

I am in receipt of your letter of October 22, enclosing letters received from Indian Agent Waddy and the Principal of the Muscowequan Indian Residential School, with reference to the admission of the children of Mr. Charles Folstrom.

In 1931 we received request for the admission of these children to an Indian residential school. Information supplied at that time indicated that Folstrom is an American Indian, who, previous to 1931, had resided for about twelve years near Lestock, Saskatchewan.

At that time Mr. Waddy was informed that the Department did not consider these children our wards and therefore we were not prepared to consider admitting them to any Indian residential school. After carefully considering the present application, I can see no reason for changing the decision made in 1931.

From the information we have received, I am inclined to feel that Folstrom is entitled to send his children to a "white" school. If he has lived in the Province for some 18 years he is entitled to the same privileges in regard to education as to any other resident.

Yours truly,

R.A. Hoey,
Supt. of Welfare & Training.

Thos. Robertson, Esq.,
Inspector of Indian Agencies,
Regina, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

COPY OF TELEGRAM SENT

November 6, 1937.

Original on 129-1-10

FRANK EDWARDS,
Indian Agent,
KENORA, Ont.

TRANSFER OF MUCKLE TO MUSCOWEQUAN APPROVED -
stop- ADVISE PRINCIPAL.

(Sgd.) T. R. L. MacINNES

from Kenora

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 11B. R.C.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Nov 1 1937.

Dear Sir;-

Re letter 121-5-10 of Oct 14th last, and my letter of the 18th ulto regards admission of Alice Brass to Muscowequan Indian Residential School, I beg to say that the principal has informed me that this girl was transferred to his school from St. Phillips school, where she was #021.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs Branch.
NOV 4 1937
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Division File No. 37R1074/4-38 F. 237

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Division	Sub-Division	Detachment
"F"	Yorkton	Melville

Province: Saskatchewan.

Date: October 26th, 1937.

File References

Re: Hilliard WORM - Runaway Indian Boy, Lestock, Saskatchewan.

Headquarters

Sub-Division

Detachment

Melville
4343

P. C. R.

1st.

24-10-37.

1. In the early a.m. of this date, the writer, while on patrol in the town of Melville, Sask. found the above captioned Indian Boy wandering on the streets. He was detained and questioned. He informed me that he had left the Indian Residential School at Lestock, Sask. on the 22-10-37 without permission and had walked to Melville.

2. He was detained at this detachment. Cpl. A.Bond of Punnichy Detachment was notified of the above in the p.m. of this date. He advised that a member of the staff of the School at Lestock would arrive in the early a.m. of the 25-10-37 to escort the Indian Boy back to the School.

25-10-37.

3. In the early a.m. of this date, Rev. Fr. Doucette of the Indian Residential School at Lestock arrived per C.P.R. WORM was handed over to Fr. Doucette who returned per C.P.R. in the same a.m.

4. Extra copies of this report attached for departments concerned.

HANDED OVER TO (Department Concerned).

EXPENSES SHOWN ON FORM 93.
PERIOD: Oct.16-31st, 1937.

Cst.
(I.C.Shenk) Reg.No. 12516.

To O.C., Yorkton S/Div.,
R. C. M. Police,
Yorkton - Saskatchewan.

Sir: Forwarded. Extra copy attached for the information of Punnichy det.

S/Sgt.
(D.McCombe) i/c Melville Det.

TO O.I.C., "F" DIVISION, REGINA.
FORWARDED

INSPR.
COMMANDING YORKTON S/DIVISION
OCT 29 1937

File numbers must be quoted

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER,
R.C.M. POLICE,
OTTAWA

L.H. 4A.

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE
CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

110389

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No. 37 D 1074-3 G. 19

OTTAWA, CANADA Nov. 10, 1937

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
NOV 12 1937
RECORDS

Dear Sir:

Re - Hilliard Worm - Truant -
Lestock, Sask.

Attached is copy of a self-explanatory report dated October 26th, received from the Officer Commanding "F" Division, in connection with the above noted truant.

Yours truly,

A.H.L.Mellor, Supt.,
Asst. D.C.I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines and Resources,
Ottawa.

JS/MD/ENCL.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Director of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

October 16th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

Indian name of child Fred Joseph 229

English name Lumberjack Joseph

Age 7 yrs. old

Name of Band Chagonesa

No. of ticket under which child's annuity is paid 154

Father's full name and No. Lumberjack

Mother's full name and No. Elizabeth Meapetung

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion Pagan

Does applicant speak English? no

Previously attended ——— school for ——— years

Lumberjack (his + mark)
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Alphonse Bernier
Signature of Missonary or other Witness

S. T. Simpson
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

FORM No. 406.

INDIAN AGENCY, NOV 11 1937 Duck Lake, Sask.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Duck Lake, Sask Band Chaganess

Child's name Jos. Lumberjack Age 7 Weight 47"

Height 5ft 4½ Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? Any defect of vision? No

.....of hearing? Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 72 Temperature 98.3 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? Slight + Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Nov 1/193 Time of day 8 P.M.

A.E. Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE

INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Indian Affairs Branch
NOV 15 1937
RECORDS

PLEASE QUOTE
FILE 3047-4

Duck Lake, Sask., November 12th, 1937

Sir;

I beg to recommend that the enclosed application for admittance of Joseph Lumber Jack, of the Kinistino Band, into the Muscowequan Indian Residential School be accepted.

Your Obedient Servant,

S.H.Simpson

S.H.Simpson,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines and Resources,
Ottawa, Can.

SHS:GWN

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Your file 3047-4

Ottawa, November 17, 1937.

Dear Sir:-

With reference to your letter of November 12, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Joseph Lumber Jack is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

S.H. Simpson, Esq.,
Indian Agent,
Duck Lake, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

"D" Dauphin Reblin

Manitoba 6-11-37.

Alec COURTOIS, Augustine FLAT FOOT and
Albert MANITOPIAS, Runaway Boys from
the Lestock Residential School.

1. Relative to the above and report of 3rd instant from Dauphin Sub/Division, regarding communication by phone from Mr. WAITE Indian Agent, Portage La Prairie, I have to state that investigation and patrol was made to the Valley River Indian Reserve on 5-11-37, and enquiries for the missing boys made from the agent and various Indians on the reserve.

2. No-one by the names above mentioned was known to be on the reserve., but an Indian or half-breed living near the reserve by the name of Magnus CONTOIS, was interviewed who has a brother attending Lestock school by the name of Alex CONTOIS, which is possibly the person referred to as missing. This boy's father resides on the Reserve at Kamsack, Sask. by the name of Joe CONTOIS. There are no Indians on Valley River Reserve named FLATFOOT, although there are Indians by that name living at the Pine Creek Reserve , not in this detachment area.

ROBLIN
First.

3. The Indian overseer from the Valley River Reserve called at this detachment on the evening of 5-11-37, and said that three boys, were seen by an Indian getting on a box car, on a train (freight) going East on the afternoon of 4-11-37., from ~~Reville~~ Elwood, Man. on the Indian reservation.

4. There is a possibliity that the boys seen are the one's missing from Lestock school, and in which case they may be going to the Pine Creek reserve, the overseer says that if they were on Valley River Reserve he would have heard about it from some of the Indians.
CONCLUDED: Reblin Det.
H.O.T.D.C.
N.C.I.

No.11395
CONSTABLE.
F.M.MURRAY.

The Officer Commanding,
Dauphin Sub/Division,
R.C.M.P. Dauphin, Man.

Sir:- Forwarded 6-11-37. If the missing boys should eventually turn up at Valley River Reserve it has been arranged with the overseer to notify this detachment, but it is beleived that the boys will more likely go to the reserve at Pine River or Kamsack, where the relatives reside.

No.7104.
A/L/CPL.
G.C.ELLWYN.
L/C Reblin Detachment.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

37W 1274-4-13 (2)

Re: Alec COURTOIS, Augustine FLAT FOOT and Albert MANITOPIAS, Runaway Boys from the Lestock Residential School.

The O.C. - "D" Division,
R.C.M.P., WINNIPEG, Man.

Sir: Forwarded 8-11-37.

1. A telephone communication was received from J. Waite, Indian Agent Portage La Prairie on the 3rd inst. to the effect that the above three mentioned Indian Boys escaped from the Lestock Residential School and requested their return.

2. Further enquiries will be carried out by our Winnipegosis Det. at Pine Creek Inidan Reserve. Extra copies attached for the information of the O.C., "F" Division and Yorkton S/Div.

S.U.I.

(E.G. FRERE) Insp.
O.C. Dauphin S/Div.

FHB:S

The Indian Agent,
Portage la Prairie, Man.

Forwarded for your information 12-11-37.

M.F.E. Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

W/M

O.C. "F" Div., RCMP
REGINA, Sask.

Forwarded for your information 12-11-37.
Copies to the Commissioner.

M.F.E. Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

W/M

The Commissioner,
R.C.M.Police, Ottawa.

Forwarded 12-11-37.

STILL UNDER INVESTIGATION

M.F.E. Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

W/M

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

"D" BRANDON PORTAGE

MANITOBA NOV 8th 1937.

Alex. CONTOIS et al, Lestock, Sask.
Muscowequan Indian Residential School,
Running away from:

"Gladstone Detachment Case"

1. Reference to the above matter. On the 31st ultimo this office was notified by Cst.Chad i/c Gladstone Detachment to the effect that three boys had run away from the Lestock Indian School, and it was alleged that they might be in the Westbourne district and on account of other Police Duties in the Gladstone Detachment requiring attention, a request was made that investigation be made by this Detachment which was in order with N.C.O. this Detachment. The three boys described as follows: Per Telegram received from Rev.G.Jeanotte Lestock and received by J. Waite Indian Agent this point.

Brandon

2. ALEX CONTOIS: 15 Years, Tall and Thin, From Longplains Reserve, Wearing: Overalls, Sweater, Smock, Light Blue cap- Leather Boots,
AUGUSTIN FLATFOOT: 14 Years, Short from Flatfoot Reserve transferred from Lebret School, wearing Overalls-Black Cap- Leather windbreaker & boots,
ALBERT MANITOPIES: 15 Years, 4' 10" from Lestock wearing. Overalls- Gray Cap-Sweater and Smock-Rubber boots.

37B 29-34.

PORTAGE
12-10-37

First

3. On the 1-11-37 and acting on instructions received from the N.C.O. this Detachment the writer patroled to the Westbourne district per P.C. #1666 where enquiries were made among the local Indians with respect to the boys above mentioned, but in this connection replies were in the negative no boys as described having been seen by any of the Indians interviewed, the parties interviewed were instructed to notify this or Gladstone Detachments by telephone should the boys show up. In view of the fact that the Indian families at this time are very few in the Westbourne district, the majority having left for their respective reserves, it is doubtful if the boys would show up in Westbourne, not being known by the Indians still remaining

O.C."D" Div.
R.C.M.P.,
Winnipeg.

Forwarded.
Extra copy
for Dept.
concerned.
H.Q.T.D.C.

4. On the 3rd instant while in the Westbourne district on other duties further enquiries were made by Cpl. Alcock with negative results. This information was given to the Indian Agent who stated that he was in receipt of further information to the effect, that these boys may have gone to Shortdale, Man. and he had communicated direct with Inspector i/c Dauphin S/Div, with a request for a check at that point.

J.W.Kempston
Insp.,
Comdg.Bdn.S/Div.
HC/D.
9.11.37.

5. As no trace of these boys could be found in this district and it is possible they are in the Dauphin S/Div area this File is being considered as;-
H.Q.T.D.C.
N.E.I.

Constable.
D.T.Cook Reg No.11429

The O.C. Brandon S/Div
R.C.M.P. Brandon, Man.

Sir: Forwarded. As there are very little likelihood of these boys being in this district this file considered as.
H.Q.T.D.C.

A.W.Alcock. #10458 Cpl.
I

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

37# 1274-4-13

"D" Dauphin Winnipegosis

Manitoba November 17th. 1937.

Alex COURTOIS, Augustine FLAT FOOT and
Albert MANITOPIAS, Runaway Boys from the
Lestock Residential School.

12-11-37.

1. Relative to the above and further to the marginally noted C.R. I have to report that at 9.00 a.m. this date the writer left per P.C.#2256 and patrolled to Camperville, thence to the Pine Creek Indian Reserve where enquiries were made in connection with the three missing boys above named and they have not to date shewed up in that vicinity.

2. I also visited Father L.Gauthier at the Mission, and he informed me that he had received a letter from the Indian Agent, in which he reported these boys missing, and that he had been making enquiries from the Indians on the Reserve and that if the boys had of come to Pine Creek he would have known.

3. Gauthier states he will advise this office should these boys come to the Pine Creek district.

4. Patrol continued on other duties.

Roblin.
6-11-37.

H. Q. T. D. C.
EXP.P.C.-106 miles.

W'pgosis.
First.

The O.C. R.C.M.P.,
Dauphin Sub-Div.,
Dauphin, Man.

Sir:- Forwarded 17-11-37.

(J.R.Hannan) Cst.
Reg.No.10641.
i/c Winnipegosis Detachment.

DNM

NOV 23 1937

The Indian Agent,
Portage la Prairie, Man.
Forwarded for your information 25-11-37. Will you kindly advise us if you should receive any information regarding the missing boys.

The Commissioner,
R.C.M.Police, OTTAWA, Ont.
Forwarded for your information 25-11-37.

W/P M.F.E.Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

W/P M.F.E.Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

37W 1274-4-13

(2)

Re: Alex. CONTOIS, et al, Lestock, Sask.
Muscowequan Indian Residential School
Running away from:

The Indian Agent,
Portage la Prairie, Man.
Forwarded for your information 15-11-37.

W/P

M.F.E.Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

The Commissioner,
R.C.M.Police,
OTTAWA, Ont.
Forwarded for your information 15-11-37.

W/P

M.F.E.Anthony, S/Insp.
i/c C.I.B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

37D 1074 3G 20

Nov. 29, 1937

Sir:

Re: Alec COURTOIS, Augustine
FLAT FOOT & Albert MANITOPIAS
Indian Act (Truancy)
Lestock Residential School, Sask.

1. Attached herewith are copies of three reports, dated November 6th, 8th, and 17th, received from our Officer Commanding at Winnipeg, Man., relative to the above matter.

2. A further report on the above matter will be forwarded in due course.

Yours truly,

A. H. L. Mellor, Supt.,
Asst. D. C. I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a.

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

L.H. 4A

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE C[redacted]ISSIONER,
R. C[redacted]POLICE,
OTTAWA

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

116434

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No. 37D 1074 3G 20

OTTAWA, Nov. 29, 1937

CANADA

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
NOV 30 1937
RECORDS

Sir:

Re: Alec COURTOIS, Augustine
FLAT FOOT & Albert MANITOPIAS
Indian Act (Truancy)
Lestock Residential School, Sask.

1. Attached herewith are copies of three reports, dated November 6th, 8th, and 17th, received from our Officer Commanding at Winnipeg, Man., relative to the above matter.

2. A further report on the above matter will be forwarded in due course.

Yours truly,

A. H. L. Mellor, Supt.,
Asst. D. C. I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a.

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

Nov. 15th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

231

Indian name of child .....

English name William Thomas

Age 7 years old

Name of Band File Hills - Peepeekisis Band

No. of ticket under which child's annuity is paid 132

Father's full name and No. 132 Joseph Thomas

Mother's full name and No. 132 Marie Pelletier

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion R.C.

Does applicant speak English? yes

Previously attended ——— school for ——— years

Joe. Thomas
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Alphonse Bernier
Signature of Missionary or other Witness

Georges Dodds
Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency File Hills Band File Hills

Child's name Williard Thomas Age 7 Weight 46

Height 44" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 72 Temperature 98.5 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Nov 19/37 Time of day 3:40 PM

A. E. Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
NOV 29 1937
OFFICE OF
INDIAN AGENT
RECORDS

272-11

File Hills Agency,
Balcarres, Sask.
Novr. 23rd. 1937.

Dear Sir:-

I have the honor to attach herein Application For Admission of Willard son of Joseph Thomas No. 132 Peepeekisis Band to the Muscowequan Indian Residential School, Leastock, Sask.

Trusting this will meet with your approval.

Your obedient servant,

George A Dodds

G. A. Dodds,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
Ottawa, Ontario.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, December 1, 1937.

Dear Sir:-

With reference to your letter of November 23rd, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Willard Thomas is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

G.A. Dodds, Esq.,
Indian Agent,
Balcarres, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Division File No. 37R1074/4-41 F. 237

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Division: "F"
Sub-Division: Yorkton.
Detachment: Melville.
Province: Saskatchewan.
Date: November 21st, 1937.

File References

Re: Edgar BUCKLE and Jerry MYRCHETTE - Runaway Indian Boys from Indian Residential School. Lestock, Saskatchewan.

Headquarters

Sub-Division

Detachment
Melville
4484

P. C. R.
Melville
First.

19-11-37.

1. On this date long-distance phone call was received from the principal of the Indian Residential School, Lestock, Sask., to the effect that the above named Indian boys had run away from the School at about 5 p.m. of this same date, and requested that a watch be kept for these boys in the town of Melville.

20-11-37.

2. In the early a.m. of this date the above named boys were removed from the tender of the C.N. Passenger train and detained at this detachment pending the arrival of an official from the Indian Residential School at Lestock, Sask.

3. The Principal of the Indian Residential School at Lestock, Sask., was advised per long-distance telephone and stated an escort would be sent immediately.

4. At 8 p.m. of this same date the Rev. Geo. JEANNOTTE, O.M.I. arrived and the above named Indian boys were handed over into his custody.

5. Extra copies attached for the information of Dept. of Indian Affairs.

HANDED OVER TO DEPT. OF INDIAN AFFAIRS.
EXPENSES: NIL.

Cst.
Reg.No.13514, S.C.W.Hemingway.
Melville Detachment.

The O.C., R.C.M.P.,
Yorkton Sub/Div.

Sir:- FORWARDED.

A/Sgt.
Reg.No.10294, D. McCombe.
I/C. Melville Detachment.

TO C.I.B., "F" DIVISION, REGINA.
FORWARDED.

INSP.
OPERATIONS FORT QU'APPELLE S/DIVISION.

NOV 23 1937

File numbers must be quoted

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

37D 1074 3G 20

Nov. 30, 1937

Sir:

Re: Edgar Buckle & Jerry Merchette
Indian Act (Truancy)
Lestock Residential School, Sask.

1. Attached herewith is copy of a report, dated the 21st instant, received from our Officer Commanding at Regina, Sask., which is self-explanatory.

Yours truly,

A. H. L. Mellor, Supt.,
Asst. D. C. I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a.

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

L.H. 4A

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER,
R. [redacted] POLICE,
[redacted]AWA

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

117061

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No. 37D 1074 3G 20

OTTAWA, Nov. 30, 1937
CANADA

Sir:

R.

Re: Edgar Buckle & Jerry Merchette
Indian Act (Truancy)
Lestock Residential School, Sask.

1. Attached herewith is copy of a report, dated the 21st instant, received from our Officer Commanding at Regina, Sask., which is self-explanatory.

Yours truly,

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
DEC 1 1937
RECORDS

A. H. L. Mellor, Supt.,
Asst. D. C. I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a.

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

November 20th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

232

Indian name of child.....

English name Edward Nelson Albert

Age 7 years old June 17th 1930

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 144

Father's full name and No. John Albert 144

Mother's full name and No. Agnes Wolfe 144

Parents living or dead Living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended.....school for.....years.

John Albert
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Charlie Albert
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J. Waddy
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood ..... Agency

KAMSOOWEQUAH INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL
LESTOCK, SASK.

..... School

Nov. 19 37

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Candidate's Name Edward Nelson Gilbert

Age 7

Height 3ft 11 ins.

Weight 68 lbs

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any None

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any No

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year No

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

A. E. Gilbert ..... M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

November 17th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0267

Indian name of child Manitopiès

English name Irene Augustine Manitopiès

Age 4 years old

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 160

Father's full name and No. Alfred Manitopiès 160

Mother's full name and No. Mary Ann Wolf 160

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion R.C.

Does applicant speak English? — no

Previously attended — school for — years

Mary Ann Wolf
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

Mrs Jos Wolfe
Signature of Missionary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name Irene Augustine Manitopiea Age 11 Weight 40

Height 39" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 80 Temperature 98.3 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? T. T +++ Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Nov 19/37 Time of day 3.30 PM

a. E Johnstone M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Director of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

November 24th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

0268

Indian name of child .....
English name Emma Bigsky
Age 7
Name of Band Muscowequan
No. of ticket under which child's annuity is paid 145
Father's full name and No. Michael Bigsky 145
Mother's full name and No. Olive Takawisk 145
Parents living or dead living
State of child's health good
Religion Roman Catholic
Does applicant speak English? yes
Previously attended ——— school for ——— years

Michael Bigsky
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Olive E Takawisk
Signature of Missonary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name Emma Bigsky Age 7 in Aug. Weight 52

Height 47½" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 84 Temperature 98.3 If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Nov 25/37 Time of day 4 15 PM

A. E. Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Director of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

November 25th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

0269

Indian name of child Manitopiea

English name Edna Victorine Manitopiea

Age 7 (oct. 7 1930)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 115

Father's full name and No. William Manitopiea 115

Mother's full name and No. Nora Chamicam 115

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? no

Previously attended ——— school for —— years

his mark + William Manitopiea
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Agnes Manitopiea
Signature of Missonary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name Edna Manitopiea Age 7 Weight 62

Height 49" Is child undernourished? no Has child any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

no of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 84 Temperature 98 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? Tonsil enlarged

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Time of day

a. E. Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

November 20th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

233

Indian name of child (William)

English name William Dusty Horn

Age 8 years old

Name of Band Poorman

No. of ticket under which child's annuity is paid Ito 9

Father's full name and No. Jos. Dusty Horn 68

Mother's full name and No. Tipistow 68

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English?

Previously attended ——— school for ——— years

Her mark + old Lady [illegible]

(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Alcide Lachapelle

Signature of Missionary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

[signature]

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name William Dusty Horn Age 8 Weight 68 lbs

Height 51½" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 72 Temperature 98.3 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Nov 25/37 Time of day 4 PM

A. E. Wilkinson M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Dept. of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
DEC 13 1937
RECORDS

PLEASE QUOTE
FILE
11B. R.C.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Dec 9 1937.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose the following applications for admission of pupils to Muscowequan Indian Residential School.

William Dustyhorn	#9 Poorman Band.
Edna Mantopiness	115 Muscowequan Band.
Emma Bigsky	145 Muscowequan Band.
Irene Mantopiness	160 Muscowequan Band.
Edward Albert	144 Muscowequan Band.

William Dustyhorn has been adopted by his grandmother, Mrs Trotter, #9 Poorman Band, she put him in school.

Irene Mantopiness is under age, but her father is blind and the mother who signed the application (Mary Ann Wolf) cannot support the family.

I beg to recommend that all these be accepted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Your file 11B. R.C.

Ottawa, December 14, 1937.

Dear Sir:-

With reference to your letter of December 9, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of the following pupils is approved:

William Dustyhorn
Edna Mantopiness
Emma Bigsky
Irene Mantopiness
Edward Albert.

Yours truly,

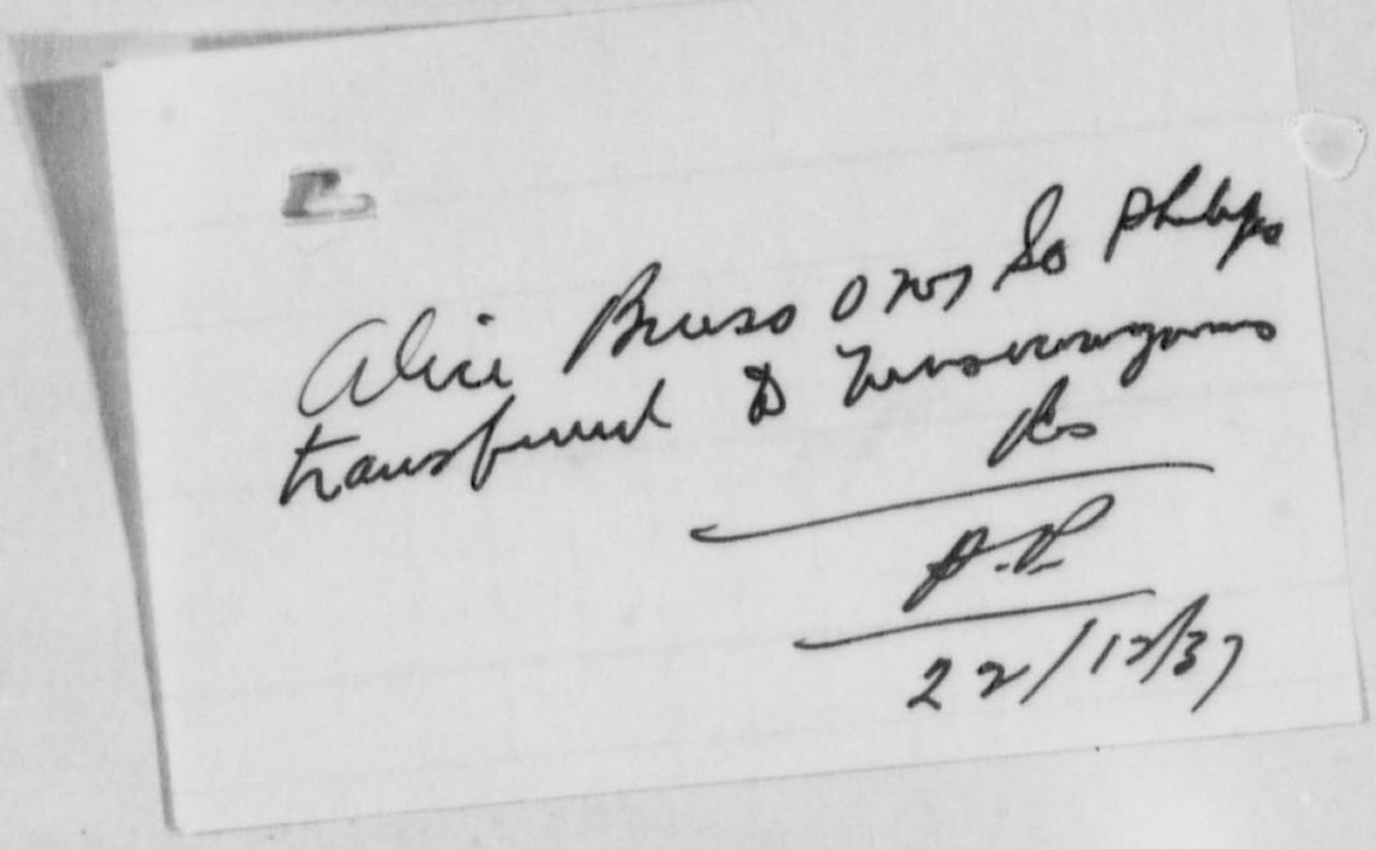
Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca



Alice Bruso 0707 So Phlps
transfrd D Winnipeg
Do
D.L
22/1/37

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

Admission of Pupils at MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. During December Quarter 193

						Band					
228	Augustin Flat Foot	22-10-37	13			Flat Foot	Flat Foot	—	A.C.	Gr. IV	From Sch.
229	Joseph Lumberjack	18-10-37	7			Chaganess	Lumberjack	Ekiz. Neapetung	—	—	—
230	Edgar Muckle	9-11-37	14		178	Islington (Kenora)	Mitchell Muckle	Marg. Contin	A.C.	Gr. IV	From Sch. from Kenora
231	Willard Thomas	15-11-37	6½			Beaver or File Hills	Jos. Thomas	Marie Pelletier	R.C.	—	—
232	Edward Albert	22-11-37	7			Muscowequan	John Albert	Agnes Wolfe	R.C.	—	—
233	William Dusty Horn	22-11-37	8			Poorman	Dusty Horn	—	A.C.	—	—
234	Vincent Warren	13-12-37	6			"	Edward Warren	Flora Feoal	R.C.	—	—
0.267	Irene Manitopies	17-10-37	4			Muscowequan	Alfred Manitopie	Marie Anne Wolfe	R.C.	—	—
0268	Emma Bigstky	24-10-37	6			"	Michael Bigstky	Alice Tokaweith	R.C		
0269	Edna Manitopie	25-10-37	7			"	William Manitopie	—	R.C.	—	—

Discharge of Pupils

				yr.	mo.				
180	David Poorman	31 Dec. '37	16	6	5	—	Grade VI	Agriculture	Age
213	Alex. Daffie	"	17	2	3	Grade II	" V	"	"

TOUCHWOOD AGENCY JAN 6 1938 Punnichy, Sask.

Leo Jeannotte OMI

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA
Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING December QUARTER, 193 7

No.	NAME	Date of Admission 193 7	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
X 228	Augustin Flat Foot	22-10-37	13		Flatfoot	Flatfoot	—	R.C.	Gr. IV	Transferred from Lebret School
229	Joseph Lumberjack	18-10-37	7		Chagoness	Lumberjack	Elis. Neapetung	—	—	—
X 230	Edgar Muckle	9-11-37	14	178	Islington	Mitchell Muckle	Marg. Contin	R.C.	Gr. IV	Transferred from Kenora School
231	Williard Thomas	15-11-37	6½		Bear (File Hills)	Joseph Thomas	Marie Pelletier	R.C.	—	—
232	Edward Albert	22-11-37	7		Muscowequan	John Albert	Agnes Wolfe	R.C.	—	—
233	William Dusty Horn	22-11-37	8		Poorman	Dusty Horn	—	R.C.	—	—
X 234	Vincent Worm	13-12-37	6		"	Edward Worm	Flora Floral	R.C.	—	—
0 267	Irene Manitopies	17-10-37	4		Muscowequan	Alfred Manitopie	M-Anne Wolfe	R.C.	—	—
0 268	Emma Bigsky	24-10-37	6		"	Michael Bigsky	Alice Takewish	R.C.	—	—
0 269	Edna Manitopies	25-10-37	7		"	William Manitopie	—	R.C.	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

No.	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME
180	David Poorman	31 Dec '37	16	6	5		—	Grade VI	Agriculture	Of age
213	Alex Deaffie	"	17	2	3		Grade II	" V	"	" "

TOUCHWOOD AGENCY JAN 6 1938 Punnichy, Sask.

NOTE.—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during the quarter.

FORM 33

Geo. Jeannotte O.M.I.

Admiss Already Approved

X - Applic Reg.

also for

0265 - Georgina Thomas

0266 - Priscilla "

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa, January 15, 1936.

Dear Sir:-

With reference to the December quarter return of the Muscowequan Residential School, the usual application and certificates of health should be submitted as soon as possible for the following pupils:

No. 225 - Augustin Flat Foot
230 - Edgar Muckle
234 - Vincent Worm
0265 - Georgina Thomas
0266 - Priscilla Thomas

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J.W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Division Fyle No. 37R. 1074- 4- 40.
37W. 1274- 4- 13.

F. 237

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Division	Sub-Division	Detachment
6. "F"	Yorkton.	PUNNICHY.
Province		Date
Saskatchewan.		Nov.23rd/1937.

Fyle References

Re: Alex. CONTOIS- (Courtois) Augustine FLAT FOOT. and Albert MANITOPIAS- Runaway boys from the Muscoweqhan Residential School.Lestock.Sask.

Headquarters

Sub-Division

37Y88- 317.

Detachment

PUNNICHY.
323/37.

P. C. R.

Roblin.Man.
6.11.37.

23.10.37.

1. While in Lestock on this date on other police duties, I was met by the Rev.Father Jeanotte- Principal of the Muscowequan Indian Residential School- Lestock, Sask. who advised me that six of the Indian School Boys of the said school had run away, and it had been ascertain--ed that the boys had boarded a freight train and gone East. As a result Father Jeanotte telephoned direct to the RCMP. at Melville for a look out to be kept for the boys and detained if located. One of the boys, Hillard Worm was duly located at Melville and held, I was in turn notified and advised Father Jeanotte who went for the boy and returned him from Melville back to the school (Please refer to rept. of Cst.Shank-Melville-dated Oct.26th/37. Re;Hilliard Worm- Runaway Indian boy- Lestock,Sask.)

2. A few days later I was further advised by Father Jeanotte that two of the other boys (Walter Wolf- and Alex. Asdoohonek) had also been returned to the school, and at this time I was advised by Father Jeanotte that the other missing boys had gone to the Reserves in the district of Portage la Prarie- and that as he was going to that point, he would endeavour to locate and bring the missing boys back with him. Father Jeanotte made his visit to the Portage la Prarie and while there reported the missing boys to the Indian Agent- who in turn notified the local RCMP.D'ment and from report received I was surprised to learn that the boys had not been located. Father Jeanotte failed to advise me on his return as to whether he succeeded in locating the boys, as I expected that he would do, and as a result I was of the impression that the boys had been brought back by him.

22.11.37.

3. On this date while on other police duties in Lestock I called at the aforesaid Indian School where I further interviewed Father Jeanotte in this connection, in expressing his regrets in not having advised me previously of his unsuccessful effort to locate the boys on his journey to Protage la Prarie, Father Jeanotte stated that the boys were still missing, and I received from him the desc iption of the said boys which is as follows;-

Alex.CONTOIS- age 16 yrs. quite tall, beleived to be around 6.ft. comes from Long Plain Indian Reserve, both his parents are dead. Has a brother August CONTOIS- at Shortdale Man. and another brother George Contois in the Sanatorium as Ninette-Man. Wearing the usual school clothing-comprised of blue overalls- blue smock- dark brown sweator- black boots with overshoes- grey cap-

August FLAT FOOT. Age 12 Yrs. around 5ft.5.ins. very feeble looking- quite a long nose-

~~Cont'd.Sheet.2.~~

Fyle numbers must be quoted.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

[illegible];- Alex. CONTOIS(Courtois)
Augustine FLAT FOOT.
Albert MANITOPIAS.
Runaway boys from the
muscowequan Residential School.
Lestock,Sask.

August FLAT FOOT- Parents reside on Flat Foot Indian Reserve- close to Pine Creek.

Albert MANITOPIAS. age 15 yrs. stock build- fair-
The mother of this boy- Sarah Jane Manitopias, is a resident of Muscowequan Indian Reserve, father now dead.
Both of the last named boys are also dressed in school clothing same as described in Re Alex.Contois.

4. An escort will be arranged from the Muscowequan Indian Residential School when the said boys are located, and expenses of maintenance and transportation will be paid by that Department.

5. Extra copies forwarded for Detachments con-cerned;

CARRIED FORWARD. EXP.NIL.

A.S. Band (A.S.Band.)A/Cpl.
Reg.No.6412.
1/C Punnichy Detachment.

The O.C.- RCMP.
Yorkton Sub-Divn.

N.C.O. In Charge, R.C.M.P., KAMSACK, Sask.
1. Forwarded. Please expedite a report in this connection in compliance with instructions of the 19th instant.

24-11-37
M/P

(J. Kelly) Inspr.
Comdg. Yorkton Sub-Division.

Officer I/C C.I.B., "F" Div., R.C.M.P., REGINA, Sask.
1. Forwarded. It is noted that this matter was reported to Cpl. Band on the 23rd of October last, but in view of the fact that some of the boys were located shortly after and that Father Jeanotte failed to advise him that the others had not been located when he returned from Portage la Prairie, no report was submitted as it was thought that all had been located and returned to the School.

24-11-37
M/P

(J.Kelly) Inspr.
Comdg. Yorkton Sub-Div'n.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

37W 1274-4-13.
37R 1074-4-40

"D" Dauphin Ste Rose du Lac

Manitoba January 10th,1938.

Alex CONTOIS (COURTOIS) - Augustine FLATFOOT and Albert MANITOPIAS - Runaway Boys from the Muscowequan Indian Residential School, Lestock, Saskatchewan.

4-1-38

1. Relative to the above, and further to the marginally noted reports I have to report that on this date I Proceeded from Ste Rose du Lac Man. at 9.00 A.M. per hired snowplane to the Lonely Lake, Ebb and Flow I.R. and Kinosota P.O. Districts.

2. Albert MANITOPIAS was located at the home of Jim FLETT 1 mile south of the Ebb and Flow I.R..

3. Alex CONTOIS was located at the home of A. SHUTTLEWORTH in the Kinosota P.O. District.

4. Both the above boys were placed under arrest, and escorted to the Reserve.

5. Augustine FLATFOOT was unknown in the district, and no one had ever heard of him. The people interviewed were satisfied that he was no where in the district.

6. I was informed by CONTOIS and MANITOPIAS that when they ran away from school that they last saw FLATFOOT at Melville Sask. and they had no idea where he might have gone.

7. After I had made numerous enquiries about FLATFOOT and was satisfied that he was no where in the district I proceeded from Ebb and Flow I.R. per hired snowplane escorting CONTOIS and MANITOPIAS to Ste Rose du Lac Manitoba. On my arrival at Ste Rose du Lac I then proceeded from this point per Chev.P.C. Code No.2285 to Dauphin Manitoba, arriving at 7.30 P.M.

8. The boys were placed in a private home in Dauphin Manitoba .

6-1-38

9. About 2.00 A.M. this date Reg.No.12075 Cst. ERSKINE of Melville Det. arrived at Dauphin Man. per C.N.R.

10. Cst.ERSKINE left Dauphin per C.N.R. at 4.30 A.M. same date escorting CONTOIS and MANITOPIAS back to Saskatchewan

CASE CONCLUDED:
H.O.T. D.CONCERNED.
EXPENSES: SEE FORM 93 FOR PERIOD ENDING JANUARY 15th,1938.

Cst.#11441
(J.C.HARPELL)
i/c Ste Rose du Lac Detachment.

YORKTON
37X88 -317
BRANDON
37B 29-34

Alonsa
12-2-37
Punnichy
323/37

STE ROSE DU LAC
First Report
Punnichy
23-11-37
16-12-37
Alonsa
14-12-37
Roblin
6-11-37
Killarney
7-12-37
Portage
8-11-37
10-12-37

The O.C.,R.C.M.P.
"D" Div.,
Winnipeg Man.

Sir;- Forwarded, 10-1-38, On arrival of these boys at Dauphin, J. Waite,Indian Agent at Portage La Prairie was communicated with by telephone regarding arrangements for escort. On the 5th inst a communication was received by telephone from Sgt Barker of the Yorkton S/D that an escort would be leaving in the P.M. for Dauphin to take over the boys. Extra copies attached.

CONCLUDED

Insp.
(E.G. Frere)
O.C. Dauphin Sub-Div.

FHB/B.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121 - 5 - 10

L.H. 4A.

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER,
R.C. POLICE,
OTTAWA

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

4405

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No. 37-D-1074-30-20

OTTAWA, January 15th, 1938.

CANADA

DEPT. OF MINES & RESOURCES
JAN 17 1938
RECORDS

Sir,-

Re - Indian Act (Truancy),
Lestock Residential School,
Sask.

1. Further to our letter of November 29th last and enclosure, attached are copies of reports dated November 23rd and January 10th received from the Officers Commanding at Regina, Sask. and Winnipeg, Man. respectively, in connection with the above matter.

Yours truly,

A. H. L. Mellor, Supt.,
Asst. D. C. I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
Ottawa, Ont.

Encl.
JS/EC

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

LEBRET SASK
INDIAN SCHOOL

January 15 th 1938

Letter # 11039

Dear Sir ,

Re- Transfer of children -

I beg to ask you the authorization for the transfer to the Lestock Indian Residential School of :

917 - Joe HORSEFALL 9 y.
0952 Alice HORSEFALL 8 y.
01010-Mary Eva HORSEFALL 7 y.

at the request of the Parents who lived often into the vicinity of that School , and with the consent of the Rev. Principal of the School .

Your obedient Servant ,

M. de Bretagne

Rev. M de Bretagne O.M.I
Principal .-

The SECRETARY
INDIAN AFFAIRS BRANCH
Department of Mines & Natural Resouves

Ottawa Ont .

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Copy placed on (1) Qu'Appelle Ind.Res.School.

Ottawa, January 24, 1938.

Dear Sir:-

With reference to your letter of the 15th instant, the Department approves the transfer of the following children from the Qu'Appelle Indian Residential School to the Muscowequan Indian Residential School:

No. 917 - Joe Horsefall
0952 - Alice Horsefall
01010- Mary Eva Horsefall.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

Rev. M de Bretagne, O.M.I.,
Principal,
Qu'Appelle Indian Residential School,
Lebret, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

January 3rd 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal ~~for such term as the Department of Indian Affairs~~ may deem proper:* for one year

Indian name of child Enemain

English name Enemain Charles Sydney

Age 8 (March 11th 1929)

Name of Band Poorman Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid 74 Poorman Band. 74

Father's full name and No. Luke Enemain 74

Mother's full name and No. Marie Louise Feval 74

Parents living or dead both living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? yes

Previously attended ..... school for 1 years.

Luke Enemain
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

Sr Orville Jan 24/38

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* J. A. Goulin
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Sydney
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MASSCOWEDAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL School
LEBTOOK, SASK.

January 4th 1938

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Luke Ewenin, # 84 Poorman Band, father.

Candidate's Name Ewenin (Charles Sydney)

Age 8

Height 4' 6½"

Weight 78 lbs.

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits no

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

A. E. Whitmore M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

December 14th 1937

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

234

Indian name of child.....

English name ..... Vincent Warman (orphan)

Age 6

Name of Band ..... Poorman Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid ..... 79 Poorman Band

Father's full name and No. ..... Edward Warman 79

Mother's full name and No. ..... Flora Feval 79

Parents living or dead ..... mother dead father living

State of child's health ..... good

Religion ..... Roman Catholic

Does applicant speak English ? ..... yes

Previously attended ..... school for ..... years.

Ed. Warman
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Florence Warman
(Signature of Missionary or other Witness)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWPETUNG INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL School

LESTOCK, SASK.

December 20th 1927

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

Ed Worm # 79 Poorman Band is father.

Candidate's Name Vincent Worm

Age 5

Height 41 5/8"

Weight 42

State defects of limbs, if any none

State defects of eyesight, if any none

State defects of hearing, if any none

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any none

Describe what cutaneous disease, if any none

State whether subject to fits none

State whether child has had small-pox no

State whether vaccinated, and if so, in what year no

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School ? Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

A. E. Whitmore M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
JAN 24 19[illegible]
RECORDS

PLEASE QUOTE
FILE 11B R C.

Touchwood Agency
Punnichy, Sask.
Jan 21 1938.

[R]

Dear Sir;-

Re letter 121-5-10 of Jan 15 1938 asking for applications for admission of pupils to the Muscowequan School, I beg to say the following are not from this agency, probably some other agent will be sending in the forms.
228 A.Tatfoot-- I know this family is from Manitoba.
230 E.Muckle. Do not know him.
0265 and 0266, Thomas children. Unknown to me.

I enclose herewith the application to admit #234 Vincent Worm. This boy is an orphan, only aged five, I beg to recommend he be admitted, the principal agrees to look after him.

The principal has forwarded me an application form to admit Chas S Ewenin, he has tinkered with the form saying to admit him for one year. I told the father this would be considered when the time comes I could promise him nothing. Ewenin took all of his children out of the school and put them in public school some years ago with consent of the Department, he now finds he cannot feed them at home so he is putting one boy in school now, he wants to save his face by being foxy and putting him in for one year. I will not fool with him at all and if he gives any more trouble I will recommend that he be made to educate them himself, he does not fight with me at all but is an awful misery to the priests. In meanwhile I recommend the boy be admitted to school.

Your obedient servant,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
January 25, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 21st instant, you may inform the Principal of the Muscowequan Indian Residential School that the admission of Vincent Worm and Charles Sydney Ewenin is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
G.

R

PLEASE QUOTE
FILE S.B.

Crooked Lake Agency,
Broadview, Sask.,
Jan. 21., 1938..

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
JAN 26 1938
RECORDS

Sir:-

The Revd. Fr. Chatelain of the Cowessess I. R. School requests the transfer from Cowessess School to the Muscowegan School of:

Edward Pellitier No.144
Sidney Pellitier No.154
Marie Yvonne Pellitier No.0126
Deris Pellitier No.0158

I beg to recommend the transfer being granted.

Your obedient servant,

Eben A.W.R.McKenzie,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Copy on 108-2-10

Ottawa,
January 27, 1938.

Dear Sir:

The Department approves the transfer of the under-mentioned children from the Cowessess to the Muscowequan Residential School:

Edward Pellitier	No. 144
Sidney Pellitier	No. 154
Marie Yvonne Pellitier	No. 0126
Doris Pellitier	No. 0158

Please advise both Principals.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

E. A. W. R. McKenzie, Esq.,
Indian Agent,
Broadview, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Director of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

Jan. 10th 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

0275

Indian name of child

English name Bertha Cecile Marguerite Pelletier

Age 7-7/1/31

Name of Band Cowessess

No. of ticket under which child's annuity is paid 253

Father's full name and No. Norbert Larat

Mother's full name and No. Hilda Askewahkewâsie, wife of Alex Pelletier

Parents living or dead Living.

State of child's health Good.

Religion R.C.

Does applicant speak English? Yes.

Previously attended Nil. school for years

Hilda Pelletier
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Patricia Sparvier Ebenezer McKenzie
Signature of Missionary or other Witness Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. I.A. 406.
R. 7786

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Crooked Lake Band Cowessess

Child's name Bertha C. M. Peebles Age 7 Weight 56

Height 41 Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption? No

Any signs of deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 78 Temperature 98 + If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Enlarged Tonsils

Date Feb 8/1938 Time of day 4 P.M.

A. E. Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
G.

PLEASE QUOTE
FILE S.2.

Crooked Lake Agency,
Broadview, Sask.,
Feb. 16., 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 18 1938
RECORDS

Sir:-

I beg to enclose herewith application for admission to the Muscowequan I.R.School together with a certificate of health of:

Bertha Cecile Marguerite Pellitier No.253
Cowessess Band.

Your obedient servant,

Eben A.W.R.McKenzie,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT

CANADA

DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH
G.

PLEASE QUOTE
FILE S.2.

Crooked Lake Agency,
Broadview, Sask.,
Feb. 16., 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
FEB 18 1938
RECORDS

Sir:-

I beg to enclose herewith application for admission to the Muscowequan I.R.School together with a certificate of health of:

Bertha Cecile Marguerite Pellitier No.253
Cowessess Band.

Your obedient servant,

Eben A.W.R.McKenzie,
Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Department of Mines & Resources,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
February 19, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 16th instant you may inform the Principal of the Muscowequan Residential School that the admission of Bertha Cecile Marguerite Pellitier is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

E. A. W. R. McKenzie, Esq.,
Indian Agent,
Broadview, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Division File No. 37R 107½-1-40.

F. 237

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Division	Sub-Division	Detachment
6. "F"	Yorkton.	Punnichy.
Province		Date
Saskatchewan.		February 27th, 1938.

File References

Re: Alex CONTOIS - Augustine FLATFOOT and Albert MANITOPIAS
Runaway Boys - Muscowequan Indian Residential School
Lestock District, Saskatchewan.

Headquarters

Sub-Division
Yorkton.
37188-317.

Detachment
Punnichy.
323/37.

P. C. R.
23-11-37.
16-12-37.
6-1-38.

1. With further reference to the above and to previous reports submitted in this connection.

23-2-38.

2. On the above date telephone message was received from the O.C. Yorkton Sub-Division to the effect that Augustine FLATFOOT and also one Anne BONE were held at Dauphin Detachment and requested an escort and matron. I was informed to get in touch with the principal of the Muscowequan Indian Residential School and have arrangements made for the necessary escorting communicating with him as to the result telling of the time of departure etc.

3. I immediately had tele-hone conversation with Father Jeonette of the Muscowequan Indian Residential School and was informed by him that arrangements had been made by him for the escort of the aforesaid subjects and that he was leaving on the same date by the night train.

4. I notified my Officer Commanding of the above conversation by tele-hone communication.

5. This will allow the cancellation of "P" Division C.M. No. 1212 - 37. and the fyle at this Detachment is being duly closed.

HANDED OVER TO DEP'T CONCERNED.

EXPENSES NIL.

R. D. Campbell Cst.
R. D. Campbell Reg. No. 12741.

The O.C. R.C.M.Police.
Yorkton Sub-Division.
Sir:- Forwarded.

A. S. Band Crl.
A. S. Band Reg. No. 6412.
i/c Punnichy Detachment.

TO C.I.S., "F" DIVISION, REGINA.
FORWARDED.

INSPR.
COMMANDING YORKTON S/DIVISION.

MAR 3 1938

File numbers must be quoted

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-1

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:
THE C[illegible]ISIONER,
R.C[illegible]POLICE,
OTTAWA

L.H. 4A.

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

222212

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No. 37D 1074 3G 20

OTTAWA, March 10, 1938

CANADA

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 12 1938
RECORDS

Sir:

Re: Indian Act (Truancy)
Lestock Residential
School, Saskatchewan

1. Attached, for your information, is copy of a report dated the 27th ultimo received from our Officer Commanding at Regina, Sask., in connection with the above subject.

Yours truly,

A.H.L.Mellor, Supt.,
Asst. D.C.I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

UNIVERSITÉ D'OTTAWA
AVENUE LAURIER EST

UNIVERSITY OF OTTAWA
LAURIER AVENUE EAST

OTTAWA, CANADA

March 14th, 1938.

Mr Philip P h e l a n,
Chief Welfare and Training,
Department of INDIAN AFFAIRS,
O T T A W A.

My dear Mr Phelan:-

I am in receipt of a letter from the Principal of the Muscowequan school re. the desertion of a group of boys from his school last September. The Principal informs me that the older boys of the school are given work with pay on the school farm every fall. This year, owing to the crop failure, there was no work for them. Several ex-pupils from the adjoining reserve, having heard that the crops in Manitoba were very good and that there was work for harvesters, induced the older boys of the school to join them in a proposed journey to Manitoba. Of course, this appealed very much to the older boys of the school and they readily joined the party. Unfortunately, they found very little work and, in some cases, were not even paid for the few days that they did work.

The escape of these boys was made very easy owing to the fact that the regular disciplinarian, Mr Schmidt, was at the time in the hospital. The boys are now all back in school and seem to be the wiser for the hardships and sufferings endured during their absence from school.

My intention, in giving you the above explanation, is to dispell the impression that the authorities at Muscowequan might have been laxed in enforcing discipline or that the general conditions of the school were so poor as to prompt these boys to run away.

Yours very truly,

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Division File No 38R1274/4-3 F. 237

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Division "F" | Sub-Division Yorkton. | Detachment Melville.

Province Saskatchewan. | Date March 14th, 1938.

File References

Re: Edgar MUCKLE (Juvenile) - Runaway Indian Boy from Indian Residential School, Lestock, Sask.

(ASSISTANCE TO DEPT. MINES AND RESOURCES /INDIAN AFFAIRS)

Headquarters

Sub-Division

Detachment 4620

P. C. R.

First.

6-3-38.

1. At 9 p.m. of the 6th. inst., phone call was received from Father Jeanette, principal of above mentioned residential school, who reported that Edgar MUCKLE, aged 14 years, wearing blue woolen sweater and a mackinaw coat, with blue overalls and cap, had run away from this school on this same date. Edgar MUCKLE is short and stout, and the principal of the school thought he may try to get to Kenora, Ont., and therefore requested that all trains eastbound, be checked at this point, and should the captionally noted be found, have him held at this detachment and advise Father Jeanette by L.D. telephone.

2. On receipt of the above phone call, I contacted the Cst. on night patrol of the Town of Melville, and acquainted him with the facts in this case. A close check of all eastbound trains by members of this detachment failed to reveal any trace of the runaway Indian boy.

3. At 3 a.m. on the morning of the 12th. inst., Cpl. Johnson of Winnipeg Detachment passed through Melville, enroute to Lestock, Sask., escorting Edgar MUCKLE and one other runaway Indian boy, back to the above residential school.

4. As the above named juvenile has been found and returned to the aforesaid school this file will be considered as closed.

5. Extra copy of this report attached for information of Punnichy Detachment.
HANDED OVER TO DEPT. CONCERNED.
EXPENSES NIL.

S. Hemingway Cst.
Reg.No.12514. S. Hemingway.
Melville Detachment.

The O.C., R.C.M.P.,
Yorkton Sub/Div'n.

Sir:- Forwarded.

J. V. Lamb S/Sgt.
Reg.No.10294. D. McCombe.
I/C. Melville Detachment.

4620

First.

TO C.I.B., "F" DIVISION, REGINA.
FORWARDED. SGT. for INSP. A/OD.

J. W. Banks INSP.
COMMANDING YORKTON S/DIVISION.

MAR 16 1938

File numbers must be quoted

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10 L.H. 4A

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER,
R.C.M. POLICE,
OTTAWA

26141

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No. 38D 1074 3G 5

OTTAWA, March 22, 1938

CANADA

DEPT. OF MINES & RESOURCES
MAR 23 1938
RECORDS

Sir:

R

Re: Indian Act (Truancy)
Muscowequan School
Lestock, Saskatchewan

1. Attached, for your information, is copy of a report dated the 14th instant received from our Officer Commanding at Regina, Sask., relative to the above matter, which is self-explanatory.

Yours truly,

A.H.L.Mellor, Supt.,
Asst. D.C.I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Division File No.....

F. 237

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

Division	Sub-Division	Detachment
"D"	Winnipeg	Winnipeg

Province: Manitoba

Date: March 14th,1938.

File References

Re: Phillip DESJLARAIS and Edgar MUCKLE-Treaty Indians) (Juveniles) Truant from Catholic Indian School-Lestock, Saskatchewan.

Headquarters

Sub-Division

Detachment

P. C. R.

Winnipeg FIRST.

10.3.38.

1. At 1.40 a.m. this date,Chief Thom,Transcona Town Police phoned this office advising that he had taken above named boys from an east-bound freight train.They admitted having run away from above school. Sgt.Nichols,N.C.O. i/c Winnipeg Detachment arranged for an R.C.M.P. Escort to bring these boys to this Detachment and communicated with Insp.Hamilton,of Dept; of Indian Affairs,Winnipeg,for instructions. Insp.Hamilton requested that the boys be held at Juvenile Detention Home until he received a reply to a telegram sent to Indian School at Lestock,Sask. The boys were escorted to the Juvenile Detention Home and handed over by Cst.Carswell.

11.3.38.

2. On this date Insp.Hamilton advised this office that he had received the following telegram from the Principal of the Indian School,Lestock,Sask.

Telegram begins

Lestock,Sask.

IF PHILLIP DESJLARAIS AND EDGAR MUCKLE TAKEN PLEASE RETURN HERE UNDER ESCORT EXPECT YOU SATURDAY MORNING WILL MEET TRAIN REPLY ADVISING

Sgd Rev.Jeanotte

Telegram ends

Insp.Hamilton was advised that escort and the two boys would leave Winnipeg for Bestock at 6.30 p.m. same date.

3. On instructions of N.C.O. i/c Winnipeg Detachment the writer left Winnipeg per C.N.Rly at 6.30 p.m. 11th inst.,to escort these boys to Lestock,Sask.(Trans.Requ.Book No 4645, Requ.No 22-Winnipeg to Lestock and return, 1 (escort) and Winnipeg to Lestock, 2 single (Tariff Rate-Prisoners) Upon arrival at Lestock at 5.17 a.m. of 12th inst; the boys were handed over to Frank DOLL,Driver for Indian School and receipt taken which is held on file. The writer then continued the patrol to Touchwood,Sask; to await arrival of C.N.Train No 2 and same date returned to Winnipeg on last mentioned train, arriving here at 6.00 p.m.

4. Extra copy of this report herewith for information of Dept.of Indian Affairs.

EXPENSES-Shown of Form 93-Period March 1/ 15th,1938.
Transportation,C.N.Rly.Trans Requ .Book No 4645-Requ.No 22.

Winnipeg to Lestock & return,1 (Police rate)	$16.85
Winnipeg to Lestock, 2 single (Tariff Rate)	20.30
Meals (Escort) 1 B & .50¢ (Touchwood)	.50
1 L @ .90¢ (C.N.Diner)	.90
Total	$38.55

CONCLUDED-HANDED OVER TO DEPT.CONCERNED

W.A. Johnston Corpl.
(W.A.Johnston) Reg.No.9370.
Winnipeg Detachment.

File numbers must be quoted

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

L.H. 4A

ALL CORRESPONDENCE TO BE ADDRESSED:—
THE COMMISSIONER.
R[illegible] POLICE.
[illegible]TTAWA

ROYAL CANADIAN MOUNTED POLICE

26837

CRIMINAL INVESTIGATION BRANCH

IN REPLY PLEASE QUOTE

FILE No 38D 1074 3G 5

OTTAWA, March 24, 1938
CANADA

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
MAR 25 1938
RECORDS

Sir:

Re: Indian Act (Truancy)
Muscowaquan School -
Lestock, Saskatchewan

1. Attached, for your information, is copy of a report dated the 14th instant received from our Officer Commanding at Winnipeg, Man., in the above connection, which is self-explanatory.

Yours truly,

R. Armitage, Insp.
for D.C.I.

The Director,
Indian Affairs Branch,
Dept. of Mines & Resources,
O t t a w a

Encl.
JS:JL

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

February 9th 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0276

Indian name of child Adjikate

English name Florence Gordon

Age 7 (January 23rd 1931)

Name of Band Gordon Reserve

No. of ticket under which child's annuity is paid none

Father's full name and No. Geo. Gordon 66 Gordon when alive.

Mother's full name and No. Emelia Pelletier 66 Gordon.

Parents living or dead father dead

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? no (Saulteaux)

Previously attended ..... school for —— years.

her mark X Mrs Gordon
(*Signature of Father*)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* G. F. Pawlisin, Missionary
(*Signature of Missionary or other Witness*)

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

See covering letter.

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Touchwood Agency

MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL School
LESTOCK, SASK.

February 5th 1938

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

The mother is #66 Gordon Band.

Candidate's Name Florence Gordon

Age 7 yrs. old

Height 42 ½

Weight 45

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any None

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any No

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year No

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School Yes

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

a. E Wholley M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

OFFICE OF
INDIAN AGENT

11B. R.C.

Punnichy, Sask.
March 22 1938.

Dear Sir;-

I have the honor to enclose application to admit Florence Gordon to the Muscowequan Indian Residential School.

This case is not just as set out on the application.

Mother was Emelia Pelletier a half breed.
This woman married Indian Geo Gordon Sept 18 1934.
This child was born January 23rd 1931.
I do not think George Gordpn was the father but have nothing definite on this.
The mother is destitute and has been looking after this child.
George Gordon is dead.

This case is about in line with some mentioned in a late circular issued about half breeds being admitted to schools.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

February 22nd 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

241

Indian name of child Pinacee

English name Daniel Bigsky

Age 7 (March 22nd 1931)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 121 Muscowequan

Father's full name and No. James Bigsky 121 Muscowequan

Mother's full name and No. Mary Elizabeth Mullegan 121

Parents living or dead both living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? no

Previously attended ——— school for — years

James Bigsky
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* F. Jasmin
Signature of Missionary or other Witness

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406. (OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Pelican Band Timiskaming

Child's name Bigaby, Daniel Age 7 Weight 50

Height 48" Is child undernourished? no Has child any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

.....of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them .....

Pulse rate 80 Temperature 98 If feverish, from what cause? .....

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? .....

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning .....

Tet enlarged glands left lung

Date Mar 1/38 Time of day 4 PM

A. E Pelletier M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Director of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

January 19th 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

240

Indian name of child Akan

English name William John Akan

Age 7 (Feb. 22nd 1931)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 152 Muscowecuan

Father's full name and No. John Akan 152

Mother's full name and No. Alice Pinacee 152

Parents living or dead both living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? yes

Previously attended ——— school for ——— years

John Akan
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* F. Jasmin
Signature of Missionary or other Witness

Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Assiniboine

Child's name Allan Low John Age 7 Weight 64 lbs

Height 52 ½ Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 72 Temperature 98° If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Mar. 1/28 Time of day 4 30 PM

a. E Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Director of Indian Affairs,
Ottawa, Canada

January 18th 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Minister of Mines and Resources may deem proper:*

0240

Indian name of child Mahiganens

English name Maria Elizabeth ~~Mahiganens~~ Wolf.

Age 7½ (May 27th 1930)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 149 Muscowequan- 149

Father's full name and No. ----- Wolf. 149

Mother's full name and No. Sarah Jane ~~Mahiganens~~ Wolf. 149.

Parents living or dead mother living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English?

Previously attended —— school for —— years

J Wrady
(Signature of father) for parents

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J Wrady
Agent

* .....
Signature of Missonary or other Witness

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwood Band Muscowequan

Child's name Miss Elizabeth Mahiganeno Age 7 yr 7 months Weight 54

Height 4' 1" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 72 Temperature 98 4/5 If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? —

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Enlarged Tonsils - teeth out

Date Jan 21/1938 Time of day 3 PM

a.E. Whitmore M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

11B. R.C.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Department of Indian Affairs
MAR 26
RECORDS

Punnichy, Sask.
March 22 1938.

Dear Sir;-
I have the honor to enclose the following applications for admission of pupils to Muscowequan Indian Residential School.

Maria Elizabeth Wolf.
William John Akan
Daniel Bigsky.

These are in order and I beg to recommend they be admitted.
The first one has not recognized father, however, an Indian named J.B.Desjarlais is the supposed dad. I have signed the paper for admission as nobody else would sign it.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
March 30, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letters of the 22nd instant you may inform the Principal of the Muscowequan Residential School that the admission of the following pupils is approved:

Maria Elizabeth Wolf
William John Akan
Daniel Bigsky
Florence Gordon

As there is no proof that the father of Florence Gordon was not an Indian it has been decided to approve her admission as a grant earning pupil of the Muscowequan School.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES OF CANADA
ARCHIVES PUBLIQUES CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

Admission of Pupils at MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL, LESTOCK, SASK. School during March Quarter 1938.

N°	NAME	Date of admission	age	Ticket N°	Band	Father	Mother	Religion	State of Edu.	Previous Education
0270	Eliz. Mahigonens	18-1-38	7		Muscowequan	———	Sarah Jane Mahigonens	R.C.	—	[redacted]
0271	Alice Horsefall	1-2-38	9		Saskwa	Henry Horsefall	Rosalie Assam	"	Grade II	Lebret Ind. Sch
0272	Eva "	1-2-38	7		"	"	"	"	" I	" "
0273	Ivonne Pelletier	26-1-38	14		Cowesses	Alex Pelletier	Hilda Bathurst Kanewiyahmat	"	Grade III	Crooked Lake Sch
0274	Doris "	26-1-38	8		"	" "	" "	"	Grade II	Crooked Lake School
0275	Bertha "	26-1-38	7		"	" "	" "	"	—	———
0276	Eliz. Gordon	9-2-38	7		Gordon	Geo. Gordon	Amelia Pelletier	"	—	———
235	Chs. Ewenin	3-1-38	9		Poorman	Luke Ewenin	M. Louise Feval	"	Grade II	Dry School
236	Emile Beaulieu	6-1-38	12		Sandy Bay	Mark Beaulieu	mary —	"	Grade I	Sandy Bay Sch
237	Jos. Horsefall	1-2-38	9		Saskwa	Henry Horsefall	Rosalie Assam	"	Grade II	Lebret Ind Sch
238	Edward Pelletier	26-1-38	10		Cowesses	alex. Pelletier	Hilda Bathurst Kanewiyahmat	"	Grade II	Crooked Lake Ind Sch
239	Sydney "	26-1-38	8		Cowesses	" "	" "	"	" I	" "
240	William Atkan	22-2-38	7		Muscowequan	John Atkan	Alice Pinacace	"	—	—
241	Daniel Bigotty	22-2-38	7			James Bigotty	Eliz. Mulligan	"	—	—

Discharge of Pupils

N°	NAME	Date of Disch.	age	Periods in the School			State of Education on Admission	State of Education on Discharge	Trade or Industry	Remarks
164	David Wolfe	1st April 1938	16	10 yrs			—	Grade VI	Agriculture	of age
174	Philip Desjarlais	"	16	7 yrs			—	" V	"	of age
0173	Corinne O'Soup	"	16	9 yrs			—	" VII	House Hold Work	of age
0213	Cecilia O'Soup	"	14	2 yrs			—	" I	"	sick - T.B. -

Rev. Geo Jeannotte (Principal).

RECORDS

Discharges for Approval
Admissions already
Approved.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
April 13, 1938.

Dear Sir:

With reference to the March quarter return of the Muscowequan Residential School you may inform the Principal that the discharge of the following pupils is approved:

164	David Wolfe
174	Philip Desjarlais
0173	Corinne O'Gonape
0213	Cecilia O'Gonape

Yours truly,

Phillip Phelan,
Chief, Training Division.

J. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

March 14th 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

242

Indian name of child .....

English name Albert John Desjarlais

Age 7 (born January 8th 1931)

Name of Band Muscowequan 124

No. of ticket under which child's annuity is paid 124 Muscowequan

Father's full name and No. Lawrence Desjarlais 124

Mother's full name and No. Josette Goodey 124

Parents living or dead both living

State of child's health Good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? Yes

Previously attended ——— school for ——— years

Mrs. Lawrence Desjarlais
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Gleide Lachapelle
Signature of Missionary or other Witness

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Tonclwood Band Musconetcong

Child's name Albert John Desjarlais Age 7 Weight 42

Height 44" Is child undernourished? No Has child

any defect or deformity of body or limb? No Any defect of vision? No

of hearing? No Any cutaneous disease or eruption?

Any signs of mental deficiency? No Any enlarged or broken down glands? No

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 76 Temperature 98.3 If feverish, from what cause?

Has this child active tuberculosis in your opinion? No

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? No Syphilis? No

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Few words (also ears & throat (Nose))

Date June 26/38 Time of day 4 PM

A. E. Whitehouse M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

11B. R C

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Punnichy, Sask.
April 20 1938.

Dear Sir;-
I have the honor to enclose application for admission of Albert J Desjarlais #124 Muscowequan Band to the Muscowequan Indian Residential School. This is in order and I beg to recommend it be accepted.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch
Ottawa.

APR 23 1938
RECORDS

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
April 25, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 20th instant you may inform the Principal of the Muscowequan Residential School that the admission of Albert J. Desjarlais is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

May 4th 1932

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

243

Indian name of child .....

English name Robert Wilfrid Bruce

Age 6 (March 13th 1932)

Name of Band Muscowequan

No. of ticket under which child's annuity is paid 143 Muscowequan Band 463

Father's full name and No. Lucien Bruce

Mother's full name and No. Madeleine Leshaase

Parents living or dead living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? yes

Previously attended ——— school for ——— years

Lucien Bruce
(Signature of father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* F. Jasmin
Signature of Missionary or other Witness

Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency [illegible] Band [illegible]

Child's name Bruce, Robert [illegible] Age 6 Weight 42

Height 47" Is child undernourished? yes + + Has child any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 80 Temperature 98+ If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? —

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Enlarged tonsils

Date May 4/1938 Time of day 4.30

A E [illegible] M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

May 1st 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTIAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

0277

Indian name of child .....
English name M. Alma Rose Desjarlais
Age 7½ (born Oct 28th 1930)
Name of Band Fishing Lake
No. of ticket under which child's annuity is paid 179 Fishing Lake Band
Father's full name and No. Ambroise Desjarlais
Mother's full name and No. Mary Jane Bellerive
Parents living or dead father & mother dead
State of child's health good
Religion Roman Catholic
Does applicant speak English? yes
Previously attended — school for — years

X her mark Catherine (grandmother)
(Signature of father)

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

* Francis Poulin
Signature of Missionary or other Witness

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

J Brady
Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Touchwoods Band Fishing Lake

Child's name Desjarlais, Alma Lee Age 7 Weight 41

Height 46" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 78 Temperature 98 2 If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage? —

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date May 4/1938 Time of day 4 PM

a. E Wheldon M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

DEPARTMENT OF INDIAN AFFAIRS
CANADA

11B. R.C.

OFFICE OF
INDIAN AGENT

Punnichy, Sask.
May 25 1938.

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch.
MAY 28 1938
RECORDS

Dear Sir;-

I have the honor to enclose the following applications for admission to the Muscowecuan Indian Residential School, and as they are in order I beg to recommend they be accepted.

Robert W Bruce #143 Muscowecuan Band
Mary Rose Desjarlais #179 Fishing Lake Band.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
May 31, 1938.

Dear Sir:

With reference to your letter of the 25th instant you may inform the Principal of the Muscowequan Residential School that the admission of Robert W. Bruce and Mary Rose Desjarlais is approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. W. Waddy, Esq.,
Indian Agent,
Punnichy, Sask.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

ADMISSION OF PUPILS AT MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. SCHOOL DURING June QUARTER, 1938

No.	NAME	Date of Admission 193	Age on Admission	No. of Ticket under which Child's Annuity is paid	BAND	NAME OF PARENTS AND LIVING OR DEAD (Insert L. for living. D. for dead, after name) Father	Mother	Religion of Parents	State of Education upon entering the School	Places and period of Previous Education
242	Albert John Desjarlais	15-4-38	7		Muscowequan	Lawrence Desjarlais	Josette Goody	R.C	—	—
243	Robert W. Bruce	4-5-38	6		"	Lucien Bruce	Madeleine Adams	R.C	—	—
0277	Alma Rose Desjarlais	1-5-38	7		Fishing Lake	Ambrose Desjarlais	Mary Jane Petletie	RC.	—	—

DISCHARGE OF PUPILS

Rev. Geo. Jeannotte OMI
Principal

No	NAME	Date of Discharge	Age on Discharge	PERIODS IN THE SCHOOL Years	Months	Days	STATE OF EDUCATION On Admission	On Discharge	Trade or Industry Taught and Proficiency in it	REMARKS UPON DISCHARGE REASONS FOR SAME

Department of Mines & Resources
Indian Affairs Branch
RECORDS

NOTE:—One or more of these forms should be forwarded with each quarterly return and full particulars should be given regarding all pupils either admitted or discharged during

FORM 411

APPLICATION FOR ADMISSION

PORTAGE LA PRAIRIE SEP 21 1938 AGENCY.

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs
Ottawa, Canada

Sept 20th 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the MUSCOWEQUAN INDIAN RESIDENTAL SCHOOL LESTOCK, SASK. *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

Indian name of child .....

English name Howard Leclair (non treaty)

Age 7 yrs

Name of Band Flat Foot (Pine Creek

No. of ticket under which child's annuity is paid Mother paid No 149

Father's full name and No. Peter Leclair, Half-breed

Mother's full name and No. Christina Flatfoot

Parents living or dead mother living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English? no but Indian

Previously attended ——— school for ——— years

her
mark X Christina Flatfoot Mrs Pete Leclair

(Signature of ~~father~~ mother)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Mary Bryant .....

Signature of Missionary or other Witness Agent

* Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 406.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

PHYSICAL EXAMINATION

Agency Portage La Prairie Band Elkhorn.

Child's name Howard Lefleur Age 7 Weight 64

Height 45" Is child undernourished? no Has child

any defect or deformity of body or limb? no Any defect of vision? no

of hearing? no Any cutaneous disease or eruption? no

Any signs of mental deficiency? no Any enlarged or broken down glands? no

If child has any of the above defects, describe them

Pulse rate 80 Temperature 98° If feverish, from what cause? —

Has this child active tuberculosis in your opinion? no

If so, of what part of the body and in what stage?

Trachoma, or other communicable eye disease? no Syphilis? no

Describe any other condition in child or parents which would make the child an unsuitable candidate for admission to a residential school, or of which the Principal of the school should have warning

Date Sept 1926 Time of day 2 pm

a. E Wilson M.D.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

OFFICE OF THE
INDIAN AGENT
Portage la Prairie,
Man.

CANADA
DEPARTMENT
OF
MINES AND RESOURCES
INDIAN AFFAIRS BRANCH

PLEASE QUOTE
FILE 24-5

Sept. 27th.
1938.

Department of Mines and Resources
Indian Affairs Branch
SEP 30 1938
RECORDS

Sir,

I enclose herewith application for the admittance of a half-breed child, Howard Leclair, whose mother is married to Peter Leclair, The mother is paid on ticket No. 149 Pine Creek Band. These people do not live on the Pine Creek Reserve, and I can give no information to the Department about them. The application was forwarded to me by the Rev.Geo. Jeanotte of the Muscowequan Residential School, advising that two children of this family, Mary and Johnny, are already in attendance at the school.

Your obedient servant,

Indian Agent.

The Secretary,
Indian Affairs Branch,
Ottawa.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

121-5-10

Ottawa,
October 5, 1938.

Dear Sir:

I am in receipt of your letter of the 27th ultimo enclosing application and certificate of health for the admission of Howard Leclair to the Muscowequan Indian Residential School.

From the information given in your letter the Department does not consider that this boy is eligible for admission as a grant earning pupil to any Indian Residential School. You should, therefore, inform the Principal that his admission to the Muscowequan School cannot be approved.

Yours truly,

Philip Phelan,
Chief, Training Division.

J. Waite, Esq.,
Indian Agent,
Portage la Prairie, Man.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

APPLICATION FOR ADMISSION

To the
Deputy Superintendent General
of Indian Affairs,
Ottawa, Canada.

August 31st 1938

Sir,—

I hereby make application for admission of the undermentioned child into the Muscowequan Indian *Residential School; to remain therein under the guardianship of the Principal for such term as the Department of Indian Affairs may deem proper:*

244

Indian name of child .....

English name William Desjarlais

Age 7

Name of Band Poorman

No. of ticket under which child's annuity is paid 71 Poorman Band 71

Father's full name and No. Francis Desjarlais 71

Mother's full name and No. Mimi Poorman. 71

Parents living or dead Living

State of child's health good

Religion Roman Catholic

Does applicant speak English ? Yes

Previously attended ..... school for ..... years.

Francis Desjarlais
(Signature of Father)

NOTE—If mother or guardian signs, agent must forward full explanatory note.

I hereby certify that the above application for admission has been read over and interpreted to the parent or guardian and that the contents were understood by him or her and that I witnessed his or her signature to this document.

I recommend the admission of the above child, who is of good moral character and is eligible to be admitted as a grant-earning pupil.

* Albert Desjarlais .....
(Signature of Missionary or other Witness)

.....
Agent

*Principal or other official of the school must not sign as witness.

NOTE—All the above particulars must be fully given, especially the "Name of Band," "No. of ticket under which child's annuity is paid" and "Religion." The minimum age for admission is seven (7) years, except in the case of an orphan, destitute or neglected child. When application is made for the admission of such cases, full particulars should accompany the application.

Form No. 21.

(OVER)

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

.....Agency

.....School

Sept 1938

CERTIFICATE OF HEALTH

Annuity Ticket, Name and Number and Band of Parent or Guardian:—

.....

.....

Candidate's Name William Desjarlais

.....

Age 7

Height 48"

Weight 70 lbs

State defects of limbs, if any None

State defects of eyesight, if any None

State defects of hearing, if any None

State signs of scrofula or other forms of tubercular disease, if any None

Describe what cutaneous disease, if any None

State whether subject to fits No

State whether child has had small-pox No

State whether vaccinated, and if so, in what year No

Is this candidate generally of sound and healthy constitution, and fitted to enter an Indian School? Yes

.....

.....

.....

.....

.....

.....

I certify that I have made a personal examination of the above-named applicant, and that the answers set down by me are correct.

A. E. Wolstenholme

.....M.D.

N.B.—No child suffering from scrofula or any form of tubercular disease is to be admitted to school; if in any special case it is thought that this rule should be relaxed, a report should be made to the Department setting forth the facts.

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca

END OF REEL

FIN DE LA BOBINE

Indian Affairs. (RG 10, Volume 6320, file 657-10, part 1)

PUBLIC ARCHIVES
ARCHIVES PUBLIQUES
CANADA

Library and Archives Canada / Bibliothèque et Archives Canada
www.collectionscanada.gc.ca